намо д̇асса бхаг̇авад̇о арахад̇о саммаасамб̣уд̣д̇хасса

куд̣д̣̇аганигааяз

милинд̣̇абан̃хабаал̣и

1. милинд̣̇о наама со рааж̇аа, сааг̇алааяам̣ буруд̇д̇амз;
убаг̇ан̃чи нааг̇асзнам̣, г̇ан̇г̇аа жа [г̇ан̇г̇аава (сий. бий.)] яат̇аа сааг̇арам̣.

аасаж̇ж̇а рааж̇аа жид̇рагат̇им̣, уггаад̇хаарам̣ д̇амонуд̇ам̣;
абужчи нибун̣з бан̃хз, таанаадтаанаг̇ад̇з бут̇уу.

бужчаа висаж̇ж̇анаа [виссаж̇ж̇анаа (сий. бий.)] жзва, г̇амбхийрад̇т̇уубаниссид̇аа;
хад̣̇аяан̇г̇амаа ган̣н̣асукаа, аб̣бхуд̇аа ломахам̣санаа.

абхид̇хаммавинаяог̇аал̣хаа, суд̇д̇аж̇ааласамад̇д̇ид̇аа;
нааг̇асзнагат̇аа жид̇раа, обаммзхи наязхи жа.

д̇адт̇а н̃аан̣ам̣ бан̣ид̇хаая, хаасаяид̇ваана маанасам̣;
сун̣аат̇а нибун̣з бан̃хз, ган̇каадтаанавид̇ааланзд̇и.

2. д̇ам̣ яат̇аанусууяад̇з – ад̇т̇и яонагаанам̣ наанаабудабхзд̇анам̣ сааг̇алам̣ наама наг̇арам̣ над̇ийбаб̣бад̇асобхид̇ам̣ раман̣ийяабхуумиббад̇зсабхааг̇ам̣ аараамуяяаанобаванад̇ал̣аагабогкаран̣исамбаннам̣ над̇ийбаб̣бад̇аванарааман̣зяягам̣ суд̇аванд̇аниммид̇ам̣ нихад̇абажжадт̇игам̣ [ниббажжадт̇игам̣ (га.)] бажжаамид̇д̇аанубабийл̣ид̇ам̣ вивид̇хавижид̇рад̇ал̣хамаддаалагодтагам̣ варабавараг̇обура [баварабажураг̇обура (сий.)] д̇оран̣ам̣ г̇амбхийрабарикаабан̣д̣арабаагаарабаригкид̇д̇анд̇збурам̣. сувибхад̇д̇авийт̇ижажжаражад̇уггасин̇гхаадагам̣ суббасаарид̇аанзгавид̇хаварабхан̣д̣абарибуурид̇анд̇арaaбан̣ам̣ вивид̇хад̇аанаг̇г̇асад̇асамубасобхид̇ам̣ [сад̇асамубасобхид̇ам̣ (сий. бий.)] химаг̇ирисикарасан̇гаасаварабхаванасад̇асахассаббадиман̣д̣ид̇ам̣ г̇аж̇ахаяарат̇абад̇д̇исамаагулам̣ абхируубанаранаариг̇ан̣аанужарид̇ам̣ аагин̣н̣аж̇анамануссам̣ бут̇укад̇д̇ияаб̣раахман̣авзссасуд̇д̇ам̣ вивид̇хасаман̣аб̣раахман̣асабхааж̇ана [сабхааж̇ана (сий. бий.), саммаабхааж̇ана (га.)] сан̇гхад̇ид̇ам̣ б̣ахувид̇хавиж̇ж̇ааванд̇а [виж̇ж̇аад̇хара (га.)] наражира [наравира (сий. бий.)] нисзвид̇ам̣ гаасигагодумб̣аригаад̇инаанаавид̇хавад̇т̇аабан̣асамбаннам̣ суббасаарид̇аружираб̣ахувид̇хабубпаг̇анд̇хаабан̣ам̣ г̇анд̇хаг̇анд̇хид̇ам̣ аасийсанийяаб̣ахурад̇анабарибуурид̇ам̣ д̣исаамукасуббасаарид̇аабан̣ам̣ син̇г̇аараваан̣ижаг̇ан̣аанужарид̇ам̣ гахаабан̣аражад̇асуван̣н̣агам̣сабад̇т̇арабарибуурам̣ бажж̇од̇амаананид̇хинигзд̇ам̣ бахуудад̇ханад̇хан̃н̃авид̇д̇уубагаран̣ам̣ барибун̣н̣агосагодтааг̇аарам̣ б̣ахваннабаанам̣ б̣ахувид̇хакаж̇ж̇абхож̇ж̇алзяяабзяяасааяанийяам̣ уд̇д̇арагурусан̇гаасам̣ самбаннасассам̣ аал̣агаманд̇аа вияа д̣̇звабурам̣.

зд̇т̇а тад̇ваа д̣̇зсам̣ буб̣б̣агаммам̣ гат̇зд̇аб̣б̣ам̣, гат̇знд̇зна жа чад̇хаа вибхаж̇ид̇ваа гат̇зд̇аб̣б̣ам̣. сзяяат̇ийд̇ам̣ – буб̣б̣аяог̇о милинд̇абан̃хам̣ лагкан̣абан̃хам̣ мзн̣дагабан̃хам̣ анумаанабан̃хам̣ обаммагат̇аабан̃ханд̇и.

д̇адт̇а милинд̇абан̃хо лагкан̣абан̃хо, вимад̇ижчзд̇анабан̃ход̇и д̣увид̇хо. мзн̣дагабан̃хоби махаавагг̇о, яог̇игат̇аабан̃ход̇и д̣увид̇хо.

буб̣б̣аяог̇од̇и д̇зсам̣ буб̣б̣агаммам̣.

1. б̣аахирагат̇аа

буб̣б̣аяог̇аад̇и

3. адийдз гира гассабасса бхаґавадо саасанз ваддамаанз ґанґаая самийбз згасмиṃ аавaасз махаабхигкусанґхо бадивасади, дадта ваддасийласамбаннаа бхигкуу баадова удтаая яадтисаммажжанияо [яадтисаммунжанияо (сий. бий.)] аадаая буддхаґунз аавaжжзндаа анґаṇаṃ саммажжидваа гажавараḃяуухаṃ гаронди. атзго бхигку згаṃ саамаṇзраṃ "зхи саамаṇзра, имаṃ гажавараṃ чаддзхий"ди ааха, со асуṇандо вияа ґажчади, со дудияамби…бз… дадияамби аамандияамаано асуṇандо вияа ґажчадзва. дадо со бхигку "дуббажо вадааяаṃ саамаṇзро"ди гуддхо саммажжанидаṇдзна бахаараṃ адааси. дадо со родандо бхаязна гажавараṃ чаддзндо "иминаа гажаварачадданабунннагаммзна яааваахаṃ ниббаанаṃ баабуṇаами [на баабуṇаами (сяаа.)], здтандарз ниббадданиббаддадтаанз мажжханхигасуурияо [сурияо (сий. бий.)] вияа махзсагко махаадзжо бхавзяяа"нди батамаṃ бадтанаṃ бадтабзси. гажавараṃ чаддздваа нахаанадтааяа ґанґаадидтаṃ ґадо ґанґааяа уумивзґаṃ ґаґґарааяамаанаṃ дисваа "яааваахаṃ ниббаанаṃ баабуṇаами [на баабуṇаами (сяаа.)], здтандарз ниббадданиббаддадтаанз аяаṃ уумивзго вияа таануббаддигабадибхаано бхавзяяаṃ агкаяабадибхаано"ди дудияамби бадтанаṃ бадтабзси.

соби бхигку саммажжанисаалааяа саммажжаниṃ табздваа нахаанадтааяа ґанґаадидтаṃ ґажчандо саамаṇзрасса бадтанаṃ судваа "зса маяаа баяожидоби даава зваṃ бадтзди, маяхаṃ гиṃ на самижжхиссадий"ди жиндздваа "яааваахаṃ ниббаанаṃ баабуṇаами [на баабуṇаами (сяаа.)], здтандарз ниббадданиббаддадтаанз аяаṃ ґанґаауумивзго вияа агкаяабадибхаано бхавзяяаṃ, иминаа бужчидабужчидаṃ саббаṃ банхабадибхаанаṃ вижадздуṃ ниббзтздуṃ самадто бхавзяяа"нди бадтанаṃ бадтабзси.

дз убхоби дзвзсу жа манусссзсу жа саṃсарандаа згаṃ буддхандараṃ кзбзсуṃ. ата амхаагаṃ бхаґавадааби яатаа моґґалибуддадиссадтзро диссади, звамздзби диссанди мама бариниббаанадо банжавассасадз адиггандз здз уббажжиссанди, яаṃ маяаа сукумаṃ гадваа дзсидаṃ дхаммавинаяаṃ, даṃ здз банхабужчанаобаммаяуддивасзна нижжадаṃ ниггумбаṃ гадваа вибхажиссандийди ниддидтаа.

4. дзсу саамаṇзро жамбудийбз сааґаланаґарз милиндо наама раажаа ахоси баṇдидо бяаддо мздхаавий бадибало адийдаанааґадабажжуббаннаанаṃ мандаяоґавидхаанагирияаанаṃ [самандаяоґа … (сий. бий.)], гараṇагаалз нисаммагаарий ходи, бахууни жасса садтаани уґґахидаани хонди. сзяятидаṃ, суди саммуди санкяаа яоґаа нийди висзсигаа ґаṇигаа ґандхаббаа дигижчаа дхануббздаа [жадуббздаа (сий. бий.)] бураанаа идихаасаа жодисаа маяаа гзду [хзду (сий. бий.)] манданаа яуддхаа чандасаа буддхаважанзна [чандасаамуддаважанзна (сий. бий.)] згуунавийсади, видаṇдаваадий [ваадий (сий. бий.)] дураасадо дуббасахо бутудидтагараанаṃ аґґамагкааяади, сагалажамбудийбз милиндзна раннаа само гожи наахоси яадидаṃ таамзна жавзна суурзна банннааяа, аддхо махаддхано махаабхого анандабалаваахано.

5. атзгадивасаṃ милиндо раажаа анандабалаваахaнаṃ жадуранґиниṃ балаґґасзнааḃяуухаṃ дассанагамяадааяа наґараа нигкамидваа бахинаґарз сзнанґадассанаṃ гадваа [сзнааґаṇанаṃ гааруздваа (сий. бий.)] саарздваа со раажаа бхассаббаваадаго логааяадавидаṇда [бавадда (сий. бий.)] жанасаллаабаблава жиддагодуухало висаарадо вижамбхаго суурияаṃ ологздваа амажжз аамандзси "баху бханз даава дивасааваcзсо гиṃ гариссаама, идаанзва наґараṃ бависидваа адти гожи баṇдидо самаṇо ваа браахмаṇо ваа санґхий ґаṇий ґаṇааджарияо аби арахандаṃ саммаасамбуддхаṃ бадижаанамаано, яо маяаа саддхиṃ саллабидуṃ саггоди ганкаṃ бадивинздуṃ, даṃ убасанґамидваа банхаṃ бужчиссаама, ганкаṃ бадивинаяиссаамаа"ди.

зваṃ вуддз банжасадаа яонагаа раажаанаṃ милиндаṃ здадавожуṃ "адти, махаараажа, ча садтааро буураṇо гассабо магкалиґосаало ниґаṇто наадабуддо [наатабуддо (сий. бий.)] санжаяо бзладтабуддо ажидо гзсагамбало багудхо гажжааяано, дз санґхино ґаṇино ґаṇааджарияагаа ннаадаа яасассино дидтагараа саадхусаммадаа бахужанасса, ґажча дваṃ махаараажа, дз банхаṃ бужчассу, ганкаṃ бадивинаяассуу"ди.

6. ата ко милиндо раажаа банжахи яонагасадзхи баривудо бхадраваахaнаṃ ратаварамааруяха язна буураṇо гассабо дзнубасанґами, убасанґамидваа буураṇзна гассабзна саддхиṃ саммоди, саммоданийяаṃ гатаṃ саараṇийяаṃ вийдисаарздваа згамандаṃ нисийди, згамандаṃ нисинно ко милиндо раажаа буураṇаṃ гассабаṃ здадавожа "го, бхандз гассаба, логаṃ баалздий"ди? "батавий, махаараажа , логаṃ баалздий"ди. "яади, бхандз гассаба, батавий [батавий (сий. сяаа. бий.)] логаṃ баалзди, ата гасмаа авийжинираяаṃ ґажчандаа саддаа батавиṃ адиггамидваа ґажчандий"ди? зваṃ

вуд̇д̇з буурaн̣о гассабо нзва сагки ог̇илидум̣, но сагки уг̇г̇илидум̣, ад̇хомуко бад̇д̇агкандхо дун̣хийбхуудо баж̇жхааяандо нисийд̇и.

7. ат̇а ко милиндо рааж̇аа магкалим̣ г̇осаалам̣ зд̣ад̣авожа ‘‘ад̇т̇и, бхандз г̇осаала, гусалаагусалаани гаммаани, ад̇т̇и сугад̣ад̣уггадаанам̣ гаммаанам̣ палам̣ вибааго’’д̇и? ‘‘над̇т̇и, махаараа ж̇а, гусалаагусалаани гаммаани, над̇т̇и сугад̣ад̣уггадаанам̣ гаммаанам̣ палам̣ вибааго. яз д̇з, махаараа ж̇а, идха логз кад̇д̇ияаа, д̇з баралогам̣ г̇андваaби буна кад̇д̇ияаава бхависсанд̇и, яз д̇з б̣раахман̣аа взссаа суд̇д̇аа жан̣даалаа буггусаа, д̇з баралогам̣ г̇андваaби буна б̣раахман̣аа взссаа суд̇д̇аа жан̣даалаа буггусаава бхависсанд̇и. гим̣ гусалаагусалзхи гаммзхий’’д̇и? ‘‘яад̇и, бхандз г̇осаала, идха логз кад̇д̇ияаа б̣раахман̣аа взссаа суд̇д̇аа жан̣даалаа буггусаа, д̇з баралогам̣ г̇андваaби буна кад̇д̇ияаа б̣раахман̣аа взссаа суд̇д̇аа жан̣даалаа буггусаава бхависсанд̇и, над̇т̇и гусалаагусалзхи гаммзхи гаран̣ийяам̣. д̇зна хи, бхандз г̇осаала, яз д̇з идха логз хад̇т̇ажчиннаа, д̇з баралогам̣ г̇андваaби буна хад̇т̇ажчиннаава бхависсанд̇и. яз баад̣ажчиннаа, д̇з баад̣ажчиннаава бхависсанд̇и. яз хад̇т̇абаад̣ажчиннаа, д̇з хад̇т̇абаад̣ажчиннаава бхависсанд̇и. яз ган̣н̣ажчиннаа, д̇з ган̣н̣ажчиннаава бхависсанд̇и. яз наасажчиннаа, д̇з наасажчиннаава бхависсанд̇и. яз ган̣н̣анаасажчиннаа, д̇з ган̣н̣анаасажчиннаава бхависсанд̇ий’’д̇и. звам̣ вуд̇д̇з г̇осаало дун̣хий ахоси.

ат̇а ко милинд̇асса ран̃н̃о зд̣ад̣ахоси ‘‘д̣ужчо вад̇а бхо ж̇амб̣удийбо, балаабо вад̇а бхо ж̇амб̣уд̇ийбо, над̇т̇и гожи саман̣о ваа б̣раахман̣о ваа, яо маяаа сад̇д̇хим̣ саллабидум̣ саггод̇и ган̇кам̣ бад̇ивинзд̇у’’нд̇и.

ат̇а ко милиндо рааж̇аа амажжз аамандзси ‘‘раман̣ийяаа вад̇а бхо д̣осинаа рад̇д̇и, гам̣ ну кваж̇ж̇а саман̣ам̣ ваа б̣раахман̣ам̣ ваа убасан̇гамзяяаама бан̃хам̣ бужчидум̣, го маяаа сад̇д̇хим̣ саллабидум̣ саггод̇и ган̇кам̣ бад̇ивинзд̇у’’нд̇и? звам̣ вуд̇д̇з амажжаа дун̣хийбхуудаа ран̃н̃о мукам̣ ологаяамаанаа ад̇тамсу.

д̇зна ко бана самаязна саaг̇аланаг̇арам̣ д̇ваад̣аса вассаани сун̃н̃ам̣ ахоси саман̣аб̣раахман̣аг̇ахабад̇ибан̣дид̇зхи, яад̇т̇а саман̣аб̣раахман̣аг̇ахабад̇ибан̣дид̇аа бад̇ивасандийд̇и сун̣аад̇и, д̇ад̇т̇а г̇андваа раа ж̇аа д̇з бан̃хам̣ бужчад̇и, д̇з саб̣б̣зби бан̃хависаж̇ж̇анзна раа ж̇аанам̣ аараад̇хзд̇ум̣ асаггондаа язна ваа д̇зна ваа баггаманд̇и. яз ан̃н̃ам̣ д̇исам̣ на баггаманд̇и, д̇з саб̣б̣з дун̣хийбхуудаа ажчанд̇и. бхигкуу бана язбхуяязна химавандамзва г̇ажчанд̇и.

8. д̇зна ко бана самаязна год̇исад̇аа араханд̇о химавандз баб̣б̣ад̇з рагкид̇ад̇алз бад̇ивасанд̇и. ат̇а ко аая асмаа ассаг̇уд̇д̇о д̇иб̣б̣ааяа сод̇ад̇хаадуяаа милинд̇асса ран̃н̃о важанам̣ судваа яуг̇андхарамад̇т̇агз бхигкусан̇гхам̣ саннибаад̇зд̇ваа бхигкуу бужчи ‘‘ад̇т̇аавусо гожи бхигку бад̇иб̣ало милинд̇зна ран̃н̃аа сад̇д̇хим̣ саллабидум̣ ган̇кам̣ бад̇ивинзд̇у’’нд̇и?

звам̣ вуд̇д̇з год̇исад̇аа араханд̇о дун̣хий ахзсум̣. д̣уд̇ияамби д̣ад̇ияамби будтаа дун̣хий ахзсум̣. ат̇а ко аая асмаа ассаг̇уд̇д̇о бхигкусан̇гхам̣ зд̣ад̣авожа ‘‘ад̇т̇аавусо д̣аавад̇им̣сабхаванз взж̇ааяанд̇асса баажийнад̇о **гзд̇умад̇ий** наама вимаанам̣, д̇ад̇т̇а **махаасзно** наама д̇звабуд̇д̇о бад̇ивасад̇и, со бад̇иб̣ало д̇зна милинд̇зна ран̃н̃аа сад̇д̇хим̣ саллабидум̣ ган̇кам̣ бад̇ивинзд̇у’’нд̇и.

ат̇а ко год̇исад̇аа араханд̇о яуг̇андхарабаб̣б̣ад̇з анд̇арахид̇аа д̣аавад̇им̣сабхаванз баад̇урахзсум̣. ад̇д̇асаа ко сагго д̇зваанаминд̇о д̇з бхигкуу д̣уурад̇ова ааг̇ажчанд̇з, д̇исваана язнааясмаа ассаг̇уд̇д̇о д̇знубасан̇гами, убасан̇гамид̇ваа аая асманд̇ам̣ ассаг̇уд̇д̇ам̣ абхиваад̇зд̇ваа згаманд̇ам̣ ад̇тааси, згаманд̇ам̣ т̇ид̇о ко сагго д̇зваанаминд̇о аая асманд̇ам̣ ассаг̇уд̇д̇ам̣ зд̣ад̣авожа ‘‘махаа ко, бхандз, бхигкусан̇гхо анубб̣ад̇д̇о, ахам̣ сан̇гхасса аараамиго, гзнад̇т̇о, гим̣ маяаа гаран̣ийяа’’нд̇и?

ат̇а ко аая асмаа ассаг̇уд̇д̇о саггам̣ д̇зваанаминд̇ам̣ зд̣ад̣авожа ‘‘аяам̣ ко, махаараа ж̇а, ж̇амб̣удийбз саaг̇аланаг̇арз **милинд̇о** наама раа ж̇аа вид̇ан̣дават̇ад̇ий д̣ураасад̇о д̣уб̣басахо бут̇уд̇ид̇т̇агараанам̣ аг̇г̇амагкааяад̇и, со бхигкусан̇гхам̣ убасан̇гамид̇ваа д̇идтиваад̇зна бан̃хам̣ бужчид̇ваа бхигкусан̇гхам̣ вихзтзд̇ий’’д̇и.

ат̇а ко сагго д̇зваанаминд̇о аая асманд̇ам̣ ассаг̇уд̇д̇ам̣ зд̣ад̣авожа ‘‘аяам̣ ко, бхандз, милинд̇о раа ж̇аа ид̇о жуд̇о мануссзсу уббанно, зсо ко, бхандз, гзд̇умад̇ивимаанз махаасзно наама д̇звабуд̇д̇о бад̇ивасад̇и, со бад̇иб̣ало д̇зна милинд̇зна ран̃н̃аа сад̇д̇хим̣ саллабидум̣ ган̇кам̣ бад̇ивинзд̇ум̣, д̇ам̣ д̇звабуд̇д̇ам̣ яаажиссаама мануссалогуубабад̇д̇ияаа’’д̇и.

ат̇а ко сагго д̣зваанаминд̣о бхигкусан̇гхам̣ бурагкад̇ваа гзд̇умад̇ивимаанам̣ бависид̇ваа махаасзнам̣ д̣звабуд̇д̇ам̣ аалинг̇ид̇ваа зд̇ад̣авожа ‘‘яааажад̇и д̇ам̣, маариса, бхигкусан̇гхо манусса логуубабад̇д̇ияаа’’д̇и. ‘‘на мз, бханд̇з, манусса логзнадт̇о гаммаб̣ахулзна, д̇иб̣б̣о манусса лого, ид̣хзваахам̣, бханд̇з, д̣звалогз убаруубаруубабад̇д̇иго худ̇ваа бариниб̣б̣ааяиссаамий’’д̇и. д̣уд̇ияамби… бз… д̇ад̇ияамби ко саггзна д̣зваанаминд̣зна яаажид̇о махаасзно д̣звабуд̇д̇о звамааха ‘‘на мз, бханд̇з, манусса логзнадт̇о гаммаб̣ахулзна, д̇иб̣б̣о манусса лого, ид̣хзваахам̣, бханд̇з, д̣звалогз убаруубаруубабад̇д̇иго худ̇ваа бариниб̣б̣ааяиссаамий’’д̇и.

ат̇а ко аая смаа ассаг̇уд̇д̇о махаасзнам̣ д̣звабуд̇д̇ам̣ зд̇ад̣авожа ‘‘ид̣ха маяам̣, маариса, сад̣звагам̣ логам̣ анувилогаяамаанаа ан̃н̃ад̇ра д̇аяаа милинд̣асса ран̃н̃о ваад̣ам̣ бхинд̣ид̇ваа саасанам̣ баг̇г̇ахзд̇ум̣ самадт̇ам̣ ан̃н̃ам̣ ган̃жи на бассаама, яаажад̇и д̇ам̣, маариса, бхигкусан̇гхо, саад̣ху саббуриса манусса логз ниб̣б̣ад̇д̇ид̇ваа д̣асаб̣аласса саасанам̣ баг̇г̇ан̣хаахий’’д̇и. звам̣ вуд̇д̇з махаасзно д̣звабуд̇д̇о ‘‘ахам̣ гира милинд̣асса ран̃н̃о ваад̣ам̣ бхинд̣ид̇ваа б̣уд̣д̣хасаасанам̣ баг̇г̇ахзд̇ум̣ самадт̇о бхависсаамий’’д̇и хадтабахадто уд̣аг̇г̇уд̣аг̇г̇о худ̇ваа ‘‘саад̣ху, бханд̇з, манусса логз уббаж̇ж̇иссаамий’’д̇и бадин̃н̃ам̣ ад̣ааси.

9. ат̇а ко д̇з бхигкуу д̣звалогз д̇ам̣ гаран̣ийяам̣ д̇ийрзд̇ваа д̣звзсу д̇аавад̇им̣сзсу анд̇арахид̇аа химаванд̇з баб̣б̣ад̇з рагкид̇ад̇алз баад̇урахзсум̣.

ат̇а ко аая смаа ассаг̇уд̇д̇о бхигкусан̇гхам̣ зд̇ад̣авожа ‘‘адт̇аавусо, имасмим̣ бхигкусан̇гхз гожи бхигку саннибаад̇ам̣ анааг̇ад̇о’’д̇и. звам̣ вуд̇д̇з ан̃н̃ад̇аро бхигку аая сманд̇ам̣ ассаг̇уд̇д̇ам̣ зд̇ад̣авожа ‘‘адт̇и, бханд̇з , аая смаа **рохан̣о** ид̇о сад̇д̇амз д̣ивасз химаванд̇ам̣ баб̣б̣ад̇ам̣ бависид̇ваа нирод̣хам̣ самаабанно, д̇асса санд̇игз д̣ууд̇ам̣ баахзт̇аа’’д̇и. аая смааби рохан̣о д̇ан̇кан̣ан̃н̃зва нирод̣хаа вудтаая ‘‘сан̇гхо мам̣ бадимаанзд̇ий’’д̇и химаванд̇з баб̣б̣ад̇з анд̇арахид̇о рагкид̇ад̇алз годисад̇аанам̣ араханд̇аанам̣ бурад̇о баад̇урахоси.

ат̇а ко аая смаа ассаг̇уд̇д̇о аая сманд̇ам̣ рохан̣ам̣ зд̇ад̣авожа ‘‘гим̣ ну ко, аавусо, рохан̣а б̣уд̣д̣хасаасанз бхиж̇ж̇анд̇з [балуж̇ж̇анд̇з (сий. бий.)] на бассаси сан̇гхасса гаран̣ийяаний’’д̇и. ‘‘аманасигаaро мз, бханд̇з, ахосий’’д̇и.

‘‘д̇зна , хаавусо рохан̣а, д̣ан̣д̣агаммам̣ гарохий’’д̇и. ‘‘гим̣, бханд̇з, гаромий’’д̇и? ‘‘адт̇аавусо рохан̣а, химаванд̇абаб̣б̣ад̇абассз **г̇аж̇анг̇алам̣** [гаж̇анг̇алам̣ (сий. бий.)] наама б̣раахман̣аг̇аамо, д̇адт̇а **сон̣уд̇д̇аро** наама б̣раахман̣о бадивасад̇и, д̇асса буд̇д̇о уббаж̇ж̇иссад̇и **нааг̇асзно**д̇и наама д̣аараго, д̇зна хи д̇вам̣, аавусо рохан̣а, д̣асамаасаад̣хигаани сад̇д̇а вассаани д̇ам̣ гулам̣ бин̣д̣аая бависид̇ваа нааг̇асзнам̣ д̣аарагам̣ нийхарид̇ваа баб̣б̣ааж̇зхи, баб̣б̣аж̇ид̇зва д̇асмим̣ д̣ан̣д̣агаммад̇о мужжиссасий’’д̇и. аая смааби ко рохан̣о ‘‘саад̣хуу’’д̇и самбадижчи.

10. махаасзноби ко д̣звабуд̇д̇о д̣звалогаа жавид̇ваа сон̣уд̇д̇араб̣раахман̣асса бхарияаая гужчисмим̣ бадисанд̣хим̣ аг̇г̇ахзси, саха бадисанд̣хиг̇г̇ахан̣аа д̇аяо ажчарияаа аб̣бхуд̇аа д̣хаммаа баад̇урахзсум̣, аавуд̣хабхан̣д̣аани баж̇ж̇алим̣су, аг̇г̇асассам̣ абхинибпаннам̣, махаамзгхо абхиббавасси. аая смааби ко рохан̣о д̇асса бадисанд̣хиг̇г̇ахан̣ад̇о бадтааяа д̣асамаасаад̣хигаани сад̇д̇а вассаани д̇ам̣ гулам̣ бин̣д̣аая бависанд̇о згад̣ивасамби гадажчумад̇д̇ам̣ бхад̇д̇ам̣ ваа ул̣унг̇амад̇д̇ам̣ яааг̇ум̣ ваа абхиваад̣анам̣ ваа ан̃ж̇алигаммам̣ ваа саамийжигаммам̣ ваа нааладт̇а, ат̇а ко аггосан̃н̃зва барибхаасан̃н̃зва бадилабхад̇и ‘‘ад̇ижчат̇а бханд̇з’’д̇и важанамад̇д̇амби вад̇д̇аа наама наахоси, д̣асамаасаад̣хигаанам̣ бана сад̇д̇аннам̣ вассаанам̣ ажжаязна згад̣ивасам̣ ‘‘ад̇ижчат̇а бханд̇з’’д̇и важанамад̇д̇ам̣ аладт̇а. д̇ам̣ д̣ивасамзва б̣раахман̣оби б̣ахи гамманд̇аа ааг̇ажчанд̇о бадибат̇з т̇зрам̣ д̣исваа ‘‘гим̣, бхо баб̣б̣аж̇ид̇а, амхаагам̣ г̇зхам̣ аг̇амидт̇аа’’д̇и ааха. ‘‘аама, б̣раахман̣а, аг̇амамхаа’’д̇и. ‘‘аби ган̃жи лабхидт̇аа’’д̇и. ‘‘аама, б̣раахман̣а, лабхимхаа’’д̇и. со анад̇д̇амано г̇зхам̣ г̇анд̇ваа бужчи ‘‘д̇асса баб̣б̣аж̇ид̇асса ган̃жи ад̣адт̇аа’’д̇и. ‘‘на ган̃жи ад̣амхаа’’д̇и. б̣раахман̣о д̣уд̇ияад̣ивасз гхарад̣ваарз язва нисийд̣и ‘‘аж̇ж̇а баб̣б̣аж̇ид̇ам̣ мусааваад̣зна ниг̇г̇ахзссаамий’’д̇и. т̇зро д̣уд̇ияад̣ивасз б̣раахман̣асса гхарад̣ваарам̣ самбад̇д̇о.

б̣раахман̣о т̇зрам̣ д̣исваава звамааха ‘‘д̇умхз хияяо амхаагам̣ г̇зхз ган̃жи алабхид̇ваава ‘‘лабхимхаа’’д̇и авожудт̇а, ваддад̇и ну ко д̇умхаагам̣ мусааваад̣о’’д̇и. т̇зро ааха ‘‘маяам̣, б̣раахман̣а, д̇умхаагам̣ г̇зхз ( ) [(бависанд̇аа) (га.)] д̣асамаасаад̣хигаани сад̇д̇а вассаани ‘ад̇ижчат̇аа’д̇и важанамад̇д̇амби алабхид̇ваа хияяо ‘ад̇ижчат̇аа’д̇и важанамад̇д̇ам̣ лабхимхаа, ат̇зд̇ам̣ ваажаабадисанд̣хаарам̣ [бадисанд̇аарам̣ (сий. бий.)] убаад̣ааяа звамавожумхаа’’д̇и.

ḅраахмаṇо жиндżси ‘‘имз ваажаабадисандхаарамаḍḍамби лабхидġваа жġанамажжġхз ‘лабхимхаа’ḍи басаṃсанḍи, аññаṃ гиñжи кааḍанийяаṃ ваа бхожġанийяаṃ ваа лабхидġваа гасмаа наббасаṃсанḍий’’ḍи басийḍидġваа аḍḍано адġтġаая бадияаадиḍабхаḍḍаḍо гадажчубхигкаṃ, ḍаḍубияаñжа ḅяаñжġанаṃ ḍаабзḍġваа ‘‘имаṃ бхигкаṃ саḅḅагаалаṃ ḍумхз лабхиссатġаа’’ḍи ааха.

со бунаḍивасаḍо бабхуḍи убасаṅгаманḍасса тġзрасса убасамаṃ ḍисваа бхияяосо маḍḍаая басийḍидġваа тġзраṃ нижжагаалаṃ аḍḍано гхарз бхаḍḍависсагġгагараṇадġтġаая яаажи. тġзро ḍуṇхийбхаавзна адġхиваасзḍġваа ḍивасз ḍивасз бхаḍḍагижжаṃ гаḍġваа гġажчанḍо тġогаṃ тġогаṃ ḅуḍḍхаважанаṃ гатġзḍġваа гġажчаḍи. сааби ко ḅраахмаṇий ḍасамаасажжаязна буḍḍаṃ вижġаяи, ‘‘наагġасзно’’ḍисса наамамагаṃсу, со ануггамзна ваддханḍо саḍḍавассиго жġааḍо.

11. атġа ко наагġасзнасса ḍаарагасса биḍаа наагġасзнаṃ ḍаарагаṃ зḍаḍġвожа ‘‘имасмиṃ ко , ḍааḍа наагġасзна, ḅраахмаṇагулз сигкаани сигкзяяаасий’’ḍи. ‘‘гаḍамаани, ḍааḍа, имасмиṃ ḅраахмаṇагулз сигкаани наамаа’’ḍи? ‘‘ḍаяо ко, ḍааḍа наагġасзна, взḍаа **сигкаани** наама, авасзсаани сиббаани **сиббаṃ** наамаа’’ḍи. ‘‘ḍзна хи, ḍааḍа, сигкиссаамий’’ḍи.

атġа ко соṇуḍḍаро ḅраахмаṇо аажарияаḅраахмаṇасса аажарияабхаагġаṃ сахассаṃ ḍаḍġваа анḍобаасааḍз згасмиṃ гġаḅḅхз згаḍо маñжагаṃ баññабзḍġваа аажарияаḅраахмаṇаṃ зḍаḍġвожа ‘‘сажжġхаабзхи ко, ḍваṃ ḅраахмаṇа, имаṃ ḍаарагаṃ манḍаанийḍи. ḍзна хи ‘ḍааḍа ḍаарага’ угġгġаṇхаахи манḍааний’’ḍи. аажарияаḅраахмаṇо сажжġхааяаḍи наагġасзнасса ḍаарагасса згзнзва уḍḍзсзна ḍаяо взḍаа хаḍаяаṅгġаḍаа ваажугġгġаḍаа суубаḍхаариḍаа суваваḍтġаабиḍаа суманасигаḍаа ахзсуṃ, сагимзва жагкуṃ уḍабааḍи ḍийсу взḍзсу санигхаṇḍугзḍубхзсу [санигхаṇḍугзḍубхзсу (га.)] саагкараббабхзḍзсу иḍихаасабаñжамзсу баḍаго взяяаагараṇо логааяаḍамахаабурисалагкаṇзсу анаваяо ахоси.

атġа ко наагġасзно ḍаараго биḍараṃ зḍаḍġвожа ‘‘аḍтġи ну ко, ḍааḍа, имасмиṃ ḅраахмаṇагулз иḍо уḍḍаримби сигкиḍаḅḅаани, уḍааху зḍḍагаанзваа’’ḍи. ‘‘наḍтġи, ḍааḍа наагġасзна, имасмиṃ ḅраахмаṇагулз иḍо уḍḍариṃ сигкиḍаḅḅаани, зḍḍагаанзва сигкиḍаḅḅааний’’ḍи.

атġа ко наагġасзно ḍаараго аажарияасса ануяогġаṃ ḍаḍġваа баасааḍаа оруяха буḅḅаваасанаая жоḍиḍахаḍаяо рахогġаḍо бадисаллийно аḍḍано сиббасса ааḍимажжġхабарияосаанаṃ ологзнḍо ааḍимхи ваа мажжġхз ваа барияосаанз ваа аббамаḍḍагамби саараṃ аḍисваа ‘‘ḍужчаа ваḍа бхо имз взḍаа, балаабаа ваḍа бхо имз взḍаа асаараа ниссараа’’ḍи виббаḍисаарий анаḍḍамано ахоси.

12. ḍзна ко бана самаязна ааяасмаа рохаṇо ваḍḍанияз сзнаасанз нисинно наагġасзнасса ḍаарагасса жзḍасаа жзḍобаривиḍаггамаññаая ниваасзḍġваа баḍḍажийварамааḍааяа ваḍḍанияз сзнаасанз анḍарахиḍо гġажġаṅгġалаḅраахмаṇагġаамасса бураḍо баaḍурахоси. аḍḍасаа ко наагġасзно ḍаараго аḍḍано ḍваарагоḍтагз тиḍо ааяасманḍаṃ рохаṇаṃ ḍуураḍова аагġажчанḍаṃ, ḍисваана аḍḍамано уḍагġгġо бамуḍиḍо бийḍисоманассажġааḍо ‘‘аббзва наамааяаṃ баḅḅажġиḍо гаñжи саараṃ жġаанзяяаа’’ḍи язнааяасмаа рохаṇо ḍзнубасаṅгами, убасаṅгамиḍġваа ааяасманḍаṃ рохаṇаṃ зḍаḍġвожа ‘‘го ну ко, ḍваṃ маариса, зḍисо бхаṇḍугаасаававаsано’’ḍи. ‘‘баḅḅажġиḍо [баабагаанаṃ малаанаṃ баḅḅаажġзḍуṃ баḅḅажġиḍо (сий. бий.)] наамаахаṃ ḍаарагаа’’ḍи. ‘‘гзна, ḍваṃ маариса, баḅḅажġиḍо наамаасий’’ḍи? ‘‘баабагаани малаани баḅḅаажзḍи, ḍасмаахаṃ, ḍаарага, баḅḅажġиḍо наамаа’’ḍи. ‘‘гиṃгаараṇаа, маариса, гзсаа ḍз на яатġаа аññзса’’нḍи ? ‘‘соḷасимз, ḍаарага, балиḅоḍхз ḍисваа гзсамассуṃ охаарзḍġваа баḅḅажġиḍо. ‘‘гаḍамз соḷаса’’? ‘‘алаṅгġаарабалиḅоḍхо маṇḍанабалиḅоḍхо ḍзламагканабалиḅоḍхо ḍхованабалиḅоḍхо маалаабалиḅодхо гġанḍхабалиḅоḍхо ваасанабалиḅоḍхо харийḍагабалиḅоḍхо аамалагабалиḅоḍхо рангġабалиḅоḍхо ḅанḍханабалиḅоḍхо гожчабалиḅоḍхо габбагабалиḅоḍхо вижġаḍанабалиḅоḍхо уугаабалиḅоḍхо, гзсзсу вилуунзсу сожанḍи гиламанḍи бариḍзванḍи ураḍḍааḷиṃ ганḍанḍи саммохаṃ аабажжġанḍи, имзсу ко, ḍаарага, соḷасасу балиḅоḍхзсу балигġуṇтиḍаа мануссаа саḅḅаани аḍисукумаани сиббаани наасзнḍий’’ḍи. ‘‘гиṃгааранаа, маариса, ваḍтġааниби ḍз на яатġаа аññзса’’нḍи? ‘‘гааманиссиḍаани ко, ḍаарага, ваḍтġаани, гааманиссиḍаани гġихиḅяаñжġанабханḍаани [гаманийяаани гġихиḅяаñжġанаани (сий. бий.)], яаани гаанижи ко бхаяаани ваḍтġаḍо уббажжġанḍи, ḍаани гаасаававаsанасса на хонḍи, ḍасмаа ваḍтġааниби мз на яатġаа аññзса’’нḍи. ‘‘жġаанааси ко, ḍваṃ маариса, сиббаани наамаа’’ḍи? ‘‘аама, ḍаарага, жġаанаамахаṃ сиббаани, яаṃ логз уḍḍамаṃ манḍаṃ, ḍамби жġаанаамий’’ḍи. ‘‘маяхамби ḍаṃ, маариса, ḍааḍуṃ саггаа’’ḍи? ‘‘аама, ḍаарага, саггаа’’ḍи. ‘‘ḍзна хи мз ḍзхий’’ḍи. ‘‘агаало ко, ḍаарага, анḍарагхараṃ биṇḍаая бавиḍтамхаа’’ḍи.

атаҫ ко наагасзно ḍаараго ааясмадо роханасса хадтадо баддаṃ гахздваа гхараṃ бавзсздваа баṇийдзна кааḍанийязна бхожанийязна сахадтаа сандаббздваа самбаваарздваа ааясмандаṃ роханаṃ бхуддаавиṃ онийдабаддабааṇиṃ здаḍавожа ‘‘дзхи мз ḍаани, маариса, манда’’нди. ‘‘яадаа ко дваṃ, ḍаарага, ниббалибодхо худваа маадаабидаро анужаанаабздваа маяаа гахидаṃ баббажидавзсаṃ гаṇхиссаси, ḍадаа ḍассаамий’’ди ааха.

атаҫ ко наагасзно ḍаараго маадаабидаро убасангамидваа ааха ‘‘аммадаадаа, аяаṃ баббажидо ‘яаṃ логз уддамаṃ мандаṃ, ḍаṃ жаанаамий’ди вадади, на жа аддано сандигз абаббажидасса ḍзди, ахаṃ здасса сандигз баббажидваа ḍаṃ уддамаṃ мандаṃ угга̇ṇхиссаамий’’ди. атасса маадаабидаро ‘‘баббажидвааби но буддо мандаṃ гаṇхаду, гахздваа буна аагажчиссадий’’ди маннамаанаа ‘‘гаṇха буддаа’’ди анужаанимсу.

13. атаҫ ко ааясмаа рохано наагасзнаṃ ḍаарагаṃ аадааяа язна ваддаnияаṃ сзнаасанаṃ, язна вижамбхавадту дзнубасангами, убасангамидваа вижамбхавадтусмиṃ сзнаасанз згараддаṃ васидваа язна рагкидадалаṃ дзнубасангами, убасангамидваа годисадаанаṃ арахандаанаṃ мажжхз наагасзнаṃ ḍаарагаṃ баббаажзси. баббажидо жа банааясмаа наагасзно ааясмандаṃ роханаṃ здаḍавожа ‘‘гахидо мз, бхандз, дава взсо, дзта мз ḍаани манда’’нди. ата ко ааясмаа рохано ‘‘гимхи ну кохаṃ наагасзнаṃ винзяяаṃ батамаṃ винаяз ваа суддандз ваа абхидхаммз ваа’’ди жиндздваа ‘‘бандидо ко аяаṃ наагасзно, саггоди сукзнзва абхидхаммаṃ барияаабуṇиду’’нди батамаṃ абхидхаммз винзси.

ааясмаа жа наагасзно ‘‘гусалаа дхаммаа, агусалаа дхаммаа, абяаагадаа дхаммаа’’ди дигадугабадимандидаṃ дхаммасангаṇийбагараṇаṃ, кандхавибхангаади адтаараса вибхангабадимандидаṃ вибхангаббагараṇаṃ, ‘‘сангахо асангахо’’ди аадинаа жуддасавидхзна вибхаддаṃ дхаадугатаабагараṇаṃ, ‘‘кандхабаннадди ааяаданабаннаддий’’ди аадинаа чаббидхзна вибхаддаṃ буггалабаннаддиббагараṇаṃ, сагаваадз банжасуддасадаани бараваадз банжасуддасадаанийди суддасахассаṃ самодхаанздваа вибхаддаṃ гатаавадтуббагараṇаṃ, ‘‘муулаяамагаṃ кандхаяамага’’нди аадинаа дасавидхзна вибхаддаṃ яамагаббагараṇаṃ, ‘‘хздубажжаяо аараммаṇабажжаяо’’ди аадинаа жадувийсадивидхзна вибхаддаṃ бадтаанаббагараṇанди саббаṃ даṃ абхидхаммабидагаṃ згзнзва сажжхааязна багуṇаṃ гадваа ‘‘дидтата бхандз, на буна осаарзта, здданзнзваахаṃ сажжхааяиссаамий’’ди ааха.

14. атаҫ ко ааясмаа наагасзно язна годисадаа арахандо дзнубасангами, убасангамидваа годисадз арахандз здаḍавожа ‘‘ахаṃ ко бхандз ‘гусалаа дхаммаа, агусалаа дхаммаа , абяаагадаа дхаммаа’ди имзсу дийсу бадзсу багкибидваа саббаṃ даṃ абхидхаммабидагаṃ видтаарзна осаарзссаамий’’ди. ‘‘саадху, наагасзна, осаарзхий’’ди.

атаҫ ко ааясмаа наагасзно садда маасаани садда багараṇаани видтаарзна осаарзси, батавий уннади, дзвадаа саадхугаарамадаṃсу, брахмаано абподзсуṃ, диббаани жанданажуṇṇаани диббаани жа мандааравабубпаани абхиббавассиṃсу.

15. атаҫ ко годисадаа арахандо ааясмандаṃ наагасзнаṃ барибуṇṇавийсадивассаṃ рагкидадалз убасамбаадзсуṃ. убасамбанно жа банааясмаа наагасзно ḍассаа раддияаа ажжаязна буббаṇхасамаяаṃ ниваасздваа баддажийварамаадааяа убажжхааязна саддхиṃ гаамаṃ биṇдааяа бависандо зваруубаṃ баривидаггаṃ уббаадзси ‘‘дужчо вада мз убажжхааяо, баало вада мз убажжхааяо, табздваа авасзсаṃ буддхаважанаṃ батамаṃ маṃ абхидхаммз винзсий’’ди.

атаҫ ко ааясмаа рохано ааясмадо наагасзнасса жздасаа жздобаривидаггаманнаааяа ааясмандаṃ наагасзнаṃ здаḍавожа ‘‘ананужчавигаṃ ко наагасзна баривидаггаṃ видаггзси, на ко бanздаṃ наагасзна ḍаваанужчавига’’нди.

атаҫ ко ааясмадо наагасзнасса здаḍахоси ‘‘ажчарияаṃ вада бхо, аббхудаṃ вада бхо, яадра хи наама мз убажжхааяо жздасаа жздобаривидаггаṃ жаанисслади, бандидо вада мз убажжхааяо, яаṃнуунаахаṃ убажжхааяаṃ камаабзяяа’’нди. атаҫ ко ааясмаа наагасзно ааясмандаṃ роханаṃ здаḍавожа ‘‘камата мз, бхандз, на буна зваруубаṃ видаггзссаамий’’ди.

атаҫ ко ааясмаа рохано ааясмандаṃ наагасзнаṃ здаḍавожа ‘‘на ко дяаахаṃ наагасзна зддаавадаа камаами, адти ко наагасзна саагалаṃ наама нагараṃ, дадта милиндо наама раажаа ражжаṃ гаарзди, со

д̇идтиваад̇зна ба̃нхам̣ бужчид̇ваа бхигкусан̇гхам̣ вихзтзд̇и, сажз д̇вам̣ д̇ад̇т̇а ѓанд̇ваа д̇ам̣ раажа̇анам̣ д̇амзд̇ваа б̮уд̇д̇хасаасанз басаад̇зссаси, зваахам̣ д̇ам̣ камиссаамий’’д̇и.

‘‘д̇идтад̇у, бханд̇з, зго милинд̇о раажа̇а; сажз, бханд̇з, сагалажа̇мбуд̇ийбз саб̮б̮з раажа̇ано ааѓанд̇ваа мам̣ ба̃нхам̣ бужчзяюм̣, саб̮б̮ам̣ д̇ам̣ висажж̇зд̇ваа самбад̇аалзссаами, ‘камат̇а мз бханд̇з’д̇и вад̇ваа, ‘на камаамий’д̇и вуд̇д̇з ‘д̇зна хи, бханд̇з, имам̣ д̇змаасам̣ гасса сандигз васиссаамий’д̇и ааха’’ . аяам̣ ко, нааѓасзна, ааяасмаа ассаѓуд̇д̇о вад̇д̇анияз сзнаасанз вихарад̇и, ѓажча д̇вам̣, нааѓасзна, язнааяасмаа ассаѓуд̇д̇о д̇знубасан̇гама, убасан̇гамид̇ваа мама важанзна ааяасмад̇о ассаѓуд̇д̇асса баад̇з сирасаа ванд̇а, зва̃жа нам̣ вад̇зхи ‘убажж̇хааяо мз, бханд̇з, д̇умхаагам̣ баад̇з сирасаа ванд̇ад̇и, аббааб̮аад̇хам̣ аббаад̇ан̇гам̣ лахудтаанам̣ б̮алам̣ паасувихаарам̣ бужчад̇и, убажж̇хааяо мз, бханд̇з, имам̣ д̇змаасам̣ д̇умхаагам̣ сандигз васид̇ум̣ мам̣ бахин̣ий’д̇и , ‘гонаамо д̇з убажж̇хааяо’д̇и жа вуд̇д̇з ‘рохан̣ад̇т̇зро наама бханд̇з’’д̇и вад̇зяяааси, ‘ахам̣ гонаамо’д̇и вуд̇д̇з звам̣ вад̇зяяааси ‘мама убажж̇хааяо, бханд̇з, д̇умхаагам̣ наамам̣ жа̇анаад̇ий’’’д̇и. ‘‘звам̣ бханд̇з’’д̇и ко ааяасмаа нааѓасзно ааяасманд̇ам̣ рохан̣ам̣ абхиваад̇зд̇ваа бад̇агкин̣ам̣ гад̇ваа бад̇д̇ажийварамаад̇ааяа анубуб̮б̮зна жааригам̣ жарамаано язна вад̇д̇анияам̣ сзнаасанам̣, язнааяасмаа ассаѓуд̇д̇о д̇знубасан̇гами, убасан̇гамид̇ваа ааяасманд̇ам̣ ассаѓуд̇д̇ам̣ абхиваад̇зд̇ваа згаманд̇ам̣ адтааси, згаманд̇ам̣ тид̇о ко ааяасмаа нааѓасзно ааяасманд̇ам̣ ассаѓуд̇д̇ам̣ зд̇ад̇авожа ‘‘убажж̇хааяо мз, бханд̇з, д̇умхаагам̣ баад̇з сирасаа ванд̇ад̇и, зва̃жа вад̇зд̇и аббааб̮аад̇хам̣ аббаад̇ан̇гам̣ лахудтаанам̣ б̮алам̣ паасувихаарам̣ бужчад̇и, убажж̇хааяо мз, бханд̇з, имам̣ д̇змаасам̣ д̇умхаагам̣ сандигз васид̇ум̣ мам̣ бахин̣ий’’д̇и.

ат̇а ко ааяасмаа ассаѓуд̇д̇о ааяасманд̇ам̣ нааѓасзнам̣ зд̇ад̇авожа ‘‘д̇вам̣ гиннаамосий’’д̇и. ‘‘ахам̣, бханд̇з, нааѓасзно наамаа’’д̇и. ‘‘гонаамо д̇з убажж̇хааяо’’д̇и? ‘‘убажж̇хааяо мз, бханд̇з, рохан̣о наамаа’’д̇и. ‘‘ахам̣ гонаамо’’д̇и. ‘‘убажж̇хааяо мз, бханд̇з, д̇умхаагам̣ наамам̣ жа̇анаад̇ий’’д̇и.

‘‘саад̇ху, нааѓасзна, бад̇д̇ажийварам̣ бад̇исаамзхий’’д̇и. ‘‘саад̇ху бханд̇з’’д̇и бад̇д̇ажийварам̣ бад̇исаамзд̇ваа бунад̇ивасз баривзн̣ам̣ саммажж̇ид̇ваа мукод̇агам̣ д̇анд̇абон̣ам̣ убадтабзси. т̇зро саммажж̇ид̇адтаанам̣ бад̇исаммажж̇и, д̇ам̣ уд̇агам̣ чаддзд̇ваа а̃н̃нам̣ уд̇агам̣ аахари, д̇а̃жа д̇анд̇агадтам̣ абанзд̇ваа а̃н̃нам̣ д̇анд̇агадтам̣ ѓан̣хи, на аалаабасаллаабам̣ агааси, звам̣ сад̇д̇а д̇ивасаани гад̇ваа сад̇д̇амз д̇ивасз буна бужчид̇ваа буна д̇зна д̇ат̇зва вуд̇д̇з вассаваасам̣ анужа̇ани.

16. д̇зна ко бана самаязна згаа махааубаасигаа ааяасманд̇ам̣ ассаѓуд̇д̇ам̣ д̇им̣самад̇д̇аани вассаани убадтааси. ат̇а ко саа махааубаасигаа д̇змаасажжаязна язнааяасмаа ассаѓуд̇д̇о д̇знубасан̇гами, убасан̇гамид̇ваа ааяасманд̇ам̣ ассаѓуд̇д̇ам̣ зд̇ад̇авожа ‘‘ад̇т̇и ну ко, д̇аад̇а, д̇умхаагам̣ сандигз а̃н̃о бхигкуу’’д̇и. ‘‘ад̇т̇и, махааубаасигз, амхаагам̣ сандигз нааѓасзно наама бхигкуу’’д̇и . ‘‘д̇зна хи, д̇аад̇а ассаѓуд̇д̇а, ад̇хиваасзхи нааѓасзнзна сад̇д̇хим̣ свааад̇анааяа бхад̇д̇а’’нд̇и. ад̇хиваасзси ко ааяасмаа ассаѓуд̇д̇о д̇ун̣хийбхаавзна.

ат̇а ко ааяасмаа ассаѓуд̇д̇о д̇ассаа рад̇д̇ияаа ажжаязна буб̮б̮ан̣хасамаяам̣ ниваасзд̇ваа бад̇д̇ажийварамаад̇ааяа ааяасмад̇аа нааѓасзнзна сад̇д̇хим̣ бажчаасаман̣зна язна махааубаасигааяа нивзсанам̣ д̇знубасан̇гами, убасан̇гамид̇ваа ба̃н̃над̇д̇з аасанз нисийд̇и. ат̇а ко саа махааубаасигаа ааяасманд̇ам̣ ассаѓуд̇д̇ам̣ ааяасманд̇а̃жа нааѓасзнам̣ бан̣ийд̇зна каад̇анийязна бхожа̇нийязна сахад̇т̇аа сантаббзси самбаваарзси. ат̇а ко ааяасмаа ассаѓуд̇д̇о бхуд̇д̇аавим̣ онийд̇абад̇д̇абаан̣им̣ ааяасманд̇ам̣ нааѓасзнам̣ зд̇ад̇авожа ‘‘д̇вам̣, нааѓасзна, махааубаасигааяа анумод̇анам̣ гарохий’’д̇и ид̇ам̣ вад̇ваа удтааяаасанаа баггаами.

ат̇а ко саа махааубаасигаа ааяасманд̇ам̣ нааѓасзнам̣ зд̇ад̇авожа ‘‘махаллигаа кохам̣, д̇аад̇а нааѓасзна, ѓамбхийрааяа д̇хаммагат̇ааяа маяхам̣ анумод̇анам̣ гарохий’’д̇и. ат̇а ко ааяасмаа нааѓасзно д̇ассаа махааубаасигааяа ѓамбхийрааяа д̇хаммагат̇ааяа логуд̇д̇арааяа су̃н̃над̇аббад̇исам̣яуд̇д̇ааяа анумод̇анам̣ агааси. ат̇а ко д̇ассаа махааубаасигааяа д̇асмим̣язва аасанз виражам̣ вийд̇амалам̣ д̇хаммажагкум̣ уд̇абаад̇и ‘‘яам̣ ги̃жи самуд̇аяад̇хаммам̣, саб̮б̮ам̣ д̇ам̣ нирод̇хад̇хамма’’нд̇и. ааяасмааби ко нааѓасзно д̇ассаа махааубаасигааяа анумод̇анам̣ гад̇ваа ад̇д̇анаа д̇зсид̇ам̣ д̇хаммам̣ бажжавзгканд̇о вибассанам̣ бадтабзд̇ваа д̇асмим̣язва аасанз нисинно сод̇аабад̇д̇ипалз бад̇идтааси.

ат̇а ко ааяасмаа ассаѓуд̇д̇о ман̣д̇аламаал̣з нисинно д̇виннамби д̇хаммажагкубад̇илаабхам̣ н̃ад̇ваа саад̇хугаарам̣ бавад̇д̇зси ‘‘саад̇ху саад̇ху нааѓасзна, згзна ган̣д̇аббахаарзна д̇вз махаагааяаа бад̇аалид̇аа’’д̇и, анзгаани жа д̇звад̇аасахассаани саад̇хугаарам̣ бавад̇д̇зсум̣.

17. ата̇ ко ааяасмаа наага̇сзно удтааяаасанаа язнааяасмаа ассага̇уддо̇ дзнубасан̇гами, убасан̇гамидваа ааяасманда̇м̣ ассага̇удда̇м̣ абхиваадздваа згаманда̇м̣ нисийди, згаманда̇м̣ нисиннам̣ ко ааяасманда̇м̣ наага̇сзнам̣ ааяасмаа ассага̇уддо̇ зда̇да̇вожа ‘‘га̇жча, два̇м̣ наага̇сзна, баадалибудда̇м̣, баадалибудда̇нага̇рз асогаараамз ааяасмаа дхаммарагкидо̇ бадивасади̇, да̇сса сандигз бу̣ддхаважанам̣ барияаабу̣наахий’’ди̇. ‘‘гийва ду̇уро, бхандз, идо̇ баадалибудда̇нага̇ра’’нди̇? ‘‘яожа̇насада̇ани ко наага̇сзнаа’’ди̇. ‘‘ду̇уро ко, бхандз, магго̇ . анда̇раамаггз бхигкаа ду̣ллабхаа, гата̇аахам̣ га̇миссаамий’’ди̇? ‘‘га̇жча, два̇м̣ наага̇сзна, анда̇раамаггз бин̣дабаада̇м̣ лабхиссаси саалийнам̣ о̇данам̣ вига̇да̇гаалагам̣ анзгасуубам̣ анзгабяан̃жа̇на’’нди̇. ‘‘звам̣ бхандз’’ди̇ ко ааяасмаа наага̇сзно ааяасманда̇м̣ ассага̇удда̇м̣ абхиваадздваа бада̇гкин̣ам̣ гадваа бадда̇жийварамаада̇ааяа язна баадалибудда̇м̣ дзна жааригам̣ баггаами.

18. дзна ко бана самаязна баадалибудда̇го сздти бан̃жахи сагадасадзхи баадалибудда̇га̇аамимаггам̣ бадибанно ходи̇. адда̇саа ко баадалибудда̇го сздти ааяасманда̇м̣ наага̇сзнам̣ ду̇урадо̇ва ааᴦа̇жчанда̇м̣, ди̇сваана язнааяасмаа наага̇сзно дзнубасан̇гами, убасан̇гамидваа ааяасманда̇м̣ наага̇сзнам̣ абхиваадздваа ‘‘гухим̣ га̇жчаси да̇ада̇а’’ди̇ ааха. ‘‘баадалибудда̇м̣ га̇хабада̇ий’’ди̇. ‘‘саадху да̇ада̇, маяамби баадалибудда̇м̣ га̇жчаама. амхзхи садди̇хим̣ сукам̣ га̇жчата̇аа’’ди̇.

ата̇ ко баадалибудда̇го сздти ааяасмадо̇ наага̇сзнасса ирияаабатз басийди̇дваа ааяасманда̇м̣ наага̇сзнам̣ бан̣ийдзна каада̇нийязна бхожа̇нийязна сахадта̇а̣ санда̇ббздваа самбаваарздваа ааяасманда̇м̣ наага̇сзнам̣ бхудда̇авим̣ онийда̇бадда̇бааṇим̣ ан̄н̄ада̇рам̣ нийжам̣ аасанам̣ га̇хздваа згаманда̇м̣ нисийди̇, згаманда̇м̣ нисинно ко баадалибудда̇го сздти ааяасманда̇м̣ наага̇сзнам̣ зда̇да̇вожа ‘‘гиннаамоси два̇м̣ да̇ада̇а’’ди̇. ‘‘ахам̣, га̇хабади̇, наага̇сзно наамаа’’ди̇. ‘‘жа̇аанааси ко, два̇м̣ да̇ада̇, бу̣ддхаважанам̣ наамаа’’ди̇? ‘‘жа̇аанаами кохам̣, га̇хабади̇, абхидхаммабада̇аний’’ди̇. ‘‘лаабхаа но да̇ада̇, суладди̇хам̣ но да̇ада̇, ахамби ко, да̇ада̇, аабхидхаммиго, два̇мби аабхидхаммиго, бхан̣а, да̇ада̇, абхидхаммабада̇аний’’ди̇. ата̇ ко ааяасмаа наага̇сзно баадалибудда̇гасса сздтисса абхидхаммам̣ дзсзси, дзсзндз язва баадалибудда̇гасса сздтисса виража̇м̣ вийда̇малам̣ дхаммажагкум̣ уда̇бааді ‘‘яам̣ гин̃жи самуда̇яадхаммам̣, саб̣бам̣ да̇м̣ ниро̇дхадхамма’’нди̇.

ата̇ ко баадалибудда̇го сздти бан̃жамадда̇аани сагадасада̇ани бурадо̇ уяяожздваа саяам̣ бажчадо̇ га̇жчандо̇ баадалибудда̇сса авиду̇урз двздхаабатз тадваа ааяасманда̇м̣ наага̇сзнам̣ зда̇да̇вожа ‘‘аяам̣ ко, да̇ада̇ наага̇сзна, асогаараамасса магго̇, ида̇м̣ ко, да̇ада̇, амхаагам̣ гам̣балара̇да̇нам̣ со̣ласахадта̇м̣ ааяаамзна, адтахадта̇м̣ видта̇аарзна, бадигган̣хаахи ко, да̇ада̇, ида̇м̣ гам̣балара̇да̇нам̣ анугамбам̣ убаада̇аяаа’’ди̇. бадиггахзси ко ааяасмаа наага̇сзно да̇м̣ гам̣балара̇да̇нам̣ анугамбам̣ убаада̇аяа. ата̇ ко баадалибудда̇го сздти адда̇мано уда̇ггȯ бамуди̇до̇ бийди̇соманассажа̇аадо̇ ааяасманда̇м̣ наага̇сзнам̣ абхиваадздваа бада̇гкин̣ам̣ гадваа баггаами.

19. ата̇ ко ааяасмаа наага̇сзно язна асогаараамо язнааяасмаа дхаммарагкидо̇ дзнубасан̇гами , убасан̇гамидваа ааяасманда̇м̣ дхаммарагкида̇м̣ абхиваадздваа адда̇но ааᴦа̇да̇гаараṇам̣ гатздваа ааяасмадо̇ дхаммарагкида̇сса сандигз дзбидагам̣ бу̣ддхаважанам̣ згнзва уддзсзна дийхи маасзхи бя̣ан̃жа̇насо барияаабу̣нидваа буна дийхи маасзхи адта̇со манасаагааси.

ата̇ ко ааяасмаа дхаммарагкидо̇ ааяасманда̇м̣ наага̇сзнам̣ зда̇да̇вожа ‘‘сзяяата̇ааби, наага̇сзна, го̇баалаго га̇аво рагкади̇, ан̄н̄з го̇расам̣ барибхун̃жа̇нди̇. звамзва ко, два̇м̣ наага̇сзна, дзбидагам̣ бу̣ддхаважанам̣ дхаарзндо̇би на бхаага̇ий сааман̄н̄ассаа’’ди̇. ‘‘ходу̇, бхандз, алам̣ здда̇гзнаа’’ди̇. дзнзва ди̇васабхаага̇зна дзна радди̇бхаага̇зна саха бадисамбхида̇аахи арахадда̇м̣ баабу̣ни, саха сажжаббадивздхзна ааяасмадо̇ наага̇сзнасса саб̣бз дзваа саадхугаарамада̇м̣су, бата̇вий уннади̇, б̣рахмаано абпо̇дзсум̣, ди̇б̣баани жанда̇нажу̣н̣н̣аани ди̇б̣баани жа манда̇аравабубпаани абхиббавассим̣су.

20. дзна ко бана самаязна го̇дисада̇а арахандо̇ химавандз баб̣бадз рагкида̇да̇лз саннибади̇дваа ааяасмадо̇ наага̇сзнасса сандигз ду̇уда̇м̣ баахзсум̣ ‘‘ааᴦа̇жчаду̇ наага̇сзно, да̇ссанагаамаа маяам̣ наага̇сзна’’нди̇. ата̇ ко ааяасмаа наага̇сзно ду̇уда̇сса важанам̣ суди̇ваа асогаараамз анда̇рахидо̇ химавандз баб̣бадз рагкида̇да̇лз го̇дисада̇анам̣ арахандаанам̣ бурадо̇ баади̇урахоси.

ата̇ ко го̇дисада̇а арахандо̇ ааяасманда̇м̣ наага̇сзнам̣ зда̇да̇вожум̣ ‘‘зсо ко, наага̇сзна, милиндо̇ раажа̇а бхигкусан̇гхам̣ вихздзди̇ ваада̇ббадиваадзна бан̃хабужчааяа. саадху, наага̇сзна, га̇жча два̇м̣ милинда̇м̣ раажа̇анам̣ да̇мзхий’’ди̇. ‘‘ди̇дтаду̇, бхандз, зго милиндо̇ раажа̇а; сажз, бхандз,

сагалажа̇мбудийбз раажа̇ано ааг̇андваа мам̣ ба̃нхам̣ бужчзяяум̣, саб̣бам̣ дам̣ висажж̇здваа самбадаалзссаами, г̇ажчат̇а во, бхандз, ажчамбхидаа сааг̇аланаг̇ара’’нди. ат̇а ко т̇зраа бхигкуу саг̇аланаг̇арам̣ гаасааваббажж̇одам̣ исиваадабадиваадам̣ агам̣су.

21. дзна ко бана самаязна ааясмаа ааяубаало санкязяябаривзнз бадивасади. ат̇а ко милиндо раажа̇а амажжз здадавожа ‘‘рамаṇийяаа вада бхо досинаа радди, ганну кважж̇а самаṇам̣ ваа б̣раахмаṇам̣ ваа убасанг̇амзяяаама саагажчаая ба̃нхабужчанааяа, го маяаа саддхим̣ саллабидум̣ уссахади ганкам̣ бадивинзду’’нди. звам̣ вуддз ба̃нжасадаа яонагаа раажа̇анам̣ милиндам̣ здадавожум̣ ‘‘адт̇и, махаараажа̇, ааяубаало наама т̇зро дзбидаго б̣ахуссудо ааг̇адааг̇амо, со здарахи санкязяябаривзнз бадивасади; г̇ажча, двам̣ махаараажа̇, ааясмандам̣ ааяубаалам̣ ба̃нхам̣ бужчассуу’’ди. ‘‘дзна хи, бхаṇз, бхадандасса аарожзт̇аа’’ди.

ат̇а ко нзмиддиго ааясмадо ааяубааласса сандигз дуудам̣ баахзси ‘‘раажа̇аа, бхандз, милиндо ааясмандам̣ ааяубаалам̣ дассанагаамо’’ди. ааясмааби ко ааяубаало звамааха ‘‘дзна хи ааг̇ажчадуу’’ди. ат̇а ко милиндо раажа̇аа ба̃нжамаддзхи яонагасадзхи баривудо рат̇аварамааруяха язна санкязяябаривзнам̣ язнааясмаа ааяубаало дзнубасанг̇ами, убасанг̇амидваа ааясмадаа ааяубаалзна саддхим̣ саммоди, саммоданийяам̣ гат̇ам̣ саараṇийяам̣ вийдисаарздваа згамандам̣ нисийди, згамандам̣ нисинно ко милиндо раажа̇аа ааясмандам̣ ааяубаалам̣ здадавожа ‘‘гимадт̇ияаа, бхандз ааяубаала, думхаагам̣ баб̣бажж̇аа, го жа думхаагам̣ барамадт̇о’’ди. т̇зро ааха ‘‘дхаммажарияасамажарияадт̇аа ко, махаараажа̇, баб̣бажж̇аа, саамаññапалам̣ ко бана амхаагам̣ барамадт̇о’’ди. ‘‘адт̇и бана, бхандз, гожи г̇ихийби дхаммажаарий самажаарий’’ди? ‘‘аама, махаараажа̇, адт̇и г̇ихийби дхаммажаарий самажаарий, бхаг̇авади ко, махаараажа̇, б̣аараṇасияам̣ исибаданз миг̇адааяз дхаммажаггам̣ бавадд̇зндз адтаарасаннам̣ б̣рахмагодийнам̣ дхаммаабхисамаяо ахоси, дзвадаанам̣ бана дхаммаабхисамаяо г̇аṇанабат̇ам̣ вийдиваддо, саб̣бздз г̇ихибхуудаа, на баб̣бажи̇даа.

‘‘буна жабарам̣, махаараажа̇, бхаг̇авадаа ко махаасамаяасуддандз дзсияамаанз, махааманг̇аласуддандз дзсияамаанз, самажиддабарияааясуддандз дзсияамаанз, раахуловаадасуддандз дзсияамаанз, бараабхавасуддандз дзсияамаанз г̇аṇанабат̇ам̣ вийдиваддаанам̣ дзвадаанам̣ дхаммаабхисамаяо ахоси, саб̣бздз г̇ихибхуудаа, на баб̣бажи̇даа’’ди. ‘‘дзна хи, бхандз ааяубаала, нирадт̇игаа думхаагам̣ баб̣бажж̇аа, буб̣бз гадасса баабагаммасса ниссандзна самаṇаа сагяабуддияаа баб̣бажанди дхуданг̇аани жа барихаранди. яз ко дз, бхандз ааяубаала, бхигкуу згаасанигаа, нууна дз буб̣бз барзсам̣ бхог̇ахаарагаа жораа, дз барзсам̣ бхогз ажчиндидваа дасса гаммасса ниссандзна здарахи згаасанигаа бхаванди, на лабханди гаалзна гаалам̣ барибху̃нжидум̣, надт̇и дзсам̣ сийлам̣, надт̇и дабо, надт̇и б̣рахмажарияам̣. яз ко бана дз, бхандз ааяубаала, бхигкуу аб̣бхогаасигаа, нууна дз буб̣бз г̇аамагхаадагаа жораа, дз барзсам̣ г̇зхаани винаасздваа дасса гаммасса ниссандзна здарахи аб̣бхогаасигаа бхаванди, на лабханди сзнаасанаани барибху̃нжидум̣, надт̇и дзсам̣ сийлам̣, надт̇и дабо, надт̇и б̣рахмажарияам̣. яз ко бана дз, бхандз ааяубаала, бхигкуу нзсажж̇игаа, нууна дз буб̣бз бант̇адуусагаа жораа, дз барзсам̣ бат̇игз ж̇анз г̇ахздваа б̣андхидваа нисийдаабздваа дасса гаммасса ниссандзна здарахи нзсажж̇игаа бхаванди, на лабханди сзяяам̣ габбздум̣, надт̇и дзсам̣ сийлам̣, надт̇и дабо, надт̇и б̣рахмажарияа’’нди ааха.

звам̣ вуддз ааясмаа ааяубаало дуṇхий ахоси, на ги̃нжи бадибхааси. ат̇а ко ба̃нжасадаа яонагаа раажа̇анам̣ милиндам̣ здадавожум̣ ‘‘баṇдидо, махаараажа̇, т̇зро, аби жа ко ависаарадо на ги̃нжи бадибхаасадий’’ди.

ат̇а ко милиндо раажа̇аа ааясмандам̣ ааяубаалам̣ дуṇхийбхуудам̣ дисваа абподздваа уггудтим̣ гадваа яонагз здадавожа ‘‘дужчо вада бхо жа̇мб̣удийбо, балаабо вада бхо жа̇мб̣удийбо, надт̇и гожи самаṇо ваа б̣раахмаṇо ваа, яо маяаа саддхим̣ саллабидум̣ уссахади ганкам̣ бадивинзду’’нди.

22. ат̇а ко милиндасса раñño саб̣бам̣ дам̣ барисам̣ анувилогзндасса абхийдз аманг̇убхуудз яонагз дисваа здадахоси ‘‘ниссам̣саяам̣ адт̇и маññз аñño гожи баṇдидо бхигку, яо маяаа саддхим̣ саллабидум̣ уссахади, язнимз яонагаа на манг̇убхуудаа’’ди. ат̇а ко милиндо раажа̇аа яонагз здадавожа ‘‘адт̇и, бхаṇз, аñño гожи баṇдидо бхигку, яо маяаа саддхим̣ саллабидум̣ уссахади ганкам̣ бадивинзду’’нди.

дзна ко бана самаязна ааясмаа наагасзно самаṇаг̇аṇабаривудо санг̇хий г̇аṇий г̇аṇаажарияо ñаадо яасассий саадхусаммадо б̣ахужа̇насса баṇдидо б̣яаддо мздхаавий нибуṇо виññуу вибхаавий винийдо висаарадо б̣ахуссудо дзбидаго вздаг̇уу бабхиннаб̣уддхимаа ааг̇адааг̇амо бабхиннабадисамбхидо

наванг̇асадт̇усаасанз барияад̇д̇ид̇харо баарамиббад̇д̇о ж̇инаважанз д̇хаммадт̇ад̇зсанаабадивзд̇хагусало агкаяавижид̇рабадибхаано жид̇рагат̇ий галяаан̣авааггаран̣о д̣ураасад̇о д̣уббасахо д̣уруд̇д̇аро д̣ураавaран̣о д̣унниваараяо, сааг̇аро вияа агкобхо, г̇ирираажа̇а вияа нижжало, ран̣ан̃жа̇хо д̇амонуд̇о бабханг̇аро махаагат̇ий бараг̇ан̣иг̇ан̣амат̇ано барад̇ид̇т̇ияамад̇д̇ано бхигкуунам̣ бхигкунийнам̣ убаасагаанам̣ убаасигаанам̣ раажу̇унам̣ раажа̇махаамад̇д̇аанам̣ саггад̇о г̇аругад̇о маанид̇о буужи̇д̇о абажид̇о лаабхий жийварабин̣д̣абаад̇асзнаасанаг̇илаанаббажжаяабхзсажж̇а̇барикгаараанам̣ лаабхаг̇г̇аяасаг̇г̇аббад̇д̇о вуд̣д̇хаанам̣ вин̃н̃уунам̣ сод̇аавад̇хаанзна саманнааг̇ад̇аанам̣ санд̇ассзнд̇о наванг̇ам̣ ж̇инасаасанарад̇анам̣, убад̇исанд̇о д̇хаммамаг̇г̇ам̣, д̇хаарзнд̇о д̇хаммаббажж̇од̇ам̣, уссаабзнд̇о д̇хаммаяуубам̣, яажа̇нд̇о д̇хаммаяааг̇ам̣, баг̇г̇ан̣ханд̇о д̇хаммад̇д̇хажа̇м̣, уссаабзнд̇о д̇хаммагзд̇ум̣, д̇хамзнд̇о [уббал̣аасзнд̇о (сий. бий.)] д̇хаммасанк̇ам̣, аахананд̇о д̇хаммабхзрим̣, над̇анд̇о сийханаад̇ам̣ , г̇ажжа̇нд̇о инд̇аг̇ажжи̇д̇ам̣, мад̇хураг̇ираг̇ажжи̇д̇зна н̃аан̣аваравижжу̇жа̇алабаривзтид̇зна гарун̣аажа̇лабхарид̇зна махад̇аа д̇хаммаамад̇амзгхзна сагалалогамабхид̇аббаянд̇о г̇ааманиг̇амараажа̇д̇хаанийсу жааригам̣ жарамаано анубуб̣б̣зна сааг̇аланаг̇арам̣ анубад̇д̇о ход̇и. д̇ад̇ра суд̇ам̣ ааясмаа нааг̇асзно асийд̇ияаа бхигкусахассзхи сад̇д̇хим̣ санк̇язяяабаривзн̣з бад̇ивасад̇и. д̇знааху бораан̣аа –

‘‘б̣ахуссуд̇о жид̇рагат̇ий, нибун̣о жа висаарад̇о;
саамаяиго жа гусало, бадибхаанз жа говид̇о.

‘‘д̇з жа д̇збидагаа бхигкуу, бан̃жанзгааяигааби жа;
жад̇унзгааяигаа жзва, нааг̇асзнам̣ бурагкарум̣.

‘‘г̇амбхийрабан̃н̃о мзд̇хаавий, маг̇г̇аамаг̇г̇асса говид̇о;
уд̇д̇амад̇т̇ам̣ ануббад̇д̇о, нааг̇асзно висаарад̇о.

‘‘д̇зхи бхигкуухи баривуд̇о, нибун̣зхи сажжаваад̇ибхи;
жаранд̇о г̇ааманиг̇амам̣, сааг̇алам̣ убасанг̇ами.

‘‘санк̇язяяабаривзн̣асмим̣ , нааг̇асзно д̇ад̇аа васи;
гат̇зд̇и со мануссзхи, баб̣б̣ад̇з гзсарий яат̇аа’’д̇и.

23. ат̇а ко д̣звамандияо раажа̇анам̣ милинд̇ам̣ зд̇ад̇авожа ‘‘ааг̇амзхи, д̇вам̣ махаараажа̇; адт̇и, махаараажа̇, нааг̇асзно наама т̇зро baṇдид̇о б̣яад̇д̇о мзд̇хаавий винийд̇о висаарад̇о б̣ахуссуд̇о жид̇рагат̇ий галяаан̣абадибхаано адт̇ад̇хамманируд̇д̇ибадибхаанабадисамбхид̇аасу баарамиббад̇д̇о, со зд̇арахи санк̇язяяабаривзн̣з бад̇ивасад̇и, г̇ажча, д̇вам̣ махаараажа̇, ааясманд̇ам̣ нааг̇асзнам̣ бан̃хам̣ бужчассу, уссахад̇и со д̇аяаа сад̇д̇хим̣ саллабид̇ум̣ ганк̇ам̣ бад̇ивинзд̇у’’нд̇и. ат̇а ко милинд̇асса ран̃н̃о сахасаа ‘‘нааг̇асзно’’д̇и сад̇д̇ам̣ суд̇ваава ахуд̇зва бхаяам̣, ахуд̇зва чамбхид̇ад̇д̇ам̣, ахуд̇зва ломахам̣со. ат̇а ко милинд̇о раажа̇а д̣звамандияам̣ зд̇ад̇авожа ‘‘уссахад̇и бхо нааг̇асзно бхигку маяаа сад̇д̇хим̣ саллабид̇у’’нд̇и? ‘‘уссахад̇и, махаараажа̇, аби инд̇аяамаварун̣агувзрабажа̇абад̇и суяаама санд̇усид̇алогабаалзхиби бид̇убид̇аамахзна махааб̣рахмунааби сад̇д̇хим̣ саллабид̇ум̣, гиманг̇ам̣ бана мануссабхууд̇знаа’’д̇и.

ат̇а ко милинд̇о раажа̇а д̣звамандияам̣ зд̇ад̇авожа ‘‘д̇зна хи, д̇вам̣ д̣звамандияа, бхад̇анд̇асса сандигз д̣ууд̇ам̣ бзсзхий’’д̇и. ‘‘звам̣ д̇зваа’’д̇и ко д̣звамандияо ааясмад̇о нааг̇асзнасса сандигз д̣ууд̇ам̣ баахзси ‘‘раажа̇а, бханд̇з, милинд̇о ааясманд̇ам̣ д̇ассанагаамо’’д̇и. ааясмааби ко нааг̇асзно звамааха ‘‘д̇зна хи ааг̇ажчад̇уу’’д̇и.

ат̇а ко милинд̇о раажа̇а бан̃жамад̇д̇зхи яонагасад̇зхи баривуд̇о рат̇аварамааруяха махад̇аа б̣алагааязна сад̇д̇хим̣ язна санк̇язяяабаривзн̣ам̣ язнааясмаа нааг̇асзно д̇знубасанг̇ами. д̇зна ко бана самаязна ааясмаа нааг̇асзно асийд̇ияаа бхигкусахассзхи сад̇д̇хим̣ ман̣д̣аламаал̣з нисинно ход̇и. ад̇д̇асаа ко милинд̇о раажа̇а ааясмад̇о нааг̇асзнасса барисам̣ д̣ууран̇ова, д̇исваана д̣звамандияам̣ зд̇ад̇авожа ‘‘гассзсаа, д̣звамандияа, махад̇ий барисаа’’д̇и? ‘‘ааясмад̇о ко, махаараажа̇, нааг̇асзнасса барисаа’’д̇и.

ат̇а ко милинд̇асса ран̃н̃о ааясмад̇о нааг̇асзнасса барисам̣ д̣ууран̇ова д̇исваа ахуд̇зва бхаяам̣, ахуд̇зва чамбхид̇ад̇д̇ам̣, ахуд̇зва ломахам̣со. ат̇а ко милинд̇о раажа̇а каг̇г̇абариваарид̇о вияа г̇ажо, г̇арул̣абариваарид̇о вияа нааг̇о, ажа̇г̇арабариваарид̇о вияа год̇т̇уго [год̇т̇уго (сий. бий.)],

махим̣сабаривуд̇о вияа ажчо, наагًаанубаддхо вияа ман̣дууго, сад̇д̇уулаанубаддхо вияа миг̇о, ахид̇ун̣дигасамаагًад̇о [абхигун̣тигасамаагад̇о (сий. бий.)] вияа баннаг̇о, мажжаарасамаагад̇о вияа унд̇ууро, бхуудавзжжасамаагад̇о вияа бисаажо, раахумакагад̇о вияа жанд̇о, баннаг̇о вияа бзл̣анд̇арагад̇о, сагун̣о вияа банжарандарагад̇о, мажчо вияа жааландарагад̇о, ваал̣аванамануббавидто вияа бурисо, взссаван̣аабараадхиго вияа яагко, баригкийн̣аайуго вияа д̇звабудд̇о бхийд̇о уббиг̇г̇о уд̇расд̇о сам̣виг̇г̇о ломахадтажаад̇о вимано д̇уммано бхандажид̇д̇о вибарин̣адамаанасо ‘‘маа мам̣ аяам̣ барижано барибхавий’’д̇и сад̇им̣ [д̇хийд̇им̣ (сий. бий.)] убадтабзд̇ваа д̇звамандияам̣ зд̇ад̇авожа – ‘‘маа ко, д̇вам̣ д̇звамандияа , ааяасмандам̣ наагасзнам̣ маяхам̣ аажигкзяяааси, анагкаадан̃н̃зваахам̣ наагасзнам̣ жаанисcаамий’’д̇и. ‘‘саадху, махаараажа, д̇ван̃н̃зва жаанаахий’’д̇и.

д̇зна ко бана самаязна ааяасмаа наагасзно д̇ассаа бхигкубарисааяа бурад̇о жад̇д̇аалийсааяа бхигкусахассаанам̣ навагад̇аро ход̇и бажчад̇о жад̇д̇аалийсааяа бхигкусахассаанам̣ вуддхад̇аро.

ат̇а ко милинд̇о раажаа саббам̣ д̇ам̣ бхигкусангхам̣ бурад̇о жа бажчад̇о жа мажжхад̇о жа анувилогзнд̇о ад̇д̇асаа ко ааяасмандам̣ наагасзнам̣ д̇уурад̇ова бхигкусангхасса мажжхз нисиннам̣ гзсарасийхам̣ вияа вигад̇абхаяабхзравам̣ вигад̇аломахам̣сам̣ вигад̇абхаяасаараджжам̣, д̇исваана аагаарзнзва ан̃н̃ааси ‘‘зсо ко зд̇т̇а наагасзно’’д̇и.

ат̇а ко милинд̇о раажаа д̇звамандияам̣ зд̇ад̇авожа ‘‘зсо ко, д̇звамандияа, ааяасмаа наагасзно’’д̇и. ‘‘аама, махаараажа, зсо ко наагасзно, судту ко, д̇вам̣ махаараажа, наагасзнам̣ ан̃н̃аасий’’д̇и . д̇ад̇о раажаа д̇удто ахоси ‘‘анагкаад̇ова маяаа наагасзно ан̃н̃аад̇о’’д̇и. ат̇а ко милиндасса ран̃н̃о ааяасмандам̣ наагасзнам̣ д̇исваава ахуд̇зва бхаяам̣, ахуд̇зва чамбхид̇ад̇д̇ам̣, ахуд̇зва ломахам̣со.

д̇знааху –

‘‘жаран̣зна жа самбаннам̣, суд̇андам̣ уд̇д̇амз д̇амз;
д̇исваа раажаа наагасзнам̣, ид̇ам̣ важанамабрави.

‘‘гат̇ид̇аа [гат̇игаа (сий. бий.)] маяаа бахуу д̇идтаа, саагажчаа осадаа бахуу;
на д̇аад̇исам̣ бхаяам̣ ааси, ажжа д̇аасо яат̇аа мама.

‘‘ниссам̣саяам̣ бараажаяо, мама ажжа бхависсад̇и;
жаяо жа наагасзнасса, яат̇аа жид̇д̇ам̣ на сан̣тид̇а’’нд̇и.

баахирагат̇аа нидтид̇аа.

2-3. милинд̣абан̃хо

1. махаавагг̇о

1. бан̃н̃ад̣д̣ибан̃хо

1. ат̇а ко милинд̇о раажа̇а язнааясмаа наага̇сзно д̇знубасан̇гами, убасан̇гамид̇ваа ааяасмад̇аа наага̇сзнзна сад̣д̣хим̣ саммод̇и, саммод̇анийяам̣ гат̇ам̣ саараṇийяам̣ вийд̇исаарзд̇ваа згамандам̣ нисийд̇и. ааяасмааби ко наага̇сзно бадисаммод̇анийязнзва [бадисаммод̇и, д̇знзва (сий.)] милинд̇асса ран̃н̃о жид̣д̣ам̣ аараад̇хзси. ат̇а ко милинд̇о раажа̇а ааяасмандам̣ наага̇сзнам̣ зд̣ад̇авожа “гат̇ам̣ бхад̇анд̇о н̃ааяад̇и, гиннаамоси бхандз”д̣и? “наага̇сзно”д̣и ко ахам̣, махаараажа̇, н̃ааяаами, “наага̇сзно”д̣и ко мам̣, махаараажа̇, саб̣рахмажаарий самуд̇аажаранд̣и, аби жа маад̇аабид̇аро наамам̣ гаронд̣и “наага̇сзно”д̣и ваа “суураасзно”д̣и ваа “вийрасзно”д̣и ваа “сийхасзно”д̣и ваа, аби жа ко, махаараажа̇, сан̇каа саман̃н̃аа бан̃н̃ад̣д̣и вохааро наамамад̣д̣ам̣ яад̣ид̇ам̣ наага̇сзнод̣и, на хзд̣т̇а буг̇г̇ало убалаб̣бхад̣ийд̣и.

ат̇а ко милинд̇о раажа̇а звамааха “суṇанд̇у мз бхонд̇о бан̃жасад̇аа йонагаа асийд̣исахассаа жа бхигкуу, аяам̣ наага̇сзно звамааха ‘на хзд̣т̇а буг̇г̇ало убалаб̣бхад̣ий’д̣и, галлам̣ ну ко д̇ад̇абхинанд̣ид̇у”нд̣и. ат̇а ко милинд̇о раажа̇а ааяасмандам̣ наага̇сзнам̣ зд̣ад̇авожа “сажз, бхандз наага̇сзна, буг̇г̇ало нуубалаб̣бхад̣и, го жарахи д̇умхаагам̣ жийварабиṇд̣абаад̇асзнаасанаг̇илаанаббажжаяабхзсажжа̇бариг кхаарам̣ д̇зд̣и, го д̇ам̣ барибхун̃жа̇д̣и, го сийлам̣ рагкад̣и, го бхааванаманууян̃жа̇д̣и, го маг̇г̇апаланиб̣баанаани сажчигарод̣и, го бааṇам̣ ханад̣и, го ад̇иннам̣ аад̇ияад̣и, го гаамзсумижчаажаарам̣ жарад̣и, го мусаа бхаṇад̣и, го мажжа̇м̣ бивад̣и, го бан̃жаананд̇арияагаммам̣ гарод̣и, д̇асмаа над̣т̇и гусалам̣, над̣т̇и агусалам̣, над̣т̇и гусалаагусалаанам̣ гаммаанам̣ гад̣д̇аа ваа гаарзд̇аа ваа, над̣т̇и сугад̣ад̇уггадаанам̣ гаммаанам̣ палам̣ вибааго, сажз , бхандз наага̇сзна, яо д̇умхз маарзд̣и, над̣т̇и д̇ассааби бааṇаад̣ибаад̇о, д̇умхаагамби, бхандз наага̇сзна, над̣т̇и аажарияо, над̣т̇и убажжхааяо, над̣т̇и убасамбад̇аа. ‘наага̇сзнод̣и мам̣, махаараажа̇, саб̣рахмажаарий самуд̇аажаранд̇ий’д̣и яам̣ вад̇зси, ‘гад̇амо зд̣т̇а наага̇сзно ? гинну ко, бхандз, гзсаа наага̇сзно”д̣и? “на хи махаараажа̇а”д̣и. “ломаа наага̇сзно”д̣и? “на хи махаараажа̇а”д̣и. “накаа…бз… д̇анд̇аа…бз… д̇ажо…бз… мам̣сам̣…бз… нхаару…бз… адти…бз… адтимин̃жа̇м̣…бз… ваггам̣…бз… хад̇аяам̣…бз… яаганам̣…бз… гиломагам̣…бз… бихагам̣…бз… бабпаасам̣…бз… анд̇ам̣…бз… анд̇аг̇уṇам̣…бз… уд̇арияам̣…бз… гарийсам̣…бз… бид̣д̣ам̣…бз… сзмхам̣…бз… буб̣бо…бз… лохид̇ам̣…бз… сзд̇о…бз… мзд̇о…бз… ассу…бз… васаа…бз… кзл̣о…бз… син̇г̇хааṇигаа…бз… ласигаа…бз… муд̣д̣ам̣…бз… мад̣т̇агз мад̣т̇алун̇г̇ам̣ наага̇сзно”д̣и? “на химахаараажа̇а”д̣и. “гим̣ ну ко, бхандз, руубам̣ наага̇сзно”д̣и? “нахи махаараажа̇а”д̣и. “взд̇анаа наага̇сзно”д̣и?“на хи махаараажа̇а”д̣и. “сан̃н̃аа наага̇сзно”д̣и? “на хи махаараажа̇а”д̣и. “сан̇каараа наага̇сзно”д̣и? “на хи махаараажа̇а”д̣и. “вин̃н̃ааṇам̣ наага̇сзно”д̣и? “на хи махаараажа̇а”д̣и. “гим̣ бана, бхандз, руубавзд̇анаасан̃н̃аасан̇каараавин̃н̃ааṇам̣ наага̇сзно”д̣и? “на хи махаараажа̇а”д̣и. “гим̣ бана, бхандз, ан̃н̃ад̣ра руубавзд̇анаасан̃н̃аасан̇каараавин̃н̃ааṇам̣ наага̇сзно”д̣и? “на хи махаараажа̇а”д̣и. “д̣амахам̣ бхандз, бужчанд̇о бужчанд̇о на бассаами наага̇сзнам̣. наага̇сзнасад̣д̇о язва ну ко, бхандз, наага̇сзно”д̣и? “на хи махаараажа̇а”д̣и. “го банзд̣т̇а наага̇сзно, алигам̣ д̇вам̣, бхандз, бхаасаси мусааваад̇ам̣, над̣т̇и наага̇сзно”д̣и.

ат̇а ко ааясмаа наага̇сзно милинд̇ам̣ раажа̇анам̣ зд̣ад̇авожа “д̇вам̣ коси, махаараажа̇, кад̣д̣ияасукумаало ажжанд̇асукумаало, д̇асса д̇з, махаараажа̇, мажжхханхигасамаяам̣ д̇ад̣д̣аая бхуумияаа уṇхааяа ваалигааяа карааяа сагкарагат̇алигааяа [караа сагкарагаталаваалигаа (сий. бий.)] мад̣д̣ид̇ваа баад̇знааг̇ажчанд̇асса баад̇аа ружжа̇нд̣и, гааяо гиламад̣и, жид̣д̣ам̣ убахан̃н̃ад̣и, д̇угкасахаг̇ад̇ам̣ гааяавин̃н̃ааṇам̣ уббажжа̇д̣и, гим̣ ну ко д̇вам̣ баад̇знааг̇ад̇оси, уд̇ааху вааханзнаа”д̣и? “наахам̣, бхандз, баад̇знааг̇ажчаами, рат̇знаахам̣ ааг̇ад̇осмий”д̣и. “сажз, д̇вам̣ махаараажа̇, рат̇знааг̇ад̇оси, рат̇ам̣ мз аарожзхи, гим̣ ну ко, махаараажа̇, ийсаа рат̇о”д̣и? “на хи бхандз”д̣и. “агко рат̇о”д̣и? “на хи бхандз”д̣и. “жаггаани рат̇о”д̣и? “на хи бхандз”д̣и. “рат̇абан̃жа̇рам̣ рат̇о”д̣и? “на хи бхандз”д̣и. “рат̇ад̇аṇдаго рат̇о”д̣и? “на хи бхандз”д̣и. “яуг̇ам̣ рат̇о”д̣и? “на хи бхандз”д̣и. “расмияо рат̇о”д̣и? “на хи бхандз”д̣и. “бад̇од̇аладти рат̇о”д̣и? “на хи бхандз”д̣и. “гим̣ ну ко, махаараажа̇, ийсааагкажаггарат̇абан̃жа̇рарат̇ад̇аṇдаяуг̇арасмибад̇од̇аа рат̇о”д̣и? “на хи бхандз”д̣и. “гим̣ бана, махаараажа̇ , ан̃н̃ад̣ра ийсааагкажаггарат̇абан̃жа̇рарат̇ад̇аṇдаяуг̇арасмибад̇од̇аа рат̇о”д̣и? “на хи бхандз”д̣и. “д̣амахам̣, махаараажа̇, бужчанд̇о бужчанд̇о на бассаами рат̇ам̣. рат̇асад̣д̇ояэва ну ко,

махаараажа̇, рато̇’’ди̣? ‘‘на хи бханд̇з’’ди̣. ‘‘го банздт̇а рато̇, алигаṃ, д̇ваṃ махаараажа̇, бхаасаси мусааваад̣аṃ, над̇т̇и рато̇, д̇ваṃси, махаараажа̇, сагалажа̇мбудийбз аг̇г̇араажаа, гасса бана д̇ваṃ бхааяидваа мусааваад̣аṃ бхаасаси, суṇанд̣у мз бхондо̇ ба̃нжасад̣аа яонагаа асийд̣исахассаа жа бхигкуу, аяаṃ милиндо̇ раажа̇а звамааха ‘рат̇знаахаṃ ааг̇ад̣осмий’ди̣, сажз д̇ваṃ, махаараажа̇, рат̇знааг̇ад̣о‘си, рат̇аṃ мз аарожзхий’ди̣ вуд̣до̇ самаано рат̇аṃ на самбаад̇з̣ди, галлаṃ ну ко д̣ад̣абхинанд̣ид̣у’’нди. зваṃ вуд̣д̇з ба̃нжасад̣аа яонагаа аалясмад̣о наагаснасса саад̣хугаараṃ д̣ад̣ваа милинд̣аṃ раажа̇анаṃ зд̣ад̣авожуṃ ‘‘ид̣аани ко д̇ваṃ, махаараажа̇, саггондо̇ бхаасассуу’’ди̣.

ат̇а ко милиндо̇ раажа̇а аалясманд̣аṃ наагаснаṃ зд̣ад̣авожа ‘‘наахаṃ, бханд̇з наагаснa, мусаа бхаṇаами, ийса̃нжа бадижжа агка̃нжа бадижжа жаггаани жа бадижжа рат̇абан̇жа̇ра̃нжа бадижжа рат̇ад̣аṇдага̃нжа бадижжа ‘рато̇’ди̣ сан̇каа сама̃н̃наа ба̃н̃над̣ди вохааро наамамад̣д̣аṃ бавад̣д̣ад̣ий’’ди̣.

‘‘саад̣ху ко, д̇ваṃ махаараажа̇, рат̇аṃ жа̇аанааси, звамзва ко, махаараажа̇, маяхамби гзсз жа бадижжа ломз жа бадижжа…бз… мад̇т̇агз мад̇т̇алун̇г̇а̃нжа бадижжа руубãнжа бадижжа взд̣ана̃нжа бадижжа са̃н̃на̃нжа бадижжа сан̇каарз жа бадижжа ви̃н̃нааṇа̃нжа бадижжа ‘наагаснo’ди̣ сан̇каа сама̃н̃наа ба̃н̃над̣ди вохааро наамамад̣д̣аṃ бавад̣д̣ад̣и, барамад̇т̇ад̣о банздт̇а буг̇г̇ало нуубалаб̣бхад̣и. бхаасид̣амбзд̣аṃ, махаараажа̇, важ̇ираая бхигкунияаа бхаг̇авад̣о саммукаа –

‘‘‘яат̇аа хи ан̇г̇асамбхаараа, ход̣и сад̣до̇ рато̇ ид̣и;
зваṃ кандхзсу сандз̇су, ход̣и ‘‘сад̣до’’ди̣ саммуд̣ий’’’ди̣ [басса саṃ. ни. 1.171].

‘‘ажчарияаṃ, бханд̇з наагасзна, аб̣бхуд̣аṃ, бханд̇з наагасзна, ад̣ижид̣раани ба̃нхабад̣ибхаанаани висажж̇ид̣аани, яад̣и буд̣д̇хо д̣ид̣тзяяа саад̣хугаараṃ д̣ад̇зяяа, саад̣ху саад̣ху наагасзна, ад̣ижид̣раани ба̃нхабад̣ибхаанаани висажж̇ид̣ааний’’ди̣.

ба̃н̃над̣д̣иба̃нхо батамо.

2. вассаг̇аṇанаба̃нхо

2. ‘‘гад̣ивассоси д̇ваṃ, бханд̇з наагаснaa’’ди̣? ‘‘сад̣д̣авассохаṃ, махаараажа̇а’’ди̣. ‘‘гз д̇з, бханд̇з, сад̣д̣а, д̇ваṃ ваа сад̣д̣а, г̇аṇанаа ваа сад̣д̣аа’’ди̣?

д̇зна ко бана самаязна милинд̣асса ра̃н̃но саб̣б̣аабхараṇабад̣имаṇд̣ид̣асса алан̇гад̣абад̣ияад̣д̣асса бат̇авияаṃ чаяаа д̣иссад̣и, уд̣агамаṇигз жа чаяаа д̣иссад̣и. ат̇а ко аалясмаа наагасзно милинд̣аṃ раажа̇анаṃ зд̣ад̣авожа ‘‘аяаṃ д̇з, махаараажа̇, чаяаа бат̇авияаṃ уд̣агамаṇигз жа д̣иссад̣и, гиṃ бана, махаараажа̇, д̇ваṃ ваа раажа̇а, чаяаа ваа раажа̇а’’ди̣? ‘‘ахаṃ, бханд̇з наагасзна, раажа̇а, нааяаṃ чаяаа раажа̇а, маṃ бана ниссааяа чаяаа бавад̣д̣ад̣ий’’ди̣. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, вассаанаṃ г̇аṇанаа сад̣д̣а, на банаахаṃ сад̣д̣а, маṃ бана ниссааяа сад̣д̣а бавад̣д̣ад̣и, чаяаубамаṃ махаараажа̇а’’ди̣. ‘‘ажчарияаṃ, бханд̇з наагасзна, аб̣бхуд̣аṃ, бханд̇з наагасзна, ад̣ижид̣раани ба̃нхабад̣ибхаанаани висажж̇ид̣ааний’’ди̣.

вассаг̇аṇанаба̃нхо д̣уд̣ияо.

3. виймаṃсанаба̃нхо

3. раажа̇а ааха ‘‘бханд̇з наагасзна, саллабиссаси маяаа сад̣д̇хи’’нди? ‘‘сажз, д̇ваṃ махаараажа̇, баṇд̣ид̣авааад̣аṃ [баṇд̣ид̣ваад̣аа (сий. бий.)] саллабиссаси саллабиссаами, сажз бана раажа̇вааад̣аṃ саллабиссаси на саллабиссаамий’’ди̣. ‘‘гат̇аṃ, бханд̇з наагасзна, баṇд̣ид̣аа саллабанд̣ий’’ди̣? ‘‘баṇд̣ид̣ааанаṃ ко, махаараажа̇, саллаабз аавзтанамби гаяирад̣и, ниб̣б̣зтанамби гаяирад̣и, ниг̇г̇ахоби гаяирад̣и, бад̣игаммамби гаяирад̣и, виссаасоби [висзсоби (сий. бий.)] гаяирад̣и, бад̣ивиссаасоби гаяирад̣и, на жа д̇зна баṇд̣ид̣аа губбанд̣и, зваṃ ко, махаараажа̇, баṇд̣ид̣аа саллабанд̣ий’’ди̣. ‘‘гат̇аṃ бана, бханд̇з, раажа̇аано саллабанд̣ий’’ди̣? ‘‘раажа̇аано ко, махаараажа̇, саллаабз згаṃ вад̇т̇уṃ бад̣ижа̇ананд̣и, яо д̣аṃ вад̇т̇уṃ виломзд̣и, д̣асса д̣аṇд̣аṃ ааṇаабзнд̣и ‘имасса д̣аṇд̣аṃ баṇзт̇аа’ди̣, зваṃ ко, махаараажа̇, раажа̇аано саллабанд̣ий’’ди̣. ‘‘баṇд̣ид̣авааад̣аахаṃ, бханд̇з, саллабиссаами, но раажа̇вааад̣аṃ, виссадто бхад̣анд̣о саллабад̣у яат̇аа бхигкунaa ваа саамаṇзрзна ваа убаасагзна ваа аараамигзна ваа сад̣д̇химṃ саллабад̣и , зваṃ виссадто бхад̣анд̣о саллабад̣у маа бхааяад̣уу’’ди̣. ‘‘судту махаараажа̇а’’ди̣ т̇зро аб̣бхаанумод̣и.

рааж̇аа ааха ‘‘бханд̇з наага̇сзна, бужчиссаамий’’д̇и. ‘‘бужча махаарааж̇аа’’д̇и. ‘‘бужчид̇оси мз бханд̇з’’д̇и. ‘‘висаж̇ж̇ид̇ам̣ махаарааж̇аа’’д̇и. ‘‘гим̣ бана, бханд̇з, д̇аяаа висаж̇ж̇ид̇а’’нд̇и? ‘‘гим̣ бана, махаарааж̇а, д̇аяаа бужчид̇а’’нд̇и.

виймам̣санабан̃хо д̇ад̇ияо.

4. ананд̇агааяабан̃хо

4. ат̇а ко милинд̇асса ран̃н̃о зд̇ад̣ахоси ‘‘бан̣д̣ид̇о ко аяам̣ бхигку бад̣иб̣ало маяаа сад̣д̣хим̣ саллабид̇ум̣, б̣ахугаани жа мз таанаани бужчид̇аб̣б̣аани бхависсанд̇и, яаава абужчид̇аани язва д̇аани таанаани бхависсанд̇и, ат̇а суурияо ад̇т̇ам̣ г̇амиссад̇и, яам̣нуунаахам̣ свз анд̇збурз саллабзяяа’’нд̇и. ат̇а ко рааж̇аа д̣зваманд̇ияам̣ зд̇ад̣авожа ‘‘д̣зна хи, д̇вам̣ д̣зваманд̇ияа, бхад̣анд̇асса аарожзяяааси ‘свз анд̇збурз ран̃н̃аа сад̣д̣хим̣ саллаабо бхависсад̇ий’’’д̇и. ид̣ам̣ вад̇ваа милинд̇о рааж̇аа уд̇тааяаасанаа т̇зрам̣ наага̇сзнам̣ аабужчид̇ваа рат̇ам̣ абхируухид̇ваа ‘‘наага̇сзно наага̇сзно’’д̇и саж̇жхааяам̣ гаронд̇о баггаами.

ат̇а ко д̣зваманд̇ияо ааясманд̇ам̣ наага̇сзнам̣ зд̇ад̣авожа ‘‘рааж̇аа, бханд̇з, милинд̇о звамааха ‘свз анд̇збурз ран̃н̃аа сад̣д̣хим̣ саллаабо бхависсад̇ий’’’д̇и. ‘‘суд̇туу’’д̇и т̇зро аб̣бхаанумод̇и. ат̇а ко д̇ассаа рад̣д̣ияаа аж̇жаязна д̣зваманд̇ияо жа ананд̇агааяо жа ман̇гуро жа саб̣б̣ад̣инно жа язна милинд̇о рааж̇аа д̇знубасан̇гамим̣су, убасан̇гамид̇ваа рааж̇аанам̣ милинд̇ам̣ зд̇ад̣авожум̣ ‘‘аага̇жчад̇у, махаарааж̇а, бхад̣анд̇о наага̇сзно’’д̇и ? ‘‘аама аага̇жчад̇уу’’д̇и. ‘‘гид̇д̇агзхи бхигкуухи сад̣д̣хим̣ аага̇жчад̇уу’’д̇и? ‘‘яад̇д̇агз бхигкуу ижчад̇и, д̇ад̇д̇агзхи бхигкуухи сад̣д̣хим̣ аага̇жчад̇уу’’д̇и.

ат̇а ко саб̣б̣ад̣инно ааха ‘‘аага̇жчад̇у, махаарааж̇а, д̣асахи бхигкуухи сад̣д̣хи’’нд̇и, д̣уд̇ияамби ко рааж̇аа ааха ‘‘яад̇д̇агз бхигкуу ижчад̇и, д̇ад̇д̇агзхи бхигкуухи сад̣д̣хим̣ аага̇жчад̇уу’’д̇и . д̣уд̇ияамби ко саб̣б̣ад̣инно ааха ‘‘аага̇жчад̇у, махаарааж̇а, д̣асахи бхигкуухи сад̣д̣хи’’нд̇и. д̇ад̇ияамби ко рааж̇аа ааха ‘‘яад̇д̇агз бхигкуу ижчад̇и, д̇ад̇д̇агзхи бхигкуухи сад̣д̣хим̣ аага̇жчад̇уу’’д̇и. д̇ад̇ияамби ко саб̣б̣ад̣инно ааха ‘‘аага̇жчад̇у, махаарааж̇а, д̣асахи бхигкуухи сад̣д̣хи’’нд̇и. ‘‘саб̣б̣о банааяам̣ саггааро бад̣ияаад̣ид̇о, ахам̣ бхан̣аами ‘яад̇д̇агз бхигкуу ижчад̇и, д̇ад̇д̇агзхи бхигкуухи сад̣д̣хим̣ аага̇жчад̇уу’д̇и. аяам̣, бхан̣з саб̣б̣ад̣инно, ан̃н̃ат̇аа бхан̣ад̇и, гим̣ ну маяам̣ наббад̣иб̣алаа бхигкуунам̣ бхож̇анам̣ д̣аад̇у’’нд̇и? звам̣ вуд̇д̇з саб̣б̣ад̣инно ман̇гу ахоси.

ат̇а ко д̣зваманд̇ияо жа ананд̇агааяо жа ман̇гуро жа язнааяасмаа наага̇сзно д̇знубасан̇гамим̣су, убасан̇гамид̇ваа ааясманд̇ам̣ наага̇сзнам̣ зд̇ад̣авожум̣ ‘‘рааж̇аа, бханд̇з, милинд̇о звамааха ‘яад̇д̇агз бхигкуу ижчад̇и, д̇ад̇д̇агзхи бхигкуухи сад̣д̣хим̣ аага̇жчад̇уу’’’д̇и. ат̇а ко ааясмаа наага̇сзно буб̣б̣ан̣хасамаяам̣ ниваасзд̇ваа бад̇д̇аж̇ийварамаад̣аая асийд̇ияаа бхигкусахассзхи сад̣д̣хим̣ саага̇лам̣ баависи.

ат̇а ко ананд̇агааяо ааясманд̇ам̣ наага̇сзнам̣ ниссааяа г̇ажчанд̇о ааясманд̇ам̣ наага̇сзнам̣ зд̇ад̣авожа ‘‘бханд̇з наага̇сзна, яам̣ банзд̇ам̣ б̣рууси ‘наага̇сзно’д̇и, гад̇амо зд̇т̇а, наага̇сзно’’д̇и? т̇зро ааха ‘‘го банзд̇т̇а ‘наага̇сзно’д̇и ман̃н̃асий’’д̇и? ‘‘яо со, бханд̇з, аб̣бханд̇арз ваад̇о ж̇ийво бависад̇и жа нигкамад̇и жа, со ‘наага̇сзно’д̇и ман̃н̃аамий’’д̇и. ‘‘яад̇и банзсо ваад̇о нигкамид̇ваа наббависзяяа, бависид̇ваа на нигкамзяяа, ж̇ийвзяяа ну ко со бурисо’’д̇и? ‘‘на хи бханд̇з’’д̇и . ‘‘яз банимз сан̇кад̣хамагаа сан̇кам̣ д̣хамзнд̇и, д̇зсам̣ ваад̇о буна бависад̇ий’’д̇и? ‘‘на хи бханд̇з’’д̇и. ‘‘яз банимз вам̣сад̣хамагаа вам̣сам̣ д̣хамзнд̇и, д̇зсам̣ ваад̇о буна бависад̇ий’’д̇и? ‘‘на хи бханд̇з’’д̇и. ‘‘яз банимз син̇г̇ад̣хамагаа син̇г̇ам̣ д̣хамзнд̇и, д̇зсам̣ ваад̇о буна бависад̇ий’’д̇и? ‘‘на хи бханд̇з’’д̇и. ‘‘ат̇а гисса бана д̇зна на маранд̇ий’’д̇и. ‘‘наахам̣ бад̣иб̣ало д̇аяаа ваад̇инаа сад̣д̣хим̣ саллабид̇ум̣, саад̣ху, бханд̇з, ад̇т̇ам̣ ж̇аббзхий’’д̇и. ‘‘нзсо ж̇ийво, ассаасабассаасаа наамзд̇з гааяасан̇кааараа’’д̇и т̇зро абхид̣хаммагат̇ам̣ гат̇зси. ат̇а ананд̇агааяо убаасагад̇д̇ам̣ бад̣ивзд̣зсийд̇и.

ананд̇агааяабан̃хо жад̇уд̇т̇о.

5. баб̣б̣аж̇ж̇абан̃хо

5. ат̇а ко ааясмаа наага̇сзно язна милинд̇асса ран̃н̃о нивзсанам̣ д̇знубасан̇гами, убасан̇гамид̇ваа бан̃н̃ад̇д̇з аасанз нисийд̇и. ат̇а ко милинд̇о рааж̇аа ааясманд̇ам̣ наага̇сзнам̣ сабарисам̣ бан̣ийд̇зна гаад̣анийязна бхож̇анийязна сахад̇т̇аа санд̇аббзд̇ваа самбаваарзд̇ваа згамзгам̣ бхигкум̣ згамзгзна

д̇уссаяуг̇зна ажчаад̇зд̇ваа ааяасманд̇аṃ нааг̇асзнаṃ д̇ижийварзна ажчаад̇зд̇ваа ааяасманд̇аṃ нааг̇асзнаṃ зд̇ад̇авожа “бханд̇з нааг̇асзна д̇асахи, бхигкуухи сад̇д̇хиṃ ид̇ха нисийд̇ат̇а, авасзсаа г̇ажчанд̇уу”д̇и.

ат̇а ко милинд̇о раажа̇а ааяасманд̇аṃ нааг̇асзнаṃ бхуд̇д̇аавиṃ онийд̇абад̇д̇абааṇиṃ вид̇ид̇ваа аñ̃ñад̇араṃ нийжаṃ аасанаṃ г̇ахзд̇ваа згаманд̇аṃ нисийд̇и, згаманд̇аṃ нисинно ко милинд̇о раажа̇а ааяасманд̇аṃ нааг̇асзнаṃ зд̇ад̇авожа “бханд̇з нааг̇асзна, гимхи ход̇и гат̇аасаллаабо”д̇и? “ад̇т̇зна маяаṃ, махаараажа̇, ад̇т̇игаа, ад̇т̇з ход̇у гат̇аасаллаабо”д̇и.

раажа̇а ааха “гимад̇т̇ияаа, бханд̇з нааг̇асзна, д̇умхаагаṃ баḃḃажж̇аа, го жа д̇умхаагаṃ барамад̇т̇о”д̇и. т̇зро ааха “гинд̇и, махаараажа̇, ид̇аṃ д̇угкаṃ нируж̇жхзяяа, аñ̃ñанж̃а д̇угкаṃ на уббаж̇ж̇зяяаад̇и. зд̇ад̇ад̇т̇аа, махаараажа̇, амхаагаṃ баḃḃажж̇аа, анубаад̇аа бариниḃḃаанаṃ ко бана амхаагаṃ барамад̇т̇о”д̇и.

“гиṃ бана, бханд̇з нааг̇асзна, саḃḃз зд̇ад̇ад̇т̇ааяа баḃḃажа̇нд̇ий”д̇и? “на хи, махаараажа̇, гзжи зд̇ад̇ад̇т̇ааяа баḃḃажа̇нд̇и, гзжи раажа̇абхинийд̇аа [раажа̇бхийд̇ид̇аа (сий.)] баḃḃажа̇нд̇и, гзжи жораабхинийд̇аа [жорабхийд̇ид̇аа (сий.)] баḃḃажа̇нд̇и, гзжи иṇаддаа баḃḃажа̇нд̇и, гзжи аажи̇йвигад̇т̇ааяа баḃḃажа̇нд̇и, яз бана саммаа баḃḃажа̇нд̇и, д̇з зд̇ад̇ад̇т̇ааяа баḃḃажа̇нд̇ий”д̇и.

“д̇ваṃ бана, бханд̇з, зд̇ад̇ад̇т̇ааяа баḃḃажи̇д̇осий”д̇и? “ахаṃ ко, махаараажа̇, д̇ахараго санд̇о баḃḃажи̇д̇о, на жа̇аанаами имасса наамад̇т̇ааяа баḃḃажа̇амийд̇и, аби жа ко мз зваṃ ахоси ‘баṇд̇ид̇аа имз самаṇаа сагяабуд̇д̇ияаа, д̇з маṃ сигкаабзссанд̇ий’д̇и, сваахаṃ д̇зхи сигкаабид̇о жа̇аанаами жа бассаами жа ‘имасса наамад̇т̇ааяа баḃḃажж̇аа’”д̇и.

“галлоси , бханд̇з нааг̇асзнаа”д̇и.

баḃḃажж̇а̇абан̃хо бан̃жамо.

6. бад̇исанд̇хибан̃хо

6. раажа̇а ааха “бханд̇з нааг̇асзна, ад̇т̇и гожи мад̇о на бад̇исанд̇ахад̇ий”д̇и. т̇зро ааха “гожи бад̇исанд̇ахад̇и, гожи на бад̇исанд̇ахад̇ий”д̇и. “го бад̇исанд̇ахад̇и, го на бад̇исанд̇ахад̇ий”д̇и? “сагилзсо, махаараажа̇, бад̇исанд̇ахад̇и, ниггилзсо на бад̇исанд̇ахад̇ий”д̇и. “д̇ваṃ бана, бханд̇з нааг̇асзна, бад̇исанд̇ахиссасий”д̇и? “сажз, махаараажа̇, саубаад̇аано бхависсаами бад̇исанд̇ахиссаами, сажз анубаад̇аано бхависсаами на бад̇исанд̇ахиссаамий”д̇и.

“галлоси, бханд̇з нааг̇асзнаа”д̇и.

бад̇исанд̇хибан̃хо чадто.

7. яонисоманасигаарабан̃хо

7. раажа̇а ааха “бханд̇з нааг̇асзна, яо на бад̇исанд̇ахад̇и, нану со яонисо манасигаарзна на бад̇исанд̇ахад̇ий”д̇и? “яонисо жа махаараажа̇, манасигаарзна бан̃ñааяа жа аñ̃ñзхи жа гусалзхи д̇хаммзхий”д̇и. “нану, бханд̇з, яонисо манасигааро язва бан̃ñаа”д̇и? “на хи, махаараажа̇, аñ̃ño манасигааро, аñ̃ñаа бан̃ñаа, имзсаṃ ко, махаараажа̇, ажз̇лагаг̇оṇамахиṃсаодтаг̇ад̇рабхаанамби манасигааро ад̇т̇и, бан̃ñаа бана д̇зсаṃ над̇т̇ий”д̇и.

“галлоси, бханд̇з нааг̇асзнаа”д̇и.

яонисоманасигаарабан̃хо сад̇д̇амо.

8. манасигааралагкаṇабан̃хо

8. раажа̇а ааха “гиṃлагкаṇо, бханд̇з нааг̇асзна, манасигааро, гиṃлагкаṇаа бан̃ñаа”д̇и? “ууханалагкаṇо ко, махаараажа̇, манасигааро, чзд̇аналагкаṇаа бан̃ñаа”д̇и.

“гатаṃ ууханалагкаṇо манасигааро, гатаṃ чзд̇аналагкаṇаа баñ̃ñ̃аа, обаммаṃ гарохий”д̇и. “жаанааси, д̇ваṃ махаараажа, яавалаавагз”д̇и. “аама , бханд̇з, жаанаамий”д̇и . “гатаṃ, махаараажа, яавалаавагаа яаваṃ лунанд̇ий”д̇и? “ваамзна, бханд̇з, хад̇т̇зна яавагалаабаṃ ґахзд̇ваа д̇агкиṇзна хад̇т̇зна д̇аад̇д̇аṃ ґахзд̇ваа д̇аад̇д̇зна чинд̇анд̇ий”д̇и.

“яат̇аа, махаараажа, яавалааваго ваамзна хад̇т̇зна яавагалаабаṃ ґахзд̇ваа д̇агкиṇзна хад̇т̇зна д̇аад̇д̇аṃ ґахзд̇ваа яаваṃ чинд̇ад̇и, звамзва ко, махаараажа, яоґаважаро манасигаарзна маанасаṃ ґахзд̇ваа баñ̃ñ̃аая гилзсз чинд̇ад̇и, зваṃ ко, махаараажа, ууханалагкаṇо манасигааро, зваṃ чзд̇аналагкаṇаа баñ̃ñ̃аа”д̇и.

“галлоси, бханд̇з нааґасзнаа”д̇и.

манасигааралагкаṇабаñ̃хо адтамо.

9. сийлалагкаṇабаñ̃хо

9. раажаа ааха “бханд̇з нааґасзна, яаṃ банзд̇аṃ б̣рууси ‘аñ̃ñ̃зхи жа гусалзхи д̇хаммзхий’д̇и, гад̇амз д̇з гусалаа д̇хаммаа”д̇и? “сийлаṃ, махаараажа, сад̇д̇хаа вийрияаṃ сад̇и самаад̇хи, имз д̇з гусалаа д̇хаммаа”д̇и. “гиṃлагкаṇаṃ, бханд̇з, сийла”нд̇и? “бад̇идтааналагкаṇаṃ, махаараажа, сийлаṃ саб̣б̣зсаṃ гусалаанаṃ д̇хаммаанаṃ, индрияаб̣алаб̣ожжханґамаґґанґасад̇ибадтаанасаммаббад̇хаанаид̇д̇хибаад̇ажхаанавимогкаса-маад̇хисамаабад̇д̇ийнаṃ сийлаṃ бад̇идтаṃ, сийлз бад̇идтид̇о ко, махаараажа, яоґаважаро сийлаṃ ниссаая сийлз бад̇идтаая баñжиндрияаани бхаавзд̇и сад̇д̇хиндрияаṃ вийрияиндрияаṃ сад̇индрияаṃ самаад̇хиндрияаṃ баñ̃ñ̃индрияанд̇и, саб̣б̣з гусалаа д̇хаммаа на барихааяанд̇ий”д̇и. “обаммаṃ гарохий”д̇и. “яат̇аа, махаараажа , яз гзжи б̣ийжаґаамабхуудаґаамаа вуддхиṃ вирууḷхиṃ взбуллаṃ аабажжанд̇и, саб̣б̣з д̇з бат̇авиṃ ниссаая бат̇авияаṃ бад̇идтаая вуддхиṃ вирууḷхиṃ взбуллаṃ аабажжанд̇и. звамзва ко, махаараажа, яоґаважаро сийлаṃ ниссаая сийлз бад̇идтаая баñжиндрияаани бхаавзд̇и сад̇д̇хиндрияаṃ вийрияиндрияаṃ сад̇индрияаṃ самаад̇хиндрияаṃ баñ̃ñ̃индрияа”нд̇и.

“бхияяо обаммаṃ гарохий”д̇и. “яат̇аа, махаараажа, яз гзжи б̣алагараṇийяаа гамманд̇аа гаяиранд̇и, саб̣б̣з д̇з бат̇авиṃ ниссаая бат̇авияаṃ бад̇идтаая гаяиранд̇и. звамзва ко, махаараажа, яоґаважаро сийлаṃ ниссаая сийлз бад̇идтаая баñжиндрияаани бхаавзд̇и сад̇д̇хиндрияаṃ вийрияиндрияаṃ сад̇индрияаṃ самаад̇хиндрияаṃ баñ̃ñ̃индрияа”нд̇и .

“бхияяо обаммаṃ гарохий”д̇и. “яат̇аа, махаараажа, наґараваддхагий наґараṃ маабзд̇уґаамо батамаṃ наґарадтаанаṃ сод̇хаабзд̇ваа кааṇуґанд̇агаṃ абагад̇д̇хаабзд̇ваа бхуумиṃ самаṃ гаараабзд̇ваа д̇ад̇о абарабхааґз вийт̇ижад̇уггасинґхаадагаад̇ибарижчзд̇зна вибхажид̇ваа наґараṃ маабзд̇и. звамзва ко, махаараажа, яоґаважаро сийлаṃ ниссаая сийлз бад̇идтаая баñжиндрияаани бхаавзд̇и сад̇д̇хиндрияаṃ вийрияиндрияаṃ сад̇индрияаṃ самаад̇хиндрияаṃ баñ̃ñ̃индрияа”нд̇и.

“бхияяо обаммаṃ гарохий”д̇и. “яат̇аа, махаараажа, ланґхаго сиббаṃ д̇ассзд̇уґаамо бат̇авиṃ каṇаабзд̇ваа сагкараґат̇алаṃ абагад̇д̇хаабзд̇ваа бхуумиṃ самаṃ гаараабзд̇ваа муд̇уґаая бхуумияаа сиббаṃ д̇ассзд̇и. звамзва ко, махаараажа, яоґаважаро сийлаṃ ниссаая сийлз бад̇идтаая баñжиндрияаани бхаавзд̇и сад̇д̇хиндрияаṃ вийрияиндрияаṃ сад̇индрияаṃ самаад̇хиндрияаṃ баñ̃ñ̃индрияанд̇и. бхаасид̇амбзд̇аṃ, махаараажа, бхаґавад̇аа –

“‘сийлз бад̇идтаая наро сабаñ̃ñ̃о, жид̇д̇аṃ баñ̃ñ̃аñжа бхаавая̇аṃ;
аад̇аабий нибаго бхигку, со имаṃ вижад̇аяз жад̇а’нд̇и [басса саṃ. ни. 1.23].

“‘аяаṃ бад̇идтаа д̇хараṇийва бааṇинаṃ, ид̇аñжа муулаṃ гусалаабхивуддхияаа;
мукаñжид̇аṃ саб̣б̣ажинаанусаасанз, яо сийлагханд̇хо варабаад̇имогкияо’”д̇и.

“галлоси, бханд̇з нааґасзнаа”д̇и.

сийлалагкаṇабаñ̃хо навамо.

10. самбасаад̇аналагкаṇасад̣д̇хаабан̃хо

10. раажа̇а ааха ‘‘бханд̇з наага̇сзна, гиṃлагкаṇаа сад̣д̇хаа’’д̇и? ‘‘самбасаад̇аналагкаṇаа жа, махаараажа̇, сад̣д̇хаа, самбагканд̇аналагкаṇаа жаа’’д̇и. ‘‘гата̇ṃ, бханд̇з, самбасаад̇аналагкаṇаа сад̣д̇хаа’’д̇и? ‘‘сад̣д̇хаа ко, махаараажа̇, уббажж̇амаанаа нийвараṇз вигкамбхзд̇и, винийвараṇаṃ жид̣д̇аṃ ход̇и ажчаṃ виббасаннаṃ анаавилаṃ. звaṃ ко, махаараажа̇, самбасаад̇аналагкаṇаа сад̣д̇хаа’’д̇и.

‘‘обаммаṃ гарохий’’д̇и. ‘‘ята̇аа, махаараажа̇, раажа̇а жаггавад̣д̇ий жад̇уранг̇инияаа сзнааяа сад̣д̇химṃ ад̣д̇хаанамагг̇аббадибанно барид̣д̇аṃ уд̇агаṃ д̇арзяяа, д̇аṃ уд̇агаṃ хад̇т̇ийхи жа ассзхи жа рат̇зхи жа бад̣д̇ийхи жа кубхид̇аṃ бхавзяяа аавилаṃ лулид̇аṃ галалийбхууд̇аṃ. уд̣д̇иṇно жа раажа̇а жаггавад̣д̇ий мануссз ааṇаабзяяа ‘баанийяаṃ, бхаṇз, аахарата̇, бивиссаамий’д̇и, ран̃н̃о жа уд̇агаббасаад̇аго маṇи бхавзяяа. ‘звaṃ д̇зваа’д̇и ко д̇з мануссаа ран̃н̃о жаггавад̣д̇исса бадиссуд̇ваа д̇аṃ уд̇агаббасаад̇агаṃ маṇиṃ уд̇агз багкибзяяуṃ, д̇асмиṃ уд̇агз багкид̣д̇амад̣д̇з сан̇касзваалабаṇагаṃ вига̇жчзяяа, гад̣д̇амо жа саннисийд̇зяяа, ажчаṃ бхавзяяа уд̇агаṃ виббасаннаṃ анаавилаṃ. д̇ад̇о ран̃н̃о жаггавад̣д̇исса баанийяаṃ убанаамзяяуṃ ‘бивад̇у, д̇зва, баанийя’нд̇и.

‘‘ята̇аа, махаараажа̇, уд̇агаṃ, звaṃ жид̣д̇аṃ д̇адтаб̣б̣аṃ, ята̇аа д̇з мануссаа, звaṃ яога̇аважаро д̇адтаб̣б̣о, ята̇аа сан̇касзваалабаṇагаṃ гад̣д̇амо жа, звaṃ гилзсаа д̇адтаб̣б̣аа. ята̇аа уд̇агаббасаад̇аго маṇи, звaṃ сад̣д̇хаа д̇адтаб̣б̣аа, ята̇аа уд̇агаббасаад̇агз маṇимхи уд̇агз багкид̣д̇амад̣д̇з сан̇касзваалабаṇагаṃ вига̇жчзяяа, гад̣д̇амо жа саннисийд̇зяяа, ажчаṃ бхавзяяа уд̇агаṃ виббасаннаṃ анаавилаṃ, звамзва ко, махаараажа̇, сад̣д̇хаа уббажж̇амаанаа нийвараṇз вигкамбхзд̇и, винийвараṇаṃ жид̣д̇аṃ ход̇и ажчаṃ виббасаннаṃ анаавилаṃ, звaṃ ко, махаараажа̇, самбасаад̇аналагкаṇаа сад̣д̇хаа’’д̇и.

‘‘галлоси, бханд̇з наага̇сзнаа’’д̇и.

самбасаад̇аналагкаṇасад̣д̇хаабан̃хо д̇асамо.

11. самбагканд̇аналагкаṇасад̣д̇хаабан̃хо

11. ‘‘гата̇ṃ , бханд̇з, самбагканд̇аналагкаṇаа сад̣д̇хаа’’д̇и,? ‘‘ята̇аа, махаараажа̇, яога̇аважаро ан̃н̃зсаṃ жид̣д̇аṃ вимуд̣д̇аṃ бассид̇ваа сод̇аабад̣д̇ипалз ваа сагад̇ааг̇аамипалз ваа анааг̇аамипалз ваа арахад̣д̇з ваа самбагканд̇ад̇и яога̇ṃ гарод̇и аббад̣д̇асса бад̣д̇ияаа анад̇хига̇д̇асса ад̇хига̇маааяа асажчигад̇асса сажчигирияааяа. звaṃ ко, махаараажа̇, самбагканд̇аналагкаṇаа сад̣д̇хаа’’д̇и.

‘‘обаммаṃ гарохий’’д̇и. ‘‘ята̇аа, махаараажа̇, убарибаб̣б̣ад̇з махаамзгхо абхиббавассзяяа, д̇аṃ уд̇агаṃ ята̇аанинна̣ṃ бавад̣д̇амаанаṃ баб̣б̣ад̇аганд̇арабад̇арасаакаа барибуурзд̇ваа над̇иṃ барибуурзяяа, саа убхад̇о гуулаани саṃвиссанд̇анд̇ий га̇жчзяяа, ата̇ махаажа̇нагааяо аага̇нд̇ваа д̇ассаа над̇ияаа уд̣д̇аанад̇аṃ ваа га̇мбхийрад̇аṃ ваа ажа̇аананд̇о бхийд̇о вид̇т̇ад̇о д̇ийрз д̇идтзяяа, ата̇н̃н̃ад̇аро бурисо аага̇нд̇ваа ад̣д̇ано т̇ааман̃жа б̣алан̃жа самбассанд̇о га̇алхаṃ гажчаṃ б̣анд̇хид̇ваа багканд̇ид̇ваа д̇арзяяа, д̇аṃ д̇иṇṇаṃ бассид̇ваа махаажа̇нагааяоби д̇арзяяа. звамзва ко, махаараажа̇, яога̇аважаро ан̃н̃зсаṃ жид̣д̇аṃ вимуд̣д̇аṃ бассид̇ваа сод̇аабад̣д̇ипалз ваа сагад̇ааг̇аамипалз ваа анааг̇аамипалз ваа арахад̣д̇з ваа самбагканд̇ад̇и яога̇ṃ гарод̇и аббад̣д̇асса бад̣д̇ияаа анад̇хига̇д̇асса ад̇хига̇маааяа асажчигад̇асса сажчигирияааяа. звaṃ ко, махаараажа̇, самбагканд̇аналагкаṇаа сад̣д̇хаад̇и. бхаасид̇амбзд̇аṃ, махаараажа̇, бхага̇вад̇аа саṃяуд̣д̇анигааяаварз –

> ‘‘‘сад̣д̇хаайя д̇арад̇ий огхаṃ, аб̣бамаад̇зна аṇṇаваṃ;
> вийриязна д̇угкамажжзд̇и, бан̃н̃аайя барисуж̇жхад̇ий’’’д̇и [басса саṃ. ни. 1.246].

‘‘галлоси, бханд̇з наага̇сзнаа’’д̇и.

самбагканд̇аналагкаṇасад̣д̇хаабан̃хо згаад̇асамо.

12. вийрияалагкаṇабан̃хо

12. раажа̇а ааха ‘‘бханд̇з наага̇сзна, гиṃлагкаṇаṃ вийрияа’’нд̇и? ‘‘убад̇т̇амбханалагкаṇаṃ, махаараажа̇, вийрияаṃ, вийрияуубад̇т̇амбхид̇аа саб̣б̣з гусалаа д̇хаммаа на барихааяанд̇ий’’д̇и.

‘‘обаммаṃ гарохий’’ди. ‘‘яатаа, махаараажа, бурисо гзхз бадандз аññзна даарунаа убадтамбхзяяа, убадтамбхидаṃ сандаṃ зваṃ даṃ гзхаṃ на бадзяяа. звамзва ко, махаараажа, убадтамбханалагкаṇаṃ вийрияаṃ, вийрияуубадтамбхидаа саббз гусалаа дхаммаа на барихааяандий’’ди.

‘‘бхияяо обаммаṃ гарохий’’ди. ‘‘яатаа, махаараажа, бариддагаṃ сзнаṃ махадий сзнаа бханжзяяа, дадо раажаа аññамаññаṃ ануссаарзяяа анубзсзяяа аддано бариддагааяа сзнааяа балаṃ анубадаṃ дадзяяа, дааяа саддхиṃ бариддагаа сзнаа махадиṃ сзнаṃ бханжзяяа. звамзва ко, махаараажа, убадтамбханалагкаṇаṃ вийрияаṃ, вийрияуубадтамбхидаа саббз гусалаа дхаммаа на барихааяанди. бхаасидамбздаṃ , махаараажа, бхагавадаа – ‘вийрияаваа ко, бхигкавз, арияасааваго агусалаṃ бажахади, гусалаṃ бхаавзди. сааважжаṃ бажахади, анаважжаṃ бхаавзди. суддхамаддаанаṃ барихарадий’’’ди.

‘‘галлоси, бхандз наагасзнаа’’ди.

вийрияалагкаṇабанхо дваадасамо.

13. садилагкаṇабанхо

13. раажаа ааха ‘‘бхандз наагасзна, гиṃлагкаṇаа садий’’ди? ‘‘абилаабаналагкаṇаа, махаараажа, сади, убаггаṇханалагкаṇаа жаа’’ди. ‘‘гатаṃ, бхандз, абилаабаналагкаṇаа садий’’ди? ‘‘сади, махаараажа, уббажжамаанаа гусалаагусаласааважжаанаважжахийнаббаṇийдагаṇхасуггасаббадибхаагадхаммз абилаабзди ‘имз жаддааро садибадтаанаа, имз жаддааро саммаббадхаанаа, имз жаддааро иддхибаадаа, имаани банжиндрияаани, имаани банжа балаани, имз садда божжхангаа, аяаṃ арияо адтангиго магго, аяаṃ самато, аяаṃ вибассанаа, аяаṃ вижжаа, аяаṃ вимуддий’ди. дадо яогааважаро сзвидаббз дхаммз сзвади, асзвидаббз дхаммз на сзвади. бхажидаббз дхаммз бхажади абхажиддаббз дхаммз на бхажади. зваṃ ко, махаараажа, абилаабаналагкаṇаа садий’’ди.

‘‘обаммаṃ гарохий’’ди. ‘‘яатаа, махаараажа, раññо жаггаваддисса бхаṇдаагаариго раажаанаṃ жаггаваддиṃ саяаṃ баадаṃ ясаṃ сараабзди ‘здддагаа, дзва, дз хаддий, здддагаа ассаа, здддагаа ратаа, здддагаа баддий, здддагаṃ хираññаṃ, здддагаṃ суваṇṇаṃ, здддагаṃ саабадзяяаṃ, даṃ дзво сарадуу’ди раññо саабадзяяаṃ абилаабзди. звамзва ко, махаараажа, сади уббажжамаанаа гусалаагусаласааважжаанаважжахийнаббаṇийдагаṇхасуггасаббадибхаагадхаммз абилаабзди ‘имз жаддааро садибадтаанаа, имз жаддааро саммаббадхаанаа, имз жаддааро иддхибаадаа, имаани банжиндрияаани, имаани банжа балаани, имз садда божжхангаа, аяаṃ арияо адтангиго магго, аяаṃ самато, аяаṃ вибассанаа, аяаṃ вижжаа, аяаṃ вимуддий’ди. дадо яогааважаро сзвидаббз дхаммз сзвади, асзвидаббз дхаммз на сзвади. бхажидаббз дхаммз бхажади, абхажидаббз дхаммз на бхажади. зваṃ ко, махаараажа, абилаабаналагкаṇаа садий’’ди.

‘‘гатаṃ, бхандз, убаггаṇханалагкаṇаа садий’’ди? ‘‘сади, махаараажа, уббажжамаанаа хидаахидаанаṃ дхаммаанаṃ гадияо саманвзди ‘имз дхаммаа хидаа, имз дхаммаа ахидаа. имз дхаммаа убагаараа, имз дхаммаа анубагаараа’ди. дадо яогааважаро ахидз дхаммз абанудзди, хидз дхаммз убаггаṇхаади. анубагаарз дхаммз абанудзди, убагаарз дхаммз убаггаṇхаади. зваṃ ко, махаараажа, убаггаṇханалагкаṇаа садий’’ди.

‘‘обаммаṃ гарохий’’ди. ‘‘яатаа, махаараажа, раññо жаггаваддисса бариṇааяагарадаанаṃ раññо хидаахидз жаанаади ‘имз раññо хидаа, имз ахидаа. имз убагаараа, имз анубагаараа’ди. дадо ахидз абанудзди, хидз убаггаṇхаади. анубагаарз абанудзди, убагаарз убаггаṇхаади. звамзва ко, махаараажа, сади уббажжамаанаа хидаахидаанаṃ дхаммаанаṃ гадияо саманвзди ‘имз дхаммаа хидаа, имз дхаммаа ахидаа. имз дхаммаа убагаараа, имз дхаммаа анубагаараа’ди. дадо яогааважаро ахидз дхаммз абанудзди, хидз дхаммз убаггаṇхаа’ди. анубагаарз дхаммз абанудзди, убагаарз даммз убаггаṇхаади. зваṃ ко, махаараажа, убаггаṇханалагкаṇаа сади. бхаасидамбздаṃ, махаараажа, бхагавадаа – ‘садинжа кваахаṃ, бхигкавз, саббадтигаṃ вадаамий’’’ди.

‘‘галлоси , бхандз наагасзнаа’’ди.

садилагкаṇабанхо дзрасамо.

14. самаадх̇ибан̃хо

14. раажа̇а ааха “бханд̇з наага̇сзна, гим̣лагкан̣о самаадх̇ий”д̇и? “бамукалагкан̣о, махаараажа̇, самаадх̇и, яз гзжи гусалаа дх̇аммаа, саб̤б̤з д̇з самаадх̇ибамукаа хонд̇и самаадх̇ининнаа самаадх̇ибон̣аа самаадх̇ибаб̤бхаараа”д̇и.

“обаммам̣ гарохий”д̇и. “ята̇а, махаараажа̇, гуудаага̇арасса яаа яаажи го̇баанасияо, саб̤б̤аа д̇аа гууданго̇амаа хонд̇и гууданиннаа гуудасамосаран̣аа, гуудам̣ д̇аасам̣ аго̇амагкаая д̇и. звамзва ко, махаараажа̇, яз гзжи гусалаа дх̇аммаа, саб̤б̤з д̇з самаадх̇ибамукаа хонд̇и самаадх̇ининнаа самаадх̇ибон̣аа самаадх̇ибаб̤бхаарааḋи.

“бхияяо обаммам̣ гарохий”д̇и. “ята̇а, махаараажа̇, гожи раажа̇а жад̇уранго̇инияаа сзнааяа сад̇д̇хим̣ санго̇аамам̣ од̇арзяяа, саб̤б̤аава сзнаа хад̇т̇ий жа ассаа жа рата̇а жа бад̇д̇ий жа д̇аббамукаа [д̇амбамукаа (сяаа. га.)] бхавзяяум̣ д̇анниннаа д̇аббон̣аа д̇аббаб̤бхаараа д̇ам̣ язва анубарияааязяяум̣. звамзва ко, махаараажа̇, яз гзжи гусалаа дх̇аммаа, саб̤б̤з д̇з самаадх̇ибамукаа хонд̇и самаадх̇ининнаа самаадх̇ибон̣аа самаадх̇ибаб̤бхаараа. звам̣ ко, махаараажа̇, бамукалагкан̣о самаадх̇и. бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаараажа̇, бхага̇авад̇аа – “самаадх̇им̣, бхигкавз, бхаавзт̇а, самаахид̇о, бхигкавз, бхигку ята̇аабхууд̇ам̣ бажа̇аанаад̇ий”д̇и.

“галлоси, бханд̇з наага̇сзнаа”д̇и.

самаадх̇ибан̃хо жуд̇д̇асамо.

15. бан̃н̃аалагкан̣абан̃хо

15. раажа̇а ааха “бханд̇з наага̇сзна, гим̣лагкан̣аа бан̃н̃аа”д̇и? “буб̤б̤зва ко, махаараажа̇, маяаа вуд̇д̇ам̣ ‘чзд̇аналагкан̣аа бан̃н̃аа’д̇и, аби жа обхаасаналагкан̣аа бан̃н̃аа”д̇и. “гата̇м̣, бханд̇з, обхаасаналагкан̣аа бан̃н̃аа”д̇и? “бан̃н̃аа, махаараажа̇, уббажжа̇маанаа авижжа̇андх̇агаарам̣ видх̇амзд̇и, вижжо̇бхаасам̣ жа̇анзд̇и, н̃аан̣аалогам̣ вид̇ам̣сзд̇и, арияасажжаани баагадаани гарод̇и. д̇ад̇о яога̇аважаро ‘анижжа’нд̇и ваа ‘д̇угка’нд̇и ваа ‘анад̇д̇аа’д̇и ваа саммаббан̃н̃аая бассад̇ий”д̇и.

“обаммам̣ гарохий”д̇и. “ята̇а, махаараажа̇, бурисо андх̇агаарз го̇зхз бад̇ийбам̣ бавзсзяяа, бавидто бад̇ийбо андх̇агаарам̣ видх̇амзд̇и, обхаасам̣ жа̇анзд̇и, аалогам̣ вид̇ам̣сзд̇и, руубаани баагадаани гарод̇и. звамзва ко, махаараажа̇, бан̃н̃аа уббажжа̇маанаа авижжа̇андх̇агаарам̣ видх̇амзд̇и, вижжо̇бхаасам̣ жа̇анзд̇и, н̃аан̣аалогам̣ вид̇ам̣сзд̇и, арияасажжаани баагадаани гарод̇и. д̇ад̇о яога̇аважаро ‘анижжа’нд̇и ваа ‘д̇угка’нд̇и ваа ‘анад̇д̇аа’д̇и ваа саммаббан̃н̃аая бассад̇и. звам̣ ко, махаараажа̇, обхаасаналагкан̣аа бан̃н̃аа”д̇и.

“галлоси, бханд̇з наага̇сзнаа”д̇и.

бан̃н̃аалагкан̣абан̃хо баннарасамо.

16. наанаадх̇аммаанам̣ згагижжаабхинибпаад̇анабан̃хо

16. раажа̇а ааха “бханд̇з наага̇сзна, имз дх̇аммаа наанаа санд̇аа згам̣ ад̇т̇ам̣ абхинибпаад̇знд̇ий”д̇и? “аама, махаараажа̇, имз дх̇аммаа наанаа санд̇аа згам̣ ад̇т̇ам̣ абхинибпаад̇знд̇и, гилзсз хананд̇ий”д̇и.

“гата̇м̣, бханд̇з, имз дх̇аммаа наанаа санд̇аа згам̣ ад̇т̇ам̣ абхинибпаад̇знд̇и, гилзсз хананд̇и? обаммам̣ гарохий”д̇и. “ята̇а, махаараажа̇, сзнаа наанаа санд̇аа хад̇т̇ий жа ассаа жа рата̇а жа бад̇д̇ий жа згам̣ ад̇т̇ам̣ абхинибпаад̇знд̇и, санго̇аамз барасзнам̣ абхивижи̇нанд̇и. звамзва ко, махаараажа̇, имз дх̇аммаа наанаа санд̇аа згам̣ ад̇т̇ам̣ абхинибпаад̇знд̇и, гилзсз хананд̇ий”д̇и.

“галлоси, бханд̇з наага̇сзнаа”д̇и.

наанаадх̇аммаанам̣ згагижжаабхинибпаад̇анабан̃хо сон̣асамо.

махааваг̇г̇о батамо.

имасмим̣ ваг̇г̇з сол̣аса бан̃хаа.

2. ад̣д̇хаанаваг̇г̇о

1. д̣хаммасанд̇ад̇ибан̃хо

1. раж̇аа ааха “бханд̇з нааг̇асзна, яо уббаж̇ж̇ад̇и, со зва со, уд̇ааху ан̃н̃о”д̇и? т̇зро ааха “на жа со, на жа ан̃н̃о”д̇и.

“обаммам̣ гарохий”д̇и. “д̇ам̣ гим̣ ман̃н̃аси, махаараж̇а, яд̇аа д̇вам̣ д̣ахаро д̇арун̣о манд̇о уд̇д̇аанасзяяаго ахоси, со язва д̇вам̣ зд̇арахи маханд̇о”д̇и? “на хи, бханд̇з, ан̃н̃о со д̣ахаро д̇арун̣о манд̇о уд̇д̇аанасзяяаго ахоси, ан̃н̃о ахам̣ зд̇арахи маханд̇о”д̇и. “звам̣ санд̇з ко, махаараж̇а, маад̇аад̇иби на бхависсад̇и, бид̇аад̇иби на бхависсад̇и, аажарияод̇иби на бхависсад̇и, сиббаваад̇иби на бхависсад̇и, сийлаваад̇иби на бхависсад̇и, бан̃н̃аваад̇иби на бхависсад̇и. гим̣ ну ко, махаараж̇а, ан̃н̃аа зва галаласса маад̇аа, ан̃н̃аа аб̣б̣уд̇асса маад̇аа, ан̃н̃аа бзсияаа маад̇аа, ан̃н̃аа гханасса маад̇аа, ан̃н̃аа куд̇д̇агасса маад̇аа, ан̃н̃аа маханд̇асса маад̇аа, ан̃н̃о сиббам̣ сигкад̇и, ан̃н̃о сигкид̇о бхавад̇и, ан̃н̃о баабагаммам̣ гарод̇и, ан̃н̃асса хад̇т̇абаад̇аа чиж̇ж̇анд̇ий”д̇и? “на хи, бханд̇з. д̇вам̣ бана, бханд̇з, звам̣ вуд̇д̇з гим̣ вад̇зяяаасий”д̇и? т̇зро ааха “ахан̃н̃зва ко, махаараж̇а, д̣ахаро ахосим̣ д̇арун̣о манд̇о уд̇д̇аанасзяяаго, ахан̃н̃зва зд̇арахи маханд̇о, имамзва гааяам̣ ниссааяа саб̣б̣з д̇з згасан̇г̇ахид̇аа”д̇и.

“бхияяо обаммам̣ гарохий”д̇и. “яат̇аа, махаараж̇а, гожид̇зва бурисо бад̇ийбам̣ бад̇ийбзяяа, гим̣ со саб̣б̣арад̇д̇им̣ бад̇ийбзяяаа”д̇и? “аама, бханд̇з, саб̣б̣арад̇д̇им̣ бад̇ийбзяяаа”д̇и. “гим̣ ну ко, махаараж̇а, яаа буримз яаамз аж̇жи, саа маж̇ж̇химз яаамз аж̇жий”д̇и? “на хи бханд̇з”д̇и. “яаа маж̇ж̇химз яаамз аж̇жи, саа бажчимз яаамз аж̇жий”д̇и? “на хи бханд̇з”д̇и. “гим̣ ну ко, махаараж̇а, ан̃н̃о со ахоси буримз яаамз бад̇ийбо, ан̃н̃о маж̇ж̇химз яаамз бад̇ийбо, ан̃н̃о бажчимз яаамз бад̇ийбо”д̇и? “на хи бханд̇з, д̇ам̣ язва ниссааяа саб̣б̣арад̇д̇им̣ бад̇ийбид̇о”д̇и. “звамзва ко, махаараж̇а, д̣хаммасанд̇ад̇и санд̇ахад̇и, ан̃н̃о уббаж̇ж̇ад̇и, ан̃н̃о нируж̇ж̇хад̇и, абуб̣б̣ам̣ ажаримам̣ вияа санд̇ахад̇и, д̇зна на жа со, на жа ан̃н̃о, буримавин̃н̃аан̣з бажчимавин̃н̃аан̣ам̣ сан̇г̇ахам̣ г̇ажчад̇ий”д̇и.

“бхияяо обаммам̣ гарохий”д̇и. “яат̇аа, махаараж̇а, кийрам̣ д̣уяхамаанам̣ гааланд̇арзна д̇ад̇хи баривад̇д̇зяяа, д̇ад̇хид̇о наванийд̇ам̣, наванийд̇ад̇о гхад̇ам̣ баривад̇д̇зяяа, яо ну ко, махаараж̇а, звам̣ вад̇зяяа ‘яам̣ язва кийрам̣ д̇ам̣ язва д̇ад̇хи, яам̣ язва д̇ад̇хи д̇ам̣ язва наванийд̇ам̣, яам̣ язва наванийд̇ам̣ д̇ам̣ язва гхад̇а’нд̇и, саммаа ну ко со, махаараж̇а, вад̇амаано вад̇зяяаа”д̇и? “на хи бханд̇з, д̇ам̣язва ниссааяа самбхууд̇а”нд̇и. “звамзва ко, махаараж̇а, д̣хаммасанд̇ад̇и санд̇ахад̇и, ан̃н̃о уббаж̇ж̇ад̇и, ан̃н̃о нируж̇ж̇хад̇и, абуб̣б̣ам̣ ажаримам̣ вияа санд̇ахад̇и, д̇зна на жа со, на жа ан̃н̃о, буримавин̃н̃аан̣з бажчимавин̃н̃аан̣ам̣ сан̇г̇ахам̣ г̇ажчад̇ий”д̇и.

“галлоси, бханд̇з нааг̇асзнаа”д̇и.

д̣хаммасанд̇ад̇ибан̃хо батамо.

2. бад̇исанд̇аханабан̃хо

2. раж̇аа ааха “бханд̇з нааг̇асзна, яо на бад̇исанд̇ахад̇и, ж̇аанаад̇и со ‘на бад̇исанд̇ахиссаамий’д̇и? “аама, махаараж̇а, яо на бад̇исанд̇ахад̇и, ж̇аанаад̇и со ‘на бад̇исанд̇ахиссаамий’д̇и. “гат̇ам̣, бханд̇з, ж̇аанаад̇ий”д̇и? “яо хзд̇у яо бажжаяо, махаараж̇а, бад̇исанд̇аханааяа, д̇асса хзд̇усса д̇асса бажжаяасса убарамаа ж̇аанаад̇и со ‘на бад̇исанд̇ахиссаамий’”д̇и.

“обаммам̣ гарохий”д̇и. “яат̇аа, махаараж̇а, гассаго г̇ахабад̇иго гасид̇ваа жа вабид̇ваа жа д̣хан̃н̃аагаарам̣ барибуурзяяа. со абарзна самаязна нзва гассзяяа на ваббзяяа, яат̇аасамбхад̇ан̃жа д̣хан̃н̃ам̣ барибхун̃ж̇зяяа ваа висаж̇ж̇зяяа ваа яат̇аа бажжаяам̣ ваа гарзяяа, ж̇аанзяяа со, махаараж̇а, гассаго г̇ахабад̇иго ‘на мз д̣хан̃н̃аагаарам̣ барибуурзссад̇ий’д̇и? “аама, бханд̇з, ж̇аанзяяаа”д̇и. “гат̇ам̣ ж̇аанзяяаа”д̇и? “яо хзд̇у яо бажжаяо д̣хан̃н̃аагаарасса барибууран̣аая, д̇асса хзд̇усса д̇асса бажжаяасса убарамаа ж̇аанаад̇и ‘на мз д̣хан̃н̃аагаарам̣ барибуурзссад̇ий’”д̇и. “звамзва ко, махаараж̇а,

яо хзд̇у яо бажжаяо бадисанд̇аханааяа, д̇асса хзд̇усса д̇асса бажжаяасса убарамаа ж̇аанаад̇и со ‘на бадисанд̇ахиссаамий’д̇и.

‘‘галлоси, бханд̇з наага̇сзнаа’’д̇и.

бадисанд̇аханабан̃хо д̣уд̇ияо.

3. н̃аан̣абан̃н̃аабан̃хо

3. раажа̇а ааха ‘‘бханд̇з наага̇сзна, яасса н̃аан̣ам̣ уббаннам̣, д̇асса бан̃н̃аа уббаннаа’’д̇и? ‘‘аама, махаараажа̇, яасса н̃аан̣ам̣ уббаннам̣, д̇асса бан̃н̃аа уббаннаа’’д̇и. ‘‘гим̣, бханд̇з, яан̃н̃зва н̃аан̣ам̣ саа язва бан̃н̃аа’’д̇и? ‘‘аама, махаараажа̇, яан̃н̃зва н̃аан̣ам̣ саа язва бан̃н̃аа’’д̇и. ‘‘яасса бана, бханд̇з, д̇ан̃н̃зва н̃аан̣ам̣ саа язва бан̃н̃аа уббаннаа, гим̣ саммуяхзяяа со, уд̇ааху на саммуяхзяяаа’’д̇и? ‘‘гад̇т̇ажи, махаараажа̇, саммуяхзяяа, гад̇т̇ажи на саммуяхзяяаа’’д̇и. ‘‘гухим̣, бханд̇з, саммуяхзяяаа’’д̇и? ‘‘ан̃н̃аад̇абуб̣б̣зсу ваа, махаараажа̇, сиббадтаанзсу, ага̇д̇абуб̣б̣аяа ваа д̇исааяа, ассуд̇абуб̣б̣аяа ваа наамабан̃н̃ад̇д̇ияаа саммуяхзяяаа’’д̇и. ‘‘гухим̣ на саммуяхзяяаа’’д̇и? ‘‘яам̣ ко бана, махаараажа̇, д̇ааяа бан̃н̃аая гад̇ам̣ ‘анижжа’нд̇и ваа ‘д̇угка’нд̇и ваа ‘анад̇д̇аа’д̇и ваа, д̇ахим̣ на саммуяхзяяаа’’д̇и. ‘‘мохо банасса, бханд̇з, гухим̣ га̇жчад̇ий’’д̇и? ‘‘мохо ко, махаараажа̇, н̃аан̣з уббаннамад̇д̇з д̇адт̇зва нируж̇жхад̇ий’’д̇и.

‘‘обаммам̣ гарохий’’д̇и. ‘‘яат̇аа, махаараажа̇, гожид̇зва бурисо анд̇хагаарага̇хз бад̇ийбам̣ ааробзяяа, д̇ад̇о анд̇хагааро нируж̇жхзяяа, аалого баад̇убхавзяяа. звамзва ко, махаараажа̇, н̃аан̣з уббаннамад̇д̇з мохо д̇адт̇зва нируж̇жхад̇ий’’д̇и.

‘‘бан̃н̃аа бана, бханд̇з, гухим̣ га̇жчад̇ий’’д̇и? ‘‘бан̃н̃ааби ко, махаараажа̇, сагижжаяам̣ гад̇ваа д̇адт̇зва нируж̇жхад̇и, яам̣ бана д̇ааяа бан̃н̃аая гад̇ам̣ ‘анижжа’нд̇и ваа ‘д̇угка’нд̇и ваа ‘анад̇д̇аа’д̇и ваа, д̇ам̣ на нируж̇жхад̇ий’’д̇и.

‘‘бханд̇з наага̇сзна, яам̣ банзд̇ам̣ б̣рууси ‘бан̃н̃аа сагижжаяам̣ гад̇ваа д̇адт̇зва нируж̇жхад̇и, яам̣ бана д̇ааяа бан̃н̃аая гад̇ам̣ ‘анижжа’нд̇и ваа ‘д̇угка’нд̇и ваа ‘анад̇д̇аа’д̇и ваа, д̇ам̣ на нируж̇жхад̇ий’д̇и, д̇асса обаммам̣ гарохий’’д̇и. ‘‘яат̇аа, махаараажа̇, яо гожи бурисо рад̇д̇им̣ лзкам̣ бзсзд̇угаамо лзкагам̣ баггосаабзд̇ваа бад̇ийбам̣ ааробзд̇ваа лзкам̣ ликаабзяяа, ликид̇з бана лзкз бад̇ийбам̣ виж̇жхаабзяяа, виж̇жхаабид̇зби бад̇ийбз лзкам̣ на винассзяяа. звамзва ко, махаараажа̇, бан̃н̃аа сагижжаяам̣ гад̇ваа д̇адт̇зва нируж̇жхад̇и, яам̣ бана д̇ааяа бан̃н̃аая гад̇ам̣ ‘анижжа’нд̇и ваа ‘д̇угка’нд̇и ваа ‘анад̇д̇аа’д̇и ваа, д̇ам̣ на нируж̇жхад̇ий’’д̇и.

‘‘бхияяо обаммам̣ гарохий’’д̇и. ‘‘яат̇аа, махаараажа̇, бурад̇т̇имзсу ж̇анабад̇зсу мануссаа анугхарам̣ бан̃жа бан̃жа уд̇агагхадагаани табзнд̇и аалимбанам̣ виж̇жхаабзд̇ум̣, гхарз бад̇ид̇д̇з д̇аани бан̃жа уд̇агагхадагаани гхарассуубари кибанд̇и, д̇ад̇о аг̇г̇и виж̇жхааяад̇и, гим̣ ну ко, махаараажа̇, д̇зсам̣ мануссаанам̣ звам̣ ход̇и ‘буна д̇зхи гхадзхи гхадагижжам̣ гариссаамаа’’’д̇и? ‘‘на хи, бханд̇з, алам̣ д̇зхи гхадзхи, гим̣ д̇зхи гхадзхий’’д̇и? ‘‘яат̇аа, махаараажа̇, бан̃жа уд̇агагхадагаани, звам̣ бан̃жинд̇рияаани д̇адтаб̣б̣аани сад̇д̇хинд̇рияам̣ вийрияинд̇рияам̣ сад̇инд̇рияам̣ самаад̇хинд̇рияам̣ бан̃н̃инд̇рияам̣. яат̇аа д̇з мануссаа, звам̣ яога̇аважаро д̇адтаб̣б̣о. яат̇аа аг̇г̇и, звам̣ гилзсаа д̇адтаб̣б̣аа. яат̇аа бан̃жахи уд̇агагхадагзхи аг̇г̇и виж̇жхаабийяад̇и, звам̣ бан̃жинд̇рияхи гилзсаа виж̇жхаабиянд̇и, виж̇жхаабид̇ааби гилзсаа на буна самбхаванд̇и. звамзва ко, махаараажа̇, бан̃н̃аа сагижжаяам̣ гад̇ваа д̇адт̇зва нируж̇жхад̇и, яам̣ бана д̇ааяа бан̃н̃аая гад̇ам̣ ‘анижжа’нд̇и ваа ‘д̇угка’нд̇и ваа ‘анад̇д̇аа’д̇и ваа, д̇ам̣ на нируж̇жхад̇ий’’д̇и.

‘‘бхияяо обаммам̣ гарохий’’д̇и. ‘‘яат̇аа, махаараажа̇, взж̇ж̇о бан̃жамуулабхзсаж̇ж̇аани га̇хзд̇ваа г̇илаанагам̣ убасан̇гамид̇ваа д̇аани бан̃жамуулабхзсаж̇ж̇аани бисид̇ваа [бим̣сид̇ваа (сий. бий.)] г̇илаанагам̣ бааязяяа, д̇зхи жа д̇осаа нид̇д̇хамзяяум̣, гим̣ ну ко, махаараажа̇, д̇асса взж̇ж̇асса звам̣ ход̇и ‘буна д̇зхи бан̃жамуулабхзсаж̇ж̇зхи бхзсаж̇ж̇агижжам̣ гариссаамий’’’д̇и? ‘‘на хи, бханд̇з, алам̣ д̇зхи бан̃жамуулабхзсаж̇ж̇зхи, гим̣ д̇зхи бан̃жамуулабхзсаж̇ж̇зхий’’д̇и? ‘‘яат̇аа, махаараажа̇, бан̃жамуулабхзсаж̇ж̇аани, звам̣ бан̃жинд̇рияаани д̇адтаб̣б̣аани сад̇д̇хинд̇рияам̣ вийрияинд̇рияам̣ сад̇инд̇рияам̣ самаад̇хинд̇рияам̣ бан̃н̃инд̇рияам̣, яат̇аа взж̇ж̇о, звам̣ яога̇аважаро д̇адтаб̣б̣о. яат̇аа б̣яаад̇хи, звам̣ гилзсаа д̇адтаб̣б̣аа. яат̇аа б̣яаад̇хид̇о бурисо, звам̣ бут̇уж̇ж̇ано д̇адтаб̣б̣о. яат̇аа бан̃жамуулабхзсаж̇ж̇зхи г̇илаанасса д̇осаа нид̇д̇ханд̇аа, д̇осз нид̇д̇ханд̇з г̇илаано арог̇о ход̇и, звам̣

бан̃жиндр̣иязхи гилзсаа нид̣д̣хамийянд̣и, нид̣д̣хамид̣аа жа гилзсаа на буна самбхаванд̣и. звамзва ко, махаараажа̇, бан̃н̃аа сагижжаяам̣ гад̣ваа д̣ад̣т̇зва нируж̇жхад̣и, яам̣ бана д̣ааяа бан̃н̃ааяа гад̣ам̣ ‘анижжа’нд̣и ваа ‘д̣угка’нд̣и ваа ‘анад̣д̣аа’д̣и ваа, д̣ам̣ на нируж̇жхад̣ий’’д̣и.

‘‘бхияяо обаммам̣ гарохий’’д̣и. ‘‘яат̇аа, махаараажа̇, сан̇г̇аамааваж̣аро яод̣хо бан̃жа ган̣д̣аани г̇ахзд̣ваа сан̇г̇аамам̣ од̣арзяяа барасснам̣ виж̇зд̣ум̣, со сан̇г̇аамаг̇ад̣о д̣аани бан̃жа ган̣д̣аани кибзяяа, д̣зхи жа барасснаа бхиж̇ж̇зяяа , гим̣ ну ко, махаараажа̇, д̣асса сан̇г̇аамааваж̣арасса яод̣хасса звам̣ ход̣и ‘буна д̣зхи ган̣д̣зхи ган̣д̣агижжам̣ гарисса̇амий’’’д̣и? ‘‘на хи, бханд̣з, алам̣ д̣зхи ган̣д̣зхи, гим̣ д̣зхи ган̣д̣зхий’’д̣и? ‘‘яат̇аа, махаараажа̇, бан̃жа ган̣д̣аани, звам̣ бан̃жиндр̣ияаани д̣ад̣таб̣б̣аани сад̣д̣хиндр̣ияам̣ вийрияиндр̣ияам̣ сад̣индр̣ияам̣ самаад̣хиндр̣ияам̣ бан̃н̃индр̣ияам̣. яат̇аа, махаараажа̇, сан̇г̇аамааваж̣аро яод̣хо, звам̣ яог̇аавачаро д̣ад̣таб̣б̣о. яат̇аа барасснаа, звам̣ гилзсаа д̣ад̣таб̣б̣аа. яат̇аа бан̃жахи ган̣д̣зхи барасснаа бхиж̇ж̇ад̣и, звам̣ бан̃жиндр̣иязхи гилзсаа бхиж̇ж̇анд̣и, бхаг̇г̇аа жа гилзсаа на буна самбхаванд̣и. звамзва ко, махаараажа̇, бан̃н̃аа сагижжаяам̣ гад̣ваа д̣ад̣т̇зва нируж̇жхад̣и, яам̣ бана д̣ааяа бан̃н̃ааяа гад̣ам̣ ‘анижжа’нд̣и ваа ‘д̣угка’нд̣и ваа ‘анад̣д̣аа’д̣и ваа, д̣ам̣ на нируж̇жхад̣ий’’д̣и.

‘‘галлоси, бханд̣з нааг̇асзнаа’’д̣и.

н̃аан̣абан̃н̃аабан̃хо д̣ад̣ияо.

4. бад̣исанд̣ахана̇буг̇г̇алавзд̣ияанабан̃хо

4. раажа̇а ааха ‘‘бханд̣з нааг̇асзна, яо на бад̣исанд̣ахад̣и, взд̣зд̣и со гин̃жи д̣угкам̣ взд̣ана’’нд̣и? т̇зро ааха ‘‘гин̃жи взд̣зд̣и, гин̃жи на взд̣зд̣ий’’д̣и. ‘‘гим̣ взд̣зд̣и, гим̣ на взд̣зд̣ий’’д̣и? ‘‘гааяигам̣, махаараажа̇, взд̣анам̣ взд̣зд̣и, жзд̣асигам̣ взд̣анам̣ на взд̣зд̣ий’’д̣и. ‘‘гат̇ам̣, бханд̣з, гааяигам̣ взд̣анам̣ взд̣зд̣и, гат̇ам̣ жзд̣асигам̣ взд̣анам̣ на взд̣зд̣ий’’д̣и? ‘‘яо хзд̣у яо баж̇жаяо гааяигаа̇яа д̣угкавзд̣анааяа уббад̣д̣ияаа, д̣асса хзд̣усса д̣асса баж̇жаяасса анубарамаа гааяигам̣ д̣угкавзд̣анам̣ взд̣зд̣и, яо хзд̣у яо баж̇жаяо жзд̣асигааяа д̣угкавзд̣анааяа уббад̣д̣ияаа, д̣асса хзд̣усса д̣асса баж̇жаяасса убарамаа жзд̣асигам̣ д̣угкавзд̣анам̣ на взд̣зд̣и. бхаасид̣ам̣бзд̣ам̣, махаараажа̇, бхаг̇авад̣аа – ‘со згам̣ взд̣анам̣ взд̣зд̣и гааяигам̣ на жзд̣асига’’’нд̣и.

‘‘бханд̣з нааг̇асзна, яо д̣угкам̣ взд̣анам̣ взд̣зд̣и, гасмаа со на бариниб̣б̣ааяад̣ий’’д̣и? ‘‘над̣т̇и, махаараажа̇, арахад̣о анунаяо ваа бад̣игхо ваа, на жа арахanḍо абаггам̣ баад̣знд̣и барибаагам̣ ааг̇амзнд̣и бан̣д̣ид̣аа. бхаасид̣ам̣бзд̣ам̣ , махаараажа̇, т̇зрзна саарибуд̣д̣зна д̣хаммасзнаабад̣инаа –

‘‘‘наабхинанд̣аами маран̣ам̣, наабхинанд̣аами ж̇ийвид̣ам̣;
гаалан̃жа бад̣иган̇каами, ниб̣б̣исам̣ бхад̣аго яат̇аа.

‘‘‘наабхинанд̣аами маран̣ам̣, наабхинанд̣аами ж̇ийвид̣ам̣;
гаалан̃жа бад̣иган̇каами, самбаж̇аано бад̣иссад̣о’’’д̣и.

‘‘галлоси, бханд̣з нааг̇асзнаа’’д̣и [басса т̇зраг̇аа. 654].

бад̣исанд̣ахана̇буг̇г̇алавзд̣ияанабан̃хо жад̣уд̣т̇о.

5. взд̣анаабан̃хо

5. раажа̇а ааха ‘‘бханд̣з нааг̇асзна, сукаа взд̣анаа гусалаа ваа агусалаа ваа аб̣яаагад̣аа ваа’’д̣и? ‘‘сияаа, махаараажа̇, гусалаа, сияаа агусалаа, сияаа аб̣яаагад̣аа’’д̣и. ‘‘яад̣и, бханд̣з, гусалаа на д̣угкаа, яад̣и д̣угкаа на гусалаа, гусалам̣ д̣угканд̣и нуббаж̇ж̇ад̣ий’’д̣и. ‘‘д̣ам̣ гим̣ ман̃н̃аси, махаараажа̇, ид̣ха бурисасса хад̣т̇з д̣ад̣д̣ам̣ аяог̇улам̣ нигкибзяяа, д̣уд̣ияз хад̣т̇з сийд̣ам̣ химабин̣д̣ам̣ нигкибзяяа, гим̣ ну ко, махаараажа̇, убхоби д̣з д̣ахзяяу’’нд̣и? ‘‘аама, бханд̣з, убхоби д̣з д̣ахзяяу’’нд̣и. ‘‘гим̣ ну ко, д̣з махаараажа̇, убхоби ун̣хаа’’д̣и? ‘‘на хи бханд̣з’’д̣и. ‘‘гим̣ бана д̣з, махаараажа̇, убхоби сийд̣алаа’’д̣и? ‘‘на хи бханд̣з’’д̣и. ‘‘аажа̇анаахи ниг̇г̇ахам̣ яад̣и д̣ад̣д̣ам̣ д̣ахад̣и, на жа д̣з убхоби ун̣хаа, д̣зна нуббаж̇ж̇ад̣и. яад̣и сийд̣алам̣ д̣ахад̣и, на жа д̣з убхоби сийд̣алаа, д̣зна нуббаж̇ж̇ад̣и. гисса бана д̣з, махаараажа̇, убхоби д̣аханд̣и, на жа д̣з убхоби ун̣хаа, на жа д̣з убхоби сийд̣алаа? згам̣ ун̣хам̣, згам̣ сийд̣алам̣, убхоби д̣з д̣аханд̣и, д̣зна нуббаж̇ж̇ад̣ий’’д̣и. ‘‘наахам̣ бад̣иб̣ало д̣аяаа ваад̣инаа сад̣д̣хим̣

саллабидуṃ, саадху адттаṃ жаббзхий’’ди. дадо тзро абхидхаммасаṃяуддааяа гатааяа раажаанаṃ милиндаṃ саññаабзси –

‘‘чаяимаани , махаараажа, гзханиссидаани соманассаани, ча нзгкамманиссидаани соманассаани, ча гзханиссидаани доманассаани, ча нзгкамманиссидаани доманассаани, ча гзханиссидаа убзгкаа, ча нзгкамманиссидаа убзгкаади, имаани ча чаггаани, адийдааби чаддиṃсавидхаа вздanaa, анаагадааби чаддиṃсавидхаа вздanaa, бажжуббаннааби чаддиṃсавидхаа вздanaa, дадзгажжхаṃ абхисаññухидваа абхисамбиṇдздваа адтасадаṃ вздanaa хондий’’ди.

‘‘галлоси, бхандз наагасзнаа’’ди.

вздanaaбаñхо баñжамо.

6. наамаруубазгаддanaaнаддабаñхо

6. раажаа ааха ‘‘бхандз наагасзна, го бадисандахадий’’ди? тзро ааха ‘‘наамаруубаṃ ко, махаараажа, бадисандахадий’’ди. ‘‘гиṃ имаṃ язва наамаруубаṃ бадисандахадий’’ди? ‘‘на ко, махаараажа, имаṃ язва наамаруубаṃ бадисандахади, иминаа бана, махаараажа, наамаруубзна гаммаṃ гароди собханаṃ ваа баабагаṃ ваа, дзна гаммзна аññаṃ наамаруубаṃ бадисандахадий’’ди. ‘‘яади, бхандз, на имаṃ язва наамаруубаṃ бадисандахади, нану со муддо бхависсади баабагзхи гаммзхий’’ди? тзро ааха ‘‘яади на бадисандахзяяа, муддо бхавзяяа баабагзхи гаммзхи. яасмаа жа ко, махаараажа, бадисандахади, дасмаа на муддо баабагзхи гаммзхий’’ди.

‘‘обаммаṃ гарохий’’ди. ‘‘яатаа, махаараажа, гожидзва бурисо аññадарасса бурисасса амбаṃ авахарзяяа, дамзнаṃ амбасаамиго гахздваа раññо дассзяяа ‘иминаа дзва бурисзна маяхаṃ амбаа авахадаа’ди, со ваṃ вадзяяа ‘наахаṃ, дзва, имасса амбз авахараами, аññз дз амбаа, яз иминаа робидаа, аññз дз амбаа, яз маяаа авахадаа, наахаṃ даṇдаббаддо’ди. гиṃ ну ко со, махаараажа, бурисо даṇдаббаддо бхавзяяаа’’ди? ‘‘аама, бхандз, даṇдаббаддо бхавзяяаа’’ди. ‘‘гзна гаараṇзнаа’’ди? ‘‘гиñжааби со ваṃ вадзяяа, буримаṃ, бхандз, амбаṃ аббажжагкааяа бажчимзна амбзна со бурисо даṇдаббаддо бхавзяяаа’’ди. ‘‘звамзва ко, махаараажа, иминаа наамаруубзна гаммаṃ гароди собханаṃ ваа баабагаṃ ваа, дзна гаммзна аññаṃ наамаруубаṃ бадисандахади, дасмаа на муддо баабагзхи гаммзхий’’ди.

‘‘бхияяо обаммаṃ гарохий’’ди. ‘‘яатаа, махаараажа, гожидзва бурисо хзмандагаалз аггиṃ жаалздваа висиббздваа [висиййвздваа (сий. бий.)] авижжхаабздваа баггамзяяа, ата ко со агги аññадарасса бурисасса кздdaṃ дахзяяа [убадахзяяа (га.)], дамзнаṃ кздdaсаамиго гахздваа раññо дассзяяа ‘иминаа, дзва, бурисзна маяхаṃ кздdaṃ даддха’нди. со ваṃ вадзяяа ‘наахаṃ, дзва, имасса кздdaṃ жхаабзми, аñño со агги, яо маяаа авижжхаабидо, аñño со агги, язнимасса кздdaṃ даддхаṃ, наахаṃ даṇдаббаддо’ди. гиṃ ну ко со, махаараажа, бурисо даṇдаббаддо бхавзяяаа’’ди? ‘‘аама, бхандз, даṇдаббаддо бхавзяяаа’’ди. ‘‘гзна гаараṇзнаа’’ди? ‘‘гиñжааби со ваṃ вадзяяа, буримаṃ, бхандз, аггиṃ аббажжагкааяа бажчимзна аггинаа со бурисо даṇдаббаддо бхавзяяаа’’ди. ‘‘звамзва ко, махаараажа, иминаа наамаруубзна гаммаṃ гароди собханаṃ ваа баабагаṃ ваа, дзна гаммзна аññаṃ наамаруубаṃ бадисандахади, дасмаа на муддо баабагзхи гаммзхий’’ди.

‘‘бхияяо обаммаṃ гарохий’’ди. ‘‘яатаа, махаараажа, гожидзва бурисо бадийбаṃ аадааяа баасаадаṃ абхируухидваа бхуñжзяяа, бадийбо жхааяамаано диṇаṃ жхаабзяяа, диṇаṃ жхааяамаанаṃ гхараṃ жхаабзяяа, гхараṃ жхааяамаанаṃ гаамаṃ жхаабзяяа, гаамажано даṃ бурисаṃ гахздваа ваṃ вадзяяа ‘гисса дваṃ, бхо буриса, гаамаṃ жхаабзсий’ди, со ваṃ вадзяяа ‘наахаṃ, бхо, гаамаṃ жхаабзми, аñño со бадийбагги, яассаахаṃ аалогзна бхуñжиṃ, аñño со агги, язна гаамо жхаабидо’ди, дз ивадамаанаа дава сандигз аагажчзяяуṃ, гасса дваṃ, махаараажа, аддаṃ [адтаṃ (сий. бий.)] дхаарзяяаасий’’ди? ‘‘гаамажанасса бхандз’’ди. ‘‘гиṃ гаараṇаа’’ди? ‘‘гиñжааби со ваṃ вадзяяа, аби жа дадо зва со агги ниббаддо’’ди. ‘‘звамзва ко, махаараажа, гиñжааби аññаṃ маараṇандигаṃ наамаруубаṃ, аññаṃ бадисандхисмиṃ наамаруубаṃ, аби жа дадо язва даṃ ниббаддаṃ, дасмаа на муддо баабагзхи гаммзхий’’ди.

“бхияяо обаммаṃ гарохий”ḍи. “яаṫаа, махаараажа̇, гожиḍзва бурисо ḍахариṃ ḍаариgаṃ ваарзḍваа суṅгаṃ ḍаḍваа баggамзяяа. саа абарзна самаязна махаḍий асса ваяаббаḍḍаа, ḍаḍо аññо бурисо суṅгаṃ ḍаḍваа виваахаṃ гарзяяа, иḍаро ааġанḍваа зваṃ ваḍзяяа ‘гисса бана мз ḍваṃ, амбхо буриса, бхарияаṃ нзсий’ḍи? со зваṃ ваḍзяяа ‘наахаṃ ḍава бхарияаṃ нзми, аññаа саа ḍаариgаа ḍахарий ḍаруṇий, яаа ḍаяаа вааридаа жа ḍиннасуṅгаа жа, аññааяаṃ ḍаариgаа махаḍий ваяаббаḍḍаа маяаа ваариḍаа жа ḍиннасуṅгаа жаа’ḍи, ḍз виваḍамааннаа ḍава санḍигз ааġажчзяяуṃ. гасса ḍваṃ, махаараажа̇, аддаṃ ḍхаарзяяаасий”ḍи? “буримасса бханḍз”ḍи. “гиṃ гаараṇаа”ḍи? “гиñжааби со зваṃ ваḍзяяа, аби жа ḍаḍо язва саа махаḍий ниббаḍḍаа”ḍи. “звамзва ко, махаараажа̇, гиñжааби аññаṃ маараṇанḍиgаṃ наамаруубаṃ, аññаṃ баḍисанḍхисмиṃ наамаруубаṃ, аби жа ḍаḍо язва ḍаṃ ниббаḍḍаṃ, ḍасмаа набаримуḍḍо баабагзхи гаммзхий”ḍи.

“бхияяо обаммаṃ гарохий”ḍи. “яаṫаа, махаараажа̇, гожиḍзва бурисо ġобаалагасса хаḍṫаḍо кийрагхадаṃ гиṇиḍваа ḍассзва хаḍṫз нигкибиḍваа баggамзяяа ‘свз ġахзḍваа ġамиссаамий’ḍи, ḍаṃ абараж̇ж̇у ḍаḍхи самбаж̇ж̇зяяа. со ааġанḍваа зваṃ ваḍзяяа ‘ḍзхи мз кийрагхаḍа’нḍи. со ḍаḍхиṃ ḍассзяяа. иḍаро зваṃ ваḍзяяа ‘наахаṃ ḍава хаḍṫаḍо ḍаḍхиṃ гиṇаами, ḍзхи мз кийрагхаḍа’нḍи. со зваṃ ваḍзяяа ‘аж̇аанаḍо ḍз кийраṃ ḍаḍхибхууḍа’нḍи ḍз виваḍамааннаа ḍава санḍигз ааġажчзяяуṃ, гасса ḍваṃ махаараажа̇, аддаṃ ḍхаарзяяаасий”ḍи? “ġобаалагасса бханḍз”ḍи. “гиṃ гаараṇаа”ḍи? “гиñжааби со зваṃ ваḍзяяа, аби жа ḍаḍо язва ḍаṃ ниббаḍḍа”нḍи. “звамзва ко, махаараажа̇, гиñжааби аññаṃ маараṇанḍиgаṃ наамаруубаṃ, аññаṃ баḍисанḍхисмиṃ наамаруубаṃ, аби жа ḍаḍо язва ḍаṃ ниббаḍḍаṃ, ḍасмаа на баримуḍḍо баабагзхи гаммзхий”ḍи.

“галлоси, бханḍз нааġасзнаа”ḍи.

наамаруубазгаḍḍанаанаḍḍабаñхо чаḍто.

7. ṫзрабаḍисанḍахаṇаабаḍисанḍахаṇабаñхо

7. раажа̇а ааха “бханḍз нааġасзна, ḍваṃ бана баḍисанḍахиссасий”ḍи? “алаṃ, махаараажа̇, гиṃ ḍз ḍзна бужчиḍзна, нану маяаа баḍигажжзва агкааḍаṃ ‘сажз, махаараажа̇, саубааḍаано бхависсаами , баḍисанḍахиссаами, сажз анубааḍаано бхависсаами, на баḍисанḍахиссаамий’”ḍи.

“обаммаṃ гарохий”ḍи. “яаṫаа, махаараажа̇, гожиḍзва бурисо раññо аḍхигаараṃ гарзяяа. раажа̇а ḍуḍто аḍхигаараṃ ḍаḍзяяа, со ḍзна аḍхигаарзна баñжахи гаамаġуṇзхи самаббиḍо самаṅġибхууḍо барижарзяяа, со жз ж̇анасса аарожзяяа ‘на мз раажа̇а гиñжи баḍигароḍий’ ḍи. гиṃ ну ко со, махаараажа̇, бурисо яуḍḍагаарий бхавзяяаа”ḍи? “на хи бханḍз”ḍи. “звамзва ко, махаараажа̇ , гиṃ ḍз ḍзна бужчиḍзна, нану маяаа баḍигажжзва агкааḍаṃ ‘сажз саубааḍаано бхависсаами, баḍисанḍахиссаами, сажз анубааḍаано бхависсаами, на баḍисанḍахиссаамий’”ḍи.

“галлоси, бханḍз нааġасзнаа”ḍи.

ṫзрабаḍисанḍахаṇаабаḍисанḍахаṇабаñхо саḍḍамо.

8. наамаруубабаḍисанḍахаṇабаñхо

8. раажа̇а ааха “бханḍз нааġасзна, яаṃ банзḍаṃ брууси ‘наамарууба’нḍи, ḍаḍṫа гаḍамаṃ наамаṃ, гаḍамаṃ рууба”нḍи. “яаṃ ḍаḍṫа, махаараажа̇, олаариgаṃ, зḍаṃ руубаṃ, яз ḍаḍṫа сукумаа жиḍḍажзḍасиgаа ḍхаммаа, зḍаṃ наама”нḍи. “бханḍз нааġасзна, гзна гаараṇзна наамаṃ язва на баḍисанḍахаḍи, руубаṃ язва ваа”ḍи? “аññамаññуубаниссиḍаа, махаараажа̇, зḍз ḍхаммаа зgаḍова уббаж̇ж̇анḍий”ḍи.

“обаммаṃ гарохий”ḍи. “яаṫаа, махаараажа̇, гуggуḍияаа галалаṃ на бхавзяяа, аṇḍамби на бхавзяяа, яаñжа ḍаḍṫа галалаṃ, яаñжа аṇḍаṃ, убхобзḍз аññамаññуубаниссиḍаа, зgаḍова нзсаṃ уббаḍḍи хоḍи. звамзва ко, махаараажа̇, яаḍи ḍаḍṫа наамаṃ на бхавзяяа, руубамби на бхавзяяа, яаñжзва ḍаḍṫа наамаṃ, яаñжзва руубаṃ, убхобзḍз аññамаññуубаниссиḍаа, зgаḍова нзсаṃ уббаḍḍи хоḍи. звамзḍаṃ ḍийgхамаḍḍхаанаṃ санḍхааваḍа”нḍи.

“галлоси, бханḍз нааġасзнаа”ḍи.

наамаруубабадисанд̇аханабан̄хо адтамо.

9. ад̣д̇хаанабан̄хо

9. раажа̇а aaxa ‘‘бханд̇з наага̇сзна, яам̣ банзд̇ам̣ ḅрууси ‘д̇ийгхамад̣д̇хаана’нд̇и, гимзд̇ам̣ ад̣д̇хаанам̣ наамаа’’д̇и ? ‘‘ад̇ийд̇о, махаараажа̇, ад̣д̇хаа, анаага̇д̇о ад̣д̇хаа, бажжуббанно ад̣д̇хаа’’д̇и. ‘‘гим̣ бана, бханд̇з, саḅḅз ад̣д̇хаа ад̇т̇ий’’д̇и? ‘‘гожи, махаараажа̇ , ад̣д̇хаа ад̇т̇и, гожи над̇т̇ий’’д̇и. ‘‘гад̇амо бана, бханд̇з, ад̇т̇и, гад̇амо над̇т̇ий’’д̇и? ‘‘яз д̇з, махаараажа̇, сан̇кaapaa ад̇ийд̇аа вига̇д̇аа нируд̣д̇хаа вибариṇад̇аа, со ад̣д̇хаа над̇т̇и, яз д̇хаммаа вибаагаа, яз жа вибаагад̇хаммад̇хаммаа, яз жа ан̄н̄ад̇ра бадисанд̇хим̣ д̇знд̇и, со ад̣д̇хаа ад̇т̇и. яз сад̇д̇аа гааланга̇д̇аа ан̄н̄ад̇ра уббаннаа, со жа ад̣д̇хаа ад̇т̇и. яз сад̇д̇аа гааланга̇д̇аа ан̄н̄ад̇ра ануббаннаа, со ад̣д̇хаа над̇т̇и. яз жа сад̇д̇аа барини̣ḅḅуд̇аа, со жа ад̣д̇хаа над̇т̇и барини̣ḅḅуд̇ад̇д̇аа’’д̇и.

‘‘галлоси, бханд̇з наага̇сзнаа’’д̇и.

ад̣д̇хаанабан̄хо навамо.

ад̣д̇хаанаваг̇г̇о д̣уд̇ияо.

имасмим̣ ваг̇г̇з нава бан̄хаа.

3. вижаараваг̇г̇о

1. ад̣д̇хаанамуулабан̄хо

1. раажа̇а aaxa ‘‘бханд̇з наага̇сзна, ад̇ийд̇асса ад̣д̇хаанасса гим̣ муулам̣, анаага̇д̇асса ад̣д̇хаанасса гим̣ муулам̣, бажжуббаннасса ад̣д̇хаанасса гим̣ муула’’нд̇и? ‘‘ад̇ийд̇асса жа, махаараажа̇, ад̣д̇хаанасса анаага̇д̇асса жа ад̣д̇хаанасса бажжуббаннасса жа ад̣д̇хаанасса авижжа̇а муулам̣. авижжа̇абажжаяаа сан̇кaapaa, сан̇каарабажжаяаа вин̄н̄ааṇам̣, вин̄н̄ааṇабажжаяаа наамаруубам̣, наамаруубабажжаяаа саḷааяад̇анам̣, саḷааяад̇анабажжаяаа пассо, пассабажжаяаа взд̇анаа, взд̇анаабажжаяаа д̇аṇхаа, д̇аṇхаабажжаяаа убаад̇аанам̣, убаад̇аанабажжаяаа бхаво, бхавабажжаяаа жа̇ад̇и, жа̇ад̇ибажжаяаа жа̇раамараṇам̣ согабарид̇звад̇уг̇кад̇оманассубааяаасаа самбхаванд̇и. звамзд̇асса гзваласса д̇уг̇кагкандхасса ад̣д̇хаанасса [д̇уг̇кагканд̇хасса ад̣д̇хаанасса (сий.)] буримаа годи на бан̄н̄аяад̇ий’’д̇и.

‘‘галлоси, бханд̇з наага̇сзнаа’’д̇и.

ад̣д̇хаанамуулабан̄хо батамо.

2. буримагод̇ибан̄хо

2. раажа̇а aaxa ‘‘бханд̇з наага̇сзна, яам̣ банзд̇ам̣ ḅрууси ‘буримаа годи на бан̄н̄аяад̇ий’д̇и, д̇асса обаммам̣ гарохий’’д̇и. ‘‘ят̇а̇а, махаараажа̇, бурисо баридд̇ам̣ [барибаггам̣ (га.)] ḅийжа̇м̣ бат̇а̇вияам̣ нигкибзяяа, д̇ад̇о ан̇гуро уд̇тахид̇ваа анубуḅḅзна вуддхим̣ вирууḷхим̣ взбуллам̣ аабажжид̇ваа палам̣ д̇ад̇зяяа. д̇ад̇о ḅийжа̇м̣ га̇хзд̇ваа буна робзяяа, д̇ад̇оби ан̇гуро уд̇тахид̇ваа анубуḅḅзна вуддхим̣ вирууḷхим̣ взбуллам̣ аабажжид̇ваа палам̣ д̇ад̇зяяа. звамзд̇иссаа санд̇ад̇ияаа ад̇т̇и анд̇о’’д̇и? ‘‘над̇т̇и бханд̇з’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, ад̣д̇хаанассаави буримаа годи на бан̄н̄аяад̇ий’’д̇и.

‘‘бхияяо обаммам̣ гарохий’’д̇и. ‘‘ят̇а̇а, махаараажа̇, гуггуд̇ияаа аṇд̇ам̣ бхавзяяа, аṇд̇ад̇о гуггуд̇ий гуггуд̇ияаа аṇд̇анд̇и. звамзд̇иссаа санд̇ад̇ияаа ад̇т̇и анд̇о’’д̇и? ‘‘над̇т̇и бханд̇з’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, ад̣д̇хаанассааби буримаа годи на бан̄н̄аяад̇ий’’д̇и.

‘‘бхияяо обаммам̣ гарохий’’д̇и. т̇зро бат̇а̇вияаа жаггам̣ ликид̇ваа милинд̇ам̣ раажа̇анам̣ зд̇ад̇авожа ‘‘ад̇т̇и, махаараажа̇, имасса жаггасса анд̇о’’д̇и? ‘‘над̇т̇и бханд̇з’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, имаани жаггаани вуд̇д̇аани бхага̇вад̇аа ‘жагкун̄жа бад̇ижжа руубз жа уббажжа̇д̇и жагкувин̄н̄ааṇам̣, д̇иṇṇам̣ сан̇га̇д̇и пассо, пассабажжаяаа взд̇анаа, взд̇анаабажжаяаа д̇аṇхаа, д̇аṇхаабажжаяаа убаад̇аанам̣, убаад̇аанабажжаяаа гаммам̣, гаммад̇о буна жагкум̣ жа̇ааяад̇ий’д̇и. звамзд̇иссаа санд̇ад̇ияаа ад̇т̇и анд̇о’’д̇и? ‘‘над̇т̇и бханд̇з’’д̇и.

‘“содан̃жа бадижжа саддз жа…бз… манан̃жа бадижжа дхаммз жа уббажжади мановин̃н̃аанам̣, диннам̣ сан̇гади пассо, пассабажжаяаа вздaнаа, вздaнаабажжаяаа даӊхаа, даӊхаабажжаяаа убаадaанам̣, убаадaанабажжаяаа гаммам̣, гаммадо буна мано жaаяадий’ди. звамздиссаа сандaдияаа адти андо’’ди? ‘‘надти бхандз’’ди. ‘‘звамзва ко, махаараажa, аддхаанассааби буримаа годи на бан̃н̃ааяадий’’ди.

‘‘галлоси, бхандз наагaсзнаа’’ди.

бyримагодибан̃хо дудияо.

3. годибан̃н̃ааяанабан̃хо

3. раажaа ааха ‘‘бхандз наагaсзна, яам̣ банздам̣ брууси ‘буримаа годи на бан̃н̃ааяадий’ди, гадaмаа жа саа буримаа годий’’ди? ‘‘яо ко, махаараажa, адийдо аддхаа, зсаа буримаа годий’’ди. ‘‘бхандз наагaсзна, яам̣ банздам̣ брууси ‘буримаа годи на бан̃н̃ааяадий’ди, гим̣ бана, бхандз , саббааби буримаа годи на бан̃н̃ааяадий’’ди? ‘‘гаажи, махаараажa, бан̃н̃ааяади, гаажи на бан̃н̃ааяадий’’ди. ‘‘гадaмаа, бхандз, бан̃н̃ааяади, гадaмаа на бан̃н̃ааяадий’’ди? ‘‘идо буббз, махаараажa, саббзна саббам̣ саббатaа саббам̣ авижжaа наахосийди зсаа буримаа годи на бан̃н̃ааяади, яам̣ ахудваа самбходи, худваа бадивигaжчади, зсаба буримаа годи бан̃н̃ааяадий’’ди .

‘‘бхандз наагaсзна, яам̣ ахудваа самбходи, худваа бадивигaжчади, нану дам̣ убхадо чиннам̣ адтам̣ гaжчадий’’ди? ‘‘яади, махаараажa, убхадо чиннам̣ адтам̣ гaжчади, убхадо чиннаа саггаа ваддхзду’’нди? ‘‘аама, сааби саггаа ваддхзду’’нди.’’наахам̣, бхандз, здам̣ бужчаами годидо саггаа ваддхзду’’нди? ‘‘аама саггаа ваддхзду’’нди.

‘‘обаммам̣ гарохий’’ди. тзро дасса ругкуубамам̣ агааси, кандхаа жа гзваласса дугкагкандхасса бийжaаний’’ди.

‘‘галлоси, бхандз наагaсзнаа’’ди.

годибан̃н̃ааяанабан̃хо дадияо.

4. сан̇каараажaаяамаанабан̃хо

4. раажaа ааха ‘‘бхандз наагaсзна, адти гзжи сан̇каараа, яз жaааяандий’’ди? ‘‘аама, махаараажa, адти сан̇каараа, яз жaааяандий’’ди. ‘‘гадaмз дз, бхандз’’ди? ‘‘жагкусмин̃жа ко, махаараажa, сади руубзсу жа жагкувин̃н̃ааӊам̣ ходи, жагкувин̃н̃ааӊз сади жагкусампассо ходи, жагкусампассз сади вздaнаа ходи, вздaнааяа сади даӊхаа ходи, даӊхааяа сади убаадaанам̣ ходи, убаадaанз сади бхаво ходи, бхавз сади жaаади ходи, жaаадияаа сади жaараамараӊам̣ согабаридзвадугкадоманассубааяаасаа самбхаванди, звамздасса гзваласса дугкагкандхасса самудаяо ходи. жагкусмин̃жа ко, махаараажa, асади руубзсу жа асади жагкувин̃н̃ааӊам̣ на ходи, жагкувин̃н̃ааӊз асади жагкусампассо на ходи, жагкусампассз асади вздaнаа на ходи, вздaнааяа асади даӊхаа на ходи, даӊхааяа асади убаадaанам̣ на ходи, убаадaанз асади бхаво на ходи, бхавз асади жaаади на ходи, жaаадияаа асади жaараамараӊам̣ согабаридзвадугкадоманассубааяаасаа на хонди, звамздасса гзваласса дугкагкандхасса ниродхо ходий’’ди.

‘‘галлоси, бхандз наагaсзнаа’’ди.

сан̇каараажaаяамаанабан̃хо жадудто.

5. бхавандaсан̇каараажaаяамаанабан̃хо

5. раажaа ааха ‘‘бхандз наагaсзна, адти гзжи сан̇каараа, яз абхавандaа жaааяандий’’ди? ‘‘надти, махаараажa, гзжи сан̇каараа, яз абхавандaа жaааянди, бхавандaа язва ко, махаараажa, сан̇каараа жaааяандий’’ди.

‘‘обаммам̣ гарохий’’ди. ‘‘дам̣ гим̣ ман̃н̃аси, махаараажa, идам̣ гзхам̣ абхавандам̣ жaаадам̣, яадтa двам̣ нисинносий’’ди? ‘‘надти гин̃жи, бхандз, идха абхавандам̣ жaаадам̣, бхавандам̣ язва жaаадам̣,

имаани ко, бхандз, д̇аарууни ванз ахзсуṃ, аяан̑жа мад̇д̇игаа бат̇авияаṃ ахоси, идт̇ийнан̑жа бурисаанан̑жа д̇аж̇ж̇зна вааяаамзна звамид̇аṃ гзхаṃ ниб̣б̣ад̇д̇а’’нд̇и. ‘‘звамзва ко, махаарааж̇а, над̇т̇и гзжи сан̇каараа, яз абхаванд̇аа ж̇ааянд̇и, бхаванд̇аа язва сан̇каараа ж̇ааянд̇ий’’д̇и.

‘‘бхияяо обаммаṃ гарохий’’д̇и. ‘‘яат̇аа, махаарааж̇а, яз гзжи б̣ийж̇аг̇аамабхуувд̇аг̇аамаа бат̇авияаṃ нигкид̇д̇аа анубуб̣б̣зна вуддхиṃ вируулхиṃ взбуллаṃ аабаж̇ж̇амаанаа бубпаани жа палаани жа д̇ад̇зияуṃ, на д̇з ругкаа абхаванд̇аа ж̇аад̇аа, бхаванд̇аа язва д̇з ругкаа ж̇аад̇аа. звамзва ко, махаарааж̇а, над̇т̇и гзжи сан̇каараа, яз абхаванд̇аа ж̇ааянд̇и, бхаванд̇аа язва д̇з сан̇каараа ж̇ааянд̇ий’’д̇и.

‘‘бхияяо обаммаṃ гарохий’’д̇и. ‘‘яат̇аа, махаарааж̇а, гумбхагааро бат̇авияаа мад̇д̇игаṃ уд̇д̇харид̇ваа наанаабхааж̇анаани гарод̇и, на д̇аани бхааж̇анаани абхаванд̇аани ж̇аад̇аани, бхаванд̇аани язва ж̇аад̇аани. звамзва ко, махаарааж̇а, над̇т̇и гзжи сан̇каараа, яз абхаванд̇аа ж̇ааянд̇и, бхаванд̇аа язва сан̇каараа ж̇ааянд̇ий’’д̇и.

‘‘бхияяо обаммаṃ гарохий’’д̇и. ‘‘яат̇аа, махаарааж̇а, вийṇааяа бад̇д̇аṃ на сияаа, жаммаṃ на сияаа, д̇оṇи на сияаа, д̇аṇдо на сияаа, убавийṇо на сияаа, д̇анд̇ияо на сияуṃ, гоṇо на сияаа, бурисасса жа д̇аж̇ж̇о вааяаамо на сияаа, ж̇аayзяяа сад̇д̇о’’д̇и? ‘‘на хи бхандз’’д̇и. ‘‘яад̇о жа ко, махаарааж̇а, вийṇааяа бад̇д̇аṃ сияаа, жаммаṃ сияаа, д̇оṇи сияаа, д̇аṇдо сияаа, убавийṇо сияаа, д̇анд̇ияо сияуṃ, гоṇо сияаа, бурисасса жа д̇аж̇ж̇о вааяаамо сияаа, ж̇ааязяяа сад̇д̇о’’д̇и? ‘‘аама, бхандз, ж̇ааязяяаа’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаарааж̇а, над̇т̇и гзжи сан̇каараа, яз абхаванд̇аа ж̇ааянд̇и, бхаванд̇аа язва ко сан̇каараа ж̇ааянд̇ий’’д̇и.

‘‘бхияяо обаммаṃ гарохий’’д̇и. ‘‘яат̇аа, махаарааж̇а, араṇи на сияаа, араṇибод̇аго на сияаа, араṇияод̇д̇агаṃ на сияаа, уд̇д̇арааараṇи на сияаа, жолагаṃ на сияаа, бурисасса жа д̇аж̇ж̇о вааяаамо на сияаа, ж̇ааязяяа со аг̇г̇ий’’д̇и? ‘‘на хи бхандз’’д̇и. ‘‘яад̇о жа ко, махаарааж̇а, араṇи сияаа, араṇибод̇аго сияаа, араṇияод̇д̇агаṃ сияаа, уд̇д̇арааараṇи сияаа, жолагаṃ сияаа, бурисасса жа д̇аж̇ж̇о вааяаамо сияаа, ж̇ааязяяа со аг̇г̇ий’’д̇и? ‘‘аама, бхандз , ж̇ааязяяаа’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаарааж̇а, над̇т̇и гзжи сан̇каараа, яз абхаванд̇аа ж̇ааянд̇и, бхаванд̇аа язва ко сан̇каараа ж̇ааянд̇ий’’д̇и.

‘‘бхияяо обаммаṃ гарохий’’д̇и. ‘‘яат̇аа, махаарааж̇а, маṇи на сияаа, аад̇аბо на сияаа, г̇омаяаṃ на сияаа, ж̇ааязяяа со аг̇г̇ий’’д̇и? ‘‘на хи бхандз’’д̇и. ‘‘яад̇о жа ко, махаарааж̇а, маṇи сияаа, аад̇або сияаа, г̇омаяаṃ сияаа, ж̇ааязяяа со аг̇г̇ий’’д̇и? ‘‘аама, бхандз, ж̇ааязяяаа’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаарааж̇а, над̇т̇и гзжи сан̇каараа яз абхаванд̇аа ж̇ааянд̇и, бхаванд̇аа язва ко сан̇каараа ж̇ааянд̇ий’’д̇и.

‘‘бхияяо обаммаṃ гарохий’’д̇и. ‘‘яат̇аа, махаарааж̇а, аад̇аасо на сияаа, аабхаа на сияаа, мукаṃ на сияаа, ж̇ааязяяа ад̇д̇аа’’д̇и? ‘‘на хи, бхандз’’д̇и. ‘‘яад̇о жа ко, махаарааж̇а, аад̇аасо сияаа, аабхаа сияаа, мукаṃ сияаа, ж̇ааязяяа ад̇д̇аа’’д̇и? ‘‘аама, бхандз, ж̇ааязяяаа’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаарааж̇а, над̇т̇и гзжи сан̇каараа, яз абхаванд̇аа ж̇ааянд̇и, бхаванд̇аа язва ко сан̇каараа ж̇ааянд̇ий’’д̇и.

‘‘галлоси , бхандз нааг̇асзнаа’’д̇и.

бхаванд̇асан̇каараж̇ааяамаанабан̑хо бан̑жамо.

6. взд̇аг̇уубан̑хо

6. рааж̇аа ааха ‘‘бхандз нааг̇асзна, взд̇аг̇уу убалаб̣бхад̇ий’’д̇и? ‘‘го банзса, махаарааж̇а, взд̇аг̇уу наамаа’’д̇и? ‘‘яо, бхандз, аб̣бханд̇арз ж̇ийво жагкунаа руубаṃ бассад̇и, сод̇зна сад̇д̇аṃ суṇаад̇и, гхаанзна г̇анд̇хаṃ гхааяад̇и, ж̇ивхааяа расаṃ сааяад̇и, гааязна подтаб̣б̣аṃ пусад̇и, манасаа д̇хаммаṃ виж̇аанаад̇и, яат̇аа маяаṃ ид̇ха баасаад̇з нисиннаа язна язна ваад̇абаанзна ижчзяяаама бассид̇уṃ, д̇зна д̇зна ваад̇абаанзна бассзяяаама, бурад̇т̇имзнаби ваад̇абаанзна бассзяяаама, бажчимзнаби ваад̇абаанзна бассзяяаама, уд̇д̇арзнаби ваад̇абаанзна бассзяяаама, д̇агкиṇзнаби ваад̇абаанзна бассзяяаама. звамзва ко, бхандз, аяаṃ аб̣бханд̇арз ж̇ийво язна язна д̇ваарзна ижчад̇и бассид̇уṃ, д̇зна д̇зна д̇ваарзна бассад̇ий’’д̇и.

т̇зро ааха ‘‘бан̑жад̇ваараṃ, махаарааж̇а, бхаṇиссаами, д̇аṃ суṇохи, саад̇хугаṃ манасигарохи, яад̇и аб̣бханд̇арз ж̇ийво жагкунаа руубаṃ бассад̇и, яат̇аа маяаṃ ид̇ха баасаад̇з нисиннаа язна язна ваад̇абаанзна ижчзяяаама бассид̇уṃ, д̇зна д̇зна ваад̇абаанзна руубаṃ язва бассзяяаама, бурад̇т̇имзнаби

ваад̇абаанзна руубаṃ язва бассзяяаама, бажчимзнаби ваад̇абаанзна руубаṃ язва бассзяяаама, уд̇д̇арзнаби ваад̇абаанзна руубаṃ язва бассзяяаама, д̇агкиṇзнаби ваад̇абаанзна руубаṃ язва бассзяяаама, звамзд̇зна аб̣бханд̇арз жийвзна сод̇знаби руубаṃ язва бассид̇аб̣б̣аṃ, гхаанзнаби руубаṃ язва бассид̇аб̣б̣аṃ, жівхааяаби руубаṃ язва бассид̇аб̣б̣аṃ, гааязнаби руубаṃ язва бассид̇аб̣б̣аṃ, манасааби руубаṃ язва бассид̇аб̣б̣аṃ; жагкунааби сад̇д̇о язва сод̇аб̣б̣о, гхаанзнаби сад̇д̇о язва сод̇аб̣б̣о, жівхааяаби сад̇д̇о язва сод̇аб̣б̣о, гааязнаби сад̇д̇о язва сод̇аб̣б̣о, манасааби сад̇д̇о язва сод̇аб̣б̣о; жагкунааби г̇анд̇хо язва гхааяид̇аб̣б̣о, сод̇знаби г̇анд̇хо язва гхааяид̇аб̣б̣о, жівхааяаби г̇анд̇хо язва гхааяид̇аб̣б̣о, гааязнаби г̇анд̇хо язва гхааяид̇аб̣б̣о, манасааби г̇анд̇хо язва гхааяид̇аб̣б̣о; жагкунааби расо язва сааяид̇аб̣б̣о, сод̇знаби расо язва сааяид̇аб̣б̣о, гхаанзнаби расо язва сааяид̇аб̣б̣о, гааязнаби расо язва сааяид̇аб̣б̣о, манасааби расо язва сааяид̇аб̣б̣о; жагкунааби подтаб̣б̣аṃ язва пусид̇аб̣б̣аṃ, сод̇знаби подтаб̣б̣аṃ язва пусид̇аб̣б̣аṃ, гхаанзнаби подтаб̣б̣аṃ язва пусид̇аб̣б̣аṃ, жівхааяаби подтаб̣б̣аṃ язва пусид̇аб̣б̣аṃ, манасааби подтаб̣б̣аṃ язва пусид̇аб̣б̣аṃ; жагкунааби д̇хаммаṃ язва вижа̇анид̇аб̣б̣аṃ, сод̇знаби д̇хаммаṃ язва вижа̇анид̇аб̣б̣аṃ, гхаанзнаби д̇хаммаṃ язва вижа̇анид̇аб̣б̣аṃ, жівхааяаби д̇хаммаṃ язва вижа̇анид̇аб̣б̣аṃ, гааязнаби д̇хаммаṃ язва вижа̇анид̇аб̣б̣а''нд̇и? ''на хи бханд̇з''д̇и.

''на ко д̇з, махаараажа̇, яужжа̇д̇и буримзна ваа бажчимаṃ, бажчимзна ваа буримаṃ, ят̇аа ваа бана, махаараажа̇, маяаṃ ид̇ха баасаад̇з нисиннаа имзсу жа̇алаваад̇абаанзсу уг̇гхаад̇ид̇зсу маханд̇зна аагаасзна б̣ахимукаа судтуд̇араṃ руубаṃ бассаама, звамзд̇зна аб̣бханд̇арз жівзнааби жагкуд̇ваарзсу уг̇гхаад̇ид̇зсу маханд̇зна аагаасзна судтуд̇араṃ руубаṃ бассид̇аб̣б̣аṃ, сод̇зсу уг̇гхаад̇ид̇зсу…бз… гхаанз уг̇гхаад̇ид̇з…бз… жівхааяа уг̇гхаад̇ид̇ааяа…бз… гааяз уг̇гхаад̇ид̇з маханд̇зна аагаасзна судтуд̇араṃ сад̇д̇о сод̇аб̣б̣о, г̇анд̇хо гхааяид̇аб̣б̣о, расо сааяид̇аб̣б̣о, подтаб̣б̣о пусид̇аб̣б̣о''д̇и? ''на хи бханд̇з''д̇и .

''на ко д̇з, махаараажа̇, яужжа̇д̇и буримзна ваа бажчимаṃ, бажчимзна ваа буримаṃ, ят̇аа ваа бана, махаараажа̇, аяаṃ д̇инно нигкамид̇ваа б̣ахид̇ваарагодтагз д̇ид̇тзяяа, жа̇анааси д̇ваṃ, махаараажа̇, 'аяаṃ д̇инно нигкамид̇ваа б̣ахид̇ваарагодтагз тид̇о'''д̇и? ''аама, бханд̇з, жа̇анаамий''д̇и. ''ят̇аа ваа бана, махаараажа̇, аяаṃ д̇инно анд̇о бависид̇ваа д̇ава бурад̇о д̇ид̇тзяяа, жа̇анааси д̇ваṃ, махаараажа̇, 'аяаṃ д̇инно анд̇о бависид̇ваа мама бурад̇о тид̇о'''д̇и? ''аама, бханд̇з, жа̇анаамий''д̇и. ''звамзва ко, махаараажа̇, аб̣бханд̇арз со жийво жівхааяа расз нигкид̇д̇з жа̇анзяяа амб̣илад̇д̇аṃ ваа лаваṇад̇д̇аṃ ваа д̇ид̇д̇агад̇д̇аṃ ваа гадугад̇д̇аṃ ваа гасааяад̇д̇аṃ ваа мад̇хурад̇д̇аṃ ваа''д̇и? ''аама, бханд̇з, жа̇анзяяаа''д̇и. ''д̇з расз анд̇о бавид̇тз жа̇анзяяа амб̣илад̇д̇аṃ ваа лаваṇад̇д̇аṃ ваа д̇ид̇д̇агад̇д̇аṃ ваа гадугад̇д̇аṃ ваа гасааяад̇д̇аṃ ваа мад̇хурад̇д̇аṃ ваа''д̇и. ''на хи бханд̇з''д̇и.

''на ко д̇з, махаараажа̇, яужжа̇д̇и буримзна ваа бажчимаṃ, бажчимзна ваа буримаṃ, ят̇аа, махаараажа̇, гожид̇зва бурисо мад̇хугхадасад̇аṃ аахараабзд̇ваа мад̇худ̇оṇиṃ буураабзд̇ваа бурисасса мукаṃ бид̇ахид̇ваа [бид̇ахид̇ваава (га.)] мад̇худ̇оṇияаа багкибзяяа, жа̇анзяяа, махаараажа̇, со бурисо мад̇хуṃ самбаннаṃ ваа на самбаннаṃ ваа''д̇и? ''на хи бханд̇з''д̇и. ''гзна гаараṇзнаа''д̇и. ''на хи д̇асса, бханд̇з, мукз мад̇ху бавид̇та''нд̇и.

''на ко д̇з, махаараажа̇, яужжа̇д̇и буримзна ваа бажчимаṃ, бажчимзна ваа бурима''нд̇и. ''наахаṃ бад̇иб̣ало д̇аяаа ваад̇инаа сад̇д̇хиṃ саллабид̇уṃ; саад̇ху, бханд̇з, ад̇т̇аṃ жа̇ббзхий''д̇и.

т̇зро абхид̇хаммасаṃяуд̇д̇ааяа гат̇ааяа раажа̇анаṃ милинд̇аṃ сан̄н̄аабзси – ''ид̇ха, махаараажа̇, жагкун̄жа бад̇ижжа руубз жа уббажжа̇д̇и жагкувин̄н̄ааṇаṃ, д̇аṃсахажа̇ад̇аа пассо взд̇анаа сан̄н̄аа жзд̇анаа згаг̇г̇ад̇аа жийвид̇инд̇рияаṃ манасигаарод̇и звамзд̇з д̇хаммаа бажжаяад̇о жа̇ааянд̇и, на хзд̇т̇а взд̇аг̇уу убалаб̣бхад̇и, сод̇ан̄жа бад̇ижжа сад̇д̇з жа…бз… манан̄жа бад̇ижжа д̇хаммз жа уббажжа̇д̇и мановин̄н̄ааṇаṃ, д̇аṃсахажа̇ад̇аа пассо взд̇анаа сан̄н̄аа жзд̇анаа згаг̇г̇ад̇аа жийвид̇инд̇рияаṃ манасигаарод̇и звамзд̇з д̇хаммаа бажжаяад̇о жа̇ааянд̇и, на хзд̇т̇а взд̇аг̇уу убалаб̣бхад̇ий''д̇и.

''галлоси, бханд̇з наагасзнаа''д̇и.

взд̇аг̇уубан̄хо чад̇то.

7. жагкувин̄н̄ааṇаад̇ибан̄хо

7. раажа̇а ааха ''бханд̇з наагасзна, яад̇т̇а жагкувин̄н̄ааṇаṃ уббажжа̇д̇и, д̇ад̇т̇а мановин̄н̄ааṇамби уббажжа̇д̇ий''д̇и? ''аама, махаараажа̇, яад̇т̇а жагкувин̄н̄ааṇаṃ уббажжа̇д̇и, д̇ад̇т̇а мановин̄н̄ааṇамби уббажжа̇д̇ий''д̇и.

“гим̣ ну ко, бханд̇з наағасзна, батамам̣ жагкувин̃н̃аан̣ам̣ уббаж̇ж̇ад̇и, бажчаа мановин̃н̃аан̣ам̣, уд̣ааху мановин̃н̃аан̣ам̣ батамам̣ уббаж̇ж̇ад̇и, бажчаа жагкувин̃н̃аан̣а’’нд̇и? ‘‘батамам̣, махаараажа̇, жагкувин̃н̃аан̣ам̣ уббаж̇ж̇ад̇и, бажчаа мановин̃н̃аан̣а’’нд̇и.

“гим̣ ну ко, бханд̇з наағасзна, жагкувин̃н̃аан̣ам̣ мановин̃н̃аан̣ам̣ аан̣аабзд̇и ‘яадт̇аахам̣ уббаж̇ж̇аами, д̣вамби д̣адт̇а уббаж̇ж̇аахий’д̇и, уд̣ааху мановин̃н̃аан̣ам̣ жагкувин̃н̃аан̣ам̣ аан̣аабзд̇и ‘яадт̇а д̣вам̣ уббаж̇ж̇иссаси, ахамби д̣адт̇а уббаж̇ж̇иссаамий’’’д̇и? “на хи, махаараажа̇, анаалаабо д̣зсам̣ ан̃н̃аман̃н̃зхий’’д̇и.

“гат̇ам̣ , бханд̇з наағасзна, яадт̇а жагкувин̃н̃аан̣ам̣ уббаж̇ж̇ад̇и, д̣адт̇а мановин̃н̃аан̣амби уббаж̇ж̇ад̇ий’’д̇и? ‘‘ниннад̣д̣аа жа, махаараажа̇, д̣ваарад̣д̣аа жа жин̣н̣ад̣д̣аа жа самуд̣аажарид̣ад̣д̣аа жаа’’д̇и.

“гат̇ам̣, бханд̇з наағасзна, ниннад̣д̣аа яадт̇а жагкувин̃н̃аан̣ам̣ уббаж̇ж̇ад̇и, д̣адт̇а мановин̃н̃аан̣амби уббаж̇ж̇ад̇и? обаммам̣ гарохий’’д̇и. ‘‘д̣ам̣ гим̣ ман̃н̃аси, махаараажа̇, д̣звз вассанд̇з гад̣амзна уд̣агам̣ г̇ажчзяяаа’’д̇и? ‘‘язна, бханд̇з, ниннам̣, д̣зна г̇ажчзяяаа’’д̇и. ‘‘ат̇аабарзна самаязна д̣зво вассзяяа, гад̣амзна д̣ам̣ уд̣агам̣ г̇ажчзяяаа’’д̇и. ‘‘язна, бханд̇з, буримам̣ уд̣агам̣ г̇ад̣ам̣, д̣амби д̣зна г̇ажчзяяаа’’д̇и.

“гим̣ нум̣ ко, махаараажа̇, буримам̣ уд̣агам̣ бажчимам̣ уд̣агам̣ аан̣аабзд̇и ‘язнаахам̣ г̇ажчаами, д̣вамби д̣зна г̇ажчаахий’д̇и, бажчимам̣ ваа уд̣агам̣ буримам̣ уд̣агам̣ аан̣аабзд̇и ‘язна д̣вам̣ г̇ажчиссаси, ахамби д̣зна г̇ажчиссаамий’’’д̇и. ‘‘на хи, бханд̇з, анаалаабо д̣зсам̣ ан̃н̃аман̃н̃зхи, ниннад̣д̣аа г̇ажчанд̣ий’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, ниннад̣д̣аа яадт̇а жагкувин̃н̃аан̣ам̣ уббаж̇ж̇ад̇и, д̣адт̇а мановин̃н̃аан̣амби уббаж̇ж̇ад̇и, на жагкувин̃н̃аан̣ам̣ мановин̃н̃аан̣ам̣ аан̣аабзд̇и ‘яадт̇аахам̣ уббаж̇ж̇аами, д̣вамби д̣адт̇а уббаж̇ж̇аахий’д̇и, нааби мановин̃н̃аан̣ам̣ жагкувин̃н̃аан̣ам̣ аан̣аабзд̇и ‘яадт̇а д̣вам̣ уббаж̇ж̇иссаси, ахамби д̣адт̇а уббаж̇ж̇иссаамий’д̇и, анаалаабо д̣зсам̣ ан̃н̃аман̃н̃зхи, ниннад̣д̣аа уббаж̇ж̇анд̣ий’’’д̇и.

“гат̇ам̣, бханд̇з наағасзна, д̣ваарад̣д̣аа яадт̇а жагкувин̃н̃аан̣ам̣ уббаж̇ж̇ад̇и, д̣адт̇а мановин̃н̃аан̣амби уббаж̇ж̇ад̇и? абзбаммам̣ гарохий’’д̇и. ‘‘д̣ам̣ гим̣ ман̃н̃аси, махаараажа̇, ран̃н̃о бажжанд̣имам̣ наг̇арам̣ асса д̣алхабаагаарад̣оран̣ам̣ згад̣ваарам̣, д̣ад̇о бурисо нигкамид̣угаамо бхавзяяа, гад̣амзна нигкамзяяаа’’д̇и? ‘‘д̣ваарзна, бханд̇з, нигкамзяяаа’’д̇и. ‘‘ат̇аабаро бурисо нигкамид̣угаамо бхавзяяа, гад̣амзна со нигкамзяяаа’’д̇и? ‘‘язна, бханд̇з, буримо бурисо нигканд̇о, соби д̣зна нигкамзяяаа’’д̇и.

“гим̣ ну ко, махаараажа̇, буримо бурисо бажчимам̣ бурисам̣ аан̣аабзд̇и ‘язнаахам̣ г̇ажчаами, д̣вамби д̣зна г̇ажчаахий’д̇и, бажчимо ваа бурисо буримам̣ бурисам̣ аан̣аабзд̇и ‘язна д̣вам̣ г̇ажчиссаси, ахамби д̣зна г̇ажчиссаамий’д̇и. ‘‘на хи, бханд̇з, анаалаабо д̣зсам̣ ан̃н̃аман̃н̃зхи, д̣ваарад̣д̣аа г̇ажчанд̣ий’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, д̣ваарад̣д̣аа яадт̇а жагкувин̃н̃аан̣ам̣ уббаж̇ж̇ад̇и, д̣адт̇а мановин̃н̃аан̣амби уббаж̇ж̇ад̇и, на жагкувин̃н̃аан̣ам̣ мановин̃н̃аан̣ам̣ аан̣аабзд̇и ‘яадт̇аахам̣ уббаж̇ж̇аами , д̣вамби д̣адт̇а уббаж̇ж̇аахий’д̇и, нааби мановин̃н̃аан̣ам̣ жагкувин̃н̃аан̣ам̣ аан̣аабзд̇и ‘яадт̇а д̣вам̣ уббаж̇ж̇иссаси, ахамби д̣адт̇а уббаж̇ж̇иссаамий’д̇и, анаалаабо д̣зсам̣ ан̃н̃аман̃н̃зхи, д̣ваарад̣д̣аа уббаж̇ж̇анд̣ий’’д̇и.

“гат̇ам̣, бханд̇з наағасзна, жин̣н̣ад̣д̣аа яадт̇а жагкувин̃н̃аан̣ам̣ уббаж̇ж̇ад̇и, д̣адт̇а мановин̃н̃аан̣амби уббаж̇ж̇ад̇и?обаммам̣ гарохий’’д̇и. ‘‘д̣ам̣ гим̣ ман̃н̃аси, махаараажа̇, батамам̣ згам̣ сагад̣ам̣ г̇ажчзяяа, ат̇а д̣уд̣ияам̣ сагад̣ам̣ гад̣амзна г̇ажчзяяаа’’д̇и? ‘‘язна, бханд̇з, буримам̣ сагад̣ам̣ г̇ад̣ам̣, д̣амби д̣зна г̇ажчзяяаа’’д̇и.

“гим̣ ну ко, махаараажа̇, буримам̣ сагад̣ам̣ бажчимам̣ сагад̣ам̣ аан̣аабзд̇и ‘язнаахам̣ г̇ажчаами, д̣вамби д̣зна г̇ажчаахий’д̇и, бажчимам̣ ваа сагад̣ам̣ буримам̣ сагад̣ам̣ аан̣аабзд̇и ‘язна д̣вам̣ г̇ажчиссаси, ахамби д̣зна г̇ажчиссаамий’’’д̇и. ‘‘на хи, бханд̇з, анаалаабо д̣зсам̣ ан̃н̃аман̃н̃зхи, жин̣н̣ад̣д̣аа г̇ажчанд̣ий’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, жин̣н̣ад̣д̣аа яадт̇а жагкувин̃н̃аан̣ам̣ уббаж̇ж̇ад̇и, д̣адт̇а мановин̃н̃аан̣амби уббаж̇ж̇ад̇и, на жагкувин̃н̃аан̣ам̣ мановин̃н̃аан̣ам̣ аан̣аабзд̇и ‘яадт̇аахам̣ уббаж̇ж̇аами, д̣вамби д̣адт̇а уббаж̇ж̇аахий’д̇и, нааби мановин̃н̃аан̣ам̣ жагкувин̃н̃аан̣ам̣ аан̣аабзд̇и ‘яадт̇а д̣вам̣ уббаж̇ж̇иссаси, ахамби д̣адт̇а уббаж̇ж̇иссаамий’д̇и, анаалаабо д̣зсам̣ ан̃н̃аман̃н̃зхи, жин̣н̣ад̣д̣аа уббаж̇ж̇анд̣ий’’д̇и.

“гат̇ам̣, бханд̇з наааг̇асзна, самуд̣аажарид̣ад̣д̣аа яад̇т̇а жагкувин̃н̃аан̣ам̣ уббаж̇ж̇ад̇и, д̣ад̇т̇а манoвин̃н̃аан̣амби уббаж̇ж̇ад̇и? обаммам̣ гарохий”д̇и. “яат̇аа, махаараж̇а, муд̣д̣ааг̇ан̣анаасан̇кяаалзкаасиббадтаанзсу аад̣игаммигасса д̣анд̇хааяанаа бхавад̇и, ат̇аабарзна самаязна нисаммагирияааяа самуд̣аажарид̣ад̣д̣аа ад̣анд̇хааяанаа бхавад̇и. звамзва ко, махаараж̇а, самуд̣аажарид̣ад̣д̣аа яад̇т̇а жагкувин̃н̃аан̣ам̣ уббаж̇ж̇ад̇и, д̣ад̇т̇а манoвин̃н̃аан̣амби уббаж̇ж̇ад̇и, на жагкувин̃н̃аан̣ам̣ манoвин̃н̃аан̣ам̣ аан̣аабзд̇и ‘яад̇т̇аахам̣ уббаж̇ж̇аами, д̇вамби д̣ад̇т̇а уббаж̇ж̇аахий’д̇и, нааби манoвин̃н̃аан̣ам̣ жагкувин̃н̃аан̣ам̣ аан̣аабзд̇и ‘яад̇т̇а д̇вам̣ уббаж̇ж̇иссаси, ахамби д̣ад̇т̇а уббаж̇ж̇иссаамий’д̇и, анаалаабо д̇зсам̣ ан̃н̃аман̃н̃зхи, самуд̣аажарид̣ад̣д̣аа уббаж̇ж̇анд̇ий”д̇и.

“бханд̇з наааг̇асзна, яад̇т̇а сод̣авин̃н̃аан̣ам̣ уббаж̇ж̇ад̇и, д̣ад̇т̇а манoвин̃н̃аан̣амби уббаж̇ж̇ад̇ийд̇и… бз… яад̇т̇а гхаанавин̃н̃аан̣ам̣ уббаж̇ж̇ад̇и…бз… яад̇т̇а ж̇ивхаавин̃н̃аан̣ам̣ уббаж̇ж̇ад̇и …бз… яад̇т̇а гааявин̃н̃аан̣ам̣ уббаж̇ж̇ад̇и, д̣ад̇т̇а манoвин̃н̃аан̣амби уббаж̇ж̇ад̇ий”д̇и? “аама, махаараж̇а, яад̇т̇а гааявин̃н̃аан̣ам̣ уббаж̇ж̇ад̇и, д̣ад̇т̇а манoвин̃н̃аан̣амби уббаж̇ж̇ад̇ий”д̇и.

“гим̣ ну ко, бханд̇з наааг̇асзна, батамам̣ гааявин̃н̃аан̣ам̣ уббаж̇ж̇ад̇и, бажчаа манoвин̃н̃аан̣ам̣, уд̣ааху манoвин̃н̃аан̣ам̣ батамам̣ уббаж̇ж̇ад̇и, бажчаа гааявин̃н̃аан̣а”нд̇и? “гааявин̃н̃аан̣ам̣, махаараж̇а, батамам̣ уббаж̇ж̇ад̇и, бажчаа манoвин̃н̃аан̣а”нд̇и.

“гим̣ ну ко, бханд̇з наааг̇асзна,…бз… анаалаабо д̇зсам̣ ан̃н̃аман̃н̃зхи, самуд̣аажарид̣ад̣д̣аа уббаж̇ж̇анд̇ий”д̇и.

“галлоси, бханд̇з наааг̇асзнаа”д̇и.

жагкувин̃н̃аан̣аад̣ибан̃хо сад̣д̣амо.

8. пассалагкан̣абан̃хо

8. раараж̇а ааха “бханд̇з наааг̇асзна, яад̇т̇а манoвин̃н̃аан̣ам̣ уббаж̇ж̇ад̇и, пассоби вз̇д̣анааби д̣ад̇т̇а уббаж̇ж̇ад̇ий”д̇и? “аама, махаараж̇а, яад̇т̇а манoвин̃н̃аан̣ам̣ уббаж̇ж̇ад̇и, пассоби д̣ад̇т̇а уббаж̇ж̇ад̇и, вз̇д̣анааби д̣ад̇т̇а уббаж̇ж̇ад̇и, сан̃н̃ааби д̣ад̇т̇а уббаж̇ж̇ад̇и, жз̇д̣анааби д̣ад̇т̇а уббаж̇ж̇ад̇и, вид̣аггоби д̣ад̇т̇а уббаж̇ж̇ад̇и, вижаароби д̣ад̇т̇а уббаж̇ж̇ад̇и, саб̣б̣зби пассаббамукаа д̇хаммаа д̣ад̇т̇а уббаж̇ж̇анд̇ий”д̇и.

“бханд̇з наааг̇асзна, гим̣лагкан̣о пассо”д̇и? “пусаналагкан̣о, махаараж̇а, пассо”д̇и.

“обаммам̣ гарохий”д̇и. “яат̇аа, махаараж̇а, д̇вз мзн̣даа яуж̇ж̇хзяяум̣, д̇зсу яат̇аа зго мзн̣до, звам̣ жагку д̣адтаб̣б̣ам̣ яат̇аа д̣уд̣ияо мзн̣до, звам̣ руубам̣ д̣адтаб̣б̣ам̣. яат̇аа д̇зсам̣ саннибаад̇о, звам̣ пассо д̣адтаб̣б̣о”д̇и.

“бхияяо обаммам̣ гарохий”д̇и. “яат̇аа, махаараж̇а, д̇вз баан̣ий важ̇ж̇зяяум̣, д̇зсу яат̇аа зго баан̣и, звам̣ жагку д̣адтаб̣б̣ам̣. яат̇аа д̣уд̣ияо баан̣и, звам̣ руубам̣ д̣адтаб̣б̣ам̣. яат̇аа д̇зсам̣ саннибаад̇о, звам̣ пассо д̣адтаб̣б̣о”д̇и.

“бхияяо обаммам̣ гарохий”д̇и. “яат̇аа, махаараж̇а, д̇вз саммаа важ̇ж̇зяяум̣, д̇зсу яат̇аа зго саммо, звам̣ жагку д̣адтаб̣б̣ам̣. яат̇аа д̣уд̣ияо саммо, звам̣ руубам̣ д̣адтаб̣б̣ам̣. яат̇аа д̇зсам̣ саннибаад̇о, звам̣ пассо д̣адтаб̣б̣о”д̇и.

“галлоси, бханд̇з наааг̇асзнаа”д̇и.

пассалагкан̣абан̃хо адтамо.

9. вз̇д̣анаалагкан̣абан̃хо

9. “бханд̇з наааг̇асзна, гим̣лагкан̣аа вз̇д̣анаа”д̇и? “вз̇д̣аяид̣алагкан̣аа, махаараж̇а, вз̇д̣анаа анубхаваналагкан̣аа жаа”д̇и.

“обаммаṃ гарохий”ḋи. “яатʼаа, махаараажʼа, гожиḋзва бурисо раñ̃ño аḋхигаараṃ гарзяяа, ḋасса раажʼаа ḋудто аḋхигаараṃ ḋаḋзяяа, со ḋзна аḋхигаарзна баñжахи гаамагʼуṇзхи самаббиḋо саманʼгибхуудо барижарзяяа, ḋасса звамасса ‘маяаа ко буḃḃз раñ̃ño аḋхигааро гаḋо, ḋасса мз раажʼаа ḋудто аḋхигаараṃ аḋааси, сваахаṃ ḋаḋониḋаанаṃ имаṃ зваруубаṃ вздʼанаṃ вздʼаяаамий’ḋи.

“яатʼаа ваа бана, махаараажʼа, гожиḋзва бурисо гусалаṃ гаммаṃ гаḋваа гааяасса бхздʼаа бараṃ мараṇаа суґаḋиṃ саґґаṃ логаṃ убабажʼжʼзяяа, со жа ḋаḋтʼа ḋиḃḃзхи баñжахи гаамагʼуṇзхи самаббиḋо саманʼгибхуудо барижарзяяа, ḋасса звамасса ‘сваахаṃ ко буḃḃз гусалаṃ гаммаṃ агаасиṃ, сохаṃ ḋаḋониḋаанаṃ имаṃ зваруубаṃ вздʼанаṃ вздʼаяаамий’ḋи, зваṃ ко, махаараажʼа, вздʼаяиḋалагкаṇаа вздʼанаа анубхаваналагкаṇаа жаа”ḋи.

“галлоси , бхандз нааґасзнаа”ḋи.

вздʼанаалагкаṇабаñхо навамо.

10. саñ̃ñаалагкаṇабаñхо

10. “бхандз нааґасзна, гиṃлагкаṇаа саñ̃ñаа”ḋи? “саñжʼаананалагкаṇаа, махаараажʼа, саñ̃ñаа. гиṃ саñжʼаанааḋи? нийламби саñжʼаанааḋи, бийḋамби саñжʼаанааḋи, лохиḋамби саñжʼаанааḋи, оḋааḋамби саñжʼаанааḋи, маñжʼиḋтамби [маñжʼздтамби (сий. бий.)] саñжʼаанааḋи. зваṃ ко, махаараажʼа, саñжʼаананалагкаṇаа саñ̃ñаа”ḋи.

“обаммаṃ гарохий”ḋи. “яатʼаа, махаараажʼа, раñ̃ño бхаṇдааґаариго бхаṇдааґaараṃ бависиḋваа нийлабийḋалохиḋоḋааḋамаñжʼиḋтаани [маñжʼздтаани (сий. бий.)] раажʼабхоґаани руубаани бассиḋваа саñжʼаанааḋи. зваṃ ко, махаараажʼа, саñжʼаананалагкаṇаа саñ̃ñаа”ḋи.

“галлоси, бхандз нааґасзнаа”ḋи.

саñ̃ñаалагкаṇабаñхо ḋасамо.

11. жздʼанаалагкаṇабаñхо

11. “бхандз нааґасзна, гиṃлагкаṇаа жздʼанаа”ḋи? “жздʼаяиḋалагкаṇаа, махаараажʼа, жздʼанаа абхисанʼкараṇалагкаṇаа жаа”ḋи.

“обаммаṃ гарохий”ḋи. “яатʼаа, махаараажʼа, гожиḋзва бурисо висаṃ абхисанʼкариḋваа аḋḋанаа жа бивзяяа, барз жа бааязяяа, со аḋḋанааби ḋугкиḋо бхавзяяа, барзби ḋугкиḋаа бхавзяяуṃ. звамзва ко, махаараажʼа, иḋхзгажжо буґґало агусалаṃ гаммаṃ жздʼанааяа жздʼаяиḋваа гааяасса бхздʼаа бараṃ мараṇаа абааяаṃ ḋуґґаḋиṃ винибааḋаṃ нираяаṃ убабажʼжʼзяяа. язби ḋасса анусигканḋи , ḋзби гааяасса бхздʼаа бараṃ мараṇаа абааяаṃ ḋуґґаḋиṃ винибааḋаṃ нираяаṃ убабажʼжʼанḋи.

“яатʼаа ваа бана, махаараажʼа, гожиḋзва бурисо саббинаванийḋаḋзламаḋхупааṇиḋаṃ згажʼжхаṃ абхисанʼкариḋваа аḋḋанаа жа бивзяяа, барз жа баая зяяа, со аḋḋанаа сукиḋо бхавзяяа, барзби сукиḋаа бхавзяяуṃ. звамзва ко, махаараажʼа, иḋхзгажжо буґґало гусалаṃ гаммаṃ жздʼанааяа жздʼаяиḋваа гааяасса бхздʼаа бараṃ мараṇаа суґаḋиṃ саґґаṃ логаṃ убабажʼжʼаḋи. язби ḋасса анусигканḋи, ḋзби гааяасса бхздʼаа бараṃ мараṇаа суґаḋиṃ саґґаṃ логаṃ убабажʼжʼанḋи. зваṃ ко, махаараажʼа, жздʼаяиḋалагкаṇаа жздʼанаа абхисанʼкараṇалагкаṇаа жаа”ḋи.

“галлоси, бхандз нааґасзнаа”ḋи.

жздʼанаалагкаṇабаñхо згааḋасамо.

12. виñ̃ñааṇалагкаṇабаñхо

12. “бхандз нааґасзна, гиṃлагкаṇаṃ виñ̃ñааṇа”ндʼи? “вижʼаананалагкаṇаṃ, махаараажʼа, виñ̃ñааṇа”ндʼи.

“обаммам̣ гарохий”д̇и. “яат̇аа, махаараажа̇, наг̇араг̇уд̇д̇иго мажж̇хз наг̇арасин̇гхаадагз нисинно бассзяяа бурад̇т̇имад̣исад̇о бурисам̣ ааг̇ажчанд̇ам̣, бассзяяа д̣агкин̣ад̣исад̇о бурисам̣ ааг̇ажчанд̇ам̣, бассзяяа бажчимад̣исад̇о бурисам̣ ааг̇ажчанд̇ам̣, бассзяяа уд̇д̇арад̣исад̇о бурисам̣ ааг̇ажчанд̇ам̣. звамзва ко, махаараажа̇, яан̃жа б̣урисо жагкунаа руубам̣ бассад̣и, д̇ам̣ вин̃н̃аан̣зна вижа̇анаад̣и. яан̃жа сод̇зна сад̣д̇ам̣ сун̣аад̣и, д̇ам̣ вин̃н̃аан̣зна вижа̇анаад̣и. яан̃жа гхаанзна г̇андх̇ам̣ гхааяад̣и, д̇ам̣ вин̃н̃аан̣зна вижа̇анаад̣и. яан̃жа ж̇ивхааяа расам̣ сааяад̣и, д̇ам̣ вин̃н̃аан̣зна вижа̇анаад̣и. яан̃жа гааязна подтаб̣б̣ам̣ пусад̣и, д̇ам̣ вин̃н̃аан̣зна вижа̇анаад̣и, яан̃жа манасаа д̇хаммам̣ вижа̇анаад̣и, д̇ам̣ вин̃н̃аан̣зна вижа̇анаад̣и. звам̣ ко, махаараажа̇, вижа̇анананалагкан̣ам̣ вин̃н̃аан̣а”нд̣и.

“галлоси , бханд̇з нааг̇асзнаа”д̇и.

вин̃н̃аан̣алагкан̣абан̃хо д̣ваад̣асамо.

13. вид̇аггалагкан̣абан̃хо

13. “бханд̇з нааг̇асзна, гим̣лагкан̣о вид̇агго”д̇и? “аббанаалагкан̣о махаараажа̇, вид̇агго”д̇и.

“обаммам̣ гарохий”д̇и. “яат̇аа, махаараажа̇, ваддхагий субаригаммагад̇ам̣ д̣ааруṃ санд̇хисмим̣ аббзд̇и, звамзва ко, махаараажа̇, аббанаалагкан̣о вид̇агго”д̇и.

“галлоси, бханд̇з нааг̇асзнаа”д̇и.

вид̇аггалагкан̣абан̃хо д̇зрасамо.

14. вижааралагкан̣абан̃хо

14. “бханд̇з нааг̇асзна, гим̣лагкан̣о вижааро”д̇и? “анумажж̇аналагкан̣о, махаараажа̇, вижааро”д̇и.

“обаммам̣ гарохий”д̇и. “яат̇аа, махаараажа̇, гам̣сат̇аалам̣ аагодид̇ам̣ бажчаа анурава̇д̇и анусанд̇ахад̇и [анусад̣д̇ааяад̣и (га.)], яат̇аа, махаараажа̇, аагоданаа, звам̣ вид̇агго д̣адтаб̣б̣о. яат̇аа ануравана̇а [анумажж̇анаа (га.)], звам̣ вижааро д̣адтаб̣б̣о”д̇и.

“галлоси , бханд̇з нааг̇асзнаа”д̇и.

вижааралагкан̣абан̃хо жуд̣д̇асамо.

вижааравагг̇о д̣ад̇ияо.

имасмим̣ вагг̇з жуд̣д̇аса бан̃хаа.

4. ниб̣б̣аанавагг̇о

1. пассаад̣ивиниб̣бхужа̇набан̃хо

1. раажа̇а ааха “бханд̇з нааг̇асзна, саггаа имзсам̣ д̇хаммаанам̣ згад̇обхааваг̇ад̇аанам̣ виниб̣бхуж̇идваа виниб̣бхуж̇идваа наанаагаран̣ам̣ бан̃н̃аабзд̇ум̣ ‘аяам̣ пассо, аяам̣ взд̇анаа, аяам̣ сан̃н̃аа, аяам̣ жзд̇анаа, ид̣ам̣ вин̃н̃аан̣ам̣, аяам̣ вид̇агго, аяам̣ вижааро’д̇и”? “на саггаа, махаараажа̇, имзсам̣ д̇хаммаанам̣ згад̇обхааваг̇ад̇аанам̣ виниб̣бхуж̇идваа виниб̣бхуж̇идваа наанаагаран̣ам̣ бан̃н̃аабзд̇ум̣ ‘аяам̣ пассо, аяам̣ взд̇анаа, аяам̣ сан̃н̃аа, аяам̣ жзд̇анаа, ид̣ам̣ вин̃н̃аан̣ам̣, аяам̣ вид̇агго, аяам̣ вижааро’”д̇и.

“обаммам̣ гарохий”д̇и. “яат̇аа, махаараажа̇, ран̃н̃о сууд̇о арасам̣ ваа расам̣ ваа [яуусам̣ ваа расам̣ ваа (сий. сяаа. бий.)] гарзяяа, со д̣ад̇т̇а д̣адх̇имби багкибзяяа, лон̣амби багкибзяяа, син̇г̇ивзрамби багкибзяяа, ж̇ийрагамби багкибзяяа, марижамби багкибзяяа, ан̃н̃ааниби багаараани багкибзяяа, д̣амзнам̣ раажа̇а звам̣ вад̇зяяа, ‘д̣адх̇исса мз расам̣ аахара, лон̣асса мз расам̣ аахара, син̇г̇ивзрасса мз расам̣ аахара, ж̇ийрагасса мз расам̣ аахара, марижасса мз расам̣ аахара, саб̣б̣зсам̣ мз багкид̣д̇аанам̣ расам̣ аахараа’д̇и. саггаа ну ко, махаараажа̇, д̇зсам̣ расаанам̣ згад̇обхааваг̇ад̇аанам̣ виниб̣бхуж̇идваа виниб̣бхуж̇идваа расам̣ аахарид̇ум̣ амб̣илад̣д̇ам̣ ваа лаван̣ад̣д̇ам̣ ваа д̣ид̣д̇агад̣д̇ам̣ ваа гадугад̣д̇ам̣ ваа

гасааяадд̇ам̣ ваа мад̇хурадд̇ам̣ ваа’’д̇и? ‘‘на хи, бханд̇з, саггаа д̇зсам̣ расаанам̣ згад̇обхаавагад̇аанам̣ виниббхуж̇ид̇ваа виниббхуж̇ид̇ваа расам̣ аахарид̇ум̣ амбиладд̇ам̣ ваа лаван̣адд̇ам̣ ваа д̇идд̇агадд̇ам̣ ваа гадугадд̇ам̣ ваа гасааяадд̇ам̣ ваа мад̇хурадд̇ам̣ ваа, аби жа ко бана сагзна сагзна лагкан̣зна убадтахандий’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаараажа, на саггаа имзсам̣ д̇хаммаанам̣ згад̇обхаавагад̇аанам̣ виниббхуж̇ид̇ваа виниббхуж̇ид̇ваа наанаагаран̣ам̣ бан̃н̃аабзд̇ум̣ ‘аяам̣ пассо, аяам̣ взд̇анаа, аяам̣ сан̃н̃аа, аяам̣ жзд̇анаа, ид̇ам̣ вин̃н̃аан̣ам̣, аяам̣ вид̇агго, аяам̣ вижааро’д̇и, аби жа ко бана сагзна сагзна лагкан̣зна убадтахандий’’д̇и.

‘‘галлоси , бханд̇з наагасзнаа’’д̇и.

пассаад̇ивиниббхуж̇анабан̃хо батамо.

2. наагасзнабан̃хо

2. т̇зро ааха ‘‘лон̣ам̣, махаараажа, жагкувин̃н̃зяяа’’нд̇и. ‘‘аама, бханд̇з, жагкувин̃н̃зяяа’’нд̇и. ‘‘судту ко, махаараажа, жаанаахий’’д̇и. ‘‘гим̣ бана, бханд̇з, ж̇ивхаавин̃н̃зяяа’’нд̇и? ‘‘аама, махаараажа, ж̇ивхаавин̃н̃зяяа’’нд̇и. ‘‘гим̣ бана, бханд̇з, саббам̣ лон̣ам̣ ж̇ивхааяа виж̇аанаад̇ий’’д̇и? ‘‘аама, махаараажа, саббам̣ лон̣ам̣ ж̇ивхааяа виж̇аанаад̇и’’.

‘‘яад̇и, бханд̇з, саббам̣ лон̣ам̣ ж̇ивхааяа виж̇аанаад̇и, гисса бана д̇ам̣ сагадзхи балийбадд̇аа [балибадд̇аа (сий. бий.)] аахаранд̇и, нану лон̣амзва аахарид̇абба’’нд̇и? ‘‘на саггаа, махаараажа, лон̣амзва аахарид̇ум̣ згад̇обхаавагад̇аа зд̇з д̇хаммаа гож̇аранаанадд̇агад̇аа лон̣ам̣ гарубхааво жаад̇и. саггаа бана, махаараажа, лон̣ам̣ д̇улааяа д̇улаяид̇у’’нд̇и? ‘‘аама, бханд̇з, саггаа’’д̇и. ‘‘на саггаа, махаараажа, лон̣ам̣ д̇улааяа д̇улаяид̇ум̣, гарубхааво д̇улааяа д̇улияад̇ий’’д̇и.

‘‘галлоси, бханд̇з наагасзнаа’’д̇и.

наагасзнабан̃хо д̇уд̇ияо.

3. бан̃жааяад̇анагамманиббадд̇абан̃хо

3. раажаа ааха ‘‘бханд̇з наагасзна, яаанимаани бан̃жааяад̇анаани, гим̣ ну д̇аани наанаагаммзхи ниббадд̇аани, уд̇ааху згзна гаммзнаа’’д̇и? ‘‘наанаагаммзхи, махаараажа, ниббадд̇аани, на згзна гаммзнаа’’д̇и.

‘‘обаммам̣ гарохий’’д̇и. ‘‘д̇ам̣ гим̣ ман̃н̃аси, махаараажа, згасмим̣ кзд̇д̇з наанаабийж̇аани ваббзяяум̣ , д̇зсам̣ наанаабийж̇аанам̣ наанаапалаани ниббадд̇зяяу’’нд̇и? ‘‘аама, бханд̇з, ниббадд̇зяяу’’нд̇и. ‘‘звамзва ко, махаараажа, яаани яаани бан̃жааяад̇анаани, д̇аани д̇аани наанаагаммзхи ниббадд̇аани, на згзна гаммзнаа’’д̇и.

‘‘галлоси, бханд̇з наагасзнаа’’д̇и.

бан̃жааяад̇анагамманиббадд̇абан̃хо д̇ад̇ияо.

4. гамманаанаагаран̣абан̃хо

4. раажаа ааха ‘‘бханд̇з наагасзна, гзна гааран̣зна мануссаа на саббз самагаа, ан̃н̃з аббааяугаа, ан̃н̃з д̇ийгхааяугаа, ан̃н̃з бахваабаад̇хаа ан̃н̃з аббаабаад̇хаа, ан̃н̃з д̇уббан̣н̣аа, ан̃н̃з ван̣н̣аванд̇о, ан̃н̃з аббзсагкаа, ан̃н̃з махзсагкаа, ан̃н̃з аббабхогаа, ан̃н̃з махаабхогаа, ан̃н̃з нийж̇агулийнаа, ан̃н̃з махаагулийнаа, ан̃н̃з д̇уббан̃н̃аа, ан̃н̃з бан̃н̃аванд̇о’’д̇и?

т̇зро ааха ‘‘гисса бана, махаараажа, ругкаа на саббз самагаа, ан̃н̃з амбилаа, ан̃н̃з лаван̣аа, ан̃н̃з д̇идд̇агаа, ан̃н̃з гадугаа, ан̃н̃з гасааваа, ан̃н̃з мад̇хураа’’д̇и? ‘‘ман̃н̃аами, бханд̇з, бийж̇аанам̣ наанаагаран̣знаа’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаараажа, гаммаанам̣ наанаагаран̣зна мануссаа на саббз самагаа, ан̃н̃з аббааяугаа, ан̃н̃з д̇ийгхааяугаа, ан̃н̃з бахваабаад̇хаа, ан̃н̃з аббаабаад̇хаа, ан̃н̃з д̇уббан̣н̣аа, ан̃н̃з ван̣н̣аванд̇о, ан̃н̃з аббзсагкаа, ан̃н̃з махзсагкаа, ан̃н̃з аббабхогаа, ан̃н̃з махаабхогаа, ан̃н̃з нийж̇агулийнаа, ан̃н̃з махаагулийнаа, ан̃н̃з д̇уббан̃н̃аа, ан̃н̃з бан̃н̃аванд̇о. бхаасид̇амбзд̇ам̣ махаараажа

бхаґавадаа – ‘гаммассагаа, маанава, саддаа гаммадааяаадаа гаммаяоний гаммабандхуу гаммаббадисаранаа, гаммам саддз вибхаж̇ади ядидам хийнаббанийдадааяаа’’’ди.

‘‘галлоси, бхандз нааґасзнаа’’ди.

гамманаанаагаранабан̃хо жадудто.

5. вааяаамагаранабан̃хо

5. раажаа ааха ‘‘бхандз нааґасзна, думхз бханата ‘гинди имам дугкам нируж̇жхзяяа, ан̃н̃ан̃жа дугкам нуббаж̇ж̇зяяаа’ди . здададтаа, махаараажа, амхаагам баббаж̇ж̇аа’’ди. ‘‘гим бадигажжзва вааяамидзна, нану самбаддз гаалз вааяамидабба’’нди? тзро ааха ‘‘самбаддз гаалз, махаараажа, вааяаамо агижжагаро бхавади, бадигажжзва вааяаамо гижжагаро бхавадий’’ди.

‘‘обаммам гарохий’’ди. ‘‘дам гим ман̃н̃аси, махаараажа, ядаа двам бибаасидо бхавзяяаасиг, дадаа двам удабаанам канаабзяяааси, далаагам канаабзяяааси ‘баанийяам бивиссаамий’ди? ‘‘на хи, бхандз’’ди. ‘‘звамзва ко, махаараажа, самбаддз гаалз вааяаамо агижжагаро бхавади, бадигажжзва вааяаамо гижжагаро бхавадий’’ди.

‘‘бхияяо обаммам гарохий’’ди. ‘‘дам гим ман̃н̃аси, махаараажа, ядаа двам бубхугкидо бхавзяяааси, дадаа двам кздддам гасаабзяяааси, саалим робаабзяяааси, дхан̃н̃ам адихараабзяяааси ‘бхаддам бхун̃жиссаамий’ди? ‘‘на хи, бхандз’’ди. ‘‘звамзва ко, махаараажа, самбаддз гаалз вааяаамо агижжагаро бхавади, бадигажжзва вааяаамо гижжагаро бхавадийди.

‘‘бхияяо обаммам гарохий’’ди. ‘‘дам гим ман̃н̃аси, махаараажа, ядаа дз санґаамо баждубадтидо бхавзяяа, дадаа двам барикам канаабзяяааси, баагаарам гаараабзяяааси, ґобурам гаараабзяяааси, аддаалагам гаараабзяяааси, дхан̃н̃ам адихараабзяяааси, дадаа двам хадтисмим сигкзяяааси, ассасмим сигкзяяааси, ратасмим сигкзяяааси, дханусмим сигкзяяааси, тарусмим сигкзяяаасий’’ди? ‘‘на хи, бхандз’’ди. ‘‘звамзва ко, махаараажа, самбаддз гаалз вааяаамо агижжагаро бхавади, бадигажжзва вааяаамо гижжагаро бхавади. бхаасидамбздам махаараажа бхаґавадаа –

‘‘‘бадигажжзва дам гаяираа, яам ж̇ан̃н̃аа хидамаддано;
на саагадигажиндааяа, мандаа дхийро бараггамз.

‘‘‘ятаа саагадиго мадтам [наама (сий. бий. га.) сам. ни. 1.103], самам хидваа махаабатам;
висамам маґґамааруяха, агкажчиннова жхааяади.

‘‘‘звам дхаммаа абаггамма, адхаммаманувадддияа;
мандо мажжу мукам баддо, агкажчиннова жхааяадий’’’ди [сожадийди (саббадта)].

‘‘галлоси, бхандз нааґасзнаа’’ди.

вааяаамагаранабан̃хо бан̃жамо.

6. нзраяигаґґиун̣хабхаавабан̃хо

6. раажаа ааха ‘‘бхандз нааґасзна, думхз бханата ‘баагадигааґґидо нзраяиго аґґи махаабхидаабадаро ходи, куддагоби баасаано баагадигз аґґимхи багкиддо дивасамби баж̇жамаано [дхамамаано (сий. бий.)] на вилаяам ґаж̇чади, гуудааґаарамаддоби баасаано нзраяигаґґимхи багкиддо канзна вилаяам ґаж̇чадий’ди, здам важанам на саддахаами, ван̃жа бана вадзта ‘яз жа дадта уббаннаа саддаа, дз анзгаанибби вассасахассаани нираяз баж̇жамаанаа на вилаяам ґаж̇чандий’ди, дамби важанам на саддахаамий’’ди.

тзро ааха ‘‘дам гим ман̃н̃аси, махаараажа, яаа даа санди магаринияоби сусумаарринияоби гаж̇чабинияоби моринияоби габодинияоби, гимну даа гагкалаани баасаанаани сагкарааяо жа каадандий’’ди? ‘‘аама, бхандз, каадандий’’ди. ‘‘гим бана даани даасам гуж̇чияам годтаббхандарагадаани вилаяам ґаж̇чандий’’ди? ‘‘аама, бхандз, вилаяам ґаж̇чандий’’ди. ‘‘яо бана

ḍаасаṃ гужчияаṃ ġаббхо, соби вилаяаṃ ġажчаḍий’’ḍи? ‘‘на хи бханḍз’’ḍи. ‘‘гзна гаараṇзнаа’’ḍи? ‘‘ман̃н̃аами, бханḍз, гаммаадḣигаḍзна на вилаяаṃ ġажчаḍий’’ḍи. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, гаммаадḣигаḍзна нзраяигаа саḍḍаа анзгааниби вассасахассаани нираяз бажжамаанаа на вилаяаṃ ġажчанḍи. бхаасиḍамбзḍаṃ, махаараажа̇, бхаġаваḍаа – ‘со на ḍаава гаалаṃ гароḍи, яаава на ḍаṃ баабагаммаṃ ḅяанḍийхоḍий’’’ḍи.

‘‘бхияяо обаммаṃ гарохий’’ḍи. ‘‘ḍаṃ гиṃ ман̃н̃аси, махаараажа̇, яаа ḍаа санḍи сийхинияоби ḅяаġ ġхинияоби ḍийбинияоби гуггуринияоби, гиṃну ḍаа гагкаḷаани адтигаани маṃсаани кааḍанḍийḍи? ‘‘аама, бханḍз, кааḍанḍий’’ḍи. ‘‘гиṃ бана ḍаани ḍаасаṃ гужчияаṃ годтаḅбханḍараġаḍаани вилаяаṃ ġажчанḍий’’ḍи? ‘‘аама, бханḍз, вилаяаṃ ġажчанḍий’’ḍи. ‘‘яо бана ḍаасаṃ гужчияаṃ ġаḅбхо, соби вилаяаṃ ġажчаḍий’’ḍи? ‘‘на хи бханḍз’’ḍи. ‘‘гзна гаараṇзнаа’’ḍи? ‘‘ман̃н̃аами, бханḍз, гаммаадḣигаḍзна на вилаяаṃ ġажчаḍий’’ḍи. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, гаммаадḣигаḍзна нзраяигаа саḍḍаа анзгааниби вассасахассаани нираяз бажжамаанаа на вилаяаṃ ġажчанḍий’’ḍи.

‘‘бхияяо обаммаṃ гарохий’’ḍи. ‘‘ḍаṃ гиṃ ман̃н̃аси, махаараажа̇, яаа ḍаа санḍи яонагасукумаалинияоби каḍḍияасукумаалинияоби ḅраахмаṇасукумаалинияоби ġахабаḍисукумаалинияоби, гиṃну ḍаа гагкаḷаани кажж̇агаани маṃсаани кааḍанḍий’’ḍи? ‘‘аама, бханḍз, кааḍанḍий’’ḍи. ‘‘гиṃ бана ḍаани ḍаасаṃ гужчияаṃ годтаḅбханḍараġаḍаани вилаяаṃ ġажчанḍий’’ḍи? ‘‘аама, бханḍз, вилаяаṃ ġажчанḍий’’ḍи. ‘‘яо бана ḍаасаṃ гужчияаṃ ġаḅбхо соби вилаяаṃ ġажчаḍий’’ḍи? ‘‘на хи бханḍз’’ḍи. ‘‘гзна гаараṇзнаа’’ḍи. ‘‘ман̃н̃аами, бханḍз, гаммаадḣигаḍзна на вилаяаṃ ġажчаḍий’’ḍи. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, гаммаадḣигаḍзна нзраяигаа саḍḍаа анзгааниби вассасахассаани нираяз бажжамаанаа на вилаяаṃ ġажчанḍи. бхаасиḍамбзḍаṃ, махаараажа̇, бхаġаваḍаа – ‘‘со на ḍаава гаалаṃ гароḍи, яаава на ḍаṃ баабагаммаṃ ḅяанḍийхоḍий’’ḍи.

‘‘галлоси, бханḍз нааġасзнаа’’ḍи.

нзраяигаġ ġиуṇхабхаавабан̄хо чадто.

7. баṫависанḍḣаарагабан̄хо

7. раажа̇а ааха ‘‘бханḍз нааġасзна, ḍумхз бхаṇаṫа ‘аяаṃ махаа баṫавий уḍагз баḍидтиḍаа, уḍагаṃ вааḍз баḍидтиḍаṃ, вааḍо аагаасз баḍидтиḍо’ḍи, зḍамби важанаṃ на саḍḍахаамий’’ḍи. ṫзро ḍḣаммагарагзна [ḍḣаммагараṇзна (га.)] уḍагаṃ ġахзḍваа раажа̇анаṃ милинḍаṃ сан̃н̃аабзси ‘‘яаṫаа, махаараажа̇, имаṃ уḍагаṃ вааḍзна аадḣаариḍаṃ, зваṃ ḍамби уḍагаṃ вааḍзна аадḣаариḍа’’нḍи.

‘‘галлоси , бханḍз нааġасзнаа’’ḍи.

баṫависанḍḣаарагабан̄хо саḍḍамо.

8. нироḍḣаниḅḅаанабан̄хо

8. раажа̇а ааха ‘‘бханḍз нааġасзна, нироḍхо ниḅḅаана’’нḍи? ‘‘аама, махаараажа̇, нироḍхо ниḅḅаана’’нḍи. ‘‘гаṫаṃ, бханḍз , нааġасзна, нироḍхо ниḅḅаана’’нḍи? ‘‘саḅḅз ḅаалабуṫужж̇анаа ко, махаараажа̇, ажж̇хаḍḍигаḅаахирз ааяаḍанз абхинанḍанḍи абхиваḍанḍи ажж̇хосааяа ḍидтанḍи, ḍз ḍзна соḍзна вуяханḍи, на баримужжанḍи жа̇аḍияаа жа̇рааяа мараṇзна согзна бариḍзвзна ḍугкзхи ḍоманассзхи убааяаасзхи на баримужжанḍи ḍугкасмааḍи ваḍаами. суḍаваа жа ко, махаараажа̇, арияасааваго ажж̇хаḍḍигаḅаахирз ааяаḍанз наабхинанḍаḍи наабхиваḍаḍи наажж̇хосааяа ḍидтаḍи, ḍасса ḍаṃ анабхинанḍаḍо анабхиваḍаḍо анажж̇хосааяа ḍидтаḍо ḍаṇхаа нируjж̇хаḍи, ḍаṇхаанироḍхаа убааḍаананироḍхо, убааḍаананироḍхаа бхаванироḍхо, бхаванироḍхаа жа̇аḍинироḍхо, жа̇аḍинироḍхаа жа̇раамараṇаṃ согабариḍзваḍугкаḍоманассубааяаасаа нируж̇жханḍи, звамзḍасса гзваласса ḍугкагканḍḣасса нироḍхо хоḍи, зваṃ ко, махаараажа̇, нироḍхо ниḅḅаана’’нḍи.

‘‘галлоси, бханḍз нааġасзнаа’’ḍи.

нироḍḣаниḅḅаанабан̄хо адтамо.

9. ниḅḅааналабханабан̄хо

9. раажа̇а ааха ‘‘бхандз наага̇сзна, саб̤бзва лабханди ниб̤баана’’нди? ‘‘на ко, махаараажа̇, саб̤бзва лабханди ниб̤баанам̣, аби жа ко, махаараажа̇, яо саммаа бадибанно абхин̃н̃зяяз д̇хаммз абхижа̇анаади, барин̃н̃зяяз д̇хаммз барижа̇анаади, бахаад̇аб̤бз д̇хаммз бажа̇хади, бхаавзд̇аб̤бз д̇хаммз бхаавзди, сажчигаад̇аб̤бз д̇хаммз сажчигаро̇ди, со лабхади ниб̤баана’’нди.

‘‘галлоси , бхандз наага̇сзнаа’’ди.

ниб̤бааналабханабан̃хо навамо.

10. ниб̤баанасукажа̇ананабан̃хо

10. раажа̇а ааха ‘‘бхандз наага̇сзна, яо на лабхади ниб̤баанам̣, жа̇анаади со ‘сукам̣ ниб̤баана’’’нди? ‘‘аама, махаараажа̇, яо на лабхади ниб̤баанам̣, жа̇анаади со ‘сукам̣ ниб̤баана’’’нди. ‘‘гата̇м̣, бхандз наага̇сзна, алабхандо̇ жа̇анаади ‘сукам̣ ниб̤баана’’’нди? ‘‘д̇ам̣ гим̣ман̃н̃аси, махаараажа̇, язсам̣ нажчиннаа хадт̇абаад̇аа , жа̇анзяяум̣ д̇з, махаараажа̇, ‘д̇угкам̣ хадт̇абаад̇ажчзд̇ана’’’нди? ‘‘аама, бхандз, жа̇анзяяу’’нди. ‘‘гата̇м̣ жа̇анзяяу’’нди? ‘‘ан̃н̃зсам̣, бхандз, чиннахадт̇абаад̇анам̣ баридз̇вид̇асад̇д̇ам̣ суд̇ваа жа̇ананди ‘д̇угкам̣ хадт̇абаад̇ажчзд̇ана’’’нди . ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, язсам̣ д̣идтам̣ ниб̤баанам̣, д̇зсам̣ сад̇д̇ам̣ суд̇ваа жа̇анаади ‘сукам̣ ниб̤баана’’’нди.

‘‘галлоси, бхандз наага̇сзнаа’’ди.

ниб̤баанасукажа̇ананабан̃хо д̇асамо.

ниб̤баанавага̇о жад̇удт̇о.

имасмим̣ вага̇з д̇аса бан̃хаа.

5. б̤уд̇д̇хавага̇о

1. б̤уд̇д̇хасса адт̇инадт̇ибхаавабан̃хо

1. раажа̇а ааха ‘‘бхандз наага̇сзна, б̤уд̇д̇хо д̇аяаа д̣идто’’ди? ‘‘на хи, махаараажа̇а’’ди. ‘‘ата̇ д̇з аажариязхи б̤уд̇д̇хо д̣идто’’ди? ‘‘на хи, махаараажа̇а’’ди. ‘‘д̇зна хи, бхандз наага̇сзна, надт̇и б̤уд̇д̇хо’’ди. ‘‘гим̣ бана, махаараажа̇, химавади уухаа над̇ий д̇аяаа д̣идтаа’’ди? ‘‘на хи, бхандз’’ди. ‘‘ата̇ д̇з бид̇араа уухаа над̇ий д̣идтаа’’ди? ‘‘на хи, бхандз’’ди. ‘‘д̇зна хи, махаараажа̇, надт̇и уухаа над̇ий’’ди. ‘‘адт̇и, бхандз, гин̃жааби маяаа уухаа над̇ий на д̣идтаа, бид̇арааби мз уухаа над̇ий на д̣идтаа, аби жа адт̇и уухаа над̇ий’’ди. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, гин̃жааби маяаа бхага̇ваа на д̣идто, аажариязхиби мз бхага̇ваа на д̣идто, аби жа адт̇и бхага̇ваа’’ди.

‘‘галлоси, бхандз наага̇сзнаа’’ди.

б̤уд̇д̇хасса адт̇инадт̇ибхаавабан̃хо батамо.

2. б̤уд̇д̇хасса ануд̇д̇арабхаавабан̃хо

2. раажа̇а ааха ‘‘бхандз наага̇сзна, б̤уд̇д̇хо ануд̇д̇аро’’ди? ‘‘аама, махаараажа̇, бхага̇ваа ануд̇д̇аро’’ди. ‘‘гата̇м̣, бхандз наага̇сзна, ад̇идтабуб̤бам̣ жа̇анааси ‘б̤уд̇д̇хо ануд̇д̇аро’’’ди? ‘‘д̇ам̣ гим̣ ман̃н̃аси, махаараажа̇, язхи ад̇идтабуб̤бо махаасамуд̇д̇о, жа̇анзяяум̣ д̇з, махаараажа̇, махандо̇ ко махаасамуд̇д̇о га̇мбхийро аббамзяяо д̇уббарияога̇аахо, яадт̇имаа бан̃жа махаанад̇ияо сад̇ад̇ам̣ самид̇ам̣ аббзнди, сзяяата̇ид̇ам̣, га̇нга̇а яамунаа ажиравад̇ий сарабхуу махий, нзва д̇асса уунад̇д̇ам̣ ваа буурад̇д̇ам̣ ваа бан̃н̃ааяад̇ий’’ди ? ‘‘аама, бхандз, жа̇анзяяу’’нди. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, саавагз махандз бариниб̤будз бассидваа жа̇анаами ‘бхага̇ваа ануд̇д̇аро’’’ди.

‘‘галлоси, бхандз наага̇сзнаа’’ди.

б̤уд̇д̇хасса ануд̇д̇арабхаавабан̃хо д̇уд̇ияо.

3. ḅуд̇д̇хасса ануд̇д̇арабхааважа̇ананабан̄хо

3. раажа̇а ааха ‘‘бханд̇з наага̇сзна, саггаа жа̇анидуṃ ‘ḅуд̇д̇хо ануд̇д̇аро’’’д̇и? ‘‘аама, махараажа̇, саггаа жа̇анидуṃ ‘бхага̇ваа ануд̇д̇аро’’’д̇и. ‘‘гата̇ṃ, бханд̇з наага̇сзна, саггаа жа̇анидуṃ ‘ḅуд̇д̇хо ануд̇д̇аро’’’д̇и. ‘‘бхууд̇абуḅḅаṃ, махараажа̇, д̇иссад̇т̇зро наама лзкаажарияо ахоси, ḅахууни вассаани аḅбхад̇ийд̇аани гаалан̇гад̇асса гата̇ṃ со н̄ааяад̇ий’’д̇и. ‘‘лзкзна бханд̇з’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махараажа̇, яо д̇хаммаṃ бассад̇и, со бхага̇ванд̇аṃ бассад̇и, д̇хаммо хи, махараажа̇, бхага̇вад̇аа д̇зсид̇о’’д̇и.

‘‘галлоси, бханд̇з наага̇сзнаа’’д̇и.

ḅуд̇д̇хасса ануд̇д̇арабхааважа̇ананабан̄хо д̇ад̇ияо.

4. д̇хаммад̇идтабан̄хо

4. раажа̇а ааха ‘‘бханд̇з наага̇сзна, д̇хаммо д̇аяаа д̇идто’’д̇и. ‘‘ḅуд̇д̇ханзд̇д̇ияаа ко, махараажа̇, ḅуд̇д̇хабан̄н̄ад̇д̇ияаа яааважа̇йиваṃ саавагзхи вад̇д̇ид̇аḅḅа’’нд̇и.

‘‘галлоси, бханд̇з наага̇сзнаа’’д̇и.

д̇хаммад̇идтабан̄хо жад̇уд̇т̇о.

5. асан̇гаманабад̇исанд̇аханабан̄хо

5. раажа̇а ааха ‘‘бханд̇з наага̇сзна, на жа сан̇гамад̇и бад̇исанд̇ахад̇и жаа’’д̇и? ‘‘аама, махараажа̇, на жа сан̇гамад̇и бад̇исанд̇ахад̇и жаа’’д̇и. ‘‘гата̇ṃ, бханд̇з наага̇сзна, на жа сан̇гамад̇и бад̇исанд̇ахад̇и жа, обаммаṃ гарохий’’д̇и? ‘‘ята̇а, махараажа̇, гожид̇зва бурисо бад̇ийбад̇о бад̇ийбаṃ бад̇ийбзяяа, гиṃну ко со, махараажа̇, бад̇ийбо бад̇ийбамхаа сан̇ганд̇о’’д̇и? ‘‘на хи, бханд̇з’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махараажа̇, на жа сан̇гамад̇и бад̇исанд̇ахад̇и жаа’’д̇и.

‘‘бхияяо обаммаṃ гарохий’’д̇и. ‘‘абхижа̇анааси ну, д̇ваṃ махараажа̇, д̇ахараго санд̇о силогаажарияасса санд̇игз гин̄жи силогаṃ га̇хид̇а’’нд̇и? ‘‘аама, бханд̇з’’д̇и . ‘‘гиṃну ко, махараажа̇, со силого аажарияамхаа сан̇ганд̇о’’д̇и? ‘‘на хи, бханд̇з’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махараажа̇, на жа сан̇гамад̇и бад̇исанд̇ахад̇и жаад̇и.

‘‘галлоси, бханд̇з наага̇сзнаа’’д̇и.

асан̇гаманабад̇исанд̇аханабан̄хо бан̄жамо.

6. взд̇ага̇уубан̄хо

6. раажа̇а ааха ‘‘бханд̇з наага̇сзна, взд̇ага̇уу убалаḅбхад̇ий’’д̇и? т̇зро ааха ‘‘барамад̇т̇зна ко, махараажа̇, взд̇ага̇уу нубалаḅбхад̇ий’’д̇и.

‘‘галлоси, бханд̇з наага̇сзнаа’’д̇и.

взд̇ага̇уубан̄хо чадто.

7. ан̄н̄агааяасан̇гаманабан̄хо

7. раажа̇а ааха ‘‘бханд̇з наага̇сзна, ад̇т̇и гожи сад̇д̇о яо имамхаа гааяаа ан̄н̄аṃ гааяаṃ сан̇гамад̇ий’’д̇и? ‘‘на хи, махараажа̇а’’д̇и. ‘‘яад̇и, бханд̇з наага̇сзна, имамхаа гааяаа ан̄н̄аṃ гааяаṃ сан̇гаманд̇о над̇т̇и, нану муд̇д̇о бхависсад̇и баабагзхи гаммзхий’’д̇и? ‘‘аама, махараажа̇, яад̇и на бад̇исанд̇ахзяяа, муд̇д̇о бхависсад̇и баабагзхи гаммзхийд̇и, ясмаа жа ко, махараажа̇, бад̇исанд̇ахад̇и, д̇асмаа на баримуд̇д̇о баабагзхи гаммзхий’’д̇и.

‘‘обаммаṃ гарохий’’д̇и. ‘‘ята̇а, махараажа̇, гожид̇зва бурисо ан̄н̄ад̇арасса бурисасса амḅаṃ авахарзяяа, гиṃ со д̇аṇдаббад̇д̇о бхавзяяаа’’д̇и? ‘‘аама, бханд̇з, д̇аṇдаббад̇д̇о бхавзяяаа’’д̇и. ‘‘на ко со,

махаараажа̇, д̣аани амб̣аани авахари, яаани д̇зна робид̣аани, гасмаа д̣аṇдаббад̣д̇о бхавзяяаа’’д̣и? ‘‘д̣аани, бханд̇з, амб̣аани ниссааяа жа̇ад̣аани, д̣асмаа д̣аṇдаббад̣д̇о бхавзяяаа’’д̣и. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, иминаа наамаруубзна гаммаṃ гароди собханаṃ ваа асобханаṃ ваа, д̇зна гаммзна аӊ̃ӊ̃аṃ наамаруубаṃ бадисанд̣ахад̣и, д̣асмаа на баримуд̣д̇о баабагзхи гаммзхий’’д̣и.

‘‘галлоси, бханд̇з наага̇асзнаа’’д̣и.

аӊ̃ӊ̃агааяасаӊгаманабаӊ̃хо сад̣д̣амо.

8. гаммапалаад̣ṫибхаавабаӊ̃хо

8. раажа̇а ааха ‘‘бханд̇з наага̇асзна, иминаа наамаруубзна гаммаṃ гад̣аṃ гусалаṃ ваа агусалаṃ ваа, гухиṃ д̣аани гаммаани д̣идтанд̣ий’’д̣и? ‘‘ануб̣анд̇хзяяуṃ ко, махаараажа̇, д̣аани гаммаани чааяаава анабааяиний’’д̣и [анубааяинийд̣и (га.)]. ‘‘саггаа бана, бханд̇з, д̣аани гаммаани д̣ассзд̇уṃ ‘ид̇ха ваа ид̇ха ваа д̣аани гаммаани д̣идтанд̣ий’’’д̣и? ‘‘на саггаа, махаараажа̇, д̣аани гаммаани д̣ассзд̇уṃ ‘ид̇ха ваа ид̇ха ваа д̣аани гаммаани д̣идтанд̣ий’’’д̣и.

‘‘обаммаṃ гарохий’’д̣и. ‘‘д̣аṃ гиṃ маӊ̃ӊ̃аси, махаараажа̇, яаанимаани ругкаани аниб̣б̣ад̣д̣апалаани, саггаа д̇зсаṃ палаани д̣ассзд̇уṃ ‘ид̇ха ваа ид̇ха ваа д̣аани палаани д̣идтанд̣ий’’’д̣и. ‘‘на хи, бханд̇з’’д̣и. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, аб̣божчиннааяа санд̣ад̣ияаа на саггаа д̣аани гаммаани д̣ассзд̇уṃ ‘ид̇ха ваа ид̇ха ваа д̣аани гаммаани д̣идтанд̣ий’д̣и.

‘‘галлоси, бханд̇з наага̇асзнаа’’д̣и.

гаммапалаад̣ṫибхаавабаӊ̃хо адтамо.

9. уббажжа̇д̣ижа̇аананабаӊ̃хо

9. раажа̇а ааха ‘‘бханд̇з наага̇асзна, яо уббажжа̇д̣и, жа̇аанаад̣и со ‘уббажжи̇ссаамий’’’д̣и? ‘‘аама, махаараажа̇, яо уббажжа̇д̣и жаанаад̣и со ‘уббажжи̇ссаамий’’’д̣и. ‘‘обаммаṃ гарохий’’д̣и. ‘‘яаṫаа, махаараажа̇, гассаго га̇хабад̣иго б̣ийжа̇аани баṫавияаṃ нигкибид̣ваа саммаа д̇звз вассанд̇з жа̇аанаад̣и ‘д̇хаӊ̃ӊ̃аṃ ниб̣бад̣д̣иссад̣ий’’’д̣и? ‘‘аама, бханд̇з, жа̇аанзяяаа’’д̣и. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, яо уббажжа̇д̣и, жа̇аанаад̣и со ‘уббажжи̇ссаамий’’’д̣и.

‘‘галлоси, бханд̇з наага̇асзнаа’’д̣и.

уббажжа̇д̣ижа̇аананабаӊ̃хо навамо.

10. б̣уд̣д̇ханид̣ассанабаӊ̃хо

10. раажа̇а ааха ‘‘бханд̇з наага̇асзна, б̣уд̣д̇хо ад̣ṫий’’д̣и? ‘‘аама, махаараажа̇, бхага̇ваа ад̣ṫий’’д̣и. ‘‘саггаа бана, бханд̇з наага̇асзна, б̣уд̣д̇хо нид̣ассзд̇уṃ ид̇хаваа ид̇хаваа’’д̣и? ‘‘бариниб̣б̣уд̣о, махаараажа̇, бхага̇ваа анубаад̣исзсааяа ниб̣баанад̣хаад̇уяаа, на саггаа бхага̇ваа нид̣ассзд̇уṃ ‘ид̇ха ваа ид̇ха ваа’’’д̣и.

‘‘обаммаṃ гарохий’’д̣и. ‘‘д̣аṃ гиṃ маӊ̃ӊ̃аси, махаараажа̇, махад̣о агг̇игканд̇хасса жа̇ламаанасса яаа ажжи ад̣ṫаӊга̇д̣аа, саггаа саа ажжи д̣ассзд̇уṃ ‘ид̇ха ваа ид̇ха ваа’’’д̣и? ‘‘на хи, бханд̇з, нируд̣д̇хаа саа ажжи аббаӊ̃ӊ̃ад̣д̣иṃ га̇д̣аа’’д̣и. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, бхага̇ваа анубаад̣исзсааяа ниб̣баанад̇хаад̇уяаа бариниб̣б̣уд̣о ад̣ṫаӊга̇д̣о, на саггаа бхага̇ваа нид̣ассзд̇уṃ ‘ид̇ха ваа ид̇ха ваа’ д̣и, д̇хаммагаазна бана ко, махаараажа̇, саггаа бхага̇ваа нид̣ассзд̇уṃ. д̇хаммо хи, махаараажа̇, бхага̇вад̣аа д̇зсид̣о’’д̣и.

‘‘галлоси, бханд̇з наага̇асзнаа’’д̣и.

б̣уд̣д̇ханид̣ассанабаӊ̃хо д̣асамо.

б̣уд̣д̇хаваг̇г̇о баӊ̃жамо.

имасмиṃ ваг̇г̇з д̣аса баӊ̃хаа.

6. садивагго

1. гааябияааянабанхо

1. раажаа ааха ‘‘бхандз наагасзна, бияо баббажидаанам гааяо’’ди? ‘‘на ко, махаараажа, бияо баббажидаанам гааяо’’ди. ‘‘ата гисса ну ко, бхандз, гзлааята мамааятаа’’ди? ‘‘гим бана дз, махаараажа, гадаажи гарахажи сангаамагадасса гандаббахааро ходий’’ди? ‘‘аама, бхандз, ходий’’ди. ‘‘гимну ко , махаараажа, со вано аалзбзна жа аалимбийяади дзлзна жа магкийяади сукумзна жа жолабаддзна баливзтийяадий’’ди? ‘‘аама, бхандз, аалзбзна жа аалимбийяади дзлзна жа магкийяади сукумзна жа жолабаддзна баливзтийяадий’’ди. ‘‘гимну ко, махаараажа, бияо дз вано, дзна аалзбзна жа аалимбийяади дзлзна жа магкийяади сукумзна жа жолабаддзна баливзтийяадий’’ди? ‘‘на мз, бхандз, бияо вано, аби жа мамсасса руханадтаайа аалзбзна жа аалимбийяади дзлзна жа магкийяади сукумзна жа жолабаддзна баливзтийяадий’’ди. ‘‘звамзва ко, махаараажа, аббияо баббажидаанам гааяо, ата жа баббажидаа анажжхосидаа гааяам барихаранди брахмажарияаанугтахааяа. аби жа ко, махаараажа, вануубамо гааяо вуддо бхагавадаа, дзна баббажидаа ванамива гааяам барихаранди анажжхосидаа. бхаасидамбздам махаараажа бхагавадаа –

‘‘‘аллажаммабадижчанно, навадвааро махаавано;
самандадо баггхаради, асужибуудигандхияо’’’ди.

‘‘галлоси, бхандз наагасзнаа’’ди.

гааяабияааянабанхо батамо.

2. саббаннуубхаавабанхо

2. раажаа ааха ‘‘бхандз наагасзна, буддхо саббаннуу саббадассаавий’’ди? ‘‘аама, махаараажа, бхагаваа саббаннуу саббадассаавий’’ди. ‘‘ата гисса ну ко, бхандз наагасзна, саавагаанам анубуббзна сигкаабадам баннабзсий’’ди? ‘‘адти бана дз махаараажа, гожи взжжо, яо имиссам батавияам саббабхзсажжаани жаанаадий’’ди? ‘‘аама, бхандз, адтий’’ди. ‘‘гимну ко, махаараажа, со взжжо гилаанагам самбаддз гаалз бхзсажжам бааязди, удааху асамбаддз гаалз’’ди? ‘‘самбаддз гаалз, бхандз, гилаанагам бхзсажжам бааязди, но асамбаддз гаалз’’ди? ‘‘звамзва ко, махаараажа, бхагаваа саббаннуу саббадассаавий на асамбаддз гаалз саавагаанам сигкаабадам баннаабзди, самбаддз гаалз саавагаанам сигкаабадам баннаабзди яааважийвам анадиггаманийяа’’нди.

‘‘галлоси, бхандз наагасзнаа’’ди.

саббаннуубхаавабанхо дудияо.

3. махаабурисалагканабанхо

3. раажаа ааха ‘‘бхандз наагасзна, буддхо дваддимсамахаабурисалагканзхи саманнаагадо асийдияаа жа анубяанжанзхи бариранжидо суваннаванно ганжанасаннибхаддажо бяаамаббабхо’’ди? ‘‘аама, махаараажа, бхагаваа дваддимсамахаабурисалагканзхи саманнаагадо асийдияаа жа анубяанжанзхи бариранжидо суваннаванно ганжанасаннибхаддажо бяаамаббабхо’’ди.

‘‘гим банасса, бхандз, маадаабидароби дваддимсамахаабурисалагканзхи саманнаагадаа асийдияаа жа анубяанжанзхи бариранжидаа суваннаваннаа ганжанасаннибхаддажаа бяаамаббабхаа’’ди? ‘‘но жасса, махаараажа, маадаабидаро дваддимсамахаабурисалагканзхи саманнаагадаа асийдияаа жа анубяанжанзхи бариранжидаа суваннаваннаа ганжанасаннибхаддажаа бяаамаббабхаа’’ди.

‘‘звам сандз ко, бхандз наагасзна, на уббажжади буддхо дваддимсамахаабурисалагканзхи саманнаагадо асийдияаа жа анубяанжанзхи бариранжидо суваннаванно ганжанасаннибхаддажо бяаамаббабходи, аби жа маадусадисо ваа буддо ходи маадубагко ваа, бидусадисо ваа буддо ходи бидубагко ваа’’ди. тзро ааха ‘‘адти бана, махаараажа, гинжи бадумам садабадда’’нди? ‘‘аама, бхандз, адтий’’ди. ‘‘дасса бана гухим самбхаво’’ди? ‘‘гаддамз жааяади удагз аасийяадий’’ди . ‘‘гимну ко, махаараажа, бадумам гаддамзна садисам ваннзна ваа гандхзна ваа расзна ваа’’ди? ‘‘на хи, бхандз’’ди.

‘‘ат̇а уд̇агзна ваа ґанд̇хзна ваа расзна ваа’’д̇и? ‘‘на хи, бханд̇з’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, бхаґаваа д̇ваддимсамахаабурисалагкан̣зхи саманнааґад̇о асийдияаа жа анубяан̃жанзхи бариран̃жид̇о суван̣н̣аван̣н̣о ган̃жанасаннибхаддажо б̣яаамаббабхо, но жасса маад̇аабидаро д̇ваддимсамахаабурисалагкан̣зхи саманнааґадаа асийдияаа жа анубяан̃жанзхи барираан̃жидаа суван̣н̣аван̣н̣аа ган̃жанасаннибхаддажаа б̣яаамаббабхаа’’д̇и.

‘‘галлоси, бханд̇з нааґасзнаа’’д̇и.

махаабурисалагкан̣абан̃хо д̇адияо.

4. бхаґавад̇о б̣рахмажаарибан̃хо

4. раажа̇а ааха ‘‘бханд̇з нааґасзна, б̣уддхо б̣рахмажаарий’’д̇и? ‘‘аама, махаараажа̇, бхаґаваа б̣рахмажаарий’’д̇и. ‘‘д̇зна хи, бханд̇з нааґасзна, б̣уддхо б̣рахмуно сиссо’’д̇и? ‘‘ад̇т̇и бана д̇з, махаараажа̇, хад̇т̇ибаамогко’’д̇и? ‘‘ад̇т̇и , бханд̇з’’д̇и. ‘‘гим̣ну ко, махаараажа̇, со хад̇т̇ий гад̇аажи гарахажи гон̃жанаад̇ам̣ над̇ад̇ийд̇и? ‘‘аама, бханд̇з, над̇ад̇ий’’д̇и ‘‘д̇зна хи, махаараажа̇, со хад̇т̇ий гон̃жасагун̣асса сиссо’’д̇и? ‘‘на хи, бханд̇з’’д̇и. ‘‘гим̣ бана, махаараажа̇, б̣рахмаа саб̣уддхиго аб̣уддхиго’’д̇и? ‘‘саб̣уддхиго, бханд̇з’’д̇и. ‘‘д̇зна хи, махаараажа̇, б̣рахмаа бхаґавад̇о сиссо’’д̇и.

‘‘галлоси, бханд̇з нааґасзнаа’’д̇и.

бхаґавад̇о б̣рахмажаарибан̃хо жад̇уд̇т̇о.

5. бхаґавад̇о убасамбад̇аабан̃хо

5. раажа̇а ааха ‘‘бханд̇з нааґасзна, убасамбад̇аа сунд̇араа’’д̇и? ‘‘аама, махаараажа̇, убасамбад̇аа сунд̇араа’’д̇и. ‘‘ад̇т̇и бана, бханд̇з, б̣уддхасса убасамбад̇аа, уд̇ааху над̇т̇ий’’д̇и? ‘‘убасамбанно ко, махаараажа̇ , бхаґаваа б̣одхируггамуулз саха саб̣б̣ан̃н̃уд̇ан̃аан̣зна, над̇т̇и бхаґавад̇о убасамбад̇аа ан̃н̃зхи д̇иннаа, яат̇аа саавагаанам̣, махаараажа̇, бхаґаваа сигкаабад̇ам̣ бан̃н̃абзд̇и яааважи̇йвам̣ анад̇иггаманийяа’’нд̇и.

‘‘галлоси, бханд̇з нааґасзнаа’’д̇и.

бхаґавад̇о убасамбад̇аабан̃хо бан̃жамо.

6. ассубхзсажжа̇абхзсажжа̇бан̃хо

6. раажа̇а ааха ‘‘бханд̇з нааґасзна, яо жа маад̇ари мад̇ааяа род̇ад̇и, яо жа д̇хаммабзмзна род̇ад̇и, убхиннам̣ д̇зсам̣ род̇анд̇аанам̣ гасса ассу бхзсажжа̇м̣, гасса на бхзсажжа̇’’нд̇и? ‘‘згасса ко, махаараажа̇, ассу рааґад̇осамохзхи самалам̣ ун̣хам̣, згасса бийд̇исоманассзна вималам̣ сийд̇алам̣. яам̣ ко, махаараажа̇, сийд̇алам̣, д̇ам̣ бхзсажжа̇м̣, яам̣ ун̣хам̣, д̇ам̣ на бхзсажжа̇’’нд̇и.

‘‘галлоси, бханд̇з нааґасзнаа’’д̇и.

ассубхзсажжа̇абхзсажжа̇бан̃хо чадто.

7. сарааґавийд̇арааґанаанаагаран̣абан̃хо

7. раажа̇а ааха ‘‘бханд̇з нааґасзна, гим̣ наанаагаран̣ам̣ сарааґасса жа вийд̇арааґасса жаа’’д̇и? ‘‘зго ко, махаараажа̇, ажжхосид̇о, зго анажжхосид̇о’’д̇и. ‘‘гим̣ зд̇ам̣, бханд̇з, ажжхосид̇о анажжхосид̇о наамаа’’д̇и? ‘‘зго ко, махаараажа̇, ад̇т̇иго, зго анад̇т̇иго’’д̇и. ‘‘бассаамахам̣, бханд̇з, зваруубам̣ яо жа сарааґо, яо жа вийд̇арааґо, саб̣б̣обзсо собханам̣ язва ижчад̇и каад̇анийяам̣ ваа бхожа̇нийяам̣ ваа, на гожи баабагам̣ ижчад̇ий’’д̇и. ‘‘авийд̇арааґо ко, махаараажа̇, расабад̇исам̣взд̇ий жа расарааґабад̇исам̣взд̇ий жа бхожа̇нам̣ бхун̃жа̇д̇и, вийд̇арааґо бана расабад̇исам̣взд̇ий бхожа̇нам̣ бхун̃жа̇д̇и, но жа ко расарааґабад̇исам̣взд̇ий’’д̇и.

‘‘галлоси , бханд̇з нааґасзнаа’’д̇и.

сарааг̇авийд̇арааг̇анаанаагаран̣абан̃хо сад̇д̇амо.

8. бан̃н̃аабад̇идтаанабан̃хо

8. раaж̇аа ааха ‘‘бханд̇з нааг̇асзна, бан̃н̃аа гухим̣ бад̇ивасад̇ий’’д̇и? ‘‘на гадт̇ажи махаарааж̇аа’’д̇и. ‘‘д̇зна хи, бханд̇з нааг̇асзна, надт̇и бан̃н̃аа’’д̇и. ‘‘ваад̇о, махаарааж̇а, гухим̣ бад̇ивасад̇ий’’д̇и? ‘‘на гадт̇ажи бханд̇з’’д̇и. ‘‘д̇зна хи, махаарааж̇а, надт̇и ваад̇о’’д̇и.

‘‘галлоси, бханд̇з нааг̇асзнаа’’д̇и.

бан̃н̃аабад̇идтаанабан̃хо адтамо.

9. сам̣саарабан̃хо

9. рааж̇аа ааха ‘‘бханд̇з нааг̇асзна, яам̣ банзд̇ам̣ б̣рууси ‘сам̣сааро’д̇и, гад̇амо со сам̣сааро’’д̇и? ‘‘ид̇ха, махаарааж̇а, ж̇аад̇о ид̇хзва марад̇и, ид̇ха мад̇о ан̃н̃ад̇ра уббаж̇ж̇ад̇и, д̇ахим̣ ж̇аад̇о д̇ахим̣ язва марад̇и, д̇ахим̣ мад̇о ан̃н̃ад̇ра уббаж̇ж̇ад̇и, звам̣ ко, махаарааж̇а, сам̣сааро ход̇ий’’д̇и. ‘‘обаммам̣ гарохий’’д̇и. ‘‘ят̇аа, махаарааж̇а, гожид̣зва бурисо баггам̣ амб̣ам̣ каад̣идваа адтим̣ робзяяа, д̇ад̇о маханд̇о амб̣аругко ниб̣б̣ад̇д̇ид̇ваа палаани д̣ад̣зяяа, ат̇а со бурисо д̇ад̇оби баггам̣ амб̣ам̣ каад̣идваа адтим̣ робзяяа, д̇ад̇оби маханд̇о амб̣аругко ниб̣б̣ад̇д̇ид̇ваа палаани д̣ад̣зяяа, звамзд̣зсам̣ ругкаанам̣ год̇и на бан̃н̃ааяад̇и, звамзва ко, махаарааж̇а, ид̇ха ж̇аад̇о ид̇хзва марад̇и, ид̇ха мад̇о ан̃н̃ад̇ра уббаж̇ж̇ад̇и, д̇ахим̣ ж̇аад̇о д̇ахим̣ язва марад̇и, д̇ахим̣ мад̇о ан̃н̃ад̇ра уббаж̇ж̇ад̇и, звам̣ ко, махаарааж̇а, сам̣сааро ход̇ий’’д̇и.

‘‘галлоси, бханд̇з нааг̇асзнаа’’д̇и.

сам̣саарабан̃хо навамо.

10. жирагад̇асаран̣абан̃хо

10. рааж̇аа ааха ‘‘бханд̇з нааг̇асзна, гзна ад̇ийд̇ам̣ жирагад̇ам̣ сарад̇ий’’д̇и? ‘‘сад̇ияаа, махаарааж̇аа’’д̇и. ‘‘нану, бханд̇з нааг̇асзна, жид̇д̇зна сарад̇и но сад̇ияаа’’д̇и? ‘‘абхиж̇аанааси ну, д̇вам̣ махаарааж̇а, гин̃жид̣зва гаран̣ийяам̣ гад̇ваа бамудта’’нд̇и? ‘‘аама бханд̇з’’д̇и. ‘‘гим̣ ну ко, д̇вам̣ махаарааж̇а, д̇асмим̣ самаяз ажид̇д̇аго ахосий’’д̇и? ‘‘на хи, бханд̇з, сад̇и д̇асмим̣ самаяз наахосий’’д̇и. ‘‘ат̇а гасмаа, д̇вам̣ махаарааж̇а, звамааха ‘жид̇д̇зна сарад̇и, но сад̇ияаа’’’д̇и?

‘‘галлоси, бханд̇з нааг̇асзнаа’’д̇и.

жирагад̇асаран̣абан̃хо д̇асамо.

11. абхиж̇аананд̇асад̇ибан̃хо

11. рааж̇аа ааха ‘‘бханд̇з нааг̇асзна, саб̣б̣аа сад̇и абхиж̇аананд̇ий уббаж̇ж̇ад̇и , уд̇ааху гадумигаава сад̇ий’’д̇и? ‘‘абхиж̇аананд̇ийби, махаарааж̇а, гадумигааби сад̇ий’’д̇и. ‘‘зван̃хи ко, бханд̇з нааг̇асзна, саб̣б̣аа сад̇и абхиж̇аананд̇ий, надт̇и гадумигаа сад̇ий’’д̇и? ‘‘яад̇и надт̇и, махаарааж̇а, гадумигаа сад̇и, надт̇и гин̃жи сиббигаанам̣ гаммааяад̇анзхи ваа сиббааяад̇анзхи ваа виж̇ж̇аадтаанзхи ваа гаран̣ийяам̣, нирадт̇агаа аажарияаа, яасмаа жа ко, махаарааж̇а, адт̇и гадумигаа сад̇и, д̇асмаа адт̇и гаммааяад̇анзхи ваа сиббааяад̇анзхи ваа виж̇ж̇аадтаанзхи ваа гаран̣ийяам̣, адт̇о жа аажариязхий’’д̇и.

‘‘галлоси, бханд̇з нааг̇асзнаа’’д̇и.

абхиж̇аананд̇асад̇ибан̃хо згаад̣асамо.

сад̇иваг̇г̇о чадто.

имасмим̣ ваг̇г̇з згаад̣аса бан̃хаа.

7. аруубад̇хаммававад̇д̇анаваг̇г̇о

1. сад̇иуббаж̇ж̇анабан̃хо

1. рааж̇аа ааха ‘‘бханд̇з нааг̇асзна, гад̇ихаагаарзхи сад̇и уббаж̇ж̇ад̇ий’’д̇и? ‘‘сад̇д̇арасахаагаарзхи, махаарааж̇а, сад̇и уббаж̇ж̇ад̇ий’’д̇и. ‘‘гад̇амзхи сад̇д̇арасахаагаарзхий’’д̇и? ‘‘абхиж̇аанад̇оби, махаарааж̇а, сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и, гадумигааяаби сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и, о̣лааригавин̃н̃аан̣ад̇оби сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и, хид̇авин̃н̃аан̣ад̇оби сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и, ахид̇авин̃н̃аан̣ад̇оби сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и, сабхааг̇анимид̇д̇ад̇оби сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и, висабхааг̇анимид̇д̇ад̇оби сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и, гат̇аабхин̃н̃аан̣ад̇оби сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и, лагкан̣ад̇оби сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и, сааран̣ад̇оби сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и, муд̣д̣аад̇оби сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и, г̇ан̣анаад̇оби сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и, д̇хааран̣ад̇оби сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и, бхааванад̇оби сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и, бодт̇аганиб̣андхана̇доби сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и, убанигкзбад̇оби сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и, анубхуудад̇оби сад̇и уббаж̇ж̇ад̇ийд̇и.

‘‘гат̇ам̣ абхиж̇аанад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и? яат̇аа, махаарааж̇а, ааяасмаа ж̇а аананд̇о куж̇ж̇уд̇д̇араа ж̇а убаасигаа, яз ваа бана ан̃н̃зби гзж̇и ж̇аад̇иссараа ж̇аад̇им̣ саранд̇и, звам̣ абхиж̇аанад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и.

‘‘гат̇ам̣ гадумигаая сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и? яо багад̇ияаа мудтассад̇иго, барз ж̇а д̇ам̣ сараабанадт̇ам̣ ниб̣андханд̇и, звам̣ гадумигаая сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и.

‘‘гат̇ам̣ о̣лааригавин̃н̃аан̣ад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и? яад̇аа раж̇ж̇з ваа абхисид̇д̇о ход̇и, сод̇аабад̇д̇ипалам̣ ваа бад̇д̇о ход̇и, звам̣ о̣лааригавин̃н̃аан̣ад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и.

‘‘гат̇ам̣ хид̇авин̃н̃аан̣ад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и? яамхи сукаабид̇о, ‘амугасмим̣ звам̣ сукаабид̇о’д̇и сарад̇и, звам̣ хид̇авин̃н̃аан̣ад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и.

‘‘гат̇ам̣ ахид̇авин̃н̃аан̣ад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и? яамхи д̣угкаабид̇о, ‘амугасмим̣ звам̣ д̣угкаабид̇о’д̇и сарад̇и, звам̣ ахид̇авин̃н̃аан̣ад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и.

‘‘гат̇ам̣ сабхааг̇анимид̇д̇ад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и? сад̇исам̣ буг̇г̇алам̣ д̣исваа маад̇арам̣ ваа бид̇арам̣ ваа бхаад̇арам̣ ваа бхаг̇иним̣ ваа сарад̇и, одтам̣ ваа г̇он̣ам̣ ваа г̇ад̣рабхам̣ ваа д̣исваа ан̃н̃ам̣ д̣аад̇исам̣ одтам̣ ваа г̇он̣ам̣ ваа г̇ад̣рабхам̣ ваа сарад̇и, звам̣ сабхааг̇анимид̇д̇ад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и.

‘‘гат̇ам̣ висабхааг̇анимад̇д̇ад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и? асугасса наама ван̣н̣о зд̣исо, сад̇д̇о зд̣исо, г̇андхо зд̣исо, расо зд̣исо, подтаб̣б̣о зд̣исод̇и сарад̇и, звамби висабхааг̇анимид̇д̇ад̇оби м̣сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и.

‘‘гат̇ам̣ гат̇аабхин̃н̃аан̣ад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и? яо багад̇ияаа мудтассад̇иго ход̇и, д̇ам̣ барз сараабзнд̇и, д̣зна со сарад̇и, звам̣ гат̇аабхин̃н̃аан̣ад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и.

‘‘гат̇ам̣ лагкан̣ад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и? яо багад̇ияаа б̣алийб̣ад̣д̣аанам̣ ан̇г̇зна ж̇аанаад̇и, лагкан̣зна ж̇аанаад̇и, звам̣ лагкан̣ад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и.

‘‘гат̇ам̣ сааран̣ад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и? яо багад̇ияаа мудтассад̇иго ход̇и, яо д̇ам̣ ‘сараахи бхо, сараахи бхо’д̇и бунаббунам̣ сараабзд̇и, звам̣ сааран̣ад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и.

‘‘гат̇ам̣ муд̣д̣аад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и? либияаа сигкид̇ад̇д̇аа ж̇аанаад̇и ‘имасса агкарасса ананд̇арам̣ имам̣ агкарам̣ гаад̇аб̣б̣а’нд̇и звам̣ муд̣д̣аад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и.

‘‘гат̇ам̣ г̇ан̣анаад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и? г̇ан̣анаая сигкид̇ад̇д̇аа г̇ан̣агаа б̣ахумби г̇ан̣знд̇и, звам̣ г̇ан̣анаад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и.

‘‘гат̇ам̣ д̇хааран̣ад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и? д̇хааран̣ааяа сигкид̇ад̇д̇аа д̇хааран̣агаа б̣ахумби д̇хаарзнд̇и , звам̣ д̇хааран̣ад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и.

‘‘гат̇ам̣ бхааванаад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и? ид̇ха бхигку анзгавихид̇ам̣ буб̣б̣зниваасам̣ ануссарад̇и, сзяяат̇ийд̇ам̣, згамби ж̇аад̇им̣ д̣вззби ж̇аад̇ияо…бз… ид̇и саагаарам̣ саууд̇д̇зсам̣ буб̣б̣зниваасам̣ ануссарад̇и, звам̣ бхааванаад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и.

“гат̇ам̣ бод̇т̇аганиб̣анд̇ханад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и? рааж̇аано анусаасанияам̣ ассаранд̇аа [ануссаранд̇аа (саб̣бад̇т̇а)] зд̇ам̣ бод̇т̇агам̣ аахарат̇аад̇и, д̇зна бод̇т̇агзна ануссаранд̇и, звам̣ бод̇т̇аганиб̣анд̇ханад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и.

“гат̇ам̣ убанигкзбад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и? убанигкид̇д̇ам̣ бхан̣д̇ам̣ д̇исваа сарад̇и, звам̣ убанигкзбад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и.

“гат̇ам̣ анубхууд̇ад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и? д̇ид̇тад̇д̇аа руубам̣ сарад̇и, суд̇ад̇д̇аа сад̇д̇ам̣ сарад̇и, гхааяид̇ад̇д̇аа г̇анд̇хам̣ сарад̇и, сааяид̇ад̇д̇аа расам̣ сарад̇и, пудтад̇д̇аа подтаб̣бам̣ сарад̇и, вин̃н̃аад̇ад̇д̇аа д̇хаммам̣ сарад̇и, звам̣ анубхууд̇ад̇о сад̇и уббаж̇ж̇ад̇и. имзхи ко, махаарааж̇а, сад̇д̇арасахаагаарзхи сад̇и уббаж̇ж̇ад̇ий”д̇и.

“галлоси, бханд̇з наагасзнаа”д̇и.

садиуббаж̇ж̇анабан̃хо батамо.

2. б̣уд̇д̇хаг̇ун̣асад̇ибадилаабхабан̃хо

2. рааж̇аа ааха “бханд̇з наагасзна, д̇умхз зд̇ам̣ бхан̣ат̇а ‘яо вассасад̇ам̣ агусалам̣ гарзяяа, маран̣агаалз жа згам̣ б̣уд̇д̇хаг̇ун̣ам̣ сад̇им̣ бад̇илабхзяяа, со д̇звзсу уббаж̇ж̇зяяаа’д̇и зд̇ам̣ на сад̇д̇ахаами, зван̃жа бана вад̇з̇т̇а ‘зд̇зна баан̣аад̇ибаад̇зна нираяз уббаж̇ж̇зяяаа’д̇и зд̇амби на сад̇д̇ахаамий”д̇и.

“д̇ам̣ гим̣ ман̃н̃аси, махаарааж̇а, куд̇д̇агоби баасаан̣о винаа наавааяа уд̇агз уббилавзяяаа”д̇и . “на хи, бханд̇з”д̇и. “гим̣ ну ко, махаарааж̇а, ваахасад̇амби баасаан̣аанам̣ наавааяа ааробид̇ам̣ уд̇агз уббилавзяяаа”д̇и? “аама, бханд̇з”д̇и. “яат̇аа, махаарааж̇а, наавaa, звам̣ гусалаани гаммаани д̇адтаб̣бааний”д̇и.

“галлоси, бханд̇з наагасзнаа”д̇и.

б̣уд̇д̇хаг̇ун̣асад̇ибадилаабхабан̃хо д̇уд̇ияо.

3. д̇угкаббахаанавааяамабан̃хо

3. рааж̇аа ааха “бханд̇з наагасзна, гим̣ д̇умхз ад̇ийд̇асса д̇угкасса бахаанааяа вааяамат̇аа”д̇и? “на хи, махаарааж̇аа”д̇и. “гим̣ бана, бханд̇з, анаагад̇асса д̇угкасса бахаанааяа вааяамат̇аа”д̇и? “на хи, махаарааж̇аа”д̇и. “гим̣ бана баж̇жуббаннасса д̇угкасса бахаанааяа вааяамат̇аа”д̇и? “на хи, махаарааж̇аа”д̇и. “яад̇и д̇умхз на ад̇ийд̇асса д̇угкасса бахаанааяа вааяамат̇а, на анаагад̇асса д̇угкасса бахаанааяа вааяамат̇а, на баж̇жуббаннасса д̇угкасса бахаанааяа вааяамат̇а, ат̇а гимад̇т̇аая вааяамат̇аа”д̇и. т̇зро ааха ‘гинд̇и, махаарааж̇а, ид̇ан̃жа д̇угкам̣ нируж̇ж̇хзяяа, ан̃н̃ан̃жа д̇угкам̣ нуббаж̇ж̇зяяаа’д̇и зд̇ад̇ад̇т̇аая вааяамаамаа”д̇и.

“ад̇т̇и бана д̇з, бханд̇з наагасзна, анаагад̇ам̣ д̇угка”нд̇и? “над̇т̇и [гат̇аа. 828, 829 бассид̇аб̣бам̣], махаарааж̇аа”д̇и “д̇умхз ко, бханд̇з наагасзна, ад̇ибан̣д̇ид̇аа, яз д̇умхз асанд̇аанам̣ анаагад̇аанам̣ д̇угкаанам̣ бахаанааяа вааяамат̇аа”д̇и? “ад̇т̇и бана д̇з, махаарааж̇а, гзжи бад̇ирааж̇аано баж̇жад̇т̇игаа баж̇жаамид̇д̇аа баж̇жубадтид̇аа хонд̇ий”д̇и? “аама, бханд̇з, ад̇т̇ий”д̇и. “гимну ко, махаарааж̇а, д̇ад̇аа д̇умхз барикам̣ кан̣аабзяяаат̇а, баагаарам̣ жинаабзяяаат̇а г̇обурам̣ гаараабзяяаат̇а, ад̇д̇аалагам̣ гаараабзяяаат̇а, д̇хан̃н̃ам̣ ад̇ихараабзяяаат̇аа”д̇и? “на хи, бханд̇з, бад̇игаж̇ж̇зва д̇ам̣ бад̇ияад̇д̇ам̣ ход̇ий”д̇и. “гим̣ д̇умхз, махаарааж̇а, д̇ад̇аа хад̇т̇исмим̣ сигкзяяаат̇а, ассасмим̣ сигкзяяаат̇а, рат̇асмим̣ сигкзяяаат̇а, д̇ханусмим̣ сигкзяяаат̇а, т̇арусмим̣ сигкзяяаат̇аа”д̇и? “на хи, бханд̇з, бад̇игаж̇ж̇зва д̇ам̣ сигкид̇ам̣ ход̇ий”д̇и. “гиссад̇т̇аая”д̇и? “анаагад̇аанам̣, бханд̇з, бхаяаанам̣ бад̇иб̣аахана̇д̇т̇аяаа”д̇и. “гим̣ ну ко, махаарааж̇а, ад̇т̇и анаагад̇ам̣ бхаяа”нд̇и? “над̇т̇и, бханд̇з”д̇и . “д̇умхз жа ко, махаарааж̇а, ад̇ибан̣д̇ид̇аа, яз д̇умхз асанд̇аанам̣ анаагад̇аанам̣ бхаяаанам̣ бад̇иб̣аахана̇д̇т̇аяа бад̇ияаад̇зт̇аа”д̇и.

“бхияяо обаммам̣ гарохийд̇и. “д̇ам̣ гим̣ ман̃н̃аси, махаарааж̇а, яад̇аа д̇вам̣ бибаасид̇о бхавзяяааси, д̇ад̇аа д̇вам̣ уд̇абаанам̣ кан̣аабзяяааси, богкаран̣им̣ кан̣аабзяяааси, д̇алаагам̣ кан̣аабзяяааси ‘баанийяам̣ бивиссаамий’”д̇и? “на хи, бханд̇з, бад̇игаж̇ж̇зва д̇ам̣ бад̇ияад̇д̇ам̣ ход̇ий”д̇и. “гиссад̇т̇аая”д̇и? “анаагад̇аанам̣, бханд̇з, бибаасаанам̣ бад̇иб̣аахана̇д̇т̇аяа бад̇ияад̇д̇ам̣ ход̇ий”д̇и. “ад̇т̇и бана,

махаараажа̇, анаага̇да̇а бибаасаа’’ди̇? ‘‘надт̇и, бханд̇з’’ди. ‘‘ду̇мхз ко, махаараажа̇, ади̇бан̣диди̇а , яз ду̇мхз асанд̇аанам̣ анаага̇да̇анам̣ бибаасаанам̣ бадиб̣ааханадт̇ааяа дам̣ бадияаад̇зт̇аа’’ди.

‘‘бхияяо обаммам̣ гарохий’’ди. ‘‘д̇ам̣ гим̣ ман̃н̃аси, махаараажа̇, яад̇аа д̇вам̣ б̣убхугкид̇о бхавзяяааси, д̇ад̇аа д̇вам̣ кзд̇д̇ам̣ гасаабзяяааси, саалим̣ вабаабзяяааси ‘бхад̇д̇ам̣ бхун̃ж̇иссаамий’’’ди? ‘‘на хи, бханд̇з, бадигажжзва дам̣ бадияад̇д̇ам̣ ход̇ий’’ди. ‘‘гиссадт̇ааяаа’’ди. ‘‘анаага̇да̇анам̣, бханд̇з, б̣убхугкаанам̣ бадиб̣ааханадт̇ааяаа’’ди. ‘‘адт̇и бана, махаараажа̇, анаага̇да̇а б̣убхугкаа’’ди? ‘‘надт̇и, бханд̇з’’ди. ‘‘ду̇мхз ко, махаараажа̇, ади̇бан̣диди̇а, яз ду̇мхз асанд̇аанам̣ анаага̇да̇анам̣ б̣убхугкаанам̣ бадиб̣ааханадт̇ааяа бадияаад̇зт̇аа’’ди.

‘‘галлоси, бханд̇з наага̇сзнаа’’ди.

ду̇гкаббахаанавааяамабан̃хо д̇ад̇ияо.

4. б̣рахмалогабан̃хо

4. раажа̇а ааха ‘‘бханд̇з наага̇сзна, гийвад̇ууро ид̇о б̣рахмалого’’ди? ‘‘д̇ууро ко, махаараажа̇, ид̇о б̣рахмалого гуудаага̇арамад̇д̇аа силаа д̇амхаа бад̇ид̇аа ахорад̇д̇зна адтажад̇д̇аалийсаяож̇анасахассаани бхассамаанаа жад̇уухи маасзхи бат̇авияам̣ бадидтахзяяаа’’ди.

‘‘бханд̇з наага̇сзна, ду̇мхз звам̣ бхан̣ат̇а ‘сзяяат̇ааби б̣алаваа бурисо самин̃ж̇ид̇ам̣ ваа б̣аахам̣ басаарзяяа , басаарид̇ам̣ ваа б̣аахам̣ самин̃ж̇зяяа, звамзва ид̇д̇химаа бхигку жзд̇овасиббад̇д̇о ж̇амб̣удийбз анд̇арахид̇о б̣рахмалогз баад̇убхавзяяаа’ди зд̇ам̣ важанам̣ на сад̇д̇ахаами, звам̣ ади̇сийгхам̣ д̇аава б̣ахууни яож̇анасад̇аани га̇жчиссад̇ий’’ди.

т̇зро ааха ‘‘гухим̣ бана, махаараажа̇, д̇ава ж̇аад̇абхуумий’’ди? ‘‘адт̇и, бханд̇з, аласанд̇о наама д̇ийбо, д̇адт̇аахам̣ ж̇аад̇о’’ди. ‘‘гийва д̇ууро, махаараажа̇, ид̇о аласанд̇о ход̇ий’’ди? ‘‘д̇вимад̇д̇аани, бханд̇з, яож̇анасад̇ааний’’ди. ‘‘абхиж̇аанааси ну д̇вам̣, махаараажа̇, д̇адт̇а гин̃жид̇зва гаран̣ийяам̣ гарид̇ваа сарид̇аа’’ди? ‘‘аама, бханд̇з, сараамий’’ди. ‘‘лахум̣ ко д̇вам̣, махаараажа̇, га̇д̇оси д̇вимад̇д̇аани яож̇анасад̇ааний’’ди.

‘‘галлоси, бханд̇з наага̇сзнаа’’ди.

б̣рахмалогабан̃хо жад̇удт̇о.

5. д̇виннам̣ логуббаннаанам̣ самагабхаавабан̃хо

5. раажа̇а ааха ‘‘бханд̇з наага̇сзна, яо ид̇ха гаалан̇гад̇о б̣рахмалогз уббаж̇ж̇зяяа, яо жа ид̇ха гаалан̇гад̇о гасмийрз уббаж̇ж̇зяяа, го жирад̇арам̣ го сийгхад̇ара’’нди? ‘‘самагам̣, махаараажа̇а’’ди.

‘‘обаммам̣ гарохий’’ди. ‘‘гухим̣ бана, махаараажа̇, д̇ава ж̇аад̇анага̇ра’’нди? ‘‘адт̇и, бханд̇з, галасига̇амо наама, д̇адт̇аахам̣ ж̇аад̇о’’ди. ‘‘гийва д̇ууро, махаараажа̇, ид̇о галасига̇амо ход̇ий’’ди. ‘‘д̇вимад̇д̇аани, бханд̇з, яож̇анасад̇ааний’’ди. ‘‘гийва д̇уурам̣, махаараажа̇, ид̇о гасмийрам̣ ход̇ий’’ди? ‘‘д̇ваад̇аса, бханд̇з, яож̇анааний’’ди. ‘‘ин̇гха, д̇вам̣ махаараажа̇, галасига̇амам̣ жинд̇зхий’’ди. ‘‘жинд̇ид̇о, бханд̇з’’ди. ‘‘ин̇гха, д̇вам̣ махаараажа̇, гасмийрам̣ жинд̇зхий’’ди. ‘‘жинд̇ид̇ам̣ бханд̇з’’ди. ‘‘гад̇амам̣ ну ко, махаараажа̇, жирзна жинд̇ид̇ам̣, гад̇амам̣ сийгхад̇ара’’нди? ‘‘самагам̣ бханд̇з’’ди. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, яо ид̇ха гаалан̇гад̇о б̣рахмалогз уббаж̇ж̇зяяа, яо жа ид̇ха гаалан̇гад̇о гасмийрз уббаж̇ж̇зяяа, самагам̣ язва уббаж̇ж̇анд̇ий’’ди.

‘‘бхияяо обаммам̣ гарохий’’ди. ‘‘д̇ам̣ гим̣ ман̃н̃аси, махаараажа̇, д̇вз сагун̣аа аагаасзна га̇жчзяяум̣ , д̇зсу зго ужжз рукгз нисийд̇зяяа, зго нийжз рукгз нисийд̇зяяа, д̇зсам̣ самагам̣ бадидтид̇аанам̣ гад̇амасса чааяаа батамад̇арам̣ бат̇авияам̣ бадидтахзяяа, гад̇амасса чааяаа жирзна бат̇авияам̣ бадидтахзяяаа’’ди? ‘‘самагам̣, бханд̇з’’ди. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, яо ид̇ха гаалан̇гад̇о б̣рахмалогз уббаж̇ж̇зяяа, яо жа ид̇ха гаалан̇гад̇о гасмийрз уббаж̇ж̇зяяа, самагам̣ язва уббаж̇ж̇анд̇ий’’ди.

‘‘галлоси, бханд̇з наага̇сзнаа’’ди.

ḍвиннаṃ логуббаннаанаṃ самагабхаавабан̃хо бан̃жамо.

6. ɓожж̇ханѓабан̃хо

6. раажа̇а ааха ‘‘гаḍи ну ко, бханḋз нааѓасзна, ɓожж̇ханѓаа’’ḍи? ‘‘саḍḋа ко, махаараажа̇, ɓожж̇ханѓаа’’ḍи. ‘‘гаḍихи бана, бханḋз, ɓожж̇ханѓзхи ɓужж̇хаḍий’’ḍи? ‘‘згзна ко, махаараажа̇, ɓожж̇ханѓзна ɓужж̇хаḍи ḍхаммавижаяасамɓожж̇ханѓзнаа’’ḍи. ‘‘аṫа гисса ну ко, бханḋз, вужжанḍи ‘саḍḋа ɓожж̇ханѓаа’’’ḍи? ‘‘ḍаṃ гиṃ ман̃н̃аси, махаараажа̇, аси госияаа багкиḍḋо аѓѓахиḍо хаḍṫзна уссахаḍи чзж̇ж̇аṃ чинḍиḍу’’нḍи. ‘‘на хи, бханḋз’’ḍи. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, ḍхаммавижаяасамɓожж̇ханѓзна винаа чахи ɓожж̇ханѓзхи на ɓужж̇хаḍий’’ḍи.

‘‘галлоси, бханḋз нааѓасзнаа’’ḍи.

ɓожж̇ханѓабан̃хо чадто.

7. баабабун̃н̃аанаṃ аббаанаббабхаавабан̃хо

7. раажа̇а ааха ‘‘бханḋз нааѓасзна, гаḍараṃ ну ко ɓахуḍараṃ бун̃н̃аṃ ваа абун̃н̃аṃ ваа’’ḍи? ‘‘бун̃н̃аṃ ко, махаараажа̇ , ɓахуḍараṃ, абун̃н̃аṃ ṫога’’нḍи. ‘‘гзна гаараṇзнаа’’ḍи? ‘‘абун̃н̃аṃ ко, махаараажа̇, гаронḋо виббаḍисаарий хоḍи ‘баабагаммаṃ маяаа гаḍа’нḍи, ḍзна баабаṃ на ваḍḍхаḍи. бун̃н̃аṃ ко, махаараажа̇, гаронḋо авиббаḍисаарий хоḍи, авиббаḍисаарино бааможж̇аṃ жа̇ааяаḍи, бамуḍиḍасса бийḍи жа̇ааяаḍи, бийḍиманасса гааяо бассамбхаḍи, бассаḍḍхагааяо сукаṃ вз̇ḍзḍи, сукино жиḍḍаṃ самааḍхияаḍи, самаахиḍо яаṫаабхуудаṃ бажа̇аанааḍи, ḍзна гаараṇзна бун̃н̃аṃ ваḍḍхаḍи. бурисо ко, махаараажа̇, чиннахаḍṫабааḍо бхаѓаваḍо згаṃ уббалахаḍṫаṃ ḍаḍваа зганавуḍигаббаани винибааḍаṃ на ѓажчиссаḍи. иминааби, махаараажа̇, гаараṇзна бхаṇаами ‘бун̃н̃аṃ ɓахуḍараṃ, абун̃н̃аṃ ṫога’’’нḍи.

‘‘галлоси, бханḋз нааѓасзнаа’’ḍи.

баабабун̃н̃аанаṃ аббаанаббабхаавабан̃хо саḍḋамо.

8. жа̇аананḍааж̇аананḍабаабагараṇабан̃хо

8. раажа̇а ааха ‘‘бханḋз нааѓасзна, яо жа̇аананḋо баабагаммаṃ гароḍи, яо ажа̇аананḋо баабагаммаṃ гароḍи, гасса ɓахуḍараṃ абун̃н̃а’’нḍи? ṫзро ааха ‘‘яо ко, махаараажа̇, ажа̇аананḋо баабагаммаṃ гароḍи, ḍасса ɓахуḍараṃ абун̃н̃а’’нḍи. ‘‘ḍзна хи, бханḋз нааѓасзна, яо амхаагаṃ раажа̇абуḍḋо ваа раажа̇амахаамаḍḋо ваа ажа̇аананḋо баабагаммаṃ гароḍи, ḍаṃ маяаṃ ḍиѓуṇаṃ ḍаṇḍзмаа’’ḍи? ‘‘ḍаṃ гиṃ ман̃н̃аси, махаараажа̇, ḍаḍḍаṃ аяоѓуḷаṃ ааḍиḍḍаṃ самбажж̇алиḍаṃ сажоḍибхууḍаṃ зго жа̇аананḋо ѓаṇхзяяа, зго ажа̇аананḋо ѓаṇхзяяа, гаḍамо [гасса (га.)] ɓалаваḍараṃ ḍаяхзяяаа’’ḍи. ‘‘яо ко, бханḋз, ажа̇аананḋо ѓаṇхзяяа, со [ḍасса (бий. га.)] ɓалаваḍараṃ ḍаяхзяяаа’’ḍи. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, яо ажа̇аананḋо баабагаммаṃ гароḍи, ḍасса ɓахуḍараṃ абун̃н̃а’’нḍи.

‘‘галлоси, бханḋз нааѓасзнаа’’ḍи.

жа̇аананḍааж̇аананḍабаабагараṇабан̃хо адтамо.

9. уḍḍарагуругааḍиѓаманабан̃хо

9. раажа̇а ааха ‘‘бханḋз нааѓасзна, адṫи гожи, яо иминаа сарийрзна уḍḍарагуруṃ ваа ѓажчзяяа, ɓрахмалогаṃ ваа, ан̃н̃аṃ ваа бана ḍийба’’нḍи? ‘‘адṫи, махаараажа̇, яо иминаа жааḍуммахаабхууḍигзна гааязна уḍḍарагуруṃ ваа ѓажчзяяа, ɓрахмалогаṃ ваа, ан̃н̃аṃ ваа бана ḍийба’’нḍи.

‘‘гаṫаṃ, бханḋз нааѓасзна, иминаа жааḍуммахаабхууḍигзна гааязна уḍḍарагуруṃ ваа ѓажчзяяа, ɓрахмалогаṃ ваа, ан̃н̃аṃ ваа бана ḍийба’’нḍи? ‘‘абхижа̇аанааси ну, ḍваṃ махаараажа̇, имиссаа баṫавияаа виḍаḍṫиṃ ваа раḍанаṃ ваа ланѓхиḍаа’’ḍи? ‘‘аама, бханḋз, абхижа̇аанаами ‘ахаṃ, бханḋз нааѓасзна, адтаби раḍанияо ланѓхзмий’’’ḍи. ‘‘гаṫаṃ, ḍваṃ махаараажа̇, адтаби раḍанияо ланѓхзсий’’ḍи? ‘‘ахан̃хи, бханḋз, жиḍḍаṃ уббааḍзми ‘зḍṫа нибаḍиссаамий’ḍи саха жиḍḍуббааḍзна гааяо мз лахуго хоḍий’’ḍи.

‘‘звамзва ко, махаараажа̇, ид̇д̇химаа бхигку жзд̇овасиббад̇д̇о гааяам̣ жид̇д̇з самааробзд̇ваа жид̇д̇авасзна взхаасам̣ га̇жчад̇ий’’д̇и.

‘‘галлоси, бханд̇з наага̇сзнаа’’д̇и.

уд̇д̇арагуругаад̇ига̇манабан̄хо навамо.

10. д̇ийгхадтибан̄хо

10. раажа̇а ааха ‘‘бханд̇з наага̇сзна, д̇умхз звам̣ бхан̣ата̇ ‘адтигаани д̇ийгхаани яожа̇насад̇игааниб̇ий’д̇и, ругкоби д̇аава над̇т̇и яожа̇насад̇иго, гуд̇о бана адтигаани д̇ийгхаани яожа̇насад̇игаани бхависсанд̇ий’’д̇и?

‘‘д̇ам̣ гим̣ ман̄н̄аси, махаараажа̇, суд̇ам̣ д̇з ‘махаасамуд̇д̇з бан̄жаяожа̇насад̇игааби мажчаа ад̇т̇ий’’’д̇и? ‘‘аама, бханд̇з, суд̇а’’нд̇и. ‘‘нану махаараажа̇, бан̄жаяожа̇насад̇игасса мажчасса адтигаани д̇ийгхаани бхависсанд̇и яожа̇насад̇игааниб̇ий’’д̇и?

‘‘галлоси , бханд̇з наага̇сзнаа’’д̇и.

д̇ийгхадтибан̄хо д̇асамо.

11. ассаасабассаасанирод̇хабан̄хо

11. раажа̇а ааха ‘‘бханд̇з наага̇сзна, д̇умхз звам̣ бхан̣ата̇ ‘саггаа ассаасабассаасз нирод̇хзд̇у’’’нд̇и? ‘‘аама, махаараажа̇, саггаа ассаасабассаасз нирод̇хзд̇у’’нд̇и. ‘‘гата̇м̣, бханд̇з наага̇сзна, саггаа ассаасабассаасз нирод̇хзд̇у’’нд̇и. ‘‘д̇ам̣ гим̣ ман̄н̄аси, махаараажа̇, суд̇абуб̣б̣о д̇з гожи гаагажчамаано’’д̇и. ‘‘аама, бханд̇з, суд̇абуб̣б̣о’’д̇и. ‘‘гим̣ ну ко, махаараажа̇, со сад̇д̇о гааяз намид̇з вирамзяяаа’’д̇и. ‘‘аама, бханд̇з, вирамзяяаа’’д̇и. ‘‘со х̣и наама, махаараажа̇, сад̇д̇о абхаавид̇агааяасса абхаавид̇асийласса абхаавид̇ажид̇д̇асса абхаавид̇абан̄н̄асса гааяз намид̇з вирамиссад̇и, гим̣ бана бхаавид̇агааяасса бхаавид̇асийласса бхаавид̇ажид̇д̇асса бхаавид̇абан̄н̄асса жад̇уд̇т̇ажжхаанам̣ самаабаннасса ассаасабассаасаа на ниружжхиссанд̇ий’’д̇и.

‘‘галлоси, бханд̇з наага̇сзнаа’’д̇и.

ассаасабассаасанирод̇хабан̄хо згаад̇асамо.

12. самуд̇д̇абан̄хо

12. раажа̇а ааха ‘‘бханд̇з наага̇сзна, ‘самуд̇д̇о самуд̇д̇о’д̇и вужжад̇и, гзна гаараṇзна уд̇агам̣ ‘самуд̇д̇о’д̇и вужжад̇ий’’д̇и? т̇зро ааха ‘‘яад̇д̇агам̣, махаараажа̇, уд̇агам̣, д̇ад̇д̇агам̣ лон̣ам̣. яад̇д̇агам̣ лон̣ам̣, д̇ад̇д̇агам̣ уд̇агам̣. д̇асмаа ‘самуд̇д̇о’д̇и вужжад̇ий’’д̇и.

‘‘галлоси, бханд̇з наага̇сзнаа’’д̇и.

самуд̇д̇абан̄хо д̇ваад̇асамо.

13. самуд̇д̇азгарасабан̄хо

13. раажа̇а ааха ‘‘бханд̇з наага̇сзна, гзна гаараṇзна самуд̇д̇о згарасо лон̣арасо’’д̇и? ‘‘жирасан̣тид̇ад̇д̇аа ко, махаараажа̇, уд̇агасса самуд̇д̇о згарасо лон̣арасо’’д̇и.

‘‘галлоси, бханд̇з наага̇сзнаа’’д̇и.

самуд̇д̇азгарасабан̄хо д̇зрасамо.

14. сукумабан̄хо

14. раажа̇а ааха ‘‘бханд̇з наага̇сзна, саггаа саб̤бам̣ сукумам̣ чинд̇ид̇у’’нд̇и? ‘‘аама, махаараажа̇, саггаа саб̤бам̣ сукумам̣ чинд̇ид̇у’’нд̇и. ‘‘гим̣ бана, бханд̇з, саб̤бам̣ сукума’’нд̇и? ‘‘д̇хаммо ко, махаараажа̇, саб̤басукумо, на ко, махаараажа̇, д̇хаммаа саб̤б̤з сукумаа, ‘сукума’нд̇и ваа ‘т̇уула’нд̇и ваа д̇хаммаанамзд̇амад̇хиважанам̣. яам̣ гин̃жи чинд̇ид̇аб̤бам̣, саб̤бам̣ д̇ам̣ бан̃̃нааяа чинд̇ад̇и, над̇т̇и д̇уд̇ияам̣ бан̃̃нааяа чзд̇ана’’нд̇и.

‘‘галлоси, бханд̇з наага̇сзнаа’’д̇и.

сукумабан̃хо жуд̇д̇асамо.

15. вин̃̃наан̣анаанад̇т̇абан̃хо

15. раажа̇а ааха ‘‘бханд̇з наага̇сзна, ‘вин̃̃наан̣а’нд̇и ваа ‘бан̃̃наа’д̇и ваа ‘бхууд̇асмим̣ жи̇йво’д̇и ваа имз д̇хаммаа наанад̇т̇аа жзва наанаа̇бяан̃жа̇анаа жа, уд̇ааху згад̇т̇аа б̤яан̃жа̇анамзва наана’’нд̇и ? ‘‘вижа̇аананалагкан̣ам̣, махаараажа̇, вин̃̃наан̣ам̣, бажа̇аананалагкан̣аа бан̃̃наа, бхууд̇асмим̣ жи̇йво нубалаб̤бхад̇ий’’д̇и. ‘‘яад̇и жи̇йво нубалаб̤бхад̇и, ат̇а го жарахи жагкунаа руубам̣ бассад̇и, сод̇зна сад̇д̇ам̣ сун̣аад̇и, гхаанзна г̇анд̇хам̣ гхааяад̇и, жи̇вхааяа расам̣ сааяад̇и, гааязна подтаб̤бам̣ пусад̇и, манасаа д̇хаммам̣ вижа̇аанаад̇ий’’д̇и? т̇зро ааха ‘‘яад̇и жи̇йво жагкунаа руубам̣ бассад̇и…бз… манасаа д̇хаммам̣ вижа̇аанаад̇и, со жи̇йво жагкуд̇ваарзсу уббаад̇ид̇зсу махананд̇зна аагаасзна б̤ахимуко судтуд̇арам̣ руубам̣ бассзяяа, сод̇зсу уббаад̇ид̇зсу, гхаанз уббаад̇ид̇з, жи̇вхааяа уббаад̇ид̇ааяа, гааяз уббаад̇ид̇з махананд̇зна аагаасзна судтуд̇арам̣ сад̇д̇ам̣ сун̣зяяа, г̇анд̇хам̣ гхааязяяа, расам̣ сааязяяа, подтаб̤бам̣ пусзяяаа’’д̇и? ‘‘на хи , бханд̇з’’д̇и. ‘‘д̇зна хи, махаараажа̇, бхууд̇асмим̣ жи̇йво нубалаб̤бхад̇ий’’д̇и.

‘‘галлоси, бханд̇з наага̇сзнаа’’д̇и.

вин̃̃наан̣анаанад̇т̇абан̃хо баннарасамо.

16. аруубад̇хаммававад̇т̇аанад̇уггарабан̃хо

16. раажа̇а ааха ‘‘бханд̇з наага̇сзна, д̇уггарам̣ ну ко бхаг̇авад̇аа гад̇а’’нд̇и? т̇зро ааха ‘‘д̇уггарам̣, махаараажа̇, бхаг̇авад̇аа гад̇а’’нд̇и. ‘‘гим̣ бана, бханд̇з наага̇сзна, бхаг̇авад̇аа д̇уггарам̣ гад̇а’’нд̇и. ‘‘д̇уггарам̣, махаараажа̇, бхаг̇авад̇аа гад̇ам̣ имзсам̣ аруубийнам̣ жид̇д̇ажзд̇асигаанам̣ д̇хаммаанам̣ згаараммам̣з вад̇д̇амаанаанам̣ вавад̇т̇аанам̣ агкаад̇ам̣ ‘аяам̣ пассо, аяам̣ взд̇анаа, аяам̣ сан̃̃наа, аяам̣ жзд̇анаа, ид̇ам̣ жид̇д̇а’’’нд̇и.

‘‘обаммам̣ гарохий’’д̇и. ‘‘яат̇аа, махаараажа̇, гожид̇зва бурисо наавааяа махаасамуд̇д̇ам̣ ажж̇хог̇аахзд̇ваа хад̇т̇абуд̇зна уд̇агам̣ г̇ахзд̇ваа жи̇вхааяа сааяид̇ваа жа̇аанзяяа ну ко, махаараажа̇, со бурисо ‘‘ид̇ам̣ г̇ан̇г̇аайа уд̇агам̣, ид̇ам̣ яамунаайа уд̇агам̣, ид̇ам̣ ажиравад̇ияаа уд̇агам̣, ид̇ам̣ сарабхуяаа уд̇агам̣, ид̇ам̣ махияаа уд̇ага’’’нд̇и? ‘‘д̇уггарам̣, бханд̇з, жа̇аанид̇у’’нд̇и. ‘‘ид̇о д̇уггарад̇арам̣ ко, махаараажа̇, бхаг̇авад̇аа гад̇ам̣ имзсам̣ аруубийнам̣ жид̇д̇ажзд̇асигаанам̣ д̇хаммаанам̣ згаараммам̣з вад̇д̇амаанаанам̣ вавад̇т̇аанам̣ агкаад̇ам̣ ‘аяам̣ пассо, аяам̣ взд̇анаа, аяам̣ сан̃̃наа, аяам̣ жзд̇анаа, ид̇ам̣ жид̇д̇а’’’нд̇и. ‘‘судту, бханд̇з’’д̇и раажа̇а аб̤бхаанумод̇ийд̇и.

аруубад̇хаммававад̇т̇аанад̇уггарабан̃хо сол̣асамо.

аруубад̇хаммававад̇т̇аанаваг̇г̇о сад̇д̇амо.

имасмим̣ ваг̇г̇з сол̣аса бан̃хаа.

милинд̇абан̃хабужчаависажж̇а̇анаа

т̇зро ааха ‘‘жа̇аанааси ко, махаараажа̇, самбад̇и гаа взлаа’’д̇и? ‘‘аама, бханд̇з, жа̇аанаами ‘самбад̇и батамо яаамо ад̇иггант̇о, мажж̇химо яаамо бавад̇д̇ад̇и, уггаа бад̇ийбийянд̇и, жад̇д̇аари бад̇аагаани аан̣ад̇д̇аани г̇амиссанд̇и бхан̣д̇ад̇о раажа̇д̇зяяааний’’’д̇и.

яонагаа звамаахам̣су ‘‘галлоси, махаараажа̇, бан̣д̇ид̇о т̇зро’’д̇и. ‘‘аама, бхан̣з, бан̣д̇ид̇о т̇зро, зд̇исо аажарияо бхавзяяа маад̇исо жа анд̇зваасий, нажирассзва бан̣д̇ид̇о д̇хаммам̣ аажа̇анзяяаа’’д̇и. д̇асса

ба̃хавзяяаагараṇзна д̇удто раажа̇а т̇зраṃ наага̇сзнаṃ сад̇асахассагга̇ханагзна гамб̣алзна ажчаад̇зд̇ваа “бханд̇з наага̇сзна, ажжа̇д̇аггз д̇з адтасад̇аṃ бхад̇д̇аṃ ба̃̃набзми, яаṃ ги̃жи анд̇збурз габбияаṃ, д̇зна жа баваарзмий”д̇и аах̇а. алаṃ махаараажа̇ жа̇ийваамий”д̇и. “жа̇аанаами, бханд̇з наага̇сзна, жа̇ийваси, аби жа ад̇д̇аана̃жа рагка, мама̃жа рагкаахий”д̇и. “гата̇ṃ ад̇д̇аанаṃ рагкаси, ‘наага̇сзно милинд̇аṃ раажа̇анаṃ басаад̇зд̇и, на жа ги̃жи алабхий’д̇и бараабаваад̇о [бараббаваад̇о (га.)] ааг̇ажчзяяаад̇и, зваṃ ад̇д̇аанаṃ рагка. гата̇ṃ мамаṃ рагкаси, ‘милинд̇о раажа̇а басанно басаннаагаараṃ на гарод̇ий’д̇и бараабаваад̇о ааг̇ажчзяяаад̇и, зваṃ мамаṃ рагкаахий”д̇и. “д̇ата̇а ход̇у, махаараажа̇а”д̇и. “сзяята̇ааби, бханд̇з, сийхо миг̇араажа̇а суваṇṇаба̃жа̇рз багкид̇д̇оби б̣ахимуко язва ход̇и, звамзва ко ахаṃ, бханд̇з, ги̃жааби аг̇аараṃ ажжхаавасаами б̣ахимуко язва бана ажчаами. сажз ахаṃ, бханд̇з, аг̇аарасмаа анааг̇аарияаṃ баб̣б̣ажзяяаṃ, на жираṃ жа̇ийвзяяаṃ, б̣ахуу мз бажжад̇т̇игаа”д̇и.

ата̇ ко ааяасмаа наага̇сзно милинд̇асса ра̃̃но ба̃хаṃ висажжз̇д̇ваа удтааяаасанаа санг̇хаараамаṃ аг̇амааси. ажирабагганд̇з жа ааяасманд̇з наага̇сзнз милинд̇асса ра̃̃но зд̇ад̇ахоси “гиṃ маяаа бужчид̇аṃ, гиṃ бхад̇анд̇зна наага̇сзнзна висажжа̇ид̇а”нд̇и? ата̇ ко милинд̇асса ра̃̃но зд̇ад̇ахоси “саб̣б̣аṃ маяаа субужчид̇аṃ, саббаṃ бхад̇анд̇зна наага̇сзнзна сувисажжа̇ид̇а”нд̇и. ааяасмад̇оби наага̇сзнасса санг̇хаараамаг̇ад̇асса зд̇ад̇ахоси “гиṃ милинд̇зна ра̃̃наа бужчид̇аṃ, гиṃ маяаа висажжа̇ид̇а”нд̇и. ата̇ ко ааяасмад̇о наага̇сзнасса зд̇ад̇ахоси “саб̣б̣аṃ милинд̇зна ра̃̃наа субужчид̇аṃ, саб̣б̣аṃ маяаа сувисажжа̇ид̇а”нд̇и.

ата̇ ко ааяасмаа наага̇сзно д̇ассаа рад̇д̇ияаа ажжаязна буб̣б̣аṇхасамаяаṃ ниваасзд̇ваа бад̇д̇ажийварамаад̇ааяа язна милинд̇асса ра̃̃но нивзсанаṃ д̇знубасанг̇ами, убасанг̇амид̇ваа ба̃̃ад̇д̇з аасанз нисийд̇и. ата̇ ко милинд̇о раажа̇а ааяасманд̇аṃ наага̇сзнаṃ абхиваад̇зд̇ваа згаманд̇аṃ нисийд̇и, згаманд̇аṃ нисинно ко милинд̇о раажа̇а ааяасманд̇аṃ наага̇сзнаṃ зд̇ад̇авожа –

“маа ко бхад̇анд̇асса зваṃ ахоси ‘наага̇сзно маяаа ба̃хаṃ бужчид̇о’д̇и д̇знзва соманассзна д̇аṃ рад̇д̇аавасзсаṃ вийд̇инаамзсийд̇и на д̇з зваṃ д̇адтаб̣б̣аṃ. д̇асса маяхаṃ, бханд̇з, д̇аṃ рад̇д̇аавасзсаṃ зд̇ад̇ахоси ‘гиṃ маяаа бужчид̇аṃ, гиṃ бхад̇анд̇зна висажжа̇ид̇а’нд̇и, ‘саб̣б̣аṃ маяаа субужчид̇аṃ, саб̣б̣аṃ бхад̇анд̇зна сувисажжа̇ид̇а’”нд̇и.

т̇зроби звамааха – “маа ко махаараажа̇асса зваṃ ахоси ‘милинд̇асса ра̃̃но маяаа ба̃хо висажжа̇ид̇о’д̇и д̇знзва соманассзна д̇аṃ рад̇д̇аавасзсаṃ вийд̇инаамзсийд̇и на д̇з зваṃ д̇адтаб̣б̣аṃ. д̇асса маяхаṃ, махаараажа̇, д̇аṃ рад̇д̇аавасзсаṃ зд̇ад̇ахоси ‘гиṃ милинд̇зна ра̃̃наа бужчид̇аṃ, гиṃ маяаа висажжа̇ид̇а’нд̇и, ‘саб̣б̣аṃ милинд̇зна ра̃̃наа субужчид̇аṃ, саб̣б̣аṃ маяаа сувисажжа̇ид̇а’”нд̇и ид̇иха д̇з махаанааг̇аа а̃̃нама̃̃насса субхаасид̇аṃ саманумод̇иṃсууд̇и.

милинд̇аба̃хабужчаависажжа̇анаа нидтид̇аа.

мзṇд̇агаба̃хаарамбхагата̇аа

адтаманд̇абариважжа̇анийяадтаанаани

бхассаббаваад̇о [бхассаббавзд̇ий (сий. бий.)] взд̇аṇд̇ий, ад̇иб̣уд̇д̇хи вижагкаṇо;
милинд̇о ̃ааṇабхзд̇аая, наага̇сзнамубааг̇ами.

васанд̇о д̇асса чааяаааяа, барибужчаṃ бунаббунаṃ;
бабхиннаб̣уд̇д̇хи худ̇ваана, соби ааси д̇ибздаго.

наванг̇аṃ анумажжа̇анд̇о, рад̇д̇ибхааг̇з рахог̇ад̇о;
ад̇д̇агки мзṇд̇агз ба̃хз, д̇унниввзтз санигг̇ахз.

“барияааяабхаасид̇аṃ адт̇и, адт̇и санд̇хааябхаасид̇аṃ;
сабхаавабхаасид̇аṃ адт̇и, д̇хаммараажа̇асса саасанз.

“д̇зсамадт̇аṃ ави̃̃нааяа, мзṇд̇агз жа̇инабхаасид̇з;
анааг̇ад̇амхи ад̇д̇хаанз, вигг̇ахо д̇адт̇а хзссад̇и.

“ханд̇а гат̇иṃ басаад̇зд̇ваа, чзжжа̇аабзссаами мзṇд̇агз;

ḍасса нидḍидтамаггꜩна, нидḍисиссандḍанааґаḍꜩ’’ḍи.

аṫа ко милинḍо раажа̇а бабхаадḍаая раḍḍияаа удḍхасдꜩ [удтидꜩ (сяаа.), угґаḍꜩ (сий. бий.)] аруṇꜩ сийсаṃ нхаḍваа сираси ан̄жалиṃ багґахздваа аḍийдаанааґаḍабажжуббаннꜩ саммаасамб̣удḍхꜩ ануссаридваа адта ваḍḍабаḍаани самааḍияи ‘‘иḍо мꜩ анааґаḍаани саḍḍа ḍивасаани адта ґуṇꜩ самааḍияидваа ḍабо жариḍаб̣б̣о бхависсаḍи , сохаṃ жиṇṇаḍабо самаано аажарияаṃ аараадхздваа мꜩṇдагꜩ бан̄хꜩ бужчиссаамий’’ḍи. аṫа ко милинḍо раажа̇а багаḍиḍуссаяуґаṃ абанздваа аабхараṇаани жа омун̄жидваа гаасаавам ниваасздваа муṇдагабадисийсагаṃ сийсꜩ бадимун̄жидваа мунибхаавамубаґандваа адта ґуṇꜩ самааḍияи ‘‘имаṃ саḍḍаахаṃ маяаа на раажа̇дṫо анусаасиḍаб̣б̣о, на раагуубасан̄хиḍаṃ жиḍḍаṃ уббаадꜩḍаб̣б̣аṃ, на ḍосуубасан̄хиḍаṃ жиḍḍаṃ уббаадꜩḍаб̣б̣аṃ, на мохуубасан̄хиḍаṃ жиḍḍаṃ уббаадꜩḍаб̣б̣аṃ, ḍаасагаммагарабориск жа̇нзби ниваадḍавуḍḍинаа бхавиḍаб̣б̣аṃ, гааяигаṃ ваажасигаṃ анурагкиḍаб̣б̣аṃ, чаби аяаḍанаани нираваскасаḍо анурагкиḍаб̣б̣аани, мзḍḍаабхааванааяа маанасаṃ багкибиḍаб̣б̣а’’нḍи. имз адта ґуṇꜩ самааḍияидваа ḍꜩсвзва адтасу ґуṇꜩсу маанасаṃ баḍидтабздваа б̣ахи анигкамидваа саḍḍаахаṃ вийḍинаамздваа адтамз ḍивасз бабхаадḍаая раḍḍияаа баґзва бааḍараасаṃ гаḍваа огкиḍḍажагку миḍабхааṇий сусаṇтидꜩна ирияаабаṫꜩна авигкиḍḍꜩна жиḍḍꜩна хадтзна удаґґꜩна виббасаннзна ṫꜩраṃ нааґаснаṃ убасанґамидваа ṫꜩрасса баадꜩ сирасаа ванḍидваа згаманḍаṃ тиḍо иḍамавожа –

‘‘адṫи мз, бханḍꜩ нааґасзна, гожи адṫо ḍумхꜩхи саḍḍхиṃ манḍаяиḍаб̣б̣о, на ḍаḍṫа ан̄н̄о гожи ḍаḍияо ижчиḍаб̣б̣о, сун̄н̄з огаасз бавивиḍḍꜩ аран̄н̄з адтанґубааґаḍꜩ самаṇасаарубб꜓. ḍаḍṫа со бан̄хо бужчиḍаб̣б̣о бхависсаḍи, ḍаḍṫа мз ґуяхаṃ на гааḍаб̣б̣аṃ на рахассагаṃ, арахаамахаṃ рахассагаṃ суṇиḍуṃ суманḍанз убаґаḍꜩ, убамааяаби со адṫо убабаригкиḍаб̣б̣о, яаṫаа гиṃ вияа, яаṫаа наама, бханḍꜩ нааґасзна, махаабаṫавий нигкзбаṃ арахаḍи нигкзбз убаґаḍꜩ. звамзва ко, бханḍꜩ нааґасзна, арахаамахаṃ рахассагаṃ суṇиḍуṃ суманḍанз убаґаḍꜩ’’ḍи. ґарунаа саха бавивиḍḍабаванаṃ бависидваа иḍамавожа – ‘‘бханḍꜩ нааґасзна, идха бурисзна манḍаяиḍугаамзна адта таанаани бариважжа̇яиḍаб̣б̣аани бхаванḍи, на ḍꜩсу таанзсу вин̄н̄уу бурисо адṫаṃ манḍꜩḍи, манḍиḍоби адṫо барибаḍаḍи на самбхаваḍи. гаḍамаани адта таанаани? висамадтаанаṃ бариважжа̇нийяаṃ, сабхаяаṃ бариважжа̇нийяаṃ, аḍиваадḍадтаанаṃ бариважжа̇нийяаṃ, баḍижчаннадтаанаṃ бариважжа̇нийяаṃ, ḍꜩвадтаанаṃ бариважжа̇нийяаṃ, банṫо бариважжа̇нийяо, санґаамо [санґамо (сий. бий.)] бариважжа̇нийяо, удагаḍидṫаṃ бариважжа̇нийяаṃ. имаани адта таанаани бариважжа̇нийяааний’’ḍи.

ṫꜩро ааха ‘‘го ḍосо висамадтаанз, сабхаяз, аḍиваадꜩ, баḍижчаннз, ḍꜩвадтаанз, банṫꜩ, санґаамз, удагаḍидṫꜩ’’ḍи? ‘‘висамз, бханḍꜩ нааґасзна, манḍиḍо адṫо вигираḍи видхамаḍи багґхараḍи на самбхаваḍи, сабхаяз мано санḍассаḍи, санḍассиḍо на саммаа адṫаṃ саманубассаḍи, аḍиваадꜩ саḍḍо авибхуудо хоḍи, баḍижчаннз убассуḍиṃ ḍидтанḍи, ḍꜩвадтаанз манḍиḍо адṫо ґаругаṃ бариṇамаḍи, банṫꜩ манḍиḍо адṫо ḍужчо бхаваḍи, санґаамз жан̄жало бхаваḍи, удагаḍидṫꜩ баагадо бхаваḍи. бхаваḍийха –

‘‘‘висамаṃ сабхаяаṃ аḍиваадо, баḍижчаннаṃ ḍꜩваниссиḍаṃ;
банṫо жа санґаамо ḍидṫаṃ, адтꜩḍꜩ бариважжа̇ияаа’’’ḍи.

адта манḍанасса бариважжа̇нийяадтаанаани.

адтаманḍавинаасагабуґґалаа

‘‘бханḍꜩ нааґасзна, адтимз буґґалаа манḍияамаанаа манḍиḍаṃ адṫаṃ б̣яаабаадꜩнḍи. гаḍамз адта? раагажариḍо ḍосажариḍо мохажариḍо маанажариḍо луḍḍхо аласо згажинḍий б̣аалоḍи. имз адта буґґалаа манḍиḍаṃ адṫаṃ б̣яаабаадꜩнḍий’’ḍи.

ṫꜩро ааха ‘‘ḍꜩсаṃ го ḍосо’’ḍи? ‘‘раагажариḍо, бханḍꜩ нааґасзна, раагавасзна манḍиḍаṃ адṫаṃ б̣яаабаадꜩḍи, ḍосажариḍо ḍосавасзна манḍиḍаṃ адṫаṃ б̣яаабаадꜩḍи, мохажариḍо мохавасзна манḍиḍаṃ адṫаṃ б̣яаабаадꜩḍи, маанажариḍо маанавасзна манḍиḍаṃ адṫаṃ б̣яаабаадꜩḍи, луḍḍхо лобхавасзна манḍиḍаṃ адṫаṃ б̣яаабаадꜩḍи, аласо аласаḍаая манḍиḍаṃ адṫаṃ б̣яаабаадꜩḍи, згажинḍий згажинḍиḍаая манḍиḍаṃ адṫаṃ б̣яаабаадꜩḍи, б̣аало б̣аалаḍаая манḍиḍаṃ адṫаṃ б̣яаабаадꜩḍи. бхаваḍийха –

‘‘‘раḍḍо ḍудто жа муулхо жа, мааний луḍḍхо ḍаṫааласо;

згажиндий жа ба̣ало жа, зд̇з адт̇авинаасагаа’’’д̣и.

адта манд̇авинаасагабуг̇г̇алаа.

наваг̇уяхаманд̇авид̇хаṃсагаṃ

“бханд̇з нааг̇асзна, навимз буг̇г̇алаа манд̇ид̇аṃ г̇уяхаṃ виваранд̣и на д̇хаарзнд̣и. гад̇амз нава? раагажарид̇о д̇осажарид̇о мохажарид̇о бхийруго аамисаг̇аруго ид̇т̇ий сон̣до бан̣даго д̇аараго’’д̣и.

т̇зро ааха ‘‘д̇зсаṃ го д̇осо’’д̣и? ‘‘раагажарид̇о, бханд̇з наагасзна, раагавасзна манд̇ид̇аṃ г̇уяхаṃ виварад̣и на д̇хаарзд̣и, д̇осажарид̇о, бханд̇з , д̇осавасзна манд̇ид̇аṃ г̇уяхаṃ виварад̣и на д̇хаарзд̣и, муул̣хо мохавасзна манд̇ид̇аṃ г̇уяхаṃ виварад̣и на д̇хаарзд̣и, бхийруго бхаявасзна манд̇ид̇аṃ г̇уяхаṃ виварад̣и на д̇хаарзд̣и, аамисаг̇аруго аамисахзд̇у манд̇ид̇аṃ г̇уяхаṃ виварад̣и на д̇хаарзд̣и, ид̇т̇ий ба̃н̃нааяа ид̇д̇арад̇аая манд̇ид̇аṃ г̇уяхаṃ виварад̣и на д̇хаарзд̣и, сон̣д̣иго сураалолад̇аая манд̇ид̇аṃ г̇уяхаṃ виварад̣и на д̇хаарзд̣и, бан̣даго анзгаṃсигад̇аая манд̇ид̇аṃ г̇уяхаṃ виварад̣и на д̇хаарзд̣и, д̇аараго жабалад̇аая манд̇ид̇аṃ г̇уяхаṃ виварад̣и на д̇хаарзд̣и. бхавад̇ийха –

‘‘‘рад̇д̇о д̇удто жа муул̣хо жа, бхийру аамисаг̇аруго [аамисажагкуго (сий. бий.)];
ид̇т̇ий сон̣до бан̣даго жа, навамо бхавад̣и д̇аараго.

‘‘навзд̇з буг̇г̇алаа логз, ид̇д̇араа жалид̇аа жалаа;
зд̇зхи манд̇ид̇аṃ г̇уяхаṃ, киббаṃ бхавад̣и баагада’’’нд̣и.

нава г̇уяхаманд̇авид̇хаṃсагаа буг̇г̇алаа.

адта ба̃н̃наабадилаабхагаарaн̣аṃ

‘‘бханд̇з наагасзна, адтахи гаарaн̣зхи ба̣уд̇д̇хи барин̣амад̣и барибаагаṃ г̇ажчад̣и. гад̇амзхи адтахи? ваябарин̣аамзна ба̣уд̇д̇хи барин̣амад̣и барибаагаṃ г̇ажчад̣и, яасабарин̣аамзна ба̣уд̇д̇хи барин̣амад̣и барибаагаṃ г̇ажчад̣и, барибужчаая ба̣уд̇д̇хи барин̣амад̣и барибаагаṃ г̇ажчад̣и, д̇ид̇т̇асаṃваасзна ба̣уд̇д̇хи барин̣амад̣и барибаагаṃ г̇ажчад̣и, янисо манасигаарзна ба̣уд̇д̇хи барин̣амад̣и барибаагаṃ г̇ажчад̣и, саагажчаая ба̣уд̇д̇хи барин̣амад̣и барибаагаṃ г̇ажчад̣и, снзхуубасзванзна ба̣уд̇д̇хи барин̣амад̣и барибаагаṃ г̇ажчад̣и, бад̇ируубад̇зсаваасзна ба̣уд̇д̇хи барин̣амад̣и барибаагаṃ г̇ажчад̣и. бхавад̇ийха –

‘‘‘ваязна яасабужчаахи, д̇ид̇т̇аваасзна янисо;
саагажчаа снзхасаṃсзваа, бад̇ируубавасзна жа.

‘‘зд̇аани адта таанаани, ба̣уд̇д̇хивисад̇агаарaн̣аа;
язсаṃ зд̇аани самбхонд̣и, д̇зсаṃ ба̣уд̇д̇хи бабхиж̇ж̇ад̣ий’’’д̣и.

адта ба̃н̃наабадилаабхагаарaн̣аани.

аажарияаг̇ун̣аṃ

‘‘бханд̇з наагасзна, аяаṃ бхуумибхааг̇о адта манд̇ад̇осавиваж̇ж̇ид̇о, аха̃нжа логз барамо манд̇исахааяо [манд̇асахааяо (сий.)], г̇уяхаманурагкий жаахаṃ яаваахаṃ ж̇ийвиссаами д̇аава г̇уяхаманурагкиссаами, адтахи жа мз гаарaн̣зхи ба̣уд̇д̇хи барин̣аамаṃ г̇ад̇аа, д̇уллабхо зд̇арахи маад̇исо анд̇зваасий, саммаа бад̣ибаннз анд̇зваасигз яз аажарияаанаṃ ба̃нжавийсад̣и аажарияаг̇ун̣аа, д̇зхи г̇ун̣зхи аажариязна саммаа бад̣ибаж̇ж̇ид̇аб̣б̣аṃ. гад̇амз ба̃нжавийсад̣и г̇ун̣аа?

‘‘ид̇ха, бханд̇з наагасзна, аажариязна анд̇зваасимхи сад̇ад̇аṃ самид̇аṃ аарагкаа убадтабзд̇аб̣б̣аа, асзванасзванаа ж̇аанид̇аб̣б̣аа, бамад̇д̇ааббамад̇д̇аа ж̇аанид̇аб̣б̣аа, сзяяавагаасо ж̇аанид̇аб̣б̣о, г̇зла̃н̃наṃ ж̇аанид̇аб̣б̣аṃ, бхож̇анасса [бхож̇анийяаṃ (сяаа.)] лад̇д̇хаалад̇д̇хаṃ ж̇аанид̇аб̣б̣аṃ, висзсо ж̇аанид̇аб̣б̣о, бад̇д̇аг̇ад̇аṃ саṃвибхаж̇ид̇аб̣б̣аṃ, ассаасид̇аб̣б̣о ‘маа бхаайи, ад̇т̇о д̇з абхиггамад̇ий’д̣и, ‘иминаа буг̇г̇алзна бад̣ижарад̇ий’д̣и [бад̣ижараахийд̣и (га.)] бад̣ижааро ж̇аанид̇аб̣б̣о, г̇аамз бад̣ижааро ж̇аанид̇аб̣б̣о, вихаарз бад̣ижааро ж̇аанид̇аб̣б̣о, на д̇зна хаасо д̇аво гаад̇аб̣б̣о [на д̇зна саха саллаабо гаад̇аб̣б̣о (сий. бий.)], д̇зна саха аалаабо гаад̇аб̣б̣о, чид̇д̇аṃ д̇исваа ад̇хиваасзд̇аб̣б̣аṃ, саггажжагааринаа

бхавид̇аб̣б̣ам̣, акан̣дагаариниаа бхавид̇аб̣б̣ам̣, арахассагаариниаа бхавид̇аб̣б̣ам̣, ниравасзсагаариниаа бхавид̇аб̣б̣ам̣, ‘ж̇анзмимам̣ [ж̇аанзмимам̣ (сяаа.)] сиббзсуу’д̇и ж̇анагажид̇д̇ам̣ убадтабзд̇аб̣б̣ам̣, ‘гат̇ам̣ аяам̣ на барихааязяяаа’д̇и ваддхижид̇д̇ам̣ убадтабзд̇аб̣б̣ам̣, ‘б̣алавам̣ имам̣ гароми сигкааб̣алзнаа’д̇и жид̇д̇ам̣ убадтабзд̇аб̣б̣ам̣, мзд̇д̇ажид̇д̇ам̣ убадтабзд̇аб̣б̣ам̣, аабад̇аасу на виж̇ахид̇аб̣б̣ам̣, гаран̣ийяз наббамаж̇ж̇ид̇аб̣б̣ам̣, калид̇з д̇хаммзна багг̇ахзд̇аб̣б̣од̇и. имз ко, бханд̇з, бан̃жавийсад̇и аажарияасса аажарияаг̇ун̣аа, д̇зхи г̇ун̣зхи маяи саммаа бадибаж̇ж̇ассу, сам̣саяо мз, бханд̇з, уббанно, ад̇т̇и мзн̣дагабан̃хаа ж̇инабхаасид̇аа , анааг̇ад̇з ад̣д̇хаанз д̣ад̇т̇а виг̇г̇ахо уббаж̇ж̇иссад̇и, анааг̇ад̇з жа ад̣д̇хаанз д̇уллабхаа бхависсанд̇и д̇умхаад̣исаа б̣уд̣д̇химанд̇о, д̇зсу мз бан̃хзсу жагкум̣ д̇зхи бараваад̇аанам̣ ниг̇г̇ахааяаа’’д̇и.

убааcагаг̇ун̣ам̣

т̇зро ‘‘саад̇хуу’’д̇и самбадижчид̇ваа д̣аса убаасагасса убаасагаг̇ун̣з барид̣ийбзси. ‘‘д̣аса имз, махаараж̇а, убаасагасса убаасагаг̇ун̣аа. гад̇амз д̣аса , ид̇ха, махаараж̇а, убаасаго сан̇гхзна самаанасукад̣угко ход̇и, д̇хаммаад̇хибад̇зяяо ход̇и, яат̇ааб̣алам̣ сам̣вибхааг̇арад̇о ход̇и, ж̇инасаасанабарихааним̣ д̣исваа абхиваддхияаа вааяамад̇и. саммаад̣идтиго ход̇и, абаг̇ад̣агод̇уухаламан̇г̇алиго ж̇ийвид̇ахзд̇уби на ан̃н̃ам̣ сад̇т̇аарам̣ уд̣д̇исад̇и, гааяигаваажасиган̃жасса рагкид̇ам̣ ход̇и, самаг̇г̇аараамо ход̇и самаг̇г̇арад̇о, анусуу яаго ход̇и, на жа гуханавасзна саасанз жарад̇и, б̣уд̣д̇хам̣ саран̣ам̣ г̇ад̇о ход̇и, д̇хаммам̣ саран̣ам̣ г̇ад̇о ход̇и, сан̇гхам̣ саран̣ам̣ г̇ад̇о ход̇и. имз ко, махаараж̇а, д̣аса убаасагасса убаасагаг̇ун̣аа, д̇з саб̣б̣з г̇ун̣аа д̣аяи сам̣вижж̇анд̇и, д̣ам̣ д̇з яуд̣д̇ам̣ бад̣д̇ам̣ анужчавигам̣ бад̇ируубам̣ яам̣ д̇вам̣ ж̇инасаасанабарихааним̣ д̣исваа абхиваддхим̣ ижчаси, гароми д̇з огаасам̣, бужча мам̣ д̇вам̣ яат̇аасука’’нд̇и.

мзн̣дагабан̃хаарамбхагат̇аа нидтид̇аа.

4. мзн̤дагабан̃хо

1. ид̤д̤хиб̤алавагг̇о

1. гад̤аад̤хигаарасапалабан̃хо

1. ат̤а ко милинд̤о раажа̇а гад̤аавагаасо нибажжа г̇аруно баад̤з сираси ан̃жа̇лим̤ гад̤ваа зд̤ад̤авожа ‘‘бханд̤з наага̇сзна, имз д̤идт̤ияаа звам̤ бхан̤анди [ван̃жо бхавад̤и апало (сий. бий. га.)] ‘яад̤и б̤уд̤д̤хо буужа̇м̤ саад̤ияад̤и, на барини̤б̤буд̤о буд̤д̤хо сам̤яуд̤д̤о логзна анд̤обхавиго логасмим̤ логасаад̤хааран̤о, д̤асмаа д̤асса гад̤о ад̤хигааро аван̃жхо бхавад̤и сапало. яад̤и барини̤б̤буд̤о висам̤яуд̤д̤о логзна ниссадо саб̤б̤абхавзхи, д̤асса буужа̇а нуббажжа̇д̤и, барини̤б̤буд̤о на гин̃жи саад̤ияад̤и, асаад̤ияанд̤асса гад̤о ад̤хигааро ван̃жхо бхавад̤и апало’д̤и убхад̤о годиго зсо бан̃хо, нзсо висаяо аббад̤д̤амаанасаанам̤, махан̤д̤аанам̤ язвзсо висаяо, бхинд̤зд̤ам̤ д̤идтижа̇алам̤ згам̤сз табаяа, д̤авзсо бан̃хо ануббад̤д̤о, анааг̇ад̤аанам̤ жи̇набуд̤д̤аанам̤ жагкум̤ д̤зхи баравааденигг̇ахаааяаа’’д̤и.

т̇зро ааха ‘‘барини̤б̤буд̤о, махаараажа̇, бхаг̇аваа, на жа бхаг̇аваа буужа̇м̤ саад̤ияад̤и, б̤од̤химуулз язва д̤ат̇ааг̇ад̤асса саад̤ияанаа бахийнаа, гим̤ бана анубаад̤исзсааяа ни̤б̤баанад̤хаад̤уяаа барини̤б̤буд̤асса. бхаасид̤амбзд̤ам̤, махаараажа̇, т̇зрзна саарибуд̤д̤зна д̤хаммасзнаабад̤инаа –

> ‘‘‘буужи̇яанд̤аа [буужи̇д̤аа (сяаа.)] асамасамаа, сад̤звамаанусзхи д̤з;
> на саад̤ияанд̤и саггаарам̤, б̤уд̤д̤хаанам̤ зса д̤хаммад̤аа’’’д̤и.

раажа̇а ааха ‘‘бханд̤з наага̇сзна, буд̤д̤о ваа бид̤уно ван̤н̤ам̤ бхаасад̤и, бид̤аа ваа буд̤д̤асса ван̤н̤ам̤ бхаасад̤и, на жзд̤ам̤ гааран̤ам̤ бараваад̤аанам̤ нигг̇ахааяа, басаад̤аббагаасанам̤ наамзд̤ам̤, инг̇ха мз д̤вам̤ д̤ад̤т̇а гааран̤ам̤ саммаа б̤руухи сагаваад̤асса бад̤идтаабанааяа д̤идтижа̇алавинивзтанааяаа’’д̤и.

т̇зро ааха ‘‘барини̤б̤буд̤о, махаараажа̇, бхаг̇аваа, на жа бхаг̇аваа буужа̇м̤ саад̤ияад̤и, асаад̤ияанд̤ассзва д̤ат̇ааг̇ад̤асса д̤звамануссаа д̤хаад̤урад̤анам̤ вад̤т̇ум̤ гарид̤ваа д̤ат̇аагад̤асса н̃аан̤арад̤анаараммн̤зна саммаабад̤ибад̤д̤им̤ сзванд̤аа д̤иссо самбад̤д̤ияо бад̤илабханд̤и.

‘‘яат̇аа , махаараажа̇, махад̤имахаааг̇г̇игканд̤хо бажжа̇лид̤ваа ни̤б̤баязяяа, аби ну ко со, махаараажа̇, махаааг̇г̇игканд̤хо саад̤ияад̤и д̤ин̤агадтубаад̤аана’’нд̤и? ‘‘жа̇аламаанobи со, бханд̤з, махаааг̇г̇игканд̤хо д̤ин̤агадтубаад̤аанам̤ на саад̤ияад̤и, гим̤ бана ни̤б̤буд̤о убасанд̤о ажзд̤ано саад̤ияад̤и? ‘‘д̤асмим̤ бана, махаараажа̇, аг̇г̇игканд̤хз убарад̤з убасанд̤з логз аг̇г̇и сун̃н̃о ход̤ий’’д̤и. ‘‘на хи, бханд̤з, гадтам̤ аг̇г̇исса вад̤т̇у ход̤и убаад̤аанам̤, яз гзжи мануссаа аг̇г̇игаамаа, д̤з ад̤д̤ано т̇аама̤балавийриязна бажжад̤д̤абурисагаарзна гадтам̤ мант̇аяид̤ваа [мад̤д̤ид̤ваа (га.)] аг̇г̇им̤ ни̤б̤бад̤д̤зд̤ваа д̤зна аг̇г̇инаа аг̇г̇игаран̤ийяаани гаммаани гарон̤д̤ий’’д̤и. ‘‘д̤зна хи, махаараажа̇, д̤идт̇ияаанам̤ важанам̤ мижчаа бхавад̤и ‘асаад̤ияанд̤асса гад̤о ад̤хигааро ван̃жхо бхавад̤и апало’д̤и.

‘‘яат̇аа, махаараажа̇, махад̤имахаааг̇г̇игканд̤хо бажжа̇ли, звамзва бхаг̇аваа д̤асасахассияаа [д̤асасахассимхи (сий. бий. га.)] логад̤хаад̤уяаа б̤уд̤д̤хасирияаа бажжа̇ли. яат̇аа, махаараажа̇, махад̤имахаааг̇г̇игканд̤хо бажжа̇лид̤ваа ни̤б̤буд̤о, звамзва бхаг̇аваа д̤асасахассияаа логад̤хаад̤уяаа б̤уд̤д̤хасирияаа бажжа̇лид̤ваа анубаад̤исзсааяа ни̤б̤баанад̤хаад̤уяаа барини̤б̤буд̤о. яат̇аа, махаараажа̇, ни̤б̤буд̤о аг̇г̇игканд̤хо д̤ин̤агадтубаад̤аанам̤ на саад̤ияад̤и, звамзва ко логахид̤асса саад̤ияанаа бахийнаа убасанд̤аа. яат̇аа, махаараажа̇, мануссаа ни̤б̤буд̤з аг̇г̇игканд̤хз анубаад̤аанз ад̤д̤ано т̇аама̤балавийриязна бажжад̤д̤абурисагаарзна гадтам̤ мант̇аяид̤ваа аг̇г̇им̤ ни̤б̤бад̤д̤зд̤ваа д̤зна аг̇г̇инаа аг̇г̇игаран̤ийяаани гаммаани гарон̤д̤и, звамзва ко д̤звамануссаа д̤ат̇ааг̇ад̤асса барини̤б̤буд̤асса асаад̤ияанд̤ассзва д̤хаад̤урад̤анам̤ вад̤т̇ум̤ гарид̤ваа д̤ат̇аагад̤асса н̃аан̤арад̤анаараммн̤зна саммаабад̤ибад̤д̤им̤ сзванд̤аа д̤иссо самбад̤д̤ияо бад̤илабханд̤и, иминааби, махаараажа̇, гааран̤зна д̤ат̇ааг̇ад̤асса барини̤б̤буд̤асса асаад̤ияанд̤ассзва гад̤о ад̤хигааро аван̃жхо бхавад̤и сапало.

‘‘абарамби, махаараажа̇, уд̤д̤арим̤ гааран̤ам̤ сун̤охи язна гааран̤зна д̤ат̇ааг̇ад̤асса барини̤б̤буд̤асса асаад̤ияанд̤ассзва гад̤о ад̤хигааро аван̃жхо бхавад̤и сапало. яат̇аа, махаараажа̇, махад̤имахааваад̤о вааяид̤ваа убарамзяяа, аби ну ко со, махаараажа̇, убарад̤о ваад̤о саад̤ияад̤и буна ни̤б̤бад̤д̤аабана’’нд̤и? ‘‘на хи, бханд̤з, убарад̤асса ваад̤асса аабхог̇о ваа манасигаaро ваа буна ни̤б̤бад̤д̤аабанааяа’’. ‘‘гим̤ гааран̤ам̤’’? ‘‘ажзд̤анаа саа вааяод̤хаад̤уу’’д̤и. ‘‘аби ну д̤асса, махаараажа̇, убарад̤асса ваад̤асса ваад̤од̤и саман̃н̃аа абаг̇ажчад̤ий’’д̤и? ‘‘на хи, бханд̤з, д̤аалаван̤д̤авид̤хуубанаани ваад̤асса уббад̤д̤ияаа бажжаяаа, яз гзжи мануссаа ун̤хаабхид̤ад̤д̤аа бари̤лаахабарибий̤лид̤аа, д̤з д̤аалаван̤д̤зна ваа вид̤хуубанзна ваа ад̤д̤ано т̇аама̤балавийриязна бажжад̤д̤абурисагаарзна д̤ам̤ ни̤б̤бад̤д̤зд̤ваа д̤зна ваад̤зна ун̤хам̤ ни̤б̤баабзнд̤и бари̤лаахам̤ вуубасамзнд̤ий’’д̤и.

‘‘д̇зна хи, махаараажа̇, д̇идт̇ияаанаṃ важанаṃ мижчаа бхавад̇и ‘асаад̇ияанд̇асса гад̇о ад̇хигаaро ваṅжхо бхавад̇и апало’д̇и.

‘‘яат̇аа, махаараажа̇, махад̇имахааваад̇о вааяи, звамзва бхаг̇аваа д̇асасахассияаа логад̇хаад̇уяаа сийд̇аламад̇хурасанд̇асукумамзд̇д̇аавааад̇зна убавааяи. яат̇аа, махаараажа̇, махад̇имахааваад̇о вааяид̇ваа убарад̇о, звамзва бхаг̇аваа сийд̇аламад̇хурасанд̇асукумамзд̇д̇аавааад̇зна убавааяид̇ваа анубаад̇исзсааяа ниб̣б̣аанад̇хаад̇уяаа бариниб̣б̣уд̇о. яат̇аа, махаараажа̇, убарад̇о ваад̇о буна ниб̣б̣ад̇д̇аабанаṃ на саад̇ияад̇и, звамзва логахид̇асса саад̇ияанаа бахийнаа убасанд̇аа. яат̇аа, махаараажа̇, д̇з мануссаа уṇхаабхид̇ад̇д̇аа бариḷаахабарибийḷид̇аа, звамзва д̇зваманусcаа д̇ивид̇хаг̇г̇исанд̇аабабариḷаахабарибийḷид̇аа. яат̇аа д̇аалаваṇдавид̇хуубанаани ваад̇асса ниб̣б̣ад̇д̇ияаа бажжаяаа хонд̇и, звамзва д̇ат̇ааг̇ад̇асса д̇хаад̇у жа ṅааṇарад̇анаṅжа бажжаяо ход̇и д̇иссаннаṃ самбад̇д̇ийнаṃ бад̇илаабхааяа. яат̇аа мануссаа уṇхаабхид̇ад̇д̇аа бариḷаахабарибийḷид̇аа д̇аалаваṇдзна ваа вид̇хуубанзна ваа ваад̇аṃ ниб̣б̣ад̇д̇зд̇ваа уṇхаṃ ниб̣б̣аабзнд̇и бариḷаахаṃ вуубасамзнд̇и, звамзва д̇зваманусcаа д̇ат̇аaг̇ад̇асса бариниб̣б̣уд̇асса асаад̇ияанд̇ассзва д̇хаад̇уṅжа ṅааṇарад̇анаṅжа буужзд̇ваа гусалаṃ ниб̣б̣ад̇д̇зд̇ваа д̇зна гусалзна д̇ивид̇хаг̇г̇исанд̇аабабариḷаахаṃ ниб̣б̣аабзнд̇и вуубасамзнд̇и. иминааби, махаараажа̇, гаараṇзна д̇ат̇ааг̇ад̇асса бариниб̣б̣уд̇асса асаад̇ияанд̇ассзва гад̇о ад̇хигаaро аваṅжхо бхавад̇и сапалод̇и.

‘‘абарамби, махаараажа̇, уд̇д̇ариṃ гаараṇаṃ суṇохи бараваад̇аанаṃ ниг̇г̇ахааяа. яат̇аа, махаараажа̇, бурисо бхзриṃ аагодзд̇ваа сад̇д̇аṃ ниб̣б̣ад̇д̇зяяа, яо со бхзрисад̇д̇о бурисзна ниб̣б̣ад̇д̇ид̇о, со сад̇д̇о анд̇арад̇хааязяяа, аби ну ко со, махаараажа̇, сад̇д̇о саад̇ияад̇и буна ниб̣б̣ад̇д̇аабана’’нд̇и? ‘‘на хи, бханд̇з, анд̇арахид̇о со сад̇д̇о, над̇т̇и д̇асса буна уббаад̇ааяа аабхог̇о ваа манасигаaро ваа, сагиṃ ниб̣б̣ад̇д̇з бхзрисад̇д̇з анд̇арахид̇з со бхзрисад̇д̇о самужчинно ход̇и. бхзрий бана, бханд̇з, бажжаяо ход̇и сад̇д̇асса ниб̣б̣ад̇д̇ияаа, ат̇а бурисо бажжаяз сад̇и ад̇д̇ажзна вааяаамзна бхзриṃ агодзд̇ваа сад̇д̇аṃ ниб̣б̣ад̇д̇зд̇ий’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, бхаг̇аваа сийласамаад̇хибаṅṅаавимуд̇д̇ивимуд̇д̇иṅааṇад̇ассанабарибхаавид̇аṃ д̇хаад̇урад̇анаṅжа д̇хамманжа винаяаṅжа анусидтаṅжа [анусад̇т̇иṅжа (сий. бий.)] сад̇т̇аараṃ табаяид̇ваа саяаṃ анубаад̇исзсааяа ниб̣б̣аанад̇хаад̇уяаа бариниб̣б̣уд̇о, на жа бариниб̣б̣уд̇з бхаг̇авад̇и самбад̇д̇илаабхо убажчинно ход̇и, бхавад̇укхабад̇ибийḷид̇аа сад̇д̇аа д̇хаад̇урад̇анаṅжа д̇хамманжа винаяаṅжа анусидтаṅжа бажжаяаṃ гарид̇ваа самбад̇д̇игаамаа самбад̇д̇ияо бад̇илабханд̇и, иминааби, махаараажа̇, гаараṇзна д̇ат̇ааг̇ад̇асса бариниб̣б̣уд̇асса асаад̇ияанд̇ассзва гад̇о ад̇хигаaро аваṅжхо бхавад̇и сапалод̇и.

‘‘д̇идтаṅжзд̇аṃ, махаараажа̇, бхаг̇авад̇аа анааг̇ад̇амад̇д̇хаанаṃ. гат̇ид̇аṅжа бхаṇид̇аṅжа аажигкид̇аṅжа ‘сияаа ко банааннанд̇а, д̇умхаагаṃ звамасса ад̇ийд̇асад̇т̇угаṃ бааважанаṃ над̇т̇и но сад̇т̇аад̇и, на ко банзд̇аṃ, ааннанд̇а, звaṃ д̇адтаб̣б̣аṃ, яо во, ааннанд̇а, маяаа д̇хаммо жа винаяо жа д̇зсид̇о баṅṅад̇д̇о, со во мамажжаязна сад̇т̇аа’д̇и. бариниб̣б̣уд̇асса д̇ат̇ааг̇ад̇асса асаад̇ияанд̇асса гад̇о ад̇хигаaро ваṅжхо бхавад̇и апалод̇и, д̇аṃ д̇зсаṃ д̇идт̇ияаанаṃ важанаṃ мижчаа абхууд̇аṃ вид̇ат̇аṃ алигаṃ вируд̇д̇хаṃ вибарийд̇аṃ д̇угкад̇ааяагаṃ д̇угкавибаагаṃ абааяаг̇аманийянд̇и.

‘‘абарамби, махаараажа̇, уд̇д̇ариṃ гаараṇаṃ суṇохи язна гаараṇзна д̇ат̇ааг̇ад̇асса бариниб̣б̣уд̇асса асаад̇ияанд̇ассзва гад̇о ад̇хигаaро аваṅжхо бхавад̇и сапало. саад̇ияад̇и ну ко, махаараажа̇, аяаṃ махаабат̇авий ‘саб̣б̣абийжа̇ани маяи саṃвирухандуу’’’д̇и? ‘‘на хи, бханд̇з’’д̇и. ‘‘гисса бана д̇аани, махаараажа̇, б̣ийжа̇ани асаад̇ияанд̇ияаа махаабат̇авияаа саṃвирухид̇ваа д̇аḷхамуулажа̇д̇аабад̇идтид̇аа канд̇хасаарасаакаабаривид̇т̇иṇṇаа бубпапалад̇хараа хонд̇ий’’д̇и? ‘‘асаад̇ияанд̇ийби, бханд̇з, махаабат̇авий д̇зсаṃ б̣ийжа̇анаṃ вад̇т̇уṃ ход̇и бажжаяаṃ д̇зд̇и вируханааяа, д̇аани б̣ийжа̇ани д̇аṃ вад̇т̇уṃ ниссааяа д̇зна бажжаязна саṃвирухид̇ваа д̇аḷхамуулажа̇д̇аабад̇идтид̇аа канд̇хасаарасаакаабаривид̇т̇иṇṇаа бубпапалад̇хараа хонд̇ий’’д̇и. ‘‘д̇зна хи, махаараажа̇, д̇идт̇ияаа сагз ваад̇з над̇таа хонд̇и хад̇аа вируд̇д̇хаа, сажз д̇з бхаṇанд̇и ‘асаад̇ияанд̇асса гад̇о ад̇хигаaро ваṅжхо бхавад̇и апало’ д̇и.

‘‘яат̇аа, махаараажа̇, махаабат̇авий, звaṃ д̇ат̇ааг̇ад̇о арахаṃ саммаасамб̣уд̇д̇хо. яат̇аа, махаараажа̇, махаабат̇авий на гиṅжи саад̇ияад̇и, звaṃ д̇ат̇ааг̇ад̇о на гиṅжи саад̇ияад̇и. яат̇аа, махаараажа̇, д̇аани б̣ийжа̇ани бат̇авиṃ ниссааяа саṃвирухид̇ваа д̇аḷхамуулажа̇д̇аабад̇идтид̇аа канд̇хасаарасаакаабаривид̇т̇иṇṇаа бубпапалад̇хараа хонд̇и, звaṃ д̇зваманусcаа д̇ат̇ааг̇ад̇асса бариниб̣б̣уд̇асса асаад̇ияанд̇ассзва д̇хаад̇уṅжа ṅааṇарад̇анаṅжа ниссааяа д̇аḷхагусаламуулабад̇идтид̇аа самаад̇хигканд̇хад̇хаммасаарасийласаакаабаривид̇т̇иṇṇаа вимуд̇д̇ибубпасааманṅапалад̇хараа хонд̇и, иминааби, махаараажа , гаараṇзна д̇ат̇ааг̇ад̇асса бариниб̣б̣уд̇асса асаад̇ияанд̇ассзва гад̇о ад̇хигаaро аваṅжхо бхавад̇и сапалод̇и.

‘‘абарамби, махаараажа̇, уд̇д̇ариṃ гаараṇаṃ суṇохи язна гаараṇзна д̇ат̇ааг̇ад̇асса бариниб̣б̣уд̇асса асаад̇ияанд̇ассзва гад̇о ад̇хигаaро аваṅжхо бхавад̇и сапало. саад̇ияанд̇и ну ко, махаараажа̇, имз одтаа г̇оṇаа г̇ад̇рабхаа ажа̇а басуу мануссаа анд̇огужчисмиṃ гимигулаанаṃ самбхава’’нд̇и? ‘‘на хи, бханд̇з’’д̇и. ‘‘гисса бана д̇з, махаараажа̇, гимаяо д̇зсаṃ асаад̇ияанд̇аанаṃ анд̇огужчисмиṃ самбхавид̇ваа б̣ахубуд̇д̇анад̇д̇аа

взбулладам̣ баабун̣андий''ди̇? ''баабасса, бханді̇з, гаммасса б̣алавада̇ааяа асаади̇яанда̇анам̣ язва ді̇зсам̣ сад̇ді̇аанам̣ андогужчисмим̣ гимаяо самбхавидваа б̣ахубудді̇анаді̇даа взбулладам̣ баабун̣андий''ди̇. ''звамзва ко, махаараажа̇, да̇та̇ага̇да̇сса барини̇б̣буда̇сса асаади̇яанда̇ссзва ді̇хаадусса жа н̃аан̣аарамман̣асса жа б̣алавада̇ааяа да̇та̇ага̇ді̇з гаді̇о аді̇хигааро аван̃жхо бхава̇ди сапалоді̇.

''абарамби, махаараажа̇, уд̇ді̇арим̣ гаарап̣ам̣ сун̣охи язна гаарап̣зна да̇та̇ага̇да̇сса барини̇б̣буда̇сса асаади̇яанда̇ссзва гаді̇о аді̇хигааро аван̃жхо бхава̇ди сапало. саади̇яанди̇ ну ко, махаараажа̇, имз мануссаа имз адтанавуди рога̇а гааяз ни̇б̣бадді̇анді̇уу''ди̇? ''на хи, бханді̇з''ди̇. ''гисса бана ді̇з, махаараажа̇, рога̇а асаади̇яанда̇анам̣ гааяз нибада̇ндий''ди̇? ''бу̇б̣бз гаді̇зна, бханді̇з, ді̇ужжариді̇знаа''ди̇. ''яади̇, махаараажа̇, бу̇б̣бз гада̇м̣ агусалам̣ иді̇ха взд̇анийяам̣ ходи̇, ді̇зна хи, махаараажа̇, бу̇б̣бз гада̇мби иді̇ха гада̇мби гусалаагусалам̣ гаммам̣ аван̃жхам̣ бхава̇ди сапаланди̇. иминааби, махаараажа̇, гаарап̣зна да̇та̇ага̇да̇сса барини̇б̣буда̇сса асаади̇яанда̇ссзва гаді̇о аді̇хигааро аван̃жхо бхава̇ди сапалоді̇.

''суд̇аб̣убб̣ам̣ бана д̇аяаа, махаараажа̇, нанд̇аго наама яагко т̇зрам̣ саарибуд̇ді̇ам̣ аасаада̇яиді̇ваа бата̇вим̣ бавидто''ди̇? ''аама, бханді̇з, суяяади̇, логз баагадо зсо''ди̇. ''аби ну ко, махаараажа̇, т̇зро саарибуд̇ді̇о саади̇яи нанд̇агасса яагкасса махаабата̇виги̇лана''нди̇ [бавадді̇амаанзби (сяаа.)]. ''уб̣бадді̇яанді̇зби, бханді̇з, саді̇звагз логз бада̇маанзби чамааяам̣ жанді̇имасуурияз вигиранді̇зби синзрубаб̣б̣ада̇раажз̇ т̇зро саарибуд̇ді̇о на барасса ді̇угкам̣ саади̇язяяа. д̇ам̣ гисса хзд̇у? язна хзд̇унаа т̇зро саарибуд̇ді̇о гужжхзяяа ваа ді̇уссзяяа ваа, со хзд̇у т̇зрасса саарибуд̇ді̇асса самуухаді̇о самужчинно, хзд̇уно самугг̇хаади̇ді̇адді̇аа, бханді̇з, т̇зро саарибуд̇ді̇о жи̇йвида̇хаарагзби гобам̣ на гарзяяаа''ди̇. ''яади̇, махаараажа̇ , т̇зро саарибуд̇ді̇о нанд̇агасса яагкасса бата̇вигиланам̣ на саади̇яи, гисса бана нанд̇аго яагко бата̇вим̣ бавидто''ди̇? ''агусаласса, бханді̇з, гаммасса б̣алавада̇ааяаа''ди̇. ''яади̇, махаараажа̇, агусаласса гаммасса б̣алавада̇ааяа нанд̇аго яагко бата̇вим̣ бавидто, асаади̇яанда̇ссааби гаді̇о абараади̇хо аван̃жхо бхава̇ди сапало. ді̇зна хи, махаараажа̇, агусаласса̇би гаммасса б̣алавада̇ааяа асаади̇яанда̇сса гаді̇о аді̇хигааро аван̃жхо бхава̇ди сапалоді̇. иминааби, махаараажа̇, гаарап̣зна да̇та̇ага̇да̇сса барини̇б̣буда̇сса асаади̇яанда̇ссзва гаді̇о аді̇хигааро аван̃жхо бхава̇ди сапалоді̇.

''гади̇ ну ко ді̇з, махаараажа̇, мануссаа, яз зд̇арахи махаабата̇вим̣ бавидтаа, аді̇ти ді̇з да̇ді̇та савап̣а''нди̇? ''аама, бханді̇з, суяяади̇й''ди̇. ''ингха д̇вам̣, махаараажа̇, саавзхий''ди̇? ''жин̃жамаап̣авигаа, бханді̇з, суббаб̣уд̇ді̇хо жа сагго, ді̇звада̇д̇ді̇о жа т̇зро, нанд̇аго жа яагко, нанд̇о жа маап̣авагоди̇. суд̇амзда̇м̣, бханді̇з, имз бан̃жа жа̇наа махаабата̇вим̣ бавидтаа''ди̇. ''гисмим̣ ді̇з, махаараажа̇, абарадді̇хаа''ди̇? ''бхага̇вади̇ жа, бханді̇з, саавагзсу жаа''ди̇. ''аби ну ко, махаараажа̇ , бхага̇ваа ваа саавагаа ваа саади̇яим̣су имзсам̣ махаабата̇вибависана''нди̇? ''на хи бханді̇з''ди̇. ''ді̇зна хи, махаараажа̇, да̇та̇ага̇да̇сса барини̇б̣буда̇сса асаади̇яанда̇ссзва гаді̇о аді̇хигааро аван̃жхо бхава̇ди сапало''ди̇. ''сувин̃н̃аабиді̇о, бханді̇з наага̇сзна, бан̃хо г̇амбхийро уд̇ді̇аанийгаді̇о, г̇уяхам̣ вида̇мсида̇м̣ , г̇ан̣ти бхинно, г̇ахана̇м̣ ага̇ханам̣ гада̇м̣, надтаа баравааді̇аа, бхагг̇аа гуді̇идтий, ниббабхаа жа̇аада̇аа гуді̇идтияаа, д̇вам̣ г̇ан̣ийварабаварамаасаж̇жа̇а''ди̇.

гада̇ади̇хигаарасапалабан̃хо батамо.

2. саб̣б̣ан̃н̃убхаавабан̃хо

2. ''бханді̇з наага̇сзна, б̣уд̇ді̇хо саб̣б̣ан̃н̃уу''ди̇? ''аама, махаараажа̇, бхага̇ваа саб̣б̣ан̃н̃уу, на жа бхага̇вада̇о сада̇да̇м̣ самида̇м̣ н̃аап̣ада̇ссанам̣ бажжубадтида̇м̣, аавражжа̇набади̇б̣адді̇хам̣ бхага̇вада̇о саб̣б̣ан̃н̃уда̇н̃аап̣ам̣, ааважжи̇ді̇ваа яади̇ижчагам̣ жа̇аанаади̇й''ди̇. ''ді̇зна хи, бханді̇з наага̇сзна, б̣уд̇ді̇хо асаб̣б̣ан̃н̃ууди̇. яади̇ д̇асса бариязсанааяа саб̣б̣ан̃н̃уда̇н̃аап̣ам̣ ходий''ди̇. ''ваахасада̇м̣ ко, махаараажа̇, вийхийнам̣ аддхажуулан̃жа ваахаа вийхисадді̇амб̣ап̣аани ді̇вз жа ді̇умб̣аа згажчараагкап̣з бавадді̇жиді̇асса зд̇ді̇агаа вийхий лагкам̣ табийяамаанаа [табийяамаанз (сий. бий.)] баригкаяам̣ барияаада̇анам̣ г̇ажчзяяум̣?

''д̇ад̇римз сад̇ді̇авиді̇хаа жиді̇аа бавадді̇анди̇, яз ді̇з, махаараажа̇, сараага̇а саді̇осаа самохаа сагилзсаа абхаавида̇гааяаа абхаавида̇сийлаа абхаавида̇жиді̇аа абхаавида̇бан̃н̃аа, ді̇зсам̣ д̇ам̣ жиді̇ам̣ г̇аругам̣ уббажжа̇ди д̇анді̇хам̣ бавадді̇ади̇. гим̣ гаарап̣аа? абхаавида̇д̇ді̇аа жиді̇асса. яата̇а, махаараажа̇, вам̣санаалласса вида̇да̇сса висааласса видті̇ин̣н̣асса сам̣си̇б̣б̣ида̇висиб̣б̣ида̇сса саакаажа̇даажа̇диді̇асса аагаддхияанда̇сса г̇аругам̣ ходи ааг̇аманам̣ д̇анді̇хам̣. гим̣ гаарап̣аа? сам̣си̇б̣б̣ида̇висиб̣б̣ида̇ді̇аа саакаанам̣. звамзва ко, махаараажа̇, яз ді̇з сараага̇а саді̇осаа самохаа сагилзсаа абхаавида̇гааяаа абхаавида̇сийлаа абхаавида̇жиді̇аа абхаавида̇бан̃н̃аа, ді̇зсам̣ д̇ам̣ жиді̇ам̣ г̇аругам̣ уббажжа̇ди д̇анді̇хам̣ бавадді̇ади̇. гим̣ гаарап̣аа? сам̣си̇б̣б̣ида̇висиб̣б̣ида̇ді̇аа гилзсзхи, ида̇м̣ батамам̣ жиді̇ам̣.

''д̇ад̇рида̇м̣ д̇удияам̣ жиді̇ам̣ вибхадді̇амаабажжа̇ди – яз ді̇з, махаараажа̇, соді̇аабаннаа бихида̇аабааяаа ді̇идтиббадді̇аа вин̃н̃аада̇асаді̇тусаасанаа, ді̇зсам̣ д̇ам̣ жиді̇ам̣ дийсу таанзсу лахугам̣ уббажжа̇ди лахугам̣ бавадді̇ади̇. убарибхуумийсу г̇аругам̣ уббажжа̇ди д̇анді̇хам̣ бавадді̇ади̇. гим̣ гаарап̣аа? дийсу таанзсу жиді̇асса барисуд̇ді̇хадді̇аа убари гилзсаанам̣ аббахийнадді̇аа. яата̇а, махаараажа̇, вам̣санааласса

д̇ибаб̣б̣аг̇аṇтибарисуд̣д̇хасса убари саакааж̇адааж̇адид̇асса аагаддхиянд̇асса яава д̇ибаб̣б̣ам̣ д̇аава лахугам̣ зд̇и, д̇ад̇о убари т̇ад̣д̇хам̣. гим̣ гаараṇаа? хздтаа барисуд̣д̇хад̣д̇аа убари саакааж̇адааж̇адид̇ад̣д̇аа. звамзва ко, махаарааж̇а, яз д̇з сод̇аабаннаа бихид̇аабааяаа д̣идтиббад̣д̇аа виннаад̇асад̇г̇усаасанаа, д̇зсам̣ д̇ам̣ жид̣д̇ам̣ д̇ийсу таанзсу лахугам̣ уббажж̇ад̇и лахугам̣ бавад̣д̇ад̇и, убарибхуумийсу г̇аругам̣ уббажж̇ад̇и д̇андхам̣ бавад̣д̇ад̇и. гим̣ гаараṇаа? д̇ийсу таанзсу жид̣д̇асса барисуд̣д̇хад̣д̇аа убари гилзсаанам̣ аббахийнад̣д̇аа, ид̇ам̣ д̣удияам̣ жид̣д̇ам̣.

“д̇ад̇рид̇ам̣ д̣адияам̣ жид̣д̇ам̣ вибхад̣д̇амаабажж̇ад̇и – яз д̇з, махаарааж̇а, сагад̇ааг̇аамино, язсам̣ рааг̇ад̣осамохаа д̇анубхуудаа, д̇зсам̣ д̇ам̣ жид̣д̇ам̣ бан̃жасу таанзсу лахугам̣ уббажж̇ад̇и лахугам̣ бавад̣д̇ад̇и, убарибхуумийсу г̇аругам̣ уббажж̇ад̇и д̇андхам̣ бавад̣д̇ад̇и. гим̣ гаараṇаа? бан̃жасу таанзсу жид̣д̇асса барисуд̣д̇хад̣д̇аа убари гилзсаанам̣ аббахийнад̣д̇аа. яат̇аа, махаарааж̇а, вам̣санаалассa бан̃жабаб̣б̣аг̇аṇтибарисуд̣д̇хасса убари саакааж̇адааж̇адид̇асса аагаддхиянд̇асса яава бан̃жабаб̣б̣ам̣ д̇аава лахугам̣ зд̇и, д̇ад̇о убари т̇ад̣д̇хам̣. гим̣ гаараṇаа? хздтаа барисуд̣д̇хад̣д̇аа убари саакааж̇адааж̇адид̇ад̣д̇аа. звамзва ко, махаарааж̇а, яз д̇з сагад̇ааг̇аамино, язсам̣ рааг̇ад̣осамохаа д̇анубхуудаа, д̇зсам̣ д̇ам̣ жид̣д̇ам̣ бан̃жасу таанзсу лахугам̣ уббажж̇ад̇и лахугам̣ бавад̣д̇ад̇и, убарибхуумийсу г̇аругам̣ уббажж̇ад̇и д̇андхам̣ бавад̣д̇ад̇и. гим̣ гаараṇаа? бан̃жасу таанзсу жид̣д̇асса барисуд̣д̇хад̣д̇аа убари гилзсаанам̣ аббахийнад̣д̇аа, ид̇ам̣ д̣адияам̣ жид̣д̇ам̣.

“д̇ад̇рид̇ам̣ жад̇удт̇ам̣ жид̣д̇ам̣ вибхад̣д̇амаабажж̇ад̇и – яз д̇з, махаарааж̇а, анаг̇аамино, язсам̣ бан̃жорамбхааг̇ияаани сан̃н̃ож̇анаани бахийнаани, д̇зсам̣ д̇ам̣ жид̣д̇ам̣ д̣асасу таанзсу лахугам̣ уббажж̇ад̇и лахугам̣ бавад̣д̇ад̇и, убарибхуумийсу г̇аругам̣ уббажж̇ад̇и д̇андхам̣ бавад̣д̇ад̇и. гим̣ гаараṇаа? д̣асасу таанзсу жид̣д̇асса барисуд̣д̇хад̣д̇аа убари гилзсаанам̣ аббахийнад̣д̇аа. яат̇аа, махаарааж̇а, вам̣санаалассa д̣асабаб̣б̣аг̇аṇтибарисуд̣д̇хасса убари саакааж̇адааж̇адид̇асса аагаддхиянд̇асса яава д̣асабаб̣б̣ам̣ д̇аава лахугам̣ зд̇и, д̇ад̇о убари т̇ад̣д̇хам̣. гим̣ гаараṇаа? хздтаа барисуд̣д̇хад̣д̇аа убари саакааж̇адааж̇адид̇ад̣д̇аа. звамзва ко, махаарааж̇а, яз д̇з анааг̇аамино, язсам̣ бан̃жорамбхааг̇ияаани сан̃н̃ож̇анаани бахийнаани, д̇зсам̣ д̇ам̣ жид̣д̇ам̣ д̣асасу таанзсу лахугам̣ уббажж̇ад̇и лахугам̣ бавад̣д̇ад̇и, убарибхуумийсу г̇аругам̣ уббажж̇ад̇и д̇андхам̣ бавад̣д̇ад̇и. гим̣ гаараṇаа? д̣асасу таанзсу жид̣д̇асса барисуд̣д̇хад̣д̇аа убари гилзсаанам̣ аббахийнад̣д̇аа, ид̇ам̣ жад̇удт̇ам̣ жид̣д̇ам̣.

“д̇ад̇рид̇ам̣ бан̃жамам̣ жид̣д̇ам̣ вибхад̣д̇амаабажж̇ад̇и – яз д̇з, махаарааж̇а, арахан̣д̇о кийн̣аасаваа д̇ход̇амалаа ванд̇агилзсаа вусид̇аванд̇о гад̇агараṇийяаа охид̇абхаараа ануббад̣д̇асад̇ад̇т̇аа баригкийн̣абхавасан̃н̃ож̇анаа бад̣д̇абадисамбхид̇аа саавагабхуумийсу барисуд̣д̇хаа, д̇зсам̣ д̇ам̣ жид̣д̇ам̣ саавагависаяз лахугам̣ уббажж̇ад̇и лахугам̣ бавад̣д̇ад̇и, бажжзгаб̣уд̣д̇хабхуумийсу г̇аругам̣ уббажж̇ад̇и д̇андхам̣ бавад̣д̇ад̇и. гим̣ гаараṇаа? барисуд̣д̇хад̣д̇аа саавагависаяз, абарисуд̣д̇хад̣д̇аа бажжзгаб̣уд̣д̇хависаяз. яат̇аа, махаарааж̇а, вам̣санаалассa саб̣б̣абаб̣б̣аг̇аṇтибарисуд̣д̇хасса аагаддхиянд̇асса лахугам̣ ход̇и ааг̇аманам̣ ад̇андхам̣. гим̣ гаараṇаа? саб̣б̣абаб̣б̣аг̇аṇтибарисуд̣д̇хад̣д̇аа аг̇аханад̣д̇аа вам̣сасса. звамзва ко, махаарааж̇а, яз д̇з арахан̣д̇о кийн̣аасаваа д̇ход̇амалаа ванд̇агилзсаа вусид̇аванд̇о гад̇агараṇийяаа охид̇абхаараа ануббад̣д̇асад̇ад̇т̇аа баригкийн̣абхавасан̃н̃ож̇анаа бад̣д̇абадисамбхид̇аа саавагабхуумийсу барисуд̣д̇хаа, д̇зсам̣ д̇ам̣ жид̣д̇ам̣ саавагависаяз лахугам̣ уббажж̇ад̇и лахугам̣ бавад̣д̇ад̇и, бажжзгаб̣уд̣д̇хабхуумийсу г̇аругам̣ уббажж̇ад̇и д̇андхам̣ бавад̣д̇ад̇и. гим̣ гаараṇаа? барисуд̣д̇хад̣д̇аа саавагависаяз, абарисуд̣д̇хад̣д̇аа бажжзгаб̣уд̣д̇хависаяз, ид̇ам̣ бан̃жамам̣ жид̣д̇ам̣.

“д̇ад̇рид̇ам̣ чадтам̣ жид̣д̇ам̣ вибхад̣д̇амаабажж̇ад̇и – яз д̇з, махаарааж̇а, бажжзгаб̣уд̣д̇хаа саямбхуно анааж̇арияагаа згаж̇аарино каг̇г̇ависааṇагаббаа сагависаяз б̣арисуд̣д̇хавималаж̇ид̣д̇аа, д̇зсам̣ д̇ам̣ жид̣д̇ам̣ сагависаяз лахугам̣ уббажж̇ад̇и лахугам̣ бавад̣д̇ад̇и, саб̣б̣ан̃н̃уб̣уд̣д̇хабхуумийсу г̇аругам̣ уббажж̇ад̇и д̇андхам̣ бавад̣д̇ад̇и. гим̣ гаараṇаа? барисуд̣д̇хад̣д̇аа сагависаяз маханд̇ад̣д̇аа саб̣б̣ан̃н̃уб̣уд̣д̇хависаяасса. яат̇аа, махаарааж̇а, бурисо сагависаяам̣ барид̣д̇ам̣ над̇им̣ рад̣д̇имби д̣ивааби яад̇иж̇чага аж̇чамбхид̇о од̇арзяяа, ат̇а барад̇о махаасамуд̣д̇ам̣ г̇амбхийрам̣ вид̇т̇ад̇ам̣ аг̇аад̇хамабаарам̣ д̣исваа бхааязяяа, д̇андхааязяяа на висахзяяа од̇аридум̣. гим̣ гаараṇаа? д̣ин̣н̣ад̣д̇аа [жин̣н̣ад̣д̇аа (сий. сяаа. бий.)] сагависаяасса, маханд̇ад̣д̇аа жа махаасамуд̣д̇асса. звамзва ко, махаарааж̇а, яз д̇з бажжзгаб̣уд̣д̇хаа саямбхуно анааж̇арияагаа згаж̇аарино каг̇г̇ависааṇагаббаа сагависаяз барисуд̣д̇хавималаж̇ид̣д̇аа, д̇зсам̣ д̇ам̣ жид̣д̇ам̣ сагависаяз лахугам̣ уббажж̇ад̇и лахугам̣ бавад̣д̇ад̇и, саб̣б̣ан̃н̃уб̣уд̣д̇хабхуумийсу г̇аругам̣ уббажж̇ад̇и д̇андхам̣ бавад̣д̇ад̇и. гим̣ гаараṇаа? барисуд̣д̇хад̣д̇аа сагависаяз маханд̇ад̣д̇аа саб̣б̣ан̃н̃уб̣уд̣д̇хависаяасса, ид̇ам̣ чадтам̣ жид̣д̇ам̣.

“д̇ад̇рид̇ам̣ сад̣д̇амам̣ жид̣д̇ам̣ вибхад̣д̇амаабажж̇ад̇и – яз д̇з, махаарааж̇а, саммаасамб̣уд̣д̇хаа саб̣б̣ан̃н̃уно д̣асаб̣аладхараа жад̇увзсаараж̇ж̇ависаарад̇аа адтаарасахи б̣уд̣д̇хад̇хаммзхи саманнааг̇ад̇аа ананд̇аж̇инаа анааваран̣ан̣ааṇаа, д̇зсам̣ д̇ам̣ жид̣д̇ам̣ саб̣б̣ад̇т̇а лахугам̣ уббажж̇ад̇и лахугам̣ бавад̣д̇ад̇и. гим̣ гаараṇаа? саб̣б̣ад̇т̇а барисуд̣д̇хад̣д̇аа. аби ну ко, махаарааж̇а, нааraаж̇асса судход̇асса вималасса ниг̇г̇аṇтисса сукумад̇хаарасса аж̇имхасса аванг̇асса агудиласса д̣алхаж̇аабасамааруулхасса комасукумз ваа габбаасасукумз ваа гамб̣аласукумз ваа б̣алаванибаад̇ид̇асса д̇андхааяид̣д̇ам̣ ваа лаг̇г̇анам̣ ваа ход̇ий”д̇и?
“на хи, бханд̇з, “гим̣ гаараṇаа”? “сукумад̣д̇аа вад̇т̇аанам̣ судход̇ад̣д̇аа нааraаж̇асса нибаад̇асса жа

ḅалаваḍḍаа’’ḍи , звамзва ко, махаараажа̇, яз ḍз саммаасамḅуḍḍхаа саḅбан̄н̄уно ḍасаḅаладхараа жаḍувзсаараж̇жа̇висаарадаа адтаарасахи ḅуḍḍхадхаммзхи саманнааг̇адаа анандаж̇инаа анааварaṇан̄ааṇаа, ḍзсаṃ ḍаṃ жиḍḍаṃ саḅбаḍт̇а лахугаṃ уббаж̇жа̇ḍи лахугаṃ баваḍḍаḍи. гиṃ гаараṇаа? саḅбаḍт̇а барисуḍḍхаḍḍаа, иḍаṃ саḍḍамаṃ жиḍḍаṃ.

‘‘ḍаḍра, махаараажа̇, яаḍиḍаṃ саḅбан̄н̄убуḍḍхаанаṃ жиḍḍаṃ, ḍаṃ чаннамби жиḍḍаанаṃ г̇аṇанаṃ аḍиггамиḍваа асан̇кязяязна г̇уṇзна барисуḍḍхан̄жа лахуган̄жа. яасмаа жа бхаг̇аваḍо жиḍḍаṃ барисуḍḍхан̄жа лахуган̄жа, ḍасмаа, махаараажа̇, бхаг̇аваа яамагабаадихийраṃ ḍассзḍи. яамагабаадихийрз, махаараажа̇, н̄ааḍаḅбаṃ ḅуḍḍхаанаṃ бхаг̇аванḍаанаṃ жиḍḍаṃ зваṃ лахубариваḍḍанḍи, на ḍаḍт̇а саггаа уḍḍариṃ гаараṇаṃ ваḍḍуṃ, ḍзби, махаараажа̇, баадихийраа саḅбан̄н̄убуḍḍхаанаṃ жиḍḍаṃ убааḍааяа г̇аṇанамби сан̇камби галамби галабхааг̇амби на убзнḍи, аавaж̇жа̇набадиḅаḍḍхаṃ, махаараажа̇, бхаг̇аваḍо саḅбан̄н̄уḍан̄ааṇаṃ, аавaж̇жз̇ḍваа яаḍижчагаṃ жа̇аанааḍи.

‘‘яат̇аа, махаараажа̇, бурисо хаḍт̇з табиḍаṃ яаṃ гин̄жи ḍуḍияз хаḍт̇з табзяяа вивaḍзна муксна ваажаṃ нижчаарзяяа, мукаг̇аḍаṃ бхож̇анаṃ г̇илзяяа, уммийлзḍваа ваа нимийлзяяа, нимийлзḍваа ваа уммийлзяяа, самин̄ж̇иḍаṃ ваа ḅаахаṃ басаарзяяа, басаариḍаṃ ваа ḅаахаṃ самин̄ж̇зяяа, жираḍараṃ зḍаṃ, махаараажа̇, лахуḍараṃ бхаг̇аваḍо саḅбан̄н̄уḍан̄ааṇаṃ, лахуḍараṃ аавaж̇жа̇наṃ, аавaж̇жз̇ḍваа яаḍижчагаṃ жа̇аанааḍи , аавaж̇жа̇навигаламаḍḍагзна на ḍаавадаа ḅуḍḍхаа бхаг̇аванḍо асаḅбан̄н̄уно наама хонḍий’’ḍи.

‘‘аавaж̇жа̇намби , бханḍз наагасзна, бариязсанааяа гааḍаḅбаṃ, ин̇гха маṃ ḍаḍт̇а гаараṇзна сан̄н̄аабзхий’’ḍи. ‘‘яат̇аа, махаараажа̇, бурисасса аḍдхасса махаḍḍханасса махаабхог̇асса бахууḍаж̇ааḍаруубараж̇аḍасса бахууḍавиḍḍуубагараṇасса бахууḍаḍханадхан̄н̄асса сааливийхияваḍаṇḍуладиламугг̇амаасабуḅбаṇṇаабараṇṇасаббиḍзланаванийḍакийраḍаḍхимаḍхуг̇уḷапааṇиḍаа жа каḷобигумбхибийтарагодтабхааж̇анаг̇аḍаа бхавзяуṃ, ḍасса жа бурисасса баахунаго аагажчзяяа бхаḍḍаарахо бхаḍḍаабхиган̇кий, ḍасса жа г̇зхз яаṃ ранḍхаṃ бхож̇анаṃ, ḍаṃ баринидтиḍаṃ бхавзяяа, гумбхиḍо ḍаṇḍулз нийхариḍваа бхож̇анаṃ ранḍхзяяа, аби жа ко со, махаараажа̇, ḍааваḍагзна бхож̇анавзгалламаḍḍагзна аḍхано наама габаṇо наама бхавзяяаа’’ḍи? ‘‘на хи, бханḍз, жаггаваḍḍиран̄н̄о гхарзби, бханḍз, агаалз бхож̇анавзгалламаṃ хоḍи, гиṃ бана г̇ахабаḍигассаа’’ḍи? ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, ḍат̇аага̇ḍасса аавaж̇жа̇навигаламаḍḍагаṃ саḅбан̄н̄уḍан̄ааṇаṃ аавaж̇жз̇ḍваа яаḍижчагаṃ жа̇аанааḍи.

‘‘яат̇аа ваа бана, махаараажа̇, ругко асса палиḍо оṇаḍавинаḍо биṇḍибхаарабхариḍо, на гин̄жи ḍаḍт̇а баḍиḍаṃ палаṃ бхавзяяа, аби ну ко со, махаараажа̇, ругко ḍааваḍагзна баḍиḍапалавзгалламаḍḍагзна апало наама бхавзяяаа’’ḍи? ‘‘на хи, бханḍз, баḍанабаḍиḅаḍḍхаани ḍаани ругкапалаани, баḍиḍз яаḍижчагаṃ лабхаḍий’’ḍи. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, ḍат̇аага̇ḍасса аавaж̇жа̇набаḍиḅаḍḍхаṃ саḅбан̄н̄уḍан̄ааṇаṃ аавaж̇жз̇ḍваа яаḍижчагаṃ жа̇аанааḍий’’ḍи.

‘‘бханḍз наагасзна, аавaж̇жз̇ḍваа аавaж̇жз̇ḍваа ḅуḍḍхо яаḍижчагаṃ жа̇аанааḍий’’ḍи? ‘‘аама, махаараажа̇, бхаг̇аваа аавaж̇жз̇ḍваа аавaж̇жз̇ḍваа яаḍижчагаṃ жа̇аанааḍий’’ḍи.

‘‘яат̇аа, махаараажа̇, жаггаваḍḍий раажа̇а яаḍаа жаггaраḍанаṃ сараḍи ‘убзḍу мз жаггaраḍана’нḍи, сариḍз жаггaраḍанаṃ убзḍи, звамзва ко, махаараажа̇, ḍат̇аага̇ḍо аавaж̇жз̇ḍваа аавaж̇жз̇ḍваа яаḍижчагаṃ жа̇аанааḍий’’ḍи. ‘‘ḍаḷхаṃ, бханḍз наагасзна, гаараṇаṃ, ḅуḍḍхо саḅбан̄н̄уу, самбаḍижчаама ḅуḍḍхо саḅбан̄н̄уу’’ḍи.

ḅуḍḍхасаḅбан̄н̄убхаавабан̄хо ḍуḍияо.

3. ḍзваḍаḍḍабаḅбаж̇жа̇бан̄хо

3. ‘‘бханḍз наагасзна, ḍзваḍаḍḍо гзна баḅбаaж̇иḍо’’ḍи? ‘‘ча яимз, махаараажа̇, каḍḍияагумаараа бхаḍḍияо жа ануруḍḍхо жа аананḍо жа бхагу жа гимило [гимḅило (сий. бий.) ма. ни. 2.166 бассиḍаḅбаṃ] жа ḍзваḍаḍḍо жа убаалигаббаго саḍḍамо абхисамḅуḍḍхз саḍт̇ари сагяагулаананḍаж̇ананз бхаг̇аванḍаṃ анубаḅбаж̇анḍаа нигкамиṃсу, ḍз бхаг̇аваа баḅбааж̇зсий’’ḍи. ‘‘нану, бханḍз, ḍзваḍаḍḍзна баḅбаж̇иḍваа сан̇гхо бхинно’’ḍи? ‘‘аама, махаараажа̇, ḍзваḍаḍḍзна баḅбаж̇иḍваа сан̇гхо бхинно, на г̇ихий сан̇гхаṃ бхинḍаḍи, на бхигкуний, на сигкамаанаа, на саамаṇзро, на саамаṇзрий сан̇гхаṃ бхинḍаḍи, бхигку багаḍаḍḍо самаанасаṃваасаго самаанасиймааяаṃ тиḍо сан̇гхаṃ бхинḍаḍийḍи. сан̇гхабхзḍаго, бханḍз, бугг̇ало гиṃ гаммаṃ пусаḍий’’ḍи? ‘‘габбадтиḍигаṃ, махаараажа̇, гаммаṃ пусаḍий’’ḍи.

‘‘гиṃ бана, бханḍз наагасзна, ḅуḍḍхо жа̇аанааḍи ‘ḍзваḍаḍḍо баḅбаж̇иḍваа сан̇гхаṃ бхинḍиссаḍи, сан̇гхаṃ бхинḍиḍваа габбаṃ нираяз бажжиссаḍий’’’ḍи? ‘‘аама, махаараажа̇, ḍат̇аага̇ḍо жа̇аанааḍи ‘ḍзваḍаḍḍо баḅбаж̇иḍваа сан̇гхаṃ бхинḍиссаḍи, сан̇гхаṃ бхинḍиḍваа габбаṃ нираяз бажжиссаḍий’’’ḍи. ‘‘яаḍи, бханḍз

наағасзна, бу̣д̣хо жаанаади ‘д̣звад̣ад̣о баб̣ажидваа санґхам̣ бхиндиссади, санґхам̣ бхиндидваа габбам̣ нираяз бажжиссадий’ди, д̣зна хи, бханд̣з наағасзна, бу̣д̣хо гааруṇиго анугамбаго хидзсий саб̣асад̣аанам̣ ахидам̣ абанзд̣ваа хидамубад̣ахад̣ийди яам̣ важанам̣, д̣ам̣ мижчаа. яади д̣ам̣ ажаанидваа баб̣аажзси, д̣зна хи бу̣д̣хо асаб̣ан̃нууди, аяамби убхадо годиго бан̃хо д̣аваануббад̣о, вижадзхи зд̣ам̣ махааждам̣, бхинд̣а бараабаваад̣ам̣, анааґадз ад̣хаанз д̣аяаа сад̣исаа бу̣д̣химандо бхигкуу д̣уллабхаа бхависсанди, зд̣ґа д̣ава балам̣ багаасзхий’’ди.

‘‘гааруṇиго, махаараажа, бхагаваа саб̣ан̃нуу жа, гааруñн̃зна, махаараажа, бхагаваа саб̣ан̃нуд̣ан̃аанзна д̣звад̣ад̣асса ґадим̣ ологзндо ад̣асa д̣звад̣ад̣ам̣ аабааяигам̣ гаммам̣ [абараабарияагаммам̣ (сий. сяаа. бий.)] ааяуухидваа анзгаани габбагодисад̣асахассаани нираязна нираяам̣ винибаад̣зна винибаад̣ам̣ ґажчанд̣ам̣, д̣ам̣ бхагаваа саб̣ан̃нуд̣ан̃аанзна жаанидваа имасса абарияандагад̣ам̣ гаммам̣ мама саасанз баб̣ажид̣асса барияандагад̣ам̣ бхависсади, буримам̣ убаад̣ааяа барияандагад̣ам̣ д̣угкам̣ бхависсади, абаб̣ажидоби аяам̣ могхабурисо габбадтияамзва гаммам̣ ааяуухиссадийди гааруñн̃зна д̣звад̣ад̣ам̣ баб̣аажзсий’’ди.

‘‘д̣зна хи, бханд̣з наағасзна, бу̣д̣хо вад̣хидваа д̣злзна магкзди, бабаад̣з баад̣зд̣ваа хад̣ґам̣ д̣зди, маарзд̣ваа жийвидам̣ барияз сади, яам̣ со батамам̣ д̣угкам̣ д̣ад̣ваа бажчаа сукам̣ убад̣ахадий’’ди? ‘‘вад̣хзд̣иби, махаараажа, д̣аґааґадо сад̣аанам̣ хид̣авасзна, баад̣зд̣иби сад̣аанам̣ хид̣авасзна, маарзд̣иби сад̣аанам̣ хид̣авасзна, вад̣хидвааби, махаараажа, д̣аґааґадо сад̣аанам̣ хид̣амзва убад̣ахади, баад̣зд̣вааби сад̣аанам̣ хид̣амзва убад̣ахади, маарзд̣вааби сад̣аанам̣ хид̣амзва убад̣ахади. яаґаа, махаараажа, маад̣аабид̣аро наама вад̣хидвааби баад̣аяидвааби бу̣д̣аанам̣ хид̣амзва убад̣аханди, звамзва ко, махаараажа, д̣аґааґадо вад̣хзд̣иби сад̣аанам̣ хид̣авасзна, баад̣зд̣иби сад̣аанам̣ хид̣авасзна, маарзд̣иби сад̣аанам̣ хид̣авасзна, вад̣хидвааби, махаараажа, д̣аґааґадо сад̣аанам̣ хид̣амзва убад̣ахади, баад̣зд̣вааби сад̣аанам̣ хид̣амзва убад̣ахади, маарзд̣вааби сад̣аанам̣ хид̣амзва убад̣ахади, язна язна яоґзна сад̣аанам̣ ґуṇавуддхи ходи, д̣зна д̣зна яоґзна саб̣асад̣аанам̣ хид̣амзва убад̣ахади. сажз, махаараажа, д̣звад̣ад̣о на баб̣аажзяа, ґихибхуудо самаано нираяасам̣вад̣анигам̣ бахум̣ баабагаммам̣ гадваа анзгаани габбагодисад̣асахассаани нираязна нираяам̣ винибаад̣зна винибаад̣ам̣ ґажчандо бахум̣ д̣угкам̣ вздаяиссади, д̣ам̣ бхагаваа жаанамаано гааруñн̃зна д̣звад̣ад̣ам̣ баб̣аажзси, ‘мама саасанз баб̣ажид̣асса д̣угкам̣ барияандагад̣ам̣ бхависсадий’ди гааруñн̃зна ґаругам̣ д̣угкам̣ лахугам̣ агааси.

‘‘яаґаа ваа, махаараажа, д̣ханаясасирин̃аадиб̣алзна б̣алаваа бурисо ад̣ано н̃аадим̣ ваа мид̣ам̣ ваа ран̃н̃аа ґаругам̣ д̣аṇдам̣ д̣хаарзнд̣ам̣ ад̣ано б̣ахувиссад̣ґабхаавзна самад̣ґад̣ааяа ґаругам̣ д̣аṇдам̣ лахугам̣ агааси, звамзва ко, махаараажа, бхагаваа б̣ахууни габбагодисад̣асахассаани д̣угкам̣ вздаяамаанам̣ д̣звад̣ад̣ам̣ баб̣аажзд̣ваа сийласамаад̣хибан̃н̃аавимуд̣иб̣аласамад̣ґабхаавзна ґаругам̣ д̣угкам̣ лахугам̣ агааси.

‘‘яаґаа ваа бана, махаараажа, гусало бхисагго саллагад̣о ґаругам̣ роґам̣ б̣алавосад̣хаб̣алзна лахугам̣ гароди, звамзва ко, махаараажа, б̣ахууни габбагодисад̣асахассаани д̣угкам̣ вздаяамаанам̣ д̣звад̣ад̣ам̣ бхагаваа роґан̃н̃уд̣ааяа баб̣аажзд̣ваа гааруñн̃аб̣ало бад̣ґад̣хад̣хаммосад̣хаб̣алзна ґаругам̣ д̣угкам̣ лахугам̣ агааси. аби ну ко со, махаараажа, бхагаваа б̣ахувзд̣анийяам̣ д̣звад̣ад̣ам̣ аббавзд̣анийяам̣ гарондо гин̃жи абун̃н̃ам̣ аабажжзяяаа’’ди? ‘‘на гин̃жи, бханд̣з, абун̃н̃ам̣ аабажжзяяа анд̣амасо ґад̣ууханамад̣амбий’’ди. ‘‘имамби ко, махаараажа, гаараṇам̣ ад̣ґадо самбадижча, язна гаараṇзна бхагаваа д̣звад̣ад̣ам̣ баб̣аажзси.

‘‘абарамби , махаараажа, уд̣арим̣ гаараṇам̣ суṇохи, язна гаараṇзна бхагаваа д̣звад̣ад̣ам̣ баб̣аажзси. яаґаа, махаараажа, жорам̣ ааґужаарим̣ ґахзд̣ваа ран̃н̃о д̣ассзяяум̣, ‘аяам̣ ко, д̣зва, жоро ааґужаарий, имасса яам̣ ижчаси, д̣ам̣ д̣аṇдам̣ бан̣зхий’ди. д̣амзнам̣ раажаа звам̣ вад̣зяяа ‘д̣зна хи , бхаṇз, имам̣ жорам̣ б̣ахинаґарам̣ нийхаридваа аагхаад̣анз сийсам̣ чинд̣аґаа’’ди, ‘звам̣ д̣зваа’ди ко д̣з ран̃н̃о бадиссуд̣ваа д̣ам̣ б̣ахинаґарам̣ нийхаридваа аагхаад̣анам̣ наязяяум̣. д̣амзнам̣ бассзяяа гожид̣зва бурисо ран̃н̃о сандигаа лад̣д̣хаваро лад̣д̣хаяасад̣ханабхоґо аад̣зяяаважано б̣алавижчид̣агаарий, со д̣асса гааруñн̃ам̣ гадваа д̣з буриcз звам̣ вад̣зяяа ‘алам̣, бхо, гим̣ д̣умхаагам̣ имасса сийсажчзд̣анзна, д̣зна хи бхо имасса хад̣ґам̣ ваа баад̣ам̣ ваа чинд̣ид̣ваа жийвид̣ам̣ рагкаґа, ахамзд̣асса гааран̣аа ран̃н̃о сандигз бад̣иважанам̣ гариссаамий’ди. д̣з д̣асса б̣алавад̣о важанзна д̣асса жорасса хад̣ґам̣ ваа баад̣ам̣ ваа чинд̣ид̣ваа жийвид̣ам̣ рагкзяяум̣. аби ну ко со, махаараажа, бурисо звам̣ гаарий д̣асса жорасса гижжагаарий ассаа’’ди? ‘‘жийвид̣ад̣ааяаго со, бханд̣з, бурисо д̣асса жорасса, жийвид̣з д̣иннз гим̣ д̣асса агад̣ам̣ наама ад̣ґий’’ди? ‘‘яаа бана хад̣ґабаад̣ажчзд̣анз взд̣анаа, со д̣ааяа взд̣анааяа гин̃жи абун̃н̃ам̣ аабажжзяяаа’’ди? ‘‘ад̣ано гад̣зна со, бханд̣з, жоро д̣угкавзд̣анам̣ взд̣аяади, жийвид̣ад̣ааяаго бана бурисо на гин̃жи абун̃н̃ам̣ аабажжзяяаа’’ди. ‘‘звамзва ко, махаараажа, бхагаваа гааруñн̃зна д̣звад̣ад̣ам̣ баб̣аажзси ‘мама саасанз баб̣ажид̣асса д̣угкам̣ барияандагад̣ам̣ бхависсадий’ди. барияандагад̣ан̃жа, махаараажа, д̣звад̣ад̣асса д̣угкам̣, д̣звад̣ад̣о, махаараажа, мараṇагаалз –

‘‘‘имзхи адтийхи д̣амаґґабуґґалам̣, д̣звааад̣ид̣звам̣ нарад̣аммасаараґим̣;
самандажагкум̣ сад̣абун̃н̃алагкаṇам̣, бааṇзхи бу̣д̣хам̣ сараṇам̣ убзмий’ди.

‘‘баан̣убзд̇ам̣ саран̣амаг̇амааси. д̇звад̇ад̇д̇о, махаараажа̇, ча годтаасз гад̇з габбз ад̇иггандз батамагодтаасз сан̇гхам̣ бхинд̇и, бан̃жа годтаасз нираяз бажжид̇ваа д̇ад̇о мужжид̇ваа адтиссаро наама бажжзгабуд̇д̇хо бхависсад̇и. аби ну ко со, махаараажа̇, бхаг̇аваа звам̣ гаарий д̇звад̇ад̇д̇асса гижжагаарий ассаа’’д̇и?

‘‘саб̣б̣ад̇ад̇о, бханд̇з наак̇асзна, д̇ат̇аак̇ад̇о д̇звад̇ад̇д̇асса, яам̣ д̇ат̇аак̇ад̇о д̇звад̇ад̇д̇ам̣ бажжзгаб̣одхим̣ баабзссад̇и, гим̣ д̇ат̇аак̇ад̇зна д̇звад̇ад̇д̇асса агад̇ам̣ наама ад̇т̇ий’’д̇и? ‘‘яам̣ бана, махаараажа̇, д̇звад̇ад̇д̇о сан̇гхам̣ бхинд̇ид̇ваа нираяз д̇угкавзд̇анам̣ вздаяад̇и, аби ну ко бхаг̇аваа д̇ад̇онид̇аанам̣ гин̃жи абун̃н̃ам̣ аабажж̇зяяаа’’д̇и? ‘‘на хи, бханд̇з, ад̇д̇анаа гад̇зна, бханд̇з, д̇звад̇ад̇д̇о габбам̣ нираяз бажжад̇и, д̇угкабарияанд̇агаараго сад̇т̇аа на гин̃жи абун̃н̃ам̣ аабажж̇ад̇ий’’д̇и. ‘‘имамби ко, д̇вам̣ махаараажа̇, гааран̣ам̣ ад̇т̇ад̇о самбад̇ижча, язна гааран̣зна бхаг̇аваа д̇звад̇ад̇д̇ам̣ баб̣б̣аажз̇си.

‘‘абарамби, махаараажа̇, уд̇д̇арим̣ гааран̣ам̣ сун̣охи, язна гааран̣зна бхаг̇аваа д̇звад̇ад̇д̇ам̣ баб̣б̣аажз̇си . яат̇аа, махаараажа̇, гусало бхисагго саллагад̇д̇о ваад̇абид̇д̇асзмхасаннибаад̇аууд̇убарин̣аамависамабарихаараобаггамигобаггандам̣ буудигун̣абад̇уг̇г̇андхаабхисан̃чаннам̣ анд̇осаллам̣ сусирак̇ад̇ам̣ буб̣б̣арухирасамбун̣н̣ам̣ ван̣ам̣ ввубасамзнд̇о ван̣амукам̣ гагкалад̇икин̣акаарагадугзна бхзсажж̇зна анулимбад̇и барибажжанааяа, барибажжид̇ваа муд̇убхаавамубак̇ад̇ам̣ сад̇т̇зна вигандаяид̇ваа д̇ахад̇и салаагаая, д̇ад̇дхз каараалаван̣ам̣ д̇зд̇и, бхзсажж̇зна анулимбад̇и ван̣аруханааяа б̣яаадхид̇асса сод̇т̇ибхааваманубб̣ад̇д̇ияаа, аби ну ко со, махаараажа̇, бхисагго саллагад̇д̇о ахид̇ажид̇д̇о бхзсажж̇зна анулимбад̇и, сад̇т̇зна виганд̇зд̇и, д̇ахад̇и салаагаая, каараалаван̣ам̣ д̇зд̇ий’’д̇и? ‘‘на хи, бханд̇з, хид̇ажид̇д̇о сод̇т̇игаамо д̇аани гирияаани гарод̇ий’’д̇и. ‘‘яаа банасса бхзсажж̇агирияаагааран̣зна уббаннаа д̇угкавзд̇анаа, д̇ад̇онид̇аанам̣ со бхисагго саллагад̇д̇о гин̃жи абун̃н̃ам̣ аабажж̇зяяаа’’д̇и? ‘‘хид̇ажид̇д̇о, бханд̇з, сод̇т̇игаамо бхисагго саллагад̇д̇о д̇аани гирияаани гарод̇и, гим̣ со д̇ад̇онид̇аанам̣ абун̃н̃ам̣ аабажж̇зяяа, саг̇г̇ак̇аамий со, бханд̇з, бхисагго саллагад̇д̇о’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, гаарун̣н̃зна бхаг̇аваа д̇звад̇ад̇д̇ам̣ баб̣б̣аажз̇си д̇угкабаримуд̇д̇ияаа.

‘‘абарамби, махаараажа̇, уд̇д̇арим̣ гааран̣ам̣ сун̣охи, язна гааран̣зна бхаг̇аваа д̇звад̇ад̇д̇ам̣ баб̣б̣аажз̇си. яат̇аа, махаараажа̇, бурисо ган̣д̇агзна вид̇д̇хо асса, ат̇ан̃н̃ад̇аро бурисо д̇асса хид̇агаамо сод̇т̇игаамо д̇ин̣хзна ган̣д̇агзнаваа сад̇т̇амукзна ваа саманд̇ад̇о чинд̇ид̇ваа баг̇гхаранд̇зна лохид̇зна д̇ам̣ ган̣д̇агам̣ нийхарзяяа, аби ну ко со, махаараажа̇, бурисо ахид̇агаамо д̇ам̣ ган̣д̇агам̣ нийхарад̇ий’’д̇и? ‘‘на хи, бханд̇з, хид̇агаамо со, бханд̇з, бурисо сод̇т̇игаамо д̇ам̣ ган̣д̇агам̣ нийхарад̇и. сажз со, бханд̇з, д̇ам̣ ган̣д̇агам̣ на нийхарзяяа, маран̣ам̣ ваа со д̇зна баабун̣зяяа маран̣амад̇д̇ам̣ ваа д̇угка’’нд̇и. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, д̇ат̇аак̇ад̇о гаарун̃н̃зна д̇звад̇ад̇д̇ам̣ баб̣б̣аажз̇си д̇угкабаримуд̇д̇ияаа. сажз махаараажа̇, бхаг̇аваа д̇звад̇ад̇д̇ам̣ на баб̣б̣аажз̇яяа, габбагодисад̇асахассамби д̇звад̇ад̇д̇о бхавабарамбарааяа нираяз бажжзяяаа’’д̇и.

‘‘анусод̇ак̇аамим̣, бханд̇з наак̇асзна, д̇звад̇ад̇д̇ам̣ д̇ат̇аак̇ад̇о бад̇исод̇ам̣ баабзси, вибант̇абад̇ибаннам̣ д̇звад̇ад̇д̇ам̣ бант̇з бад̇ибаад̇зси, бабаад̇з бад̇ид̇асса д̇звад̇ад̇д̇асса бад̇идтам̣ ад̇ааси, висамак̇ад̇ам̣ д̇звад̇ад̇д̇ам̣ д̇ат̇аак̇ад̇о самам̣ аарибзси, имз жа, бханд̇з наак̇асзна, хзд̇уу имаани жа гааран̣аани на саггаа ан̃н̃зна санд̇ассзд̇ум̣ ан̃н̃ад̇ра д̇аваад̇исзна б̣уд̇д̇химад̇аа’’д̇и.

д̇звад̇ад̇д̇абаб̣б̣ажж̇абан̃хо д̇ад̇ияо.

4. бат̇авижаланабан̃хо

4. ‘‘бханд̇з наак̇асзна, бхаасид̇амбзд̇ам̣ бхаг̇авад̇аа – ‘адтимз, бхигкавз [адтимз аананд̇а (а. ни. 8.70)], хзд̇уу адта бажжаяаа махад̇о бхуумижааласса баад̇убхаавааяаа’д̇и. асзсаважанам̣ ид̇ам̣, ниссзсаважанам̣ ид̇ам̣, ниббарияааяаважанам̣ ид̇ам̣, над̇т̇ан̃н̃о навамо хзд̇у махад̇о бхуумижааласса баад̇убхаавааяа. яад̇и, бханд̇з наак̇асзна, ан̃н̃о навамо хзд̇у бхавзяяа махад̇о бхуумижааласса баад̇убхаавааяа, д̇амби хзд̇ум̣ бхаг̇аваа гат̇зяяа. яасмаа жа ко, бханд̇з наак̇асзна, над̇т̇ан̃н̃о навамо хзд̇у махад̇о бхуумижааласса баад̇убхаавааяа, д̇асмаа анаажигкид̇о бхаг̇авад̇аа, аян̃жа навамо хзд̇у д̇иссад̇и махад̇о бхуумижааласса баад̇убхаавааяа, яам̣ взссанд̇арзна ран̃н̃аа махаад̇аанз д̇ийяамаанз сад̇д̇агкад̇д̇ум̣ махаабат̇авий гамбид̇аад̇и. яад̇и, бханд̇з наак̇асзна, адтзва хзд̇уу адта бажжаяаа махад̇о бхуумижааласса баад̇убхаавааяа, д̇зна хи взссанд̇арзна ран̃н̃аа махаад̇аанз д̇ийяамаанз сад̇д̇агкад̇д̇ум̣ махаабат̇авий гамбид̇аад̇и яам̣ важанам̣, д̇ам̣ мижчаа. яад̇и взссанд̇арзна ран̃н̃аа махаад̇аанз д̇ийяамаанз сад̇д̇агкад̇д̇ум̣ махаабат̇авий гамбид̇аа, д̇зна хи адтзва хзд̇уу адта бажжаяаа махад̇о бхуумижааласса баад̇убхаавааяаад̇и д̇амби важанам̣ мижчаа. аяамби убхад̇о годиго бан̃хо сукумо д̇унниввзтияо анд̇хагаран̣о жзва г̇амбхийро жа, со д̇аваанубб̣ад̇д̇о, нзсо ан̃н̃зна ид̇д̇арабан̃н̃зна саггаа висажж̇зд̇ум̣ ан̃н̃ад̇ра д̇аваад̇исзна б̣уд̇д̇химад̇аа’’д̇и.

‘‘бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаараажа̇, бхаг̇авад̇аа – ‘адтимз, б̣хигкавз, хзд̇уу адта бажжаяаа махад̇о бхуумижааласса баад̇убхаавааяаа’д̇и. яам̣ взссанд̇арзна ран̃н̃аа махаад̇аанз д̇ийяамаанз сад̇д̇агкад̇д̇ум̣ махаабат̇авий гамбид̇аа, д̇ан̃жа бана агаалигам̣ гад̇аажубб̣ад̇д̇игам̣ адтахи хзд̇уухи виббамуд̇д̇ам̣, д̇асмаа аг̇ан̣ид̇ам̣ адтахи хзд̇уухи.

‘‘яат̇аа, махаарааж̇а, логз д̇аяо язва мзгхаа г̇ан̣ийянд̇и вассиго хзмандиго баавусагод̇и. яад̇и д̇з мун̃жид̇ваа ан̃н̃о мзгхо бавассад̇и, на со мзгхо г̇ан̣ийяад̇и саммад̇зхи мзгхзхи, агааламзгход̇взва сан̇кам̣ г̇ажчад̇и. звамзва ко, махаарааж̇а, взссанд̇арзна ран̃н̃аа махаад̣аанз д̇ийяамаанз яам̣ сад̣д̇агкад̣д̇ум̣ махаабат̇авий гамбид̇аа, агаалигам̣ зд̇ам̣ гад̣аажуббад̣д̇игам̣ адтахи хзд̇уухи виббамуд̣д̇ам̣, на д̇ам̣ г̇ан̣ийяад̇и адтахи хзд̇уухи.

‘‘яат̇аа ваа бана, махаарааж̇а, химаванд̇аа бад̣бад̇аа бан̃жа над̇исад̇аани санд̇анд̇и, д̇зсам̣, махаарааж̇а, бан̃жаннам̣ над̇исад̇аанам̣ д̇асзва надияо над̇иг̇ан̣анаааяа г̇ан̣ийянд̇и. сзяяат̇ийд̇ам̣, г̇ан̇г̇аа яамунаа ажиравад̇ий сарабхуу махий синд̇ху сарассад̇ий взд̇равад̇ий вийд̇ам̣саа жанд̇абхааг̇аад̇и, авасзсаа надияо над̇иг̇ан̣анаааяа аг̇ан̣ид̇аа. гим̣ гаарахаа? на д̇аа надияо д̇хувасалилаа. звамзва ко, махаарааж̇а, взссанд̇арзна ран̃н̃аа махаад̣аанз д̇ийяамаанз яам̣ сад̣д̇агкад̣д̇ум̣ махаабат̇авий гамбид̇аа, агаалигам̣ зд̇ам̣ гад̣аажуббад̣д̇игам̣ адтахи хзд̇уухи виббамуд̣д̇ам̣, на д̇ам̣ г̇ан̣ийяад̇и адтахи хзд̇уухи.

‘‘яат̇аа ваа бана, махаарааж̇а, ран̃н̃о сад̇амби д̇висад̇амби д̇исад̇амби амажжаа хонд̇и, д̇зсам̣ ча язва ж̇анаа амажжаг̇ан̣анаааяа г̇ан̣ийянд̇и. сзяяат̇ийд̇ам̣, сзнаабад̇и бурохид̇о агкад̣ассо бхан̣д̣аааг̇аариго чад̣д̇аг̇г̇аахаго каг̇г̇аг̇г̇аахаго. зд̇з язва амажжаг̇ан̣анаааяа г̇ан̣ийянд̇и. гим̣ гаарахаа? яуд̣д̇ад̣д̇аа рааж̇аг̇ун̣зхи, авасзсаа аг̇ан̣ид̇аа, сад̣бз амажжаад̇взва сан̇кам̣ г̇ажчанд̇и . звамзва ко, махаарааж̇а, взссанд̇арзна ран̃н̃аа махаад̣аанз д̇ийяамаанз яам̣ сад̣д̇агкад̣д̇ум̣ махаабат̇авий гамбид̇аа, агаалигам̣ зд̇ам̣ гад̣аажуббад̣д̇игам̣ адтахи хзд̇уухи виббамуд̣д̇ам̣, на д̇ам̣ г̇ан̣ийяад̇и адтахи хзд̇уухи.

‘‘суяяад̇и ну ко, махаарааж̇а, зд̇арахи ж̇инасаасанз гад̣аад̇хигаараанам̣ д̇идтад̇хаммасукавзд̣анийяагаммам̣, гид̣д̇и жа язсам̣ ад̣бхуг̇г̇ад̇аа д̇зваманусссзсуу’’д̇и? ‘‘аама, бханд̇з, суяяад̇и зд̇арахи ж̇инасаасанз гад̣аад̇хигаараанам̣ д̇идтад̇хаммасукавзд̣анийяагаммам̣, гид̣д̇и жа язсам̣ ад̣бхуг̇г̇ад̇аа д̇зваманусссзсу сад̣д̇а ж̇анаад̇и’’. ‘‘гз жа д̇з, махаарааж̇аа’’д̇и? ‘‘сумано жа, бханд̇з, маалаагааро, згасаадаго жа д̣раахман̣о, бун̣н̣о жа бхад̇аго, маллигаа жа д̇зв̇ий, г̇обааламаад̇аа жа д̇зв̇ий, суббияаа жа убаасигаа, бун̣н̣аа жа д̇аасийд̇и имз сад̣д̇а д̇идтад̇хаммасукавзд̣анийяаа сад̣д̇аа, гид̣д̇и жа имзсам̣ ад̣бхуг̇г̇ад̇аа д̇зваманусссзсуу’’д̇и.

‘‘абарзби суяянд̇и ну ко ад̇ийд̇з маанусагзнзва сарийрад̇зхзна д̇ид̇асабхаванам̣ г̇ад̇аа’’д̇и? ‘‘аама, бханд̇з, суяянд̇ий’’д̇и. ‘‘гз жа д̇з, махаарааж̇аа’’д̇и? ‘‘г̇уд̣д̇ило жа г̇анд̇хад̣бо, саад̇хийно жа рааж̇аа, ними жа рааж̇аа, манд̇хаад̇аа жа рааж̇аад̇и имз жад̇уро ж̇анаа суяянд̇и, д̇знзва маанусагзна сарийрад̇зхзна д̇ид̇асабхаванам̣ г̇ад̇аа’’д̇и. ‘‘сужирамби гад̇ам̣ суяяад̇и сугад̇ад̇уггаданд̇и? суд̇абуд̣д̣ам̣ бана д̇аяаа, махаарааж̇а, ад̇ийд̇з ваа ад̣д̇хаанз вад̣д̇амаанз ваа ад̣д̇хаанз ид̇т̇аннаамасса д̇аанз д̇ийяамаанз сагим̣ ваа д̇вигкад̣д̇ум̣ ваа д̇игкад̣д̇ум̣ ваа махаабат̇авий гамбид̇аа’’д̇и? ‘‘на хи бханд̇з’’д̇и. ‘‘ад̇т̇и мз, махаарааж̇а, ааг̇амо ад̇хиг̇амо барияад̇д̇и саванам̣ сигкаад̣алам̣ суссуусаа барибужчаа аажарияубаасанам̣, маяааби на суд̇абуд̣д̣ам̣ ‘ид̇т̇аннаамасса д̇аанз д̇ийяамаанз сагим̣ ваа д̇вигкад̣д̇ум̣ ваа д̇игкад̣д̇ум̣ ваа махаабат̇авий гамбид̇аа’д̇и табзд̇ваа взссанд̇арасса рааж̇авасабхасса д̇аанаварам̣ . бхаг̇авад̇о жа, махаарааж̇а, гассабасса, бхаг̇авад̇о жа сагяамунинод̇и д̇виннам̣ д̣уд̣д̇хаанам̣ анд̇арз г̇ан̣анабат̇ам̣ вийд̇ивад̣д̇аа вассагодияо ад̇игганд̇аа, д̇ад̇т̇аби мз саванам̣ над̇т̇и ‘ид̇т̇аннаамасса д̇аанз д̇ийяамаанз сагим̣ ваа д̇вигкад̣д̇ум̣ ваа д̇игкад̣д̇ум̣ ваа махаабат̇авий гамбид̇аа’д̇и. на, махаарааж̇а, д̇аавад̇агзна вийрияза д̇аавад̇агзна бараггамзна махаабат̇авий гамбад̇и, г̇ун̣абхаарабхарид̇аа, махаарааж̇а, сад̣басожзяяагирияаг̇ун̣абхаарабхарид̇аа д̇хаарзд̇ум̣ на висаханд̇ий махаабат̇авий жалад̇и гамбад̇и бавзд̇хад̇и.

‘‘яат̇аа, махаарааж̇а, сагадасса ад̇ибхаарабхарид̇асса наабхияо жа нзмияо жа паланд̇и агко бхиж̇ж̇ад̇и, звамзва ко, махаарааж̇а, сад̣басожзяяагирияаг̇ун̣абхаарабхарид̇аа махаабат̇авий д̇хаарзд̇ум̣ на висаханд̇ий жалад̇и гамбад̇и бавзд̇хад̇и.

‘‘яат̇аа ваа бана, махаарааж̇а, г̇аг̇анам̣ анилаж̇алавзг̇асан̃чаад̇ид̇ам̣ уссаннаж̇алабхаарабхарид̇ам̣ ад̇иваад̇зна пудид̇ад̣д̇аа над̇ад̇и равад̇и г̇алаг̇алааяад̇и, звамзва ко, махаарааж̇а, махаабат̇авий ран̃н̃о взссанд̇арасса д̇аанад̣алавибулауссаннабхаарабхарид̇аа д̇хаарзд̇ум̣ на висаханд̇ий жалад̇и гамбад̇и бавзд̇хад̇и. на хи, махаарааж̇а, ран̃н̃о взссанд̇арасса жид̣д̇ам̣ рааг̇авасзна бавад̣д̇ад̇и, на д̇осавасзна бавад̣д̇ад̇и, на мохавасзна бавад̣д̇ад̇и, на маанавасзна бавад̣д̇ад̇и, на д̇идтивасзна бавад̣д̇ад̇и, на гилзсавасзна бавад̣д̇ад̇и, на вид̇аггавасзна бавад̣д̇ад̇и, на арад̇ивасзна бавад̣д̇ад̇и, ат̇а ко д̇аанавасзна д̣ахулам̣ бавад̣д̇ад̇и ‘гинд̇и анааг̇ад̇аа яааж̇агаа мама санд̇игз аага̇жчзяяум̣, аа̇гад̇аа жа яааж̇агаа яат̇аагаамам̣ лабхид̇ваа ад̣д̇аманаа бхавзяяу’нд̇и сад̇ад̇ам̣ самид̇ам̣ д̇аанам̣ бад̇и маанасам̣ табид̇ам̣ ход̇и. ран̃н̃о, махаарааж̇а, взссанд̇арасса сад̇ад̇ам̣ самид̇ам̣ д̇асасу таанзсу маанасам̣ табид̇ам̣ ход̇и д̇амз самз канд̇ияам̣ сам̣варз яамз нияамз аггод̇хз авихим̣саяам̣ сажжз сожзяяз. ран̃н̃о, махаарааж̇а, взссанд̇арасса гаамзсанаа бахийнаа, бхавзсанаа бад̇иббассад̣д̇хаа, д̣рахмажарияясанааяа язва уссуггам̣ аабанно, ран̃н̃о, махаарааж̇а, взссанд̇арасса ад̇д̇арагкаа [барарагкааяа (сий. бий.)] бахийнаа, сад̣басад̣д̇арагкааяа уссуггам̣ аабанно ‘гинд̇и имз сад̣д̇аа самаг̇г̇аа ассу арог̇аа сад̇ханаа д̇ийгхааяугаа’д̇и д̣ахулам̣ язва маанасам̣ бавад̣д̇ад̇и. д̇ад̇амаано жа,

махаараажа̇, взссанд̣аро раажа̇а д̣ам̣ д̣аанам̣ на бхавасамбад̣д̣ихзд̣у д̣зд̣и, на д̣ханахзд̣у д̣зд̣и, на бад̣ид̣аанахзд̣у д̣зд̣и, на убалаабанахзд̣у д̣зд̣и, на ааяухзд̣у д̣зд̣и, на ваṇṇахзд̣у д̣зд̣и, на сукахзд̣у д̣зд̣и, на ḅалахзд̣у д̣зд̣и, на яасахзд̣у д̣зд̣и, на буд̣д̣ахзд̣у д̣зд̣и, на д̣хийд̣ухзд̣у д̣зд̣и, ата̇ ко саḅḅан̃н̃уд̣ан̃аанахзд̣у саḅḅан̃н̃уд̣ан̃ааṇарад̣анасса гаараṇаа зваруубз ад̣улавибулаануд̣д̣арз д̣ааанаварз ад̣ааси, саḅḅан̃н̃уд̣ам̣ бад̣д̣о жа имам̣ ға̇атам̣ абхааси –

> “‘жа̇алим̣ гаṇхаажи̇нам̣ д̣хийд̣ам̣, мад̣д̣ид̣звим̣ бад̣иḅḅад̣ам̣;
> жажа̇маано на жинд̣зсим̣, ḅод̣хияаа язва гаараṇаа’д̣и.

“взссанд̣аро, махаараажа̇, раажа̇а аггод̣хзна год̣хам̣ жи̇наад̣и, асаад̣хум̣ саад̣хунаа жи̇наад̣и, гад̣арияам̣ д̣аанзна жи̇наад̣и, алигаваад̣инам̣ сажжзна жи̇наад̣и, саḅḅам̣ агусалам̣ гусалзна жи̇наад̣и. д̣асса звам̣ д̣ад̣амаанасса д̣хаммаануға̇д̣асса д̣хаммасийсагасса [д̣хаммаасийсагасса (га.)] д̣аананиссанд̣аḅалава [д̣аананиссанд̣аḅала (сий. бий.)] вийрияавибулавибпаарзна хздтаа махааваад̣аа сан̃жаланд̣и саṇигам̣ саṇигам̣ сагим̣ сагим̣ аагулаагулаа вааяанд̣и онаманд̣и уннаманд̣и винаманд̣и, чиннабад̣д̣абаад̣абаа [сийннаббад̣д̣абаад̣абаа (сий.)] бабад̣анд̣и, ғ̇умḅам̣ ғ̇умḅам̣ валаахагаа ға̇ганз санд̣хааванд̣и, ражо̇сан̃жид̣аа ваад̣аа д̣ааруṇаа хонд̣и, ға̇ганам̣ уббийḷид̣аа ваад̣аа вааяанд̣и, сахасаа д̣хамад̣хамаяанд̣и, махаабхиймо сад̣д̣о нижчарад̣и, д̣зсу ваад̣зсу губид̣зсу уд̣агам̣ саṇигам̣ саṇигам̣ жалад̣и, уд̣агз жалид̣з куḅбханд̣и мажчагажчабаа, яамагаяамагаа уумияо жа̇ааяанд̣и, жа̇лажараа сад̣д̣аа д̣асанд̣и, жа̇лавийжи яуға̇над̣д̣хо вад̣д̣ад̣и, вийжинаад̣о бавад̣д̣ад̣и, гхораа ḅуḅḅуḷаа [ḅуḅḅуḷаа (га.)] уд̣тахaнд̣и, пзṇамаалаа бхаванд̣и, уд̣д̣арад̣и махаасамуд̣д̣о, д̣исаавид̣исам̣ д̣хаавад̣и уд̣агам̣, уд̣д̣хам̣сод̣абад̣исод̣амукаа санд̣анд̣и салилад̣хaараа, д̣асанд̣и асураа ға̇руḷаа нааға̇а яагкаа, уḅḅижжа̇нд̣и ‘гим̣ ну ко, гата̇м̣ ну ко, сааға̇ро вибаривад̣д̣ад̣ий’д̣и, ға̇манабата̇мзсанд̣и бхийд̣ажид̣д̣аа, кубхид̣з луḷид̣з жа̇ладхаарз багамбад̣и махаабата̇вий санаға̇а сасааға̇раа , барийвад̣д̣ад̣и синзруғ̇ири гуудасзласикаро винамамаано ход̣и, виманаа хонд̣и ахинагулаḅиḷаарагодтугасуугарамиға̇багкино, руд̣анд̣и яагкаа аббзсагкаа, хасанд̣и яагкаа махзсагкаа гамбамаанааяа махаабата̇вияаа.

“ята̇а, махаараажа̇, махад̣и махаабарияогз уд̣д̣ханаға̇д̣з уд̣агасамбуṇṇз аагиṇṇад̣аṇд̣улз хздтад̣о ағ̇ғ̇и жа̇ламаано батамам̣ д̣аава барияоға̇м̣ санд̣аабзд̣и, барияоғ̇о санд̣ад̣д̣о уд̣агам̣ санд̣аабзд̣и, уд̣агам̣ санд̣ад̣д̣ам̣ д̣аṇд̣улам̣ санд̣аабзд̣и, д̣аṇд̣улам̣ санд̣ад̣д̣ам̣ уммужжа̇д̣и нимужжа̇д̣и, ḅуḅḅуḷагажаад̣ам̣ ход̣и, пзṇамаалаа уд̣д̣арад̣и; звамзва ко, махаараажа̇, взссанд̣аро раажа̇а яам̣ логз д̣ужжажа̇м̣, д̣ам̣ жажи̇, д̣асса д̣ам̣ д̣ужжажа̇м̣ жажа̇нд̣асса д̣аанасса сабхааваниссанд̣зна хздтаа махааваад̣аа д̣хаарзд̣ум̣ на висаханд̣аа баригуббим̣су [баригамбим̣су (га.)], махааваад̣зсу баригубид̣зсу [барикуḅбхид̣зсу (сяаа.)] уд̣агам̣ гамби, уд̣агз гамбид̣з махаабата̇вий гамби, ид̣и д̣ад̣аа махааваад̣аа жа уд̣аган̃жа махаабата̇вий жаад̣и им̣з д̣аяо згаманаа вияа ахзсум̣ махаад̣аананиссанд̣зна вибулаḅалавийриязна над̣т̣зд̣исо, махаараажа̇, ан̃н̃асса д̣аанаанубхааво, ята̇а взссанд̣арасса ран̃н̃о махаад̣аанаанубхааво. ята̇а, махаараажа̇, махияаа ḅахувид̣хаа маṇаяо вижжа̇нд̣и. сзяята̇ийд̣ам̣, инд̣анийло махааанийло жо̇д̣ирасо взḷурияо уммаабубпо сирийсабубпо манохаро суурияаганд̣о жанд̣аганд̣о важи̇ро кажжо̇банаго пуссараағ̇о лохид̣ан̃ғ̇о масаараға̇ллод̣и, зд̣з саḅḅз ад̣иггамма жаггавад̣д̣имаṇи ағ̇ғ̇амагкааяад̣и, жаггавад̣д̣имаṇи, махаараажа̇, саманд̣аа яожа̇нам̣ обхаасзд̣и. звамзва ко, махаараажа̇, яам̣ гин̃жи махияаа д̣аанам̣ вижжа̇д̣и аби асад̣исад̣аанам̣ барамам̣, д̣ам̣ саḅḅам̣ ад̣иггамма взссанд̣арасса ран̃н̃о махаад̣аанам̣ ағ̇ғ̇амагкааяад̣и, взссанд̣арасса, махаараажа̇, ран̃н̃о махаад̣аанз д̣ийяамаанз сад̣д̣агкад̣д̣ум̣ махаабата̇вий гамбид̣аа’’д̣и.

“ажчарияам̣, бханд̣з нааға̇сзна, буд̣д̣хаанам̣, аḅбхуд̣ам̣, бханд̣з нааға̇сзна, буд̣д̣хаанам̣, яам̣ д̣ата̇ааға̇д̣о ḅод̣хисад̣д̣о самаано асамо логзна звам̣канд̣и звам̣жид̣д̣о звам̣ад̣химуд̣д̣и звам̣ад̣хиббааяо, ḅод̣хисад̣д̣аанам̣, бханд̣з нааға̇сзна, бараггамо д̣агкаабид̣о, баарамий жа жи̇наанам̣ бхияяо обхаасид̣аа, жарияам̣ жарад̣оби д̣аава д̣ата̇ааға̇д̣асса сад̣звагз логз сзд̣табхааво ануд̣ассид̣о. саад̣ху, бханд̣з нааға̇сзна, т̣омид̣ам̣ жи̇насаасанам̣, жо̇д̣ид̣аа жи̇набаарамий, чинно д̣ид̣т̣ияаанам̣ ваад̣аға̇ṇд̣и, бхинно бараабаваад̣агумбхо [ғ̇умḅо д̣аяаа вид̣д̣хам̣сид̣о (сяаа.)], ban̄хо ға̇мбхийро уд̣д̣аанийгад̣о, ға̇ханам̣ аға̇ханам̣ гад̣ам̣, саммаа лад̣д̣хам̣ жи̇набуд̣д̣аанам̣ ниḅбаахaнам̣ [ниḅбааяанам̣ (га.)], звамзд̣ам̣ ға̇ṇиварабавара д̣ата̇а самбад̣ижчаамаа’’д̣и.

бата̇вижаланабан̃хо жад̣уд̣т̣о.

5. сивираажа̇жагкуд̣аанабан̃хо

5. “бханд̣з нааға̇сзна, д̣умхз звам̣ бхаṇата̇ ‘сивираажзна яаажагасса жагкууни д̣иннаани, анд̣хасса сад̣о буна д̣иḅḅажагкууни уббаннааний’д̣и, зд̣амби важанам̣ сагасад̣ам̣ санигғ̇ахам̣ сад̣осам̣ ‘хзд̣усамуғ̇ғ̇хаад̣з ахзд̣усмим̣ авад̣т̣усмим̣ над̣т̣и д̣иḅḅажагкусса уббаад̣о’д̣и суд̣д̣з вуд̣д̣ам̣, яад̣и, бханд̣з нааға̇сзна, сивираажзна яаажагасса жагкууни д̣иннаани, д̣зна хи ‘буна д̣иḅḅажагкууни уббаннааний’д̣и яам̣ важанам̣, д̣ам̣ мижчаа; яад̣и д̣иḅḅажагкууни уббаннаани, д̣зна хи ‘сивираажзна яаажагасса жагкууни д̣иннааний’д̣и яам̣ важанам̣,

д̇амби мижчаа. аяамби убхад̇о годиго бан̆хо г̇аṇтид̇оби г̇аṇтид̇аро взтад̇оби взтад̇аро г̇аханад̇оби г̇аханад̇аро, со д̇аваануббад̇д̇о, д̇ад̇т̇а чанд̇амабхиж̇анзхи ниб̣б̣ааханаая бараваад̇аанам̣ нигг̇ахааяаа’’д̇и.

‘‘д̇иннаани , махаараажа̇, сивираажз̇на яаажагасса жагкууни, д̇ад̇т̇а маа вимад̇им̣ уббаад̇зхи, буна д̇иб̣б̣аани жа жагкууни уббаннаани, д̇ад̇т̇ааби маа вимад̇им̣ ж̇анзхий’’д̇и. ‘‘аби ну ко, бханд̇з нааг̇асзна, хзд̇усамуг̇г̇хаад̇з ахзд̇усмим̣ авад̇т̇усмим̣ д̇иб̣б̣ажагку уббаж̇ж̇ад̇ий’’д̇и? ‘‘на хи, махаараажа̇а’’д̇и. ‘‘гим̣ бана, бханд̇з, зд̇т̇а гаараṇам̣, язна гаараṇзна хзд̇усамуг̇г̇хаад̇з ахзд̇усмим̣ авад̇т̇усмим̣ д̇иб̣б̣ажагку уббаж̇ж̇ад̇и, ин̇гха д̇аава гаараṇзна мам̣ сан̆н̆аабзхий’’д̇и?

‘‘гим̣ бана, махаараажа̇, ад̇т̇и логз сажжам̣ наама, язна сажжаваад̇ино сажжагирияам̣ гаронд̇ий’’д̇и? ‘‘аама, бханд̇з, ад̇т̇и логз сажжам̣ наама, сажжзна, бханд̇з нааг̇асзна, сажжаваад̇ино сажжагирияам̣ гад̇ваа д̇звам̣ вассаабзнд̇и, аг̇г̇им̣ ниб̣б̣аабзнд̇и, висам̣ бад̇ихананд̇и, ан̆н̆амби вивид̇хам̣ гад̇д̇аб̣б̣ам̣ гаронд̇ий’’д̇и. ‘‘д̇зна хи, махаараажа̇, яуж̇ж̇ад̇и самзд̇и сивираажа̇сса сажжаб̣алзна д̇иб̣б̣ажагкууни уббаннаанийд̇и, сажжаб̣алзна, махаараажа̇, авад̇т̇усмим̣ д̇иб̣б̣ажагку уббаж̇ж̇ад̇и, сажжам̣ язва д̇ад̇т̇а вад̇т̇у бхавад̇и д̇иб̣б̣ажагкусса уббаад̇ааяа.

‘‘ят̇аа, махаараажа̇, яз гзжи сад̇д̇аа сажжамануг̇ааянд̇и ‘махаамзгхо бавассад̇уу’д̇и, д̇зсам̣ саха сажжамануг̇ийд̇зна махаамзгхо бавассад̇и, аби ну ко, махаараажа̇, ад̇т̇и аагаасз вассахзд̇у саннижид̇о ‘язна хзд̇унаа махаамзгхо бавассад̇ий’’’д̇и? ‘‘на хи, бханд̇з, сажжам̣ язва д̇ад̇т̇а хзд̇у бхавад̇и махад̇о мзгхасса бавассанааяаа’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, над̇т̇и д̇асса багад̇ихзд̇у, сажжам̣ язвзд̇т̇а вад̇т̇у бхавад̇и д̇иб̣б̣ажагкусса уббаад̇ааяаад̇и.

‘‘ят̇аа ваа бана, махаараажа̇, яз гзжи сад̇д̇аа сажжамануг̇ааянд̇и ‘ж̇алид̇абаж̇ж̇алид̇амахааагг̇игканд̇хо бад̇иниващ̇д̇ад̇уу’д̇и, д̇зсам̣ саха сажжамануг̇ийд̇зна ж̇алид̇абаж̇ж̇алид̇амахааагг̇игканд̇хо каṇзна бад̇иниващ̇д̇ад̇и. аби ну ко, махаараажа̇, ад̇т̇и д̇асмим̣ ж̇алид̇абаж̇ж̇алид̇з махааагг̇игканд̇хз хзд̇у саннижид̇о ‘язна хзд̇унаа ж̇алид̇абаж̇ж̇алид̇амахааагг̇игканд̇хо каṇзна бад̇иниващ̇д̇ад̇ий’’д̇и? ‘‘на хи, бханд̇з, сажжам̣ язва д̇ад̇т̇а вад̇т̇у ход̇и д̇асса ж̇алид̇абаж̇ж̇алид̇асса махааагг̇игканд̇хасса каṇзна бад̇иниващ̇д̇анааяаа’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, над̇т̇и д̇асса багад̇ихзд̇у, сажжам̣ язвзд̇т̇а вад̇т̇у бхавад̇и д̇иб̣б̣ажагкусса уббаад̇ааяаад̇и.

‘‘ят̇аа ваа бана, махаараажа̇, яз гзжи сад̇д̇аа сажжамануг̇ааянд̇и ‘висам̣ халаахалам̣ аг̇ад̇ам̣ бхавад̇уу’д̇и. д̇зсам̣ саха сажжамануг̇ийд̇зна висам̣ халаахалам̣ каṇзна аг̇ад̇ам̣ бхавад̇и, аби ну ко, махаараажа̇, ад̇т̇и д̇асмим̣ халаахалависз хзд̇у саннижид̇о ‘язна хзд̇унаа висам̣ халаахалам̣ каṇзна аг̇ад̇ам̣ бхавад̇ий’’’д̇и? ‘‘на хи, бханд̇з, сажжам̣ язва д̇ад̇т̇а хзд̇у бхавад̇и висасса халаахаласса каṇзна бад̇игхаад̇ааяаа’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, винаа багад̇ихзд̇ум̣ сажжам̣ язвзд̇т̇а вад̇т̇у бхавад̇и д̇иб̣б̣ажагкусса уббаад̇ааяаад̇и.

‘‘жад̇уннамби, махаараажа̇, арияасажжаанам̣ бад̇ивзд̇хааяа над̇т̇ан̆н̆ам̣ вад̇т̇у, сажжам̣ вад̇т̇ум̣ гад̇ваа жад̇д̇аари арияасажжаани бад̇ивиж̇ж̇ханд̇ийд̇и. ад̇т̇и, махаараажа̇, жийнависаяз жийнараажа̇а, со махаасамуд̇д̇з гийл̣ид̇уг̇аамо [б̣алим̣ гаад̇уг̇аамо (сий. бий.)] жад̇умаасз жад̇умаасз сажжагирияам̣ гад̇ваа саха рат̇зна анд̇омахаасамуд̇д̇з яож̇анам̣ бависад̇и, д̇асса рат̇асийсасса бурад̇о бурад̇о махааваариганд̇хо бад̇иггамад̇и, ниганд̇асса буна од̇т̇арад̇и, аби ну ко, махаараажа̇, со махаасамуд̇д̇о сад̇звамануссзнаби логзна багад̇игааяаб̣алзна саггаа бад̇иггамаабзд̇у’’нд̇и? ‘‘ад̇ибарид̇д̇агзби, бханд̇з, д̇ал̣аагз уд̇агам̣ на саггаа сад̇звамануссзнаби логзна багад̇игааяаб̣алзна бад̇иггамаабзд̇ум̣, гим̣ бана махаасамуд̇д̇з уд̇ага’’нд̇и? ‘‘иминааби, махаараажа̇, гаараṇзна сажжаб̣алам̣ н̆аад̇аб̣б̣ам̣ ‘над̇т̇и д̇ам̣ таанам̣, яам̣ сажжзна на бад̇д̇аб̣б̣а’нд̇и.

‘‘наг̇арз, махаараажа̇, баад̇алибуд̇д̇з асого д̇хаммараажа̇а санзг̇амаж̇аанабад̇аамажжабхад̇аб̣аламахаамад̇д̇зхи бар̆ивуд̇о г̇ан̇г̇ам̣ над̇им̣ [г̇ан̇г̇аанад̇им̣ (сий.)] навасалиласамбуṇṇам̣ самад̇ид̇т̇игам̣ самбхарид̇ам̣ бан̆жаяож̇анасад̇ааяаамам̣ яож̇анабут̇улама̣ санд̇амаанам̣ д̇исваа амажжз звамааха ‘ад̇т̇и гожи, бханз, самад̇т̇о, яо имам̣ махааг̇ан̇г̇ам̣ бад̇исод̇ам̣ санд̇аабзд̇у’нд̇и. амажжаа аахам̣су ‘д̇уггарам̣ д̇зваа’д̇и.

‘‘д̇асмим̣ язва г̇ан̇г̇аагуулз тид̇аа б̣анд̇хумад̇ий наама г̇аṇигаа ассоси ран̆н̆аа гира звам̣ вуд̇д̇ам̣ ‘саггаа ну ко имам̣ махааг̇ан̇г̇ам̣ бад̇исод̇ам̣ санд̇аабзд̇у’нд̇и, саа звамааха ‘ахан̆хи наг̇арз баад̇алибуд̇д̇з г̇аṇигаа руубуубаж̇ийвиний анд̇имаж̇ийвигаа, мама д̇аава раажа̇а сажжагирияам̣ бассад̇уу’д̇и. ат̇а саа сажжагирияам̣ агааси, саха д̇ассаа сажжагирияаая каṇзна саа махааг̇ан̇г̇аа г̇ал̣аг̇ал̣аааянд̇ий бад̇исод̇ам̣ санд̇ид̇т̇а махад̇о ж̇анагааяасса бассад̇о.

‘‘ат̇а раажа̇а г̇ан̇г̇аая аавад̇д̇ауумивзг̇аж̇анид̇ам̣ халаахаласад̇д̇ам̣ суд̇ваа вимхид̇о ажчарияаб̣бхуд̇аж̇аад̇о амажжз звамааха ‘гиссааяам̣, бханз, махааг̇ан̇г̇аа бад̇исод̇ам̣ санд̇ад̇ий’д̇и? ‘б̣анд̇хумад̇ий, махаараажа̇,

ға̣нигаа д̣ава важанаṃ судваа сажжагирияаṃ агааси, д̣ассаа сажжагирияааяа махааға̇нға̇а уд̣д̣хаṃмукаа санд̣ад̣ий’д̣и.

‘‘ат̇а саṃвигг̇ахад̣аяо раажа̇а д̣уриди̣д̣уриде̣ саяаṃ гандваа д̣аṃ ға̣нигаṃ бужчи ‘сажжаṃ гира, ж̇з , д̣аяаа сажжагирияааяа аяаṃ ға̇нға̇а бадисод̣аṃ санд̣аабид̣аа’д̣и? ‘аама д̣з̇ваа’д̣и. раажа̇а ааха ‘гиṃ д̣з д̣ад̣т̇а ба̣лаṃ ад̣т̇и, го ваа д̣з важанаṃ аад̣ияад̣и ануммад̣д̣о, гзна д̣ваṃ ба̣лзна имаṃ махааға̇нға̇ṃ бадисод̣аṃ санд̣аабзсий’д̣и? саа ааха ‘сажжаба̣лзнаахаṃ, махаараажа̇, имаṃ махааға̇нға̇ṃ бадисод̣аṃ санд̣аабзси’нд̣и. раажа̇а ааха ‘гиṃ д̣з сажжаба̣лаṃ ад̣т̇и жорияаа д̣худ̣д̣ияаа асад̣ияаа чиннигааяа баабияаа бхиннасийлааяа [баабигааяа бхиннасиймааяа (сий.)] хириад̣иггандигааяа андхажа̇набалобхигааяаа’д̣и. ‘сажжаṃ, махаараажа̇, д̣аад̣исигаа ахаṃ, д̣аад̣исигааяаби мз, махаараажа̇, сажжагирияаа ад̣т̇и, яааяаахаṃ ижчамаанаа сад̣з̇вагамби логаṃ барива̣д̣д̣з̇яяа’нд̣и. раажа̇а ааха ‘гад̣амаа бана саа ход̣и сажжагирияаа, ин̇гха маṃ саавзхий’д̣и. ‘яо мз, махаараажа̇, д̣ханаṃ д̣з̇д̣и кад̣д̣ияо ваа ба̣раахмано̣ ваа взссо ваа суд̣д̣о ваа ан̇̃н̇̃о ваа гожи, д̣з̇саṃ самагаṃ язва убадтахаами, ‘‘кад̣д̣ияо’’д̣и висзсо над̣т̇и, ‘‘суд̣д̣о’’д̣и ад̣иман̇̃н̇̃анаа [ад̣иман̇̃н̇̃амаано (га.)] над̣т̇и, анунаяаббад̣игхавиббамуд̣д̣аа д̣ханассаамигаṃ барижараами, зсаа мз д̣з̇ва сажжагирияаа, яааяаахаṃ имаṃ махааға̇нға̇ṃ бадисод̣аṃ санд̣аабзси’нд̣и.

‘‘ид̣иби, махаараажа̇, сажжз тид̣аа на гин̇̃жи ад̣т̇аṃ на винд̣анд̣и. д̣иннаани жа, махаараажа̇, сивираажз̇на яааж̇агасса жагкууни , д̣иббажагкууни жа уббаннаани, д̣ан̇̃жа сажжагирияааяа. яаṃ бана суд̣д̣з вуд̣д̣аṃ ‘маṃсажагкусмиṃ надтз ахзд̣усмиṃ авад̣т̇усмиṃ над̣т̇и д̣иббажагкусса уббаад̣о’д̣и. д̣аṃ бхааванаамаяаṃ жагкуṃ сандхааяа вуд̣д̣аṃ, звамзд̣аṃ, махаараажа̇, д̣хаарзхий’’д̣и. ‘‘саад̣ху, бханд̣з наағасзна, суниббзтид̣о бан̇̃хо, суниддидто нигг̇ахо, сумад̣д̣ид̣аа бараваад̣аа, звамзд̣аṃ д̣ат̇аа самбад̣ижчаамий’’д̣и.

сивираажа̇жагкуд̣аанабан̇̃хо бан̇̃жамо.

6. ға̣ббхааваггандибан̇̃хо

6. ‘‘бханд̣з наағасзна, бхаасид̣амбзд̣аṃ бхаға̇вад̣аа ‘д̣ин̣н̣аṃ ко бана, бхигкавз, саннибаад̣аа ға̣ббхасса аваггандиї [ға̣ббхассаавагганд̣и (ма. ни. 1.408)] ход̣и, ид̣ха маад̣аабид̣аро жа саннибад̣ид̣аа хонд̣и, маад̣аа жа уд̣уний ход̣и, ға̇ндхаббо жа бажжубадтид̣о ход̣и, имзсаṃ ко, бхигкавз, д̣ин̣н̣аṃ саннибаад̣аа ға̣ббхасса авагганд̣и ход̣ий’д̣и, асзсаважанамзд̣аṃ, ниссзсаважанамзд̣аṃ, ниббарияааяаважанамзд̣аṃ, арахассаважанамзд̣аṃ, сад̣з̇ваманyссаанаṃ мажж̇хз нисийд̣ид̣ваа бха̣нид̣аṃ, аяан̇̃жа д̣виннаṃ саннибаад̣аа ға̣ббхасса авагганд̣и д̣иссад̣и, д̣угуулзна д̣аабасзна бааригааяа д̣аабасияаа уд̣унигаалз д̣агки̣нзна хад̣т̇ан̇гу̇дтзна наабхи бараамадтаа, д̣асса д̣з̇на наабхибараамасанзна саамагумааро ниб̣бад̣д̣о. маад̣ан̇гз̇нааби исинаа ба̣раахмана̣ган̇̃н̇̃ааяа уд̣унигаалз д̣агки̣нзна хад̣т̇ан̇гу̇дтзна наабхи бараамадтаа, д̣асса д̣з̇на наабхибараамасанзна ма̣нд̣а̣бяо наама маа̣наваго ниб̣бад̣д̣од̣и. яад̣и, бханд̣з наағасзна, бхаға̇вад̣аа бха̣нид̣аṃ ‘д̣ин̣н̣аṃ ко бана, бхигкавз, саннибаад̣аа ға̣ббхасса авагганд̣и ход̣ий’д̣и. д̣з̇на хи саамо жа гумаарo ма̣нд̣а̣бяо жа маа̣наваго убхоби д̣з наабхибараамасанзна ниб̣бад̣д̣аад̣и яаṃ важанаṃ, д̣аṃ мижчаа. яад̣и, бханд̣з, д̣ат̇ааға̇д̣зна бха̣нид̣аṃ ‘саамо жа гумааро ма̣нд̣а̣бяо жа маа̣наваго наабхибараамасанзна ниб̣бад̣д̣аа’’д̣и, д̣з̇на хи ‘д̣ин̣н̣аṃ ко бана, бхигкавз, саннибаад̣аа ға̣ббхасса авагганд̣и ход̣ий’д̣и яаṃ важанаṃ, д̣амби мижчаа. аяамби убхад̣о годиго бан̇̃хо суға̇мбхийро сунибу̣но висаяо ба̣уд̣д̣химанд̣аанаṃ, со д̣аваануббад̣д̣о, чинд̣а вимад̣ибат̇аṃ, д̣хаарзхи н̇̃аа̣наваpаббажж̇од̣а’’нд̣и.

‘‘бхаасид̣амбзд̣аṃ, махаараажа̇, бхаға̇вад̣аа ‘д̣ин̣н̣аṃ ко бана, бхигкавз, саннибаад̣аа ға̣ббхасса авагганд̣и ход̣и, ид̣ха маад̣аабид̣аро жа саннибад̣ид̣аа хонд̣и, маад̣аа жа уд̣уний ход̣и, ға̇ндхаббо жа бажжубадтид̣о ход̣и, звaṃ д̣ин̣н̣аṃ саннибаад̣аа ға̣ббхасса авагганд̣и ход̣ий’д̣и. бха̣нид̣ан̇̃жа ‘саамо жа гумааро ма̣нд̣а̣бяо жа маа̣наваго наабхибараамасанзна ниб̣бад̣д̣аа’’д̣и. ‘‘д̣з̇на хи, бханд̣з наағасзна, язна гаара̣нзна бан̇̃хо сувинижчид̣о ход̣и, д̣з̇на гаара̣нзна маṃ сан̇̃н̇̃аабзхий’’д̣и.

‘‘суд̣абуббаṃ бана д̣аяаа, махаараажа̇, саṃгижжо жа гумааро исисин̇го жа д̣аабасо т̇з̇ро жа гумаарагассабо ‘иминаа наама д̣з ниб̣бад̣д̣аа’’д̣и? ‘‘аама, бханд̣з, суяяад̣и, а̣ббхуг̇г̇ад̣аа д̣з̇саṃ жа̇ад̣и, д̣вз миға̇д̣хзнуяо д̣аава уд̣унигаалз д̣виннаṃ д̣аабасаанаṃ бассаавадтаанаṃ ааға̇ндваа сасамбхаваṃ бассааваṃ бивиṃсу, д̣з̇на бассаавасамбхавзна саṃгижжо жа гумааро исисин̇го жа д̣аабасо ниб̣бад̣д̣аа. т̇з̇расса уд̣ааяисса бхигкунубассаяаṃ убаға̇д̣асса рад̣д̣ажид̣д̣зна бхигкунияаа ан̇гажа̇ад̣аṃ убанижж̇хааяанд̣асса самбхаваṃ гаасаавз мужжи. ат̇а ко ааяасмаа уд̣ааяи д̣аṃ бхигкуниṃ зд̣ад̣авожа ‘ға̇жча бхаға̇ини, уд̣агаṃ аахара анд̣араваасагаṃ д̣ховиссаамий’д̣и. ‘аахарaяяа ахамзва д̣ховиссаамий’д̣и. д̣ад̣о саа бхигкуний уд̣унисамаяз д̣аṃ самбхаваṃ згад̣з̇саṃ мукзна аг̇г̇ахзси, згад̣з̇саṃ ан̇гажа̇ад̣з багкиби, д̣з̇на т̇з̇ро гумаарагассабо ниб̣бад̣д̣од̣и зд̣аṃ жа̇но аахаа’’д̣и.

‘‘аби ну ко д̣ваṃ, махаараажа̇, сад̣д̣ахаси д̣аṃ важана’’нд̣и? ‘‘аама бханд̣з, ба̣лаваṃ д̣ад̣т̇а маяаṃ гаара̣наṃ убалабхаама, язна маяаṃ гаара̣нзна сад̣д̣ахаама ‘иминаа гаара̣нзна ниб̣бад̣д̣аа’’д̣и. ‘‘гиṃ банзд̣т̇а,

махаараажа̇, гаараṇа’’нди? ‘‘субаригаммагадз̇ , бхандз̇, галалз б̤ийжа̇м̣ нибадидваа киббам̣ сам̣вирухадий’’ди . ‘‘аама махаараажа̇а’’ди. ‘‘звамзва ко, бхандз̇, саа бхигкуний уд̇уний самаанаа саṇтидз̇ галалз рухирз бажчиннавзг̇з̇ тид̇аая д̇хаад̇уяаа д̇ам̣ самбхавам̣ г̇ахзд̇ваа д̇асмим̣ галалз багкиби, д̇зна д̇ассаа г̇аб̤бхо саṇтаасии, звам̣ д̇ад̇г̇а гаараṇам̣ бажжзма д̇зсам̣ ниб̤б̤ад̇д̇ияаа’’ди. ‘‘звамзд̇ам̣, махаараажа̇, д̇ат̇аа самбадижчаами, йониббавзсзна г̇аб̤бхо самбхавад̇ийди. самбадижчаси бана, д̇вам̣ махаараажа̇, т̇зрасса гумаарагассабасса г̇аб̤бхаавагамана’’нди? ‘‘аама бхандз̇’’ди. ‘‘саад̇ху, махаараажа̇, бажжаага̇д̇оси мама висаям̣, згавид̇хзнаби г̇аб̤бхаавагандим̣ гат̇аяандо мамаануб̤алам̣ бхависсаси, ат̇а яаа бана д̇аа д̇вз мига̇д̇хзнуяо бассаавам̣ бивид̇ваа г̇аб̤бхам̣ бадилабхим̣су, д̇аасам̣ д̇вам̣ сад̇д̇ахаси г̇аб̤бхассаавагамана’’нди? ‘‘аама, бхандз̇, яам̣ гин̃жи бхуд̇д̇ам̣ бийд̇ам̣ кааяид̇ам̣ лзхид̇ам̣, саб̤б̤ам̣ д̇ам̣ галалам̣ осаради, таанага̇д̇ам̣ вуддхимаабажжа̇ди. ят̇аа, бхандз̇ наага̇сзна, яаа гаажи саридаа наама, саб̤б̤аа д̇аа махаасамуд̇д̇ам̣ осаранди, таанага̇д̇аа вуддхимаабажжа̇нди. звамзва ко, бхандз̇ наага̇сзна, яам̣ гин̃жи бхуд̇д̇ам̣ бийд̇ам̣ кааяид̇ам̣ лзхид̇ам̣, саб̤б̤ам̣ д̇ам̣ галалам̣ осаради, таанага̇д̇ам̣ вуддхимаабажжа̇ди, д̇знаахам̣ гаараṇзна сад̇д̇ахаами мукага̇д̇знаби г̇аб̤бхасса аваггандии ход̇ий’’ди. ‘‘саад̇ху, махаараажа̇, г̇аалхад̇арам̣ убага̇д̇оси мама висаям̣, мукабаанзнаби д̇ваяасаннибаадо бхавади. сам̣гижжасса жа, махаараажа̇, гумаарасса исисин̇г̇асса жа д̇аабасасса т̇зрасса жа гумаарагассабасса г̇аб̤бхаавагаманам̣ самбадижчасий’’ди? ‘‘аама, бхандз̇, саннибаадо осарадий’’ди.

‘‘саамоби, махаараажа̇, гумааро маṇд̇аб̤яоби маанаваго дийсу саннибаад̇зсу анд̇ог̇ад̇хаа, згарасаа язва буримзна, д̇ад̇г̇а гаараṇам̣ вагкаами. д̇угууло жа, махаараажа̇, д̇аабасо баарига̇а жа д̇аабасий убхоби д̇з аран̃н̃аваасаа ахзсум̣ бавивзгаад̇химуд̇д̇аа уд̇д̇амад̇г̇ага̇взсагаа, д̇абад̇зжзна яаава б̤рахмалогам̣ санд̇аабзсум̣ . д̇зсам̣ д̇ад̇аа сагго д̇зваанаминд̇о саяам̣ баад̇ам̣ убадтаанам̣ аага̇жчади. со д̇зсам̣ г̇аруга̇д̇амзд̇д̇ад̇аая убад̇хаарзндо ад̇д̇аса анаага̇д̇амад̇д̇хаанз д̇виннамби д̇зсам̣ жагкуунам̣ анд̇арад̇хаанам̣, дисваа д̇з звамааха ‘згам̣ мз, бхонд̇о, важанам̣ гарот̇а, саад̇ху згам̣ буд̇д̇ам̣ жа̇нзяяаат̇а, со д̇умхаагам̣ убадтааго бхависсад̇и ааламб̤ано жаа’д̇и. ‘алам̣, госияа, маа звам̣ бхаṇий’д̇и. д̇з д̇асса д̇ам̣ важанам̣ на самбадижчим̣су. анугамбаго ад̇г̇агаамо сагго д̇зваанаминд̇о д̇уд̇ияамби…бз… д̇ад̇ияамби д̇з звамааха ‘згам̣ мз, бхонд̇о, важанам̣ гарот̇а, саад̇ху згам̣ буд̇д̇ам̣ жа̇нзяяаат̇а, со д̇умхаагам̣ убадтааго бхависсад̇и ааламб̤ано жаа’д̇и. д̇ад̇ияамби д̇з аахам̣су ‘алам̣, госияа, маа д̇вам̣ ко амхз анад̇г̇з нияожзхи, гад̇аая̇м̣ гааяо на бхижжи̇ссад̇и, бхижжа̇д̇у аяам̣ гааяо бхзд̇анад̇хаммо, бхижжа̇нд̇ияааби д̇хараṇияаа бад̇анд̇зби сзласикарз паланд̇зби аагаасз бад̇анд̇зби жанд̇имасуурияз нзва маяам̣ логад̇хаммзхи миссаяиссаама, маа д̇вам̣ амхаагам̣ саммукабхаавам̣ убага̇жча, убага̇д̇асса д̇з зсо виссаасо, анад̇г̇ажаро д̇вам̣ ман̃н̃з’д̇и.

д̇ад̇о сагго д̇зваанаминд̇о д̇зсам̣ манам̣ алабхамаано г̇аругад̇о бан̃жа̇лиго буна яаажи ‘яад̇и мз важанам̣ на уссахат̇а гаад̇ум̣, яад̇аа д̇аабасий уд̇уний ход̇и бубпавад̇ий, д̇ад̇аа д̇вам̣, бхандз̇, д̇агкиṇзна хад̇г̇ан̇г̇удтзна наабхим̣ бараамасзяяааси, д̇зна саа г̇аб̤бхам̣ лажчад̇и, саннибаад̇о язвзса г̇аб̤бхаавагганд̇ияаа’д̇и. ‘саггомахам̣, госияа, д̇ам̣ важанам̣ гаад̇ум̣, на д̇аавад̇а̇гзна амхаагам̣ д̇або бхижжа̇д̇и, ход̇уу’д̇и самбадижчим̣су. д̇аая жа бана взлааяа д̇звабхаванз ад̇г̇и д̇звабуд̇д̇о уссаннагусаламууло кийṇаая̇уго ааяугкаяаббад̇д̇о яад̇ижчагам̣ самад̇г̇о оггамид̇ум̣ аби жаггавад̇д̇игулзби. ат̇а сагго д̇зваанаминд̇о д̇ам̣ д̇звабуд̇д̇ам̣ убасан̇гамид̇ваа звамааха ‘зхи ко, маариса, субабхаад̇о д̇з д̇ивасо, ад̇г̇асид̇д̇хи убага̇д̇аа, яамахам̣ д̇з убадтаанамаага̇мим̣, рамаṇийяз д̇з огаасз ваасо бхависсад̇и, бад̇ируубз гулз бад̇исанд̇хи бхависсад̇и, сунд̇арзхи маад̇аабид̇уухи ваддхзд̇аб̤б̤о, зхи мз важанам̣ гарохий’д̇и яаажи. д̇уд̇ияамби…бз… д̇ад̇ияамби яаажи сираси бан̃жа̇лигад̇о.

д̇ад̇о со д̇звабуд̇д̇о звамааха ‘гад̇амам̣ д̇ам̣, маариса, гулам̣, яам̣ д̇вам̣ абхигкаṇам̣ гид̇д̇ая̇аси бунаббуна’нд̇и. ‘д̇угууло жа д̇аабасо баарига̇а жа д̇аабасий’д̇и. со д̇асса важанам̣ суд̇ваа д̇удто самбад̇ижчи ‘саад̇ху, маариса, яо д̇ава чанд̇о, со ход̇у, ааган̇камаано ахам̣, маариса, бад̇г̇ид̇з гулз уббажжз̇яя̇м̣, гимхи гулз уббажжа̇ами аṇд̇ажз ваа жа̇лааб̤ужз ваа сам̣сзд̇ажз ваа обабаад̇игз ваа’д̇и? ‘жа̇лааб̤ужа̇аая, маариса, йонияаа уббажжа̇ахий’д̇и. ат̇а сагго д̇зваанаминд̇о уббад̇д̇ид̇ивасам̣ вига̇ṇзд̇ваа д̇угуулассa д̇аабасасса аарожзси ‘асугасмим̣ наама д̇ивасз д̇аабасий уд̇уний бхависсад̇и бубпавад̇ий, д̇ад̇аа д̇вам̣, бхандз̇, д̇агкиṇзна хад̇г̇ан̇г̇удтзна наабхим̣ бараамасзяяаасий’д̇и. д̇асмим̣, махаараажа̇, д̇ивасз д̇аабасий жа уд̇уний бубпавад̇ий ахоси, д̇звабуд̇д̇о жа д̇ад̇г̇уубаг̇о бажжубадтид̇о ахоси, д̇аабасо жа д̇агкиṇзна хад̇г̇ан̇г̇удтзна д̇аабасияаа наабхим̣ бараамаси, ид̇и д̇з д̇аяо саннибаад̇аа ахзсум̣, наабхибараамасанзна д̇аабасияаа рааг̇о уд̇абаад̇и, со банассаа рааг̇о наабхибараамасанам̣ бад̇ижжа маа д̇вам̣ саннибаад̇ам̣ ажжхаажаарамзва ман̃н̃и, уухасанамби [хасанамби (га.)] саннибаад̇о, уллабанамби саннибаад̇о, убанижжхааяанамби саннибаад̇о, бубб̤абхааг̇абхаавад̇о рааг̇асса уббаад̇аая аамасанзна саннибаад̇о жа̇ааяад̇и, саннибаад̇аа оггаманам̣ ход̇ийд̇и.

‘‘анажжхаажаарзби, махаараажа̇, бараамасанзна г̇аб̤бхаавагганд̇и ход̇и. ят̇аа, махаараажа̇, аг̇г̇и жа̇ламаано абараамасаноби убага̇д̇асса сийд̇ам̣ б̤яабаханд̇и, звамзва ко, махаараажа̇, анажжхаажаарзби бараамасанзна г̇аб̤бхаавагганд̇и ход̇и.

‘‘жад̇уннам̣, махаараажа̇, васзна сад̇д̇аанам̣ г̇аб̤бхаавагганд̇и ход̇и гаммавасзна йонивасзна гулавасзна аая̇аажанавасзна, аби жа саб̤б̤збзд̇з сад̇д̇аа гаммасамбхаваа гаммасамудтаанаа .

“гаṫаṃ, махаараажа̇, гаммавасзна саḋḋаанаṃ ґаḅбхаавагганḋи хоḋи? уссаннагусаламуулаа, махаараажа̇, саḋḋаа яаḋижчагаṃ уббажжа̇нḋи каḋḋияамахаасаалагулз ваа ḅраахмаṇамахаасаалагулз ваа ґахабаḋимахаасаалагулз ваа ḋзвзсу ваа аṇдажаа̇яа ваа яонияаа жа̇лааḅужа̇ааяа ваа яонияаа саṃсзḋажа̇ааяа ваа яонияаа обабаадигаая ваа яонияаа. яаṫаа, махаараажа̇, бурисо аḋḋхо махаḋḋхано махаабхоґо бахууḋажа̇ааḋаруубаража̇ḋо бахууḋавиḋḋуубагараṇо бахууḋаḋханаḋха̃н̃о бахууḋаа̃наадибагко ḋаасиṃ ваа ḋаасаṃ ваа ксзḋḋаṃ ваа ваḋṫуṃ ваа ґаамаṃ ваа ниґамаṃ ваа жа̇набаḋаṃ ваа яаṃ гин̃жи манасаа абхибаḋṫиḋаṃ, яаḋижчагаṃ ḋвиґуṇаḋиґуṇамби ḋханаṃ ḋаḋваа гиṇааḋи, звамзва ко, махаараажа̇, уссаннагусаламуулаа саḋḋаа яаḋижчагаṃ уббажжа̇нḋи каḋḋияамахаасаалагулз ваа ḅраахмаṇамахаасаалагулз ваа ґахабаḋимахаасаалагулз ваа ḋзвзсу ваа аṇдажаа̇яа ваа яонияаа жа̇лааḅужа̇ааяа ваа яонияаа саṃсзḋажа̇яа ваа яонияаа обабаадигаая ваа яонияаа. зваṃ гаммавасзна саḋḋаанаṃ ґаḅбхаавагганḋи хоḋи.

“гаṫаṃ яонивасзна саḋḋаанаṃ ґаḅбхаавагганḋи хоḋи? гуггудаанаṃ, махаараажа̇, ваадзна ґаḅбхаавагганḋи хоḋи. ḅалаагаанаṃ мзгхасаḋḋзна ґаḅбхаавагганḋи хоḋи. саḅḅзби ḋзваа аґаḅбхасзяягаа саḋḋаа язва, ḋзсаṃ наанааваṇṇзна ґаḅбхаавагганḋи хоḋи. яаṫаа, махаараажа̇, мануссаа наанааваṇṇзна махияаа жаранḋи, гзжи бураḋо баḋижчааḋзнḋи, гзжи бажчаḋо баḋижчааḋзнḋи, гзжи нагґаа хонḋи, гзжи бхаṇдуу хонḋи сзḋабаḋаḋхараа, гзжи моḷиḅаḋḋхаа хонḋи, гзжи бхаṇдуу гаасаававасанаа хонḋи, гзжи гаасаававасанаа моḷиḅаḋḋхаа хонḋи, гзжи жа̇дино ваагажийраḋхараа [ваагажийраа (га.)] хонḋи, гзжи жаммавасанаа хонḋи, гзжи расмияо ниваасзнḋи, саḅḅзбзḋз мануссаа наанааваṇṇзна махияаа жаранḋи, звамзва ко, махаараажа̇, саḋḋаа язва ḋз саḅḅз, ḋзсаṃ наанааваṇṇзна ґаḅбхаавагганḋи хоḋи. зваṃ яонивасзна саḋḋаанаṃ ґаḅбхаавагганḋи хоḋи.

“гаṫаṃ гулавасзна саḋḋаанаṃ ґаḅбхаавагганḋи хоḋи? гулаṃ наама, махаараажа̇, жаḋḋаари гулаани аṇдажа̇ṃ жа̇лааḅужа̇ṃ саṃсзḋажа̇ṃ обабаадигаṃ. яаḋи ḋаḋṫа ґанḋхаḅḅо яаḋо гуḋожи ааґанḋваа аṇдажз гулз уббажжа̇ḋи, со ḋаḋṫа аṇдажо хоḋи…бз… жа̇лааḅужз гулз…бз… саṃсзḋажз гулз…бз… обабаадигз гулз уббажжа̇ḋи, со ḋаḋṫа обабаадиго хоḋи. ḋзсу ḋзсу гулзсу ḋаадисаа язва саḋḋаа самбхаванḋи. яаṫаа, махаараажа̇, химаваḋи нзрубаḅḅаḋаṃ яз гзжи миґабагкино убзнḋи, саḅḅз ḋз сагаваṇṇаṃ вижа̇хиḋваа суваṇṇаваṇṇаа хонḋи, звамзва ко, махаараажа̇, яо гожи ґанḋхаḅḅо яаḋо гуḋожи ааґанḋваа аṇдажа̇ṃ яониṃ убаґанḋваа сабхаававаṇṇаṃ вижа̇хиḋваа аṇдажо хоḋи…бз… жа̇лааḅужа̇ṃ…бз… саṃсзḋажа̇ṃ…бз… обабаадигаṃ яониṃ убаґанḋваа сабхаававаṇṇаṃ вижа̇хиḋваа обабаадиго хоḋи, зваṃ гулавасзна саḋḋаанаṃ ґаḅбхаавагганḋи хоḋи.

“гаṫаṃ аая̇аажанавасзна саḋḋаанаṃ ґаḅбхаавагганḋи хоḋи? иḋха, махаараажа̇, гулаṃ хоḋи абуḋḋагаṃ ḅахусаабаḋзяяаṃ саḋḋхаṃ басаннаṃ сийлаванḋаṃ галяааṇаḋхаммаṃ ḋабаниссиḋаṃ, ḋзвабуḋḋо жа уссаннагусаламуулo жаванаḋхаммо хоḋи. аṫа сагго ḋзвaанаминḋо ḋасса гуласса анугамбаая ḋаṃ ḋзвабуḋḋаṃ аая̇аажаḋи ‘баṇиḋхзхи, маариса, асугасса гуласса махзсияаа гужчи’нḋи. со ḋасса аая̇аажанахзḋу ḋаṃ гулаṃ баṇиḋхзḋи. яаṫаа, махаараажа̇, мануссаа бун̃н̃агаамаа самаṇаṃ манобхааванийяаṃ аая̇аажиḋваа ґзхаṃ убанзнḋи, аяаṃ убаґанḋваа саḅḅасса гуласса сукаавахо бхависсаḋийḋи. звамзва ко, махаараажа̇, сагго ḋзвaанаминḋо ḋаṃ ḋзвабуḋḋаṃ аая̇аажиḋваа ḋаṃ гулаṃ убанзḋи. зваṃ аая̇аажанавасзна саḋḋаанаṃ ґаḅбхаавагганḋи хоḋи.

“саамо, махаараажа̇, гумааро саггзна ḋзвaанаминḋзна аая̇аажиḋо бааригааяа ḋаабасияаа гужчиṃ огганḋо. саамо, махаараажа̇, гумааро гаḋабун̃н̃о, мааḋаабиḋаро сийлаванḋо галяааṇаḋхаммаа, аая̇аажаго сагго, ḋиṇṇаṃ жзḋобаṇиḋхияаа саамо гумааро ниḅḅаḋḋо. иḋха, махаараажа̇, наяагусало бурисо сугаḋṫз ануубаксзḋḋз ḅийжа̇ṃ робзяяа, аби ну ḋасса ḅийжа̇сса анḋарааяаṃ виважжзнḋасса вуḋḋхияаа гожи анḋарааяо бхавзяяаа”ḋи ? “на хи, бханḋз, нирубагхааḋаṃ ḅийжа̇ṃ киббаṃ саṃвирухзяяаа”ḋи. “звамзва ко, махаараажа̇, саамо гумааро муḋḋо уббаннанḋарааязхи ḋиṇṇаṃ жзḋобаṇиḋхияаа ниḅḅаḋḋо.

“аби ну ко, махаараажа̇, суḋабуḅḅаṃ ḋаяаа исийнаṃ манобаḋосзна иḋḋхо пийḋо махаажа̇набаḋо сажа̇но самужчинно”ḋи? “аама, бханḋз, суяяаḋи. махияаа ḋаṇдагаараn̄н̄аṃ [ḋаṇдагийраn̄н̄аṃ (ма. ни. 2.65)] мажжхаараn̄н̄аṃ гаалинґаараn̄н̄аṃ мааḋанґаараn̄н̄аṃ, саḅбаṃ ḋаṃ араn̄н̄аṃ араn̄н̄абхууḋаṃ, саḅḅзбзḋз жа̇набаḋаа исийнаṃ манобаḋосзна каяаṃ ґаḋаа”ḋи. “яаḋи , махаараажа̇, ḋзсаṃ манобаḋосзна сусамиḋḋхаа жа̇набаḋаа ужчижжа̇нḋи, аби ну ко ḋзсаṃ манобасааḋзна гин̃жи ниḅḅаḋḋзяяаа”ḋи? “аама бханḋз”ḋи. “ḋзна хи, махаараажа̇, саамо гумааро ḋиṇṇаṃ ḅалаванḋаанаṃ жзḋобасааḋзна ниḅḅаḋḋо исиниммиḋо ḋзваниммиḋо бун̃н̃аниммиḋоḋи. звамзḋаṃ, махаараажа̇, ḋхаарзхи.

“ḋаяомз, махаараажа̇, ḋзвабуḋḋаа саггзна ḋзвaанаминḋзна аая̇аажиḋаа гулаṃ уббаннаа. гаḋамз ḋаяо? саамо гумааро махаабанааḋо гусараажа̇а, ḋаяобзḋз ḅоḋхисаḋḋаа”ḋи. “суниḋḋиḋтаа, бханḋз наагасзна, ґаḅбхаавагганḋи, сугаṫиḋаṃ гаараṇаṃ, анḋхагаарo аалого гаḋо, жа̇ḋаа вижа̇ḋиḋаа, нижчуḋḋхаа бараваадаа, звамзḋаṃ ḋаṫаа самбаḋижчаамий”ḋи.

ġaḃḃхaaвaггaнḋибaн̃хo чaдтo.

7. caḋḋ̇хaммaнḋ̇aрaḋ̇хaaнaбaн̃хo

7. ‘‘бхaнḋз нaaġacзнa, бхaacиḋaмбзḋaṃ бхaġaвaḋaa ‘бaн̃жзвa ḋaaни, aaнaнḋa, вaccacaḋaaни [вaccacaхaccaaни (cий.) бacca a. ни. 8.51] caḋḋ̇хaммo тaccaḋий’ḋи. бунa жa бaриниḃḃaaнacaмaяз cубхaḋḋзнa бaриḃḃaaжаґзнa бaн̃хaṃ будтзнa бхaġaвaḋaa бхaṇиḋaṃ ‘имз жa, cубхaḋḋa [ḋий. ни. 2.214 бaccиḋaḃḃaṃ], бхигкуу caммaa вихaрзяяуṃ, acун̃н̃o лoгo aрaхaнḋзхи accaa’ḋи, aззcaвaжaнaмзḋaṃ, ниccзcaвaжaнaмзḋaṃ, ниббaрияaaявaжaнaмзḋaṃ. яaḋи, бхaнḋз нaaġacзнa, ḋaт̇aaġaḋзнa бхaṇиḋaṃ ‘бaн̃жзвa ḋaaни, aaнaнḋa, вaccacaḋaaни caḋḋ̇хaммo тaccaḋий’ḋи, ḋзнa хи ‘acун̃н̃o лoгo aрaхaнḋзхи accaa’ḋи яaṃ вaжaнaṃ, ḋaṃ мижчaa. яaḋи ḋaт̇aaġaḋзнa бхaṇиḋaṃ ‘acун̃н̃o лoгo aрaхaнḋзхи accaa’ḋи, ḋзнa хи ‘бaн̃жзвa ḋaaни, aaнaнḋa, вaccacaḋaaни caḋḋ̇хaммo тaccaḋий’ḋи ḋaмби вaжaнaṃ мижчaa. aяaмби убхaḋo гoḋигo бaн̃хo ġaхaнaḋoби ġaхaнaḋaрo ḃaлaвaḋoби ḃaлaвaḋaрo ġaṇтиḋoби ġaṇтиḋaрo, co ḋaвaaнуббaḋḋo, ḋaḋт̇a ḋз н̄aaṇaḃaлaвибпaaрaṃ ḋaccзхи мaгaрo вияa caaġaрaḃḃхaнḋaрaġaḋo’’ḋи.

‘‘бхaacиḋaмбзḋaṃ, мaхaaрaaжȧ, бхaġaвaḋaa ‘бaн̃жзвa ḋaaни, aaнaнḋa, вaccacaḋaaни caḋḋ̇хaммo тaccaḋий’ḋи. бaриниḃḃaaнacaмaяз жa cубхaḋḋacca бaриḃḃaaжаґacca бхaṇиḋaṃ ‘имз жa, cубхaḋḋa, бхигкуу caммaa вихaрзяяуṃ, acун̃н̃o лoгo aрaхaнḋзхи accaa’ḋи. ḋaн̃жa бaнa, мaхaaрaaжȧ, бхaġaвaḋo вaжaнaṃ нaaнaḋт̇aн̃жзвa хoḋи нaaнaaḃяaн̃жȧнaн̃жa, aяaṃ caacaнaбaрижчзḋo, aяaṃ бaдибaḋḋи бaриḋийбaнaaḋи ḋуурaṃ вивaжжиḋaa ḋз убхo aн̃н̃aмaн̃н̃aṃ. яaт̇aa, мaхaaрaaжȧ, нaбхaṃ бaт̇aвиḋo ḋуурaṃ вивaжжиḋaṃ , нирaяaṃ caġġaḋo ḋуурaṃ вивaжжиḋaṃ, гуcaлaṃ aгуcaлaḋo ḋуурaṃ вивaжжиḋaṃ, cукaṃ ḋугкaḋo ḋуурaṃ вивaжжиḋaṃ. звaмзвa кo, мaхaaрaaжȧ, ḋз убхo aн̃н̃aмaн̃н̃aṃ ḋуурaṃ вивaжжиḋaa.

‘‘aби жa, мaхaaрaaжȧ, мaa ḋз бужчaa мoгхaa acca [accу (cий. cяaa.)], рacaḋo ḋз caṃcaнḋиḋвaa гaт̇aяиccaaми ‘бaн̃жзвa ḋaaни, aaнaнḋa, вaccacaḋaaни caḋḋ̇хaммo тaccaḋий’ḋи яaṃ бхaġaвaa aaхa, ḋaṃ кaяaṃ бaриḋийбaяaнḋo cзcaгaṃ бaрижчинḋи, вaccacaхaccaṃ, aaнaнḋa, caḋḋ̇хaммo ḋиḋтзяa, caжз бхигкунияo нa баḃḃaaжзяяуṃ. бaн̃жзвa ḋaaни, aaнaнḋa, вaccacaḋaaни caḋḋ̇хaммo тaccaḋийḋи. aби ну кo, мaхaaрaaжȧ, бхaġaвaa звaṃ вaḋaнḋo caḋḋ̇хaммacca aнḋaрaḋ̇хaaнaṃ вaa вaḋзḋи aбхиcaмaяaṃ вaa бaдиггocaḋий’’ḋи? ‘‘нa хи бхaнḋз’’ḋи. ‘‘нaдтaṃ, мaхaaрaaжȧ, бaригиḋḋaяaнḋo cзcaгaṃ бaриḋийбaяaнḋo бaрижчинḋи. яaт̇aa, мaхaaрaaжȧ, буриco нaдтaaяигo caḃḃacзcaгaṃ ġaхзḋвaa жȧнacca бaриḋийбзяa ‘зḋḋaгaṃ мз бхaṇḋaṃ нaдтaṃ, иḋaṃ cзcaгa’нḋи . звaмзвa кo, мaхaaрaaжȧ, бхaġaвaa нaдтaṃ бaриḋийбaяaнḋo cзcaгaṃ ḋзвaмaнуccaaнaṃ гaт̇зcи ‘бaн̃жзвa ḋaaни, aaнaнḋa, вaccacaḋaaни caḋḋ̇хaммo тaccaḋий’ḋи. яaṃ бaнa, мaхaaрaaжȧ, бхaġaвaḋaa бхaṇиḋaṃ ‘бaн̃жзвa ḋaaни, aaнaнḋa, вaccacaḋaaни caḋḋ̇хaммo тaccaḋий’ḋи, caacaнaбaрижчзḋo зco.

‘‘яaṃ бaнa бaриниḃḃaaнacaмaяз cубхaḋḋacca бaриḃḃaaжаґacca caмaṇз бaригиḋḋaяaнḋo aaхa ‘имз жa, cубхaḋḋa, бхигкуу caммaa вихaрзяяуṃ, acун̃н̃o лoгo aрaхaнḋзхи accaa’ḋи, бaдибaḋḋибaриḋийбaнaa зcaa, ḋвaṃ бaнa ḋaṃ бaрижчзḋaн̃жa бaриḋийбaнaн̃жa згaрacaṃ гaрocи. яaḋи бaнa ḋз чaнḋo, згaрacaṃ гaḋвaa гaт̇aяиccaaми, caaḋ̇хугaṃ cуṇoхи мaнacигaрoхи aвигкиḋḋaмaaнaco [aвижaлaмaaнaco (cий.) aвимaaнaco (бий. гa.)].

‘‘иḋ̇хa, мaхaaрaaжȧ, ḋaḷaaгo бхaвзяя нaвacaлилacaмбуṇṇo caммукaмуḋḋaрияaмaaнo бaрижчиннo бaривaдумaгaḋo, aбaрияaaḋиṇṇз язвa ḋacмиṃ ḋaḷaaгз уḋaгуубaри мaхaaмзгхo aбaрaaбaрaṃ aнуббaḃaнḋхo aбхивaccзяa, aби ну кo, мaхaaрaaжȧ, ḋacмиṃ ḋaḷaaгз уḋaгaṃ бaригкaяaṃ бaрияaaḋaaнaṃ ġaжчзяяaa’’ḋи? ‘‘нa хи бхaнḋз’’ḋи. ‘‘гзнa гaaрaṇзнa мaхaaрaaжаa’’ḋи? ‘‘мзгхacca, бхaнḋз, aнуббaḃaнḋхaḋaaяaa’’ḋи. ‘‘звaмзвa кo, мaхaaрaaжȧ, жинacaacaнaвaрacaḋḋ̇хaммaḋaḷaaгo aaжaaрacийлaġуṇaвaḋḋaбaдибaḋḋивимaлaнaвacaлилacaмбуṇṇo уḋḋaрияaмaaнo бхaвaġġaмaбхибхaвиḋвaa тиḋo. яaḋи ḋaḋт̇a буḋḋхaбуḋḋaa aaжaaрacийлaġуṇaвaḋḋaбaдибaḋḋимзгхaвaccaṃ aбaрaaбaрaṃ aнуббaḃaнḋхaaбзяяуṃ aбхивaccaaбзяяуṃ. звaмиḋaṃ жинacaacaнaвaрacaḋḋ̇хaммaḋaḷaaгo жирaṃ ḋийгхaмaḋḋ̇хaaнaṃ ḋиḋтзяa, aрaхaнḋзхи лoгo acун̃н̃o бхaвзяa, имaмaḋт̇aṃ бхaġaвaḋaa caнḋ̇хaaя бхaacиḋaṃ ‘имз жa, cубхaḋḋa, бхигкуу caммaa вихaрзяяуṃ, acун̃н̃o лoгo aрaхaнḋзхи accaa’ḋи.

‘‘иḋ̇хa бaнa, мaхaaрaaжȧ, мaхaḋи мaхaaaġġигкaнḋхз жȧлaмaaнз aбaрaaбaрaṃ cугкaḋиṇaгaдтaġoмaяaaни убacaṃхaрзяяуṃ, aби ну кo co, мaхaaрaaжȧ, aġġигкaнḋхo ниḃḃaaязяяaa’’ḋи ? ‘‘нa хи, бхaнḋз, бхияяo бхияяo co aġġигкaнḋхo жȧлзяяa, бхияяo бхияяo бaбхaacзяяaa’’ḋи. ‘‘звaмзвa кo, мaхaaрaaжȧ, ḋacacaхaccияaa [ḋacacaхaccимхи (ḃaхуусу)] лoгaḋ̇хaaḋуяaa жинacaacaнaвaрaмби aaжaaрacийлaġуṇaвaḋḋaбaдибaḋḋияaa жȧлaḋи бaбхaacaḋи. яaḋи бaнa, мaхaaрaaжȧ, ḋaḋуḋḋaриṃ буḋḋхaбуḋḋaa бaн̃жaхи бaḋ̇хaaнияaнġзхи caмaннaaġaḋaa caḋaḋaмaббaмaḋḋaa бaḋaхзяяуṃ, ḋийcу cигкaacу чaнḋaжaaḋaa cигкзяяуṃ, жaaриḋḋaн̃жa cийлaṃ caмaḋḋaṃ бaрибуурзяяуṃ, звaмиḋaṃ жинacaacaнaвaрaṃ бхияяo бхияяo жирaṃ ḋийгхaмaḋḋ̇хaaнaṃ ḋиḋтзяa, acун̃н̃o лoгo aрaхaнḋзхи accaaḋи имaмaḋт̇aṃ бхaġaвaḋaa caнḋ̇хaaя бхaacиḋaṃ ‘имз жa, cубхaḋḋa, бхигкуу caммaa вихaрзяяуṃ, acун̃н̃o лoгo aрaхaнḋзхи accaa’ḋи.

‘‘иḋха бана, махаараажа̇, синиḋḋхасамасумажжиḋасаббабхаасавималааḋаасаṃ [саббабхаṃ сувималааḋаасаṃ (сий.)] саṅхасукумаґзругажуṇṇзна абараабараṃ маж̇ж̇зяяуṃ, аби ну ко, махаараажа̇, ḋасмиṃ ааḋаасз малагаḋḋамаражо̇жаллаṃ жааязяяаа’’ḋи? ‘‘на хи, бханḋз, аññаḋаḋт̇у вималаḋараṃ язва бхавзяяаа’’ḋи. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, жинасаасанавараṃ багаḋиниммалаṃ ḃяабаґаḋаґилзсамалаража̇жаллаṃ, яаḋи ḋаṃ ḃуḋḋхабуḋḋаа аажаарасийлаґуṇаваḋḋабаḋибаḋḋисаллзкаḋхуḋаґуṇзна жинасаасанавараṃ саллагкзяяуṃ [саллигкзяяуṃ (сий. бий.)], звамиḋаṃ жинасаасанавараṃ жираṃ ḋийгхамаḋḋхаанаṃ ḋиḋтзяяа, асуññо жа лого араханḋзхи ассааḋи имамаḋт̇аṃ бхаґаваḋаа санḋхаая бхаасиḋаṃ ‘имз жа, субхаḋḋа, бхигкуу саммаа вихарзяяуṃ, асуññо лого араханḋзхи ассаа’ḋи. баḋибаḋḋимуулагаṃ, махаараажа̇, саḋт̇усаасанаṃ баḋибаḋḋигаараṇаṃ баḋибаḋḋияаа ананḋарахиḋаая ḋиḋтаḋий’’ḋи.

‘‘бханḋз нааґасзна, ‘саḋḋхамманḋараḋхаана’нḋи яаṃ ваḋзси, гаḋамаṃ ḋаṃ саḋḋхамманḋараḋхаана’’нḋи? ‘‘ḋийṇимаани, махаараажа̇, саасананḋараḋхаанаани. гаḋамаани ḋийṇи? аḋхиґаманḋараḋхаанаṃ баḋибаḋḋанḋараḋхаанаṃ линґанḋараḋхаанаṃ , аḋхиґамз, махаараажа̇, анḋарахиḋз суббаḋибаннассааби ḋхаммаабхисамаяо на хоḋи, баḋибаḋḋияаа анḋарахиḋаая сигкаабаḋаḃаññаḋḋи анḋараḋхааяаḋи, линґаṃязва ḋиḋтаḋи, линґз анḋарахиḋз бавзṇубажчзḋо хоḋи, имаани ко, махаараажа̇, ḋийṇи анḋараḋхаанааний’’ḋи.

‘‘сувиññаабиḋо, бханḋз нааґасзна, баñхо, ґамбхийро уḋḋаанийгаḋо, ґаṇти бхинно, наḋтаа бараваадаа бхаґґаа ниббабхаа гаḋаа, ḋваṃ ґаṇиваравасабхамаасаж̇ж̇ааḋи.

саḋḋхамманḋараḋхаанабañхо саḋḋамо.

8. агусалажчзḋанабañхо

8. ‘‘бханḋз нааґасзна, ḋат̇ааґаḋо саḃḃаṃ агусалаṃ жхаабзḋваа саḃḃaññуḋаṃ баḋḋо, уḋааху саавасзсз агусалз саḃḃaññуḋаṃ баḋḋо’’ḋи? ‘‘саḃḃаṃ, махаараажа̇, агусалаṃ жхаабзḋваа бхаґаваа саḃḃaññуḋаṃ баḋḋо, наḋт̇и бхаґаваḋо сзсзгаṃ агусала’’нḋи.

‘‘гиṃ бана, бханḋз, ḋугкаа взḋанаа ḋат̇ааґаḋасса гааяз уббаннабуḃḃаа’’ḋи? ‘‘аама, махаараажа̇, раажа̇ґахз бхаґаваḋо бааḋо сагалигааяа [сагкалигааяа (сяаа. га.)] гаḋо, лохиḋабагканḋигааḃааḋхо уббанно, гааяз абхисаннз жийвагзна вирзго гааридо, вааḋааḃааḋхз уббаннз убадтаагзна т̇зрзна уṇхоḋагаṃ барияидта’’нḋи.

‘‘яаḋи , бханḋз нааґасзна, ḋат̇ааґаḋо саḃḃаṃ агусалаṃ жхаабзḋваа саḃḃaññуḋаṃ баḋḋо, ḋзна хи бхаґаваḋо бааḋо сагалигааяа гаḋо, лохиḋабагканḋигаа жа ааḃааḋхо уббанноḋи яаṃ важанаṃ, ḋаṃ мижчаа. яаḋи ḋат̇ааґаḋасса бааḋо сагалигааяа гаḋо, лохиḋабагканḋигаа жа ааḃааḋхо уббанно, ḋзна хи ḋат̇ааґаḋо саḃḃаṃ агусалаṃ жхаабзḋваа саḃḃaññуḋаṃ баḋḋоḋи ḋамби важанаṃ мижчаа. наḋт̇и, бханḋз, винаа гаммзна взḋаяиḋаṃ, саḃḃаṃ ḋаṃ взḋаяиḋаṃ гаммамуулагаṃ, ḋаṃ гаммзнзва взḋаяаḋи, аямби убхаḋо годиго бañхо ḋаваанубbaḋḋо, со ḋаяаа ниḃḃаахиḋаḃḃо’’ḋи [ниḃḃааяиḋаḃḃоḋи (га.)].

‘‘на хи, махаараажа̇, саḃḃаṃ ḋаṃ взḋаяиḋаṃ гаммамуулагаṃ. адтахи, махаараажа̇, гаараṇзхи взḋаяиḋаани уббаж̇ж̇анḋи, язхи гаараṇзхи бут̇уу саḋḋаа взḋанаа взḋияанḋи. гаḋамзхи адтахи? вааḋасамудтаанаанибиĭ ко, махаараажа̇, иḋхзгажжаани взḋаяиḋаани уббаж̇ж̇анḋи, биḋḋасамудтаанаанибиĭ ко, махаараажа̇…бз… сзмхасамудтаанаанибиĭ ко, махаараажа̇…бз… саннибааḋигаанибиĭ ко, махаараажа̇…бз… уḋубариṇаамажа̇аанибиĭ ко, махаараажа̇…бз… висамабарихааража̇аанибиĭ ко, махаараажа̇…бз… обаггамигаанибиĭ ко, махаараажа̇…бз… гаммавибаагажа̇аанибиĭ ко, махаараажа̇, иḋхзгажжаани взḋаяиḋаани уббаж̇ж̇анḋи. имзхи ко, махаараажа̇, адтахи гаараṇзхи бут̇уу саḋḋаа взḋанаа взḋаянḋи. ḋаḋт̇а яз ḋз буґґалаа ‘саḋḋз гаммаṃ виḃааḋхаḋий’ḋи ваḋзяяуṃ, ḋз имз буґґалаа саḋḋагаараṇаṃ баḋиḃааханḋи. ḋзсаṃ ḋаṃ важанаṃ мижчаа’’ḋи. ‘‘бханḋз нааґасзна, яаñжа вааḋигаṃ яаñжа биḋḋигаṃ яаñжа сзмхигаṃ яаñжа саннибааḋигаṃ яаñжа уḋубариṇаамажа̇ṃ яаñжа висамабарихааража̇ṃ яаñжа обаггамигаṃ, саḃḃзḋз гаммасамудтаанаа язва, гаммзнзва ḋз саḃḃз самбхаванḋий’’ḋи.

‘‘яаḋи, махаараажа̇, ḋзби саḃḃз гаммасамудтаанаава ааḃааḋхаа бхавзяяуṃ, на ḋзсаṃ годтаасаḋо лагкаṇаани бхавзяяуṃ. вааḋо ко, махаараажа̇, губбамаано ḋасавиḋхзна губбаḋи сийḋзна уṇхзна жигхажчааяа вибаасааяа аḋибхуḋḋзна таанзна баḋхаанзна ааḋхааванзна убаггамзна гаммавибаагзна. ḋаḋра яз ḋз нава виḋхаа, на ḋз аḋийḋз, на анааґаḋз, ваḋḋамаанагз бхавз уббаж̇ж̇анḋи, ḋасмаа на ваḋḋаḃḃаа ‘гаммасамбхаваа саḃḃаа взḋанаа’ḋи. биḋḋаṃ, махаараажа̇, губбамаанаṃ ḋивиḋхзна губбаḋи сийḋзна уṇхзна висамабхожа̇нзна. сзмхаṃ, махаараажа̇, губбамаанаṃ ḋивиḋхзна губбаḋи сийḋзна уṇхзна аннабаанзна. яо жа, махаараажа̇, вааḋо яаñжа биḋḋаṃ яаñжа сзмхаṃ, ḋзхи ḋзхи гобзхи губбиḋваа миссий хуḋваа сагаṃ сагаṃ взḋанаṃ аагаддхаḋи. уḋубариṇаамажа̇а, махаараажа̇, взḋанаа уḋубарияаамзна уббаж̇жа̇ḋи. висамабарихааражаа взḋанаа висамабарихаарзна уббаж̇жа̇ḋи. обаггамигаа, махаараажа̇, взḋанаа аḋт̇и гирияаа, аḋт̇и

гаммавибаагаа, гаммавибаагажа̇а вздана̇а бу̣б̣бз гад̇зна гаммзна уббажж̇а̇ди. иди ко, махаараажа̇, аббам̣ гаммавибаагажа̇м̣, б̣ахударам̣ авасзсам̣. дадт̇а б̣аалаа 'саб̣бам̣ гаммавибаагажа̇м̣ язваа'д̇и адид̇хааванди. дам̣ гаммам̣ на саггаа винаа б̣у̇д̇д̇хан̄аан̣зна вавадт̇аанам̣ гаадум̣.

"яам̣ бана, махаараажа̇, бхаг̇авадо баадо сагалигаая кадо, дам̣ вздаяидам̣ нзва ваадасамудтаанам̣, на биддасамудтаанам̣, на сзмхасамудтаанам̣, на саннибаадигам̣, на удубарин̣аамажа̇м̣, на висамабарихааражам̣, на гаммавибаагажа̇м̣, обаггамигам̣ язва. дзвададдо хи, махаараажа̇, б̣ахууни жа̇адисадасахассаани дат̇ааг̇адз аагхаадам̣ б̣андхи, со дзна аагхаадзна махадим̣ г̇арум̣ силам̣ г̇ахздваа 'мадт̇агз баадзссаамий'д̇и мун̄жи, ат̇ан̄н̄з двз сзлаа ааг̇андваа дам̣ силам̣ дат̇ааг̇адам̣ асамбаддам̣ язва самбадижчим̣су, даасам̣ бахаарзна бабадигаа бхижж̇идваа бхаг̇авадо баадз бадидваа рухирам̣ [нибадидваа рудхирам̣ (сяаа.)] уббаадзси, гаммавибаагадо ваа, махаараажа̇, бхаг̇авадо зсаа вздана̇а ниб̣б̣аддаа гирияадо ваа, дадуддхам̣ надт̇ан̄н̄аа вздана̇а.

"ят̇аа, махаараажа̇, кзддадудтадааяа ваа б̣ийжам̣ на самбхаваді б̣ийжа̇дудтадааяа ваа. звамзва ко, махаараажа̇, гаммавибаагадо ваа бхаг̇авадо зсаа вздана̇а ниб̣б̣аддаа гирияадо ваа, дадуддхам̣ надт̇ан̄н̄аа вздана̇а.

"ят̇аа ваа бана, махаараажа̇, годтадудтадааяа ваа бхожа̇нам̣ висамам̣ барин̣амади аахааррадудтадааяа ваа, звамзва ко, махаараажа̇, гаммавибаагадо ваа бхаг̇авадо зсаа вздана̇а ниб̣б̣аддаа гирияадо ваа, дадуддхам̣ надт̇ан̄н̄аа вздана̇а. аби жа, махаараажа̇, надт̇и бхаг̇авадо гаммавибаагажа̇а вздана̇а, надт̇и висамабарихааража̇а вздана̇а, авасзсхи самудтаанзхи бхаг̇авадо вздана̇а уббажж̇а̇ди, дааяа жа бана вздана̇ааяа на саггаа бхаг̇авандам̣ жи̇йвидаа воробздум̣.

"нибадан̇ди , махаараажа̇, имасмим̣ жаадумахаабхуудигз [жаадуммахаабхуудигз (сий.)] гааяз идтаанидтаа субхаасубхавздана̇а. идха, махаараажа̇, аагаасз киддо лздду махаабат̇авияаа нибадади, аби ну ко со, махаараажа̇, лздду бу̣б̣бз гад̇зна махаабат̇авияаа нибадий"д̇и? "на хи, бхандз, надт̇и со, бхандз, хзду махаабат̇авияаа, язна хздунаа махаабат̇авий гусалаагусалавибаагам̣ бадисам̣вздзяа, бажжуббаннзна , бхандз, агаммагзна хздунаа со лздду махаабат̇авияам̣ нибадади. ят̇аа, махаараажа̇, махаабат̇авий, звам̣ дат̇ааг̇адо дадтаб̣бо. ят̇аа лздду бу̣б̣бз агад̇зна махаабат̇авияам̣ нибадади, звамзва ко, махаараажа̇, дат̇ааг̇адасса бу̣б̣бз агад̇зна саа сагалигаабаадз нибадидаа.

"идха бана, махаараажа̇, мануссаа махаабат̇авим̣ бхиндан̇ди жа кан̣анди жа, аби ну ко, махаараажа̇, дз мануссаа бу̣б̣бз гад̇зна махаабат̇авим̣ бхиндан̇ди жа кан̣анди жаа"д̇и? "на хи бхандз"д̇и. "звамзва ко, махаараажа̇, яаа саа сагалигаа бхаг̇авадо баадз нибадидаа, на саа сагалигаа бу̣б̣бз гад̇зна бхаг̇авадо баадз нибадидаа. яоби, махаараажа̇, бхаг̇авадо лохидабагкандигааб̣аадхо уббанно, соби аа̣б̣аадхо на бу̣б̣бз гад̇зна уббанно, саннибаадигзнзва уббанно, яз гзжи, махаараажа̇, бхаг̇авадо гааяигаа аа̣б̣аадхаа уббаннаа, на дз гаммаабхиниб̣б̣аддаа, чаннам̣ здзсам̣ самудтаанаанам̣ ан̄н̄адарадо ниб̣б̣аддаа.

"бхаасидамбздам̣, махаараажа̇, бхаг̇авадаа дзваадидзвзна сам̣яуддanигааяаваралан̄чагз молияасийвагз [молияасивагз (сяаа. га.) сам̣. ни. 4.269 бассидаб̣бам̣] взяяаагаран̣з –

"'биддасамудтаанааниби ко, сийвага, идхзгажжаани вздаяидаани уббажж̇а̇нди. саамамби ко здам̣, сийвага, вздидаб̣бам̣, ят̇аа биддасамудтаанааниби идхзгажжаани вздаяидаани уббажж̇а̇нди. логассаби ко здам̣, сийвага, сажжасаммадам̣, ят̇аа биддасамудтаанааниби идхзгажжаани вздаяидаани уббажж̇а̇нди. дадра, сийвага, яз дз саман̣аб̣раахман̣аа звам̣ваадино звам̣дидтино "яам̣ гин̄жааяам̣ бурисабуг̇г̇ало бадисам̣вздзди сукам̣ ваа дугкам̣ ваа адугкамасукам̣ ваа, саб̣бам̣ дам̣ бу̣б̣бз гадахздуу"д̇и . яан̄жа саамам̣ н̄аадам̣, дан̄жа адидхааванди, яан̄жа логз сажжасаммадам̣, дан̄жа адидхааванди. дасмаа дзсам̣ саман̣аб̣раахман̣аанам̣ мижчаади вадаами.

"'сзмхасамудтаанааниби ко, сийвага, идхзгажжаани вздаяидаани уббажж̇а̇нди. ваадасамудтаанааниби ко, сийвага…бз… саннибаадигааниби ко, сийвага…бз… удубарин̣аамажа̇ааниби ко, сийвага…бз… висамабарихааража̇ааниби ко , сийвага…бз… обаггамигааниби ко, сийвага…бз… гаммавибаагажа̇ааниби ко, сийвага, идхзгажжаани вздаяидаани уббажж̇а̇нди. саамамби ко здам̣, сийвага, вздидаб̣бам̣, ят̇аа гаммавибаагажа̇ааниби идхзгажжаани вздаяидаани уббажж̇а̇нди. логассаби ко здам̣, сийвага, сажжасаммадам̣, ят̇аа гаммавибаагажа̇ааниби идхзгажжаани вздаяидаани уббажж̇а̇нди. дадра, сийвага, яз дз саман̣аб̣раахман̣аа звам̣ваадино звам̣дидтино "яам̣ гин̄жааяам̣ бурисабуг̇г̇ало бадисам̣вздзди сукам̣ ваа дугкам̣ ваа адугкамасукам̣ ваа, саб̣бам̣ дам̣ бу̣б̣бз гадахздуу"д̇и. яан̄жа саамам̣ н̄аадам̣, дан̄жа адидхааванди, яан̄жа логз сажжасаммадам̣, дан̄жа адидхааванди. дасмаа дзсам̣ саман̣аб̣раахман̣аанам̣ мижчаади вадаамий'"д̇и.

‘‘иди̇би, махаараажа̇, на са̣ббаа взд̇анаа гаммавибаагажа̇а, са̣ббам̣, махаараажа̇, агусалам̣ жхаабзд̇ваа бхаг̇аваа са̣ббан̃н̃уд̇ам̣ бад̇д̇оди звамзд̇ам̣ д̇хаарзхий’’д̇и. ‘‘саад̇ху, бханд̇з наагасзна, звамзд̇ам̣ д̇аг̇аа самбадижчаамий’’д̇и.

агусалажчзд̇анабан̃хо адтамо.

9. уд̇д̇аригаран̣ийяабан̃хо

9. ‘‘бханд̇з наагасзна, д̇умхз бхан̣ата ‘яам̣ гин̃жи гаран̣ийям̣ д̇аг̇аагад̇асса, са̣ббам̣ д̇ам̣ б̣од̇хияаа язва муулз бариниднд̇ид̇ам̣, над̇ти д̇аг̇аагад̇асса уд̇д̇арим̣ гаран̣ийям̣, гад̇асса ваа бад̇ижаяо’д̇и, ид̇ан̃жа д̇змаасам̣ бадисаллаанам̣ д̇иссад̇и. яад̇и, бханд̇з наагасзна, яам̣ гин̃жи гаран̣ийям̣ д̇аг̇аагад̇асса, са̣ббам̣ д̇ам̣ б̣од̇хияаа язва муулз бариниднд̇ид̇ам̣, над̇ти д̇аг̇аагад̇асса уд̇д̇арим̣ гаран̣ийям̣, гад̇асса ваа бад̇ижаяо, д̇зна хи ‘д̇змаасам̣ бадисаллийно’д̇и яам̣ важанам̣, д̇ам̣ мижчаа. яад̇и д̇змаасам̣ бадисаллийно, д̇зна хи ‘яам̣ гин̃жи гаран̣ийям̣, д̇аг̇аагад̇асса, са̣ббам̣ д̇ам̣ б̣од̇хияаа язва муулз бариниднд̇ид̇а’нд̇и д̇амби важанам̣ мижчаа . над̇ти гад̇агаран̣ийяасса бадисаллаанам̣, сагаран̣ийяассзва бадисаллаанам̣ яаг̇аа наама б̣яаад̇хид̇ассзва бхзсажж̇зна гаран̣ийям̣ хоти, аб̣яаад̇хид̇асса гим̣ бхзсажж̇зна. чаад̇ассзва бхожа̇нзна гаран̣ийям̣ хоти, ачаад̇асса гим̣ бхожа̇нзна. звамзва ко, бханд̇з наагасзна, над̇ти гад̇агаран̣ийяасса бадисаллаанам̣, сагаран̣ийяассзва бадисаллаанам̣. аяамби убхад̇о годиго бан̃хо д̇аваануббад̇д̇о, со д̇аяаа ниб̣б̣аахид̇аб̣б̣о’’д̇и.

‘‘яам̣ гин̃жи, махаараажа̇, гаран̣ийям̣ д̇аг̇аагад̇асса, са̣ббам̣ д̇ам̣ б̣од̇хияаа язва муулз бариниднд̇ид̇ам̣, над̇ти д̇аг̇аагад̇асса уд̇д̇арим̣ гаран̣ийям̣, гад̇асса ваа бад̇ижаяо, бхаг̇аваа жа д̇змаасам̣ бадисаллийно, бадисаллаанам̣ ко, махаараажа̇, б̣ахуг̇ун̣ам̣, са̣бб̣зби д̇аг̇аагад̇аа бадисаллийяидваа са̣ббан̃н̃уд̇ам̣ бад̇д̇аа, д̇ам̣ д̇з сугад̇аг̇ун̣аманруссарандаа бадисаллаанам̣ сзванд̇и. яаг̇аа, махаараажа̇, бурисо ран̃н̃о санд̇игаа лад̇д̇хаваро бадилад̇д̇хабхог̇о д̇ам̣ сугад̇аг̇ун̣амануссарандо абараабарам̣ ран̃н̃о убадтаанам̣ зд̇и. звамзва ко, махаараажа̇, са̣бб̣зби д̇аг̇аагад̇аа бадисаллийяидваа са̣ббан̃н̃уд̇ам̣ бад̇д̇аа, д̇ам̣ д̇з сугад̇аг̇ун̣амануссарандаа бадисаллаанам̣ сзванд̇и.

‘‘яаг̇аа ваа бана, махаараажа̇, бурисо аад̇уро д̇угкид̇о б̣аал̣хаг̇илаано бхисаггамубасзвид̇ваа сод̇т̇иманубб̣ад̇д̇о д̇ам̣ сугад̇аг̇ун̣амануссарандо абараабарам̣ бхисаггамубасзвад̇и. звамзва ко, махаараажа̇, са̣бб̣зби д̇аг̇аагад̇аа бадисаллийяидваа са̣ббан̃н̃уд̇ам̣ бад̇д̇аа, д̇ам̣ д̇з сугад̇аг̇ун̣амануссарандаа бадисаллаанам̣ сзванд̇и.

‘‘адтавийсад̇и ко банимз, махаараажа̇, бадисаллаанаг̇ун̣аа, яз г̇ун̣з самануссарандаа [саманубассандаа (сий. бий.)] д̇аг̇аагад̇аа бадисаллаанам̣ сзванд̇и. гад̇амз адтавийсад̇и? ид̇ха, махаараажа̇, бадисаллаанам̣ бадисаллийяамаанам̣ ад̇д̇аанам̣ рагкад̇и, аяуям̣ вад̇дхзд̇и, б̣алам̣ д̇зд̇и, важж̇ам̣ бид̇ахад̇и, аяасамабанзд̇и, яасамубанзд̇и, арад̇им̣ винод̇зд̇и, рад̇имубад̇ахад̇и, бхаяамабанзд̇и, взсааражж̇ам̣ гарод̇и, госажж̇амаб̣анзд̇и, вийрияамабхижа̇нзд̇и, раагамабанзд̇и, д̇осамабанзд̇и, мохамабанзд̇и, маанам̣ ниханд̇и, вид̇аггам̣ бхан̃жа̇д̇и, жид̇д̇ам̣ згаг̇г̇ам̣ гарод̇и, маанасам̣ снзхаяад̇и [собхаяад̇и (сий.)], хаасам̣ жа̇нзд̇и, г̇аругам̣ гарод̇и, лаабхамуббаад̇аяад̇и, намассияам̣ гарод̇и , бийд̇им̣ баабзд̇и, баможж̇ам̣ гарод̇и, санкаараанам̣ сабхаавам̣ д̇ассаяад̇и, бхаваббадисандхим̣ уг̇гхаадзд̇и, са̣ббасааман̃н̃ам̣ д̇зд̇и. имз ко, махаараажа̇, адтавийсад̇и бадисаллаанаг̇ун̣аа, яз г̇ун̣з самануссарандаа д̇аг̇аагад̇аа бадисаллаанам̣ сзванд̇и.

‘‘аби жа ко, махаараажа̇, д̇аг̇аагад̇аа санд̇ам̣ сукам̣ самаабад̇д̇ирад̇им̣ анубхавид̇угаамаа бадисаллаанам̣ сзванд̇и барияосид̇асанг̇аббаа. жад̇уухи ко, махаараажа̇, гаараан̣зхи д̇аг̇аагад̇аа бадисаллаанам̣ сзванд̇и. гад̇амзхи жад̇уухи? вихаарапаасуд̇аяаби, махаараажа̇, д̇аг̇аагад̇аа бадисаллаанам̣ сзванд̇и, анаважж̇аг̇ун̣аб̣ахулад̇аяаби д̇аг̇аагад̇аа бадисаллаанам̣ сзванд̇и, асзсаарияавийт̇ид̇оби д̇аг̇аагад̇аа бадисаллаанам̣ сзванд̇и, са̣бб̣абуд̇д̇хаанам̣ т̇уд̇ат̇омид̇аван̣нид̇абасад̇т̇ад̇оби д̇аг̇аагад̇аа бадисаллаанам̣ сзванд̇и. имзхи ко, махаараажа̇, жад̇уухи гаараан̣зхи д̇аг̇аагад̇аа бадисаллаанам̣ сзванд̇и. ид̇и ко, махаараажа̇, д̇аг̇аагад̇аа бадисаллаанам̣ сзванд̇и на сагаран̣ийяад̇аая, на гад̇асса ваа бад̇ижаяаая, ат̇а ко г̇ун̣ависзсад̇ассаавид̇ааяа д̇аг̇аагад̇аа бадисаллаанам̣ сзванд̇ий’’д̇и. ‘‘саад̇ху, бханд̇з наагасзна, звамзд̇ам̣ д̇аг̇аа самбадижчаамий’’д̇и.

уд̇д̇аригаран̣ийяабан̃хо навамо.

10. ид̇д̇хиб̣алад̇ассанабан̃хо

10. ‘‘бханд̇з наагасзна, бхаасид̇амбзд̇ам̣ бхаг̇авад̇аа ‘д̇аг̇аагад̇асса ко, аананд̇а, жад̇д̇ааро ид̇д̇хибаад̇аа бхаавид̇аа б̣ахулийгад̇аа яаанийгад̇аа вад̇т̇угад̇аа анудтид̇аа барижид̇аа сусамаарад̇д̇хаа, со ааганкамаано, аананд̇а, д̇аг̇аагад̇о габбам̣ ваа д̇идтзяяа габбаавасзсам̣ ваа’д̇и. буна жа бхан̣ид̇ам̣ ‘ид̇о д̇ин̣н̣ам̣ маасаанам̣ ажжаязна д̇аг̇аагад̇о барини̣б̣б̣ааяиссад̇ий’д̇и. яад̇и, бханд̇з наагасзна, бхаг̇авад̇аа бхан̣ид̇ам̣ ‘д̇аг̇аагад̇асса ко,

аананд̣а, жад̣д̣ааро ид̣д̣хибаад̣аа бхаавид̣аа…бз… габбаавасзсаṃ ваа’д̣и, д̣зна хи д̣змаасабарижчзд̣о мижчаа. яад̣и, бхандз, д̣ат̣аагад̣зна бхаṇид̣аṃ ‘ид̣о д̣иṇṇаṃ маасаанаṃ ажжаязна д̣ат̣аагад̣о баринибб̣ааяиссад̣ий’д̣и, д̣зна хи ‘‘д̣ат̣аагад̣асса ко, аананд̣а, жад̣д̣ааро ид̣д̣хибаад̣аа бхаавид̣аа…бз… габбаавасзсаṃ ваа’д̣и д̣амби важанаṃ мижчаа. над̣т̣и д̣ат̣аагад̣аанаṃ ад̣т̣аанз г̣ажж̇ид̣аṃ. амогхаважанаа б̣уд̣д̣хаа бхаг̣аванд̣о д̣ат̣аважанаа ад̣взж̇жхаважанаа. аямби убхад̣о год̣иго бан̃хо г̣амбхийро сунибуṇо д̣уннижж̇хаабаяо д̣аваануббад̣д̣о, бхиндзд̣аṃ д̣ид̣тиж̇аалаṃ, згаṃсз т̣абаяа, бхинд̣а барав̇аад̣а’’нд̣и.

‘‘бхаасид̣амбзд̣аṃ, махаарааж̇а, бхаг̣авад̣аа ‘д̣ат̣аагад̣асса ко, аананд̣а, жад̣д̣ааро ид̣д̣хибаад̣аа бхаавид̣аа…бз… габбаавасзсаṃ ваа’д̣и, д̣змаасабарижчзд̣о жа бхаṇид̣о, со жа бана габбо ааяугаббо вужжад̣и. на, махаарааж̇а, бхаг̣аваа ад̣д̣ано б̣алаṃ гид̣д̣аяамаано звамааха, ид̣д̣хиб̣алаṃ бана махаарааж̇а, бхаг̣аваа баригид̣д̣аяамаано звамааха ‘д̣ат̣аагад̣асса ко, аананд̣а, жад̣д̣ааро ид̣д̣хибаад̣аа бхаавид̣аа…бз… габбаавасзсаṃ ваа’д̣и.

‘‘ят̣аа, махаарааж̇а, ран̃н̃о ассаж̇аанийяо бхавзяяа сийгхаг̣ад̣и анилаж̇аво, д̣асса раж̇аа ж̇аваб̣алаṃ баригид̣д̣аянд̣о санзг̣амаж̇аанабад̣абхад̣аб̣алаб̣раахмаṇаг̣ахабад̣игаамажжаж̇анамажж̇хз зваṃ вад̣зяяа ‘ааган̇камаано мз, бхо, аяаṃ хаяаваро сааг̣араж̇алабарияанд̣аṃ махиṃ анувижарид̣ваа каṇзна ид̣хаагаж̇жчзяяаа’д̣и, на жа д̣аṃ ж̇аваг̣ад̣иṃ д̣ассаṃ барисааяаṃ д̣ассзяяа, вижж̇ад̣и жа со ж̇аво д̣асса, самад̣т̣о жа со каṇзна саагараж̇алабарияанд̣аṃ махиṃ анувижарид̣уṃ. звамзва ко, махаарааж̇а, бхаг̣аваа ад̣д̣ано ид̣д̣хиб̣алаṃ баригид̣д̣аямаано звамааха, д̣амби д̣звиж̇ж̇аанаṃ чаḷабхин̃н̃аанаṃ арахандаанаṃ вималакийṇаасаваанаṃ д̣звамануссаанан̃жа мажж̇хз нисийд̣ид̣ваа бхаṇид̣аṃ ‘д̣ат̣аагад̣асса ко, аананд̣а, жад̣д̣ааро ид̣д̣хибаад̣аа бхаавид̣аа б̣ахулийгад̣аа яаанийгад̣аа вад̣т̣угад̣аа анудтид̣аа барижид̣аа сусамаарад̣д̣хаа, со ааган̇камаано, аананд̣а, д̣ат̣аагад̣о габбаṃ ваа д̣идтзяяа габбаавасзсаṃ ваа’д̣и. вижж̇ад̣и жа д̣аṃ, махаарааж̇а, ид̣д̣хиб̣алаṃ бхаг̣авад̣о, самад̣т̣о жа бхаг̣аваа ид̣д̣хиб̣алзна габбаṃ ваа таад̣уṃ габбаавасзсаṃ ваа, на жа бхаг̣аваа д̣аṃ ид̣д̣хиб̣алаṃ д̣ассаṃ барисааяаṃ д̣ассзд̣и, анад̣т̣иго, махаарааж̇а, бхаг̣аваа саб̣б̣абхавзхи, г̣арахид̣аа жа д̣ат̣аагад̣асса саб̣б̣абхаваа. бхаасид̣амбзд̣аṃ, махаарааж̇а, бхаг̣авад̣аа ‘сзяяат̣ааби, бхигкавз, аббамад̣д̣агоби г̣уут̣о д̣уг̣г̣анд̣хо ход̣и . звамзва ко ахаṃ, бхигкавз, аббамад̣д̣агамби бхаваṃ на ваṇṇзми анд̣амасо аж̇чараасан̇гхаад̣амад̣д̣амбий’д̣и аби ну ко, махаарааж̇а, бхаг̣аваа саб̣б̣абхаваг̣ад̣ияонияо г̣уут̣асамаṃ д̣исваа ид̣д̣хиб̣алаṃ ниссааяа бхавзсу чанд̣арааг̣аṃ гарзяяаа’’д̣и? ‘‘на хи бхандз’’д̣и. ‘‘д̣зна хи, махаарааж̇а, бхаг̣аваа ид̣д̣хиб̣алаṃ баригид̣д̣аяамаано зваруубаṃ б̣уд̣д̣хасийханаад̣амабхинад̣ий’’д̣и. ‘‘саад̣ху, бхандз наагасзна, звамзд̣аṃ д̣ат̣аа самбад̣ижчаамий’’д̣и.

ид̣д̣хиб̣алад̣ассанабан̃хо д̣асамо.

ид̣д̣хиб̣алаваг̣г̣о батамо.

имасмиṃ ваг̣г̣з д̣аса бан̃хаа.

2. абхзж̇ж̇аваг̣г̣о

1. куд̣д̣аанукуд̣д̣агабан̃хо

1. ‘‘бхандз наагасзна, бхаасид̣амбзд̣аṃ бхаг̣авад̣аа ‘абхин̃н̃аяаахаṃ, бхигкавз, д̣хаммаṃ д̣зсзми но анабхин̃н̃аяаа’д̣и. буна жа винаябан̃н̃ад̣д̣ияаа зваṃ бхаṇид̣аṃ ‘ааган̇камаано, аананд̣а, сан̇гхо мамажжаязна куд̣д̣аанукуд̣д̣агаани сигкаабад̣аани самууханад̣уу’д̣и. гиṃ ну ко, бхандз наагасзна, куд̣д̣аанукуд̣д̣агаани сигкаабад̣аани д̣уббан̃н̃ад̣д̣аани, уд̣ааху авад̣т̣усмиṃ аж̇аанид̣ваа бан̃н̃ад̣д̣аани, яаṃ бхаг̣аваа ад̣д̣ано ажжаязна куд̣д̣аанукуд̣д̣агаани сигкаабад̣аани самууханаабзд̣и? яад̣и, бхандз наагасзна, бхаг̣авад̣аа бхаṇид̣аṃ ‘абхин̃н̃аяаахаṃ, бхигкавз, д̣хаммаṃ д̣зсзми но анабхин̃н̃аяаа’д̣и, д̣зна хи ‘ааган̇камаано, аананд̣а, сан̇гхо мамажжаязна куд̣д̣аанукуд̣д̣агаани сигкаабад̣аани самууханад̣уу’д̣и яаṃ важанаṃ, д̣аṃ мижчаа. яад̣и д̣ат̣аагад̣з винаябан̃н̃ад̣д̣ияаа зваṃ бхаṇид̣аṃ ‘ааган̇камаано, аананд̣а, сан̇гхо мамажжаязна куд̣д̣аанукуд̣д̣агаани сигкаабад̣аани самууханад̣уу’д̣и д̣зна хи ‘абхин̃н̃аяаахаṃ, бхигкавз, д̣хаммаṃ д̣зсзми но анабхин̃н̃аяаа’д̣и д̣амби важанаṃ мижчаа. аямби убхад̣о год̣иго бан̃хо сукумо нибуṇо г̣амбхийро суг̣амбхийро д̣уннижж̇хаабаяо, со д̣аваануббад̣д̣о, д̣ад̣т̣а д̣з н̃ааṇаб̣алавибпaараṃ д̣ассзхий’’д̣и.

‘‘бхаасид̣амбзд̣аṃ, махаарааж̇а, бхаг̣авад̣аа ‘абхин̃н̃аяаахаṃ, бхигкавз, д̣хаммаṃ д̣зсзми но анабхин̃н̃аяаа’д̣и, винаябан̃н̃ад̣д̣ияааби зваṃ бхаṇид̣аṃ ‘ааган̇камаано, аананд̣а, сан̇гхо мамажжаязна куд̣д̣аанукуд̣д̣агаани сигкаабад̣аани самууханад̣уу’д̣и, д̣аṃ бана, махаарааж̇а, д̣ат̣аагад̣о бхигкуу виймаṃсамаано ааха ‘уггалзссанд̣и [уггад̣д̣хиссанд̣и (сий.), уссаггиссанд̣и (сяаа.)] ну ко мама саавагаа маяаа виссаж̇ж̇аабийяамаанаа мамажжаязна куд̣д̣аанукуд̣д̣агаани сигкаабад̣аани, уд̣ааху аад̣ияиссанд̣ий’д̣и.

‘‘яат̇аа, махаараажа̇, жаггавад̇д̇ий раажа̇а буд̇д̇з звам̣ вад̇зяяа ‘аяам̣ ко, д̇аад̇аа, махааж̇анабад̇о саб̣б̣ад̇исаасу саагʼарабарияанд̇о, д̇уггаро, д̇аад̇аа, д̇аавад̇агзна б̣алзна д̇хаарздум̣, зт̇а д̇умхз, д̇аад̇аа, мамажжаязна бажжанд̇з бажжанд̇з д̇зсз бажа̇хат̇аа’д̇и. аби ну ко д̇з, махаараажа̇, гумаараа бид̇уажжаязна хад̇т̇агʼад̇з ж̇анабад̇з саб̣б̣з д̇з бажжанд̇з д̇зсз мун̃жзяяу’’нд̇и? ‘‘на хи бханд̇з, раажа̇д̇о [раажа̇ано (сий. бий.)], бханд̇з, луд̇д̇хад̇араа [лад̇д̇хад̇араа (га.)] гумаараа ражжа̇лобхзна д̇ад̇уд̇д̇арим̣ д̇игʼуṇад̇игʼуṇам̣ ж̇анабад̇ам̣ бариггʼаṇхзяяум̣ [баригад̇д̇хзяяум̣ (сий. бий.)], гим̣ бана д̇з хад̇т̇агʼад̇ам̣ ж̇анабад̇ам̣ мун̃жзяяу’’нд̇и? ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, д̇ат̇аагʼад̇о бхигкуу виймам̣самаано звамааха ‘ааганкамаано, аананд̇а, сангхо мамажжаязна куд̇д̇аанукуд̇д̇агаани сигкаабад̇аани самууханад̇уу’д̇и. д̇угкабаримуд̇д̇ияаа, махаараажа̇, буд̇д̇хабуд̇д̇аа д̇хаммалобхзна ан̃н̃амби уд̇д̇арим̣ д̇ияад̇д̇хасигкаабад̇асад̇ам̣ гʼобзяяум̣, гим̣ бана багад̇ибан̃н̃ад̇д̇ам̣ сигкаабад̇ам̣ мун̃жзяяу’’нд̇и?

‘‘бханд̇з наагʼасзна, яам̣ бхагʼаваа ааха ‘куд̇д̇аанукуд̇д̇агаани сигкаабад̇ааний’д̇и, зд̇т̇аяам̣ ж̇ано саммуулхо вимад̇иж̇аад̇о ад̇хигад̇о сам̣саябагканд̇о. гад̇амаани д̇аани куд̇д̇агаани сигкаабад̇аани, гад̇амаани анукуд̇д̇агаани сигкаабад̇ааниид̇и? д̇уггад̇ам̣, махаараажа̇, куд̇д̇агам̣ сигкаабад̇ам̣, д̇уб̣бхаасид̇ам̣ анукуд̇д̇агам̣ сигкаабад̇ам̣, имаани д̇вз куд̇д̇аанукуд̇д̇агаани сигкаабад̇аани, буб̣б̣агзхиби, махаараажа̇, махаат̇зрзхи зд̇т̇а вимад̇и уббаад̇ид̇аа, д̇зхиби згаж̇жхам̣ на гад̇о д̇хаммасаṇт̇ид̇ибарияааяз бхагʼавад̇аа зсо бан̃хо убад̇ид̇тод̇и. жиранигкид̇д̇ам̣, бханд̇з наагʼасзна, ж̇инарахассам̣ аж̇ж̇зд̇арахи логз вивад̇ам̣ баагад̇ам̣ гад̇а’’нд̇и.

куд̇д̇аанукуд̇д̇агабан̃хо батамо.

2. аб̣яаагараṇийяабан̃хо

2. ‘‘бханд̇з наагʼасзна, бхаасид̇амбзд̇ам̣ бхагʼавад̇аа ‘над̇т̇аананд̇а д̇ат̇аагʼад̇асса д̇хаммзсу аажарияамуд̇тий’д̇и, буна жа т̇зрзна маалугяабуд̇д̇зна [маалунгʼяабуд̇д̇зна (сий. сяаа. бий.) сам̣. ни. 4.95; а. ни. 1.4.257 бассид̇аб̣б̣ам̣] бан̃хам̣ буд̇то на б̣яаагааси. зсо ко, бханд̇з наагʼасзна, бан̃хо д̇ваяанд̇о [д̇ваяад̇о (сий.)] зганд̇ниссид̇о бхависсад̇и аж̇аананзна ваа гʼуяхагараṇзна ваа. яад̇и, бханд̇з наагʼасзна, бхагʼавад̇аа бхаṇид̇ам̣ ‘над̇т̇аананд̇а д̇ат̇аагʼад̇асса д̇хаммзсу аажарияамуд̇тий’д̇и, д̇зна хи т̇зрасса маалугяабуд̇д̇асса аж̇аананд̇зна на б̣яаагад̇ам̣. яад̇и ж̇аананд̇зна на б̣яаагад̇ам̣, д̇зна хи ад̇т̇и д̇ат̇аагʼад̇асса д̇хаммзсу аажарияамуд̇ти. аяамби убхад̇о год̇иго бан̃хо д̇аваанубб̣ад̇д̇о, со д̇аяаа ниб̣б̣аахид̇аб̣б̣о’’д̇и.

‘‘бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаараажа̇, бхагʼавад̇аа ‘над̇т̇аананд̇а д̇ат̇аагʼад̇асса д̇хаммзсу аажарияамуд̇тий’д̇и, аб̣яаагад̇о жа т̇зрзна маалугяабуд̇д̇зна бужчид̇о бан̃хо, д̇ан̃жа бана на аж̇аананд̇зна на гʼуяхагараṇзна. жад̇д̇аarимаани, махаараажа̇, бан̃хаб̣яаагараṇаани. гад̇амаани жад̇д̇аари? згам̣саб̣яаагараṇийяо бан̃хо вибхаж̇ж̇аб̣яаагараṇийяо бан̃хо бад̇ибужчааб̣яаагараṇийяо бан̃хо табанийяо бан̃хоḋи.

‘‘гад̇амо жа, махаараажа̇, згам̣саб̣яаагараṇийяо бан̃хо? ‘руубам̣ анижжа’нд̇и згам̣саб̣яаагараṇийяо бан̃хо, ‘взд̇анаа анижжаа’д̇и…бз… ‘сан̃н̃аа анижжаа’д̇и…бз… ‘санкаараа анижжаа’д̇и…бз… ‘вин̃н̃ааṇам̣ анижжа’’нд̇и згам̣саб̣яаагараṇийяо бан̃хо, аяам̣ згам̣саб̣яаагараṇийяо бан̃хо.

‘‘гад̇амо вибхаж̇ж̇аб̣яаагараṇийяо бан̃хо? ‘анижжам̣ бана рууба’нд̇и вибхаж̇ж̇аб̣яаагараṇийяо бан̃хо, ‘анижжаа бана взд̇анаа’д̇и…бз… ‘анижжаа бана сан̃н̃аа’д̇и…бз… ‘анижжаа бана санкаараа’д̇и…бз… ‘анижжам̣ бана вин̃н̃ааṇа’нд̇и вибхаж̇ж̇аб̣яаагараṇийяо бан̃хо, аяам̣ вибхаж̇ж̇аб̣яаагараṇийяо бан̃хо.

‘‘гад̇амо бад̇ибужчааб̣яаагараṇийяо бан̃хо? ‘гим̣ ну ко жагкунаа саб̣б̣ам̣ виж̇аанаад̇ий’д̇и аяам̣ бад̇ибужчааб̣яаагараṇийяо бан̃хо.

‘‘гад̇амо табанийяо бан̃хо? ‘сассад̇о лого’д̇и табанийяо бан̃хо, ‘асассад̇о лого’д̇и. ‘анд̇аваа лого’д̇и. ‘ананд̇аваа лого’д̇и. ‘анд̇аваа жа ананд̇аваа жа лого’д̇и. ‘нзванд̇аваа наананд̇аваа лого’д̇и. ‘д̇ам̣ ж̇ийвам̣ д̇ам̣ сарийра’нд̇и. ‘ан̃н̃ам̣ ж̇ийвам̣ ан̃н̃ам̣ сарийра’нд̇и. ‘ход̇и д̇ат̇аагʼад̇о барам̣ мараṇаа’д̇и. ‘на ход̇и д̇ат̇аагʼад̇о барам̣ мараṇаа’д̇и. ‘ход̇и жа на жа ход̇и д̇ат̇аагʼад̇о барам̣ мараṇаа’д̇и. ‘нзва ход̇и на на ход̇и д̇ат̇аагʼад̇о барам̣ мараṇаа’д̇и табанийяо бан̃хо, аяам̣ табанийяо бан̃хо.

‘‘бхагʼаваа, махаараажа̇, т̇зрасса маалугяабуд̇д̇асса д̇ам̣ табанийяам̣ бан̃хам̣ на б̣яаагааси. со бана бан̃хо гим̣ гаараṇаа табанийяо? на д̇асса д̇ийбанааяа хзд̇у ваа гаараṇам̣ ваа ад̇т̇и, д̇асмаа со бан̃хо табанийяо. над̇т̇и б̣уд̇д̇хаанам̣ бхагʼаванд̇аанам̣ агаараṇамахзд̇угам̣ гʼирамуд̇ийраṇа’’нд̇и. ‘‘саад̇ху, бханд̇з наагʼасзна, звамзд̇ам̣ д̇ат̇аа самбад̇ижчаамий’’д̇и.

аб̣яаагараṇийяабан̃хо д̇уд̇ияо.

3. мажжубхааяанаабхааяанабан̃хо

3. ‘‘бханд̇з нааг̇асзна, бхаасид̇амбзд̇ам̣ бхаг̇авад̇аа ‘саб̣б̣з д̇асанд̇и д̣ан̣дасса, саб̣б̣з бхаайанд̇и мажжуно’д̇и, буна бхан̣ид̇ам̣ ‘арахаа саб̣б̣абхаяамад̇иггандо̇’д̇и. гим̣ ну ко, бханд̇з нааг̇асзна, арахаа д̣ан̣дабхаяаа д̇асад̇и , нираяз ваа нзраяигаа сад̇д̇аа ж̇алид̇аа гут̇ид̇аа д̇ад̇д̇аа санд̇ад̇д̇аа д̇амхаа ж̇алид̇аг̇г̇иж̇аалагаа махаанираяаа жавамаанаа мажжуно бхаайанд̇и. яад̇и, бханд̇з нааг̇асзна, бхаг̇авад̇аа бхан̣ид̇ам̣ ‘саб̣б̣з д̇асанд̇и д̣ан̣дасса, саб̣б̣з бхаайанд̇и мажжуно’д̇и, д̇зна хи ‘арахаа саб̣б̣абхаяамад̇иггандо̇’д̇и яам̣ важанам̣, д̇ам̣ мижчаа. яад̇и бхаг̇авад̇аа бхан̣ид̇ам̣ ‘арахаа саб̣б̣абхаяамад̇иггандо̇’д̇и, д̇зна хи ‘саб̣б̣з д̇асанд̇и д̣ан̣дасса, саб̣б̣з бхаайанд̇и мажжуно’д̇и д̇амби важанам̣ мижчаа. аяам̣ убхадо̇ годиго бан̃хо д̇аваануббад̇д̇о, со д̇аяаа ниб̣б̣аахид̇аб̣б̣о’’д̇и.

‘‘нзд̇ам̣, махаараажа̇, важанам̣ бхаг̇авад̇аа араханд̇з убаад̣аая бхан̣ид̇ам̣ ‘саб̣б̣з д̇асанд̇и д̣ан̣дасса, саб̣б̣з бхаайанд̇и мажжуно’д̇и. табид̇о арахаа д̇асмим̣ вадт̇усмим̣, самуухадо̇ бхаяахзду̇ арахадо̇. яз д̇з, махаараажа̇, сад̇д̇аа сагилзсаа, язсан̃жа ад̇химад̇д̇аа ад̇д̇аануд̇идти, яз жа сукад̇угкзсу уннад̇ааванад̇аа, д̇з убаад̣аая бхаг̇авад̇аа бхан̣ид̇ам̣ ‘саб̣б̣з д̇асанд̇и д̣ан̣дасса, саб̣б̣з бхаайанд̇и мажжуно’д̇и. арахадо̇, махаараажа̇, саб̣б̣аг̇ад̇и убажчиннаа, яони вид̇д̇хам̣сид̇аа, бадисанд̇хи убахад̇аа, бхаг̇г̇аа паасугаа, самуухад̇аа саб̣б̣абхаваалаяаа, самужчиннаа саб̣б̣асан̇каараа, хад̇ам̣ гусалаагусалам̣, вихад̇аа авиж̇ж̇аа, аб̣ийж̇ам̣ вин̃н̃аан̣ам̣ гад̇ам̣, д̇ад̇дхаа саб̣б̣агилзсаа, ад̇ивад̇д̇аа логад̇хаммаа, д̇асмаа арахаа на д̇асад̇и саб̣б̣абхаязхи.

‘‘ид̇ха, махаараажа̇, ран̃н̃о жад̇д̇ааро махаамад̇д̇аа бхавзяяум̣ анурагкаа лад̇д̇хаяасаа виссаасигаа табид̇аа махад̇и иссарияз таанз. ат̇а раажа̇а гисмин̃жи д̇зва гаран̣ийяз самуббаннз яаавад̇аа сагавиж̇ид̇з саб̣б̣аж̇анасса аан̣аабзяяа ‘саб̣б̣зва мз б̣алим̣ гаронду̇, саад̇хзт̇а ду̇мхз жад̇д̇ааро махаамад̇д̇аа д̇ам̣ гаран̣ийяа’нд̇и. аби ну ко, махаараажа̇, д̇зсам̣ жаду̇ннам̣ махаамад̇д̇аанам̣ б̣алибхаяаа санд̇аасо уббаж̇ж̇зяяаа’’д̇и? ‘‘на хи бханд̇з’’д̇и. ‘‘гзна гаараан̣зна махаараажа̇аа’’д̇и. ‘‘табид̇аа д̇з, бханд̇з, ран̃н̃аа уд̇д̇амадтаанз, над̇т̇и д̇зсам̣ б̣али, самад̇иггант̇аб̣алино д̇з, авасзсз убаад̣аая ран̃н̃аа аан̣аабид̇ам̣ ‘саб̣б̣зва мз б̣алим̣ гаронду̇у’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, нзд̇ам̣ важанам̣ бхаг̇авад̇аа араханд̇з убаад̣аая бхан̣ид̇ам̣, табид̇о арахаа д̇асмим̣ вадт̇усмим̣, самуухадо̇ бхаяахзду̇ арахадо̇, яз д̇з, махаараажа̇, сад̇д̇аа сагилзсаа, язсан̃жа ад̇химад̇д̇аа ад̇д̇аануд̇идти, яз жа сукад̇угкзсу уннад̇ааванад̇аа , д̇з убаад̣аая бхаг̇авад̇аа бхан̣ид̇ам̣ ‘саб̣б̣з д̇асанд̇и д̣ан̣дасса, саб̣б̣з бхаайанд̇и мажжуно’д̇и. д̇асмаа арахаа на д̇асад̇и саб̣б̣абхаязхий’’д̇и.

‘‘нзд̇ам̣, бханд̇з нааг̇асзна, важанам̣ саавасзсам̣, ниравасзсаважанамзд̇ам̣ ‘саб̣б̣з’д̇и. д̇адт̇а мз уд̇д̇арим̣ гаараан̣ам̣ б̣руухи д̇ам̣ важанам̣ бад̇идтаабзду̇’’нд̇и.

‘‘ид̇ха, махаараажа̇, г̇аамз г̇аамассаамиго аан̣аабагам̣ аан̣аабзяяа ‘зхи, бхо аан̣аабага, яаавад̇аа г̇аамз г̇аамигаа, д̇з саб̣б̣з сийгхам̣ мама санд̇игз саннибаад̇зхий’д̇и. со ‘саад̇ху саамий’д̇и самбад̇иж̇чид̇ваа г̇аамамаж̇ж̇хз тад̇ваа д̇игкад̇д̇ум̣ сад̇д̇амануссаавзяяа ‘яаавад̇аа г̇аамз г̇аамигаа, д̇з саб̣б̣з сийгхасийгхам̣ саамино санд̇игз саннибад̇анду̇у’д̇и. д̇адо̇ д̇з г̇аамигаа аан̣аабагасса важанзна ду̇урид̇аду̇урид̇аа саннибад̇ид̇ваа г̇аамассаамигасса аарожзнд̇и ‘саннибад̇ид̇аа, саами, саб̣б̣з г̇аамигаа, яам̣ д̇з гаран̣ийяам̣ д̇ам̣ гарохий’д̇и. ид̇и со, махаараажа̇, г̇аамассаамиго гуд̇ибурисз саннибаад̇зндо̇ саб̣б̣з г̇аамигз аан̣аабзд̇и, д̇з жа аан̣ад̇д̇аа на саб̣б̣з саннибад̇анд̇и, гуд̇ибурисаа язва саннибад̇анд̇и, ‘зд̇д̇агаа язва мз г̇аамигаа’д̇и г̇аамассаамиго жа д̇ат̇аа самбад̇иж̇чад̇и, ан̃н̃з б̣ахуд̇араа анааг̇ад̇аа ид̇т̇ибурисаа д̣аасид̇аасаа бхад̇агаа гаммагараа г̇аамигаа г̇илаанаа г̇омахим̣саа аж̇з̣лагаа суваанаа, яз анааг̇ад̇аа, саб̣б̣з д̇з аг̇ан̣ид̇аа, гуд̇ибурисз язва убаад̣аая аан̣аабид̇ад̇д̇аа ‘саб̣б̣з саннибад̇анду̇у’д̇и. звамзва ко, махаараажа̇, нзд̇ам̣ важанам̣ бхаг̇авад̇аа араханд̇з убаад̣аая бхан̣ид̇ам̣, табид̇о арахаа д̇асмим̣ вадт̇усмим̣, самуухадо̇ бхаяахзду̇ арахадо̇, яз д̇з, махаараажа̇, сад̇д̇аа сагилзсаа, язсан̃жа ад̇химад̇д̇аа ад̇д̇аануд̇идти, яз жа сукад̇угкзсу уннад̇ааванад̇аа, д̇з убаад̣аая бхаг̇авад̇аа бхан̣ид̇ам̣ ‘саб̣б̣з д̇асанд̇и д̣ан̣дасса, саб̣б̣з бхаайанд̇и мажжуно’д̇и . д̇асмаа арахаа на д̇асад̇и саб̣б̣абхаязхи.

‘‘ад̇т̇и, махаараажа̇, саавасзсам̣ важанам̣ саавасзсо адт̇о, ад̇т̇и саавасзсам̣ важанам̣ ниравасзсо адт̇о, ад̇т̇и ниравасзсам̣ важанам̣ саавасзсо адт̇о, ад̇т̇и ниравасзсам̣ важанам̣ ниравасзсо адт̇о. д̇зна д̇зна адт̇о самбад̇иж̇чид̇аб̣б̣о.

‘‘бан̃жавид̇хзхи, махаараажа̇, гаараан̣зхи адт̇о самбад̇иж̇чид̇аб̣б̣о аахаж̇жабад̇зна расзна аажарияавам̣сзна [аажарияавам̣сад̇аая (бий. га.)] ад̇хиббааяаа гааран̣уд̇д̇арияад̇ааяа. зд̇т̇а хи **аахаж̇жабад̇а**нд̇и суд̇д̇ам̣ ад̇хиббзд̇ам̣. **расо**д̇и суд̇д̇аануломам̣. **аажарияавам̣со**д̇и аажарияваадо̇. **ад̇хиббаааяо**д̇и ад̇д̇ано мад̇и. **гааран̣уд̇д̇арияад̇аа**д̇и имзхи жад̇уухи самзнд̇ам̣ [самзд̇ам̣ (сий.)] гааран̣ам̣. имзхи ко, махаараажа̇, бан̃жахи гаараан̣зхи адт̇о самбад̇иж̇чид̇аб̣б̣о. звамзсо бан̃хо сувиниж̇чид̇о ход̇ий’’д̇и.

‘‘ходу̇, бханд̇з нааг̇асзна, д̇ат̇аа д̇ам̣ самбад̇иж̇чаами. табид̇о ходу̇ арахаа д̇асмим̣ вадт̇усмим̣, д̇асанду̇ авасзсаа сад̇д̇аа, нираяз бана нзраяигаа сад̇д̇аа д̣угкаа д̇иб̣б̣аа гад̇угаа взд̇анаа взд̇аяамаанаа ж̇алид̇абаж̇ж̇алид̇асаб̣б̣ан̇г̇абаж̇жан̇г̇аа рун̣н̣агаарун̃н̃аганд̇ид̇абарид̇звид̇алаалаббид̇амукаа асаяхад̇иб̣б̣ад̇угкаабхибхууд̇аа ад̇аан̣аа асаран̣аа асаран̣ийбхууд̇аа анаббасогаад̇ураа анд̇имабаж̇чимаг̇ад̇игаа згант̇асогабараааян̣аа ун̣хад̇икин̣аж̇ан̣дакарад̇абанад̇зж̇авандо̇ бхиймабхаяаж̇анаганинаад̇амахаасад̇д̇аа

саṃсиб̣б̣идачаб̣б̣идхажа̇алаамаалаагулаа самандаа садаяожа̇анаанупараṇажживзга̇а гадарияаа дабанаа махаанираяаа жавамаанаа мажжуно бхааяандий’’ди? ‘‘аама, махаараажа̇а’’ди.

‘‘нану, бхандз нааг̇асзна, нираяо згандадугкавзданийяо, гисса бана дз нзраяигаа саддаа згандадугкавзданийяаа нираяаа жавамаанаа мажжуно бхааяанди, гисса нираяз рамандий’’ди? ‘‘на дз, махаараажа̇, нзраяигаа саддаа нираяз раманди, мун̃жидугаамаава дз нираяаа. мараṇассзва со [мараṇассзсо (сий. бий.)], махаараажа̇, аанубхааво, язна дзсаṃ сандаасо уббажжа̇адий’’ди. ‘‘здаṃ ко, бхандз нааг̇асзна, на саддахаами, яаṃ мужжидугаамаанаṃ жудияаа сандаасо уббажжа̇адийди, хаасанийяаṃ , бхандз нааг̇асзна, даṃ таанаṃ, яаṃ дз бадт̇идаṃ лабханди, гаараṇзна маṃ сан̃н̃аабзхий’’ди.

‘‘мараṇанди ко, махаараажа̇, здаṃ адидтасажжаанаṃ даасанийяадтаанаṃ, здт̇ааяаṃ жа̇но дасади жа уб̣б̣ижжа̇ади жа. яо жа, махаараажа̇, гаṇхасаббасса бхааяади, со мараṇасса бхааяандо гаṇхасаббасса бхааяади. яо жа хадт̇исса бхааяади…бз… сийхасса…бз… б̣яагг̇хасса…бз… дийбисса…бз… ажчасса…бз… даражчасса…бз… махиṃсасса…бз… г̇аваясса…бз… агг̇исса…бз… удагасса…бз… кааṇугасса…бз… гаṇдагасса бхааяади. яо жа саддияаа бхааяади, со мараṇасса бхааяандо саддияаа бхааяади. мараṇассзва со [мараṇассзсо (сий. бий.)], махаараажа̇, сарасасабхаавадзжо [сарасабхаавадзжо (сий. бий.)], дасса сарасасабхаавадзжзна сагилзсаа саддаа мараṇасса дасанди бхааяанди, мужжидугаамааби, махаараажа̇, нзраяигаа саддаа мараṇасса дасанди бхааяанди.

‘‘идха, махаараажа̇, бурисасса гааяз мздо г̇аṇти уббажжзяяа. со дзна рог̇зна дугкидо убаддаваа баримужжидугаамо бхисаггаṃ саллагаддаṃ аамандаабзяяа. дасса важанаṃ со бхисагго саллагаддо самбадижчидваа дасса рог̇асса уддхараṇаая убагараṇаṃ убадтаабзяяа, садт̇агаṃ дикиṇаṃ гарзяяа , яамагасалаагаа [даханасалаагаṃ (га.)] агг̇имхи багкибзяяа, кааралаваṇаṃ нисадааяа бисаабзяяа, аби ну ко, махаараажа̇, дасса аадурасса дикиṇасадт̇агажчздянзна яамагасалаагаадахангзна кааралоṇаббавзсанзна даасо уббажжзяяаа’’ди? ‘‘аама бхандз’’ди. ‘‘иди, махаараажа̇, дасса аадурасса рог̇аа мужжидугаамассааби вздаанаабхаяаа сандаасо уббажжа̇ади. звамзва ко, махаараажа̇, нираяаа мужжидугаамаанамби нзраяигаанаṃ саддаанаṃ мараṇабхаяаа сандаасо уббажжа̇ади.

‘‘идха, махаараажа̇, бурисо иссараабараадхиго б̣аддхо саṅкалигаб̣андханзна г̇аб̣бхз багкиддо баримужжидугаамо асса, дамзнаṃ со иссаро можздугаамо баггосаабзяяа. аби ну ко, махаараажа̇, дасса иссараабараадхигасса бурисасса ‘гададосо аха’нди жа̇аанандасса иссарадассанзна сандаасо уббажжзяяаа’’ди? ‘‘аама бхандз’’ди. ‘‘иди, махаараажа̇, дасса иссараабараадхигасса бурисасса баримужжидугаамаассааби иссарабхаяаа сандаасо уббажжа̇ади. звамзва ко, махаараажа̇, нираяаа мужжидугаамаанамби нзраяигаанаṃ саддаанаṃ мараṇабхаяаа сандаасо уббажжа̇адий’’ди.

‘‘абарамби , бхандз, уддариṃ гаараṇаṃ б̣руухи, язнаахаṃ гаараṇзна ог̇аббзяяа’’нди. ‘‘идха, махаараажа̇, бурисо дадтависзна аасийвисзна дадто бхавзяяа, со дзна висавигаарзна бадзяяа уббадзяяа ваддзяяа баваддзяяа, ат̇ан̃н̃адаро бурисо б̣алавандзна мандабадзна даṃ дадтависаṃ аасийвисаṃ аанздваа даṃ дадтависаṃ бажжаажамаабзяяа, аби ну ко, махаараажа̇, дасса висаг̇адасса бурисасса дасмиṃ дадтависз саббз содт̇ихзду убаг̇ажчандз сандаасо уббажжзяяаа’’ди? ‘‘аама бхандз’’ди. иди, махаараажа̇, дат̇аарyубз ахимхи содт̇ихздуби убаг̇ажчандз дасса сандаасо уббажжа̇ади. звамзва ко, махаараажа̇, нираяаа мужжидугаамаанамби нзраяигаанаṃ сандаанаṃ мараṇабхаяаа сандаасо уббажжа̇ади. анидтаṃ, махаараажа̇, саб̣б̣асаддаанаṃ мараṇаṃ, дасмаа нзраяигаа саддаа нираяаа баримужжидугаамааби мажжуно бхааяандий’’ди. ‘‘саадху, бхандз нааг̇асзна, звамздаṃ дат̇аа самбадижчаамий’’ди.

мажжубхааяанаабхааяанабан̃хо дадияо.

4. мажжубаасамуддибан̃хо

4. ‘‘бхандз нааг̇асзна, бхаасидамбздаṃ бхаг̇авадаа –

‘‘‘на андалигкз на самуддамажжа̇хз, на баб̣б̣адаанаṃ виварaṃ бависса;
на вижжа̇адий со жа̇г̇адиббадзсо, яадт̇адтидо мужжзяяа мажжубаасаа’ди.

‘‘буна бхаг̇авадаа бариддаа жа уддидтаа. сзяят̇идаṃ, радaнасуддаṃ мздддасуддаṃ кандхабариддаṃ морабариддаṃ дхажагг̇абариддаṃ аадаанаадияабариддаṃ аṅг̇улимаалабариддаṃ. яади, бхандз нааг̇асзна, аагаасаг̇адоби самуддамажжа̇хаг̇адоби баасаадагудилзṇаг̇ухаабаб̣бхаарадарибилаг̇ири виварабаб̣бадандараг̇адоби на мужжади мажжубаасаа, дзна хи бариддагаммаṃ мижчаа. яади бариддагараṇзна мажжубаасаа баримудди бхавади, дзна хи ‘на андалигкз…бз… мажжубаасаа’ди дамби

важанам̣ мижчаа. аяамби убхад̇о годиго бан̃хо г̇ан̣тид̇оби г̇ан̣тид̇аро д̣аваануббад̣д̣о, со д̇аяаа ниб̣б̣аахид̇аб̣б̣о’’д̇и.

“бхаасид̇амбзд̇ам̣ , махаараажа̇, бхаг̇авад̇аа ‘на анд̇алигкз…бз… маж̇жубаасаа’д̇и, барид̣д̇аа жа бхаг̇авад̇аа уд̣д̇идтаа, д̇ан̃жа бана саавасзсааяугасса ваясамбаннасса абзд̇агаммааваран̣асса, над̇т̇и, махаараажа̇, кийн̣аауягасса тид̇ияаа гирияаа ваа убаггамо ваа.

“яат̇аа махаараажа̇ мад̇асса ругкасса сугкасса гол̣аабасса нисн̣зхасса убаруд̣д̇хаж̇ийвид̇асса г̇ад̇аауясан̇каарасса гумбхасахассзнаби уд̇агз аагирандз̇ алладд̇ам̣ ваа баллавид̇ахарид̇абхааво ваа на бхавзяяа. звамзва ко, махаараажа̇, бхзсаж̇ж̇абарид̣д̇агаммзна над̇т̇и кийн̣аауягасса тид̇ияаа гирияаа ваа убаггамо ваа, яаани д̇аани, махаараажа̇, махияаа осад̇хаани бхзсаж̇ж̇аани, д̇ааниби кийн̣аауягасса агиж̇жагараани бхаванд̇и. саавасзсааяугам̣, махаараажа̇, ваясамбаннам̣ абзд̇агаммааваран̣ам̣ барид̣д̇ам̣ рагкад̇и г̇обзд̇и, д̇ассад̇т̇аая бхаг̇авад̇аа барид̣д̇аа уд̣д̇идтаа.

“яат̇аа, махаараажа̇, гассаго барибаггз д̇хан̃н̃з мад̇з сассанаал̣з уд̇агаббавзсанам̣ ваарзяяа, яам̣ бана сассам̣ д̇арун̣ам̣ мзгхасаннибхам̣ ваясамбаннам̣, д̇ам̣ уд̇агаваддхияаа ваддхад̇и. звамзва ко, махараажа̇, кийн̣аауягасса бхзсаж̇ж̇абарид̣д̇агирияаа табид̇аа бад̇игкид̣д̇аа , яз бана д̇з манусcаа саавасзсааяугаа ваясамбаннаа, д̇зсам̣ ад̇т̇аая барид̣д̇абхзсаж̇ж̇аани бхан̣ид̇аани, д̇з барид̣д̇абхзсаж̇ж̇зхи ваддханд̇ий’’д̇и.

“яад̇и, бханд̇з наг̇асзна, кийн̣аауяго марад̇и, саавасзсааяуго ж̇ийвад̇и, д̇зна хи барид̣д̇абхзсаж̇ж̇аани нирад̇т̇агаани хонд̇ий’’д̇и? “д̇идтабуб̣б̣о бана д̇аяаа, махаараажа̇, гожи рог̇о бхзсаж̇ж̇зхи бадиниваддид̇о’’д̇и? “аама, бханд̇з, анзгасад̇аани д̇идтааний’’д̇и. “д̇зна хи, махаараажа̇, ‘барид̣д̇абхзсаж̇ж̇агирияаа нирад̇т̇агаа’д̇и яам̣ важанам̣, д̇ам̣ мижчаа бхавад̇ий’’д̇и.

“д̇иссанд̇и , бханд̇з наг̇асзна, взж̇ж̇аанам̣ убаггамаа бхзсаж̇ж̇абаанаанулзбаа, д̇зна д̇зсам̣ убаггамзна рог̇о бадиниваддад̇ий’’д̇и. “барид̣д̇аанамби, махаараажа̇, бавад̣д̇ийяамаанаанам̣ сад̣д̇о суяяад̇и, ж̇ивхаа сугкад̇и, хад̇аяам̣ б̣яаавaддад̇и, ган̣то аад̇урад̇и. д̇зна д̇зсам̣ бавад̣д̇зна саб̣б̣з б̣яаад̇хаяо вуубасаманд̇и, саб̣б̣аа ийд̇ияо абаг̇ажчанд̇ийд̇и.

“д̇идтабуб̣б̣о бана д̇аяаа, махаараажа̇, гожи ахинаа д̣адто манд̇абад̇зна висам̣ баад̇ийяамаано висам̣ жигкассанд̇о уд̣д̇хамад̇хо аажамаяамаано’’д̇и? “аама, бханд̇з , аж̇ж̇зд̇арахиби д̇ам̣ логз вад̣д̇ад̇ий’’д̇и. “д̇зна хи, махаараажа̇, ‘барид̣д̇абхзсаж̇ж̇агирияаа нирад̇т̇агаа’д̇и яам̣ важанам̣, д̇ам̣ мижчаа бхавад̇и. гад̇абарид̣д̇ан̃хи, махаараажа̇, бурисам̣ д̣ам̣сид̇угаамо ахи на д̣ам̣сад̇и, вивад̇ам̣ мукам̣ бид̇ахад̇и, жораанам̣ угкид̣д̇алаг̇ул̣амби на самбхавад̇и, д̇з лаг̇ул̣ам̣ мун̃жид̇ваа бзмам̣ гаронд̇и, губид̇оби хад̇т̇инааг̇о самааг̇анд̇ваа убарамад̇и, баж̇ж̇алид̇амахааагг̇игканд̇хоби убаг̇анд̇ваа ниб̣б̣ааяад̇и, висам̣ халаахаламби кааяид̇ам̣ аг̇ад̇ам̣ самбаж̇ж̇ад̇и, аахаарад̇т̇ам̣ ваа барад̇и, вад̇хагаа ханд̇угаамаа убаг̇анд̇ваа д̇аасабхуувд̇аа самбаж̇ж̇анд̇и, аггандоби баасо на сам̣варад̇и [на сам̣жарад̇и (сий.)].

“суд̇абуб̣б̣ам̣ бана д̇аяаа, махаараажа̇, ‘морасса гад̇абарид̣д̇асса сад̣д̇авассасад̇аани луд̣д̇аго наасагки баасам̣ убанзд̇ум̣, агад̇абарид̣д̇асса д̇ам̣ язва д̇ивасам̣ баасам̣ убанзсий’’д̇и ? “аама, бханд̇з, суяяад̇и, аб̣бхуг̇г̇ад̇о со сад̣д̇о сад̇звагз логз’’д̇и. “д̇зна хи, махаараажа̇ ‘барид̣д̇абхзсаж̇ж̇агирияаа нирад̇т̇агаа’д̇и яам̣ важанам̣, д̇ам̣ мижчаа бхавад̇и.

“суд̇абуб̣б̣ам̣ бана д̇аяаа, махаараажа̇, ‘д̇аанаво бхарияам̣ барирагканд̇о самуг̇г̇з багкибид̇ваа г̇илид̇ваа гужчинаа барихарад̇и, ат̇зго виж̇ж̇аад̇харо д̇асса д̇аанавасса мукзна бависид̇ваа д̇ааяа сад̣д̇хим̣ абхирамад̇и, яад̇аа со д̇аанаво ан̃н̃аасид̇и, ат̇а самуг̇г̇ам̣ вамид̇ваа вивари, саха самуг̇г̇з вивад̇з виж̇ж̇аад̇харо яат̇аагаамам̣ [язна гаамам̣ (га.)] баггаамий’’д̇и? “аама, бханд̇з, суяяад̇и, аб̣бхуг̇г̇ад̇о соби сад̣д̇о сад̇звагз логз’’д̇и. “нану со, махаараажа̇, виж̇ж̇аад̇харо барид̣д̇аб̣алзна [манд̇аб̣алзна (?)] г̇ахан̣аа муд̣д̇о’’д̇и. “аама бханд̇з’’д̇и. “д̇зна хи, махаараажа̇, ад̇т̇и барид̣д̇аб̣алам̣.

“суд̇абуб̣б̣ам̣ бана д̇аяаа, махаараажа̇, ‘абароби виж̇ж̇аад̇харо б̣аараан̣асиран̃н̃о анд̇збурз махзсияаа сад̣д̇хим̣ самбад̇уд̇то [сам̣сад̇то (сий.)] г̇ахан̣аббад̣д̇о самаано ган̣зна ад̇ассанам̣ г̇ад̇о манд̇аб̣алзнаа’’д̇и. “аама, бханд̇з, суяяад̇ий’’д̇и. “нану со, махаараажа̇, виж̇ж̇аад̇харо барид̣д̇аб̣алзна г̇ахан̣аа муд̣д̇о’’д̇и? “аама бханд̇з’’д̇и. “д̇зна хи, махаараажа̇, ад̇т̇и барид̣д̇аб̣ала’’нд̇и.

“бханд̇з наг̇асзна, ‘гим̣ саб̣б̣з язва барид̣д̇ам̣ рагкад̇ий’д̇и? “згаж̇ж̇з, махаараажа̇, рагкад̇и, згаж̇ж̇з на рагкад̇ий’’д̇и. “д̇зна хи, бханд̇з наг̇асзна, барид̣д̇ам̣ на саб̣б̣ад̇т̇ига’’нд̇и? “аби ну ко, махаараажа̇, бхож̇анам̣ саб̣б̣зсам̣ ж̇ийвид̇ам̣ рагкад̇ий’’д̇и? “згаж̇ж̇з, бханд̇з , рагкад̇и, згаж̇ж̇з на рагкад̇ий’’д̇и. “гим̣ гаараан̣аа’’д̇и. “яад̇о, бханд̇з, згаж̇ж̇з д̇ам̣ язва бхож̇анам̣ ад̇ибхун̃жид̇ваа висуужигааяа маранд̇ий’’д̇и. “д̇зна хи, махаараажа̇, бхож̇анам̣ на саб̣б̣зсам̣ ж̇ийвид̇ам̣ рагкад̇ий’’д̇и? “д̇вийхи, бханд̇з наг̇асзна, гаараан̣зхи

бхожа̇нам̣ жи̇йвида̇м̣ харади адибхудда̇зна ваа усмаадӯббалада̇ааяа ваа, ааяуда̇да̇м̣, бханда̇з нааға̇сзна, бхожа̇нам̣ дурубажаарзна жи̇йвида̇м̣ харадий’’ди. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, бариддам̣ згажжз рагкади, згажжз на рагкади.

‘‘дийхи, махаараажа̇, гаараṇзхи бариддам̣ на рагкади гаммаавараṇзна, гилзсаавараṇзна, асадда̇ханада̇ааяа. садда̇аанурагкаṇам̣, махаараажа̇, бариддам̣ адда̇наа гада̇зна аарагкам̣ жа̇хади, яата̇а, махаараажа̇, маада̇а будда̇м̣ гужчигада̇м̣ босзди, хида̇зна убажаарзна жа̇нзди, жа̇наяидваа асужималасиṅгхааṇигамабанзда̇ваа удда̇мамаварасугандхам̣ убалимбади, со абарзна самаязна барзсам̣ будда̇з аггосанда̇з ваа бахаранда̇з ваа бахаарам̣ да̇зди. да̇з да̇сса гужжхидваа барисааяа аагаддхидваа да̇м̣ ға̇хзда̇ваа саамино убанзнди, яади бана да̇ссаа будда̇о абарадда̇хо ходи взлаадиваддо. ата̇ нам̣ саамино мануссаа аагаддхаяамаанаа да̇ṇдамуггаражааṇумудтийхи да̇аḷзнди бота̇нди, аби ну ко, махаараажа̇, да̇сса маада̇а лабхади аагаддханабаригаддханам̣ ға̇ахам̣ саамино убанаянам̣ гаада̇ӯ’’нди? ‘‘на хи бханда̇з’’ди. ‘‘гзна гааранзна, махаараажа̇а’’ди. ‘‘адда̇но, бханда̇з, абараадда̇хзнаа’’ди. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, садда̇аанам̣ аарагкам̣ бариддам̣ адда̇но абараадда̇хзна ваṅжхам̣ гародий’’ди [гаарзда̇ийди (сий.)]. ‘‘саадда̇ху, бханда̇з нааға̇сзна, сувинижчида̇о баṅхо, ға̇ханам̣ аға̇ханам̣ гада̇м̣, андхагааро аалого гада̇о, винивзтида̇м̣ дидтижа̇алам̣, два̇м̣ ға̇ṇиварабаварамаасажжа̇а’’ди.

мажжубаасамудда̇ибаṅхо жада̇ӯдто.

5. будда̇халаабханда̇арааябаṅхо

5. ‘‘бханда̇з нааға̇сзна, да̇ӯмхз бхаṇата̇ ‘лаабхий да̇та̇ааға̇до жийварабиṇдабаада̇сзнаасанаға̇илаанаббажжаяабхзсажжа̇абаригкаараана’нди. буна жа да̇та̇ааға̇до баṅжасаалам̣ браахмаṇаға̇аамам̣ биṇдааяа бависида̇ваа гиṅжида̇зва алабхида̇ваа ята̇аада̇ходзна бадда̇зна нигканда̇оди. яади, бханда̇з нааға̇сзна, да̇та̇ааға̇до лаабхий жийварабиṇдабаада̇сзнаасанаға̇илаанаббажжаяабхзсажжа̇абаригкаараанам̣, да̇зна хи баṅжасаалам̣ браахмаṇаға̇аамам̣ биṇдааяа бависида̇ваа гиṅжида̇зва алабхида̇ваа ята̇аада̇ходзна бадда̇зна нигканда̇оди яам̣ важанам̣, да̇м̣ мижчаа. яади баṅжасаалам̣ браахмаṇаға̇аамам̣ биṇдааяа бависида̇ваа гиṅжида̇зва алабхида̇ваа ята̇аада̇ходзна бадда̇зна нигкандо, да̇зна хи лаабхий да̇та̇ааға̇до жийварабиṇдабаада̇сзнаасанаға̇илаанаббажжаяабхзсажжа̇абаригкаарааннанди да̇мби важанам̣ мижчаа. аямби убхадо годиго баṅхо сумаханда̇о да̇ӯнниббзто да̇ваанаббадда̇о, со да̇яаа ниббаахида̇ббо’’ди.

‘‘лаабхий, махаараажа̇, да̇та̇ааға̇до жийварабиṇдабаада̇сзнаасанаға̇илаанаббажжаяабхзсажжа̇абаригкаараанам̣, баṅжасаалаṅжа браахмаṇаға̇аамам̣ биṇдааяа бависида̇ваа гиṅжида̇зва алабхида̇ваа ята̇аада̇ходзна бадда̇зна нигканда̇о, да̇ṅжа бана маарасса баабимада̇о гаараṇаа’’ди. ‘‘да̇зна хи, бханда̇з нааға̇сзна, бхаға̇ава̇до ға̇ṇанабата̇м̣ вийда̇ивадда̇агаббз [ға̇ṇанабата̇авийда̇ивадда̇з габбз (сий.)] абхисаṅкада̇м̣ гусалам̣ гинди нидтида̇м̣, адхунудтида̇зна маарзна баабимада̇а да̇сса гусаласса балавзға̇м̣ [да̇м̣ гусалабалавзға̇авибпаарам̣ (сий.)] гинди бихида̇м̣, да̇зна хи, бханда̇з нааға̇сзна, да̇сми̣м̣ вадта̇усми̣м̣ два̇ийсу таанзсу убаваада̇о ааға̇ажчади, гусалада̇оби агусалам̣ балавада̇арам̣ ходи, будда̇хабалада̇оби маарабалам̣ балавада̇арам̣ ходийди, да̇зна хи ругкасса муулада̇оби агға̇м̣ бхаарада̇арам̣ ходи, ға̇ӯṇасамбаригиṇнада̇оби баабияам̣ балавада̇арам̣ ходий’’ди. ‘‘на, махаараажа̇, да̇аавада̇агзна гусалада̇оби агусалам̣ балавада̇арам̣ наама ходи, на будда̇хабалада̇оби маарабалам̣ балавада̇арам̣ наама ходи. аби жзда̇та̇ гаараṇам̣ ижчида̇ббам̣.

‘‘ята̇аа, махаараажа̇, бурисо раṅṅо жаггавадда̇исса мадхум̣ ваа мадхубиṇдигам̣ ваа аṅṅам̣ ваа убааянам̣ абхихарзяяа, да̇мзнам̣ раṅṅо два̇аарабаало звам̣ вада̇зяяа ‘агаало, бхо, аям̣ раṅṅо да̇ссанааяа, да̇зна хи, бхо, да̇ва убааянам̣ ға̇хзда̇ваа сийгхасийгхам̣ бадинивадда̇а, бурз да̇ва раажа̇а да̇ṇдам̣ дхаарзссада̇ий’ди [маа да̇з раажа̇а да̇ṇдам̣ баабзяяаади (сий.)]. да̇до со бурисо да̇ṇдабхаяаа да̇асида̇о уббиға̇о да̇м̣ убааянам̣ аада̇ааяа сийгхасийгхам̣ бадинивадда̇зяяа, аби ну ко со, махаараажа̇, раажа̇а жаггавадда̇ий да̇аавада̇агзна убааянавигаламадда̇агзна два̇аарабааладо да̇ӯббалада̇аро наама ходи , аṅṅам̣ ваа бана гиṅжи убааянам̣ на лабхзяяаа’’ди? ‘‘на хи, бханда̇з, иссаабагада̇о со, бханда̇з, два̇аарабаало убааянам̣ ниваарзси, аṅṅзна бана два̇аарзна сада̇асахассаға̇ӯṇамби раṅṅо убааянам̣ убзда̇ий’’ди . ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, иссаабагада̇о мааро баабимаа баṅжасаалагз браахмаṇаға̇ахабада̇игз анваависи, аṅṅаани бана анзгаани да̇звада̇аасада̇асахассаани амада̇м̣ диббам̣ ожа̇м̣ ға̇хзда̇ваа убаға̇да̇аани ‘бхаға̇ава̇до гааяз ожа̇м̣ ода̇хиссаамаа’ди бхаға̇аванда̇м̣ намассамаанаани баṅжа̇алигаани тида̇аний’’ди.

‘‘хода̇ӯ, бханда̇з нааға̇сзна, сулабхаа бхаға̇ава̇до жадда̇ааро бажжаяаа логз удда̇амабурисасса, яаажида̇ова бхаға̇аваа да̇звамануссохи жадда̇ааро бажжаяз барибхуṅжа̇ади, аби жа ко бана маарасса яо адхиббааяо, со да̇аавада̇агзна сидда̇хо, яам̣ со бхаға̇ава̇до бхожа̇анасса ан да̇араааямагааси. зда̇та̇ мз, бханда̇з, гаṅкаа на чижжа̇ади, вимада̇ижа̇ааджа̇хам̣ да̇адта̇ сам̣саябагкандо. на мз да̇адта̇ маанасам̣ багканда̇ади, яам̣ да̇та̇ааға̇да̇асса арахадо

саммаасамбуд̇д̇хасса сад̇звагз логз аг̇г̇абуг̇г̇алаварасса гусалаварабун̃н̃асамбхавасса асамасамасса анубамасса аббадисамасса чавагаṃ лаамагаṃ бариддаṃ баабаṃ анарияṃ вибаннаṃ мааро лаабханд̇арааяамагаасий’’д̇и.

‘‘жаддаaро ко, махаараажа̇, анд̇арааяаа ад̇идтанд̇арааяо уд̇д̇исса гад̇анд̇арааяо убагкаданд̇арааяо барибхог̇анд̇арааяод̇и. д̇адт̇а гад̇амо ад̇идтанд̇арааяо? анод̇исса ад̇ассанзна анабхисан̇кад̇аṃ гожи анд̇арааяаṃ гарод̇и ‘гиṃ барасса д̇иннзнаа’д̇и, аяаṃ ад̇идтанд̇арааяо наама.

‘‘гад̇амо уд̇д̇исса гад̇анд̇арааяо? идхзгажжаṃ буг̇г̇алаṃ убад̇исидваа уд̇д̇исса бхожа̇анаṃ бадияад̇д̇аṃ ход̇и, д̇аṃ гожи анд̇арааяаṃ гарод̇и, аяаṃ уд̇д̇исса гад̇анд̇арааяо наама.

‘‘гад̇амо убагкаданд̇арааяо? идха яаṃ гин̃жи убагкадаṃ ход̇и аббад̇иг̇г̇ахид̇аṃ, д̇адт̇а гожи анд̇арааяаṃ гарод̇и, аяаṃ убагкаданд̇арааяо наама.

‘‘гад̇амо барибхог̇анд̇арааяо? идха яаṃ гин̃жи барибхог̇аṃ, д̇адт̇а гожи анд̇арааяаṃ гарод̇и, аяаṃ барибхог̇анд̇арааяо наама. имз ко, махаараажа̇, жаддаaро анд̇арааяаа.

‘‘яаṃ бана мааро баабимаа бан̃жасаалагз ḅраахмаṇаг̇ахабад̇игз анваависи, д̇аṃ нзва бхаг̇авад̇о барибхог̇аṃ на убагкадаṃ на уд̇д̇иссагад̇аṃ, анааг̇ад̇аṃ асамбадд̇аṃ ад̇ассанзна анд̇арааяаṃ гад̇аṃ, д̇аṃ бана нзгасса бхаг̇авад̇о язва, ат̇а ко яз д̇з д̇зна самаязна нигканд̇аа аḅбхааг̇ад̇аа, саḅḅзби д̇з д̇аṃ д̇ивасаṃ бхожа̇анаṃ на лабхиṃсу, наахаṃ д̇аṃ, махаараажа̇, бассаами сад̇звагз логз самаарагз саḅрахмагз сассамаṇаḅраахмаṇияаа бажа̇ааяа сад̇звамануссааяа, яо д̇асса бхаг̇авад̇о уд̇д̇исса гад̇аṃ убагкадаṃ барибхог̇аṃ анд̇арааяаṃ гарзяяа. сажз гожи иссааяа уд̇д̇исса гад̇аṃ убагкадаṃ барибхог̇аṃ анд̇арааяаṃ гарзяяа, палзяяа д̇асса муд̇д̇хаа сад̇ад̇хаа ваа сахассад̇хаа ваа.

‘‘жаддаaромз, махаараажа̇, д̇ат̇ааг̇ад̇асса гзнажи анааварaṇийяаа г̇уṇаа. гад̇амз жаддаaро? лаабхо, махаараажа̇, бхаг̇авад̇о уд̇д̇исса гад̇о убагкадо на саггаа гзнажи анд̇арааяаṃ гаад̇уṃ; сарийраануг̇ад̇аа , махаараажа̇, бхаг̇авад̇о ḅяаамаббабхаа на саггаа гзнажи анд̇арааяаṃ гаад̇уṃ; саḅḅан̃н̃уд̇аṃ, махаараажа̇, бхаг̇авад̇о н̃ааṇарад̇анаṃ на саггаа гзнажи анд̇арааяаṃ гаад̇уṃ; жи̇йвид̇аṃ, махаараажа̇, бхаг̇авад̇о на саггаа гзнажи анд̇арааяаṃ гаад̇уṃ. имз ко, махаараажа̇, жаддаaро д̇ат̇ааг̇ад̇асса гзнажи анааварaṇийяаа г̇уṇаа, саḅḅзбзд̇з, махаараажа̇, г̇уṇаа згарасаа арог̇аа агуббаа абаруубаггамаа апусаани гирияаани. ад̇ассанзна, махаараажа̇, мааро баабимаа нилийяидваа бан̃жасаалагз ḅраахмаṇаг̇ахабад̇игз анваависи.

‘‘яат̇аа, махаараажа̇, ран̃н̃о бажжанд̇з д̇зсз висамз ад̇ассанзна нилийяидваа жораа бант̇аṃ д̇уусзнд̇и. яад̇и бана раажа̇а д̇з жорз бассзяяа, аби ну ко д̇з жораа содт̇иṃ лабхзяяу’’нд̇и? ‘‘на хи, бханд̇з, парасунаа паалаабзяяа сад̇ад̇хаа ваа сахассад̇хаа ваа’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, ад̇ассанзна мааро баабимаа нилийяидваа бан̃жасаалагз ḅраахмаṇаг̇ахабад̇игз анваависи.

‘‘яат̇аа ваа бана, махаараажа̇, идт̇ий сабад̇игаа ад̇ассанзна нилийяидваа барабурисаṃ сзвад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, ад̇ассанзна мааро баабимаа нилийяидваа бан̃жасаалагз ḅраахмаṇаг̇ахабад̇игз анваависи. яад̇и, махаараажа̇, идт̇ий саамигасса саммукаа барабурисаṃ сзвад̇и, аби ну ко саа идт̇ий содт̇иṃ лабхзяяаа’’д̇и? ‘‘на хи, бханд̇з, ханзяяааби д̇аṃ, бханд̇з, саамиго вад̇хзяяааби ḅанд̇хзяяааби д̇аасид̇д̇аṃ ваа убанзяяаа’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, ад̇ассанзна мааро баабимаа нилийяидваа бан̃жасаалагз ḅраахмаṇаг̇ахабад̇игз анваависи. яад̇и, махаараажа̇, мааро баабимаа бхаг̇авад̇о уд̇д̇исса гад̇аṃ убагкадаṃ барибхог̇аṃ анд̇арааяаṃ гарзяяа, палзяяа д̇асса муд̇д̇хаа сад̇ад̇хаа ваа сахассад̇хаа ваа’’д̇и. ‘‘звамзд̇аṃ, бханд̇з наагасзна, жоригааяа гад̇аṃ маарзна баабимад̇аа, нилийяидваа мааро баабимаа бан̃жасаалагз ḅраахмаṇаг̇ахабад̇игз анваависи. сажз со, бханд̇з, мааро баабимаа бхаг̇авад̇о уд̇д̇исса гад̇аṃ убагкадаṃ барибхог̇аṃ анд̇арааяаṃ гарзяяа, муд̇д̇хаа ваасса палзяяа сад̇ад̇хаа ваа сахассад̇хаа ваа, гааяо ваасса бхусамудт̇и вияа вигирзяяа, саад̇ху, бханд̇з наагасзна, звамзд̇аṃ д̇ат̇аа самбад̇ижчаамий’’д̇и.

ḅуд̇д̇халаабханд̇арааяабан̃хо бан̃жамо.

6. абун̃н̃абан̃хо

6. ‘‘бханд̇з наагасзна, д̇умхз бхаṇат̇а ‘яо ажа̇анандо бааṇаад̇ибаад̇аṃ гарод̇и, со ḅалавад̇араṃ абун̃н̃аṃ басавад̇ий’д̇и. буна жа бхаг̇авад̇аа винаяабан̃н̃ад̇д̇ияаа бхаṇид̇аṃ ‘анаабадд̇и ажа̇аанандассаа’д̇и. яад̇и, бханд̇з наагасзна, ажа̇аанидваа бааṇаад̇ибаад̇аṃ гарондо ḅалавад̇араṃ абун̃н̃аṃ басавад̇и, д̇зна хи ‘анаабадд̇и ажа̇аанандассаа’д̇и яаṃ важанаṃ, д̇аṃ мижчаа. яад̇и анаабадд̇и ажа̇аанандасса, д̇зна хи ‘ажа̇аанидваа бааṇаад̇ибаад̇аṃ гарондо ḅалавад̇араṃ абун̃н̃аṃ басавад̇ий’д̇и д̇амби важанаṃ мижчаа. аяамби убхад̇о годиго бан̃хо д̇уруд̇д̇аро д̇урад̇иггамо д̇аваанубба̇д̇д̇о, со д̇аяаа ниḅḅаахид̇аḅḅо’’д̇и.

‘‘бхаасидамбздам, махаараажа, бхагавадаа ‘яо ажаанандо баанаадибаадам гароди, со балавадарам абуннам басавадий’ди. буна жа винаяабаннаддияаа бхагавадаа бханидам ‘анаабадди ажаанандассаа’ди. дадта адтандарам адти. гадамам адтандарам ? адти, махаараажа, аабадди саннаавимогкаа, адти аабадди носаннаавимогкаа. яааяам, махаараажа, аабадди саннаавимогкаа, дам аабаддим аараббха бхагавадаа бханидам ‘анаабадди ажаанандассаа’’ди. ‘‘саадху, бхандз наагасзна, звамздам датаа самбадижчаамий’’ди.

абуннабанхо чадто.

7. бхигкусангхабарихаранабанхо

7. ‘‘бхандз наагасзна, бхаасидамбздам бхагавадаа ‘датаагадасса ко, аананда, на звам ходи ‘‘ахам бхигкусангхам барихариссаамий’’’ди ваа, ‘‘мамуддзсиго бхигкусангхо’’ди ваа’ди. буна жа мзддзяяасса бхагавадо сабхаавагунам баридийбаяамаанзна бхагавадаа звам бханидам ‘‘со анзгасахассам бхигкусангхам барихариссади, сзяяатааби ахам здарахи анзгасадам бхигкусангхам барихараамий’’ди. яади, бхандз наагасзна, бхагавадаа бханидам ‘датаагадасса ко, аананда, на звам ходи ‘‘ахам бхигкусангхам барихариссаамий’’ди ваа, ‘‘мамуддзсиго бхигкусангхо’’ди ваа’ди, дзна хи анзгасадам бхигкусангхам барихараамийди яам важанам, дам мижчаа. яади датаагадзна бханидам ‘со анзгасахассам бхигкусангхам барихариссади, сзяяатааби ахам здарахи анзгасадам бхигкусангхам барихараамий’ди, дзна хи датаагадасса ко, аананда, на звам ходи ‘ахам бхигкусангхам барихариссаамий’ди ваа, ‘мамуддзсиго бхигкусангхо’ди ваади дамби важанам мижчаа, аяамби убхадо годиго банхо даваануббаддо, со даяаа ниббаахидаббо’’ди.

‘‘бхаасидамбздам, махаараажа, бхагавадаа ‘датаагадасса ко, аананда, на звам ходи ‘‘ахам бхигкусангхам барихариссаамий’’ди ваа, ‘‘мамуддзсиго бхигкусангхо’’ди ваа’ди. буна жа мзддзяяассааби бхагавадо сабхаавагунам баридийбаяамаанзна бхагавадаа бханидам ‘со анзгасахассам бхигкусангхам барихариссади, сзяяатааби ахам здарахи анзгасадам бхигкусангхам барихараамий’ди. здасминжа, махаараажа, банхз зго адто саавасзсо, зго адто ниравасзсо. на, махаараажа, датаагадо барисааяа анугаамиго, барисаа бана датаагадасса анугаамигаа . саммуди, махаараажа, зсаа ‘аха’нди ‘мамаа’ди, на барамадто зсо, вигадам, махаараажа, датаагадасса бзмам, вигадо синзхо, ‘маяха’ндиби датаагадасса гаханам надти, убаадааяа бана авассаяо ходи.

‘‘яатаа, махаараажа, батавий бхуумадтаанам саддаанам бадидтаа ходи убассаям, батавидтаа жздз саддаа, на жа махаабатавияаа ‘маяхздз’ди абзгкаа ходи, звамзва ко, махаараажа, датаагадо саббасаддаанам бадидтаа ходи убассаям, датаагададтаа [датаагадабадидтаа зва (сий.)] жздз саддаа, на жа датаагадасса ‘маяхздз’ди абзгкаа ходи. яатаа ваа бана, махаараажа, махадимахаамзгхо абхивассандо динаругкабасумануссаанам вуддхим дзди сандадим анубаалзди. вудтуубажийвино жздз саддаа саббз, на жа махаамзгхасса ‘маяхздз’ди абзгкаа ходи. звамзва ко, махаараажа, датаагадо саббасаддаанам гусаладхаммз жанзди анубаалзди, садтуубажийвино жздз саддаа саббз, на жа датаагадасса ‘маяхздз’ди абзгкаа ходи. дам гисса хзду? аддаанудидтияаа бахийнаддаа’’ди.

‘‘саадху, бхандз наагасзна, суниббзтидо банхо бахувидхзхи гаараназхи, гамбхийро уддаанийгадо, ганти бхинно, гаханам агаханам гадам, андхагааро аалого гадо, бхаггаа бараваадаа, жинабуддаанам жагкум уббаадида’’нди.

бхигкусангхабарихаранабанхо саддамо.

8. абхзжжабарисабанхо

8. ‘‘бхандз наагасзна, думхз бханата ‘датаагадо абхзжжабарисо’ди, буна жа бханата ‘дзвададдзна згаббахаарам банжа бхигкусадаани бхиннааний’ди. яади, бхандз наагасзна, датаагадо абхзжжабарисо, дзна хи дзвададдзна згаббахаарам банжа бхигкусадаани бхиннаанийди яам важанам, дам мижчаа. яади дзвададдзна згаббахаарам банжа бхигкусадаани бхиннаани, дзна хи ‘датаагадо абхзжжабарисо’ди дамби важанам мижчаа. аяамби убхадо годиго банхо даваануббаддо, гамбхийро дуннивзтияо, гантидоби гантидаро, здтааяам жано аавадо нивудо овудо бихидо барияонаддхо, здта дава наанабалам дассзхи бараваадзсуу’’ди.

‘‘абхзжжабарисо, махаараажа, датаагадо, дзвададдзна жа згаббахаарам банжа бхигкусадаани бхиннаани, данжа бана бхздагасса балзна, бхздагз вижжамаанз надти, махаараажа, абхзжжам наама. бхздагз сади маадааби буддзна бхижжади, буддоби маадараа бхижжади, бидааби буддзна бхижжади, буддоби бидараа бхижжади, бхаадааби бхагинияаа бхижжади, бхагинийби бхаадараа бхижжади, сахааяоби сахаязна бхижжади, наавааби наанаадаарусангхадидаа уумивзгасамбахаарзна бхижжади, ругкоби

мадх̣угаббасамбаннапало анилаḃалавзг̇аабхихадо бхижж̇ади, суваṇṇамби ж̇аадимандаṃ [ж̇аадаруубамби (сий.)] лохзна бхижж̇ади. аби жа, махаараажа, нзсо адхиббааяо виññуунаṃ, нзсаа ḃуддхаанаṃ адхимуддди, нзсо баṇдидаанаṃ чандо 'дат̇аагадо бхзжж̇абарисо'ди. аби жздт̇а гаараṇаṃ адт̇и, язна гаараṇзна дат̇аагадо вужжади 'абхзжж̇абарисо'ди. гадамаṃ здт̇а гаараṇаṃ? дат̇аагадасса, махаараажа, гадзна адаанзна ваа аббияваж̇анзна ваа анадт̇аж̇арияаая ваа асамаанаддадааяа ваа яадо гудожи жарияаṃ жарандассаби барисаа бхиннаади на судаḃуḃḃаṃ, дзна гаараṇзна дат̇аагадо вужжади 'абхзжж̇абарисо'ди. даяаабздаṃ, махаараажа, ñаадаḃḃаṃ 'адт̇и гиñжи наваṅг̇з ḃуддхаваж̇анз суддаагадаṃ, иминаа наама гаараṇзна ḃодхисаддасса гадзна дат̇аагадасса барисаа бхиннаа'ди? "надт̇и бхандз, но ждаṃ логз диссади ноби суяяади. саадху, бхандз наагасзна, звамздаṃ дат̇аа самбадижчаамий''ди.

абхзжж̇абарисабаñхо адтамо.

абхзжж̇аваг̇г̇о дудияо.

имасмиṃ ваг̇г̇з адта баñхаа.

3. баṇаамидаваг̇г̇о

1. сздтадхаммабаñхо

1. "бхандз наагасзна, бхаасидамбздаṃ бхаг̇авадаа 'дхаммо хи, ваасздта, сздто ж̇анздасмиṃ дидтз жзва дхаммз абхисамбарааяз жаа'ди. буна жа 'убаасаго гихий содаабанно бихидаабааяо дидтиббаддо виññаадасаасано бхигкуṃ ваа саамаṇзраṃ ваа бут̇уж̇ж̇анаṃ абхиваадзди бажжудтздий'ди. яади, бхандз наагасзна, бхаг̇авадаа бхаṇидаṃ 'дхаммо хи, ваасздта, сздто ж̇анздасмиṃ дидтз жзва дхаммз абхисамбарааяз жаа'ди, дзна хи 'убаасаго гихий содаабанно бихидаабааяо дидтиббаддо виññаадасаасано бхигкуṃ ваа саамаṇзраṃ ваа бут̇уж̇ж̇анаṃ абхиваадзди бажжудтздий'ди яаṃ важанаṃ, даṃ мижчаа. яади 'убаасаго гихий содаабанно бихидаабааяо дидтиббаддо виññаадасаасано бхигкуṃ ваа саамаṇзраṃ ваа бут̇уж̇ж̇анаṃ абхиваадзди бажжудтзди', дзна хи 'дхаммо хи, ваасздта, сздто ж̇анздасмиṃ дидтз жзва дхаммз абхисамбарааяз жаади дамби важанаṃ мижчаа. аяамби убхадо годиго баñхо даваануббаддо, со даяаа ниḃḃаахидаḃḃо''ди.

"бхаасидамбздаṃ, махаараажа, бхаг̇авадаа 'дхаммо хи, ваасздта, сздто ж̇анздасмиṃ дидтз жзва дхаммз абхисамбарааяз жаа'ди, 'убаасаго жа гихий содаабанно бихидаабааяо дидтиббаддо виññаадасаасано бхигкуṃ ваа саамаṇзраṃ ваа бут̇уж̇ж̇анаṃ абхиваадзди бажжудтзди'. дадт̇а бана гаараṇаṃ адт̇и. гадамаṃ даṃ гаараṇаṃ?

"вийсади ко банимз, махаараажа, самаṇасса самаṇагараṇаа дхаммаа двз жа линг̇аани, язхи самаṇо абхивааданабажжудтаанасамааннанабууж̇анаарахо ходи. гадамз вийсади самаṇасса самаṇагараṇаа дхаммаа двз жа линг̇аани? сздто [сздтабхуумисаяо (сий. сяаа.), сздто яамо (бий.)] дхаммаараамо, аг̇г̇о ниямо, жааро вихааро саṃяамо саṃваро канди сораж̇жаṃ згаддажарияаа згаддаабхиради бадисаллаанаṃ хириоддаббаṃ вийрияаṃ аббамаадо сигкаасамаадаанаṃ [сигкаабадхаанаṃ (сий. сяаа.), суггаавадаанаṃ (га.)] уддзсо барибужчаа сийлаадиабхиради нираалаяадаа сигкаабадабаарибууридаа, гаасаавадхаараṇаṃ , бхаṇдубхааво . имз ко , махаараажа, вийсади самаṇасса самаṇагараṇаа дхаммаа двз жа линг̇аани. здз г̇уṇз бхигку самаадаааяа ваддади, со дзсаṃ дхаммаанаṃ ануунаддаа барибуṇṇаддаа самбаннаддаа саманнааг̇ададдаа асзгкабхуумиṃ арахандабхуумиṃ оггамади, сздтаṃ бхуумандараṃ оггамади, арахаддаасаннаг̇адоди арахади убаасаго содаабанно бхигкуṃ бут̇уж̇ж̇анаṃ абхиваадздуṃ бажжудтаадуṃ.

"'кийṇаасавзхи со саамаññаṃ убаг̇адо, надт̇и мз со самаяо'ди [даṃ саамаñña''нди (?)] арахади убаасаго содаабанно бхигкуṃ бут̇уж̇ж̇анаṃ абхиваадздуṃ бажжудтаадуṃ.

"'аг̇г̇абарисаṃ со убаг̇адо, наахаṃ даṃ таанаṃ убаг̇адо'ди арахади убаасаго содаабанно бхигкуṃ бут̇уж̇ж̇анаṃ абхиваадздуṃ бажжудтаадуṃ.

"'лабхади со баадимогкуддзсаṃ содуṃ, наахаṃ даṃ лабхаами содуṃ'нди арахади убаасаго содаабанно бхигкуṃ бут̇уж̇ж̇анаṃ абхиваадздуṃ бажжудтаадуṃ.

"'со аññз баḃḃааж̇зди убасамбаадзди ж̇инасаасанаṃ ваддхзди, ахамздаṃ на лабхаами гаадуṃ'нди арахади убаасаго содаабанно бхигкуṃ бут̇уж̇ж̇анаṃ абхиваадздуṃ бажжудтаадуṃ.

“‘абба̄маа̣нзсу со сигкаабад̇зсу самад̇д̇агаарий, наахам̣ д̇зсу вад̇д̇аамий’д̇и арахад̇и убаасаго сод̇аабанно бхигкум̣ бут̇уж̇ж̇анам̣ абхиваад̇здум̣ бажжудтаад̇ум̣.

“‘убаг̇ад̇о со самаа̣налинг̇ам̣, ̣буд̇д̇хаад̇хиббаяз тид̇о, д̇знаахам̣ линг̇зна д̇уурамабаг̇ад̇о’д̇и арахад̇и убаасаго сод̇аабанно бхигкум̣ бут̇уж̇ж̇анам̣ абхиваад̇здум̣ бажжудтаад̇ум̣.

“‘баруул̣хагажчаломо со ананж̃ид̇аамаа̣ндид̇о анулид̇д̇асийлаг̇анд̇хо, ахам̣ бана ма̣н̣данавибхуусанаабхирад̇о’д̇и арахад̇и убаасаго сод̇аабанно бхигкум̣ бут̇уж̇ж̇анам̣ абхиваад̇зд̇ум̣ бажжудтаад̇ум̣.

“аби жа, махаараaж̇а, ‘яз д̇з вийсад̇и самаа̣нагараа̣наа д̇хаммаа д̇ивз жа линг̇аани, са̣б̣бзбзд̇з д̇хаммаа бхигкусса сам̣вижж̇анд̇и, со язва д̇з д̇хаммз д̇хаарзд̇и, ан̃н̃зби д̇ад̇т̇а сигкаабзд̇и, со мз ааг̇амо сигкаабананж̃а над̇т̇ий’д̇и арахад̇и убаасаго сод̇аабанно бхигкум̣ бут̇уж̇ж̇анам̣ абхиваад̇зд̇ум̣ бажжудтаад̇ум̣ .

“ят̇аа, махаараaж̇а, раaж̇агумааро бурохид̇асса санд̇игз виж̇ж̇ам̣ ад̇хийяад̇и, кад̇д̇ияд̇хаммам̣ сигкад̇и, со абарзна самаязна абхисид̇д̇о аажарияам̣ абхиваад̇зд̇и бажжудтзд̇и ‘сигкаабаго мз аяа’нд̇и, звамзва ко, махаараaж̇а, ‘бхигку сигкаабаго вам̣садхаро’д̇и арахад̇и убаасаго сод̇аабанно бхигкум̣ бут̇уж̇ж̇анам̣ абхиваад̇зд̇ум̣ бажжудтаад̇ум̣.

“аби жа, махаараaж̇а, иминаабзд̇ам̣ барияааязна ж̇аанаахи бхигкубхуумияаа махант̇ад̇ам̣ асамавибулабхаавам̣. яд̇и, махаараaж̇а, убаасаго сод̇аабанно арахад̇д̇ам̣ сажчигарод̇и, д̇извa д̇асса г̇ад̇ияо бхаванд̇и ананн̃аа д̇асмим̣ язва д̇ивасз бариниббаа̣язяаа ваа, бхигкубхаавам̣ ваа убаг̇ажчзяаа. ажалаа хи саа, махаараaж̇а, ба̣б̣бажж̇аа, махад̇ий ажжугг̇ад̇аа, яд̇ид̇ам̣ бхигкубхуумий’’д̇и. “н̃аа̣наг̇ад̇о, бханд̇з наагасзна, бан̃хо суни̣б̣бзт̇ид̇о ̣балавад̇аа ад̇и̣буд̇д̇хинаа д̇аяаа, на яимам̣ бан̃хам̣ самад̇т̇о ан̃н̃о звам̣ винивзт̇здум̣ ан̃н̃ад̇ра д̇аваад̇исзна ̣буд̇д̇химад̇аа’’д̇и.

сзд̇тад̇хаммабан̃хо бат̇амо.

2. са̣б̣басад̇д̇ахид̇абараа̣набан̃хо

2. “бханд̇з наагасзна, д̇умхз бхаа̣нат̇а ‘д̇ат̇ааг̇ад̇о са̣б̣басад̇д̇аанам̣ ахид̇амабанзд̇ваа хид̇амубад̇ахад̇ий’д̇и. буна жа бхаа̣нат̇а **аг̇г̇игканд̇хуубамз** д̇хаммабарияааяз бхан̃н̃амаанз ‘сад̇тимад̇д̇аанам̣ бхигкуунам̣ уа̣нхам̣ лохид̇ам̣ мукад̇о уг̇г̇ад̇а’нд̇и. аг̇г̇игканд̇хуубамам̣, бханд̇з, д̇хаммабарияааяам̣ д̇зсзнд̇зна д̇ат̇ааг̇ад̇зна сад̇тимад̇д̇аанам̣ бхигкуунам̣ хид̇амабанзд̇ваа ахид̇амубад̇ахид̇ам̣. яд̇и, бханд̇з наагасзна, д̇ат̇ааг̇ад̇о са̣б̣басад̇д̇аанам̣ ахид̇амабанзд̇ваа хид̇амубад̇ахад̇и, д̇зна хи аг̇г̇игканд̇хуубамз д̇хаммабарияааяз бхан̃н̃амаанз сад̇тимад̇д̇аанам̣ бхигкуунам̣ у̣нхам̣ лохид̇ам̣ мукад̇о уг̇г̇ад̇анд̇и яам̣ важанам̣, д̇ам̣ мижчаа. яд̇и аг̇г̇игканд̇хуубамз д̇хаммабарияааяз бхан̃н̃амаанз сад̇тимад̇д̇аанам̣ бхигкуунам̣ у̣нхам̣ лохид̇ам̣ мукад̇о уг̇г̇ад̇ам̣, д̇зна хи д̇ат̇ааг̇ад̇о са̣б̣басад̇д̇аанам̣ ахид̇амабанзд̇ваа хид̇амубад̇ахад̇ийд̇и д̇амби важанам̣ мижчаа. аямби убхад̇о год̇иго бан̃хо д̇аваануббад̇д̇о, со д̇аяаа ни̣б̣баахид̇а̣б̣бо’’д̇и.

“д̇ат̇ааг̇ад̇о , махаараaж̇а, са̣б̣басад̇д̇аанам̣ ахид̇амабанзд̇ваа хид̇амубад̇ахад̇и, аг̇г̇игканд̇хуубамз д̇хаммабарияааяз бхан̃н̃амаанз сад̇тимад̇д̇аанам̣ бхигкуунам̣ у̣нхам̣ лохид̇ам̣ мукад̇о уг̇г̇ад̇ам̣, д̇ан̃жа бана на д̇ат̇ааг̇ад̇асса гад̇зна, д̇зсам̣ язва ад̇д̇ано гад̇знаа’’д̇и.

“яд̇и, бханд̇з наагасзна, д̇ат̇ааг̇ад̇о аг̇г̇игканд̇хуубамам̣ д̇хаммабарияааяам̣ на бхаасзяаа, аби ну д̇зсам̣ у̣нхам̣ лохид̇ам̣ мукад̇о уг̇г̇ажчзяаад̇и, на хи, махаараaж̇а, мижчаабад̇ибаннаанам̣ д̇зсам̣ бхаг̇авад̇о д̇хаммабарияааяам̣ суд̇ваа бари̣лаахо гааяз уббажж̇и, д̇зна д̇зсам̣ бари̣лаахзна у̣нхам̣ лохид̇ам̣ мукад̇о уг̇г̇ад̇а’’нд̇и. “д̇зна хи, бханд̇з наагасзна, д̇ат̇ааг̇ад̇ассзва гад̇зна д̇зсам̣ у̣нхам̣ лохид̇ам̣ мукад̇о уг̇г̇ад̇ам̣, д̇ат̇ааг̇ад̇о язва д̇ад̇т̇а ад̇хигааро д̇зсам̣ наасанаая, ят̇аа наама, бханд̇з наагасзна, ахи ваммигам̣ бависзяаа, ат̇ан̃н̃ад̇аро бам̣сугаамо бурисо ваммигам̣ бхинд̇ид̇ваа бам̣сум̣ харзяаа, д̇асса бам̣сухараа̣нзна ваммигасса сусирам̣ бид̇ахзяаа, ат̇а д̇ад̇т̇зва со ассаасам̣ алабхамаано марзяаа, ну со, бханд̇з, ахи д̇асса бурисасса гад̇зна мараа̣наббад̇д̇о’’д̇и. “аама махаараaж̇аа’’д̇и. “звамзва ко, бханд̇з наагасзна, д̇ат̇ааг̇ад̇о язва д̇ад̇т̇а ад̇хигааро д̇зсам̣ наасанааяаа’’д̇и.

“д̇ат̇ааг̇ад̇о, махаараaж̇а, д̇хаммам̣ д̇зсаяамаано ануная̄аббад̇игхам̣ на гарод̇и, ануная̄аббад̇игхавиббамуд̇д̇о д̇хаммам̣ д̇зсзд̇и, звам̣ д̇хаммз д̇зсийямаанз яз д̇ад̇т̇а саммаабад̇ибаннаа, д̇з ̣буж̇ж̇ханд̇и. яз бана мижчаабад̇ибаннаа, д̇з бад̇анд̇и. ят̇аа, махаараaж̇а, бурисасса ам̣̣б̣ам̣ ваа ж̇ам̣̣б̣ум̣ ваа мад̇хугам̣ ваа жаалаяамаанасса яаани д̇ад̇т̇а палаани саараани д̇а̣лха̣банд̇ханаани, д̇аани д̇ад̇т̇зва ажжуд̇аани д̇ид̇танд̇и, яаани д̇ад̇т̇а палаани буудиваа̣нд̇амуулаани д̇у̣б̣бала̣банд̇ханаани, д̇аани бад̇анд̇и. звамзва ко, махаараaж̇а, д̇ат̇ааг̇ад̇о д̇хаммам̣ д̇зсаяамаано ануная̄аббад̇игхам̣ на гарод̇и, ануная̄аббад̇игхавиббамуд̇д̇о

д̇хаммаṃ д̇зсзд̇и, звaṃ д̇хаммз д̇зсийяамаанз яз д̇ад̇т̇а саммаабад̇ибаннаа, д̇з ɓужж̇ханд̇и. яз бана мижчаабад̇ибаннаа, д̇з бад̇анд̇и.

‘‘яат̇аа ваа бана, махаараажа̇, гассаго д̇ханн̄аṃ робзд̇угаамо кзд̇д̇аṃ гасад̇и, д̇асса гасанд̇асса анзгасад̇асахассаани д̇иṇаани маранд̇и. звамзва ко, махаараажа̇, д̇ат̇аагад̇о барибаггамаанасз сад̇д̇з ɓод̇хзнд̇о [ɓод̇хзд̇уṃ (сий.)] анунаяаббад̇игхавиббамуд̇д̇о д̇хаммаṃ д̇зсзд̇и, звaṃ д̇хаммз д̇зсийяамаанз яз д̇ад̇т̇а саммаабад̇ибаннаа, д̇з ɓужж̇ханд̇и. яз бана мижчаабад̇ибаннаа, д̇з д̇иṇаани вияа маранд̇и.

‘‘яат̇аа ваа бана, махаараажа̇, мануссаа расахзд̇у яанд̇зна ужчуṃ бийḷаянд̇и, д̇зсаṃ ужчуṃ бийḷаямаанаанаṃ яз д̇ад̇т̇а яанд̇амукаг̇ад̇аа гимаяо, д̇з бийḷиянд̇и. звамзва ко, махаараажа̇, д̇ат̇аагад̇о барибаггамаанасз сад̇д̇з ɓод̇хзнд̇о д̇хаммаяанд̇амабхибийḷаяад̇и [д̇хаммаяанд̇амад̇ибийḷаяад̇и (га.)], яз д̇ад̇т̇а мижчаабад̇ибаннаа, д̇з гимий вияа маранд̇ий’’д̇и.

‘‘нану, бханд̇з наагасзна, д̇з бхигкуу д̇ааяа д̇хаммад̇зсанаая бад̇ид̇аа’’д̇и? ‘‘аби ну ко, махаараажа̇, д̇ажчаго ругкаṃ д̇ажчанд̇о [рагканд̇о (сий. бий.)] уж̇угаṃ барисуд̇д̇хаṃ гарод̇ий’’д̇и? ‘‘на хи, бханд̇з, важж̇анийяаṃ абанзд̇ваа д̇ажчаго ругкаṃ уж̇угаṃ барисуд̇д̇хаṃ гарод̇ий’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, д̇ат̇аагад̇о барисаṃ рагканд̇о на саггод̇и ɓод̇ханзяяз [аɓод̇ханийяз (сяаа.)] сад̇д̇з ɓод̇хзд̇уṃ, мижчаабад̇ибаннз бана сад̇д̇з абанзд̇ваа ɓод̇ханзяяз сад̇д̇з ɓод̇хзд̇и, ад̇д̇агад̇зна бана д̇з, махаараажа̇, мижчаабад̇ибаннаа бад̇анд̇и.

‘‘яат̇аа, махаараажа̇, гад̇алий взḷу ассад̇арий ад̇д̇ажа̇зна [ад̇д̇ажа̇зна палзна (сий.)] ханн̄ад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яз д̇з мижчаабад̇ибаннаа, д̇з ад̇д̇агад̇зна ханн̄анд̇и бад̇анд̇и.

‘‘яат̇аа, махаараажа̇, жораа ад̇д̇агад̇зна жагкуббаад̇анаṃ суулаароɓанаṃ сийсажчзд̇анаṃ баабуṇанд̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яз д̇з мижчаабад̇ибаннаа, д̇з ад̇д̇агад̇зна ханн̄анд̇и бад̇анд̇и [жа̇инасаасанаа бад̇анд̇и (сий. бий.)]. язсаṃ, махаараажа̇, сад̇тимад̇д̇аанаṃ бхигкуунаṃ уṇхаṃ лохид̇аṃ мукад̇о уг̇г̇ад̇аṃ, д̇зсаṃ д̇аṃ нзва бхагавад̇о гад̇зна, на барзсаṃ гад̇зна, ат̇а ко ад̇д̇ано язва гад̇зна.

‘‘яат̇аа, махаараажа̇, бурисо саɓɓажа̇насса амад̇аṃ д̇ад̇зяяа, д̇з д̇аṃ амад̇аṃ асид̇ваа арог̇аа д̇ийгхааяугаа саɓɓийд̇ид̇о [саɓɓийд̇ияаа (сий.)] баримужжзяяуṃ, ат̇анн̄ад̇аро бурисо д̇урубажаарзна д̇аṃ асид̇ваа мараṇаṃ баабуṇзяяа, аби ну ко со, махаараажа̇, амад̇ад̇ааяаго бурисо д̇ад̇онид̇аанаṃ гин̄жи абунн̄аṃ аабажж̇зяяаа’’д̇и? ‘‘на хи, бханд̇з’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, д̇ат̇аагад̇о д̇асасахассияаа логад̇хаад̇уяаа д̇звамануссаанаṃ амад̇аṃ д̇хаммад̇аанаṃ д̇зд̇и, яз д̇з сад̇д̇аа бхаɓɓаа, д̇з д̇хаммаамад̇зна ɓужж̇ханд̇и. яз бана д̇з сад̇д̇аа абхаɓɓаа, д̇з д̇хаммаамад̇зна ханн̄анд̇и бад̇анд̇и. бхожа̇наṃ, махаараажа̇, саɓɓасад̇д̇аанаṃ жа̇ийвид̇аṃ рагкад̇и, д̇амзгажжз бхун̄жид̇ваа висуужигааяа маранд̇и, аби ну ко со, махаараажа̇, бхожа̇над̇ааяаго бурисо д̇ад̇онид̇аанаṃ гин̄жи абунн̄аṃ аабажж̇зяяаа’’д̇и? ‘‘на хи, бханд̇з’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, д̇ат̇аагад̇о д̇асасахассияаа логад̇хаад̇уяаа д̇звамануссаанаṃ амад̇аṃ д̇хаммад̇аанаṃ д̇зд̇и, яз д̇з сад̇д̇аа бхаɓɓаа, д̇з д̇хаммаамад̇зна ɓужж̇ханд̇и. яз бана д̇з сад̇д̇аа абхаɓɓаа, д̇з д̇хаммаамад̇зна ханн̄анд̇и бад̇анд̇ий’’д̇и. ‘‘саад̇ху, бханд̇з наагасзна, звамзд̇аṃ д̇ат̇аа самбад̇ижчаамий’’д̇и.

саɓɓасад̇д̇ахид̇апараṇабан̄хо д̇уд̇ияо.

3. вад̇т̇аг̇уяханид̇ассанабан̄хо

3. ‘‘бханд̇з наагасзна, бхаасид̇амбзд̇аṃ д̇ат̇аагад̇зна –

‘‘‘гааязна саṃваро саад̇ху [д̇ха. ба. 361], саад̇ху ваажааяа саṃваро;
манасаа саṃваро саад̇ху, саад̇ху саɓɓад̇т̇а саṃваро’д̇и.

‘‘буна жа д̇ат̇аагад̇о жад̇унннаṃ барисаанаṃ мажж̇хз нисийд̇ид̇ваа бурад̇о д̇звамануссаанаṃ сзласса ɓраахмаṇасса госохид̇аṃ вад̇т̇аг̇уяхаṃ д̇ассзси. яад̇и, бханд̇з наагасзна, бхагавад̇аа бхаṇид̇аṃ ‘гааязна саṃваро саад̇хуу’д̇и, д̇зна хи сзласса ɓраахмаṇасса госохид̇аṃ вад̇т̇аг̇уяхаṃ д̇ассзсийд̇и яаṃ важанаṃ, д̇аṃ мижчаа. яад̇и сзласса ɓраахмаṇасса госохид̇аṃ вад̇т̇аг̇уяхаṃ д̇ассзд̇и, д̇зна хи ‘гааязна саṃваро саад̇хуу’д̇и д̇амби важанаṃ мижчаа. аяамби убхад̇о гоɖиго бан̄хо д̇аваануббад̇д̇о, со д̇аяаа ниɓɓаахид̇аɓɓо’’д̇и.

‘‘бхаасид̇амбзд̇аṃ, махаараажа̇, бхагавад̇аа ‘гааязна саṃваро саад̇хуу’д̇и, сзласса жа ɓраахмаṇасса госохид̇аṃ вад̇т̇аг̇уяхаṃ д̇ассид̇аṃ. яасса ко, махаараажа̇, д̇ат̇аагад̇з ган̇каа уббаннаа, д̇асса ɓод̇ханад̇т̇ааяа бхагаваа ид̇д̇хияаа д̇аббад̇ибхааг̇аṃ гааяаṃ д̇ассзд̇и, со язва д̇аṃ баад̇ихаарияаṃ бассад̇ий’’д̇и.

“го банзд̇ам̣, бханд̇з нааг̇асзна, сад̣д̇ахиссад̇и, яам̣ барисаг̇ад̇о зго язва д̇ам̣ г̇уяхам̣ бассад̇и, авасзсаа д̇ад̇т̇зва васанд̇аа на бассанд̇ийд̇и. ин̇гха мз д̇вам̣ д̇ад̇т̇а гаараṇам̣ убад̇иса, гаараṇзна мам̣ сан̄н̄аабзхий”д̇и. “д̇идтабуḅḅо бана д̇аяаа, махаараажа̇, гожи ḅяаадхид̇о бурисо баригин̣н̣о н̄аад̇имид̣д̇зхий”д̇и. “аама бханд̇з”д̇и. “аби ну ко саа, махаараажа̇, барисаа бассад̇зд̇ам̣ взд̇анам̣, яааяа со бурисо взд̇анааяа взд̣д̇аяад̇ий”д̇и. “на хи бханд̇з, ад̣д̇анаа язва со, бханд̇з, бурисо взд̣д̇аяад̇ий”д̇и. “звамзва ко, махаараажа̇, яассзва д̇ат̇аагад̇з ган̇каа уббаннаа, д̇ассзва д̇ат̇аагад̇о ḅод̇ханад̇т̇ааяа ид̣д̇хияаа д̇аббад̇ибхаагам̣ гааяам̣ д̇ассзд̇и, со язва д̇ам̣ баад̇ихаарияам̣ бассад̇и.

“яат̇аа ваа бана, махаараажа̇, ган̄жид̇зва бурисам̣ бхуудо аависзяяа, аби ну ко саа, махаараажа̇, барисаа бассад̇и д̇ам̣ бхуудаагаманa”нд̇и? “на хи, бханд̇з, со язва аад̇уро д̇асса бхууд̇асса аагаманам̣ бассад̇ий”д̇и. “звамзва ко, махаараажа̇, яассзва д̇ат̇аагад̇з ган̇каа уббаннаа, д̇ассзва д̇ат̇аагад̇о ḅод̇ханад̇т̇ааяа ид̣д̇хияаа д̇аббад̇ибхаагам̣ гааяам̣ д̇ассзд̇и, со язва д̇ам̣ баад̇ихаарияам̣ бассад̇ий”д̇и.

“д̇уггарам̣, бханд̇з нааг̇асзна, бхаг̇авад̇аа гад̇ам̣, яам̣ згассаби ад̇ассанийяам̣, д̇ам̣ д̇ассзнд̇знаа”д̇и. “на, махаараажа̇, бхаг̇аваа г̇уяхам̣ д̇ассзси , ид̣д̇хияаа бана чааяам̣ д̇ассзсий”д̇и. “чааяаааяаби, бханд̇з, д̇идтааяа д̇идтам̣ язва ход̇и г̇уяхам̣, яам̣ д̇исваа нидтам̣ г̇ад̇о”д̇и. “д̇уггаран̄жааби, махаараажа̇, д̇ат̇аагад̇о гарод̇и ḅод̇ханзяяз сад̣д̇з ḅод̇хзд̇ум̣. яад̇и, махаараажа̇, д̇ат̇аагад̇о гирияам̣ хаабзяяа, ḅод̇ханзяяаа сад̣д̇аа на ḅужжхзяяум̣. яасмаа жа ко, махаараажа̇, яог̇ан̄н̄уу д̇ат̇аагад̇о ḅод̇ханзяяз сад̣д̇з ḅод̇хзд̇ум̣, д̇асмаа д̇ат̇аагад̇о язна язна яог̇зна ḅод̇ханзяяаа ḅужжханд̇и, д̇зна д̇зна яог̇зна ḅод̇ханзяяз ḅод̇хзд̇и.

“яат̇аа, махаараажа̇, бхисагго саллагад̣д̇о язна язна бхзсажжзна аад̇уро арог̇о ход̇и, д̇зна д̇зна бхзсажжзна аад̇урам̣ убасан̇гамад̇и, ваманийяам̣ вамзд̇и, вирзжанийяам̣ вирзжзд̇и, анулзбанийяам̣ анулимбзд̇и, ануваасанийяам̣ ануваасзд̇и. звамзва ко, махаараажа̇, д̇ат̇аагад̇о язна язна яог̇зна ḅод̇ханзяяаа сад̣д̇аа ḅужжханд̇и, д̇зна д̇зна яог̇зна ḅод̇хзд̇и.

“яат̇аа ваа бана, махаараажа̇, ид̇т̇ий муулхаг̇аḅḅхаа бхисаггасса ад̇ассанийяам̣ г̇уяхам̣ д̇ассзд̇и, звамзва ко, махаараажа̇, д̇ат̇аагад̇о ḅод̇ханзяяз сад̣д̇з ḅод̇хзд̇ум̣ ад̇ассанийяам̣ г̇уяхам̣ ид̣д̇хияаа чааяам̣ д̇ассзси. над̇т̇и, махаараажа̇, ад̇ассанийяо наама огаасо буг̇г̇алам̣ убаад̇ааяа. яад̇и, махаараажа̇, гожи бхаг̇авад̇о хад̇аяам̣ д̇исваа ḅужжхзяяа, д̇ассаби бхаг̇аваа яог̇зна хад̇аяам̣ д̇ассзяяа, яог̇ан̄н̄уу, махаараажа̇, д̇ат̇аагад̇о д̇зсанаагусало.

“нану, махаараажа̇, д̇ат̇аагад̇о т̇зрасса нанд̇асса ад̇химуд̣д̇им̣ жаанид̇ваа д̇ам̣ д̇звабхаванам̣ нзд̇ваа д̇зваган̄н̄аайо д̇ассзси ‘иминааяам̣ гулабуд̣д̇о ḅужжхиссад̇ий’д̇и, д̇зна жа со гулабуд̣д̇о ḅужжхи. ид̇и ко, махаараажа̇, д̇ат̇аагад̇о анзгабарияааязна субханимид̣д̇ам̣ хийлзнд̇о г̇араханд̇о жиг̇ужчанд̇о д̇асса ḅод̇ханахзд̇у гагудабаад̇инияо ажчараайо д̇ассзси. звамби д̇ат̇аагад̇о яог̇ан̄н̄уу д̇зсанаагусало.

“буна жабарам̣, махаараажа̇, д̇ат̇аагад̇о т̇зрасса жуулабант̇агасса бхаад̇араа ниггад̣д̇хид̇асса д̇угкид̇асса д̇умманасса убаг̇анд̇ваа сукумам̣ жолакаṇд̇ам̣ ад̇ааси ‘иминааяам̣ гулабуд̣д̇о ḅужжхиссад̇ий’д̇и , со жа гулабуд̣д̇о д̇зна гаараṇзна жинасаасанз васийбхаавам̣ баабуṇи. звамби, махаараажа̇, д̇ат̇аагад̇о яог̇ан̄н̄уу д̇зсанаагусало.

“буна жабарам̣, махаараажа̇, д̇ат̇аагад̇о ḅраахмаṇасса могхараажасса яаава д̇ад̇ияам̣ бан̄хам̣ будто на ḅяаагааси ‘звамимасса гулабуд̣д̇асса маано убасамиссад̇и, маануубасамаа абхисамаяо бхависсад̇ий’д̇и, д̇зна жа д̇асса гулабуд̣д̇асса маано убасами, маануубасамаа со ḅраахмаṇо часу абхин̄н̄аасу васийбхаавам̣ баабуṇи. звамби, махаараажа̇, д̇ат̇аагад̇о яог̇ан̄н̄уу д̇зсанаагусало”д̇и.

“саад̇ху, бханд̇з нааг̇асзна, суниḅḅзтид̇о бан̄хо ḅахувид̇хзхи гаараṇзхи, г̇аханам̣ аг̇аханам̣ гад̇ам̣, анд̇хагаарo аалого гад̇о, г̇ант̇и бхинно, бхаг̇г̇аа бараваад̇аа, жинабуд̣д̇аанам̣ жагкум̣ д̇аяаа уббаад̇ид̇ам̣, ниббад̇ибхаанаа д̇ид̇т̇ияаа, д̇вам̣ г̇аṇиварабаварамаасажжаа”д̇и.

вад̇т̇аг̇уяханид̇ассанабан̄хо д̇ад̇ияо.

4. парусаваажаабхаавабан̄хо

4. “бханд̇з нааг̇асзна, бхаасид̇амбзд̇ам̣ т̇зрзна саарибуд̣д̇зна д̇хаммасзнаабад̇инаа ‘барисуд̣д̇хаважийсамаажааро аавусо д̇ат̇аагад̇о, над̇т̇и д̇ат̇аагад̇асса важийд̇ужжарид̇ам̣, яам̣ д̇ат̇аагад̇о рагкзяяа ‘маа мз ид̇ам̣ баро ан̄н̄аасий’д̇и. буна жа д̇ат̇аагад̇о т̇зрасса суд̇иннасса галанд̇абуд̣д̇асса абараад̇хз баараажигам̣ бан̄н̄абзнд̇о парусаахи ваажаахи могхабурисаваад̇зна самуд̇аажари, д̇зна жа со т̇зро могхабурисаваад̇зна ман̇г̇ужид̣д̇авасзна рунд̇хид̣д̇аа виббад̇исаарий наасагки арияамагг̇ам̣ бад̇ивижжхид̇ум̣. яад̇и, бханд̇з нааг̇асзна, барисуд̣д̇хаважийсамаажааро д̇ат̇аагад̇о, над̇т̇и д̇ат̇аагад̇асса

важийд̇ужжарид̇аṃ, д̇зна хи д̇ат̇аагад̇зна т̇зрасса суд̇иннасса галанд̇абуд̇д̇асса абараад̇хз могхабурисаваад̇зна самуд̇аажиṇṇанд̇и яаṃ важанаṃ, д̇аṃ мижчаа. яад̇и бхагавад̇аа т̇зрасса суд̇иннасса галанд̇абуд̇д̇асса абараад̇хз могхабурисаваад̇зна самуд̇аажиṇṇаṃ, д̇зна хи барисуд̇д̇хаважийсамаажааро д̇ат̇аагад̇о, над̇т̇и д̇ат̇аагад̇асса важийд̇ужжарид̇анд̇и д̇амби важанаṃ мижчаа. аяамби убхад̇о годиго бан̃хо д̇аваануббад̇д̇о, со д̇аяаа ниḃḃаахид̇аḃḃо’’д̇и.

‘‘бхаасид̇амбзд̇аṃ, махаараажа, т̇зрзна саарибуд̇д̇зна д̇хаммасзнаабад̇инаа ‘барисуд̇д̇хаважийсамаажааро аавусо д̇ат̇аагад̇о, над̇т̇и д̇ат̇аагад̇асса важийд̇ужжарид̇аṃ, яаṃ д̇ат̇аагад̇о рагкзяяа ‘маа мз ид̇аṃ баро ан̃н̃аасий’д̇и. ааясмад̇о жа суд̇иннасса галанд̇абуд̇д̇асса абараад̇хз бааpаажигаṃ baññабзнд̇зна бхагавад̇аа могхабурисаваад̇зна самуд̇аажиṇṇаṃ, д̇ан̃жа бана ад̇удтажид̇д̇зна асаарамбхзна яаат̇аавалагкаṇзна. гин̃жа д̇ад̇т̇а яаат̇аавалагкаṇаṃ, яасса, махаараажа, буггаласса имасмиṃ ад̇д̇абхаавз жад̇усажжаабхисамаяо на ход̇и, д̇асса бурисад̇д̇анаṃ могхаṃ ан̃н̃аṃ гаяирамаанаṃ ан̃н̃зна самбхавад̇и, д̇зна вужжад̇и ‘могхабурисо’д̇и. ид̇и, махаараажа, бхагавад̇аа ааясмад̇о суд̇иннасса галанд̇абуд̇д̇асса сад̇аававважанзна самуд̇аажиṇṇаṃ, но абхууд̇аваад̇знаа’’д̇и.

‘‘сабхааваамби, бханд̇з наагасзна, яо аггосанд̇о бхаṇад̇и, д̇асса маяаṃ гахаабаṇаṃ д̇аṇд̇аṃ д̇хаарзма, абараад̇хо язва со вад̇т̇уṃ ниссааяа висуṃ вохаараṃ аажаранд̇о аггосад̇ий’’д̇и. ‘‘ад̇т̇и бана, махаараажа, суд̇аḃуḃḃаṃ д̇аяаа калид̇асса абхиваад̇анаṃ ваа бажжудтаанаṃ ваа саггаараṃ ваа убааянаанубба д̇аанаṃ ваа’’д̇и? ‘‘на хи, бханд̇з, яад̇о гуд̇ожи яад̇т̇а гад̇т̇ажи калид̇о, со барибхаасанаарахо ход̇и д̇ажжанаарахо, уд̇д̇аманггамбисса чинд̇анд̇и хананд̇иби ḃанд̇ханд̇иби гхаад̇знд̇иби жхаабзнд̇ибий’’д̇и [жаабзнд̇ибийд̇и (сий. бий.)]. ‘‘д̇зна хи, махаараажа, бхагавад̇аа гирияаа язва гад̇аа, но агирияаа’’д̇и.

‘‘гирияамби, бханд̇з наагасзна, гурумаанзна бад̇ируубзна гаад̇аḃḃаṃ анужчавигзна, саванзнаби, бханд̇з наагасзна, д̇ат̇аагад̇асса сад̇звагo лого од̇д̇аббад̇и хирияад̇и бхияяо д̇ассанзна д̇ад̇уд̇д̇ариṃ убасанггаманзна баяирубаасанзнаа’’д̇и. ‘‘аби ну ко, махаараажа, д̇игижчаго абхисаннз гааяз губид̇з д̇осз синзханийяаани бхзсажжаани д̇зд̇ий’’д̇и? ‘‘на хи, бханд̇з, д̇иṇхаани лзканийяаани бхзсажжаани д̇зд̇ий’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаараажа, д̇ат̇аагад̇о саḃḃагилзсаḃяаад̇хивуубасамааяа анусидтиṃ д̇зд̇и, парусааби, махаараажа, д̇ат̇аагад̇асса ваажаа сад̇д̇з синзхаяад̇и, муд̇угз гарод̇и. яат̇аа, махаараажа, уṇхамби уд̇агаṃ яаṃ гин̃жи синзханийяаṃ синзхаяад̇и, муд̇угаṃ гарод̇и, звамзва ко, махаараажа, парусааби д̇ат̇аагад̇асса ваажаа ад̇т̇авад̇ий ход̇и гаруṇаасахагад̇аа. яат̇аа, махаараажа, бид̇уважанаṃ буд̇д̇аанаṃ ад̇т̇аванд̇аṃ ход̇и гаруṇаасахагад̇аṃ, звамзва ко, махаараажа, парусааби д̇ат̇аагад̇асса ваажаа ад̇т̇авад̇ий ход̇и гаруṇаасахагад̇аа. парусааби, махаараажа, д̇ат̇аагад̇асса ваажаа сад̇д̇аанаṃ гилзсаббахаанаа [гилзсаббахаанааяа (сий.)] ход̇и. яат̇аа, махаараажа, д̇уггандхамби гомуд̇д̇аṃ бийд̇аṃ вирасамби агад̇аṃ гааяид̇аṃ сад̇д̇аанаṃ ḃяаад̇хиṃ ханад̇и, звамзва ко, махаараажа, парусааби д̇ат̇аагад̇асса ваажаа ад̇т̇авад̇ий гаруṇаасахагад̇аа. яат̇аа, махаараажа, маханд̇оби д̇уулабун̃жо [д̇уулабижу (сий. сяаа.)] барасса гааяз нибад̇ид̇ваа ружаṃ на гарод̇и, звамзва ко, махаараажа, парусааби д̇ат̇аагад̇асса ваажаа на гассажи д̇угкаṃ уббаад̇зд̇ий’’д̇и. ‘‘сувинижчид̇о, бханд̇з наагасзна, бан̃хо ḃахуухи гаараṇзхи, саад̇ху, бханд̇з наагасзна, звамзд̇аṃ д̇ат̇аа самбад̇ижчаамий’’д̇и.

парусаваажаабхаавабан̃хо жад̇уд̇т̇о.

5. ругкаажзд̇анаабхаавабан̃хо

5. ‘‘бханд̇з наагасзна, бхаасид̇амбзд̇аṃ д̇ат̇аагад̇зна –

‘‘‘ажзд̇анаṃ ḃраахмаṇа ассуṇанд̇аṃ, жаано ажаананд̇амимаṃ балаасаṃ;
аарад̇д̇хавийрияо д̇хуваṃ аббамад̇д̇о, сукасзяяаṃ бужчаси гисса хзд̇уу’д̇и [жаа. 1.4.25].

буна жа бхаṇид̇аṃ –

‘‘‘ид̇и панд̇анаругкоби, д̇аавад̇з ажжхабхаасат̇а;
маяхамби важанаṃ ад̇т̇и, бхаарад̇ваажа суṇохи мз’д̇и [жаа. 1.13.20].

‘‘яад̇и, бханд̇з наагасзна, ругко ажзд̇ано, д̇зна хи панд̇анзна ругкзна бхаарад̇ваажзна саха саллабид̇анд̇и яаṃ важанаṃ, д̇аṃ мижчаа. яад̇и панд̇анзна ругкзна бхаарад̇ваажзна сад̇д̇хиṃ саллабид̇аṃ, д̇зна хи ругко ажзд̇анод̇и д̇амби важанаṃ мижчаа. аяамби убхад̇о годиго бан̃хо д̇аваануббад̇о, со д̇аяаа ниḃḃаахид̇аḃḃо’’д̇и.

‘‘бхаасид̇амбзд̇аṃ, махаараажа, бхагавад̇аа ‘ругко ажзд̇ано’д̇и, панд̇анзна жа ругкзна бхаарад̇ваажзна сад̇д̇хиṃ саллабид̇аṃ, д̇ан̃жа бана важанаṃ логасаман̃н̃аая бхаṇид̇аṃ. над̇т̇и, махаараажа, ажзд̇анасса ругкасса саллаабо наама, аби жа, махаараажа, д̇асмиṃ ругкз ад̇хивад̇т̇ааяа д̇звад̇аая зд̇аṃ ад̇хиважанаṃ

ругкоди, ругко саллабадийди жзсаа логабаṇṇадди, яатаа, махаараажа, сагадаṃ дханнасса барибууридаṃ дханнасагаданди жано вохаради, на жа даṃ дханнамаяаṃ сагадаṃ, ругкамаяаṃ сагадаṃ, дасмиṃ сагадз дханнасса бана аагиридаддаа дханнасагаданди жано вохаради, звамзва ко, махаараажа, на ругко саллабади, ругко ажздано, яаа бана дасмиṃ ругкз адхивадтаа дзвадаа, дассаа язва даṃ адхиважанаṃ ругкоди, ругко саллабадийди жзсаа логабаṇṇадди.

‘‘яатаа ваа бана, махаараажа, дадхиṃ мантаяамаано даггаṃ мантзмийди вохаради, на даṃ даггаṃ, яаṃ со мантзди, дадхиṃ язва со мантзндо даггаṃ мантзмийди вохаради, звамзва ко, махаараажа, на ругко саллабади, ругко ажздано . яаа бана дасмиṃ ругкз адхивадтаа дзвадаа, дассааязва даṃ адхиважанаṃ ругкоди, ругко саллабадийди жзсаа логабаṇṇадди.

‘‘яатаа ваа бана, махаараажа, асандаṃ саадхздугаамо сандаṃ саадхзмийди вохаради , асиддхаṃ сиддханди вохаради, звамзсаа логасаманнаа, звамзва ко, махаараажа, на ругко саллабади, ругко ажздано. яаа бана дасмиṃ ругкз адхивадтаа дзвадаа, дассааязва даṃ адхиважанаṃ ругкоди, ругко саллабадийди жзсаа логабаṇṇадди, яааяа, махаараажа, логасаманнааяа жано вохаради, датаагадоби дааязва логасаманнааяа саддаанаṃ дхаммаṃ дзсздий’’ди. ‘‘саадху, бхандз наагасзна, звамздаṃ датаа самбадижчаамий’’ди.

ругкаажзданаабхаавабанхо банжамо.

6. биṇдабаадамахабпалабанхо

6. ‘‘бхандз наагасзна, бхаасидамбздаṃ дхаммасангийдигаарагзхи тзрзхи –

‘‘‘жундасса бхаддаṃ бхунжидваа, гаммаарассаади мз судаṃ;
аабаадхаṃ сампусий дхийро, бабаалхаṃ маараṇандига’нди [дий. ни. 2.190].

‘‘буна жа бхагавадаа бхаṇидаṃ ‘дзвзмз, аананда, биṇдабаадаа самасамапалаа самавибаагаа адивияа аннзхи биṇдабаадзхи махабпаладараа жа махаанисаṃсадараа жа. гадамз дзвз? яанжа биṇдабаадаṃ барибхунжидваа датаагадо ануддараṃ саммаасамбодхиṃ абхисамбужжхи, яанжа биṇдабаадаṃ барибхунжидваа датаагадо анубаадисзсааяа ниббаанадхаадуяаа бариниббааяади. имз дзвз биṇдабаадаа самасамапалаа самавибаагаа, адивияа аннзхи биṇдабаадзхи махабпаладараа жа махаанисаṃсадараа жаа’ди. яади, бхандз наагасзна, бхагавадо жундасса бхаддаṃ бхуддаависса [бхунжидваа (сий.)] каро аабаадхо уббанно, бабаалхаа жа вздanaa баваддаа маараṇандигаа, дзна хи ‘дзвзмз, аананда, биṇдабаадаа самасамапалаа самавибаагаа адивияа аннзхи биṇдабаадзхи махабпаладараа жа махаанисаṃсадараа жаа’ди яаṃ важанаṃ, даṃ мижчаа. яади дзвзмз биṇдабаадаа самасамапалаа самавибаагаа адивияа аннзхи биṇдабаадзхи махабпаладараа жа махаанисаṃсадараа жа, дзна хи бхагавадо жундасса бхаддаṃ бхуддаависса [бхунжидваа (сий.)] каро аабаадхо уббанно, бабаалхаа жа вздanaa баваддаа маараṇандигаади дамби важанаṃ мижчаа. гиṃну ко, бхандз наагасзна, со биṇдабаадо висагададааяа махабпало, рогуббаададагадааяа махабпало , аараувинаасагадааяа махабпало, бхагавадо жийвидахараṇадааяа махабпало? дадта мз гаараṇаṃ бруухи бараваадаанаṃ ниггахааяа, здтааяаṃ жано саммуулхо лобхавасзна адибахуṃ кааяидзна лохидабагкандигаа уббаннаади. аяамби убхадо годиго банхо даваануббаддо, со дааяаа ниббаахидаббо’’ди.

‘‘бхаасидамбздаṃ, махаараажа, дхаммасангийдигаарагзхи тзрзхи –

‘‘‘жундасса бхаддаṃ бхунжидваа, гаммаарассаади мз судаṃ;
аабаадхаṃ сампусий дхийро, бабаалхаṃ маараṇандига’нди.

‘‘бхагавадаа жа бхаṇидаṃ ‘дзвзмз, аананда, биṇдабаадаа самасамапалаа самавибаагаа адивияа аннзхи биṇдабаадзхи махабпаладараа жа махаанисаṃсадараа жа. гадамз дзвз? яанжа биṇдабаадаṃ барибхунжидваа датаагадо ануддараṃ саммаасамбодхиṃ абхисамбужжхи, яанжа биṇдабаадаṃ барибхунжидваа датаагадо анубаадисзсааяа ниббаанадхаадуяаа бариниббааяади [бариниббааяи (сий.)], имз дзвз биṇдабаадаа самасамапалаа самавибаагаа, адивияа аннзхи биṇдабаадзхи махабпаладараа жа махаанисаṃсадараа жаа’ди.

‘‘со бана биṇдабаадо бахугуṇо анзгаанисаṃсо. дзвадаа, махаараажа, хадтаа басаннамаанасаа ‘аяаṃ бхагавадо бажчимо биṇдабаадо’ди диббаṃ ожаṃ суугарамаддавз аагириṃсу. данжа бана саммаабаагаṃ лахубаагаṃ [бахубаагаṃ (сий.)] мануннаṃ бахурасаṃ жадтараггидзжасса хидаṃ. на, махаараажа, дадонидаанаṃ бхагавадо гожи ануббанно рого уббанно, аби жа, махаараажа, бхагавадо багадидуббалз сарийрз кийṇз аараусанкаарз уббанно рого бхияяо абхиваддхи.

‘‘яат̇аа, махаараажа̇, багад̇ияаа жа̇ламаано аг̇г̇и ан̃н̃асмим̣ убаад̇аанз д̇иннз бхияяо бажж̇алад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, бхаг̇авад̇о багад̇ид̇уб̣б̣алз сарийрз кийн̣з ааяусан̇каарз уббанно рог̇о бхияяо абхиваддхи.

‘‘яат̇аа ваа бана, махаараажа̇, сод̇о багад̇ияаа санд̇амаано абхивудтз махаамзгхз бхияяо махогхо уд̇агаваахаго ход̇и, звамзва ко, махаараажа̇, бхаг̇авад̇о багад̇ид̇уб̣б̣алз сарийрз кийн̣з ааяусан̇каарз уббанно рог̇о бхияяо абхиваддхи.

‘‘яат̇аа ваа бана, махаараажа̇, багад̇ияаа абхисаннад̇хаад̇у гужчи ан̃н̃асмим̣ ажжхохарид̇з бхияяо ааяамзяяа [аамаязяяа (сий.)], звамзва ко, махаараажа̇, бхаг̇авад̇о багад̇ид̇уб̣б̣алз сарийрз кийн̣з ааяусан̇каарз уббанно рог̇о бхияяо абхиваддхи, над̇т̇и, махаараажа̇, д̇асмим̣ бин̣д̣абаад̇з д̇осо, на жа д̇асса саггаа д̇осам̣ ааробзд̇у’’нд̇и.

‘‘бханд̇з нааг̇асзна, гзна гаараṇзна д̇з д̇вз бин̣д̣абаад̇аа самасамапалаа самавибаагаа ад̇ивияа ан̃н̃зхи бин̣д̣абаад̇зхи махабпалад̇араа жа махаанисам̣сад̇араа жаа’’д̇и? ‘‘д̇хаммаанумажж̇анасамаабад̇д̇ивасзна, махаараажа̇, д̇з д̇вз бин̣д̣абаад̇аа самасамапалаа самавибаагаа ад̇ивияа ан̃н̃зхи бин̣д̣абаад̇зхи махабпалад̇араа жа махаанисам̣сад̇араа жаа’’д̇и.

‘‘бханд̇з нааг̇асзна, гад̇амзсам̣ д̇хаммаанам̣ анумажж̇анасамаабад̇д̇ивасзна д̇з д̇вз бин̣д̣абаад̇аа самасамапалаа самавибаагаа ад̇ивияа ан̃н̃зхи бин̣д̣абаад̇зхи махабпалад̇араа жа махаанисам̣сад̇араа жаа’’д̇и? ‘‘наваннам̣, махаараажа̇, анубуб̣б̣авихаарасамаабад̇д̇ийнам̣ ануломаббад̇иломасамаабажж̇анавасзна д̇з д̇вз бин̣д̣абаад̇аа самасамапалаа самавибаагаа ад̇ивияа ан̃н̃зхи бин̣д̣абаад̇зхи махабпалад̇араа жа махаанисам̣сад̇араа жаа’’д̇и.

‘‘бханд̇з нааг̇асзна, д̇вийсу язва д̇ивасзсу ад̇химад̇д̇ам̣ д̇ат̇ааг̇ад̇о наваанубуб̣б̣авихаарасамаабад̇д̇ияо ануломаббад̇иломам̣ самаабажж̇ий’’д̇и? ‘‘аама, махаараажа̇аа’’д̇и. ‘‘ажчарияам̣, бханд̇з нааг̇асзна, аб̣бхуд̇ам̣ бханд̇з нааг̇асзна. яам̣ имасмим̣ буд̇д̇хагкзд̇д̇з асад̇исам̣ барамад̇аанам̣, д̇амби имзхи д̇вийхи бин̣д̣абаад̇зхи аг̇аṇид̇ам̣. ажчарияам̣, бханд̇з нааг̇асзна, аб̣бхуд̇ам̣, бханд̇з нааг̇асзна. яаава маханд̇аа наваанубуб̣б̣авихаарасамаабад̇д̇ияо, яад̇ра хи наама наваанубуб̣б̣авихаарасамаабад̇д̇ивасзна д̇аанам̣ махабпалад̇арам̣ ход̇и махаанисам̣сад̇аран̃жа. саад̇ху, бханд̇з нааг̇асзна, звамзд̇ам̣ д̇ат̇аа самбад̇ижчаамий’’д̇и.

бин̣д̣абаад̇амахабпалабан̃хо чад̇то.

7. буд̇д̇хабуужа̇набан̃хо

7. ‘‘бханд̇з нааг̇асзна, бхаасид̇амбзд̇ам̣ д̇ат̇ааг̇ад̇зна ‘аб̣яаавадаа д̇умхз, аананд̇а, хот̇а д̇ат̇ааг̇ад̇асса сарийрабуужа̇аяаа’д̇и. буна жа бхаṇид̇ам̣ –

‘‘‘буужз̇т̇а нам̣ буужа̇нияасса д̇хаад̇ум̣;
звам̣ гараа саг̇г̇амид̇о г̇амиссат̇аа’д̇и.

‘‘яад̇и, бханд̇з нааг̇асзна, д̇ат̇ааг̇ад̇зна бхаṇид̇ам̣ ‘аб̣яаавадаа д̇умхз, аананд̇а, хот̇а д̇ат̇ааг̇ад̇асса сарийрабуужа̇аяаа’д̇и, д̇зна хи ‘буужз̇т̇а нам̣ буужа̇нияасса д̇хаад̇ум̣, звам̣ гараа саг̇г̇амид̇о г̇амиссат̇аа’д̇и яам̣ важанам̣, д̇ам̣ мижчаа. яад̇и д̇ат̇ааг̇ад̇зна бхаṇид̇ам̣ ‘буужз̇т̇а нам̣ буужа̇нияасса д̇хаад̇ум̣, звам̣ гараа саг̇г̇амид̇о г̇амиссат̇аа’д̇и, д̇зна хи ‘аб̣яаавадаа д̇умхз аананд̇а, хот̇а д̇ат̇ааг̇ад̇асса сарийрабуужа̇аяаа’д̇и д̇амби важанам̣ мижчаа. аяамби убхад̇о годиго бан̃хо д̇аваануббад̇д̇о, со д̇аяаа ниб̣б̣аахид̇аб̣б̣о’’д̇и.

‘‘бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаараажа̇, бхаг̇авад̇аа ‘аб̣яаавадаа д̇умхз, аананд̇а, хот̇а д̇ат̇ааг̇ад̇асса сарийрабуужа̇аяаа’д̇и, буна жа бхаṇид̇ам̣ ‘буужз̇т̇а нам̣ буужа̇нияасса д̇хаад̇ум̣, звам̣ гараа саг̇г̇амид̇о г̇амиссат̇аа’д̇и, д̇ан̃жа бана на саб̣б̣зсам̣ жи̇набуд̇д̇аанам̣ язва аараб̣б̣ха бхаṇид̇ам̣ ‘аб̣яаавадаа д̇умхз, аананд̇а, хот̇а д̇ат̇ааг̇ад̇асса сарийрабуужа̇аяаа’д̇и. агаммам̣ хзд̇ам̣, махаараажа̇, жи̇набуд̇д̇аанам̣ яад̇ид̇ам̣ буужа̇а, саммасанам̣ сан̇каараанам̣, яонисо манасигааро, сад̇ибадтаанаанубассанаа, аарамман̣асаараг̇г̇аахо, гилзсаяуд̇д̇хам̣, сад̇ад̇т̇амануяун̃жа̇наа, зд̇ам̣ жи̇набуд̇д̇аанам̣ гараṇийям̣, авасзсаанам̣ д̇звамануссаанам̣ буужа̇а гараṇийяаа.

‘‘яат̇аа, махаараажа̇, махияаа раажа̇буд̇д̇аанам̣ хад̇т̇иассарат̇ад̇ханут̇арулзкамуд̇д̇аасигкаакаг̇г̇аманд̇асуд̇и- саммуд̇ияуд̇д̇хаяужж̇хаабанагирияаа гараṇийяаа, авасзсаанам̣ бут̇увзссасуд̇д̇аанам̣ гаси ваṇижж̇аа г̇орагкаа гараṇийяаа, звамзва ко, махаараажа̇, агаммам̣ хзд̇ам̣ жи̇набуд̇д̇аанам̣ яад̇ид̇ам̣ буужа̇а, саммасанам̣ сан̇каараанам̣, яонисо манасигааро, сад̇ибадтаанаанубассанаа, аарамман̣асаараг̇г̇аахо, гилзсаяуд̇д̇хам̣, сад̇ад̇т̇амануяун̃жа̇наа, зд̇ам̣ жи̇набуд̇д̇аанам̣ гараṇийям̣, авасзсаанам̣ д̇звамануссаанам̣ буужа̇а гараṇийяаа.

“яатаа ваа бана, махаараажа, браахманамаанавагаанам ирувздам яажувздам саамавздам атаббанавздам лагканам идихаасам бураанам нигханду гздубхам агкараббабхздам бадам взяяагаранам бхаасамаггам уббаадам субинам нимиддам чалангам жандаггаахам суурияггаахам суггараахужаридам улуггахаяуддхам [олуггахаяуддхам (га.)] дзвадундубхиссарам огганди уггаабаадам бхуумигаммам [бхуумигамбам (сий. бий.)] дисаадаахам бхуммандалигкам жодисам логааяадигам саажаггам мигажаггам андаражаггам миссагуббаадам сагунарударавидам [сагунарудам (сий.)] сигкаа гаранийяаа, авасзсаанам бутувзссасуддаанам гаси ванижжаа горагкаа гаранийяаа, звамзва ко, махаараажа, агаммам хздам жинабуддаанам ядидам буужаа, саммасанам санкаараанам, янисо манасигааро, садибадтаанаанубассанаа, аарамманасаараггаахо, гилзсаяуддхам, сададтаманнуяунжанаа, здам жинабуддаанам гаранийям, авасзсаанам дзваманусаанам буужаа гаранийяаа, дасмаа, махаараажа, датаагадо ‘маа имз агаммз яунжанду, гаммз имз яунжандуу’ди ааха ‘абяаавадаа думхз, аананда, хота датаагадасса сарийрабуужааяаа’ди. ядздам, махаараажа, датаагадо на бханзяяа, баддажийварамби аддано барияадаабздваа бхигкуу буддхабуужам язва гарзяяу”нди. “саадху, бхандз наагасзна, звамздам датаа самбадижчаамий”ди.

буддхабуужанабанхо саддамо.

8. баадасагалигаахадабанхо

8. “бхандз наагасзна, думхз бханата ‘бхагавадо гажчандасса аяам ажзданаа махаабатавий ниннам уннамади, уннадам онамадий’ди, буна жа бханата ‘бхагавадо баадо сагалигааяа кадо’ди. яаа саа сагалигаа бхагавадо баадз бадидаа, гисса бана саа сагалигаа бхагавадо баадаа на ниваддаа. яади, бхандз наагасзна, бхагавадо гажчандасса аяам ажзданаа махаабатавий ниннам уннамади, уннадам онамади, дзна хи ‘бхагавадо баадо сагалигааяа кадо’ди яам важанам, дам мижчаа. яади бхагавадо баадо сагалигааяа кадо, дзна хи ‘бхагавадо гажчандасса аяам ажзданаа махаабатавий ниннам уннамади уннадам онамадий’ди дамби важанам мижчаа. аяамби убхадо годиго банхо даваануббаддо, со даяаа ниббаахидаббо”ди.

“сажжам , махаараажа, адтздам бхагавадо гажчандасса аяам ажзданаа махаабатавий ниннам уннамади уннадам онамади, бхагавадо жа баадо сагалигааяа кадо, на жа бана саа сагалигаа аддано дхаммадааяа бадидаа, дзвададдасса убаггамзна бадидаа. дзвададдо, махаараажа, бахууни жаадисадасахассаани бхагавади аагхаадам бандхи, со дзна аагхаадзна ‘махандам гуудаагаараббамаанам баасаанам бхагавадо убари баадзссаамий’ди мунжи. ата двз сзлаа батавидо удтахидваа дам баасаанам самбадижчимсу, ата нзсам самбахаарзна баасаанадо бабадигаа бхижжидваа язна ваа дзна ваа бадандий бхагавадо баадз бадидаа”ди.

“яатаа жа, бхандз наагасзна, двз сзлаа баасаанам самбадижчимсу, датзва бабадигааби самбадижчидаббаа”ди? “самбадижчидамби, махаараажа, идхзгажжам баггхаради басавади на таанамубагажчади, яатаа, махаараажа, удагам баанинаа гахидам ангуландаригаахи баггхаради басавади на таанамубагажчади, кийрам даггам мадхум сабби дзсам мажчарасам мамсарасам баанинаа гахидам ангуландаригаахи баггхаради басавади на таанамубагажчади, звамзва ко, махаараажа, самбадижчанадтам убагадаанам двиннам сзлаанам самбахаарзна баасаанадо бабадигаа бхижжидваа язна ваа дзна ваа бадандий бхагавадо баадз бадидаа.

“яатаа ваа бана, махаараажа, санхасукумаанураажасамам булинам мудтинаа гахидам ангуландаригаахи баггхаради басавади на таанамубагажчади, звамзва ко, махаараажа, самбадижчанадтам убагадаанам двиннам сзлаанам самбахаарзна баасаанадо бабадигаа бхижжидваа язна ваа дзна ваа бадандий бхагавадо баадз бадидаа.

“яатаа ваа бана, махаараажа, габало мукзна гахидо идхзгажжасса мукадо мужжидваа баггхаради басавади на таанамубагажчади, звамзва ко, махаараажа, самбадижчанадтам убагадаанам двиннам сзлаанам самбахаарзна баасаанадо бабадигаа бхижжидваа язна ваа дзна ваа бадандий бхагавадо баадз бадидаа”ди.

“ходу, бхандз наагасзна, сзлзхи баасаано самбадижчидо, ата бабадигааяаби абажиди гаадаббаа яатзва махаабатавияаа”ди? “двааадасимз, махаараажа, абажидим на гаронди. гадамз двааадаса? раддо раагавасзна абажидим на гароди, дудто досавасзна, муулхо мохавасзна, уннадо маанавасзна, ниггуно ависзсадааяа, адитаддхо анисздханадааяа, хийно хийнасабхаавадааяа, важанагаро аниссарадааяа, баабо гадарияадааяа, дугкаабидо бадидугкаабанадааяа, луддхо лобхаабхибхуудадааяа, аяуухидо адтасаадханадааяа [адтасаадханзна (сяаа. бий. га.)] абажидим на гароди. имз ко махаараажа двааадаса абажидим на гаронди. саа жа бана бабадигаа баасаанасамбахаарзна бхижжидваа анимиддагададисаа язна ваа дзна ваа бадамаанаа бхагавадо баадз бадидаа.

‘‘яаṫаа ваа бана, махаараажа̇, саṅхасукумааṅуражо̇ анилаḃаласамаахаḋо анимиḋḋагаḋаḋисо язна ваа ḋзна ваа абхигиради, звамзва ко, махаараажа̇, саа бабадигаа баасааṅасамбахаарзна бхижжи̇двaa анимиḋḋагаḋаḋисаа язна ваа ḋзна ваа баḋамаанаа бхаġаваḋо баадз баḋиḋаа. яади бана, махаараажа̇, саа бабадигаа баасааṅадо̇ висуṃ на бхавзяяа, ḋамби дз сзлаа баасааṅабабадигаṃ уббадидваа ġаṅхзяяуṃ. зсаа бана, махаараажа̇, бабадигаа на бхуумадтаа на аагаасадтаа, баасааṅасамбахааравзġзна бхижжи̇двaa анимиḋḋагаḋаḋисаа язна ваа ḋзна ваа баḋамаанаа бхаġаваḋо баадз баḋиḋаа.

‘‘яаṫаа ваа бана, махаараажа̇, вааḋамаṅдалигааяа угкиḋḋаṃ бурааṅабаṅṅаṃ анимиḋḋагаḋаḋисаṃ язна ваа ḋзна ваа баḋаḋи, звамзва ко, махаараажа̇, зсаа бабадигаа баасааṅасамбахааравзġзна анимиḋḋагаḋаḋисаа язна ваа ḋзна ваа баḋамаанаа бхаġаваḋо баадз баḋиḋаа. аби жа, махаараажа̇, агаḋан̃н̃усса гаḋарияасса ḋзваḋаḋḋасса ḋугкаанубхаванааяа бабадигаа бхаġаваḋо баадз баḋиḋаа’’ḋи. ‘‘саадху, бхандз нааġасзна, звамзḋаṃ ḋаṫаа самбадижчаамий’’ḋи.

баадасагалигаахаḋабан̃хо адтамо.

9. аġġаġġасамаṅабан̃хо

9. ‘‘бхандз нааġасзна, бхaасиḋамбзḋаṃ бхаġаваḋаа ‘аасаваанаṃ каяaa самаṅо хоḋий’ḋи. буна жа бхаṅиḋаṃ –

‘‘‘жадуḅбхи ḋхаммзхи саманġибхууḋаṃ, ḋаṃ вз нараṃ самаṅаṃ aaху логз’ḋи.

ḋаḋримз жаḋḋааро ḋхаммаа канḋи аббаахаараḋаа раḋивиббахаанаṃ аагин̃жан̃н̃аṃ. саḅḅаани банзḋаани абаригкийṅаасавасса сагилзсассзва хонḋи. яаḋи, бхандз нааġасзна, аасаваанаṃ каяaa самаṅо хоḋи, ḋзна хи ‘жадуḅбхи ḋхаммзхи саманġибхууḋаṃ, ḋаṃ вз нараṃ самаṅаṃ aaху логз’ḋи яаṃ важанаṃ, ḋаṃ мижчаа. яаḋи жадуḅбхи ḋхаммзхи саманġибхууḋо самаṅо хоḋи, ḋзна хи ‘аасаваанаṃ каяaa самаṅо хоḋий’ḋи ḋамби важанаṃ мижчаа, аяамби убхаḋо гоḋиго бан̃хо ḋаваанубба̇ḋḋо, со ḋаяaa ниḅḅаахиḋаḅḅо’’ḋи.

‘‘бхaасиḋамбзḋаṃ, махаараажа̇, бхаġаваḋаа ‘аасаваанаṃ каяaa самаṅо хоḋий’ḋи. буна жа бхаṅиḋаṃ ‘жадуḅбхи ḋхаммзхи саманġибхууḋаṃ, ḋаṃ вз нараṃ самаṅаṃ aaху логз’ḋи. ḋаḋиḋаṃ, махаараажа̇, важанаṃ ḋзсаṃ ḋзсаṃ буġġалаанаṃ ġуṅавасзна бхаṅиḋаṃ ‘жадуḅбхи ḋхаммзхи саманġибхууḋаṃ, ḋаṃ вз нараṃ самаṅаṃ aaху логз’ḋи, иḋаṃ бана ниравасзсаважанаṃ ‘аасаваанаṃ каяaa самаṅо хоḋий’ḋи.

‘‘аби жа, махаараажа̇, яз гзжи гилзсуубасамаaяа бадибаннаа, ḋз саḅḅз убааḋaaяубааḋaaяа самаṅо кийṅаасаво аġġамагкаaяаḋи. яаṫаа, махаараажа̇, яаани гаанижи жа̇лажа̇ṫалажа̇бубпаани, вассигаṃ ḋзсаṃ аġġамагкаaяаḋи, авасзсаани яаани гаанижи вивиḋхаани бубпажа̇аḋаани, саḅḅаани ḋаани бубпаани язва, убааḋaaяубааḋaaяа бана вассигаṃ язва бубпаṃ жа̇нaсса баḋṫиḋаṃ бихаяиḋаṃ. звамзва ко, махаараажа̇, яз гзжи гилзсуубасамаaяа бадибаннаа, ḋз саḅḅз убааḋaaяубааḋaaяа самаṅо кийṅаасаво аġġамагкаaяаḋи.

‘‘яаṫаа ваа бана, махаараажа̇, саḅḅаḋхан̃н̃аанаṃ саали аġġамагкаaяаḋи, яаа гаажи авасзсаа вивиḋхаа ḋхан̃н̃ажа̇аḋияо, ḋаа саḅḅаа убааḋaaяубааḋaaяа бхожа̇наани сарийраяaабанааяа, саали язва ḋзсаṃ аġġамагкаaяаḋи. звамзва ко, махаараажа̇, яз гзжи гилзсуубасамаaяа бадибаннаа, ḋз саḅḅз убааḋaaяубааḋaaяа самаṅо кийṅаасаво аġġамагкаaяаḋий’’ḋи. ‘‘саадху, бхандз нааġасзна, звамзḋаṃ ḋаṫаа самбадижчаамий’’ḋи.

аġġаġġасамаṅабан̃хо навамо.

10. ваṅṅабхаṅанабан̃хо

10. ‘‘бхандз нааġасзна, бхaасиḋамбзḋаṃ бхаġаваḋаа ‘мамаṃ ваа, бхигкавз, барз ваṅṅаṃ бхaасзяяуṃ, ḋхаммасса ваа, санġхасса ваа ваṅṅаṃ бхaасзяяуṃ, ḋаḋра ḋумхзхи на аананḋо, на соманассаṃ, на жзḋасо уббилаавиḋаḋḋаṃ гараṅийяа’нḋи буна жа ḋаṫааġаḋо сзласса ḅраахмаṅасса яаṫаабхужжз ваṅṅз бхан̃н̃амаанз аананḋиḋо сумано уббилаавиḋо бхияяо уḋḋариṃ сагаġуṅаṃ багиḋḋзси –

‘‘‘раажа̇аахамасми сзлааḋи, ḋхаммараажа̇а ануḋḋаро;
ḋхаммзна жаггаṃ ваḋḋзми, жаггаṃ аббаḋиваḋḋияа’нḋи [ма. ни. 2.399].

‘‘яаḋи, бхандз нааġасзна, бхаġаваḋаа бхаṅиḋаṃ ‘мамаṃ ваа, бхигкавз, барз ваṅṅаṃ бхaасзяяуṃ, ḋхаммасса ваа санġхасса ваа ваṅṅаṃ бхaасзяяуṃ, ḋаḋра ḋумхзхи на аананḋо, на соманассаṃ, на жзḋасо уббилаавиḋаḋḋаṃ гараṅийяа’нḋи, ḋзна хи сзласса ḅраахмаṅасса яаṫаабхужжз ваṅṅз бхан̃н̃амаанз аананḋиḋо сумано уббилаавиḋо бхияяо уḋḋариṃ сагаġуṅаṃ багиḋḋзсийḋи яаṃ важанаṃ, ḋаṃ мижчаа. яаḋи сзласса

ḅраахмаṇасса яатáабхужжз ваṇṇз бхаññамаанз аанандидо сумано уббилаавидо бхияяо уддáриṃ сагаґуṇаṃ багидд̇зси, д̇зна хи ‘мамаṃ ваа, бхигкавз, барз ваṇṇаṃ бхаасзяяуṃ, д̇хаммасса ваа саṅгхасса ваа ваṇṇаṃ бхаасзяяуṃ, д̇ад̇ра д̇умхзхи на аанандо, на ṣоманассаṃ, на жзд̇асо уббилаавид̇адд̇аṃ гараṇийяа’нди д̇амби важанаṃ мижчаа. аяамби убхадо годиго баñхо д̇аваануббаддо, со д̇аяаа ниḅḅаахид̇аḅḅо’’ди.

‘‘бхаасид̇амбзд̇аṃ , махаараажа, бхаґавад̇аа ‘мамаṃ ваа, бхигкавз, барз ваṇṇаṃ бхаасзяяуṃ, д̇хаммасса ваа саṅгхасса ваа ваṇṇаṃ бхаасзяяуṃ, д̇ад̇ра д̇умхзхи на аанандо, на соманассаṃ, на жзд̇асо уббилаавид̇адд̇аṃ гараṇийяа’нди. сзласса жа ḅраахмаṇасса яатáабхужжз ваṇṇз бхаññамаанз бхияяо уддáриṃ сагаґуṇаṃ багидд̇ид̇аṃ –

‘‘‘раажаахамасми сзлаади, д̇хаммараажаа ануддáро;
д̇хаммзна жаггаṃ вадд̇зми, жаггаṃ аббадивадд̇ияа’нди.

‘‘батамаṃ, махаараажа, бхаґавад̇аа д̇хаммасса сабхаавасарасалагкаṇаṃ сабхаавaṃ авид̇атáṃ бхууд̇аṃ д̇ажчаṃ д̇атáд̇тáṃ баридийибаяамаанзна бхаṇид̇аṃ ‘мамаṃ ваа бхигкавз, барз ваṇṇаṃ бхаасзяяуṃ, д̇хаммасса ваа саṅгхасса ваа ваṇṇаṃ бхаасзяяуṃ, д̇ад̇ра д̇умхзхи на аанандо, на соманассаṃ, на жзд̇асо уббилаавид̇адд̇аṃ гараṇийяа’нди. яаṃ бана бхаґавад̇аа сзласса ḅраахмаṇасса яатáабхужжз ваṇṇз бхаññамаанз бхияяо уддáриṃ сагаґуṇаṃ багидд̇ид̇аṃ ‘раажаахамасми сзлаади, д̇хаммараажаа ануддáро’ди д̇аṃ на лаабхахзду, на яасахзду, на адд̇ахзду, на багкахзду, на анд̇зваасигамяад̇аая, атá ко анугамбаая гааруññзна хид̇авасзна звaṃ имасса д̇хаммаабхисамаяо бхависсади д̇иṇṇаñжа маанавагасад̇аананди, звaṃ бхияяо уддáриṃ сагаґуṇаṃ бхаṇид̇аṃ ‘раажаахамасми сзлаади, д̇хаммараажаа ануддáро’ди. ‘‘саад̇ху, бханд̇з нааґасзна, звамзд̇аṃ д̇атáа самбадижчаамий’’ди.

ваṇṇабхаṇанабаñхо д̇асамо.

11. ахиṃсааниггáхабаñхо

11. ‘‘бханд̇з нааґасзна, бхаасид̇амбзд̇аṃ бхаґавад̇аа ‘ахиṃсаяаṃ бараṃ логз, бияо хохиси маамаго’ди. буна жа бхаṇид̇аṃ ‘ниггáṇхз ниггáхаарахаṃ, баггáṇхз баггáхаараха’нди. ниггáхо наама, бханд̇з нааґасзна, хадтáжчзд̇о баад̇ажчзд̇о вад̇хо ḅанд̇ханаṃ гаараṇаа маараṇаṃ санд̇ад̇ивигобанаṃ, на зд̇аṃ важанаṃ бхаґавад̇о яудд̇аṃ, на жа бхаґаваа арахади зд̇аṃ важанаṃ вадд̇уṃ. яад̇и, бханд̇з нааґасзна, бхаґавад̇аа бхаṇид̇аṃ ‘ахиṃсаяаṃ бараṃ логз, бияо хохиси маамаго’’ди, д̇зна хи ‘‘ниггáṇхз ниггáхаарахаṃ, баггáṇхз баггáхаараха’’нди яаṃ важанаṃ, д̇аṃ мижчаа. яад̇и д̇атáаґад̇зна бхаṇид̇аṃ ‘‘ниггáṇхз ниггáхаарахаṃ, баггáṇхз баггáхаараха’’нди, д̇зна хи ‘‘ахиṃсаяаṃ бараṃ логз, бияо хохиси маамаго’’ди д̇амби важанаṃ мижчаа. аяамби убхадо годиго баñхо д̇аваануббаддо, со д̇аяаа ниḅḅаахид̇аḅḅо’’ди.

‘‘бхаасид̇амбзд̇аṃ, махаараажа, бхаґавад̇аа ‘ахиṃсаяаṃ бараṃ логз, бияо хохиси маамаго’ди, бхаṇид̇аñжа ‘ниггáṇхз ниггáхаарахаṃ, баггáṇхз баггáхаараха’нди . ‘ахиṃсаяаṃ бараṃ логз, бияо хохиси маамаго’ди саḅḅзсаṃ, махаараажа, д̇атáаґад̇аанаṃ анумад̇аṃ зд̇аṃ, зсаа анусидти, зсаа д̇хаммад̇зсанаа, д̇хаммо хи, махаараажа, ахиṃсаалагкаṇо, сабхаававажанаṃ зд̇аṃ. яаṃ бана, махаараажа, д̇атáаґад̇о ааха ‘ниггáṇхз ниггáхаарахаṃ, баггáṇхз баггáхаараха’нди, бхаасаа зсаа, уд̇д̇ихад̇аṃ, махаараажа, жидд̇аṃ ниггáхзд̇аḅḅаṃ, лийнаṃ жидд̇аṃ баггáхзд̇аḅḅаṃ. агусалаṃ жидд̇аṃ ниггáхзд̇аḅḅаṃ, гусалаṃ жидд̇аṃ баггáхзд̇аḅḅаṃ. аяонисо манасигааро ниггáхзд̇аḅḅо, йонисо манасигааро баггáхзд̇аḅḅо. мижчаабадибанно ниггáхзд̇аḅḅо, саммаабадибанно баггáхзд̇аḅḅо. анарияо ниггáхзд̇аḅḅо арияо баггáхзд̇аḅḅо. жоро ниггáхзд̇аḅḅо, ажоро баггáхзд̇аḅḅо’’ди.

‘‘ход̇у, бханд̇з нааґасзна, ид̇аани д̇ваṃ бажжааґад̇оси мама висаяаṃ, яамахаṃ бужчаами, со мз адтó убаґад̇о. жоро бана, бханд̇з нааґасзна, ниггáṇханд̇зна гатáṃ ниггáхзд̇аḅḅо’’ди? ‘‘жоро, махаараажа, ниггáṇханд̇зна звaṃ ниггáхзд̇аḅḅо, барибхаасанийяо барибхаасид̇аḅḅо, д̇аṇданийяо д̇аṇд̇зд̇аḅḅо, баḅḅаажанийяо баḅḅаажзд̇аḅḅо, ḅанд̇ханийяо ḅанд̇хид̇аḅḅо, гхаад̇анийяо гхаад̇зд̇аḅḅо’’ди. ‘‘яаṃ бана, бханд̇з нааґасзна, жораанаṃ гхаад̇анаṃ, д̇аṃ д̇атáаґад̇аанаṃ анумад̇а’’нди? ‘‘на хи, махаараажаа’’ди. ‘‘гисса бана жоро анусаасанийяо анумад̇о д̇атáаґад̇аана’’нди? ‘‘яо со, махаараажа, гхаад̇ийяад̇и, на со д̇атáаґад̇аанаṃ анумад̇ияаа гхаад̇ийяад̇и, саяаṃгад̇зна со гхаад̇ийяад̇и, аби жа д̇хаммаанусидтияаа анусаасийяад̇и, саггаа бана, махаараажа, д̇аяаа бурисаṃ агаарагаṃ анабараад̇хаṃ вийтíяаṃ жаранд̇аṃ ґахзд̇ваа гхаад̇аяид̇у’’нди? ‘‘на саггаа, бханд̇з’’ди. ‘‘гзна гаараṇзна, махаараажаа’’ди? ‘‘агаарагадд̇аа, бханд̇з’’ди. ‘‘звамзва ко, махаараажа, на жоро д̇атáаґад̇аанаṃ анумад̇ияаа хаññад̇и, саяаṃгад̇зна со хаññад̇и, гиṃ банзд̇тá анусаасаго гиñжи д̇осаṃ аабажжад̇ий’’ди? ‘‘на хи бханд̇з’’ди. ‘‘д̇зна хи, махаараажа, д̇атáаґад̇аанаṃ анусидти саммаанусидти ход̇ий’’ди. ‘‘саад̇ху, бханд̇з нааґасзна, звамзд̇аṃ д̇атáа самбадижчаамий’’ди.

ахиṃсааниггáхабаñхо згаад̇асамо.

12. бхигкубан̣аамид̇абан̃хо

12. ‘‘бханд̇з нааг̇асзна, бхаасид̇амбзд̇ам̣ бхаг̇авад̇аа ‘аггод̇хано виг̇ад̇акилохамасмий’д̇и, буна жа д̇ат̇аааг̇ад̇о т̇зрз саарибуд̇д̇амогг̇аллаанз сабарисз бан̣аамзси, гим̣ ну ко, бханд̇з нааг̇асзна, д̇ат̇аааг̇ад̇о губид̇о барисам̣ бан̣аамзси, уд̇ааху д̇удто бан̣аамзси, зд̇ам̣ д̇аава ж̇аанаахи имам̣ наамаад̇и? яад̇и, бханд̇з нааг̇асзна, губид̇о барисам̣ бан̣аамзси, д̇зна хи д̇ат̇аааг̇ад̇асса год̇хо аббад̇ивад̇д̇ид̇о, яад̇и д̇удто бан̣аамзси, д̇зна хи авад̇т̇усмим̣ аж̇аананд̇зна бан̣аамид̇аа. аяамби убхад̇о год̇иго бан̃хо д̇аваануббад̇д̇о, со д̇аяаа ниб̣б̣аахид̇аб̣б̣о’’д̇и.

‘‘бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаараа ж̇а, бхаг̇авад̇аа ‘аггод̇хано виг̇ад̇акилохамасмий’д̇и, бан̣аамид̇аа жа т̇зраа саарибуд̇д̇амогг̇аллаанаа сабарисаа, д̇ан̃жа бана на гобзна, ид̇ха, махаараа ж̇а, гожид̇зва бурисо махаабат̇авияаа муулз ваа каан̣угз ваа баасаан̣з ваа гаталз ваа висамз ваа бхуумибхааг̇з калид̇ваа бад̇ад̇и, аби ну ко, махаараа ж̇а, махаабат̇авий губид̇аа д̇ам̣ баад̇зд̇ий’’д̇и? ‘‘на хи, бханд̇з, над̇т̇и махаабат̇авияаа гобо ваа басаад̇о ваа, анунаяаббад̇игхавиббамуд̇д̇аа махаабат̇авий, саяамзва со аласо калид̇ваа бад̇ид̇од̇и. звамзва ко, махаараа ж̇а, над̇т̇и д̇ат̇аааг̇ад̇аанам̣ гобо ваа басаад̇о ваа, анунаяаббад̇игхавиббамуд̇д̇аа д̇ат̇аааг̇ад̇аа арахант̇о саммаасамб̣уд̇д̇хаа, ат̇а ко саяам̣ гад̇знзва д̇з ад̇д̇ано абараад̇хзна бан̣аамид̇аа.

‘‘ид̇ха бана, махаараа ж̇а, махаасамуд̇д̇о на мад̇зна гун̣абзна сам̣васад̇и, яам̣ ход̇и махаасамуд̇д̇з мад̇ам̣ гун̣абам̣, д̇ам̣ киббамзва нижчубхад̇и т̇алам̣ уссаарзд̇и. аби ну ко, махаараа ж̇а, махаасамуд̇д̇о губид̇о д̇ам̣ гун̣абам̣ нижчубхад̇ий’’д̇и? ‘‘на хи, бханд̇з, над̇т̇и махаасамуд̇д̇асса гобо ваа басаад̇о ваа, анунаяаббад̇игхавиббамуд̇д̇о махаасамуд̇д̇о’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаараа ж̇а, над̇т̇и д̇ат̇аааг̇ад̇аанам̣ гобо ваа басаад̇о ваа, анунаяаббад̇игхавиббамуд̇д̇аа д̇ат̇аааг̇ад̇аа арахант̇о саммаасамб̣уд̇д̇хаа, ат̇а ко саяам̣ гад̇знзва д̇з ад̇д̇ано абараад̇хзна бан̣аамид̇аа.

‘‘яат̇аа, махаараа ж̇а, бат̇авияаа калид̇о бад̇ийяад̇и, звам̣ ж̇инасаасанаварз калид̇о бан̣аамийяад̇и. яат̇аа, махаараа ж̇а, самуд̇д̇з мад̇ам̣ гун̣абам̣ нижчубхийяад̇и , звам̣ ж̇инасаасанаварз калид̇о бан̣аамийяад̇и. яам̣ бана д̇з, махаараа ж̇а, д̇ат̇аааг̇ад̇о бан̣аамзси, д̇зсам̣ ад̇т̇агаамо хид̇агаамо сукагаамо висуд̇д̇хигаамо ‘звам̣ имз ж̇аад̇иж̇араааб̣яаад̇химаран̣зхи баримужжиссанд̇ий’д̇и бан̣аамзсий’’д̇и. ‘‘саад̇ху, бханд̇з нааг̇асзна, звамзд̇ам̣ д̇ат̇аа самбад̇ижчаамий’’д̇и.

бхигкубан̣аамид̇абан̃хо д̇вааад̇асамо.

бан̣аамид̇аваг̇г̇о д̇ад̇ияо.

имасмим̣ ваг̇г̇з д̇вааад̇аса бан̃хаа.

4. саб̣б̣ан̃н̃уд̇ан̃аан̣аваг̇г̇о

1. ид̇д̇хигаммавибаагабан̃хо

1. ‘‘бханд̇з нааг̇асзна, бхаасид̇амбзд̇ам̣ бхаг̇авад̇аа ‘зд̇ад̇аг̇г̇ам̣, бхигкавз, мама саавагаанам̣ бхигкуунам̣ ид̇д̇химанд̇аанам̣ яад̇ид̇ам̣ махаамогг̇аллаано’д̇и. буна жа гира со лаг̇уд̣зхи бариботид̇о бхиннасийсо сан̃жун̣н̣ид̇адтимам̣сад̇хаманичиннабаригад̇д̇о барини̇б̣б̣уд̇о [д̇хаманимаж̇ж̇абаригад̇д̇о (сий. бий.), д̇хамманимин̃ж̇абариг̇ад̇д̇о (сяаа.)]. яад̇и, бханд̇з нааг̇асзна, т̇зро махаамогг̇аллаано ид̇д̇хияаа год̇им̣ г̇ад̇о, д̇зна хи лаг̇уд̣зхи бот̇ид̇о бариниб̣б̣уд̇од̇и яам̣ важанам̣, д̇ам̣ мижчаа. яад̇и лаг̇уд̣зхи бариботид̇о бариниб̣б̣уд̇о, д̇зна хи ид̇д̇хияаа год̇им̣ г̇ад̇од̇и д̇амби важанам̣ мижчаа. гим̣ на самад̇т̇о ид̇д̇хияаа ад̇д̇ано убагхаад̇ам̣ абанаяид̇ум̣, сад̇звагассаби логасса бад̇исаран̣ам̣ бхавид̇ум̣ арахад̇и? аяамби убхад̇о год̇иго бан̃хо д̇аваануббад̇д̇о, со д̇аяаа ниб̣б̣аахид̇аб̣б̣о’’д̇и.

‘‘бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаараа ж̇а, бхаг̇авад̇аа ‘зд̇ад̇аг̇г̇ам̣, бхигкавз, мама саавагаанам̣ бхигкуунам̣ ид̇д̇химанд̇аанам̣ яад̇ид̇ам̣ махаамогг̇аллаано’д̇и. аайасмаа жа махаамогг̇аллаано лаг̇уд̣ахад̇о бариниб̣б̣уд̇о, д̇ан̃жа бана гаммаад̇хигг̇ахид̇знаа’’д̇и.

‘‘нану, бханд̇з нааг̇асзна, ид̇д̇химад̇о ид̇д̇хивисаяоби гаммавибаагоби д̇вз ажинд̇ияаа, ажинд̇иязна ажинд̇ияам̣ абанаяид̇аб̣бам̣. яат̇аа наама, бханд̇з, гзжи палагаамаа габид̇т̇зна габид̇т̇ам̣ бот̇знд̇и, амб̣зна амб̣ам̣ бот̇знд̇и, звамзва ко, бханд̇з нааг̇асзна, ажинд̇иязна ажинд̇ияам̣ бот̇аяид̇ваа абанзд̇аб̣ба’’нд̇и? ‘‘ажинд̇ияаанамби, махаараа ж̇а, згам̣ ад̇химад̇д̇ам̣ б̣алавад̇арам̣, яат̇аа, махаараа ж̇а, махияаа раа ж̇аано ход̇и самаж̇аж̇жаа, самаж̇аж̇жаанамби д̇зсам̣ зго саб̣б̣з абхибхавид̇ваа аан̣ам̣ бавад̇д̇зд̇и. звамзва ко, махаараа ж̇а, д̇зсам̣ ажинд̇ияаанам̣ гаммавибаагам̣ язва ад̇химад̇д̇ам̣ б̣алавад̇арам̣, гаммавибаагам̣ язва саб̣б̣з абхибхавия аан̣ам̣ бавад̇д̇зд̇и, гаммаад̇хигг̇ахид̇асса авасзсаа гирияаа огаасам̣ на лабханд̇и.

‘‘идх̇а бана, махаараажа̇, гожи бурисо гисмин̃жид̇зва багараṇз абаражж̇хад̇и, на д̇асса маад̇аа ваа бид̇аа ваа бхаг̇иний ваа бхаад̇аро ваа сакий ваа сахааяагаа ваа [бхаг̇инибхаад̇аро ваа сакисахааяагаа ваа (сий. бий. га.)] д̇ааяанд̇и, ат̇а ко раажаа язва д̇ад̇т̇а абхибхавияа ааṇаṃ бавад̇д̇зд̇и. гиṃ д̇ад̇т̇а гаараṇаṃ? абараадх̇игад̇аа. звамзва ко, махаараажа̇, д̇зсаṃ ажинд̇ияаанаṃ гаммавибаагаṃ язва ад̇химад̇д̇аṃ ɓалавад̇араṃ, гаммавибаагаṃ язва саɓɓз абхибхавияа ааṇаṃ бавад̇д̇зд̇и, гаммаадх̇игг̇ахид̇асса авасзсаа гирияаа огаасаṃ на лабханд̇и.

‘‘яат̇аа ваа бана, махаараажа̇, махияаа д̇авад̇аахз самуд̇тид̇з гхад̇асахассамби уд̇агаṃ на саггод̇и ниɓɓаабзд̇уṃ, ат̇а ко аг̇г̇и язва д̇ад̇т̇а абхибхавияа ааṇаṃ бавад̇д̇зд̇и. гиṃ д̇ад̇т̇а гаараṇаṃ? ɓалавад̇аа д̇зж̇асса. звамзва ко, махаараажа̇, д̇зсаṃ ажинд̇ияаанаṃ гаммавибаагаṃ язва ад̇химад̇д̇аṃ ɓалавад̇араṃ, гаммавибаагаṃ язва саɓɓз абхибхавияа ааṇаṃ бавад̇д̇зд̇и, гаммаадх̇игг̇ахид̇асса авасзсаа гирияаа огаасаṃ на лабханд̇и, д̇асмаа, махаараажа̇, ааяасмад̇о махаамог̇г̇аллаанасса гаммаадх̇игг̇ахид̇асса лаг̇уḷзхи бот̇ияамаанасса ид̇д̇хияаа саманнаахааро наахосий’’д̇и. ‘‘саадху, бханд̇з наага̇сзна, звамзд̇аṃ д̇ат̇аа самбад̇ижчаамий’’д̇и.

ид̇д̇хигаммавибаагабан̃хо батамо.

2. д̇хаммавинаяабад̇ижчаннаабад̇ижчаннабан̃хо

2. ‘‘бханд̇з наага̇сзна, бхаасид̇амбзд̇аṃ бхаг̇авад̇аа ‘д̇ат̇аага̇д̇аɓбавзд̇ид̇о, бхигкавз, д̇хаммавинаяо вивад̇о вирожад̇и но бад̇ижчанно’д̇и. буна жа баад̇имогкуд̇д̇зсо гзвалан̃жа винаяабид̇агаṃ бихид̇аṃ бад̇ижчаннаṃ. яад̇и, бханд̇з наага̇сзна, ж̇инасаасанз яуд̇д̇аṃ ваа бад̇д̇аṃ ваа самаяаṃ лабхзт̇а, винаяабаṇṇад̇д̇и вивад̇аа собхзяяа. гзна гаараṇзна? гзвалаṃ д̇ад̇т̇а сигкаа саṃяамо ниямо сийлаг̇уṇааажаарабаṇṇад̇д̇и ад̇т̇арасо д̇хаммарасо вимуд̇д̇ирасо. яад̇и, бханд̇з наага̇сзна, бхаг̇авад̇аа бхаṇид̇аṃ ‘д̇ат̇аага̇д̇аɓбавзд̇ид̇о, бхигкавз, д̇хаммавинаяо вивад̇о вирожад̇и но бад̇ижчанно’д̇и, д̇зна хи ‘баад̇имогкуд̇д̇зсо гзвалан̃жа винаяабид̇агаṃ бихид̇аṃ бад̇ижчанна’нд̇и яаṃ важанаṃ, д̇аṃ мижчаа. яад̇и баад̇имогкуд̇д̇зсо гзвалан̃жа винаяабид̇агаṃ бихид̇аṃ бад̇ижчаннаṃ, д̇зна хи ‘д̇ат̇аага̇д̇аɓбавзд̇ид̇о, бхигкавз, д̇хаммавинаяо вивад̇о вирожад̇и но бад̇ижчанно’д̇и д̇амби важанаṃ мижчаа. аяамби убхад̇о годиго бан̃хо д̇аваануббад̇д̇о, со д̇аяаа ниɓɓаахид̇аɓɓо’’д̇и.

‘‘бхаасид̇амбзд̇аṃ , махаараажа̇, бхаг̇авад̇аа ‘д̇ат̇аага̇д̇аɓбавзд̇ид̇о, бхигкавз, д̇хаммавинаяо вивад̇о вирожад̇и но бад̇ижчанно’д̇и. буна жа баад̇имогкуд̇д̇зсо гзвалан̃жа винаяабид̇агаṃ бихид̇аṃ бад̇ижчаннаṃ, д̇ан̃жа бана на саɓɓзсаṃ, сиймаṃ гад̇ваа бихид̇аṃ.

‘‘д̇ивид̇х̇зна, махаараажа̇, бхаг̇авад̇аа баад̇имогкуд̇д̇зсо сиймаṃ гад̇ваа бихид̇о, буɓɓагаанаṃ д̇ат̇аага̇д̇аанаṃ ваṃсавасзна баад̇имогкуд̇д̇зсо сиймаṃ гад̇ваа бихид̇о, д̇хаммасса г̇аругад̇д̇аа бихид̇о, бхигкубхуумияаа г̇аругад̇д̇аа бихид̇о.

‘‘гат̇аṃ буɓɓагаанаṃ д̇ат̇аага̇д̇аанаṃ ваṃсавасзна баад̇имогкуд̇д̇зсо сиймаṃ гад̇ваа бихид̇о, зсо ваṃсо, махаараажа̇, саɓɓзсаṃ буɓɓагаанаṃ д̇ат̇аага̇д̇аанаṃ яад̇ид̇аṃ бхигкумаж̇жхз баад̇имогкуд̇д̇зсо авасзсаанаṃ бихид̇о. яат̇аа, махаараажа̇, гад̇д̇ияаанаṃ гад̇д̇ияамааяаа гад̇д̇ияззу язва жарад̇и, звамзд̇аṃ гад̇д̇ияаанаṃ логасса бавзṇий авасзсаанаṃ бихид̇аа. звамзва ко, махаараажа̇, зсо ваṃсо саɓɓзсаṃ буɓɓагаанаṃ д̇ат̇аага̇д̇аанаṃ яад̇ид̇аṃ бхигкумаж̇жхз баад̇имогкуд̇д̇зсо авасзсаанаṃ бихид̇о.

‘‘яат̇аа ваа бана, махаараажа̇, махияаа г̇аṇаа вад̇д̇анд̇и, сзяяат̇ид̇аṃ, маллаа ад̇оṇаа баɓɓад̇аа д̇хаммаг̇ирияаа ɓрахмаг̇ирияаа над̇агаа нажжагаа лан̇гхагаа бисаажаа маṇибхад̇д̇аа буṇṇаɓад̇д̇хаа жанд̇имасуурияаа сирид̇звад̇аа гаалид̇звад̇аа, сиваа васуд̇зваа гханигаа асибаасаа бхад̇д̇ибуд̇д̇аад̇и, д̇зсаṃ д̇зсаṃ рахассаṃ д̇зсу д̇зсу г̇аṇзсу язва жарад̇и, авасзсаанаṃ бихид̇аṃ. звамзва ко, махаараажа̇, зсо ваṃсо саɓɓзсаṃ буɓɓагаанаṃ д̇ат̇аага̇д̇аанаṃ яад̇ид̇аṃ бхигкумаж̇жхз баад̇имогкуд̇д̇зсо авасзсаанаṃ бихид̇о. зваṃ буɓɓагаанаṃ д̇ат̇аага̇д̇аанаṃ ваṃсавасзна баад̇имогкуд̇д̇зсо сиймаṃ гад̇ваа бихид̇о.

‘‘гат̇аṃ д̇хаммасса г̇аругад̇д̇аа баад̇имогкуд̇д̇зсо сиймаṃ гад̇ваа бихид̇о? д̇хаммо, махаараажа̇, г̇аруго бхаарияо, д̇ад̇т̇а саммад̇д̇агаарий ан̃н̃аṃ аараад̇хзд̇и, д̇аṃ д̇ад̇т̇а барамбараасаммад̇д̇агаарид̇ааяа баабуṇаад̇и, на д̇аṃ д̇ад̇т̇а барамбараасаммад̇д̇агаарид̇ааяа баабуṇаад̇и, маа жааяаṃ саарад̇х̇аммо варад̇х̇аммо асаммад̇д̇агаарийнаṃ хад̇т̇аг̇ад̇о он̃н̃аад̇о аван̃н̃аад̇о хийḷид̇о кийḷид̇о г̇арахид̇о бхавад̇у, маа жааяаṃ саарад̇х̇аммо варад̇х̇аммо д̇ужж̇анаг̇ад̇о он̃н̃аад̇о аван̃н̃аад̇о хийḷид̇о кийḷид̇о г̇арахид̇о бхавад̇уужд̇и. зваṃ д̇хаммасса г̇аругад̇д̇аа баад̇имогкуд̇д̇зсо сиймаṃ гад̇ваа бихид̇о.

‘‘яат̇аа, махаараажа̇, саараварабавараабхиж̇аад̇аж̇аад̇имандарад̇д̇алохид̇ажанд̇анаṃ наама саварабураманууг̇ад̇аṃ он̃н̃аад̇аṃ аван̃н̃аад̇аṃ хийḷид̇аṃ кийḷид̇аṃ г̇арахид̇аṃ бхавад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, маа жааяаṃ саарад̇х̇аммо варад̇х̇аммо барамбарааасаммад̇д̇агаарийнаṃ хад̇т̇аг̇ад̇о он̃н̃аад̇о аван̃н̃аад̇о хийḷид̇о кийḷид̇о г̇арахид̇о бхавад̇у, маа жааяаṃ саарад̇х̇аммо варад̇х̇аммо д̇ужж̇анаг̇ад̇о он̃н̃аад̇о

аван̄̄аадо̇ хийл̤идо̇ кийл̤идо̇ г̇арахидо̇ бхавадӯуди. звам̤ дх̇аммасса г̇аругадд̇аа баадимогкуддз̇со сиймам̤ гадваа бихидо̇ .

“гат̇ам̤ бхигкубхуумияаа г̇аругадд̇аа баадимогкуддз̇со сиймам̤ гадваа бихидо̇, бхигкубхааво ко, махаараажа̇, логз адулияо аббамаан̤о анаг̇гхияо, на саггаа гзнажи аг̇гхаабздӯм̤ дулздӯм̤ баримздӯм̤, маая̇ам̤ зваруубз бхигкубхаавз тидо̇ логзна самасамо бхавадӯуди бхигкуунам̤ язва андарз баадимогкуддз̇со жаради. ят̇аа, махаараажа̇, логз варабаварабхан̤дам̤ вадт̇ам̤ ваа адт̇аран̤ам̤ ваа г̇ажа̇дуранг̇арат̇асуван̤н̤аража̇дамаан̤имуддаидт̇ирадҁанаадийни ваа нижа̇идагаммасуураа ваа [нижж̇идагаммасуураа ваа (сий. бий.)] саб̤б̤з дз̇ раажа̇анамубаг̇ажчанди, звамзва ко, махаараажа̇, яаавадаа логз [логз сигкаа (сий. бий.)] суг̇адаг̇амабарияддиаажаарасам̤яамасийласам̤варагун̤аа, саб̤б̤з дз̇ бхигкусанг̇хамубаг̇адаа бхаванди. звам̤ бхигкубхуумияаа г̇аругадд̇аа баадимогкуддз̇со сиймам̤ гадваа бихидо̇”ди. “саадх̇у, бхандз̇ нааг̇асзна, звамздам̤ дат̇аа самбидижчаамий”ди.

дх̇аммавинаяабадижчаннаабадижчаннабан̄хо дӯдияо.

3. мусааваадаг̇арулахубхаавабан̄хо

3. “бхандз̇ нааг̇асзна, бхаасидамбздам̤ бхаг̇авадаа ‘самбажа̇анамусааваадз̇ баараажи̇го ход̇ий’ди. буна жа бхан̤идам̤ ‘самбажа̇анамусааваадз̇ лахугам̤ аабаддим̤ аабажж̇ади згасса сандигз дз̇санаавадт̇уга’нди. бхандз̇ нааг̇асзна, го бандзд̇а висзсо, гим̤ гааран̤ам̤, ян̄жзгзна мусааваадз̇на ужчижж̇ади, ян̄жзгзна мусааваадз̇на садз̇гижчо ходи? яади, бхандз̇ нааг̇асзна, бхаг̇авадаа бхан̤идам̤ ‘самбажа̇анамусааваадз̇ баараажи̇го ход̇ий’ди, дз̇на хи ‘самбажа̇анамусааваадз̇ лахугам̤ аабаддим̤ аабажж̇ади згасса сандигз дз̇санаавадт̇уга’нди яам̤ важанам̤, дам̤ мижчаа. яади дат̇аагадз̇на бхан̤идам̤ ‘самбажа̇анамусааваадз̇ лахугам̤ аабаддим̤ аабажж̇ади згасса сандигз дз̇санаавадт̇уга’нди, дз̇на хи ‘самбажа̇анамусааваадз̇ баараажи̇го ход̇ий’ди дамби важанам̤ мижчаа. аямби убхадо̇ годиго бан̄хо даваануббаддо̇, со дааяа ниб̤б̤аахидаб̤б̤о”ди.

“бхаасидамбздам̤ , махаараажа̇, бхаг̇авадаа ‘самбажа̇анамусааваадз̇ баараажи̇го ход̇ий’ди. бхан̤идан̄жа ‘самбажа̇анамусааваадз̇ лахугам̤ аабаддим̤ аабажж̇ади згасса сандигз дз̇санаавадт̇уга’нди, дан̄жа бана вадт̇увасзна г̇аругалахугам̤ ходи. дам̤ гим̤ ман̄̄аси, махаараажа̇, идх̇а гожи бурисо барасса баан̤инаа бахаарам̤ дадз̇зяа, дасса дӯмхз гим̤ дан̤дам̤ дх̇аарзт̇аа”ди? “яади со, бхандз̇, аахаа ‘нагкамаамий’ди, дасса маяам̤ агкамамаанз гахаабан̤ам̤ хараабзмаа”ди “идх̇а бана, махаараажа̇, со язва бурисо дава баан̤инаа бахаарам̤ дадз̇зяа, дасса бана го дан̤до”ди? “хадт̇амбисса, бхандз̇, чздаабзяяаама, баадамби чздаабзяяаама, яаава сийсам̤ гал̤ийражчзжж̇ам̤ чздаабзяяаама, саб̤б̤амби дам̤ г̇зхам̤ вилумбаабзяяаама, убхадо̇багкз [убхадо̇бассз (сий. бий. га.)] яаава садд̇амам̤ гулам̤ самуг̇гхаададаабзяяаамаа”ди. “го бандзд̇а, махаараажа̇, висзсо, гим̤ гааран̤ам̤, яам̤ згасса баан̤иббахаарз сукумо гахаабан̤о дан̤до, яам̤ дава баан̤иббахаарз хадт̇ажчзжж̇ам̤ баадажчзжж̇ам̤ яаава гал̤ийражчзжж̇ам̤ саб̤б̤аг̇зхаадаанам̤ убхадо̇багкз яаава садд̇амагулаа самуг̇гхаадо̇”ди? “мануссандарзна, бхандз̇”ди. “звамзва ко, махаараажа̇, самбажа̇анамусааваадо̇ вадт̇увасзна г̇аругалахуго ход̇ий”ди. “саадх̇у, бхандз̇ нааг̇асзна, звамздам̤ дат̇аа самбадижчаамий”ди.

мусааваадаг̇арулахубхаавабан̄хо дадияо.

4. б̤одх̇исадд̇адх̇аммадаабан̄хо

4. “бхандз̇ нааг̇асзна, бхаасидамбздам̤ бхаг̇авадаа **дх̇аммадаадх̇аммабарияааяз** ‘буб̤б̤зва б̤одх̇исадд̇аанам̤ маадаабидаро нияадаа хонди, б̤одх̇и нияадаа ходи, аг̇г̇асаавагаа нияадаа хонди, буддо̇ нияадо̇ ходи, убадтааго нияадо̇ ход̇ий’ди. буна жа дӯмхз бхан̤ат̇а ‘дӯсидз̇ гааяз тидо̇ б̤одх̇исаддо̇ адта махаавилоганаани вилогзди, гаалам̤ вилогзди, дийбам̤ вилогзди, дз̇сам̤ вилогзди, гулам̤ вилогзди, жа̇н̄зддим̤ вилогзди, ааяум̤ вилогзди, маасам̤ вилогзди, нзгкаммам̤ вилогздий’ди. бхандз̇ нааг̇асзна, абарибаггз н̄аан̤з буж̇жханам̤ надт̇и, барибаггз н̄аан̤з на саггаа нимзсандарамби ааг̇амздӯм̤, анадиггаманийяам̤ барибаггамаанасам̤. гасмаа б̤одх̇исаддо̇ гаалам̤ вилогзхи ‘гамхи гаалз уббажж̇аамий’ди. абарибаггз н̄аан̤з буж̇жханам̤ надт̇и, барибаггз н̄аан̤з на саггаа нимзсандарамби ааг̇амздӯм̤, гасмаа б̤одх̇исаддо̇ гулам̤ вилогзди ‘гумхи гулз уббажж̇аамий’ди. яади, бхандз̇ нааг̇асзна, буб̤б̤зва б̤одх̇исадд̇асса маадаабидаро нияадаа, дз̇на хи ‘гулам̤ вилогздий’ди яам̤ важанам̤, дам̤ мижчаа. яади гулам̤ вилогзди, дз̇на хи ‘буб̤б̤зва б̤одх̇исадд̇асса маадаабидаро нияадаа’ди дамби важанам̤ мижчаа. аямби убхадо̇ годиго бан̄хо даваануббаддо̇, со дааяа ниб̤б̤аахидаб̤б̤о”ди.

“нияадаа, махаараажа̇, буб̤б̤зва б̤одх̇исадд̇асса маадаабидаро, гулан̄жа б̤одх̇исаддо̇ вилогзди. гинди бана гулам̤ вилогзди ‘яз мз маадаабидаро, дз̇ каддияаа удааху б̤раахман̤аа’ди. звам̤ гулам̤ вилогзди.

‘‘адтаннам̣, махаараж̇а, буб̣б̣зва анааг̇ад̇ам̣ ологзд̇аб̣б̣ам̣ ход̇и. гад̇амзсам̣ адтаннам̣? ваан̣иж̇асса, махаараж̇а, буб̣б̣зва виггаябхан̣дам̣ ологзд̇аб̣б̣ам̣ ход̇и, хадт̇инааг̇асса буб̣б̣зва сон̣дааяа анааг̇ад̇о маг̇г̇о ологзд̇аб̣б̣о ход̇и, саагадигасса буб̣б̣зва анааг̇ад̇ам̣ д̇идт̇ам̣ ологзд̇аб̣б̣ам̣ ход̇и, нияамагасса буб̣б̣зва анааг̇ад̇ам̣ д̇ийрам̣ ологзд̇ваа наваа бзсзд̇аб̣б̣аа ход̇и, бхисаггасса буб̣б̣зва ааяум̣ ологзд̇ваа аад̇уро убасан̇гамид̇аб̣б̣о ход̇и, уд̇д̇арасзд̇усса буб̣б̣зва т̇ираат̇ирабхаавам̣ ж̇аанид̇ваа абхирухид̇аб̣б̣ам̣ ход̇и, бхигкусса буб̣б̣зва анааг̇ад̇ам̣ гаалам̣ бажжавзгкид̇ваа бхож̇анам̣ бхун̃ж̇ид̇аб̣б̣ам̣ ход̇и, б̣од̇хисад̇д̇аанам̣ буб̣б̣зва гулам̣ ологзд̇аб̣б̣ам̣ ход̇и ‘кад̇д̇ияагулам̣ ваа б̣раахман̣агулам̣ ваа’д̇и. имзсам̣ ко, махаараж̇а, адтаннам̣ буб̣б̣зва анааг̇ад̇ам̣ ологзд̇аб̣б̣ам̣ ход̇ий’’д̇и. ‘‘саад̇ху, бханд̇з нааг̇асзна, звамзд̇ам̣ д̇ат̇аа самбадижчаамий’’д̇и.

б̣од̇хисад̇д̇ад̇хаммад̇аабан̃хо жад̇уд̇т̇о.

5. ад̇д̇анибаад̇анабан̃хо

5. ‘‘бханд̇з нааг̇асзна, бхаасид̇амбзд̇ам̣ бхаг̇авад̇аа ‘на, бхигкавз, ад̇д̇аанам̣ баад̇зд̇аб̣б̣ам̣, яо баад̇зяяа, ят̇аад̇хаммо гаарзд̇аб̣б̣о’д̇и. буна жа д̇умхз бхан̣ат̇а ‘яадт̇а гадт̇ажи бхаг̇аваа саавагаанам̣ д̇хаммам̣ д̣зсаяамаано анзгабарияааязна ж̇аад̇ияаа ж̇арааяа б̣яаад̇хино маран̣асса самужчзд̇аая д̇хаммам̣ д̣зсзд̇и, яо хи гожи ж̇аад̇иж̇араа б̣яаад̇химаран̣ам̣ самад̇иггамад̇и, д̇ам̣ барамааяа басам̣саая басам̣сад̇ий’д̇и. яад̇и, бханд̇з нааг̇асзна, бхаг̇авад̇аа бхан̣ид̇ам̣ ‘на, бхигкавз, ад̇д̇аанам̣ баад̇зд̇аб̣б̣ам̣, яо баад̇зяяа, ят̇аад̇хаммо гаарзд̇аб̣б̣о’д̇и, д̇зна хи ‘ж̇аад̇ияаа ж̇арааяа б̣яаад̇хино маран̣асса самужчзд̇аая д̇хаммам̣ д̣зсзд̇ий’д̇и яам̣ важанам̣, д̇ам̣ мижчаа. яад̇и ж̇аад̇ияаа ж̇арааяа б̣яаад̇хино маран̣асса самужчзд̇аая д̇хаммам̣ д̣зсзд̇и, д̇зна хи ‘на, бхигкавз, ад̇д̇аанам̣ баад̇зд̇аб̣б̣ам̣, яо баад̇зяяа, ят̇аад̇хаммо гаарзд̇аб̣б̣о’’д̇и д̇амби важанам̣ мижчаа. аямби убхад̇о годиго бан̃хо д̇авааннуббад̇д̇о, со д̇аяаа ниб̣б̣аахид̇аб̣б̣о’’д̇и.

‘‘бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаараж̇а, бхаг̇авад̇аа ‘на, бхигкавз, ад̇д̇аанам̣ баад̇зд̇аб̣б̣ам̣, яо баад̇зяяа, ят̇аад̇хаммо гаарзд̇аб̣б̣о’д̇и. яадт̇а гадт̇ажи бхаг̇авад̇аа саавагаанам̣ д̇хаммам̣ д̣зсаяаамаанзна жа анзгабарияааязна ж̇аад̇ияаа ж̇арааяа б̣яаад̇хино маран̣асса самужчзд̇аая д̇хаммо д̣зсид̇о, д̇адт̇а бана гааран̣ам̣ адт̇и, язна бхаг̇аваа гаараан̣зна бад̇игкиби самаад̇абзси жаа’’д̇и.

‘‘гим̣ банзд̇т̇а, бханд̇з нааг̇асзна, гаараан̣ам̣, язна бхаг̇аваа гаараан̣зна бад̇игкиби самаад̇абзси жаа’’д̇и? ‘‘сийлаваа, махаараж̇а, сийласамбанно аг̇ад̇асамо сад̇д̇аанам̣ гилзсависавинаасанз, осад̇хасамо сад̇д̇аанам̣ гилзсаб̣яаад̇хивуубасамз, уд̇агасамо сад̇д̇аанам̣ гилзсараж̇ож̇аллаабахаран̣з, ман̣ирад̇анасамо сад̇д̇аанам̣ саб̣б̣асамбад̇д̇ид̇аанз, нааваасамо сад̇д̇аанам̣ жад̇урогхабаараг̇аманз, садт̇ваахасамо сад̇д̇аанам̣ ж̇аад̇иганд̇аарад̇аараан̣з, ваад̇асамо сад̇д̇аанам̣ д̇ивид̇хаг̇г̇исанд̇аабаниб̣б̣аабанз, махаамзгхасамо сад̇д̇аанам̣ маанасабарибуураан̣з, аажарияасамо сад̇д̇аанам̣ гусаласигкаабанз, суд̇зсагасамо сад̇д̇аанам̣ кзмабат̇амаажигкан̣з. зваруубо, махаараж̇а, б̣ахуг̇ун̣о анзгаг̇ун̣о аббамаан̣аг̇ун̣о г̇ун̣арааси г̇ун̣абун̃ж̇о сад̇д̇аанам̣ вад̇д̇хигаро сийлаваа ‘маа винассий’д̇и сад̇д̇аанам̣ анугамбааяа бхаг̇аваа сигкаабад̇ам̣ бан̃н̃абзси ‘на, бхигкавз, ад̇д̇аанам̣ баад̇зд̇аб̣б̣ам̣, яо баад̇зяяа, ят̇аад̇хаммо гаарзд̇аб̣б̣о’д̇и. ид̇амзд̇т̇а, махаараж̇а, гаараан̣ам̣, язна гаараан̣зна бхаг̇аваа бад̇игкиби. бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаараж̇а, т̇зрзна гумаараг̣ассабзна вижид̇рагат̇игзна бааяаасираараж̇ан̃н̃асса баралогам̣ д̇ийбаяамаанзна ‘ят̇аа ят̇аа ко раараж̇ан̃н̃а саман̣аб̣раахман̣аа сийлаванд̇о галяаан̣ад̇хаммаа жирам̣ д̇ийгхамад̇д̇хаанам̣ д̇идтанд̇и, д̇ат̇аа д̇ат̇аа б̣ахум̣ бун̃н̃ам̣ басаванд̇и, б̣ахуж̇анахид̇аая жа бад̇ибаж̇ж̇анд̇и б̣ахуж̇анасукааяа логаанугамбааяа адт̇ааяа хид̇ааяа сукааяа д̣зваманусаана’нд̇и.

‘‘гзна бана гаараан̣зна бхаг̇аваа самаад̇абзси? ж̇аад̇иби, махаараж̇а, д̣угкаа, ж̇арааби д̣угкаа, б̣яаад̇хиби д̣угко, маран̣амби д̣угкам̣, согоби д̣угко, барид̇звоби д̣угко, д̣угкамби д̣угкам̣, д̣оманассамби д̣угкам̣, убааяаасоби д̣угко, аббиязхи самбаяог̇оби д̣угко, биязхи виббаяог̇оби д̣угко, маад̇умаран̣амби д̣угкам̣, бид̇умаран̣амби д̣угкам̣, бхаад̇умаран̣амби д̣угкам̣, бхаг̇инимаран̣амби д̣угкам̣, буд̇д̇амаран̣амби д̣угкам̣, д̇аарамаран̣амби д̣угкам̣, д̇аасамаран̣амби д̣угкам̣ [ид̇ам̣ ваагяам̣ сий. бий. бод̇т̇агзсу над̇т̇и], н̃аад̇имаран̣амби д̣угкам̣, н̃аад̇иб̣яасанамби д̣угкам̣, рог̇аб̣яасанамби д̣угкам̣, бхог̇аб̣яасанамби д̣угкам̣, сийлаб̣яасанамби д̣угкам̣, д̇идтиб̣яасанамби д̣угкам̣, раараж̇абхаяамби д̣угкам̣, жорабхаяамби д̣угкам̣, взрибхаяамби д̣угкам̣, д̣уб̣бхигкабхаяамби д̣угкам̣, аг̇г̇ибхаяамби д̣угкам̣, уд̇агабхаяамби д̣угкам̣, уумибхаяамби д̣угкам̣, аавад̇д̇абхаяамби д̣угкам̣, гумбхийлабхаяамби д̣угкам̣, сусугаабхаяамби д̣угкам̣, ад̇д̇аанувааад̇абхаяамби д̣угкам̣, бараанувааад̇абхаяамби д̣угкам̣, д̇ан̣дабхаяамби д̣угкам̣, д̣уг̇г̇ад̇ибхаяамби д̣угкам̣, барисаасаараж̇ж̇абхаяамби д̣угкам̣, аажийвагабхаяамби д̣угкам̣, маран̣абхаяамби д̣угкам̣, взд̇д̇зхи д̇аал̣анамби д̣угкам̣, гасаахи д̇аал̣анамби д̣угкам̣, ад̇д̇хад̇ан̣д̇агзхи д̇аал̣анамби д̣угкам̣, хадт̇ажчзд̇анамби д̣угкам̣, баад̇ажчзд̇анамби д̣угкам̣, хадт̇абаад̇ажчзд̇анамби д̣угкам̣, ган̣н̣ажчзд̇анамби д̣угкам̣, наасажчзд̇анамби д̣угкам̣, ган̣н̣анаасажчзд̇анамби д̣угкам̣, б̣илан̇гат̇аалигамби д̣угкам̣, сан̇камун̣д̇игамби д̣угкам̣, раахумукамби д̣угкам̣, ж̇од̇имаалигамби д̣угкам̣, хадт̇абаж̇ж̇од̇игамби д̣угкам̣, зрагавад̇д̇игамби д̣угкам̣, жийрагаваасигамби д̣угкам̣, зн̣зяягамби д̣угкам̣ , б̣ал̣исамам̣сигамби д̣угкам̣, гахаабан̣игамби

д̇уккаṃ, каараабад̇ажчигамби д̇уккаṃ, балигхабариваддигамби д̇уккаṃ, балаалабийтагамби д̇уккаṃ, д̇адд̇зна д̇злзна осин̃жанамби д̇уккаṃ, сунакзхи каад̇аабанамби д̇уккаṃ, жийвасуулааробанамби д̇уккаṃ, асинаа сийсажчзд̇анамби д̇уккаṃ, зваруубаани, махаараажа̇, ḅахувид̇хаани анзгавид̇хаани д̇уккаани саṃсаарагад̇о анубхавад̇и.

“яат̇аа, махаараажа̇, химаванд̇абаḅбад̇з абхивудтаṃ уд̇агаṃ ган̇гааяа над̇ияаа баасааṇа сагкара кара марумḅа аавадда гаг̇г̇алага уумигаван̇гажад̇ига аавараṇанийвараṇамуулагасаакаасу барияод̇т̇арад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, зваруубаани ḅахувид̇хаани анзгавид̇хаани д̇уккаани саṃсаарагад̇о анубхавад̇и. бавадд̇аṃ, махаараажа̇, д̇уккаṃ, аббавадд̇аṃ сукаṃ. аббавадд̇асса г̇уṇаṃ бавадд̇асса [бавадд̇з (сий. бий. га.)] жа бхаяаṃ д̇ийбаяамаано, махаараажа̇, бхаг̇аваа аббавадд̇асса сажчигирияааяа жа̇ад̇ижа̇раабяад̇химараṇасамад̇иггамааяа самаад̇абзси, ид̇амзд̇т̇а, махаараажа̇, гаараṇаṃ, язна гаараṇзна бхаг̇аваа самаад̇абзсий’’д̇и. “саад̇ху, бханд̇з нааг̇асзна, суниḅḅзтид̇о бан̃хо, сугат̇ид̇аṃ гаараṇаṃ, звамзд̇аṃ д̇ат̇аа самбад̇ижчаамий’’д̇и.

ад̇д̇анибаад̇анабан̃хо ба̃жамо.

6. мзд̇д̇аабхааванаанисаṃсабан̃хо

6. “бханд̇з наагасзна, бхаасид̇амбзд̇аṃ бхаг̇авад̇аа ‘мзд̇д̇ааяа, бхигкавз, жзд̇овимуд̇д̇ияаа аасзвид̇ааяа бхаавид̇ааяа ḅахулийгад̇ааяа яаанийгад̇ааяа вад̇т̇угад̇ааяа анудтид̇ааяа барижид̇ааяа сусамаарад̇д̇хааяа згаад̇асаанисаṃсаа баад̇иган̇каа. гад̇амз згаад̇аса? сукаṃ субад̇и, сукаṃ бад̇иḅужжхад̇и , на баабагаṃ субинаṃ бассад̇и, мануссаанаṃ бияо ход̇и, амануссаанаṃ бияо ход̇и, д̇звад̇аа рагканд̇и, наасса аг̇г̇и ваа висаṃ ваа сад̇т̇аṃ ваа гамад̇и [сад̇т̇аṃ гамад̇и (сяаа.) а. ни. 11.15 бассид̇аḅḅаṃ], д̇увад̇аṃ жид̇д̇аṃ самаад̇хияад̇и, мукаваṇṇо виббасийд̇ад̇и, асаммуул̣хо гаалаṃ гарод̇и, уд̇д̇ариṃ аббад̇ивижжханд̇о ḅрахмалогуубаго ход̇ий’д̇и. буна жа д̇умхз бхаṇат̇а ‘саамо гумааро мзд̇д̇аавихаарий миг̇асан̇гхзна баривуд̇о баванз вижаранд̇о бийл̣ияагкзна ран̃̃аа видд̇хо висабийд̇зна саллзна д̇ад̇т̇зва мужчид̇о бад̇ид̇о’д̇и.

“яад̇и , бханд̇з наагасзна, бхаг̇авад̇аа бхаṇид̇аṃ ‘мзд̇д̇ааяа бхигкавз…бз… ḅрахмалогуубаго ход̇ий’д̇и, д̇зна хи “саамо гумааро мзд̇д̇аавихаарий миг̇асан̇гхзна баривуд̇о баванз вижаранд̇о бийл̣ияагкзна ран̃̃аа видд̇хо висабийд̇зна саллзна д̇ад̇т̇зва мужчид̇о бад̇ид̇о’д̇и яаṃ важанаṃ, д̇аṃ мижчаа. яад̇и саамо гумааро мзд̇д̇аавихаарий миг̇асан̇гхзна баривуд̇о баванз вижаранд̇о бийл̣ияагкзна ран̃̃аа видд̇хо висабийд̇зна саллзна д̇ад̇т̇зва мужчид̇о бад̇ид̇о, д̇зна хи ‘мзд̇д̇ааяа, бхигкавз…бз… сад̇т̇аṃ ваа гамад̇ий’д̇и д̇амби важанаṃ мижчаа. аяамби убхад̇о годиго бан̃хо сунибуṇо барисаṇхо сукумо гамбхийро, аби сунибуṇаанаṃ мануж̇аанаṃ гад̇д̇з сзд̇аṃ можзяяа, со д̇аваанубḅадд̇о, вижадзхи д̇аṃ махааж̇ад̇ааж̇ад̇ид̇аṃ, анааг̇ад̇аанаṃ ж̇инабуд̇д̇аанаṃ жагкуṃ д̇зхи ниḅḅааханааяаа’’д̇и.

“бхаасид̇амбзд̇аṃ, махаараажа̇, бхаг̇авад̇аа ‘мзд̇д̇ааяа бхигкавз…бз... сад̇т̇аṃ ваа гамад̇ий’д̇и. саамо жа гумааро мзд̇д̇аавихаарий миг̇асан̇гхзна баривуд̇о баванз вижаранд̇о бийл̣ияагкзна ран̃̃аа видд̇хо висабийд̇зна саллзна д̇ад̇т̇зва мужчид̇о бад̇ид̇о, д̇ад̇т̇а бана, махаараажа̇, гаараṇаṃ ад̇т̇и. гад̇амаṃ д̇ад̇т̇а гаараṇаṃ? нзд̇з, махаараажа̇, г̇уṇаа буг̇г̇аласса, мзд̇д̇аабхааванааязд̇з г̇уṇаа, саамо, махаараажа̇, гумааро гхадаṃ угкибанд̇о д̇асмиṃ каṇз мзд̇д̇аабхааванааяа бамад̇д̇о ахоси.

“яасмиṃ, махаараажа̇, каṇз буг̇г̇ало мзд̇д̇аṃ самаабанно ход̇и, на д̇асса буг̇г̇аласса д̇асмиṃ каṇз аг̇г̇и ваа висаṃ ваа сад̇т̇аṃ ваа гамад̇и. д̇асса яз гзжи ахид̇агаамаа убаг̇анд̇ваа д̇аṃ на бассанд̇и, на д̇асмиṃ огаасаṃ лабханд̇и. нзд̇з, махаараажа̇, г̇уṇаа буг̇г̇аласса, мзд̇д̇аабхааванааязд̇з г̇уṇаа. ид̇ха, махаараажа̇, бурисо сан̇г̇аамасууро абхзжжа̇гаважажа̇алигаṃ саннаяхид̇ваа сан̇г̇аамаṃ од̇арзяяа, д̇асса сараа кид̇д̇аа убаг̇анд̇ваа бад̇анд̇и вигиранд̇и, на д̇асмиṃ огаасаṃ лабханд̇и, нзсо, махаараажа̇, г̇уṇо сан̇г̇аамасуурасса, абхзжжа̇гаважажа̇алигааязсо г̇уṇо, яасса сараа кид̇д̇аа убаг̇анд̇ваа бад̇анд̇и вигиранд̇и. звамзва ко, махаараажа̇, нзд̇з г̇уṇаа буг̇г̇аласса, мзд̇д̇аабхааванааязд̇з г̇уṇаа.

“яасмиṃ , махаараажа̇, каṇз буг̇г̇ало мзд̇д̇аṃ самаабанно ход̇и, на д̇асса буг̇г̇аласса д̇асмиṃ каṇз аг̇г̇и ваа висаṃ ваа сад̇т̇аṃ ваа гамад̇и. д̇асса яз гзжи ахид̇агаамаа убаг̇анд̇ваа д̇аṃ на бассанд̇и, д̇асмиṃ огаасаṃ на лабханд̇и, нзд̇з , махаараажа̇, г̇уṇаа буг̇г̇аласса, мзд̇д̇аабхааванааязд̇з г̇уṇаа. ид̇ха бана, махаараажа̇, ḅурисо д̇иḅḅаṃ анд̇арад̇хаанаṃ муулаṃ хад̇т̇з гарзяяа, яаава д̇аṃ муулаṃ д̇асса хад̇т̇аг̇ад̇аṃ ход̇и, д̇аава на ан̃̃о гожи багад̇имануссо д̇аṃ бурисаṃ бассад̇и. нзсо, махаараажа̇, г̇уṇо бурисасса, муулассзсо г̇уṇо анд̇арад̇хаанасса, яаṃ со багад̇имануссаанаṃ жагкубат̇з на д̇иссад̇и. звамзва ко, махаараажа̇, нзд̇з г̇уṇаа буг̇г̇аласса, мзд̇д̇аабхааванааязд̇з г̇уṇаа.

“яасмиṃ, махаараажа̇, каṇз буг̇г̇ало мзд̇д̇аṃ самаабанно ход̇и, на д̇асса буг̇г̇аласса д̇асмиṃ каṇз аг̇г̇и ваа висаṃ ваа сад̇т̇аṃ ваа гамад̇и. д̇асса яз гзжи ахид̇агаамаа убаг̇анд̇ваа д̇аṃ на бассанд̇и, на д̇асмиṃ огаасаṃ

лабханд̇и. нзд̇з, махаараaж̇а, г̇ун̣аа буг̇г̇аласса, мзд̇д̇аабхааванааяздз г̇ун̣аа. яат̇аа ваа бана, махаараaж̇а, бурисам̣ сугад̇ам̣ махаалзн̣амануббавидтам̣ махад̇имахаамзгхо абхивассанд̇о на саггод̇и д̇змаяид̇ум̣, нзсо, махаараaж̇а, г̇ун̣о бурисасса, махаалзн̣ассзсо г̇ун̣о, яам̣ махаамзгхо абхивассамаано на д̇ам̣ д̇змзд̇и. звамзва ко, махаараaж̇а, нзд̇з г̇ун̣аа буг̇г̇аласса, мзд̇д̇аабхааванааяздз г̇ун̣аа.

‘‘яасмим̣, махаараaж̇а, кан̣з буг̇г̇ало мзд̇д̇ам̣ самаабанно ход̇и, на д̇асса буг̇г̇аласса д̇асмим̣ кан̣з аг̇г̇и ваа висам̣ ваа сад̇т̇ам̣ ваа гамад̇и. д̇асса яз гзжи ахид̇агаамаа убаг̇анд̇ваа д̇ам̣ на бассанд̇и, на д̇асса саггонд̇и ахид̇ам̣ гаад̇ум̣ нзд̇з, махаараaж̇а, г̇ун̣аа буг̇г̇аласса, мзд̇д̇аабхааванааяздз г̇ун̣аа’’д̇и. ‘‘ажчарияам̣, бханд̇з наагасзна, аб̣бхуд̇ам̣ бханд̇з наагасзна, саб̣бабаабанивааран̣аа мзд̇д̇аабхааванаа’’д̇и. ‘‘саб̣багусалаг̇ун̣аавахаа, махаараaж̇а, мзд̇д̇аабхааванаа хид̇аанамби ахид̇аанамби, яз д̇з сад̇д̇аа вин̃н̃аан̣аб̣ад̇д̇хаа, саб̣бзсам̣ махаанисам̣саа мзд̇д̇аабхааванаа сам̣вибхаж̇ид̇аб̣б̣аа’’д̇и.

мзд̇д̇аабхааванаанисам̣сабан̃хо чадто.

7. гусалаагусаласамависамабан̃хо

7. ‘‘бханд̇з наагасзна ‘гусалагаариссаби агусалагаариссаби вибааго самасамо, уд̇ааху гожи висзсо ад̇т̇ий’д̇и? ‘‘ад̇т̇и, махаараaж̇а, гусаласса жа агусаласса жа висзсо, гусалам̣, махаараaж̇а, сукавибаагам̣ саг̇г̇асам̣вад̇д̇анигам̣, агусалам̣ д̇угкавибаагам̣ нираяасам̣вад̇д̇анига’’нд̇и.

‘‘бханд̇з наагасзна, д̇умхз бхан̣ат̇а ‘д̣звад̇ад̇д̇о згандагаан̣хо, згандагаан̣хзхи д̇хаммзхи саманнаагад̇о, б̣од̇хисад̇д̇о згандасугго, згандасуггзхи д̇хаммзхи саманнаагад̇о’д̇и. буна жа д̣звад̇ад̇д̇о бхавз бхавз яасзна жа багкзна жа б̣од̇хисад̇д̇зна самасамо ход̇и, гад̇аажи ад̇хигад̇аро ваа. яад̇аа д̣звад̇ад̇д̇о нагарз б̣аараан̣асияам̣ б̣рахмад̇ад̇д̇асса ран̃н̃о бурохид̇абуд̇д̇о ахоси, д̇ад̇аа б̣од̇хисад̇д̇о чавагажан̣д̇аало ахоси виж̇ж̇аад̇харо, виж̇ж̇ам̣ барижаббидваа агаалз ам̣бапалаани ниб̣бад̇д̇зси, зд̇т̇а д̇аава б̣од̇хисад̇д̇о д̣звад̇ад̇д̇ад̇о ж̇аад̇ияаа нихийно яасзна жа нихийно.

‘‘буна жабарам̣ яад̇аа д̣звад̇ад̇д̇о раажаа ахоси махаа махийбад̇и саб̣багаамасаманг̇ий, д̇ад̇аа б̣од̇хисад̇д̇о д̇ассуубабхог̇о ахоси хад̇т̇инааг̇о саб̣балагкан̣асамбанно, д̇асса жааруг̇ад̇ивилаасам̣ асахамаано раажаа вад̇хамижчанд̇о хад̇т̇аажарияам̣ звамавожа ‘асигкид̇о д̇з, аажарияа, хад̇т̇инааг̇о, д̇асса аагаасаг̇аманам̣ наама гааран̣ам̣ гарохий’д̇и, д̇ад̇т̇аби д̇аава б̣од̇хисад̇д̇о д̣звад̇ад̇д̇ад̇о ж̇аад̇ияаа нихийно лаамаго д̇иражчаанаг̇ад̇о.

‘‘буна жабарам̣ яад̇аа д̣звад̇ад̇д̇о мануссо ахоси баванз надтааяиго, д̇ад̇аа б̣од̇хисад̇д̇о махаабат̇авий наама маггадо ахоси, зд̇т̇аби д̇аава д̇иссад̇и висзсо мануссасса жа д̇иражчаанаг̇ад̇асса жа, д̇ад̇т̇аби д̇аава б̣од̇хисад̇д̇о д̣звад̇ад̇д̇ад̇о ж̇аад̇ияаа нихийно.

‘‘буна жабарам̣ яад̇аа д̣звад̇ад̇д̇о мануссо ахоси сон̣уд̇д̇аро наама нзсаад̇о б̣алаваа б̣алавад̇аро наагаб̣ало, д̇ад̇аа б̣од̇хисад̇д̇о чад̇д̇анд̇о наама наагараажаа ахоси. д̇ад̇аа со луд̇д̇аго д̇ам̣ хад̇т̇инаагам̣ гхаад̇зси, д̇ад̇т̇аби д̇аава д̣звад̇ад̇д̇ова ад̇хигад̇аро.

‘‘буна жабарам̣ яад̇аа д̣звад̇ад̇д̇о мануссо ахоси ванажараго анигзд̇аваасий, д̇ад̇аа б̣од̇хисад̇д̇о сагун̣о ахоси д̇ид̇д̇иро манд̇аж̇ж̇хаааяий, д̇ад̇ааби со ванажараго д̇ам̣ сагун̣ам̣ гхаад̇зси, д̇ад̇т̇аби д̇аава д̣звад̇ад̇д̇ова ж̇аад̇ияаа ад̇хигад̇аро.

‘‘буна жабарам̣ яад̇аа д̣звад̇ад̇д̇о галаабу наама гаасираажаа [гаасигараажаа (га.)] ахоси, д̇ад̇аа б̣од̇хисад̇д̇о д̇аабасо ахоси гандиваад̇ий. д̇ад̇аа со раажаа д̇асса д̇аабасасса гуд̇д̇хо хад̇т̇абаад̇з вам̣сагал̣ийрз вияа чзд̇аабзси, д̇ад̇т̇аби д̇аава д̣звад̇ад̇д̇о язва ад̇хигад̇аро ж̇аад̇ияаа жа яасзна жа.

‘‘буна жабарам̣ яад̇аа д̣звад̇ад̇д̇о мануссо ахоси ванажаро, д̇ад̇аа б̣од̇хисад̇д̇о нанд̇ияо наама ваанаринд̇о ахоси, д̇ад̇ааби со ванажаро д̇ам̣ ваанаринд̇ам̣ гхаад̇зси сад̇д̇хим̣ маад̇араа ганид̇табхаад̇игзна жа, д̇ад̇т̇аби д̇аава д̣звад̇ад̇д̇о язва ад̇хигад̇аро ж̇аад̇ияаа.

‘‘буна жабарам̣ яад̇аа д̣звад̇ад̇д̇о мануссо ахоси ажзлаго гаарамбхияо наама, д̇ад̇аа б̣од̇хисад̇д̇о ба̣н̣д̇араго наама наагараажаа ахоси, д̇ад̇т̇аби д̇аава д̣звад̇ад̇д̇о язва ад̇хигад̇аро ж̇аад̇ияаа.

‘‘буна жабарам̣ яад̇аа д̣звад̇ад̇д̇о мануссо ахоси баванз ж̇ад̇илаго, д̇ад̇аа б̣од̇хисад̇д̇о д̇ажчаго наама махаасуугаро ахоси, д̇ад̇т̇аби д̇аава д̣звад̇ад̇д̇о язва ж̇аад̇ияаа ад̇хигад̇аро.

‘‘буна жабарам̣ яад̇аа д̣звад̇ад̇д̇о жзд̇ийсу суурабарижаро наама раажаа ахоси убари бурисамад̇д̇з г̇аг̇анз взхаасанг̇амо, д̇ад̇аа б̣од̇хисад̇д̇о габило наама б̣раахман̣о ахоси, д̇ад̇т̇аби д̇аава д̣звад̇ад̇д̇о язва ад̇хигад̇аро

ж̇аадияаа жа яасзна жа.

‘‘буна жабарам̣ яад̇аа д̣звад̣адд̇о мануссо ахоси саамо наама, д̇ад̇аа б̣одхисадд̇о руру наама миг̇араааж̇аа ахоси, д̇адт̇аби д̇аава д̣звад̣адд̇о язва ж̇аадияаа адхигад̇аро.

‘‘буна жабарам̣ яад̇аа д̣звад̣адд̇о мануссо ахоси луд̣д̇аго бавананжаро, д̇ад̇аа б̣одхисадд̇о хадт̇инааг̇о ахоси, со луд̣д̇аго д̇асса хадт̇инааг̇асса садд̇агкадд̇ум̣ д̇андз чинд̇идваа хари, д̇адт̇аби д̇аава д̣звад̣адд̇о язва яонияаа адхигад̇аро.

‘‘буна жабарам̣ яад̇аа д̣звад̣адд̇о синг̇аало ахоси кадд̇ияадхаммо, со яаавад̇аа ж̇амб̣уд̇ийбз бад̇зсараааж̇аано дз саб̣б̣з ануяудд̇з агааси, д̇ад̇аа б̣одхисадд̇о видхуро наама бан̣д̇ид̇о ахоси, д̇адт̇аби д̇аава д̣звад̣адд̇о язва яасзна адхигад̇аро.

‘‘буна жабарам̣ яад̇аа д̣звад̣адд̇о хадт̇инааг̇о худваа ладугигаа̇яа сагун̣игааяа будд̇агз гхаад̇зси, д̇ад̇аа б̣одхисадд̇оби хадт̇инааг̇о ахоси яуут̇абад̇и, д̇адт̇а д̇аава убхоби дз самасамаа ахзсум̣.

‘‘буна жабарам̣ яад̇аа д̣звад̣адд̇о яагко ахоси адхаммо наама, д̇ад̇аа б̣одхисадд̇оби яагко ахоси дхаммо наама, д̇адт̇аби д̇аава убхоби самасамаа ахзсум̣.

‘‘буна жабарам̣ яад̇аа д̣звад̣адд̇о наавиго ахоси бан̃жаннам̣ гуласад̇аанам̣ иссаро, д̇ад̇аа б̣одхисадд̇оби наавиго ахоси бан̃жаннам̣ гуласад̇аанам̣ иссаро, д̇адт̇аби д̇аава убхоби самасамаа ахзсум̣.

‘‘буна жабарам̣ яад̇аа д̣звад̣адд̇о садт̇аваахо ахоси бан̃жаннам̣ сагадасад̇аанам̣ иссаро, д̇ад̇аа б̣одхисадд̇оби садт̇аваахо ахоси бан̃жаннам̣ сагадасад̇аанам̣ иссаро, д̇адт̇аби д̇аава убхоби самасамаа ахзсум̣.

‘‘буна жабарам̣ яад̇аа д̣звад̣адд̇о саако наама миг̇араааж̇аа ахоси, д̇ад̇аа б̣одхисадд̇оби ниг̇род̇хо наама миг̇араааж̇аа ахоси, д̇адт̇аби д̇аава убхоби самасамаа ахзсум̣.

‘‘буна жабарам̣ яад̇аа д̣звад̣адд̇о саако наама сзнаабад̇и ахоси, д̇ад̇аа б̣одхисадд̇оби ниг̇род̇хо наама раааж̇аа ахоси, д̇адт̇аби д̇аава убхоби самасамаа ахзсум̣.

‘‘буна жабарам̣ яад̇аа д̣звад̣адд̇о кан̣дахаало наама б̣раахман̣о ахоси, д̇ад̇аа б̣одхисадд̇о жанд̇о наама раааж̇агумааро ахоси, д̇ад̇аа со кан̣дахаало язва адхигад̇аро.

‘‘буна жабарам̣ яад̇аа д̣звад̣адд̇о б̣рахмад̇адд̇о наама раааж̇аа ахоси, д̇ад̇аа б̣одхисадд̇о д̇асса будд̇о махаабад̇умо наама гумааро ахоси, д̇ад̇аа со раааж̇аа сагабудд̇ам̣ жорабабаад̇з кибаабзси, яад̇о гуд̇ожи бид̇аава будд̇аанам̣ адхигад̇аро ход̇и висидтод̇и, д̇адт̇аби д̇аава д̣звад̣адд̇о язва адхигад̇аро.

‘‘буна жабарам̣ яад̇аа д̣звад̣адд̇о махаабад̇аабо наама раааж̇аа ахоси, д̇ад̇аа б̣одхисадд̇о д̇асса будд̇о дхаммабаало наама гумааро ахоси, д̇ад̇аа со раааж̇аа сагабудд̇асса хадт̇абаад̇з сийсан̃жа чзд̇аабзси, д̇адт̇аби д̇аава д̣звад̣адд̇о язва удд̇аро адхигад̇аро.

ажж̇зд̇арахи убхоби сагяагулз ж̇аая̇имсу. б̣одхисадд̇о б̣удд̇хо ахоси саб̣б̣ан̃н̃уу логанааяаго, д̣звад̣адд̇о д̇асса д̣зваад̇ид̇звасса саасанз баб̣б̣аж̇идваа идд̇хим̣ ниб̣б̣ад̇д̇зд̇ваа б̣удд̇хаалаяам̣ агааси. гим̣ ну ко, бханд̇з наа̇гасзна, яам̣ маяаа бхан̣ид̇ам̣, д̇ам̣ саб̣б̣ам̣ д̇ат̇ам̣ уд̇ааху вид̇ат̇а’’нд̇и?

‘‘яам̣ д̇вам̣, махараааж̇а, б̣ахувидхам̣ гааран̣ам̣ осаарзси, саб̣б̣ам̣ д̇ам̣ д̇ат̇зва, но ан̃н̃ат̇аа’’д̇и. ‘‘яад̇и, бханд̇з наа̇гасзна, ган̣хоби суггоби самасама̇гад̇игаа хонд̇и, д̇зна хи гусаламби агусаламби самасамавибаагам̣ ход̇ий’’д̇и? ‘‘на хи, махараааж̇а, гусаламби агусаламби самасамавибаагам̣ ход̇и, на хи, махараааж̇а, д̣звад̣адд̇о саб̣б̣аж̇анзхи бадивирудд̇хо, б̣одхисадд̇знзва бадивирудд̇хо. яо д̇асса б̣одхисадд̇зна бадивирудд̇хо, со д̇асмим̣ д̇асмим̣ язва бхавз бажжад̇и палам̣ д̇зд̇и. д̣звад̣адд̇оби, махараааж̇а, иссарияз тид̇о ж̇анабад̇зсу аарагкам̣ д̇зд̇и, сзд̇ум̣ сабхам̣ бун̃н̃асаалам̣ гаарзд̇и, саман̣аб̣раахман̣аанам̣ габан̣адд̇хигаван̣иб̣б̣агаанам̣ наат̇аанаат̇аанам̣ яат̇аабан̣ихид̇ам̣ д̇аанам̣ д̇зд̇и. д̇асса со вибаагзна бхавз бхавз самбадд̇ияо бадилабхад̇и. гассзд̇ам̣, махараааж̇а, саггаа вадд̇ум̣ винаа д̇аанзна д̇амзна сам̣яамзна убосат̇агаммзна самбадд̇им̣ анубхависсад̇ийд̇и?

‘‘яам̣ бана д̇вам̣, махараааж̇а, звам̣ вад̇зси ‘д̣звад̣адд̇о жа б̣одхисадд̇о жа згад̇о анубаривадд̇андий’д̇и, со на ж̇аад̇исад̇асса ажжаязна самаа̇гамо ахоси, на ж̇аад̇исахассасса ажжаязна, на ж̇аад̇исад̇асахассасса ажжаязна, гад̇ааж̇и гарахаж̇и б̣ахуунам̣ ахорадд̇аанам̣ ажжаязна самаа̇гамо ахоси. яам̣ банзд̇ам̣, махараааж̇а,

бхаґавадаа **гааṇагажчабобамаṃ** убаḋассидаṃ мануссаḋḋаббадилаабхаая, ḋаṫуубамаṃ, махаараажа̇, имзсаṃ самааґамаṃ ḋхаарзхи.

“на, махаараажа̇, ḅоḋхисаḋḋасса ḋзваḋаḋḋзнзва саḋḋхиṃ самааґамо ахоси, ṫзроби, махаараажа̇, саарибуḋḋо анзгзсу жа̇аḋисаḋасахасссзсу ḅоḋхисаḋḋасса биḋаа ахоси, махаабиḋаа ахоси, жууḷабиḋаа ахоси , бхааḋаа ахоси, буḋḋо ахоси, бхааґинзяяо ахоси, миḋḋо ахоси.

“ḅоḋхисаḋḋоби, махаараажа̇, анзгзсу жа̇аḋисаḋасахасссзсу ṫзрасса саарибуḋḋасса биḋаа ахоси, махаабиḋаа ахоси, жууḷабиḋаа ахоси, бхааḋаа ахоси, буḋḋо ахоси, бхааґинзяяо ахоси , миḋḋо ахоси, саḅḅзби, махаараажа̇, саḋḋанигааяабарияаабаннаа саṃсаарасоḋаманугаḋаа саṃсаарасоḋзна вуяханḋаа аббиязхиби биязхиби самааґажчанḋи. яаṫаа, махаараажа̇, уḋагаṃ соḋзна вуяхамаанаṃ сужиасужигаляааṇабаабагзна самааґажчаḋи, звамзва ко, махаараажа̇, саḅḅзби саḋḋанигааяабарияаабаннаа саṃсаарасоḋамануґаḋаа саṃсаарасоḋзна вуяханḋаа аббиязхиби биязхиби самааґажчанḋи. ḋзваḋаḋḋо, махаараажа̇, яагко самаано аḋḋанаа аḋхаммо барз аḋхаммз нияожа̇зḋваа саḋḋабан̄н̄аасавассагодияо садти жа вассасаḋасахассаани махаанираяз бажжи , ḅоḋхисаḋḋоби, махаараажа̇, яагко самаано аḋḋанаа ḋхаммо барз ḋхаммз нияожа̇зḋваа саḋḋабан̄н̄аасавассагодияо садти жа вассасаḋасахассаани саґґз моḋи саḅḅагаамасаманґий, аби жа, махаараажа̇, ḋзваḋаḋḋо имасмиṃ бхавз ḅуḋḋхаṃ анаасааḋанийямаасааḋаяиḋваа самаґґан̄жа санґхаṃ бхинḋиḋваа баṫавиṃ баависи, ḋаṫааґаḋо ḅужа̇хиḋваа саḅḅаḋхаммз барини̣ḅḅуḋо убаḋхисанкаяз’’ḋи. “саадху, бханḋз нааґасзна, звамзḋаṃ ḋаṫаа самбадижчаамий’’ḋи.

гусалаагусаласамависамабан̄хо саḋḋамо.

8. амарааḋзвийбан̄хо

8. “бханḋз нааґасзна, бхаасиḋамбзḋаṃ бхаґаваḋаа –

> “‘сажз лабхзṫа каṇаṃ ваа рахо ваа, ниманḋагаṃ [нивааḋагаṃ (гуṇаалажа̇ааḋагз)] вааби лабхзṫа ḋааḋисаṃ;
> саḅḅаава [саḅḅааби (сий. бий.)] иḋṫий гаяируṃ [гарзяяуṃ (сий. бий. га.)] ну баабаṃ, ан̄н̄аṃ алаḋḋхаа бийтасаббинаа саḋḋхи’нḋи.

“буна жа гаṫийяаḋи ‘махосаḋхасса бхарияаа амараа наама иḋṫий ґаамагз табиḋаа бавуḋṫабаḋигаа рахо нисиннаа вивиḋḋаа раажа̇ббадисамаṃ саамигаṃ гариḋваа сахассзна ниманḋийяамаанаа баабаṃ наагаасий’ḋи. яаḋи, бханḋз нааґасзна, бхаґаваḋаа бхаṇиḋаṃ ‘сажз…бз… саḋḋхи’нḋи ḋзна хи ‘махосаḋхасса бхарияаа…бз… наагаасий’ḋи яаṃ важанаṃ, ḋаṃ мижчаа. яаḋи махосаḋхасса бхарияаа…бз… наагааси, ḋзна хи ‘сажз…бз… саḋḋхи’нḋи ḋамби важанаṃ мижчаа. аяамби убхаḋо годиго бан̄хо ḋаваанубба̣ḋḋо, со ḋаяаа ниḅḅаахиḋаḅḅо’’ḋи.

“бхаасиḋамбзḋаṃ, махаараажа̇, бхаґаваḋаа ‘сажз…бз… саḋḋхи’нḋи. гаṫийяаḋи жа ‘махосаḋхасса бхарияаа …бз… наагаасий’ḋи. гарзяяа саа, махаараажа̇, иḋṫий сахассаṃ лабхамаанаа ḋааḋисзна бурисзна саḋḋхиṃ баабагаммаṃ, на саа гарзяяа сажз каṇаṃ ваа рахо ваа ниманḋагаṃ вааби ḋааḋисаṃ лабхзяяа, вижинанḋий саа, махаараажа̇, амараа иḋṫий на аḋḋаса каṇаṃ ваа рахо ваа ниманḋагаṃ вааби ḋааḋисаṃ.

“иḋха логз ґарахабхаяаа каṇаṃ на басси, баралогз нираяабхаяаа каṇаṃ на басси, гадугавибаагаṃ баабанḋи каṇаṃ на басси, бияаṃ амун̄жиḋугаамаа каṇаṃ на басси, саамигасса ґаругаḋааяа каṇаṃ на басси, ḋхаммаṃ абажааянḋий каṇаṃ на басси, анарияаṃ ґараханḋий каṇаṃ на басси, гирияаṃ абхинḋиḋугаамаа каṇаṃ на басси. зваруубзхи ḅахуухи гаараṇзхи каṇаṃ на басси.

“рахоби саа логз вижиниḋваа абассанḋий баабаṃ наагааси. сажз саа мануссзхи рахо лабхзяяа, аṫа амануссзхи рахо на лабхзяяа. сажз амануссзхи рахо лабхзяяа, аṫа баражиḋḋавиḋуухи баḅḅажа̇иḋзхи рахо на лабхзяяа. сажз баражиḋḋавиḋуухи баḅḅажа̇иḋзхи рахо лабхзяяа, аṫа баражиḋḋавиḋуунийхи ḋзваḋаахи рахо на лабхзяяа. сажз баражиḋḋавиḋуунийхи ḋзваḋаахи рахо лабхзяяа, аḋḋанаава баабзхи рахо на лабхзяяа. сажз аḋḋанаава баабзхи рахо лабхзяяа, аṫа аḋхаммзна рахо на лабхзяяа. зваруубзхи ḅахувиḋхзхи гаараṇзхи рахо алабхиḋваа баабаṃ наагааси.

“ниманḋагамби саа логз вижиниḋваа ḋааḋисаṃ алабханḋий баабаṃ наагааси. махосаḋхо, махаараажа̇, баṇḋиḋо адтавийсаḋияаа анґзхи саманнааґаḋо. гаḋамзхи адтавийсаḋияаа анґзхи саманнааґаḋо? махосаḋхо, махаараажа̇, сууро хиримаа оḋḋаббий сабагко миḋḋасамбанно камо сийлаваа сажжаваадий сожзяясамбанно аггоḋхано анаḋимааний анусууяаго вийрияаваа ааяуухаго санґаахаго саṃвибхааґий сакило нивааḋавуḋḋи саṇхо асато амааяаавий аḋиḅуḋḋхисамбанно гиḋḋимаа вижа̇аасамбанно хиḋзсий

убаниссид̇аанаṃ бадт̇ид̇о саб̤б̤аж̇анасса д̇ханаваа яасаваа. махосад̇хо, махаараажа̇, бан̤д̇ид̇о имзхи адтавийсад̇ияаа ан̇г̇зхи саманнаага̇до. саа ан̃н̃аṃ д̇аад̇исаṃ нимандагаṃ алабхидваа баабаṃ наагаасий’’д̇и. ‘‘саад̇ху, бханд̇з наага̇сзна, звамзд̇аṃ д̇ат̇аа самбадижчаамий’’д̇и.

амараад̇звийбан̃хо адтамо.

9. арахандаабхаяянабан̃хо

9. ‘‘бханд̇з наага̇сзна, бхаасид̇амбзд̇аṃ бхага̇вад̇аа ‘вига̇д̇абхаяасанд̇аасаа арахандо̇’д̇и. буна жа нага̇рз раажа̇га̇хз д̇ханабаалагаṃ хадт̇иṃ бхага̇вад̇и обад̇анд̇аṃ д̇исваа бан̃жа кийн̤аасавасад̇аани барижжажи̇двaа жи̇наварaṃ баггандаани д̇исаавид̇исаṃ згаṃ табздваа т̇зраṃ аанандаṃ. гиṃ ну ко, бханд̇з наага̇сзна, д̇з арахандо бхаяаа баггандаа, бан̃н̃аая иссад̇и сагзна гаммзнаад̇и д̇асаб̇алаṃ баад̇здугаамаа баггандаа , уд̇ааху д̇ат̇аага̇д̇асса ад̇улаṃ вибуламасамаṃ баад̇ихаарияаṃ д̇адтугаамаа баггандаа? яад̇и, бханд̇з наага̇сзна, бхага̇вад̇аа бхан̤ид̇аṃ ‘вига̇д̇абхаяасанд̇аасаа арахандо̇’д̇и, д̇зна хи ‘нага̇рз…бз… аананд̇а’нд̇и яаṃ важанаṃ д̇аṃ мижчаа. яад̇и нага̇рз раажа̇га̇хз д̇ханабаалагаṃ хадт̇иṃ бхага̇вад̇и обад̇анд̇аṃ д̇исваа бан̃жа кийн̤аасавасад̇аани барижжажи̇двaа жи̇наварaṃ баггандаани д̇исаавид̇исаṃ згаṃ табздваа т̇зраṃ аанандаṃ, д̇зна хи ‘вига̇д̇абхаяасанд̇аасаа арахандо̇’д̇и д̇амби важанаṃ мижчаа. аямби убхадо̇ годиго бан̃хо д̇аваануббад̇д̇о, со д̇аяаа ниб̤баахид̇аб̤бо’’д̇и.

‘‘бхаасид̇амбзд̇аṃ, махаараажа̇, бхага̇вад̇аа ‘вига̇д̇абхаяасанд̇аасаа арахандо̇’д̇и, нага̇рз раажа̇га̇хз д̇ханабаалагаṃ хадт̇иṃ бхага̇вад̇и обад̇анд̇аṃ д̇исваа бан̃жа кийн̤аасавасад̇аани барижжажи̇двaа жи̇наварaṃ баггандаани д̇исаавид̇исаṃ згаṃ табздваа т̇зраṃ аанандаṃ, д̇ан̃жа бана на бхаяаа, нааби бхага̇вандаṃ баад̇здугаамад̇аая.

‘‘язна бана, махаараажа̇, хзд̇унаа арахандо̇ бхаая зяяуṃ ваа д̇аасзяяуṃ ваа, со хзд̇у арахандаанаṃ самужчинно, д̇асмаа вига̇д̇абхаясанд̇аасаа арахандо̇, бхааяад̇и ну, махаараажа̇, махаабат̇авий кан̤анд̇зби бхинд̇анд̇зби д̇хаарзнд̇зби самуд̇д̇абаб̤бад̇аг̇ирисикарзд̇и? ‘‘на хи, бханд̇з’’д̇и. ‘‘гзна гааран̤зна махаараажа̇аа’’д̇и? ‘‘надт̇и, бханд̇з, махаабат̇авияаа со хзд̇у, язна хзд̇унаа махаабат̇авий бхааязяяа ваа д̇аасзяяа ваа’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, надт̇и арахандаанаṃ со хзд̇у, язна хзд̇унаа арахандо̇ бхааязяяуṃ ваа д̇аасзяяуṃ ваа.

‘‘бхааяад̇и ну, махаараажа̇, г̇ирисикараṃ чинд̇анд̇з ваа бхинд̇анд̇з ваа бад̇анд̇з ваа аг̇г̇инаа д̇аханд̇з ваа’’д̇и? ‘‘на хи, бханд̇з’’д̇и. ‘‘гзна гааран̤зна махаараажа̇аа’’д̇и? ‘‘надт̇и, бханд̇з, г̇ирисикарасса со хзд̇у, язна хзд̇унаа г̇ирисикараṃ бхааязяяа ваа д̇аасзяяа ваа’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, надт̇и арахандаанаṃ со хзд̇у, язна хзд̇унаа арахандо̇ бхааязяяуṃ ваа д̇аасзяяуṃ ваа.

‘‘яад̇иби , махаараажа̇, логад̇хаад̇усад̇асахасссзсу яз гзжи сад̇д̇анигааябарияaабаннаа саб̤б̤зби д̇з сад̇д̇ихадт̇аа згаṃ арахандаṃ убад̇хаавидваа д̇аасзяяуṃ, на бхавзяяа арахадо̇ жид̇д̇асса гин̃жи ан̃н̃ат̇ад̇д̇аṃ. гиṃ гааран̤аṃ? адтаанаманавагаасад̇аая.

‘‘аби жа, махаараажа̇, д̇зсаṃ кийн̤аасаваанаṃ звaṃ жзд̇обаривид̇агго ахоси ‘ажжа̇ нараварабаварз жи̇наваравасабхз нага̇раварамануббавидтз виийт̇ияаа д̇ханабаалаго хадт̇ий аабад̇иссад̇и, асаṃсаяамад̇ид̇звад̇зваṃ убадтааго на барижжажи̇ссад̇и, яад̇и маяаṃ саб̤б̤зби бхага̇вандаṃ на барижжажи̇ссаама, аанандасса г̇ун̤о баагадо на бхависсад̇и, на хзва жа д̇ат̇аага̇д̇аṃ самубага̇миссад̇и хадт̇инааго̇, ханд̇а маяаṃ абага̇жчаама, звамид̇аṃ махадо̇ жа̇нагааяасса гилзсабанд̇ханамогко бхависсад̇и, аанандасса жа г̇ун̤о баагадо бхависсад̇ий’д̇и. звaṃ д̇з арахандо̇ аанисаṃсаṃ д̇исваа д̇исаавид̇исаṃ баггандаа’’д̇и. ‘‘сувибхад̇д̇о, бханд̇з наага̇сзна, бан̃хо, звамзд̇аṃ надт̇и арахандаанаṃ бхаяаṃ ваа санд̇аасо ваа, аанисаṃсаṃ д̇исваа арахандо̇ баггандаа д̇исаавид̇иса’’нд̇и.

арахандаабхаяянабан̃хо навамо.

10. буд̇д̇хасаб̤б̤ан̃н̃убхаавабан̃хо

10. ‘‘бханд̇з наага̇сзна, д̇умхз бхан̤ат̇а ‘д̇ат̇аага̇до̇ саб̤б̤ан̃н̃уу’д̇и. буна жа бхан̤ат̇а ‘д̇ат̇аага̇д̇зна саарибуд̇д̇амог̇г̇аллаанаббамукз бхигкусан̇гхз бан̤аамид̇з жаад̇умзяягаа жа сагяаа б̤рахмаа жа сахамбад̇и б̤ийж̇уубаман̃жа важчадарун̤уубаман̃жа убад̇ассзд̇ваа бхага̇вандаṃ басаад̇зсуṃ камаабзсуṃ нижж̇хад̇д̇аṃ агаṃсуу’д̇и. гиṃ ну ко, бханд̇з наага̇сзна, ан̃н̃аад̇аа д̇аа убамаа д̇ат̇аага̇д̇асса, яаахи д̇ат̇аага̇до̇ убамаахи орадо̇ камид̇о убасандо̇ нижж̇хад̇д̇аṃ г̇ад̇о? яад̇и, бханд̇з наага̇сзна, д̇ат̇аага̇д̇асса д̇аа убамаа ан̃н̃аад̇аа, д̇зна хи буд̇д̇хо асаб̤б̤ан̃н̃уу, яад̇и н̃аад̇аа, д̇зна хи огасса басаяха виймаṃсаабзгко бан̤аамзси, д̇зна хи д̇асса агааруñн̃ад̇аа самбхавад̇и. аямби убхадо̇ годиго бан̃хо д̇аваануббад̇д̇о, со д̇аяаа ниб̤баахид̇аб̤бо’’д̇и.

‘‘саб̣б̣ан̃н̃уу, махаараажа̇, д̣ат̇аага̇д̣о̇, д̣аахи жа убамаахи бхага̇ваа басанно орад̣о̇ камид̣о̇ убасанд̣о̇ нижж̇хад̣д̣ам̣ г̇адо. д̣̇хаммассаамий, махаараажа̇, д̣ат̇аага̇д̣о, д̣ат̇аага̇д̣аббавзд̣ид̣зхзва д̣з обаммзхи д̣ат̇аага̇д̣ам̣ аараад̣̇хзсум̣ д̣̇осзсум̣ басаад̣̇зсум̣, д̣̇зсан̃жа д̣ат̇аага̇д̣о̇ басанно ‘саад̣̇хуу’д̣и аб̣бхаанумод̣и.

‘‘яат̇аа, махаараажа̇, ид̣т̇ий саамигасса санд̣агзнзва д̣̇ханзна саамигам̣ аараад̣̇хзд̣и д̣̇осзд̣и басаад̣̇зд̣и, д̣ан̃жа саамиго ‘саад̣̇хуу’д̣и аб̣бхаанумод̣̇ад̣и, звамзва ко, махаараажа̇, жаад̣умзяягаа жа сагяаа б̣рахмаа жа сахамбад̣и д̣ат̇аага̇д̣аббавзд̣ид̣зхзва обаммзхи д̣ат̇аага̇д̣ам̣ аараад̣̇хзсум̣ д̣̇осзсум̣ басаад̣̇зсум̣, д̣̇зсан̃жа д̣ат̇аага̇д̣о̇ басанно ‘саад̣̇хуу’д̣и аб̣бхаанумод̣и.

‘‘яат̇аа ваа бана, махаараажа̇, габбаго ран̃н̃о санд̣агзнзва суван̣н̣апан̣агзна ран̃н̃о уд̣д̣аман̇г̇ам̣ басаад̣̇хаяамаано раажаанам̣ аараад̣̇хзд̣и д̣̇осзд̣и басаад̣̇зд̣и, д̣асса жа раажаа басанно ‘саад̣̇хуу’д̣и аб̣бхаанумод̣̇ад̣и, ят̇ижчид̣аманубб̣ад̣̇зд̣и, звамзва ко, махаараажа̇, жаад̣умзяягаа жа сагяаа б̣рахмаа жа сахамбад̣и д̣ат̇аага̇д̣аббавзд̣ид̣зхзва обаммзхи д̣ат̇аага̇д̣ам̣ аараад̣̇хзсум̣ д̣̇осзсум̣ басаад̣̇зсум̣, д̣̇зсан̃жа д̣ат̇аага̇д̣о̇ басанно ‘саад̣̇хуу’д̣и аб̣бхаанумод̣и.

‘‘яат̇аа ваа бана, махаараажа̇, сад̣д̣̇хивихаариго убаж̇жхааяаабхад̣ам̣ бин̣д̣абаад̣ам̣ г̇ахзд̣ваа убаж̇жхааясса убанаамзнд̣о̇ убаж̇жхааяам̣ аараад̣̇хзд̣и д̣̇осзд̣и басаад̣̇зд̣и, д̣ан̃жа убаж̇жхааяо басанно ‘саад̣̇хуу’д̣и аб̣бхаанумод̣̇ад̣и, звамзва ко, махаараажа̇, жаад̣умзяягаа жа сагяаа б̣рахмаа жа сахамбад̣и д̣ат̇аага̇д̣аббавзд̣ид̣зхзва обаммзхи д̣ат̇аага̇д̣ам̣ аараад̣̇хзсум̣ д̣̇осзсум̣ басаад̣̇зсум̣, д̣̇зсан̃жа д̣ат̇аага̇д̣о̇ басанно ‘саад̣̇хуу’д̣и аб̣бхаанумод̣ид̣ваа саб̣б̣ад̣угкабаримуд̣д̣ияаа д̣̇хаммам̣ д̣̇зсзсий’’д̣и. ‘‘саад̣̇ху, бханд̣̇з наага̇сзна, звамзд̣ам̣ д̣ат̇аа самбад̣ижчаамийд̣и.

б̣уд̣д̣̇хасаб̣б̣ан̃н̃убхаавабан̃хо д̣асамо.

саб̣б̣ан̃н̃уд̣ан̃аан̣авагг̇о жад̣уд̣т̇о.

имасмим̣ вагг̇з д̣аса бан̃хаа.

5. сант̇ававагг̇о

1. сант̇авабан̃хо

1. ‘‘бханд̣̇з наага̇сзна, бхаасид̣амбзд̣ам̣ бхага̇вад̣̇аа –

‘‘‘сант̇авад̣о̇ бхаяам̣ жаад̣ам̣, нигзд̣аа жа̇аяад̣̇з раж̇о;
анигзд̣амасант̇авам̣, зд̣ам̣ вз мунид̣ассана’нд̣и.

‘‘буна жа бхага̇вад̣̇аа бхан̣ид̣ам̣ ‘вихаарз гаараяз раммз, ваасаязд̣т̇а б̣ахуссуд̣з’д̣и. яад̣и, бханд̣̇з наага̇сзна, д̣ат̇аага̇д̣зна бхан̣ид̣ам̣ ‘сант̇авад̣о̇ бхаяам̣ жа̇ад̣ам̣, нигзд̣аа жа̇аяад̣з раж̇о. анигзд̣амасант̇авам̣, зд̣ам̣ вз мунид̣ассана’нд̣и, д̣̇зна хи ‘вихаарз гаараяз раммз, ваасаязд̣т̇а б̣ахуссуд̣з’д̣и яам̣ важанам̣, д̣ам̣ мижчаа. яад̣и д̣ат̇аага̇д̣зна бхан̣ид̣ам̣ ‘вихаарз гаараяз раммз, ваасаязд̣т̇а б̣ахуссуд̣з’д̣и, д̣̇зна хи ‘сант̇авад̣о̇ бхаяам̣ жаад̣ам̣, нигзд̣аа жа̇аяад̣з раж̇о. анигзд̣амасант̇авам̣, зд̣ам̣ вз мунид̣ассана’нд̣и д̣амби важанам̣ мижчаа. аяамби убхад̣о̇ годиго бан̃хо д̣аваанубб̣ад̣д̣о̇, со д̣аяаа ниб̣б̣аахид̣аб̣б̣о’’д̣и.

‘‘бхаасид̣амбзд̣ам̣ , махаараажа̇, бхага̇вад̣̇аа ‘сант̇авад̣о̇ бхаяам̣ жа̇ад̣ам̣, нигзд̣аа жа̇аяад̣з раж̇о. анигзд̣амасант̇авам̣, зд̣ам̣ вз мунид̣ассана’нд̣и. бхан̣ид̣ан̃жа ‘вихаарз гаараяз раммз, ваасаязд̣т̇а б̣ахуссуд̣з’д̣и. яам̣, махаараажа̇, бхага̇вад̣̇аа бхан̣ид̣ам̣ ‘сант̇авад̣о̇ бхаяам̣ жа̇ад̣ам̣, нигзд̣аа жа̇аяад̣з раж̇о. анигзд̣амасант̇авам̣, зд̣ам̣ вз мунид̣ассана’нд̣и, д̣ам̣ сабхаававажанам̣ асзсаважанам̣ ниссзсаважанам̣ ниббарияааяаважанам̣ саман̣аанужчавам̣ саман̣асаарубб̣ам̣ саман̣аббад̣ируубам̣ саман̣аарахам̣ саман̣аго̇жарам̣ саман̣аббад̣ибад̣аа саман̣аббад̣ибад̣д̣и. ят̇аа, махаараажа̇, аараñн̃аго миг̇о аран̃н̃з бав̣анз жарамаано нираалаяо анигзд̣о̇ ят̇ижчагам̣ саяад̣и, звамзва ко, махаараажа̇, бхигкунаа ‘сант̇авад̣о̇ бхаяам̣ жа̇ад̣ам̣, нигзд̣аа жа̇аяад̣з раж̇о. анигзд̣амасант̇авам̣, зд̣ам̣ вз мунид̣ассана’нд̣и жинд̣зд̣аб̣б̣ам̣.

‘‘яам̣ бана, махаараажа̇, бхага̇вад̣̇аа бхан̣ид̣ам̣ ‘вихаарз гаараяз раммз, ваасаязд̣т̇а б̣ахуссуд̣з’д̣и, д̣ам̣ д̣̇вз ад̣т̇авасз самбассамаанзна бхага̇вад̣̇аа бхан̣ид̣ам̣. гад̣амз д̣̇вз? вихаарад̣̇аанам̣ наама саб̣б̣абуд̣д̣̇хзхи ван̣н̣ид̣ам̣ анумад̣ам̣ т̇омид̣ам̣ басад̣т̇ам̣, д̣ам̣ д̣̇з вихаарад̣̇аанам̣ д̣ад̣ваа жа̇ад̣ижа̇раамаран̣аа баримужжиссанд̣ийд̣и. аяам̣ д̣аава батамо аанисам̣со вихаарад̣̇аанз.

‘‘буна жабарам̣ вихаарз виж̇жамаанз бхигкунияо б̣яад̣д̣асан̇г̇зд̣аа бхависсанд̣и, сулабхам̣ д̣̇ассанам̣ д̣̇ассанагаамаанам̣, анигзд̣з д̣уд̣д̣ассанаа бхависсанд̣ийд̣и. аяам̣ д̣уд̣ияо аанисам̣со вихаарад̣̇аанз. имз д̣̇вз

адт̇авасз самбассамаанзна бхаг̇авад̇аа бхаṇид̇аṃ ‘вихаарз гаараяз раммз, ваасаяздт̇а ḅахуссудз’д̇и, на д̇адт̇а ḅуд̇д̇хабуд̇д̇зна аалаяо гараṇийяо нигздз’’д̇и. ‘‘саад̇ху, бханд̇з наага̇сзна, звамзд̇аṃ д̇ат̇аа самбад̇ижчаамий’’д̇и.

сант̇авабан̄хо батамо.

2. уд̇арасаṃяад̇абан̄хо

2. ‘‘бханд̇з наага̇сзна, бхаасид̇амбзд̇аṃ бхаг̇авад̇аа –

‘‘‘уд̇д̇идтз наббамажж̇зяяа, уд̇арз саṃяад̇о сияаа’д̇и.

‘‘буна жа бхаг̇авад̇аа бхаṇид̇аṃ ‘ахаṃ ко бануд̇ааяи, аббзгад̇аа иминаа бад̇д̇зна самад̇ид̇д̇игамби бхун̄ж̇аами, бхияяоби бхун̄ж̇аамий’д̇и. яад̇и, бханд̇з наага̇сзна, бхаг̇авад̇аа бхаṇид̇аṃ ‘уд̇д̇идтз наббамажж̇зяяа, уд̇арз саṃяад̇о сияаа’д̇и, д̇зна хи ‘ахаṃ ко бануд̇ааяи, аббзгад̇аа иминаа бад̇д̇зна самад̇идт̇игамби бхун̄ж̇аами, бхияяоби бхун̄ж̇аамий’д̇и яаṃ важанаṃ, д̇аṃ мижчаа. яад̇и д̇ат̇ааг̇ад̇зна бхаṇид̇аṃ ‘ахаṃ ко бануд̇ааяи, аббзгад̇аа иминаа бад̇д̇зна самад̇идт̇игамби бхун̄ж̇аами, бхияяоби бхун̄ж̇аамий’д̇и, д̇зна хи ‘уд̇д̇идтз наббамажж̇зяяа, уд̇арз саṃяад̇о сияаа’д̇и д̇амби важанаṃ мижчаа. аяамби убхад̇о годиго бан̄хо д̇аваануббад̇д̇о, со д̇аяаа ниḅḅаахид̇аḅḅо’’д̇и.

‘‘бхаасид̇амбзд̇аṃ, махаараажа̇, бхаг̇авад̇аа ‘уд̇д̇идтз наббамажж̇зяяа, уд̇арз саṃяад̇о сияаа’д̇и, бхаṇид̇ан̄жа ‘ахаṃ ко бануд̇ааяи, аббзгад̇аа иминаа бад̇д̇зна самад̇ид̇д̇игамби бхун̄ж̇аами, бхияяоби бхун̄ж̇аамий’д̇и . яаṃ, махаараажа̇, бхаг̇авад̇аа бхаṇид̇аṃ ‘уд̇д̇идтз наббамажж̇зяяа, уд̇арз саṃяад̇о сияаа’д̇и, д̇аṃ сабхаававажанаṃ асзсаважанаṃ ниссзсаважанаṃ ниббарияааяаважанаṃ бхууд̇аважанаṃ д̇ажчаважанаṃ яаат̇аававажанаṃ авибарийд̇аважанаṃ исиважанаṃ муниважанаṃ бхаг̇аванд̇аважанаṃ араханд̇аважанаṃ бажжзгаḅуд̇д̇хаважанаṃ ж̇инаважанаṃ саḅḅан̄н̄уважанаṃ д̇ат̇ааг̇ад̇асса арахад̇о саммаасамḅуд̇д̇хасса важанаṃ.

‘‘уд̇арз асаṃяад̇о, махаараажа̇, бааṇамби ханад̇и, ад̇иннамби аад̇ияад̇и, барад̇аарамби г̇ажчад̇и, мусааби бхаṇад̇и, мажж̇амби бивад̇и, маад̇арамби ж̇ийвид̇аа воробзд̇и, бид̇арамби ж̇ийвид̇аа воробзд̇и, араханд̇амби ж̇ийвид̇аа воробзд̇и, сан̇гхамби бхинд̇ад̇и, д̇удтзна жид̇д̇зна д̇ат̇ааг̇ад̇асса лохид̇амби уббаад̇зд̇и. нану, махаараажа̇, д̇звад̇ад̇д̇о уд̇арз асаṃяад̇о сан̇гхаṃ бхинд̇ид̇ваа габбадтияаṃ гаммаṃ ааяуухи [ааяуухад̇и (га.)]. зваруубаани, махаараажа̇, ан̄н̄ааниби ḅахувид̇хаани гаараṇаани д̇исваа бхаг̇авад̇аа бхаṇид̇аṃ ‘уд̇д̇идтз наббамажж̇зяяа, уд̇арз саṃяад̇о сияаа’д̇и.

‘‘уд̇арз саṃяад̇о, махаараажа̇, жад̇усажжаабхисамаяаṃ абхисамзд̇и, жад̇д̇аари сааман̄н̄апалаани сажчигарод̇и, жад̇уусу бад̇исамбхид̇аасу адтасу самаабад̇д̇ийсу часу абхин̄н̄аасу васийбхааваṃ баабуṇаад̇и, гзвалан̄жа самаṇад̇хаммаṃ буурзд̇и. нану, махаараажа̇, сугабод̇аго уд̇арз саṃяад̇о худ̇ваа яаава д̇аавад̇иṃсабхаванаṃ гамбзд̇ваа саггаṃ д̇зваанаминд̇аṃ убадтаанамубанзси, зваруубаани, махаараажа̇, ан̄н̄ааниби ḅахувид̇хаани гаараṇаани д̇исваа бхаг̇авад̇аа бхаṇид̇аṃ ‘уд̇д̇идтз наббамажж̇зяяа, уд̇арз саṃяад̇о сияаа’д̇и.

‘‘яаṃ бана, махаараажа̇, бхаг̇авад̇аа бхаṇид̇аṃ ‘ахаṃ ко бануд̇ааяи аббзгад̇аа иминаа бад̇д̇зна самад̇ид̇д̇игамби бхун̄ж̇аами, бхияяоби бхун̄ж̇аамий’д̇и, д̇аṃ гад̇агижжзна нидтид̇агириязна сид̇д̇хадт̇зна вусид̇авосаанзна нирааавараṇзна саḅḅан̄н̄унаа саяамбхунаа д̇ат̇ааг̇ад̇зна ад̇д̇аанаṃ убаад̇ааяа бхаṇид̇аṃ.

‘‘яат̇аа, махаараажа̇, ванд̇асса вирид̇д̇асса анувааасид̇асса аад̇урасса саббааяагирияаа ижчид̇аḅḅаа ход̇и, звамзва ко, махаараажа̇, сагилзсасса ад̇идтасажжасса уд̇арз саṃяамо гараṇийяо ход̇и. яат̇аа, махаараажа̇, маṇирад̇анасса саббабхаасасса ж̇аад̇иманд̇асса абхиж̇аад̇ибарисуд̇д̇хасса мажж̇ананигхаṃсанабарисод̇ханзна гараṇийяаṃ на ход̇и, звамзва ко, махаараажа̇, д̇ат̇ааг̇ад̇асса ḅуд̇д̇хависаяз баарамиṃ г̇ад̇асса гирияаагараṇзсу аавараṇаṃ на ход̇ий’’д̇и. ‘‘саад̇ху, бханд̇з наага̇сзна, звамзд̇аṃ д̇ат̇аа самбад̇ижчаамий’’д̇и.

уд̇арасаṃяад̇абан̄хо д̇уд̇ияо.

3. ḅуд̇д̇хааббааḅаад̇хабан̄хо

3. ‘‘бханд̇з наага̇сзна, бхаасид̇амбзд̇аṃ бхаг̇авад̇аа ‘ахамасми, бхигкавз, ḅраахмаṇо яааж̇аяоѓо сад̇аа баяад̇абааṇи анд̇имад̇зхад̇харо ануд̇д̇аро бхисагго саллагад̇д̇о’д̇и. буна жа бхаṇид̇аṃ бхаг̇авад̇аа ‘зд̇ад̇аг̇г̇аṃ, бхигкавз, мама саавагаанаṃ бхигкуунаṃ аббааḅаад̇хаанаṃ яад̇ид̇аṃ ḅаагуло’д̇и. бхаг̇авад̇о жа сарийрз ḅахугкад̇д̇уṃ ааḅаад̇хо уббанно д̇иссад̇и. яад̇и, бханд̇з наага̇сзна, д̇ат̇ааг̇ад̇о ануд̇д̇аро, д̇зна хи ‘зд̇ад̇аг̇г̇аṃ…

бз… ḇаагуло’д̇и яаṃ важанаṃ, д̇аṃ мижчаа. яад̇и т̇зро ḇаагуло аббааḇаад̇хаанаṃ аг̇г̇о, д̇зна хи ‘ахамасми… бз… саллагад̇д̇о’д̇и д̇амби важанаṃ мижчаа. аяамби убхад̇о годиго бан̃хо д̇аваануббад̇д̇о, со д̇аяаа ниḇḇаахид̇аḇḇо’’д̇и.

‘‘бхаасид̇амбзд̇аṃ, махаараажа̇, бхаг̇авад̇аа ‘ахамасми…бз… саллагад̇д̇о’д̇и, бхаṇид̇ан̃жа ‘зд̇ад̇аг̇г̇аṃ… бз… ḇаагуло’д̇и, д̇ан̃жа бана ḇаахираанаṃ ааг̇амаанаṃ адхиг̇амаанаṃ барияад̇д̇ийнаṃ ад̇д̇ани вижжа̇маанад̇аṃ сандхааяа бхаасид̇аṃ.

‘‘санд̇и ко бана, махаараажа̇, бхаг̇авад̇о саавагаа таанажан̇г̇амигаа, д̇з таанзна жан̇г̇амзна д̇иваараад̇д̇иṃ вийд̇инаамзнд̇и, бхаг̇аваа бана, махаараажа̇, таанзна жан̇г̇амзна нисажжа̇ааяа саянзна д̇иваараад̇д̇иṃ вийд̇инаамзд̇и, яз д̇з, махаараажа̇, бхигкуу таанажан̇г̇амигаа, д̇з д̇зна ан̇г̇зна ад̇ирзгаа.

‘‘санд̇и ко бана, махаараажа̇, бхаг̇авад̇о саавагаа згаасанигаа, д̇з жи̇йвид̇ахзд̇уби д̇уд̇ияаṃ бхожа̇наṃ на бхун̃жа̇нд̇и, бхаг̇аваа бана, махаараажа̇, д̇уд̇ияамби яаава д̇ад̇ияамби бхожа̇наṃ бхун̃жа̇д̇и, яз д̇з, махаараажа̇, бхигкуу згаасанигаа, д̇з д̇зна ан̇г̇зна ад̇ирзгаа, анзгавид̇хаани, махаараажа̇, д̇аани гаараṇаани д̇зсаṃ д̇зсаṃ д̇аṃ д̇аṃ сандхааяа бхаṇид̇аани. бхаг̇аваа бана, махаараажа̇, ануд̇д̇аро сийлзна самаад̇хинаа бан̃н̃ааяа вимуд̇д̇ияаа вимуд̇д̇ин̃ааṇад̇ассанзна д̇асахи жа ḇалзхи жад̇уухи взсааражжз̇хи адтаарасахи ḇуд̇д̇хад̇хаммзхи чахи асаад̇хаараṇзхи н̃ааṇзхи, гзвалз жа ḇуд̇д̇хависаяз д̇аṃ сандхааяа бхаṇид̇аṃ ‘ахамасми…бз… саллагад̇д̇о’д̇и.

‘‘ид̇ха, махаараажа̇, мануссзсу зго жа̇ад̇имаа ход̇и, зго д̇ханаваа, зго вижжа̇ваа, зго сиббаваа, зго сууро, зго вижагкаṇо, саḇḇзсанд̇з абхибхавияа раажа̇а язва д̇зсаṃ уд̇д̇амо ход̇и, звамзва ко, махаараажа̇, бхаг̇аваа саḇḇасад̇д̇аанаṃ аг̇г̇о жзд̇то сзд̇то.

‘‘яаṃ бана аасмаа ḇаагуло аббааḇаад̇хо ахоси, д̇аṃ абхинийхааравасзна, со хи, махаараажа̇, аномад̇ассисса бхаг̇авад̇о уд̇араваад̇ааḇаад̇хз уббаннз вибассисса жа бхаг̇авад̇о адтасад̇тияаа жа бхигкусад̇асахассаанаṃ д̇иṇабубпагарог̇з уббаннз саяаṃ д̇аабасо самаано наанаабхзсажжз̇хи д̇аṃ ḇяаад̇хиṃ абанзд̇ваа аббааḇаад̇хад̇аṃ бад̇д̇о, бхаṇид̇о жа ‘зд̇ад̇аг̇г̇аṃ…бз… ḇаагуло’д̇и.

‘‘бхаг̇авад̇о, махаараажа̇, ḇяаад̇химхи уббажжа̇нд̇зби ануббажжа̇нд̇зби д̇худ̇ан̇г̇аṃ аад̇ияанд̇зби анаад̇ияанд̇зби над̇т̇и бхаг̇авад̇аа сад̇исо гожи сад̇д̇о. бхаасид̇амбзд̇аṃ махаараажа̇ бхаг̇авад̇аа д̇зваад̇ид̇звзна **саṃяуд̇д̇анигааяа**вараланчагз –

‘‘‘яаавад̇аа, ḇхигкавз, сад̇д̇аа абад̇аа ваа д̇вибад̇аа ваа жад̇уббад̇аа ваа ḇахуббад̇аа ваа руубино ваа аруубино ваа сан̃н̃ино ваа асан̃н̃ино ваа нзвасан̃н̃ийнаасан̃н̃ино ваа, д̇ат̇аагад̇о д̇зсаṃ аг̇г̇амагкааяад̇и арахаṃ саммаасамḇуд̇д̇хо’д̇и. ‘саад̇ху, бханд̇з наагасзна, звамзд̇аṃ д̇ат̇аа самбадижчаамий’’’д̇и.

ḇуд̇д̇хааббааḇаад̇хабан̃хо д̇ад̇ияо.

4. маг̇г̇уббаад̇анабан̃хо

4. ‘‘бханд̇з наагасзна, бхаасид̇амбзд̇аṃ бхаг̇авад̇аа ‘д̇ат̇аагад̇о бхигкавз, арахаṃ саммаасамḇуд̇д̇хо ануббаннасса маг̇г̇асса уббаад̇зд̇аа’д̇и. буна жа бхаṇид̇аṃ ‘ад̇д̇асаṃ кваахаṃ, бхигкавз, бураанаṃ маг̇г̇аṃ бураанаṃ ан̃жа̇саṃ буḇḇагзхи саммаасамбуд̇д̇хзхи ануяаад̇а’нд̇и. яад̇и, бханд̇з наагасзна, д̇ат̇аагад̇о ануббаннасса маг̇г̇асса уббаад̇зд̇аа, д̇зна хи ‘ад̇д̇асаṃ кваахаṃ, бхигкавз, бураанаṃ маг̇г̇аṃ бураанаṃ ан̃жа̇саṃ буḇḇагзхи саммаасамḇуд̇д̇хзхи ануяаад̇а’нд̇и яаṃ важанаṃ, д̇аṃ мижчаа. яад̇и д̇ат̇аагад̇зна бхаṇид̇аṃ ‘ад̇д̇асаṃ кваахаṃ, бхигкавз, бураанаṃ маг̇г̇аṃ бураанаṃ ан̃жа̇саṃ буḇḇагзхи саммаасамḇуд̇д̇хзхи ануяаад̇а’нд̇и, д̇зна хи ‘д̇ат̇аагад̇о, бхигкавз, арахаṃ саммаасамḇуд̇д̇хо ануббаннасса маг̇г̇асса уббаад̇зд̇аа’д̇и д̇амби важанаṃ мижчаа. аяамби убхад̇о годиго бан̃хо д̇аваануббад̇д̇о, со д̇аяаа ниḇḇаахид̇аḇḇо’’д̇и.

‘‘бхаасид̇амбзд̇аṃ , махаараажа̇, бхаг̇авад̇аа ‘д̇ат̇аагад̇о, бхигкавз, арахаṃ саммаасамḇуд̇д̇хо ануббаннасса маг̇г̇асса уббаад̇зд̇аа’д̇и. бхаṇид̇ан̃жа ‘ад̇д̇асаṃ кваахаṃ, бхигкавз, бураанаṃ маг̇г̇аṃ бураанаṃ ан̃жа̇саṃ буḇḇагзхи саммаасамḇуд̇д̇хзхи ануяаад̇а’нд̇и, д̇аṃ д̇ваяамби сабхаававажанамзва, буḇḇагаанаṃ, махаараажа̇, д̇ат̇аагад̇аанаṃ анд̇арад̇хаанзна асад̇и анусаасагз маг̇г̇о анд̇арад̇хааяи, д̇аṃ [со д̇аṃ (сий. бий. га.)] д̇ат̇аагад̇о маг̇г̇аṃ луг̇г̇аṃ балуг̇г̇аṃ г̇уулхаṃ бихид̇аṃ бад̇ижчаннаṃ асан̃жараṇаṃ бан̃н̃аажагкунаа самбассамаано [саммасамаано (сий. бий.)] ад̇д̇аса буḇḇагзхи саммаасамḇуд̇д̇хзхи ануяаад̇аṃ, д̇аṃгаараṇаа ааха ‘ад̇д̇асаṃ кваахаṃ, бхигкавз, бураанаṃ маг̇г̇аṃ бураанаṃ ан̃жа̇саṃ буḇḇагзхи саммаасамḇуд̇д̇хзхи ануяаад̇а’нд̇и.

‘‘буб̣б̣агаанам̣, махаараажа̇, д̇ат̇ааг̇ад̇аанам̣ анд̇арад̇хаанзна асад̇и анусаасагз луг̇г̇ам̣ балуг̇г̇ам̣ г̇уулхам̣ бихид̇ам̣ бадижчаннам̣ асан̃жаран̣ам̣ маг̇г̇ам̣ яам̣ д̣аани д̇ат̇ааг̇ад̇о сан̃жаран̣ам̣ агааси, д̣ам̣гааран̣аа ааха ‘д̇ат̇ааг̇ад̇о, бхигкавз, арахам̣ саммаасамб̣уд̣д̇хо ануббаннасса маг̇г̇асса уббаад̇зд̇аа’д̇и.

‘‘ид̇ха, махаараажа̇, ран̃н̃о жаггавад̣д̇исса анд̇арад̇хаанзна ман̣ирад̇анам̣ г̇ирисикандарз нилийяад̇и, абарасса жаггавад̣д̇исса саммаабадибад̣д̇ияаа убаг̇ажчад̇и, аби ну ко д̇ам̣, махаараажа̇, ман̣ирад̇анам̣ д̇асса багад̇а’’нд̇и? ‘‘на хи, бханд̇з, баагад̇игам̣ язва д̇ам̣ ман̣ирад̇анам̣, д̇зна бана нибб̣ад̣д̇ид̇а’’нд̇и [нибб̣ад̣д̇анд̇и (сий. бий.)]. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, баагад̇игам̣ буб̣б̣агзхи д̇ат̇ааг̇ад̇зхи анужин̣н̣ам̣ адтан̇г̇игам̣ сивам̣ маг̇г̇ам̣ асад̇и анусаасагз луг̇г̇ам̣ балуг̇г̇ам̣ г̇уулхам̣ бихид̇ам̣ бадижчаннам̣ асан̃жаран̣ам̣ бхаг̇аваа бан̃н̃аажагкунаа самбассамаано уббаад̇зси, сан̃жаран̣ам̣ агааси, д̣ам̣гааран̣аа ааха ‘д̇ат̇ааг̇ад̇о, бхигкавз, арахам̣ саммаасамб̣уд̣д̇хо ануббаннасса маг̇г̇асса уббаад̇зд̇аа’д̇и.

‘‘ят̇аа ваа бана, махаараажа̇, санд̇ам̣ язва буд̣д̇ам̣ яонияаа жа̇наяид̇ваа маад̇аа ‘жа̇нигаа’д̇и вужжад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, д̇ат̇ааг̇ад̇о санд̇ам̣ язва маг̇г̇ам̣ луг̇г̇ам̣ балуг̇г̇ам̣ г̇уулхам̣ бихид̇ам̣ бадижчаннам̣ асан̃жаран̣ам̣ бан̃н̃аажагкунаа самбассамаано уббаад̇зси, сан̃жаран̣ам̣ агааси, д̣ам̣гааран̣аа ааха ‘д̇ат̇ааг̇ад̇о, бхигкавз, арахам̣ саммаасамб̣уд̣д̇хо ануббаннасса маг̇г̇асса уббаад̇зд̇аа’д̇и.

‘‘ят̇аа ваа бана, махаараажа̇, гожи бурисо яам̣ гин̃жи надтам̣ бассад̇и, ‘д̇зна д̇ам̣ бхан̣д̇ам̣ нибб̣ад̣д̇ид̇а’нд̇и жа̇но вохарад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, д̇ат̇ааг̇ад̇о санд̇ам̣ язва маг̇г̇ам̣ луг̇г̇ам̣ балуг̇г̇ам̣ г̇уулхам̣ бихид̇ам̣ бадижчаннам̣ асан̃жаран̣ам̣ бан̃н̃аажагкунаа самбассамаано уббаад̇зси, сан̃жаран̣ам̣ агааси, д̣ам̣гааран̣аа ааха ‘д̇ат̇ааг̇ад̇о, бхигкавз, арахам̣ саммаасамб̣уд̣д̇хо ануббаннасса маг̇г̇асса уббаад̇зд̇аа’д̇и.

‘‘ят̇аа ваа бана, махаараажа̇, гожи бурисо ванам̣ сод̇хзд̇ваа бхуумим̣ нийхарад̇и, ‘д̇асса саа бхуумий’д̇и жа̇но вохарад̇и, на жзсаа бхууми д̇зна бавад̣д̇ид̇аа, д̇ам̣ бхуумим̣ гааран̣ам̣ гад̇ваа бхуумисаамиго наама ход̇и, звамзва ко, махаараажа̇, д̇ат̇ааг̇ад̇о санд̇ам̣ язва маг̇г̇ам̣ луг̇г̇ам̣ балуг̇г̇ам̣ г̇уулхам̣ бихид̇ам̣ бадижчаннам̣ асан̃жаран̣ам̣ бан̃н̃аая самбассамаано уббаад̇зси, сан̃жаран̣ам̣ агааси, д̣ам̣гааран̣аа ааха ‘д̇ат̇ааг̇ад̇о, бхигкавз, арахам̣ саммаасамб̣уд̣д̇хо ануббаннасса маг̇г̇асса уббаад̇зд̇аа’’’д̇и. ‘‘саад̇ху, бханд̇з наагасзна, звамзд̇ам̣ д̇ат̇аа самбадижчаамий’’д̇и.

маг̇г̇уббаад̇анабан̃хо жад̇уд̇т̇о.

5. б̣уд̣д̇хаавихзтагабан̃хо

5. ‘‘бханд̇з наагасзна, бхаасид̇амбзд̇ам̣ бхаг̇авад̇аа ‘буб̣б̣з ваахам̣ мануссабхууд̇о самаано сад̣д̇аанам̣ авихзтагажа̇ад̇иго ахоси’нд̇и. буна жа бхан̣ид̇ам̣ ‘ломасагассабо наама иси самаано анзгасад̇з баан̣з гхаад̇аяид̇ваа ваажа̇бзяям̣ махааяан̃н̃ам̣ яажий’д̇и. яад̇и, бханд̇з наагасзна, бхаг̇авад̇аа бхан̣ид̇ам̣ ‘буб̣б̣з ваахам̣ мануссабхууд̇о самаано сад̣д̇аанам̣ авихзтагажа̇ад̇иго ахоси’нд̇и, д̇зна хи ‘ломасагассабзна исинаа анзгасад̇з баан̣з гхаад̇аяид̇ваа ваажа̇бзяям̣ махааяан̃н̃ам̣ яажид̇а’нд̇и яам̣ важанам̣, д̇ам̣ мижчаа. яад̇и ‘ломасагассабзна исинаа анзгасад̇з баан̣з гхаад̇аяид̇ваа ваажа̇бзяям̣ махааяан̃н̃ам̣ яажид̇ам̣’, д̇зна хи ‘буб̣б̣з ваахам̣ мануссабхууд̇о самаано сад̣д̇аанам̣ авихзтагажа̇ад̇иго ахоси’нд̇и д̇амби важанам̣ мижчаа. аяамби убхад̇о годиго бан̃хо д̇ваануббад̣д̇о, со д̇ая̣аа нибб̣аахид̇аб̣б̣о’’д̇и.

‘‘бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаараажа̇, бхаг̇авад̇аа ‘буб̣б̣з ваахам̣ мануссабхууд̇о самаано сад̣д̇аанам̣ авихзтагажа̇ад̇иго ахоси’нд̇и, ‘ломасагассабзна исинаа анзгасад̇з баан̣з гхаад̇аяид̇ваа ваажа̇бзяям̣ махааяан̃н̃ам̣ яажид̇ам̣’, д̇ан̃жа бана раагавасзна висан̃н̃инаа, но сажзд̇анзнаа’’д̇и.

‘‘адтимз , бханд̇з наагасзна, буг̇г̇алаа баан̣ам̣ хананд̇и. гад̇амз адта? рад̣д̇о раагавасзна баан̣ам̣ ханад̇и, д̇уд̇то д̇осавасзна баан̣ам̣ ханад̇и, муулхо мохавасзна баан̣ам̣ ханад̇и, мааний маанавасзна баан̣ам̣ ханад̇и, луд̣д̇хо лобхавасзна баан̣ам̣ ханад̇и, агин̃жано жи̇йвигад̇т̇ааяа баан̣ам̣ ханад̇и, б̣аало хассавасзна [ан̃н̃аан̣авасзна (га. сий.)] баан̣ам̣ ханад̇и, раажа̇а винаяанавасзна баан̣ам̣ ханад̇и. имз ко, бханд̇з наагасзна, адта буг̇г̇алаа баан̣ам̣ хананд̇и. баагад̇игам̣ язва, бханд̇з наагасзна, б̣од̇хисад̣д̇зна гад̇а’’нд̇и . ‘‘на, махаараажа̇, баагад̇игам̣ б̣од̇хисад̣д̇зна гад̇ам̣, яад̇и, махаараажа̇, б̣од̇хисад̣д̇о багад̇ибхаавзна онамзяяа махааяан̃н̃ам̣ яажид̇ум̣, на имам̣ г̇аат̇ам̣ бхан̣зяяа –

‘‘‘сасамуд̣д̇абарияааяам̣, махим̣ саагарагун̣д̇алам̣;
на ижчз саха ниннд̇ааяа, звам̣ сзяха [саяха (сий. бий.)] вижа̇анахий’д̇и.

‘‘звам̣ваад̇ий, махаараажа̇, б̣од̇хисад̣д̇о саха д̇ассанзна жанд̇авад̇ияаа раажа̇ган̃н̃ааяа висан̃н̃ий ахоси кид̣д̇ажид̣д̇о рад̣д̇о висан̃н̃ибхууд̇о аагулаагуло д̇урид̇ад̇урид̇о д̇зна вигкид̣д̇абханд̇алулид̇ажид̣д̇зна

махадимахаабасугхаадаґаларухирасан̃жаяаṃ ваажабзяяаṃ махааяан̃н̃аṃ яажи.

‘‘яатаа, махаараажа, уммаддаго киддажиддо жалидамби жаадавздаṃ аггамади, губидамби аасийвисаṃ ґаṇхаади, маддамби хадтиṃ убзди, самуддамби адийрадассиṃ багкандади, жанданигамби олиґалламби омаддади, гаṇдагаадхаанамби абхирухади, бабаадзби бадади, асужимби бхагкзди, наггоби ратияаа жаради, ан̃н̃амби бахувидхаṃ агирияаṃ гароди. звамзва ко, махаараажа, бодхисаддо саха дассанзна жандавадияаа раажаган̃н̃аая висан̃н̃ий ахоси киддажиддо раддо висан̃н̃ибхуудо аагулаагуло дуридадуридо, дзна вигкиддабхандалулидажиддзна махадимахаабасугхаадаґаларухирасан̃жаяаṃ ваажабзяяаṃ махааяан̃н̃аṃ яажи.

‘‘киддажиддзна, махаараажа, гадаṃ баабаṃ дидтадхаммзби на махаасааважжаṃ ходи, самбарааяз вибаагзнаби но датаа. идха, махаараажа, гожи уммаддаго важжхамаабажжзяяа, дасса думхз гиṃ даṇдаṃ дхаарзтаа’’ди? ‘‘го, бхандз, уммаддагасса даṇдо бхависсади, даṃ маяаṃ ботаабздваа нийхараабзма, зсова дасса даṇдо’’ди. ‘‘иди ко, махаараажа, уммаддагасса абараадхз даṇдоби на бхавади , дасмаа уммаддагасса гадзби на досо бхавади садзгижчо. звамзва ко, махаараажа, ломасагассабо иси саха дассанзна жандавадияаа раажаган̃н̃аая висан̃н̃ий ахоси киддажиддо раддо висан̃н̃ибхуудо висадабаяаадо аагулаагуло дуридадуридо, дзна вигкиддабхандалулидажиддзна махадимахаабасугхаадаґаларухирасан̃жаяаṃ ваажабзяяаṃ махааяан̃н̃аṃ яажи. яадаа жа бана багадижиддо ахоси бадиладдхассади, дадаа бунадзва баббажидваа бан̃жаабхин̃н̃аая ниббаддздваа брахмалогуубаго ахосий’’ди. ‘‘саадху, бхандз нааґасзна, звамздаṃ датаа самбадижчаамий’’ди.

буддхаавихзтагабан̃хо бан̃жамо.

6. чаддандажодибаалаараббхабан̃хо

6. ‘‘бхандз нааґасзна, бхаасидамбздаṃ бхаґавадаа чаддандо нааґараажаа –

‘‘‘вадхиссамздanди бараамасандо, гаасаавамаддагки дхажаṃ исийнаṃ;
дугкзна пудтассудабаади сан̃н̃аа, арахаддхажо саббхи аважжхаруубо’ди.

‘‘буна жа бхаṇидаṃ ‘жодибаалaмааṇаво самаано гассабаṃ бхаґавандаṃ арахандаṃ саммаасамбуддхаṃ муṇдагаваадзна самаṇагаваадзна асаббхаахи парусаахи ваажаахи аггоси барибхаасий’ди. яади, бхандз нааґасзна, бодхисаддо диражчаанаґадо самаано гаасаваṃ абхибуужаяи, дзна хи ‘жодибаалзна мааṇавзна гассабо бхаґаваа арахаṃ саммаасамбуддхо муṇдагаваадзна самаṇагаваадзна асаббхаахи парусаахи ваажаахи аггудто барибхаасидо’ди яаṃ важанаṃ, даṃ мижчаа. яади жодибаалзна мааṇавзна гассабо бхаґаваа арахаṃ саммаасамбуддхо муṇдагаваадзна самаṇагаваадзна асаббхаахи парусаахи ваажаахи аггудто барибхаасидо, дзна хи ‘чаддандзна нааґараажзна гаасааваṃ буужида’нди дамби важанаṃ мижчаа. яади диражчаанаґадзна бодхисаддзна гагкалакарагадугавздaнаṃ вздаяамаанзна луддагзна нивадтаṃ гаасааваṃ буужидаṃ, гиṃ мануссабхуудо самаано барибаггаṇааṇо барибаггаая бодхияаа гассабаṃ бхаґавандаṃ арахандаṃ саммаасамбуддхаṃ дасабалаṃ логанааяагаṃ удидодидаṃ жалидабяаамобхаасаṃ баваруддамаṃ бавараружирагаасигагаасаавамабхибаарудаṃ дисваа на буужаяи? аяамби убхадо годиго бан̃хо даваануббаддо, со даяаа ниббаахидаббоди.

‘‘бхаасидамбздаṃ, махаараажа, бхаґавадаа чаддандо нааґараажаа ‘вадхиссамздaнди…бз… аважжхаруубо’ди. жодибаалзна жа мааṇавзна гассабо бхаґаваа арахаṃ саммаасамбуддхо муṇдагаваадзна самаṇагаваадзна асаббхаахи парусаахи ваажаахи аггудто барибхаасидо, дан̃жа бана жаадивасзна гулавасзна. жодибаало, махаараажа, мааṇаво ассаддхз аббасаннз гулз бажжаажаадо, дасса маадаабидаро бхаґинибхаадаро даасидаасажздагабариваарагамануссаа брахмадзвадаа брахмаґаругаа, дз ‘браахмаṇаа зва уддамаа бавараа’ди авасзсз баббажидз ґарахандi жиґужчанди, дзсаṃ даṃ важанаṃ судваа жодибаало мааṇаво гхадигаарзна гумбхагаарзна садтаараṃ дассанаая баггосидо звамааха ‘гиṃ бана дзна муṇдагзна самаṇагзна дидтзнаа’ди.

‘‘яатаа , махаараажа , амадаṃ висамаасажжа диддагаṃ ходи, яатаа жа сийдодагаṃ аггимаасажжа уṇхаṃ ходи, звамзва ко, махаараажа, жодибаало мааṇаво ассаддхз аббасаннз гулз бажжаажаадо, со гулавасзна андхо худваа [со гулажаадивасзна андхо бхавидваа (сяаа.)] датааґадаṃ аггоси барибхаасi.

‘‘яатаа, махаараажа, жалидабажжалидо махааагґигкандхо саббабхаасо удагамаасажжа убахадаббабхаадзжо сийдало гаалаго бхавади барибагганигґуṇдипаласадисо, звамзва ко, махаараажа, жодибаало мааṇаво бун̃н̃аваа саддхо н̃ааṇавибуласаббабхаасо ассаддхз аббасаннз гулз бажжаажаадо, со гулавасзна андхо худваа датааґадаṃ аггоси барибхааси, убаґандваа жа буддхаґуṇаман̃н̃аая жздагабхуудо

вияа ахоси, жинасаасанз баб̣б̣ажидваа абхиннаа жа самаабад̇д̇ияо жа ниб̣б̣ад̇д̇зд̇ваа б̣рахмалогуубаго ахосий’’д̇и. ‘‘саадху, бхандз наагасзна, звамзд̇ам̣ д̇ат̇аа самбадижчаамий’’д̇и.

чад̇д̇анд̇ажод̇ибаалаараб̣бхабанхо чадто.

7. гхадигаарабанхо

7. ‘‘бхандз наагасзна, бхаасид̇амбзд̇ам̣ бхагавад̇аа ‘гхадигаарасса гумбхагаарасса аавзсанам̣ саб̣б̣ам̣ д̇змаасам̣ аагаасажчад̇анам̣ адтааси, на д̇звод̇ивассий’д̇и. буна жа бхан̣ид̇ам̣ ‘гассабасса д̇ат̇аагад̇асса [бхагавад̇о арахад̇о саммаасамб̣уд̇д̇хасса (ма. ни. 2.289)] гуд̇и овассад̇ий’д̇и. гисса бана, бхандз наагасзна, д̇ат̇аагад̇асса звамуссаннагусаламуулласса [звaруубасса уссаннагусаламуулласса (га.)] гуд̇и овассад̇и, д̇ат̇аагад̇асса наама со аанубхааво ижчид̇аб̣б̣о? яад̇и, бхандз наагасзна, гхадигаарасса гумбхагаарасса аавзсанам̣ ановассам̣ аагаасажчад̇анам̣ ахоси, д̇зна хи ‘д̇ат̇аагад̇асса гуд̇и овассад̇ий’д̇и яам̣ важанам̣, д̇ам̣ мижчаа. яад̇и д̇ат̇аагад̇асса гуд̇и овассад̇и, д̇зна хи ‘гхадигаарасса гумбхагаарасса аавзсанам̣ ановассагам̣ ахоси аагаасажчад̇ана’нд̇и д̇амби важанам̣ мижчаа. аяамби убхад̇о годиго банхо д̇аваануббад̇д̇о, со д̇аяаа ниб̣б̣аахид̇аб̣б̣о’’д̇и.

‘‘бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаараажа, бхагавад̇аа ‘гхадигаарасса гумбхагаарасса аавзсанам̣ саб̣б̣ам̣ д̇змаасам̣ аагаасажчад̇анам̣ адтааси, на д̇звод̇ивассий’д̇и. бхан̣ид̇анжа ‘гассабасса д̇ат̇аагад̇асса гуд̇и овассад̇ий’д̇и. гхадигааро, махаараажа, гумбхагааро сийлаваа галяаан̣ад̇хаммо уссаннагусаламууло анд̇хз жин̣н̣з маад̇аабид̇аро босзд̇и, д̇асса асаммукаа анаабужчааязвасса гхарз д̇ин̣ам̣ харид̇ваа бхагавад̇о гуд̇им̣ чаад̇зсум̣, со д̇зна д̇ин̣ахаран̣зна агамбид̇ам̣ асанжалид̇ам̣ сусан̣тид̇ам̣ вибуламасамам̣ бийд̇им̣ бад̇илабхад̇и, бхияяо соманассанжа ад̇улам̣ уббаад̇зси ‘ахо вад̇а мз бхагаваа логуд̇д̇амо сувиссад̇т̇о’д̇и, д̇зна д̇асса д̇ид̇тад̇хаммиго вибааго ниб̣б̣ад̇д̇о. на хи, махаараажа, д̇ат̇аагад̇о д̇аавад̇агзна вигаарзна жалад̇и.

‘‘яат̇аа, махаараажа, синзру гирираажаа анзгасад̇асахассаваад̇асамбахаарзнаби на гамбад̇и на жалад̇и, маход̇ад̇хи вараб̣б̣аварасаагаро анзгасад̇анахуд̇амахаaганга асад̇асахассзхиби на буурад̇и на вигаарамаабажжад̇и, звамзва ко, махаараажа, д̇ат̇аагад̇о на д̇аавад̇агзна вигаарзна жалад̇и.

‘‘яам̣ бана, махаараажа, д̇ат̇аагад̇асса гуд̇и овассад̇и, д̇ам̣ махад̇о жанагааяасса анугамбааяа. д̇взмз, махаараажа, ад̇т̇авасз самбассамаанаа д̇ат̇аагад̇аа саяам̣ ниммид̇ам̣ бажжаяам̣ наббад̇исзванд̇и, ‘аяам̣ агга д̇агкин̣зяяо сад̇т̇аа’д̇и бхагавад̇о бажжаяам̣ д̇ад̇ваа д̇звамануссаа саб̣б̣ад̇угга д̇ид̇о баримужжиссанд̇ийд̇и, д̇ассзд̇ваа вуд̇д̇им̣ барияз санд̇ийд̇и ‘маа аннз убавад̇зяяу’нд̇и. имз д̇вз ад̇т̇авасз самбассамаанаа д̇ат̇аагад̇аа саяам̣ ниммид̇ам̣ бажжаяам̣ наббад̇исзванд̇и. яад̇и, махаараажа, сагго ваа д̇ам̣ гуд̇им̣ ановассам̣ гарзяяа б̣рахмаа ваа саяам̣ ваа, сааважжам̣ бхавзяяа д̇ам̣ язва гаран̣ам̣ [гааран̣ам̣ (сий. бий.)] сад̇осам̣ санигга хам̣, имз вибхууд̇ам̣ [вибхуусам̣ (сий. бий.)] гад̇ваа логам̣ саммохзнд̇и ад̇хигад̇ам̣ гаронд̇ийд̇и, д̇асмаа д̇ам̣ гаран̣ам̣ важжанийяам̣. на, махаараажа, д̇ат̇аагад̇аа вад̇т̇ум̣ яаажанд̇и, д̇ааяа авад̇т̇уяааажанааяа абарибхаасияаа бхаванд̇ий’’д̇и. ‘‘саадху, бхандз наагасзна, звамзд̇ам̣ д̇ат̇аа самбадижчаамий’’д̇и.

гхадигаарабанхо сад̇д̇амо.

8. б̣раахман̣араажаваад̇абанхо

8. ‘‘бхандз наагасзна, бхаасид̇амбзд̇ам̣ д̇ат̇аагад̇зна ‘ахамасми, бхигкавз, б̣раахман̣о яаажаяого’д̇и. буна жа бхан̣ид̇ам̣ ‘раажаахамасми сзлаа’д̇и. яад̇и, бхандз наагасзна, бхагавад̇аа бхан̣ид̇ам̣ ‘ахамасми, бхигкавз , б̣раахман̣о яаажаяого’д̇и, д̇зна хи ‘раажаахамасми сзлаа’д̇и яам̣ важанам̣, д̇ам̣ мижчаа. яад̇и д̇ат̇аагад̇зна бхан̣ид̇ам̣ ‘раажаахамасми сзлаа’д̇и, д̇зна хи ‘ахамасми, бхигкавз, б̣раахман̣о яаажаяого’д̇и д̇амби важанам̣ мижчаа. гад̇д̇ияо ваа хи бхавзяяа б̣раахман̣о ваа, над̇т̇и згааяа жаад̇ияаа д̇вз ван̣н̣аа наама, аяамби убхад̇о годиго банхо д̇аваануббад̇д̇о, со д̇аяаа ниб̣б̣аахид̇аб̣б̣о’’д̇и.

‘‘бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаараажа, бхагавад̇аа ‘ахамасми, бхигкавз, б̣раахман̣о яаажаяого’д̇и, буна жа бхан̣ид̇ам̣ ‘раажаахамасми сзлаа’д̇и, д̇ад̇т̇а гааран̣ам̣ ад̇т̇и, язна гааран̣зна д̇ат̇аагад̇о б̣раахман̣о жа раажаа жа ход̇ий’’д̇и.

‘‘гим̣ бана д̇ам̣, бхандз наагасзна, гааран̣ам̣, язна гааран̣зна д̇ат̇аагад̇о б̣раахман̣о жа раажаа жа ход̇и’’? ‘‘саб̣б̣з, махаараажа, баабагаа агусалаа д̇хаммаа д̇ат̇аагад̇асса б̣аахид̇аа бахийнаа абагад̇аа б̣яабагад̇аа ужчиннаа кийн̣аа каяам̣ бад̇д̇аа ниб̣б̣уд̇аа убасанд̇аа, д̇асмаа д̇ат̇аагад̇о ‘б̣раахман̣о’д̇и вужжад̇и.

‘‘б̣раахман̣о наама сам̣саяаманзгам̣сам̣ вимад̇ибат̇ам̣ вийд̇ивад̇д̇о, бхагавааби, махаараажа, сам̣саяаманзгам̣сам̣ вимад̇ибат̇ам̣ вийд̇ивад̇д̇о, д̇зна гааран̣зна д̇ат̇аагад̇о ‘б̣раахман̣о’д̇и вужжад̇и.

‘‘б̣раахман̣о наама саб̣б̣абхаваг̇адияониниссадо маларажж̇аг̇ад̇авиббамуд̇д̇о асахааяо, бхаг̇авааби, махаарааж̇а, саб̣б̣абхаваг̇адияониниссадо маларажж̇аг̇ад̇авиббамуд̇д̇о асахааяо, д̇зна гаарaн̣зна д̇ат̇ааг̇ад̇о ‘б̣раахман̣о’ди вужжад̇и.

‘‘б̣раахман̣аа наама аг̇г̇асздтаварабаварад̇иб̣б̣авихаараб̣ахуло, бхаг̇авааби, махаарааж̇а, аг̇г̇асздтаварабаварад̇иб̣б̣авихаараб̣ахуло, д̇знааби габаран̣зна д̇ат̇ааг̇ад̇о ‘‘б̣раахман̣о’’ди вужжад̇и.

‘‘б̣раахман̣о наама ажж̇хаяана ажж̇хаабана д̣аанаббадиг̇г̇ахан̣а д̣ама сам̣яаманияамабуб̣б̣аманусидти бавзн̣и вам̣са д̣харан̣о, бхаг̇авааби, махаарааж̇а, ажж̇хаяана ажж̇хаабана д̣аанаббадиг̇г̇ахан̣а д̣ама сам̣яама нияама буб̣б̣аж̇инаажин̣н̣а анусидти бавзн̣и вам̣са д̣харан̣о д̇знааби гаарaн̣зна д̇ат̇ааг̇ад̇о ‘б̣раахман̣о’д̇и вужжад̇и.

‘‘б̣раахман̣о наама б̣рахаасукавихааражж̇хаанажхааяий; бхаг̇авааби, махаарааж̇а, б̣рахаасукавихааражж̇хаанажхааяий, д̇знааби гаарaн̣зна д̇ат̇ааг̇ад̇о ‘б̣раахман̣о’д̇и вужжад̇и.

‘‘б̣раахман̣о наама саб̣б̣абхавaабхаваг̇ад̇ийсу абхиж̇аад̇ивад̇д̇ид̇аманужарид̇ам̣ ж̇аанаад̇и, бхаг̇авааби, махаарааж̇а, саб̣б̣абхавaабхаваг̇ад̇ийсу абхиж̇аад̇ивад̇д̇ид̇аманужарид̇ам̣ ж̇аанаад̇и, д̇знааби гаарaн̣зна д̇ат̇ааг̇ад̇о ‘б̣раахман̣о’д̇и вужжад̇и.

‘‘б̣раахман̣од̇и, махаарааж̇а, бхаг̇авад̇о нзд̇ам̣ наамам̣ маад̇араа гад̇ам̣, на бид̇араа гад̇ам̣, на бхаад̇араа гад̇ам̣, на бхаг̇инияаа гад̇ам̣, на мид̇д̇аамажжзхи гад̇ам̣, на н̃аад̇исаалохид̇зхи гад̇ам̣, на саман̣аб̣раахман̣зхи гад̇ам̣, на д̇звад̇аахи гад̇ам̣, вимогкандигамзд̇ам̣ буд̇д̇хаанам̣ бхаг̇аванд̇аанам̣ наамам̣ б̣од̇хияаа язва муулз маарaсзнам̣ видхамид̇ваа ад̇ийд̇аанааг̇ад̇абажжуббаннз баабагз агусалз д̇хаммз б̣аахзд̇ваа саха саб̣б̣ан̃н̃уд̇ан̃аан̣асса бадилаабхаа бадилад̇д̇хабаад̇убхууд̇асамуббаннамад̇д̇з сажчигаа бан̃н̃ад̇д̇и яад̇ид̇ам̣ б̣раахман̣од̇и, д̇зна гаарaн̣зна д̇ат̇ааг̇ад̇о вужжад̇и ‘б̣раахман̣о’’’д̇и.

‘‘гзна бана, бханд̇з наагасзна, гаарaн̣зна д̇ат̇ааг̇ад̇о вужжад̇и ‘раажаа’’’д̇и? ‘‘раажаа наама, махаарааж̇а, яо гожи ражж̇ам̣ гаарзд̇и логаманусаасад̇и, бхаг̇авааби, махаарааж̇а, д̇асасахассияаа логад̇хаад̇уяаа д̇хаммзна ражж̇ам̣ гаарзд̇и, сад̇звагам̣ логам̣ самаарагам̣ саб̣рахмагам̣ сассаман̣аб̣раахман̣им̣ бажам̣ сад̇звамануссам̣ анусаасад̇и, д̇знааби гаарaн̣зна д̇ат̇ааг̇ад̇о вужжад̇и ‘раажаа’д̇и.

‘‘раажаа наама, махаарааж̇а, саб̣б̣аж̇анамануссз абхибхавид̇ваа нанд̇аянд̇о н̃аад̇исанг̇хам̣, сожаянд̇о амид̇д̇асанг̇хам̣, махад̇имахааясасирихарам̣ т̇ирасаарад̇ан̣дам̣ ануунасад̇асалаагаалaнг̇ад̇ам̣ уссаабзд̇и бан̣дaравималасзд̇ажчад̇д̇ам̣, бхаг̇авааби, махаарааж̇а, сожаянд̇о маарaсзнам̣ мижчаабадибаннам̣, нанд̇аянд̇о д̇звамануссз саммаабадибаннз д̇асасахассияаа логад̇хаад̇уяаа махад̇имахааясасирихарам̣ганд̇ит̇ирасаарад̇ан̣дам̣ н̃аан̣аварасад̇асалаагаалaнг̇ад̇ам̣ уссаабзд̇и аг̇г̇аваравимуд̇д̇ибан̣дaравималасзд̇ажчад̇д̇ам̣, д̇знааби гаарaн̣зна д̇ат̇ааг̇ад̇о вужжад̇и ‘раажаа’д̇и.

‘‘раажаа наама убаг̇ад̇асамбад̇д̇аж̇анаанам̣ б̣ахуунамабхиванд̇анийяо бхавад̇и, бхаг̇авааби, махаарааж̇а, убаг̇ад̇асамбад̇д̇ад̇звамануссаанам̣ б̣ахуунамабхиванд̇анийяо, д̇знааби гаарaн̣зна д̇ат̇ааг̇ад̇о вужжад̇и ‘раажаа’д̇и.

‘‘раажаа наама яасса гассажи аараад̇хагасса басийд̇ид̇ваа варид̇ам̣ варам̣ д̇ад̇ваа гаамзна д̇аббаяад̇и, бхаг̇авааби, махаарааж̇а, яасса гассажи гааязна ваажааяа манасаа аараад̇хагасса басийд̇ид̇ваа варид̇ам̣ варамануд̇д̇арам̣ саб̣б̣ад̇угкабаримуд̇д̇им̣ д̇ад̇ваа асзсагаамаварзна жа д̇аббаяад̇и, д̇знааби гаарaн̣зна д̇ат̇ааг̇ад̇о вужжад̇и ‘раажаа’д̇и.

‘‘раажаа наама аан̣ам̣ вийд̇иггаманд̇ам̣ виг̇арахад̇и жхаабзд̇и [ж̇аабзд̇и (сий. бий.)] д̇хам̣сзд̇и, бхаг̇авад̇оби, махаарааж̇а, саасанаварз аан̣ам̣ ад̇иггаманд̇о алажж̇ий манг̇убхаавзна он̃н̃аад̇о хийлид̇о г̇арахид̇о бхавид̇ваа важж̇ад̇и ж̇инасаасанаварамхаа, д̇знааби гаарaн̣зна д̇ат̇ааг̇ад̇о вужжад̇и ‘раажаа’д̇и.

‘‘раажаа наама буб̣б̣агаанам̣ д̇хаммигаанам̣ раажуунам̣ бавзн̣иманусидтияаа д̇хаммаад̇хаммамануд̇ийбаяид̇ваа д̇хаммзна ражж̇ам̣ гаараяамаано бихаяид̇о бияо бад̇т̇ид̇о бхавад̇и ж̇анаманусcаанам̣, жирам̣ раажгулавам̣сам̣ табаяад̇и д̇хаммаг̇ун̣аб̣алзна, бхаг̇авааби, махаарааж̇а, буб̣б̣агаанам̣ саяамбхуунам̣ бавзн̣иманусидтияаа д̇хаммаад̇хаммамануд̇ийбаяид̇ваа д̇хаммзна логаманусaасамаано бихаяид̇о бияо бад̇т̇ид̇о д̇звамануссаанам̣ жирам̣ саасанам̣ бавад̇д̇зд̇и д̇хаммаг̇ун̣аб̣алзна, д̇знааби гаарaн̣зна д̇ат̇ааг̇ад̇о вужжад̇и ‘раажаа’д̇и. звамanзгавид̇хам̣, махаарааж̇а, гаарaн̣ам̣, язна гаарaн̣зна д̇ат̇ааг̇ад̇о б̣раахман̣оби бхавзяяа раажаби бхавзяяа, сунибун̣о бхигку габбамби но нам̣ самбаад̇зяяа, гим̣ ад̇ибахум̣ бхан̣ид̇зна, сам̣кид̇д̇ам̣ самбад̇ижчид̇аб̣б̣а’’нд̇и. ‘‘саад̇ху, бханд̇з наагасзна, звамзд̇ам̣ д̇ат̇аа самбад̇ижчаамий’’д̇и.

ḅраахмаṇараажа̇ваада̇банх̃о адтамо.

9. г̇аат̇аабхиг̇ийда̇бхожа̇нагат̇аабанх̃о

9. ‘‘бханд̇з нааг̇асзна, бхаасида̇мбзда̇ṃ бхаг̇авада̇а –

‘‘‘г̇аат̇аабхиг̇ийда̇ṃ мз абхожа̇нзяяṃ [абхожа̇нийяṃ (га.) су. ни. 81 бассида̇ḅḅаṃ], самбассада̇ṃ ḅраахмаṇа нзса д̇хаммаа;
г̇аат̇аабхиг̇ийда̇ṃ бануд̇анди ḅуд̇д̇хаа, д̇хаммз сад̇ий ḅраахмаṇа вуд̇д̇ирзсаа’д̇и.

‘‘буна жа бхаг̇аваа барисаая д̇хаммаṃ д̇зсзнд̇о гат̇знд̇о анубуḅḅигат̇аṃ батамаṃ д̇аава д̇аанагат̇аṃ гат̇зд̇и, бажчаа сийлагат̇аṃ, д̇асса бхаг̇авад̇о саḅḅалогиссарасса бхаасида̇ṃ судваа д̇звамануссаа абхисан̇каридваа д̇аанаṃ д̇знд̇и, д̇асса д̇аṃ уяяожид̇аṃ д̇аанаṃ саавагаа барибхун̃жа̇нд̇и. яад̇и, бханд̇з нааг̇асзна, бхаг̇авада̇а бхаṇид̇аṃ ‘г̇аат̇аабхиг̇ийда̇ṃ мз абхожа̇нзяяа’нд̇и, д̇зна хи ‘бхаг̇аваа д̇аанагат̇аṃ батамаṃ гат̇зд̇ий’д̇и яаṃ важанаṃ, д̇аṃ мижчаа. яад̇и д̇аанагат̇аṃ батамаṃ гат̇зд̇и, д̇зна хи ‘г̇аат̇аабхиг̇ийда̇ṃ мз абхожа̇нзяяа’нд̇и д̇амби важанаṃ мижчаа. гиṃ гаараṇаṃ? яо со, бханд̇з, д̇агкиṇзяяо г̇ихийнаṃ биṇд̇абаад̇ад̇аанасса вибаагаṃ гат̇зд̇и, д̇асса д̇з д̇хаммагат̇аṃ судваа басаннажид̇д̇аа абараабараṃ д̇аанаṃ д̇знд̇и, яз д̇аṃ д̇аанаṃ барибхун̃жа̇нд̇и, саḅḅз д̇з г̇аат̇аабхиг̇ийда̇ṃ барибхун̃жа̇нд̇и. аяамби убхад̇о годиго банх̃о нибуṇо г̇амбхийро д̇абаануббад̇д̇о, со д̇аяаа ниḅḅаахид̇аḅḅо’’д̇и.

‘‘бхаасида̇мбзда̇ṃ, махаарааж̇а, бхаг̇авада̇а ‘г̇аат̇аабхиг̇ийда̇ṃ мз абхожа̇нзяяаṃ, самбассада̇ṃ ḅраахмаṇа нзса д̇хаммо. г̇аат̇аабхиг̇ийда̇ṃ бануд̇анди ḅуд̇д̇хаа, д̇хаммз сад̇ий ḅраахмаṇа вуд̇д̇ирзсаа’д̇и, гат̇зд̇и жа бхаг̇аваа батамаṃ д̇аанагат̇аṃ, д̇ан̃жа бана гирияаṃ саḅḅзсаṃ д̇ат̇аага̇д̇аанаṃ батамаṃ д̇аанагат̇аая, д̇ад̇т̇а жид̇д̇аṃ абхирамаабзд̇ваа бажчаа сийлз нияожзнд̇и. яат̇аа, махаарааж̇а, мануссаа д̇аруṇад̇аарагаанаṃ батамаṃ д̇аава гийḷаабхаṇд̇агаани д̇знд̇и. сзяяат̇ид̇аṃ, ван̇гагаṃ гхад̇игаṃ жин̇г̇улагаṃ бад̇д̇ааḷхагаṃ рат̇агаṃ д̇ханугаṃ, бажчаа д̇з сагз сагз гаммз нияожзнд̇и. звамзва ко, махаарааж̇а, д̇ат̇аага̇д̇о батамаṃ д̇аанагат̇аая жид̇д̇аṃ абхирамаабзд̇ваа бажчаа сийлз нияож̇зд̇и.

‘‘яат̇аа ваа бана, махаарааж̇а, бхисагго наама аад̇ураанаṃ батамаṃ д̇аава жад̇уухабан̃жаахаṃ д̇злаṃ бааязд̇и ḅалагараṇаая синзханаая, бажчаа вирзжзд̇и. звамзва ко, махаарааж̇а, д̇ат̇аага̇д̇о батамаṃ д̇аава д̇аанагат̇аая жид̇д̇аṃ абхирамаабзд̇ваа бажчаа сийлз нияож̇зд̇и. д̇ааяагаанаṃ, махаарааж̇а, д̇аанабад̇ийнаṃ жид̇д̇аṃ муд̇угаṃ ход̇и мад̇д̇аваṃ синид̇д̇хаṃ, д̇зна д̇з д̇аанасзд̇усан̇гамзна д̇ааннанаавааяа саṃсаарасааг̇арабаараманус̇ажчанд̇и, д̇асмаа д̇зсаṃ батамаṃ гаммабхуумимануссаасад̇и, на жа гзнажи [д̇зна (сий. бий.)] вин̃н̃ад̇д̇имаабажж̇ад̇ий’’д̇и.

‘‘бханд̇з нааг̇асзна, ‘вин̃н̃ад̇д̇и’нд̇и яаṃ вад̇зси, гад̇и бана д̇аа вин̃н̃ад̇д̇ияо’’д̇и? ‘‘д̇вздмаа, махаарааж̇а, вин̃н̃ад̇д̇ияо гааяавин̃н̃ад̇д̇и важийвин̃н̃ад̇д̇и жаад̇и. д̇ад̇т̇а ад̇т̇и гааяавин̃н̃ад̇д̇и сааважж̇аа, ад̇т̇и анаважж̇аа. ад̇т̇и важийвин̃н̃ад̇д̇и сааважж̇аа, ад̇т̇и анаважж̇аа.

‘‘гад̇амаа гааяавин̃н̃ад̇д̇и сааважж̇аа? ид̇хзгажжо бхигку гулаани убаг̇анд̇ваа аногаасз тид̇о таанаṃ бхан̃жа̇д̇и, аяаṃ гааяавин̃н̃ад̇д̇и сааважж̇аа. д̇ааяа жа вин̃н̃аабид̇аṃ арияаа на барибхун̃жа̇нд̇и, со жа буг̇г̇ало арияаанаṃ самаяз он̃н̃аад̇о ход̇и хийḷид̇о гийḷид̇о г̇арахид̇о барибхууд̇о ажид̇д̇ийгад̇о, бхиннааж̇ийвод̇взва сан̇каṃ г̇ажчад̇и.

‘‘буна жабараṃ, махаарааж̇а, ид̇хзгажжо бхигку гулаани убаг̇анд̇ваа аногаасз тид̇о г̇алаṃ баṇаамзд̇ваа морабзгкид̇аṃ бзгкад̇и ‘зваṃ имз бассанд̇ий’д̇и, д̇зна жа д̇з бассанд̇и. аяамби гааяавин̃н̃ад̇д̇и сааважж̇аа. д̇ааяа жа вин̃н̃аабид̇аṃ арияаа на барибхун̃жа̇нд̇и, со жа буг̇г̇ало арияаанаṃ самаяз он̃н̃аад̇о ход̇и хийḷид̇о гийḷид̇о г̇арахид̇о барибхууд̇о ажид̇д̇ийгад̇о, бхиннааж̇ийвод̇взва сан̇каṃ г̇ажчад̇и.

‘‘буна жабараṃ, махаарааж̇а, ид̇хзгажжо бхигку ханугаая ваа бхамугаая ваа ан̇г̇уд̇тзна ваа вин̃н̃аабзд̇и, аяамби гааяавин̃н̃ад̇д̇и сааважж̇аа, д̇ааяа жа вин̃н̃аабид̇аṃ арияаа на барибхун̃жа̇нд̇и, со жа буг̇г̇ало арияаанаṃ самаяз он̃н̃аад̇о ход̇и хийḷид̇о гийḷид̇о г̇арахид̇о барибхууд̇о ажид̇д̇ийгад̇о, бхиннааж̇ийвод̇взва сан̇каṃ г̇ажчад̇и.

‘‘гад̇амаа гааяавин̃н̃ад̇д̇и анаважж̇аа? ид̇ха бхигку гулаани убаг̇анд̇ваа сад̇о самаахид̇о самбаж̇аано таанзби адтаанзби яат̇аанусидтиṃ г̇анд̇ваа таанз д̇идтад̇и, д̇аад̇угаамзсу д̇идтад̇и, ад̇аад̇угаамзсу баггамад̇и. аяаṃ гааяавин̃н̃ад̇д̇и анаважж̇аа, д̇ааяа жа вин̃н̃аабид̇аṃ арияаа барибхун̃жа̇нд̇и, со жа буг̇г̇ало арияаанаṃ самаяз ваṇнид̇о ход̇и т̇уд̇о басад̇т̇о саллзкид̇аажаaро, барисуд̇д̇хааж̇ийвод̇взва сан̇каṃ г̇ажчад̇и.
бхаасида̇мбзда̇ṃ, махаарааж̇а, бхаг̇авада̇а д̇зваад̇ид̇звна –

‘на вз яаажанди саббан̃н̃аа, дхийро жа вздидумарахади [арияаа ґараханди яаажанаṃ (сий. бий.)]; уддисса арияаа дидтанди, зсаа арияаана яаажанаа’ди.

‘‘гадамаа важийвин̃н̃адди сааважжаа? идха, махаараажа, бхигку ваажааяа ḅахувидхаṃ вин̃н̃аабзди жийварабиндабаадасзнаасанаґилаанаббажжаяабхзсажжабаригкаараṃ, аяаṃ важийвин̃н̃адди сааважжаа, даая жа вин̃н̃аабидаṃ арияаа на барибхун̃жанди, со жа буґґало арияаанаṃ самаяз он̃н̃аадо ходи хийлидо кийлидо ґарахидо барибхуудо ажиддийгадо, бхиннааджийводвзва санкаṃ ґажчади.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа, идхзгажжо бхигку барзсаṃ саавзндо зваṃ бханади ‘иминаа мз адто’ди, дааяа жа ваажааяа барзсаṃ саавидааяа дасса лаабхо уббажжади, аяамби важийвин̃н̃адди сааважжаа, дааяа жа вин̃н̃аабидаṃ арияаа на барибхун̃жанди, со жа буґґало арияаанаṃ самаяз он̃н̃аадо ходи хийлидо кийлидо ґарахидо барибхуудо ажиддийгадо, бхиннааджийводвзва санкаṃ ґажчади.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа, идхзгажжо бхигку важийвибпаарзна барисааяа саавзди ‘ван̃жа ван̃жа бхигкуунаṃ даадабба’нди, дан̃жа дз важанаṃ судваа баригиддидаṃ абхихаранди, аямби важийвин̃н̃адди сааважжаа, дааяа жа вин̃н̃аабидаṃ арияаа на барибхун̃жанди, со жа буґґало арияаанаṃ самаяз он̃н̃аадо ходи хийлидо кийлидо ґарахидо барибхуудо ажиддийгадо, бхиннааджийводвзва санкаṃ ґажчади.

‘‘нану, махаараажа, тзроби саарибуддо адтанґадз суурияз раддибхаагз ґилаано самаано тзрзна махаамоґґаллаанзна бхзсажжаṃ бужчийяамаано ваажаṃ бхинди, дасса дзна важийбхздзна бхзсажжаṃ уббажжи. ата тзро саарибуддо ‘важийбхздзна мз имаṃ бхзсажжаṃ уббаннаṃ, маа мз аажийво бхижжий’ди аажийвабхздабхаяаа даṃ бхзсажжаṃ бажахи на убажийви. звамби важийвин̃н̃адди сааважжаа, дааяа жа вин̃н̃аабидаṃ арияаа на барибхун̃жанди. со жа буґґало арияаанаṃ самаяз он̃н̃аадо ходи хийлидо кийлидо ґарахидо барибхуудо ажиддийгадо, бхиннааджийводвзва санкаṃ ґажчади.

‘‘гадамаа важийвин̃н̃адди анаважжаа? идха, махаараажа, бхигку сади бажжаяз бхзсажжаṃ вин̃н̃аабзди н̃аадибавааридзсу гулзсу, аяаṃ важийвин̃н̃адди анаважжаа, дааяа жа вин̃н̃аабидаṃ арияаа барибхун̃жанди, со жа буґґало арияаанаṃ самаяз ваннидо ходи томидо басадто, барисуддхааджийводвзва санкаṃ ґажчади, анумадо датааґадзхи арахандзхи саммаасамḅуддхзхи.

‘‘яаṃ бана, махаараажа, датааґадо гасибхаарадвааджасса ḅраахманасса бхожанаṃ бажахи [бажахади (га.)], даṃ аавзтанавинивзтанагаддхананиґґахаббадигаммзна ниḅбадди, дасмаа датааґадо даṃ биндабаадаṃ бадигкиби на убажийвий’’ди.

‘‘саḅбагаалаṃ, бхандз нааґасзна, датааґадз бхун̃жамаанз дзвадаа диḅбаṃ ожаṃ баддз аагиранди, удааху ‘суугарамаддавз жа мадхубааяаасз жаа’ди двийсу язва биндабаадзсу аагириṃсуу’’ди? ‘‘саḅбагаалаṃ, махаараажа, датааґадз бхун̃жамаанз дзвадаа диḅбаṃ ожаṃ ґахздваа убадидтидваа уддхадуддхадз аалобз аагиранди.

‘‘ятаа , махаараажа, ран̃н̃о суудо ран̃н̃о бхун̃жандасса суубаṃ ґахздваа убадидтидваа гаḅалз гаḅалз суубаṃ аагиради, звамзва ко, махаараажа, саḅбагаалаṃ датааґадз бхун̃жамаанз дзвадаа диḅбаṃ ожаṃ ґахздваа убадидтидваа уддхадуддхадз аалобз диḅбаṃ ожаṃ аагиранди. взран̃жааяамби, махаараажа , датааґадасса сугкаяавабулагз [сугкаяавамуулагз (га.)] бхун̃жамаанасса дзвадаа диḅбзна ожзна дзмаяидваа дзмаяидваа убасаṃхариṃсу, дзна датааґадасса гааяо убажидо ахосий’’ди. ‘‘лаабхаа вада, бхандз нааґасзна, даасаṃ дзвадаанаṃ, яаа датааґадасса сарийраббадижаґґанз сададаṃ самидаṃ уссуггамаабаннаа. саадху, бхандз нааґасзна, звамздаṃ датаа самбадижчаамий’’ди.

ґаатаабхиґийдабхожанагатаабан̃хо навамо.

10. дхаммадзсанааяа аббоссуггабан̃хо

10. ‘‘бхандз нааґасзна, думхз бханата ‘датааґадзна жадуухи жа асанкзяяхзхи габбаанаṃ садасахассзна жа здтандарз саḅбан̃н̃уданаанаṃ барибаажидаṃ махадо жанагааяасса самуддхаранааяаа’ди. буна жа ‘саḅбан̃н̃удаṃ баддасса аббоссуггадааяа жиддаṃ нами, но дхаммадзсанааяаа’ди.

‘‘ятаа наама, бхандз нааґасзна, иссаасо ваа иссаасандзваасий ваа ḅахугз дивасз санґаамадтааяа убаасанаṃ сигкидваа самбаддз махааяуддхз осаггзяяа, звамзва ко, бхандз нааґасзна, датааґадзна жадуухи жа асанкзяяхзхи габбаанаṃ садасахассзна жа здтандарз саḅбан̃н̃уданаанаṃ барибаажздваа махадо жанагааяасса самуддхаранааяа саḅбан̃н̃удаṃ баддзна дхаммадзсанааяа осаггидаṃ.

‘‘яат̇аа ваа бана, бханд̇з нааг̇асзна, малло ваа малланд̇зваасий ваа б̣ахугз д̣ивасз ниб̣б̣уд̣д̇хам̣ сигкид̇ваа самбад̣д̇з маллаяуд̣д̇хз осаггзяяа, звамзва ко, бханд̇з нааг̇асзна, д̣ат̇ааг̇ад̇зна жад̣уухи жа асан̇кзяяязхи габбаанам̣ сад̣асахассзна жа зд̣т̇анд̣арз саб̣б̣ан̃н̃уд̣ан̃аан̣ам̣ барибаажзд̇ваа махад̣о ж̇анагааяасса самуд̣д̇харан̣аая саб̣б̣ан̃н̃уд̣ам̣ бад̣д̇зна д̣хаммад̇зсанаая осаггид̣ам̣.

‘‘гим̣ ну ко, бханд̇з нааг̇асзна, д̣ат̇ааг̇ад̇зна бхаяаа осаггид̣ам̣, уд̣ааху абаагадад̣аая осаггид̣ам̣, уд̣ааху д̣уб̣б̣алад̣аая осаггид̣ам̣, уд̣ааху асаб̣б̣ан̃н̃уд̣аая осаггид̣ам̣, гим̣ д̣ад̣т̇а гааран̣ам̣, ин̇гха мз д̣вам̣ гааран̣ам̣ б̣руухи ган̇каавид̣аран̣аая. яад̣и, бханд̇з нааг̇асзна, д̣ат̇ааг̇ад̇зна жад̣уухи жа асан̇кзяяязхи габбаанам̣ сад̣асахассзна жа зд̣т̇анд̣арз саб̣б̣ан̃н̃уд̣ан̃аан̣ам̣ барибаажид̣ам̣ махад̣о ж̇анагааяасса самуд̣д̇харан̣аая, д̇зна хи ‘саб̣б̣ан̃н̃уд̣ам̣ бад̣д̣асса аббоссуггад̣аая жид̣д̣ам̣ нами, но д̣хаммад̇зсанаяаа’д̣и яам̣ важанам̣, д̣ам̣ мижчаа. яад̣и саб̣б̣ан̃н̃уд̣ам̣ бад̣д̣асса аббоссуггад̣аая жид̣д̣ам̣ нами но д̣хаммад̇зсанаая, д̇зна хи ‘д̣ат̇ааг̇ад̇зна жад̣уухи жа асан̇кзяяязд̣и габбаанам̣ сад̣асахассзна жа зд̣т̇анд̣арз саб̣б̣ан̃н̃уд̣ан̃аан̣ам̣ барибаажид̣ам̣ махад̣о ж̇анагааяасса самуд̣д̇харан̣аяаа’д̣и д̣амби важанам̣ мижчаа. аяамби убхад̣о годиго бан̃хо г̇амбхийро д̣унниб̣б̣зто д̣аваануббад̣д̣о, со д̣аяаа ниб̣б̣аахид̣аб̣б̣о’’д̣и.

‘‘барибаажид̣ан̃жа, махаараажа̇, д̣ат̇ааг̇ад̇зна жад̣уухи жа асан̇кзяяязхи габбаанам̣ сад̣асахассзна жа зд̣т̇анд̣арз саб̣б̣ан̃н̃уд̣ан̃аан̣ам̣ махад̣о ж̇анагааяасса самуд̣д̇харан̣аая, бад̣д̣асаб̣б̣ан̃н̃уд̣асса жа аббоссуггад̣аая жид̣д̣ам̣ нами, но д̣хаммад̇зсанаая. д̣ан̃жа бана д̣хаммасса г̇амбхийранибун̣ад̣уд̣д̣асад̣урануб̣од̇хасукумад̣уббадивзд̇хад̣ам̣ сад̣д̣аанан̃жа аалаяаараамад̣ам̣ саггааяад̣идтияаа д̣ал̣хасуг̇г̇ахид̣ад̣ан̃жа д̣исваа ‘гим̣ ну ко, гат̇ам̣ ну ко’д̣и аббоссуггад̣аая жид̣д̣ам̣ нами, но д̣хаммад̇зсанаая, сад̣д̣аанам̣ бадивзд̇хажинд̣анамаанасам̣ язвзд̣ам̣.

‘‘яат̇аа, махаараажа̇, бхисагго саллагад̣д̣о анзгаб̣яаад̇хибарибийл̣ид̣ам̣ нарам̣ убасан̇гамид̇ваа звам̣ жинд̣аяад̣и ‘гзна ну ко убаггамзна гад̣амзна ваа бхзсажж̇зна имасса б̣яаад̇хи вуубасамзяяаа’д̣и, звамзва ко, махаараажа̇, д̣ат̇ааг̇ад̣асса саб̣багилзсаб̣яаад̇хибарибийл̣ид̣ам̣ ж̇анам̣ д̣хаммасса жа г̇амбхийранибун̣ад̣уд̣д̣асад̣урануб̣од̇хасукумад̣уббадивзд̇хад̣ам̣ д̣исваа ‘гим̣ ну ко, гат̇ам̣ ну ко’д̣и аббоссуггад̣аая жид̣д̣ам̣ нами, но д̣хаммад̇зсанаая, сад̣д̣аанам̣ бадивзд̇хажинд̣анамаанасам̣ язвзд̣ам̣.

‘‘яат̇аа, махаараажа̇, ран̃н̃о кад̣д̣ияасса муд̣д̇хаавасид̣д̣асса д̣оваариггаанийгадтабаарисажж̇ансг̇амабхадаб̣ала [б̣алад̣т̇а (сий. бий.)] амажжараажа̇н̃н̃араажу̇убажи̇йвинз ж̇анз д̣исваа звам̣ жид̣д̣амуббажж̇зяяа ‘гим̣ ну ко, гат̇ам̣ ну ко имз сан̇г̇ан̣хиссаамий’д̣и, звамзва ко, махаараажа̇, д̣ат̇ааг̇ад̣асса д̣хаммасса г̇амбхийранибун̣ад̣уд̣д̣асад̣урануб̣од̇хасукумад̣уббадивзд̇хад̣ам̣ сад̣д̣аанан̃жа аалаяаараамад̣ам̣ саггааяад̣идтияаа д̣ал̣хасуг̇г̇ахид̣ад̣ан̃жа д̣исваа ‘гим̣ ну ко, гат̇ам̣ ну ко’д̣и аббоссуггад̣аая жид̣д̣ам̣ нами, но д̣хаммад̇зсанаая, сад̣д̣аанам̣ бадивзд̇хажинд̣анамаанасам̣ язвзд̣ам̣.

‘‘аби жа, махаараажа̇, саб̣б̣зсам̣ д̣ат̇ааг̇ад̣аанам̣ д̣хаммад̣аа зсаа, яам̣ б̣рахмунаа ааяаажид̣аа д̣хаммам̣ д̣зсзнд̣и. д̣ад̣т̇а бана гим̣ гааран̣ам̣? яз д̇зна самаязна манусcаа д̣аабасабариб̣б̣аажа̇гаа саман̣аб̣раах̣ман̣аа, саб̣б̣зд̇з б̣рахмад̇звад̣аа хонд̣и б̣рахмаг̇аругаа б̣рахмабараая̣ан̣аа, д̣асмаа д̣асса б̣алавад̣о яасавад̣о н̃аад̣асса бан̃н̃аад̣асса уд̣д̣арасса ажжуг̇г̇ад̣асса онаманзна сад̇зваго лого онамиссад̣и огаббзссад̣и ад̇химужжиссад̣ийд̣и иминаа жа, махаараажа̇, гааран̣зна д̣ат̇ааг̇ад̣аа б̣рахмунаа ааяаажид̣аа д̣хаммам̣ д̣зсзнд̣и.

‘‘яат̇аа, махаараажа̇, гожи раажа̇а ваа раажа̇махаамад̣д̣о ваа яасса онамад̣и абажид̣им̣ гарод̣и, б̣алавад̣арасса д̣асса онаманзна авасзсаа ж̇анад̣аа онамад̣и абажид̣им̣ гарод̣и, звамзва ко, махаараажа̇, б̣рахмз онамид̇з д̣ат̇ааг̇ад̣аанам̣ сад̇зваго лого онамиссад̣и, бууж̇ид̣абууж̇аго махаараажа̇, лого, д̣асмаа со б̣рахмаа саб̣б̣зсам̣ д̣ат̇ааг̇ад̣аанам̣ ааяаажад̣и д̣хаммад̇зсанаая, д̇зна жа гааран̣зна д̣ат̇ааг̇ад̣аа б̣рахмунаа ааяаажид̣аа д̣хаммам̣ д̣зсзнд̣ий’’д̣и. ‘‘саад̇ху, бханд̇з нааг̇асзна, сунид̣б̣зтид̣о бан̃хо, ад̣ибхад̣рагам̣ взяяаагаран̣ам̣, звамзд̣ам̣ д̣ат̇аа самбад̣ижчаамий’’д̣и.

д̣хаммад̇зсанаая аббоссуггабан̃хо д̣асамо.

11. аажарияаанаажарияабан̃хо

11. ‘‘бханд̇з, нааг̇асзна, бхаасид̣амбзд̣ам̣ бхаг̇авад̣аа –

‘‘‘на мз аажарияо ад̣т̇и, сад̣исо мз на вижж̇ад̣и;
сад̇звагасмим̣ логасмим̣, над̣т̇и мз бад̣ибуг̇г̇ало’д̣и [махаава. 11].

‘‘буна жа бхан̣ид̣ам̣ ‘ид̣и ко, бхигкавз, аал̣ааро гаалаамо аажарияо мз самаано анд̇зваасим̣ мам̣ самаанам̣ ад̣д̣анаа самасамам̣ табзси, ул̣аарааяа жа мам̣ бууж̇ааяа бууж̇зсий’д̣и. яад̣и, бханд̇з нааг̇асзна, д̣ат̇ааг̇ад̇зна

бхан̣ид̇ам̣ ‘на мз аажарияо ад̇т̇и, сад̣исо мз на вижж̇ад̇и. сад̣̇звагасмим̣ логасмим̣, над̇т̇и мз бад̣ибуг̇г̇ало’д̇и, д̇зна хи ‘ид̇и ко, бхигкавз, аал̣ааро гаалаамо аажарияо мз самаано анд̇зваасим̣ мам̣ самаанам̣ ад̇д̇анаа самасамам̣ табзсий’д̇и яам̣ важанам̣, д̇ам̣ мижчаа. яад̣и д̇ат̇ааг̇ад̇зна бхан̣ид̇ам̣ ‘ид̇и ко, бхигкавз, аал̣ааро гаалаамо аажарияо мз самаано анд̇зваасим̣ мам̣ самаанам̣ ад̇д̇анаа самасамам̣ табзсий’д̇и, д̇зна хи ‘на мз аажарияо ад̇т̇и, сад̣исо мз на вижж̇ад̇и. сад̣̇звагасмим̣ логасмим̣, над̇т̇и мз бад̣ибуг̇г̇ало’д̇и д̇амби важанам̣ мижчаа. аяамби убхад̇о год̣иго бан̃хо д̇аваануббад̇д̇о, со д̇аяаа ниб̣б̣аахид̇аб̣б̣о’’д̇и.

‘‘бхаасид̇амбзд̇ам̣ , махаараажа̇, д̇ат̇ааг̇ад̇зна ‘на мз аажарияо ад̇т̇и, сад̣исо мз на вижж̇ад̇и. сад̣̇звагасмим̣ логасмим̣, над̇т̇и мз бад̣ибуг̇г̇ало’д̇и, бхан̣ид̇ан̃жа ‘ид̇и ко, бхигкавз, аал̣ааро гаалаамо аажарияо мз самаано анд̇зваасим̣ мам̣ самаанам̣ ад̇д̇анаа самасамам̣ табзси, ул̣аараая жа мам̣ буужа̇аяа бууж̇зсий’д̇и.

‘‘д̇ан̃жа бана важанам̣ буб̣б̣зва самб̣одхаа анабхисамб̣уд̇д̇хасса б̣одхисад̇д̇ассзва сад̇о аажарияабхаавам̣ сандхааяа бхаасид̇ам̣.

‘бан̃жимз, махаараажа̇, буб̣б̣зва самб̣одхаа анабхисамб̣уд̇д̇хасса б̣одхисад̇д̇асса сад̇о аажарияаа, язхи анусид̇то б̣одхисад̇д̇о д̇ад̇т̇а д̇ад̇т̇а д̇ивасам̣ вийд̇инаамзси. гад̇амз бан̃жа? яз д̇з, махаараажа̇, адта б̣раахман̣аа жа̇ад̇амад̇д̇з б̣одхисад̇д̇з лагкан̣аани бариг̇г̇ан̣химсу, сзяяат̇ийд̇ам̣, раамо дхаж̇о лагкан̣о манд̇ий яан̃н̃о суяаамо субхож̇о суд̇ад̇д̇од̇и. д̇з д̇асса сод̇т̇им̣ бавзд̇аяид̇ваа рагкаагаммам̣ агам̣су, д̇з жа батамам̣ аажарияаа.

‘‘буна жабарам̣, махаараажа̇, б̣одхисад̇д̇асса бид̇аа суд̇д̇ход̇ано раажа̇аа яам̣ д̇зна самаязна абхижа̇ад̇ам̣ уд̇ижжажа̇ад̇иманд̇ам̣ бад̇агам̣ взяяагаран̣ам̣ чалан̇г̇аванд̇ам̣ саб̣б̣амид̇д̇ам̣ наама б̣раахман̣ам̣ убанзд̇ваа сован̣н̣зна бхин̇г̇аарзна [бхин̇г̇аарзна (сий. бий.)] уд̇агам̣ он̣ож̇зд̇ваа ‘имам̣ гумаарам̣ сигкаабзхий’д̇и ад̇ааси, аяам̣ д̇уд̇ияо аажарияо.

‘‘буна жабарам̣, махаараажа̇, яаа саа д̇звад̇аа б̣одхисад̇д̇ам̣ сам̣взж̇зсий, яассаа важанам̣ суд̇ваа б̣одхисад̇д̇о сам̣виг̇г̇о уб̣биг̇г̇о д̇асмим̣ язва ган̣з нзгкаммам̣ нигкамид̇ваа баб̣б̣ажи̇, аяам̣ д̇ад̇ияо аажарияо.

‘‘буна жабарам̣, махаараажа̇, аал̣ааро гаалаамо аагин̃жан̃н̃аяад̇анасса баригаммам̣ аажигки, аяам̣ жад̇уд̇т̇о аажарияо.

‘‘буна жабарам̣, махаараажа̇, уд̇аго раамабуд̇д̇о нзвасан̃н̃аанаасан̃н̃аяад̇анасса баригаммам̣ аажигки [аажигкад̇и (га.)], аяам̣ бан̃жамо аажарияо. имз ко, махаараажа̇, буб̣б̣зва самб̣одхаа анабхисамбуд̇д̇хасса б̣одхисад̇д̇асса сад̇о бан̃жа аажарияаа. д̇з жа бана аажарияаа логияз дхаммз. имасмин̃жа бана, махаараажа̇, логуд̇д̇арз дхаммз саб̣б̣ан̃н̃уд̇ан̃аан̣аббад̇ивздхааяа над̇т̇и д̇ат̇ааг̇ад̇асса ануд̇д̇аро анусаасаго, саяамбхуу , махаараажа̇, д̇ат̇ааг̇ад̇о анаажарияаго, д̇асмаа гааран̣аа д̇ат̇ааг̇ад̇зна бхан̣ид̇ам̣ ‘на мз аажарияо ад̇т̇и, сад̣исо мз на вижж̇ад̇и. сад̣̇звагасмим̣ логасмим̣, над̇т̇и мз бад̣ибуг̇г̇ало’д̇и. ‘‘саад̇ху, бханд̇з наагасзна, звамзд̇ам̣ д̇ат̇аа самбад̇ижчаамий’’д̇и.

аажарияаанаажарияабан̃хо згаад̇асамо.

сант̇ававаг̇г̇о бан̃жамо.

имасмим̣ ваг̇г̇з згаад̇аса бан̃хо.

мзн̣д̇агабан̃хо нид̇тид̇о.

5. анумаанабан̃хо

1. б̣уд̣д̣хаваг̇г̇о

1. д̣виннаṃ б̣уд̣д̣хаанаṃ ануббаж̇ж̇амаанабан̃хо

1. ‘‘бханд̇з нааг̇асзна, бхаасид̣амбзд̣аṃ бхаг̇авад̣аа ‘адтаанамзд̣аṃ, бхигкавз, анавагаасо, яаṃ згиссаа логадхаад̣уяаа д̣вз араханд̣о саммаасамб̣уд̣д̣хо абуб̣б̣аṃ ажаримаṃ уббаж̇ж̇зяяуṃ, нзд̣аṃ таанаṃ виж̇ж̇ад̣ий’д̣и. д̣зснд̣аа жа, бханд̇з нааг̇асзна, саб̣б̣зби д̣ат̇аагад̣аа сад̣д̣ад̣иṃса б̣од̣хибагкияад̣хаммз д̣зснд̣и, гат̇аяамаанаа жа жад̣д̣аари арияасажжаани гат̇знд̣и, сигкаабзнд̣аа жа д̣ийсу сигкаасу сигкаабзнд̣и, анусаасамаанаа жа аббамаад̣аббад̣ибад̣д̣ияаṃ анусаасанд̣и. яад̣и, бханд̇з нааг̇асзна, саб̣б̣зсамби д̣ат̇аагад̣аанаṃ згаа д̣зсанаа згаа гат̇аа згаа сигкаа згаа анусид̣ти, гзна гаараṇзна д̣вз д̣ат̇аагад̣аа згагкаṇз нуббаж̇ж̇анд̣и? згзнаби д̣аава б̣уд̣д̣хуббаад̣зна аяаṃ лого обхаасаж̇аад̣о, яад̣и д̣уд̣ияо б̣уд̣д̣хо бхавзяяа, д̣виннаṃ бабхааяа аяаṃ лого бхияяосомад̣д̣аая обхаасаж̇аад̣о бхавзяяа, овад̣амаанаа жа д̣вз д̣ат̇аагад̣аа сукаṃ овад̣зяяуṃ, анусаасамаанаа жа сукаṃ анусаасзяяуṃ, д̣ад̣т̇а мз гаараṇаṃ б̣руухи, яат̇аахаṃ ниссаṃсаяо бхавзяяа’’нд̣и.

‘‘аяаṃ, махаарааж̇а, д̣асасахассий логад̣хаад̣у згаб̣уд̣д̣хад̣хаараṇий, згассзва д̣ат̇аагад̣асса г̇уṇаṃ д̣хаарзд̣и, яад̣и д̣уд̣ияо б̣уд̣д̣хо уббаж̇ж̇зяяа, нааяаṃ д̣асасахассий логад̣хаад̣у д̣хаарзяяа, жалзяяа гамбзяяа намзяяа онамзяяа винамзяяа вигирзяяа вид̣хамзяяа вид̣д̣хаṃсзяяа, на таанамубаг̇ажчзяяа.

‘‘яат̇аа, махаарааж̇а, наваа згабурисасанд̣хаараṇий [згабурисасанд̣аараṇий (сий. бий.)] бхавзяяа, згасмиṃ бурисз абхируул̣хз саа наваа самубаад̣игаа [самуд̣агаа (га.)] бхавзяяа. ат̇а д̣уд̣ияо бурисо ааг̇ажчзяяа д̣аад̣исо ааяунаа ваṇṇзна ваязна бамааṇзна гисат̇уулзна саб̣б̣аṅг̇абажжаṅг̇зна, со д̣аṃ наваṃ абхируухзяяа, аби ну саа, махаарааж̇а, наваа д̣виннамби д̣хаарзяяаа’’д̣и? ‘‘на хи, бханд̇з, жалзяяа гамбзяяа намзяяа онамзяяа винамзяяа вигирзяяа вид̣хамзяяа вид̣д̣хаṃсзяяа, на таанамубаг̇ажчзяяа, осийд̣зяяа уд̣агз’’д̣и. ‘‘звамзва ко, махаарааж̇а, аяаṃ д̣асасахассий логад̣хаад̣у згаб̣уд̣д̣хад̣хаараṇий, згассзва д̣ат̇аагад̣асса г̇уṇаṃ д̣хаарзд̣и, яад̣и д̣уд̣ияо б̣уд̣д̣хо уббаж̇ж̇зяяа, нааяаṃ д̣асасахассий логад̣хаад̣у д̣хаарзяяа, жалзяяа гамбзяяа намзяяа онамзяяа винамзяяа вигирзяяа вид̣хамзяяа вид̣д̣хаṃсзяяа, на таанамубаг̇ажчзяяа.

‘‘яат̇аа ваа бана, махаарааж̇а, бурисо яаавад̣ад̣т̇аṃ бхож̇анаṃ бхун̃ж̇зяяа чаад̣знд̣аṃ яаава гаṇтамабхибуураяид̣ваа, со д̣хаад̣о бийṇид̣о барибуṇṇо нираṇд̣аро д̣анд̣игад̣о анонамид̣ад̣аṇд̣аж̇аад̣о бунад̣зва д̣ад̣д̣агаṃ бхож̇анаṃ бхун̃ж̇зяяа, аби ну ко со, махаарааж̇а, бурисо сукид̣о бхавзяяаа’’д̣и? ‘‘на хи, бханд̇з, сагиṃ бхуд̣д̣ова марзяяаа’’д̣и [бхуд̣д̣о вамзяяаад̣и (га.)]. ‘‘звамзва ко, махаарааж̇а, аяаṃ д̣асасахассий логад̣хаад̣у згаб̣уд̣д̣хад̣хаараṇий, згассзва д̣ат̇аагад̣асса г̇уṇаṃ д̣хаарзд̣и, яад̣и д̣уд̣ияо б̣уд̣д̣хо уббаж̇ж̇зяяа, нааяаṃ д̣асасахассий логад̣хаад̣у д̣хаарзяяа, жалзяяа гамбзяяа намзяяа онамзяяа винамзяяа вигирзяяа вид̣хамзяяа вид̣д̣хаṃсзяяа, на таанамубаг̇ажчзяяаа’’д̣и.

‘‘гиṃ ну ко, бханд̇з нааг̇асзна, ад̣ид̣хаммабхаарзна бат̇авий жалад̣ий’’д̣и? ‘‘ид̣ха, махаарааж̇а, д̣вз сагад̣аа рад̣анабарибуурид̣аа бхавзяяуṃ яаава мукасамаа, згасмаа сагад̣ад̣о рад̣анаṃ г̇ахзд̣ваа згасмиṃ сагад̣з аагирзяяуṃ, аби ну ко д̣аṃ, махаарааж̇а, сагад̣аṃ д̣виннамби сагад̣аанаṃ рад̣анаṃ д̣хаарзяяаа’’д̣и? ‘‘на хи, бханд̇з, наабхиби д̣асса палзяяа, арааби д̣асса бхиж̇ж̇зяяуṃ, нзмиби д̣асса обад̣зяяа, агкоби д̣асса бхиж̇ж̇зяяаа’’д̣и. ‘‘гиṃ ну ко, махаарааж̇а, ад̣ирад̣анабхаарзна сагад̣аṃ бхиж̇ж̇ад̣ий’’д̣и? ‘‘аама, бханд̇з’’д̣и. ‘‘звамзва ко, махаарааж̇а, ад̣ид̣хаммабхаарзна бат̇авий жалад̣и.

‘‘аби жа, махаарааж̇а, имаṃ гаараṇаṃ б̣уд̣д̣хаб̣алабарид̣ийбанааяа осаарид̣аṃ. ан̃н̃амби д̣ад̣т̇а абхируубаṃ гаараṇаṃ суṇохи, язна гаараṇзна д̣вз саммаасамб̣уд̣д̣хо згагкаṇз нуббаж̇ж̇анд̣и. яад̣и, махаарааж̇а, д̣вз саммаасамб̣уд̣д̣хаа згагкаṇз уббаж̇ж̇зяяуṃ, д̣зсаṃ барисааяа виваад̣о уббаж̇ж̇зяяа ‘д̣умхаагаṃ б̣уд̣д̣хо, амхаагаṃ б̣уд̣д̣хо’д̣и, убхад̣о багкаж̇аад̣аа бхавзяяуṃ, яат̇аа, махаарааж̇а, д̣виннаṃ б̣алаваамаж̇жаанаṃ барисааяа виваад̣о уббаж̇ж̇зяяа ‘д̣умхаагаṃ амажжо, амхаагаṃ амажжо’д̣и, убхад̣о багкаж̇аад̣аа хонд̣и, звамзва ко, махаарааж̇а, яад̣и д̣вз саммаасамб̣уд̣д̣хаа згагкаṇз уббаж̇ж̇зяяуṃ, д̣зсаṃ барисааяа виваад̣о уббаж̇ж̇зяяа ‘д̣умхаагаṃ б̣уд̣д̣хо, амхаагаṃ б̣уд̣д̣хо’д̣и, убхад̣о багкаж̇аад̣аа бхавзяяуṃ . ид̣аṃ д̣аава, махаарааж̇а, згаṃ гаараṇаṃ, язна гаараṇзна д̣вз саммаасамб̣уд̣д̣хаа згагкаṇз нуббаж̇ж̇анд̣и.

‘‘абарамби, махаарааж̇а, уд̣д̣ариṃ гаараṇаṃ суṇохи, язна гаараṇзна д̣вз саммаасамб̣уд̣д̣хаа згагкаṇз нуббаж̇ж̇анд̣и. яад̣и, махаарааж̇а, д̣вз саммаасамб̣уд̣д̣хаа згагкаṇз уббаж̇ж̇зяяуṃ, ‘аг̇г̇о б̣уд̣д̣хо’д̣и яаṃ важанаṃ, д̣аṃ мижчаа бхавзяяа, ‘ж̇здто б̣уд̣д̣хо’д̣и яаṃ важанаṃ, д̣аṃ мижчаа бхавзяяа, ‘сздто б̣уд̣д̣хо’д̣и, ‘висидто б̣уд̣д̣хо’д̣и, ‘уд̣д̣амо б̣уд̣д̣хо’д̣и, ‘баваро б̣уд̣д̣хо’д̣и, ‘асамо б̣уд̣д̣хо’д̣и, ‘асамасамо б̣уд̣д̣хо’д̣и, ‘аббад̣имо б̣уд̣д̣хо’д̣и, ‘аббад̣ибхааг̇о б̣уд̣д̣хо’д̣и, ‘аббад̣ибуг̇г̇ало б̣уд̣д̣хо’д̣и яаṃ важанаṃ, д̣аṃ мижчаа бхавзяяа. ид̣амби ко д̣ваṃ, махаарааж̇а, гаараṇаṃ ад̣т̇ад̣о самбад̣ижча, язна гаараṇзна д̣вз саммаасамб̣уд̣д̣хаа згагкаṇз нуббаж̇ж̇анд̣и.

‘‘аби жа ко, махаарааж̇а, б̣уд̣д̣хаанаṃ бхаг̇аванд̣аанаṃ сабхаавабагад̣и зсааяаṃ, зго язва б̣уд̣д̣хо логз уббаж̇ж̇ад̣и. гасмаа гаараṇаа? маханд̣ад̣д̣ааяа саб̣б̣ан̃н̃уб̣уд̣д̣хаг̇уṇаанаṃ. ан̃н̃амби, махаарааж̇а, яаṃ логз махант̣аṃ,

д̣ам̣ згам̣ язва ход̣и. бат̣авий, махаараажа̇, махандий, саа згаа язва. саагаро махандо, со зго язва. синзру ġирираажа̇а махандо, со зго язва. аагаасо махандо, со зго язва. сагго махандо, со зго язва. мааро махандо, со зго язва. махаабрахмаа махандо, со зго язва. д̣ат̣ааġад̣о арахам̣ саммаасам̣буд̣д̣хо махандо, со зго язва логасмим̣. яад̣т̣а д̣з уббажжа̇нд̣и, д̣ад̣т̣а аӊӊасса огаасо на ход̣и, д̣асмаа, махаараажа̇, д̣ат̣ааġад̣о арахам̣ саммаасам̣буд̣д̣хо зго язва логасмим̣ уббажжа̇д̣ий’’д̣и.

‘‘сугат̣ид̣о, бханд̣з нааġасзна, баӊхо обаммзхи гаараṇзхи. анибуṇобзд̣ам̣ суд̣ваа ад̣д̣амано бхавзяяа, гим̣ бана маад̣исо махаабаӊӊо. саад̣ху, бханд̣з нааġасзна, звамзд̣ам̣ д̣ат̣аа самбад̣ижчаамий’’д̣и.

д̣виннам̣ буд̣д̣хаанам̣ ануббажжа̇маанабаӊхо батамо.

2. ġод̣амивад̣т̣ад̣аанабаӊхо

2. ‘‘бханд̣з нааġасзна, бхаасид̣амбзд̣ам̣ бхаġавад̣аа маад̣ужчаая махаабажа̇абад̣ияаа ġод̣амияаа вассигасаад̣игаая д̣ийяамаанаая ‘саӊгхз ġод̣ами д̣зхи, саӊгхз д̣з д̣иннз ахаӊжзва буужид̣о бхависсаами саӊгхо жаа’д̣и. гим̣ ну ко, бханд̣з нааġасзна, д̣ат̣ааġад̣о саӊгхарад̣анад̣о на бхаариго на ġаруго на д̣агкиṇзяяо, яам̣ д̣ат̣ааġад̣о сагааяа маад̣ужчаая саяам̣ биӊжид̣ам̣ [бижчид̣ам̣ (сий. бий.)] саяам̣ луӊжид̣ам̣ саяам̣ бот̣ид̣ам̣ саяам̣ ганд̣ид̣ам̣ саяам̣ вааяид̣ам̣ вассигасаад̣игам̣ ад̣д̣ано д̣ийяамаанам̣ саӊгхасса д̣аабзси. яад̣и, бханд̣з нааġасзна, д̣ат̣ааġад̣о саӊгхарад̣анад̣о уд̣д̣аро бхавзяяа ад̣хиго ваа висидто ваа, ‘маяи д̣иннз махабпалам̣ бхависсад̣ий’д̣и на д̣ат̣ааġад̣о маад̣ужчаая саяам̣ биӊжид̣ам̣ саяам̣ луӊжид̣ам̣ саяам̣ бот̣ид̣ам̣ вассигасаад̣игам̣ саӊгхз д̣аабзяяа, яасмаа жа ко бханд̣з нааġасзна д̣ат̣ааġад̣о ад̣д̣аанам̣ на бад̣т̣аяад̣и [на бад̣т̣ийяад̣и (сий. бий.)] на убаниссаяад̣и, д̣асмаа д̣ат̣ааġад̣о маад̣ужчаая д̣ам̣ вассигасаад̣игам̣ саӊгхасса д̣аабзсий’’д̣и.

‘‘бхаасид̣амбзд̣ам̣, махаараажа̇, бхаġавад̣аа маад̣ужчаая махаабажа̇абад̣ияаа ġод̣амияаа вассигасаад̣игаая д̣ийяамаанаая ‘саӊгхз ġод̣ами д̣зхи, саӊгхз д̣з д̣иннз ахаӊжзва буужид̣о бхависсаами саӊгхо жаа’д̣и. д̣ам̣ бана на ад̣д̣ано бад̣имаананасса авибаагад̣ааяа на ад̣агкиṇзяяад̣ааяа, аби жа ко, махаараажа̇, хид̣ад̣т̣ааяа анугамбааяа анааġад̣амад̣д̣хаанам̣ саӊгхо мамажжаязна жид̣д̣ийгад̣о бхависсад̣ийд̣и вижжа̇маанз язва ġуṇз баригид̣д̣аяанд̣о звамааха ‘саӊгхз ġод̣ами д̣зхи, саӊгхз д̣з д̣иннз ахаӊжзва буужид̣о бхависсаами саӊгхо жаа’д̣и.

‘‘ят̣аа, махаараажа̇, бид̣аа д̣харамаано язва амажжабхад̣аб̣алад̣оваариgaанийгад̣табаарисажжа̇ажа̇намажжз раӊӊо санд̣игз буд̣д̣асса вижжа̇маанам̣ язва ġуṇам̣ багид̣д̣зд̣и [баригид̣д̣зд̣и (га.)] ‘ид̣ха табид̣о анааġад̣амад̣д̣хаанам̣ жа̇намажжз буужид̣о бхависсад̣ий’д̣и. звамзва ко, махаараажа̇, д̣ат̣ааġад̣о хид̣ад̣т̣ааяа анугамбааяа анааġад̣амад̣д̣хаанам̣ саӊгхо мамажжаязна жид̣д̣ийгад̣о бхависсад̣ийд̣и вижжа̇маанз язва ġуṇз багид̣д̣аяанд̣о звамааха ‘саӊгхз ġод̣ами д̣зхи, саӊгхз д̣з д̣иннз ахаӊжзва бужид̣о бхависсаами саӊгхо жаа’д̣и.

‘‘на ко, махаараажа̇, д̣аавад̣агзна вассигасаад̣игаануббад̣аанамад̣д̣агзна саӊгхо д̣ат̣ааġад̣ад̣о ад̣хиго наама ход̣и висидто ваа. ят̣аа, махаараажа̇, маад̣аабид̣аро буд̣д̣аанам̣ ужчаад̣знд̣и баримад̣д̣анд̣и нахаабзнд̣и сам̣баахзнд̣и, аби ну ко, махаараажа̇, д̣аавад̣агзна ужчаад̣анабаримад̣д̣ананахаабанасам̣баахана мад̣д̣агзна ‘буд̣о маад̣аабид̣уухи ад̣хиго наама ход̣и висидто ваа’д̣и? ‘‘на хи, бханд̣з, агаамагараṇийяаа бханд̣з буд̣д̣аа маад̣аабид̣уунам̣, д̣асмаа маад̣аабид̣аро буд̣д̣аанам̣ ужчаад̣анабаримад̣д̣ананахаабанасам̣баахананам̣ гаронд̣ий’’д̣и. звамзва ко, махаараажа̇, на д̣аавад̣агзна вассигасаад̣игаануббад̣аанамад̣д̣агзна саӊгхо д̣ат̣ааġад̣ад̣о ад̣хиго наама ход̣и висидто ваад̣и. аби жа д̣ат̣ааġад̣о агаамагараṇийяам̣ гаронд̣о маад̣ужчаая д̣ам̣ вассигасаад̣игам̣ саӊгхасса д̣аабзси.

‘‘ят̣аа ваа бана, махаараажа̇, гожид̣зва бурисо раӊӊо убааяанам̣ аахарзяяа, д̣ам̣ раажа̇а убааяанам̣ аӊӊад̣арасса бхад̣асса ваа б̣аласса ваа сзнаабад̣исса ваа бурохид̣асса ваа д̣ад̣зяяа. аби ну ко со, махаараажа̇, бурисо д̣аавад̣агзна убааяанабад̣илаабхамад̣д̣агзна раӊӊаа ад̣хиго наама ход̣и висидто ваа’’д̣и? ‘‘на хи, бханд̣з, раажа̇бхад̣д̣иго, бханд̣з, со бурисо раажу̇убажийвий, д̣ад̣таанз табзнд̣о раажа̇а убааяанам̣ д̣зд̣ий’’д̣и. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, на д̣аавад̣агзна вассигасаад̣игаануббад̣аанамад̣д̣агзна саӊгхо д̣ат̣ааġад̣ад̣о ад̣хиго наама ход̣и висидто ваа, ат̣а ко д̣ат̣ааġад̣абхад̣д̣иго д̣ат̣ааġад̣уубажийвий. д̣ад̣таанз табзнд̣о д̣ат̣ааġад̣о саӊгхасса вассигасаад̣игам̣ д̣аабзси.

‘‘аби жа, махаараажа̇, д̣ат̣ааġад̣асса звам̣ ахоси ‘сабхаавабад̣ибуужа̇нийяо саӊгхо, мама санд̣агзна саӊгхам̣ бад̣ибуужзссаамий’д̣и саӊгхасса вассигасаад̣игам̣ д̣аабзси, на, махаараажа̇, д̣ат̣ааġад̣о ад̣д̣ано язва бад̣ибуужа̇нам̣ ваṇṇзд̣и, ат̣а ко яз логз бад̣ибуужа̇наарахаа, д̣зсамби д̣ат̣ааġад̣о бад̣ибуужа̇нам̣ ваṇṇзд̣и.

‘‘бхаасид̣амбзд̣ам̣, махаараажа̇, бхаġавад̣аа д̣зваад̣ид̣звзна мажжхиманигааяавараланчагз д̣хаммад̣ааяаад̣ад̣хаммабарияааяз аббижчаббад̣ибад̣д̣им̣ багид̣д̣аяамаанзна ‘асу язва мз буримо бхигку бужжа̇д̣аро жа баасам̣сад̣аро жаа’д̣и. ‘‘над̣т̣и, махаараажа̇, бхавзсу гожи сад̣д̣о д̣ат̣ааġад̣ад̣о д̣агкиṇзяяо ваа уд̣д̣аро ваа ад̣хиго ваа висидто ваа, д̣ат̣ааġад̣ова уд̣д̣аро ад̣хиго висидто.

‘‘бхаасид̣амбзд̣ам̣, махаараажа̇, сам̣яуд̣д̣анигааяаварз мааṇаваġаамигзна д̣зваабуд̣д̣зна бхаġавад̣о бурад̣о тад̣ваа д̣звамануссамажжхз –

‘‘‘вибуло раажа̇га̇хийяаанаṃ [раажа̇га̇хигаанаṃ (га.) саṃ. ни. 1.111 бассид̇аб̣б̣аṃ], ґ̇ири сздто бавужжади;
сзд̇о химавад̇аṃ сздто, аад̇ижжо агхаґ̇аминаṃ.

‘‘‘самуд̇д̇о уд̇ад̇хинаṃ сздто, нагкад̇д̇аананж̃а жанд̇имаа;
сад̇звагасса логасса, буд̇д̇хо аґ̇ґ̇о бавужжадий’ди.

‘‘д̇аа ко банзд̇аа, махаараажа̇, мааṇаваґ̇аамигзна д̇звабуд̇д̇зна ґ̇аат̇аа суґ̇ийд̇аа на д̇уґ̇ґ̇ийд̇аа, субхаасид̇аа на д̇уб̣бхаасид̇аа, анумад̇аа жа бхаґ̇авад̇аа, нану, махаараажа̇, т̇зрзнаби саарибуд̇д̇зна д̇хаммасзнаабад̇инаа бхаṇид̇аṃ –

‘‘‘зго манобасаад̇о; сараṇаґ̇аманамаñжа̇либаṇаамо ваа;
уссахад̇з д̇аараяид̇уṃ, маараб̣аланисууд̇анз буд̇д̇хз’ди.

‘‘бхаґ̇авад̇аа жа бхаṇид̇аṃ д̇зваад̇ид̇звзна ‘згабуґ̇ґ̇ало, бхигкавз, логз уббажж̇амаано уббажж̇ади б̣ахужа̇нахид̇ааяа б̣ахужа̇насукааяа логаанугамбааяа ад̇т̇ааяа хид̇ааяа сукааяа д̇звамануссаанаṃ. гад̇амо згабуґ̇ґ̇ало? д̇ат̇ааґ̇ад̇о арахаṃ саммаасаṃб̣уд̇д̇хо…бз… д̇звамануссаана’’’нд̇и. ‘‘саад̇ху, бханд̇з нааґ̇асзна, звамзд̇аṃ д̇ат̇аа самбадижчаамий’’д̇и.

ґ̇од̇амивад̇т̇ад̇аанабанх̃о д̇уд̇ияо.

3. ґ̇ихибаб̣б̣ажи̇д̇асаммаабадибад̇д̇ибанх̃о

[3] ‘‘бханд̇з нааґ̇асзна, бхаасид̇амбзд̇аṃ бхаґ̇авад̇аа ‘ґ̇ихино ваахаṃ, бхигкавз, баб̣б̣ажи̇д̇асса ваа саммаабадибад̇д̇иṃ ваṇṇзми, ґ̇ихий ваа бхигкавз баб̣б̣ажи̇д̇о ваа саммаабадибанно саммаабадибад̇д̇аад̇хигараṇахзд̇у аараад̇хаго ход̇и н̃ааяаṃ д̇хаммаṃ гусала’’нд̇и. яад̇и, бханд̇з нааґ̇асзна, ґ̇ихий од̇аад̇авасано гаамабхоґ̇ий буд̇д̇ад̇аарасаṃб̣аад̇хасаянанаṃ ажж̇хаавасанд̇о гаасигажанд̇анаṃ бажжанубхонд̇о маалааґ̇анд̇хавилзбанаṃ д̇хаарзнд̇о жа̇аад̇аруубаража̇д̇аṃ саад̇ияанд̇о маṇигуṇд̇ала [маṇиганага (сий. бий.)] вижид̇д̇амол̣иб̣ад̇д̇хо саммаабадибанно аараад̇хаго ход̇и н̃ааяаṃ д̇хаммаṃ гусалаṃ, баб̣б̣ажи̇д̇оби бханд̇угаасааваvад̇т̇авасано барабиṇд̇амажж̇хубаґ̇ад̇о жад̇уусу сийлагканд̇хзсу саммаабарибуурагаарий д̇ияад̇д̇хзсу сигкаабад̇асад̇зсу самаад̇ааяа вад̇д̇анд̇о д̇зрасасу д̇худ̇аґ̇уṇзсу анавасзсаṃ вад̇д̇анд̇о саммаабадибанно аараад̇хаго ход̇и н̃ааяаṃ д̇хаммаṃ гусалаṃ. д̇ад̇т̇а, бханд̇з, го висзсо ґ̇ихино ваа баб̣б̣ажи̇д̇асса ваа? апалаṃ ход̇и д̇абогаммаṃ, нирад̇т̇агаа баб̣б̣ажж̇аа. ванх̃жхаа сигкаабад̇аґ̇обанаа, могхаṃ д̇худ̇аґ̇уṇасамаад̇аанаṃ, гиṃ д̇ад̇т̇а д̇угкаманужиṇṇзна, нану наама сукзнзва сукаṃ ад̇хиґ̇анд̇аб̣б̣а’’нд̇и.

‘‘бхаасид̇амбзд̇аṃ, махаараажа̇, бхаґ̇авад̇аа ‘ґ̇ихино ваахаṃ, бхигкавз, баб̣б̣ажи̇д̇асса ваа саммаабадибад̇д̇иṃ ваṇṇзми, ґ̇ихий ваа, бхигкавз, баб̣б̣ажи̇д̇о ваа саммаабадибанно саммаабадибад̇д̇аад̇хигараṇахзд̇у аараад̇хаго ход̇и н̃ааяаṃ д̇хаммаṃ гусала’’нд̇и. звамзд̇аṃ, махаараажа̇, саммаабадибанново сздто, баб̣б̣ажи̇д̇оби, махаараажа̇, ‘баб̣б̣ажи̇д̇омхий’д̇и на саммаа бадибажж̇зяяа, ат̇а ко со аарагаава саамаñн̃аа, аарагаава б̣рахманн̃аа, баґ̇зва ґ̇ихий од̇аад̇авасано. ґ̇ихийби, махаараажа̇, саммаабадибанно аараад̇хаго ход̇и н̃ааяаṃ д̇хаммаṃ гусалаṃ, баб̣б̣ажи̇д̇оби, махаараажа̇, саммаабадибанно аараад̇хаго ход̇и н̃ааяаṃ д̇хаммаṃ гусалаṃ.

‘‘аби жа ко, махаараажа̇, баб̣б̣ажи̇д̇ова саамаñн̃асса иссаро ад̇хибад̇и; баб̣б̣ажж̇аа, махаараажа̇, б̣ахуґ̇уṇаа анзгаґ̇уṇаа аббамааṇаґ̇уṇаа, на саггаа баб̣б̣ажж̇ааяа ґ̇уṇаṃ баримааṇаṃ гаад̇уṃ.

‘‘яат̇аа, махаараажа̇, гаамад̇ад̇асса маṇирад̇анасса на саггаа д̇ханзна аґ̇гхо баримааṇаṃ гаад̇уṃ ‘зд̇д̇агаṃ маṇирад̇анасса муула’нд̇и, звамзва ко, махаараажа̇, баб̣б̣ажж̇аа б̣ахуґ̇уṇаа анзгаґ̇уṇаа аббамааṇаґ̇уṇаа, на саггаа баб̣б̣ажж̇ааяа ґ̇уṇаṃ баримааṇаṃ гаад̇уṃ.

‘‘яат̇аа ваа бана, махаараажа̇, махаасамуд̇д̇з уумияо на саггаа баримааṇаṃ гаад̇уṃ ‘зд̇д̇агаа махаасамуд̇д̇з уумияо’д̇и, звамзва ко, махаараажа̇, баб̣б̣ажж̇аа б̣ахуґ̇уṇаа анзгаґ̇уṇаа аббамааṇаґ̇уṇаа, на саггаа баб̣б̣ажж̇ааяа ґ̇уṇаṃ баримааṇаṃ гаад̇уṃ.

‘‘баб̣б̣ажи̇д̇асса, махаараажа̇, яаṃ гинх̃жи гараṇийяаṃ, саб̣б̣аṃ д̇аṃ киббамзва самижж̇хад̇и но жирарад̇д̇ааяа. гиṃ гаараṇаа? баб̣б̣ажи̇д̇о, махаараажа̇, аббижчо ход̇и санд̇удто бавивид̇д̇о асаṃсадто аарад̇д̇хавийрияо нираалаяо анигзд̇о барибуṇṇасийло саллзкид̇аажаaро д̇худ̇аббадибад̇д̇игусало ход̇и, д̇аṃ гаараṇаа баб̣б̣ажи̇д̇асса яаṃ гинх̃жи гараṇийяаṃ, саб̣б̣аṃ д̇аṃ киббамзва самижж̇хад̇и но жирарад̇д̇ааяа. яат̇аа, махаараажа̇, ниґ̇ґ̇аṇтисамасуд̇хот̇аужу̇вималанаараажо сусажж̇ид̇о саммаа вахад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, баб̣б̣ажи̇д̇асса яаṃ гинх̃жи гараṇийяаṃ, саб̣б̣аṃ д̇аṃ киббамзва самижж̇хад̇и но жирарад̇д̇ааяаа’’д̇и. ‘‘саад̇ху, бханд̇з нааґ̇асзна, звамзд̇аṃ д̇ат̇аа самбадижчаамий’’д̇и.

ґ̇ихибаб̣б̣ажи̇д̇асаммаабадибад̇д̇ибанх̃о д̇ад̇ияо.

4. бад̇ибад̇аад̇осабанх̃о

4. ‘‘бханḍ͓з нааġасзна, яаḍаа ḇоḍхисаḍḍо ḍуггарагааригаṃ агааси, нзḍаадисо аññаḍра аарамбхо ахоси ниггамо гилзсаяуḍḍхаṃ мажжуснаṃ виḍхаманаṃ аахаарабариġġахо ḍуггарагааригаа, зваруубз бараггамз гиñжи ассааḍаṃ алабхиḍваа ḍамзва жиḍḍаṃ барихаабзḍваа звамавожа ‘на ко банаахаṃ имааяа гадугааяа ḍуггарагааригааяа аḍхиġажчаами уḍḍаримануссаḍхаммаṃ аламарияññааṇаḍассанависзсаṃ, сияаа ну ко аñño маġġо ḇоḍхааяаа’ḍи, ḍаḍо ниḇḇинḍиḍваа аññзна маġзна саḇḇаññуḍаṃ баḍḍо, буна ḍааяа бадибаḍааяа саавагз анусаасаḍи самааḍабзḍи.

‘‘‘аарамбхаṫа нигкамаṫа, яуñжаṫа ḇуḍḍхасаасанз;
ḍхунааṫа мажжуно снаṃ, наḷааġараṃва гуñжаро’ḍи [саṃ. ни. 1.185].

‘‘гзна на ко, бханḍз нааġасзна, гаараṇзна ḍаṫааġаḍо яааяа бадибаḍааяа аḍḍанаа ниḇḇинно вираḍḍаруубо, ḍаḍṫа саавагз анусаасаḍи самааḍабзḍий’’ḍи?

‘‘ḍаḍааби , махаараажа, зḍарахиби саа язва бадибаḍаа, ḍаṃ язва бадибаḍаṃ бадибажжиḍваа ḇоḍхисаḍḍо саḇḇаññуḍаṃ баḍḍо. аби жа, махаараажа, ḇоḍхисаḍḍо аḍивийрияаṃ гаронḍо ниравасзсаḍо аахaараṃ убарунḍхи. ḍасса аахааруубароḍхзна жиḍḍаḍуḇḇаляаṃ уббажжи. со ḍзна ḍуḇḇалязна наасагки саḇḇаññуḍаṃ баабуṇиḍуṃ, со маḍḍамаḍḍаṃ гаḇаḷийгаараахaараṃ сзванḍо ḍааязва бадибаḍааяа нажирассзва саḇḇаññуḍаṃ баабуṇи. со язва, махаараажа, бадибаḍаа саḇḇзсаṃ ḍаṫааġаḍаанаṃ саḇḇаññуḍаññааṇаббадилаабхааяа.

‘‘яаṫаа, махаараажа, саḇḇзсаṃ саḍḍаанаṃ аахааро убаḍṫамбхо, аахааруубаниссиḍаа саḇḇз саḍḍаа сукаṃ анубхаванḍи, звамзва ко, махаараажа, саа язва бадибаḍаа саḇḇзсаṃ ḍаṫааġаḍаанаṃ саḇḇаññуḍаññааṇаббадилаабхааяа, нзсо, махаараажа, ḍосо аарамбхасса, на ниггамасса, на гилзсаяуḍḍхасса, язна ḍаṫааġаḍо ḍасмиṃ самаяз на баабуṇи саḇḇаññуḍаññааṇаṃ, аṫа ко аахааруубароḍхассзвзсо ḍосо, саḍаа бадияаḍḍаа язвзсаа бадибаḍаа.

‘‘яаṫаа, махаараажа, бурисо аḍḍхаанаṃ аḍивзġзна ġажчзяаа, ḍзна со багкахаḍо ваа бхавзяаа бийтасаббий ваа асаñжаро баṫавиḍалз. аби ну ко, махаараажа, махаабаṫавияаа ḍосо аḍṫи, язна со бурисо багкахаḍо ахосий’’ḍи? ‘‘на хи, бханḍз; саḍаа бадияаḍḍаа, бханḍз, махаабаṫавий, гуḍо ḍассаа ḍосо? вааяаамассзвзсо ḍосо, язна со бурисо багкахаḍо ахосий’’ḍи. ‘‘звамзва ко, махаараажа, нзсо ḍосо аарамбхасса, на ниггамасса, на гилзсаяуḍḍхасса, язна ḍаṫааġаḍо ḍасмиṃ самаяз на баабуṇи саḇḇаññуḍаññааṇаṃ, аṫа ко аахааруубароḍхассзвзсо ḍосо саḍаа бадияаḍḍаа язвзсаа бадибаḍаа.

‘‘яаṫаа ваа бана, махаараажа, бурисо гилидтаṃ саадагаṃниваасзяаа, на со ḍаṃ ḍховаабзяаа, нзсо ḍосо уḍагасса, саḍаа бадияаḍḍаṃ уḍагаṃ. бурисассзвзсо ḍосо. звамзва ко, махаараажа, нзсо ḍосо аарамбхасса, на ниггамасса, на гилзсаяуḍḍхасса, язна ḍаṫааġаḍо ḍасмиṃ самаяз на баабуṇи саḇḇаññуḍаññааṇаṃ, аṫа ко аахааруубароḍхассзвзсо ḍосо, саḍаа бадияаḍḍаа язвзсаа бадибаḍаа, ḍасмаа ḍаṫааġаḍо ḍааязва бадибаḍааяа саавагз анусаасаḍи самааḍабзḍи, звaṃ ко, махаараажа, саḍаа бадияаḍḍаа анаважжаа саа бадибаḍаа’’ḍи. ‘‘саадху, бханḍз нааġасзна, звамзḍаṃ ḍаṫаа самбадижчаамий’’ḍи.

бадибаḍааḍосабañхо жаḍуḍṫо.

5. хийнааяааваḍḍанабañхо

5. ‘‘бханḍз нааġасзна, маханḍаṃ иḍаṃ ḍаṫааġаḍасаасанаṃ саараṃ вараṃ сздтаṃ бавараṃ анубамаṃ барисуḍḍхаṃ вималаṃ баṇдараṃ анаважжаṃ, на яуḍḍаṃ ġихиṃ ḍааваḍагаṃ баḇḇажзḍуṃ, ġихий язва [ġихиṃ язва (сий. бий.)] згасмиṃ палз винзḍваа яаḍаа абунараавадḍий ходи ḍаḍаа со баḇḇаажзḍаḇḇо. гиṃ гаараṇаа? имз ḍужжанаа ḍаава ḍаḍṫа саасанз висуḍḍхз баḇḇажиḍваа бадиниваḍḍиḍваа хийнааяааваḍḍанḍи, ḍзсаṃ бажжааġаманзна аяаṃ махаажано звaṃ вижинḍзḍи ‘ḍужчагаṃ ваḍа бхо зḍаṃ самаṇасса ġоḍамасса саасанаṃ бхависсаḍи, яаṃ имз бадиниваḍḍанḍий’ḍи, иḍамзḍṫа гаараṇа’’нḍи.

‘‘яаṫаа, махаараажа, ḍаḷааго бхавзяаа самбуṇṇасуживималасийḍаласалило, аṫа яо гожи гилидто малагаḍḍамаġаḍо ḍаṃ ḍаḷаагаṃ ġанḍваа анахааяиḍваа гилидтова бадиниваḍḍзяаа, ḍаḍṫа, махаараажа, гаḍамаṃ жано ġарахзяаа гилидтаṃ ваа ḍаḷаагаṃ ваа’’ḍи? ‘‘гилидтаṃ, бханḍз, жано ġарахзяаа ‘аяаṃ ḍаḷаагаṃ ġанḍваа анахааяиḍваа гилидтова бадиниваḍḍо, гиṃ имаṃ анахааяиḍугаамаṃ ḍаḷааго саяаṃ нахаабзссаḍи, го ḍосо ḍаḷаагассаа’ḍи. звамзва ко, махаараажа , ḍаṫааġаḍо вимуḍḍиварасалиласамбуṇṇаṃ саḍḍхаммавараḍаḷаагаṃ маабзси ‘яз гзжи гилзсамалагилидтаа сажзḍанаа ḇуḍхаа, ḍз иḍха нахааяиḍваа саḇḇагилзсз баваахаяиссанḍий’ḍи. яаḍи гожи ḍаṃ саḍḍхаммавараḍаḷаагаṃ ġанḍваа анахааяиḍваа сагилзсова бадиниваḍḍиḍваа хийнааяааваḍḍаḍи ḍаṃ язва жано ġарахиссаḍи ‘аяаṃ жинасаасанз баḇḇажиḍваа ḍаḍṫа бадидтаṃ алабхиḍваа хийнааяааваḍḍо, гиṃ имаṃ аббадибажжанḍаṃ жинасаасанаṃ саяаṃ ḇоḍхзссаḍи, го ḍосо жинасаасанассаа’ḍи?

‘‘яаṫаа ваа бана, махаараажа, бурисо барамаḇяааḍхиḍо роġуббаḍḍигусалаṃ амогхаḍхувасиḍḍхагаммаṃ бхисаггаṃ саллагаḍḍаṃ ḍисваа аḍигижчаабзḍваа саḇяааḍхигова бадиниваḍḍзяаа, ḍаḍṫа гаḍамаṃ жано ġарахзяаа ааḍураṃ ваа бхисаггаṃ ваа’’ḍи? ‘‘ааḍураṃ, бханḍз, жано ġарахзяаа ‘аяаṃ роġуббаḍḍигусалаṃ амогхаḍхувасиḍḍхагаммаṃ бхисаггаṃ саллагаḍḍаṃ ḍисваа аḍигижчаабзḍваа саḇяааḍхигова бадиниваḍḍо, гиṃ

имаṃ адигижчаабзндаṃ бхисагго саяаṃ дигижчиссади, го ḍосо бхисаггассаа’’’ди? ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, ḍата̇агаа̇до андосаасанасамугг̇з гзвалаṃ сагалагилзсаḅяаадхивуубасаманасамадта̇ṃ амаḍосадхаṃ багкиби, ‘яз гзжи гилзсаḅяаадхибийḷидаа сажзḍанаа ḅудхаа, дз имаṃ амаḍосадхаṃ бивидваа саḅḅагилзсаḅяаадхиṃ вуубасамзссандий’ди. яади гожи яаṃ амаḍосадхаṃ абивидваа сагилзсова бадиниваддидваа хийнаая̇аавадд̇ади, ḍаṃ язва жано г̇арахиссади ‘аяаṃ жи̇насаасанз баḅḅажидваа ḍадта̇ бадидтаṃ алабхидваа хийнаая̇аавадд̇о, гиṃ имаṃ аббадибажж̇андаṃ жи̇насаасанаṃ саяаṃ ḅодхзссади, го ḍосо жи̇насаасанассаа’ди?

‘‘ята̇аа ваа бана, махаараажа̇, чаадо бурисо махадимахаабуñ̃набхаддабаривзсанаṃ г̇андваа даṃ бхаддаṃ абхуñ̃жидваа чаадова бадиниваддзяяа, ḍадта̇ гадамамаṃ жано г̇арахзяяа чаадаṃ ваа буñ̃набхаддаṃ ваа’’ди? ‘‘чаадаṃ, бхандз, жано г̇арахзяяа ‘аяаṃ куḍаабийḷидо буñ̃набхаддаṃ бадилабхидваа абхуñ̃жидваа чаадова бадиниваддо, гиṃ имасса абхуñ̃жандасса бхожанаṃ саяаṃ мукаṃ бависиссади, го ḍосо бхожанассаа’’’ди? ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, ḍата̇агаа̇до андосаасанасамугг̇з барамабаварaṃ сандаṃ сиваṃ баṇийдаṃ амадаṃ барамамадхураṃ гааяага̇даасадибхожанаṃ табзси ‘яз гзжи гилзсачаадажжхаддаа ḍаṇхаабарздамаанасаа сажзḍанаа ḅудхаа, дз имаṃ бхожанаṃ бхуñ̃жидваа гаамаруубааруубабхавзсу саḅḅаṃ ḍаṇхамабанзссандий’ди. яади гожи даṃ бхожанаṃ абхуñ̃жидваа ḍаṇхаасидова бадиниваддидваа хийнаая̇аавадд̇ади, ḍаñ̃ñзва жано г̇арахиссади ‘аяаṃ жи̇насаасанз баḅḅажидваа ḍадта̇ бадидтаṃ алабхидваа хийнаая̇аавадд̇о, гиṃ имаṃ аббадибажж̇андаṃ жи̇насаасанаṃ саяаṃ ḅодхзссаси, го ḍосо жи̇насаасанассаа’ди.

‘‘яади, махаараажа̇, ḍата̇агаа̇до г̇ихиṃ язва згасмиṃ палз винийдаṃ баḅḅаажзяяа, на наамааяаṃ баḅḅажжаа гилзсаббахаанааяа висуддхияаа ваа, надти баḅḅажжаааяа гараṇийяаṃ. ята̇аа, махаараажа̇, бурисо анзгасадзна гаммзна ḍаḷаагаṃ каṇаабздваа барисааяа зваманусcаавзяяа ‘маа мз, бхондо, гзжи саṃгилидтаа имаṃ ḍаḷаагаṃ оḍарата̇, баваахиḍаражожаллаа барисуддхаа вималамадтаа имаṃ ḍаḷаагаṃ оḍарата̇аа’ди. аби ну ко, махаараажа̇, дзсаṃ баваахиḍаражожаллаанаṃ барисуддхаанаṃ вималамадтаанаṃ дзна ḍаḷаагзна гараṇийяаṃ бхавзяяаа’’ди? ‘‘на хи, бхандз, яассадта̇аяа дз даṃ ḍаḷаагаṃ убага̇жчзяяуṃ, даṃ аñ̃ñадрзва дзсаṃ гадаṃ гараṇийяаṃ, гиṃ дзсаṃ дзна ḍаḷаагзнаа’’ди? ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, яади ḍата̇агаа̇до г̇ихиṃ язва згасмиṃ палз винийдаṃ баḅḅаажзяяа, ḍадтзва дзсаṃ гадаṃ гараṇийяаṃ, гиṃ дзсаṃ баḅḅажжаааяа.

‘‘ята̇аа ваа бана, махаараажа̇, сабхааваисибхаддиго суḍамандабададхаро аḍаггиго роггуббаддигусало амогхадхувасиддхагаммо бхисагго саллагаддо саḅḅарогуубасамабхзсажжаṃ саннибаадздваа барисааяа зваманусcаавзяяа ‘маа ко, бхондо , гзжи саḅяаадхигаа мама сандигз убага̇жчата̇, аḅяаадхигаа арога̇аа мама сандигз убага̇жчата̇аа’ди. аби ну ко, махаараажа̇, дзсаṃ аḅяаадхигаанаṃ арога̇анаṃ барибуṇṇаанаṃ уда̇гг̇аанаṃ дзна бхисаггзна гараṇийяаṃ бхавзяяаа’’ди? ‘‘на хи, бхандз, яассадта̇аяа дз даṃ бхисаггаṃ саллагаддаṃ убага̇жчзяяуṃ, даṃ аñ̃ñадрзва дзсаṃ гадаṃ гараṇийяаṃ, гиṃ дзсаṃ дзна бхисаггзнаа’’ди? ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, яади ḍата̇агаа̇до г̇ихиṃ язва згасмиṃ палз винийдаṃ баḅḅаажзяяа, ḍадтзва дзсаṃ гадаṃ гараṇийяаṃ, гиṃ дзсаṃ баḅḅажжаааяа?

‘‘ята̇аа ваа бана, махаараажа̇, гожи бурисо анзгата̇алибаагасадаṃ бхожанаṃ бадияааḍаабздваа барисааяа зваманусcаавзяяа ‘маа мз, бхондо, гзжи чаадаа имаṃ баривзсанаṃ убага̇жчата̇, субхуддаа дидддаа сухидаа дхаадаа бийṇидаа барибуṇṇаа имаṃ баривзсанаṃ убага̇жчата̇аа’ди. аби ну ко махаараажа̇, дзсаṃ бхудда̇авийнаṃ диддаанаṃ сухидаанаṃ дхаадаанаṃ бийṇидаанаṃ барибуṇṇаанаṃ дзна бхожанзна гараṇийяаṃ бхавзяяаа’’ди? ‘‘на хи, бхандз, яассадта̇аяа дз даṃ баривзсанаṃ убага̇жчзяяуṃ, даṃ аñ̃ñадрзва дзсаṃ гадаṃ гараṇийяаṃ, гиṃ дзсаṃ дааяа баривзсанааяаа’’ди? ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, яади ḍата̇агаа̇до г̇ихиṃ язва згасмиṃ палз винийдаṃ баḅḅаажзяяа, ḍадтзва дзсаṃ гадаṃ гараṇийяаṃ, гиṃ дзсаṃ баḅḅажжаааяа?

‘‘аби жа, махаараажа̇, яз хийнаая̇аавадданди, дз жи̇насаасанасса баñ̃жа адулияз г̇уṇз дассзнди. гадамз баñ̃жа? бхуумимахандабхааваṃ дассзнди, барисуддхавималабхааваṃ дассзнди, баабзхи асаṃваасияабхааваṃ дассзнди, дуббадивздхабхааваṃ дассзнди, ḅахусаṃварарагкияабхааваṃ дассзнди.

‘‘гата̇ṃ бхуумимахандабхааваṃ дассзнди? ята̇аа, махаараажа̇, бурисо адхано хийнажажжо ниḅḅисзсо ḅуддхибарихийно махаараажжаṃ бадилабхидваа на жирассзва барибадади баридхаṃсади барихааяади яасадо, на саггоди иссарияаṃ сандхаарздуṃ. гиṃ гаараṇаṃ ? махандаддаа иссарияасса. звамзва ко, махаараажа̇, яз гзжи ниḅḅисзсаа агадабуñ̃ñаа ḅуддхибарихийнаа жи̇насаасанз баḅḅажанди, дз даṃ баḅḅажжаṃ баваруддамамаṃ сандхаарздуṃ ависахандаа на жирассзва жи̇насаасанаа барибадидваа баридхаṃсидваа барихааяидваа хийнаая̇аавадданди, на саггонди жи̇насаасанаṃ сандхаарздуṃ. гиṃ гаараṇаṃ? махандаддаа жи̇насаасанабхуумияаа. зваṃ бхуумимахандабхааваṃ дассзнди.

‘‘гата̇ṃ барисуддхавималабхааваṃ дассзнди? ята̇аа, махаараажа̇, ваари богкарабаддз вигиради видхамади видхаṃсзди, на таанамубага̇жчади нуубалимбади. гиṃ гаараṇаṃ? барисуддхавималаддаа баḍумасса. звамзва ко, махаараажа̇, яз гзжи сатаа гуудаа ваṅгаа гудилаа висамадидтино жи̇насаасанз баḅḅажанди, дз барисуддхавималаниггаṇдагабаṇдараваραббаварасаасанадо на жирассзва вигиридваа видхамидваа видхаṃсздваа асаṇтахидваа анубалимбидваа хийнаая̇аавадданди. гиṃ гаараṇаṃ? барисуддхавималаддаа жи̇насаасанасса. зваṃ барисуддхавималабхааваṃ дассзнди.

‘‘гаҭаṃ баабзхи асаṃваасияабхаавам ḍассзнḍи? яаҭаа, махаараажа̇, махаасамуḍḍо на маḍзна гуṇабзна саṃвасаḍи, яаṃ хоḍи махаасамуḍḍз маḍаṃ гуṇабаṃ, ḍаṃ киббамзва ḍийраṃ убанзḍи ҭалаṃ ваа уссаарзḍи. гиṃ гаараṇаṃ? махаабхуудаанаṃ бхаванаḍḍаа махаасамуḍḍасса. звамзва ко, махаараажа̇, яз гзжи баабагаа асаṃвуḍаа ахиригаа агирияаа осаннавийрияаа гусийḍаа гилидтаа ḍужжа̇наа мануссаа жинасаасанз баḅḅажа̇нḍи, ḍз на жирассзва жинасаасанаḍо арахандавималакийṇаасавамахаабхуудабхаванаḍо нигкамиḍваа асаṃвасиḍваа хийнааяаавадḍанḍи. гиṃ гаараṇаṃ? баабзхи асаṃваасияаḍḍаа жинасаасанасса. зваṃ баабзхи асаṃваасияабхаавам ḍассзнḍи.

‘‘гаҭаṃ ḍуббадивзḍхабхаавам ḍассзнḍи? яаҭаа, махаараажа̇, яз гзжи ачзгаа асигкиḍаа асиббино маḍивиббахийнаа иссаасаа [иссаḍҭаа (сий. сяаа. бий.)] ваалагга̇вздхаṃ ависахандаа виға̇ланḍи баггаманḍи. гиṃ гаараṇаṃ? саṇхасукумаḍуббадивзḍхаḍḍаа ваалагга̇сса . звамзва ко, махаараажа̇, яз гзжи ḍуббаṅ̃ṅ̃аа жа̇лаа зламууға̇а муулхаа ḍанḍхаға̇ḍигаа жа̇наа жинасаасанз баḅḅажа̇нḍи, ḍз ḍаṃ барамасаṇхасукумажаḍусажжаббадивзḍхаṃ бадивижжхиḍуṃ ависахандаа жинасаасанаа виға̇лиḍваа баггамиḍваа на жирассзва хийнааяаавадḍанḍи. гиṃ гаараṇаṃ? барамасаṇхасукумаḍуббадивзḍхаḍаая сажжаанаṃ. зваṃ ḍуббадивзḍхабхаавам ḍассзнḍи.

‘‘гаҭаṃ ḅахусаṃварарагкияабхаавам ḍассзнḍи? яаҭаа, махаараажа̇, гожиḍзва бурисо махаḍимахааяуḍḍхабхуумимубаға̇ḍо барасзнааяа ḍисаавиḍисаахи самандаа бариваариḍо саḍḍихаḍҭаṃ жа̇намубзнḍаṃ ḍисваа бхийḍо осаггаḍи бадиниваḍḍаḍи балааяаḍи. гиṃ гаараṇаṃ? ḅахувиḍхаяуḍḍхамукарагкаṇабхаяаа. звамзва ко, махаараажа̇, яз гзжи баабагаа асаṃвуḍаа ахиригаа агирияаа агкандий жабалаа жалиḍаа иḍḍараа ḅаалажа̇наа жинасаасанз баḅḅажа̇нḍи, ḍз ḅахувиḍхаṃ сигкаабаḍаṃ барирагкиḍуṃ ависахандаа осаггиḍваа бадиниваḍḍиḍваа балааяиḍваа на жирассзва хийнааяаавадḍанḍи. гиṃ гаараṇаṃ? ḅахувиḍхасаṃварарагкияабхааваḍḍаа жинасаасанасса. зваṃ ḅахувиḍхасаṃварарагкияабхаавам ḍассзнḍи.

‘‘ҭалажа̇уḍḍамзби, махаараажа̇, вассигааға̇умḅз гимивиḍḍхаани бубпаани хонḍи, ḍаани анға̇ураани санға̇удиḍаани анḍараа язва барибаḍанḍи, на жа ḍзсу барибаḍиḍзсу вассигааға̇умḅо хийлиḍо наама хоḍи. яаани ḍаḍҭа̇ тиḍаани бубпаани, ḍаани саммаа ға̇андхзна ḍисаавиḍисаṃ абхиḅяаабзнḍи. звамзва ко, махаараажа̇, яз ḍз жинасаасанз баḅḅажа̇иḍваа хийнааяаавадḍанḍи, ḍз жинасаасанз гимивиḍḍхаани вассигаабубпаани вияа ваṇṇаға̇андхарахиḍаа ниḅḅаṇṇаагаарасийлаа абхаḅḅаа взбуллаая, на жа ḍзсаṃ хийнааяаавадḍанзна жинасаасанаṃ хийлиḍаṃ наама хоḍи. яз ḍаḍҭа̇ тиḍаа бхигкуу, ḍз саḍзвагаṃ логаṃ сийлавараға̇андхзна абхиḅяаабзнḍи.

‘‘саалийнамби, махаараажа̇, нирааданға̇аанаṃ лохиḍагаанаṃ анḍарз гарумбхагаṃ наама саалижа̇аḍи уббажжа̇иḍваа анḍараа язва винассаḍи, на жа ḍассаа винадтаḍḍаа лохиḍагасаалий хийлиḍаа наама хонḍи. яз ḍаḍҭа̇ тиḍаа саалий, ḍз раажа̇уубабхоға̇аа хонḍи. звамзва ко, махаараажа̇, яз ḍз жинасаасанз баḅḅажа̇иḍваа хийнааяаавадḍанḍи, ḍз лохиḍагасаалийнаманḍарз гарумбхагаа вияа жинасаасанз на ваддхиḍваа взбулладаṃ на баабуṇиḍваа [ваддхиḍваа взбулладаṃ абаабуṇиḍваа (сий. га.)] анḍараа язва хийнааяаавадḍанḍи, на жа ḍзсаṃ хийнааяаавадḍанзна жинасаасанаṃ хийлиḍаṃ наама хоḍи. яз ḍаḍҭа̇ тиḍаа бхигкуу ḍз арахаḍḍасса анужчавигаа хонḍи.

‘‘гаамаḍаḍассааби , махаараажа̇, маṇираḍанасса згаḍзсаṃ [згаḍзсз (га.)] гаггасаṃ уббажжа̇аḍи, на жа ḍаḍҭа̇ гаггасуббаннаḍḍаа маṇираḍанаṃ хийлиḍаṃ наама хоḍи. яаṃ ḍаḍҭа̇ барисуḍḍхаṃ маṇираḍанасса, ḍаṃ жа̇насса хаасагараṃ хоḍи. звамзва ко, махаараажа̇, яз ḍз жинасаасанз баḅḅажа̇иḍваа хийнааяаавадḍанḍи, гаггасаа ḍз жинасаасанз бабаḍигаа, на жа ḍзсаṃ хийнааяаавадḍанзна жинасаасанаṃ хийлиḍаṃ наама хоḍи. яз ḍаḍҭа̇ тиḍаа бхигкуу, ḍз ḍзвамануссаанаṃ хаасажа̇нагаа хонḍи.

‘‘жа̇аḍисамбаннассаби, махаараажа̇, лохиḍажанḍанасса згаḍзсаṃ буудигаṃ хоḍи аббаға̇андхаṃ. на ḍзна лохиḍажанḍанаṃ хийлиḍаṃ наама хоḍи. яаṃ ḍаḍҭа̇ абуудигаṃ суға̇андхаṃ, ḍаṃ самандаа виḍхуубзḍи абхиḅяаабзḍи. звамзва ко, махаараажа̇, яз ḍз жинасаасанз баḅḅажа̇иḍваа хийнааяаавадḍанḍи, ḍз лохиḍажанḍанасаарандарз буудигаḍзсамива чадданийяаа жинасаасанз, на жа ḍзсаṃ хийнааяаавадḍанзна жинасаасанаṃ хийлиḍаṃ наама хоḍи. яз ḍаḍҭа̇ тиḍаа бхигкуу, ḍз саḍзвагаṃ логаṃ сийлаваражанḍанаға̇андхзна анулимбаяанḍий’’ḍи.

‘‘саадху, бханḍз нааға̇сзна, ḍзна ḍзна анужчавигзна ḍзна ḍзна саḍисзна гаараṇзна нираважжа̇манубаабиḍаṃ жинасаасанаṃ сздтабхаавзна бариḍийбиḍаṃ, хийнааяаавадḍамаанааби ḍз жинасаасанасса сздтабхаавам язва бариḍийбзнḍий’’ḍи.

хийнааяаавадḍанабаṅ̃хо баṅ̃жамо.

6. арахандавзḍанаавзḍияанабаṅ̃хо

6. ‘‘бханḍз нааға̇сзна, ḍумхз бхаṇаҭа̇ ‘арахаа згаṃ взḍанаṃ взḍаяаḍи гааяигаṃ, на жзḍасига’нḍи. гиṃ ну ко, бханḍз нааға̇сзна, арахаḍо жиḍḍаṃ яаṃ гааяаṃ ниссааяа бавадḍаḍи, ḍаḍҭа̇ арахаа аниссаро ассаамий авасаваḍḍий’’ḍи ? ‘‘аама, махаараажа̇аа’’ḍи. ‘‘на ко, бханḍз нааға̇сзна, яуḍḍамзḍаṃ, яаṃ со сагажиḍḍасса

бавад̇д̇амаанз гааяз аниссаро ход̇и ассаамий авасавад̇д̇ий; сагуṇоби д̇аава, бханд̇з, яасмиṃ гулаавагз бад̇ивасад̇и, д̇ад̇т̇а со иссаро ход̇и саамий васавад̇д̇ий’’д̇и.

‘‘д̇асаяимз, махаараажа̇, гаая ааануга̇д̇аа д̇хаммаа бхавз бхавз гааяаṃ ануд̇хаавандi анубарива д̇д̇анд̇и. гад̇амз д̇аса? сийд̇аṃ уṇхаṃ жи̇гхажчаа бибаасаа ужжааро бассаав о мид̇д̇хаṃ жа̇раа ḅяаад̇хи мараṇаṃ. имз ко, махаараажа̇, д̇аса гаая ааануга̇д̇аа д̇хаммаа бхавз бхавз гааяаṃ ануд̇хааванд̇и анубарива д̇д̇анд̇и, д̇ад̇т̇а арахаа аниссаро ассаамий авасавад̇д̇ий’’д̇и.

‘‘бханд̇з наага̇сзна, гзна гаараṇзна арахад̇о гааяз ааṇаа наббавад̇д̇ад̇и иссарияаṃ ваа, д̇ад̇т̇а мз гаараṇаṃ ḅруухий’’д̇и? ‘‘ят̇аа, махаараажа̇, яз гзжи бат̇авиниссид̇аа сад̇д̇аа, саḅḅз д̇з бат̇авиṃ ниссааяа жаранд̇и вихаранд̇и вуд̇д̇иṃ габбзнд̇и, аби ну ко, махаараажа̇, д̇зсаṃ бат̇авияаа ааṇаа бавад̇д̇ад̇и иссарияаṃ ваа’’д̇и? ‘‘на хи, бханд̇з’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, арахад̇о жид̇д̇аṃ гааяаṃ ниссааяа бавад̇д̇ад̇и, на жа арахад̇о гааяз ааṇаа бавад̇д̇ад̇и иссарияаṃ ваа’’д̇и.

‘‘бханд̇з наага̇сзна, гзна гаараṇзна бут̇у̇жжа̇но гааяигамби жзд̇асигамби взд̇анаṃ взд̇ияад̇ий’’д̇и? ‘‘абхаавид̇ад̇д̇аа, махаараажа̇, жид̇д̇асса бут̇у̇жжа̇но гааяигамби жзд̇асигамби взд̇анаṃ взд̇ияад̇и. ят̇аа, махаараажа̇, г̇оṇо чаад̇о барид̇асид̇о аḅалад̇уḅḅалабарид̇д̇агад̇иṇзсу ваа лад̇ааяа ваа убаниḅад̇д̇хо асса, яд̇аа со г̇оṇо баригубид̇о ход̇и, д̇ад̇аа саха убаниḅанд̇ханзна баггамад̇и. звамзва ко, махаараажа̇, абхаавид̇ажид̇д̇асса взд̇анаа уббажжи̇д̇ваа жид̇д̇аṃ баригобзд̇и, жид̇д̇аṃ баригубид̇аṃ гааяаṃ аабхужа̇д̇и ниḅбхужа̇д̇и самбарива д̇д̇агаṃ гарод̇и. ат̇а ко со абхаавид̇ажид̇д̇о д̇асад̇и равад̇и бхзраваравамабхирава д̇и, ид̇амзд̇т̇а, махаараажа̇, гаараṇаṃ, язна гаараṇзна бут̇у̇жжа̇но гааяигамби жзд̇асигамби взд̇анаṃ взд̇ияад̇ий’’д̇и.

‘‘гиṃ бана д̇аṃ гаараṇаṃ, язна гаараṇзна арахаа згаṃ взд̇анаṃ взд̇ияад̇и гааяигаṃ, на жзд̇асига’’нд̇и? ‘‘арахад̇о, махаараажа̇, жид̇д̇аṃ бхаавид̇аṃ ход̇и субхаавид̇аṃ д̇анд̇аṃ суд̇анд̇аṃ ассаваṃ важанагараṃ, со д̇угкааяа взд̇анааяа пудто самаано ‘анижжа’нд̇и д̇алхаṃ г̇аṇхаад̇и, самаад̇хит̇амбхз жид̇д̇аṃ убаниḅанд̇хад̇и, д̇асса д̇аṃ жид̇д̇аṃ самаад̇хит̇амбхз убаниḅанд̇ханаṃ на взд̇хад̇и на жалад̇и, тид̇аṃ ход̇и авигкид̇д̇аṃ, д̇асса взд̇анаавигаарав ибпаарзна гааяо аабхужа̇д̇и ниḅбхужа̇д̇и самбарива д̇д̇ад̇и, ид̇амзд̇т̇а, махаараажа̇, гаараṇаṃ, язна гаараṇзна арахаа згаṃ взд̇анаṃ взд̇ияад̇и гааяигаṃ, на жзд̇асига’’нд̇и.

‘‘бханд̇з наага̇сзна, д̇аṃ наама логз ажчарияаṃ яаṃ гааяз жаламаанз жид̇д̇аṃ на жалад̇и, д̇ад̇т̇а мз гаараṇаṃ ḅруухий’’д̇и. ‘‘ят̇аа, махаараажа̇, махад̇имахаарукгз канд̇хасаакаабалаасасамбаннз анилаḅаласамаахад̇з саакаа жалад̇и, аби ну д̇асса канд̇хоби жалад̇ий’’д̇и? ‘‘на хи, бханд̇з’’д̇и . ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, арахаа д̇угкааяа взд̇анааяа пудто самаано ‘анижжа’нд̇и д̇алхаṃ г̇аṇхаад̇и, самаад̇хит̇амбхз жид̇д̇аṃ убаниḅанд̇хад̇и, д̇асса д̇аṃ жид̇д̇аṃ самаад̇хит̇амбхз убаниḅанд̇ханаṃ на взд̇хад̇и на жалад̇и, тид̇аṃ ход̇и авигкид̇д̇аṃ, д̇асса взд̇анаавигаарав ибпаарзна гааяо аабхужа̇д̇и ниḅбхужа̇д̇и самбарива д̇д̇ад̇и, жид̇д̇аṃ бана д̇асса на взд̇хад̇и на жалад̇и канд̇хо вияа махаарукгассаа’’д̇и. ‘‘ажчарияаṃ, бханд̇з наага̇сзна, аḅбхуд̇аṃ, бханд̇з наага̇сзна, на мз зваруубо саḅḅагаалиго д̇хаммабад̇ийбо д̇ид̇табуḅḅо’’д̇и.

арахант̇авзд̇анаавзд̇ияанабаṅ̃хо чадто.

7. абхисамаяанд̇араааяагарабаṅ̃хо

7. ‘‘бханд̇з наага̇сзна, ид̇ха яо гожи г̇ихий баараажи̇гаṃ ажжхаабанно бхавзяяа, со абарзна самаязна баḅḅаажзяяа, ад̇д̇анааби со на жа̇анзяяа ‘г̇ихибаараажи̇гаṃ ажжхаабанносмий’д̇и, наби д̇асса аṅ̃ṅ̃о гожи аажигкзяяа ‘г̇ихибаараажи̇гаṃ ажжхаабанносий’д̇и. со жа д̇ат̇ад̇д̇ааяа бад̇ибажжзяяа, аби ну д̇асса д̇хаммаабхисамаяо бхавзяяаа’’д̇и? ‘‘на хи, махаараажа̇аа’’д̇и. ‘‘гзна, бханд̇з, гаараṇзнаа’’д̇и? ‘‘яо д̇асса хзд̇у д̇хаммаабхисамаяааяа, со д̇асса самужчинно, д̇асмаа д̇хаммаабхисамаяо на бхавад̇ий’’д̇и.

‘‘бханд̇з наага̇сзна, д̇умхз бхаṇат̇а ‘жа̇аананд̇асса гуггужжаṃ ход̇и, гуггужжз сад̇и аавараṇаṃ ход̇и, аавад̇з жид̇д̇з д̇хаммаабхисамаяо на ход̇ий’д̇и. имасса бана ажа̇аананд̇асса агуггужжажа̇аад̇асса санд̇ажид̇д̇асса вихарад̇о гзна гаараṇзна д̇хаммаабхисамаяо на ход̇и, висамзна висамзнзсо баṅ̃хо г̇ажчад̇и, жинд̇зд̇ваа висажжзт̇аа’’д̇и.

‘‘рухад̇и , махаараажа̇, сугадтз сугалалз маṇд̇акзд̇д̇з саарад̇аṃ сукасаяид̇аṃ ḅийжа̇’’нд̇и? ‘‘аама, бханд̇з’’д̇и. ‘‘аби ну, махаараажа̇, д̇аṅ̃ṅ̃зва ḅийжа̇ṃ гханасзласилаад̇алз рухзяяаа’’д̇и? ‘‘на хи, бханд̇з’’д̇и. ‘‘гисса бана, махаараажа̇, д̇аṅ̃ṅ̃зва ḅийжа̇ṃ галалз рухад̇и, гисса гханасзлз на рухад̇ий’’д̇и? ‘‘над̇т̇и, бханд̇з, д̇асса ḅийжа̇сса руханааяа гханасзлз хзд̇у, ахзд̇унаа ḅийжа̇ṃ на рухад̇ий’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, язна хзд̇унаа д̇асса д̇хаммаабхисамаяо бхавзяяа, со д̇асса хзд̇у самужчинно, ахзд̇унаа д̇хаммаабхисамаяо на ход̇и.

‘‘ят̇аа ваа бана, махаараажа̇, д̇аṇд̇алзд̇д̇улаг̇у̇ламуг̇г̇араа бат̇авияаа таанамубаг̇ажчанд̇и, аби ну, махаараажа̇, д̇з язва д̇аṇд̇алзд̇д̇улаг̇у̇ламуг̇г̇араа г̇аг̇анз таанамубаг̇ажчанд̇ий’’д̇и? ‘‘на хи бханд̇з’’д̇и. ‘‘гиṃ банзд̇т̇а, махаараажа̇, гаараṇаṃ, язна гаараṇзна д̇з язва д̇аṇд̇алзд̇д̇улаг̇у̇ламуг̇г̇араа бат̇авияаа таанамубаг̇ажчанд̇и, гзна гаараṇзна г̇аг̇анз на д̇ид̇танд̇ий’’д̇и? ‘‘над̇т̇и, бханд̇з, д̇зсаṃ д̇аṇд̇алзд̇д̇улаг̇у̇ламуг̇г̇арааанаṃ бад̇ид̇таанааяа аагаасз хзд̇у, ахзд̇унаа на

ди̣дтанди̣й’’ди . ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, д̣асса д̣зна д̣осзна абхисамаяахзду̣ самужчинно, хзду̣самуг̇г̇хаадз ахзду̣наа абхисамаяо на ходи̣йди̣.

‘‘ятаа ваа бана, махаараажа̇, т̇алз аг̇г̇и жа̇лади, аби ну ко, махаараажа̇, со язва аг̇г̇и уд̣агз жа̇лади̣й’’ди? ‘‘на хи, бханд̣з’’ди. ‘‘гим̣ банзд̣т̇а, махаараажа̇, гаарад̣ам̣, язна гаарад̣зна со язва аг̇г̇и т̇алз жа̇лади, гзна гаарад̣зна уд̣агз на жа̇лади̣й’’ди? ‘‘над̣т̇и, бханд̣з, аг̇г̇исса жа̇ланааяа уд̣агз хзду̣, ахзду̣наа на жа̇лади̣й’’ди. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, д̣асса д̣зна д̣осзна абхисамаяахзду̣ самужчинно, хзду̣самуг̇г̇хаадз ахзду̣наа д̣хаммаабхисамаяо на ходи̣й’’ди.

‘‘бханд̣з наат̇асзна, бунабзд̣ам̣ ад̣т̇ам̣ жинд̣зхи, на мз д̣ад̣т̇а жид̣д̣асан̆н̆ад̣д̣и бхавади, ажа̇анандасса асади гуггужжз ааварад̣ам̣ ходи̣йди, гаарад̣зна мам̣ сан̆н̆аабзхий’’ди. ‘‘аби ну, махаараажа̇, висам̣ халаахалам̣ ажа̇анандзна кааяидам̣ жи̇йвидам̣ харади̣й’’ди? ‘‘аама, бханд̣з’’ди. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, ажа̇анандзнаби гад̣ам̣ баабам̣ абхисамаяанд̣арааяагарам̣ ходи.

‘‘аби ну, махаараажа̇, аг̇г̇и ажа̇анидваа аггамандам̣ д̣аха̇дий’’ди? ‘‘аама, бханд̣з’’ди. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, ажа̇анандзнаби гад̣ам̣ баабам̣ абхисамаяанд̣арааяагарам̣ ходи.

‘‘аби ну, махаараажа̇, ажа̇анандам̣ аасийвисо д̣ам̣сидваа жи̇йвидам̣ харади̣й’’ди? ‘‘аама, бханд̣з’’ди. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, ажаанандзнаби гад̣ам̣ баабам̣ абхисамаяанд̣арааяагарам̣ ходи.

‘‘нану, махаараажа̇, гаалинг̇араажа̇аа самад̣аголан̆н̆о сад̣д̣арад̣анабаригид̣д̣о хадт̇ирад̣анамабхируяха гулад̣ассанааяа г̇ажчанд̣о ажа̇анандоби наасагки б̣одхимандасса убаридо г̇анду̣м̣, ид̣амзд̣т̇а, махаараажа̇, гаарад̣ам̣, язна гаарад̣зна ажа̇анандзнаби гад̣ам̣ баабам̣ абхисамаяанд̣арааяагарам̣ ходи̣й’’ди? ‘‘жи̇набхаасид̣ам̣ , бханд̣з наат̇асзна, гаарад̣ам̣ на саггаа бадиггосиду̣м̣, зсовзд̣асса ад̣т̇о д̣ат̇аа самбадижчаамий’’ди.

абхисамаяанд̣арааяагарабан̆хо сад̣д̣амо.

8. д̣у̇ссийлабан̆хо

8. ‘‘бханд̣з наат̇асзна, г̇ихиду̇ссийласса жа самад̣ад̣у̇ссийласса жа го висзсо, гим̣ наанаагарад̣ам̣, убхобзд̣з самасамаг̇адигаа, убхиннамби самасамо вибааго ходи, уд̣ааху гин̆жи наанаагаарад̣ам̣ ад̣т̇ий’’ди?

‘‘д̣аса яимз, махаараажа̇, г̇у̇д̣аа самад̣ад̣у̇ссийласса г̇ихиду̇ссийлад̣о висзсзна ад̣ирзгаа, д̣асахи жа гаарад̣зхи уд̣д̣арим̣ д̣агкид̣ам̣ висодхзд̣и.

‘‘гад̣амз д̣аса г̇у̇д̣аа самад̣ад̣у̇ссийласса г̇ихиду̇ссийлад̣о висзсзна ад̣ирзгаа? идха, махаараажа̇, самад̣ад̣у̇ссийло б̣уд̣д̣хз саг̇аараво ходи, д̣хаммз саг̇аараво ходи, сан̇гхз саг̇аараво ходи, сабрахмажаарийсу саг̇аараво ходи, уд̣д̣зсабарибужчааяа вааяамади, саванаб̣ахуло ходи, бхиннасийлоби, махаараажа̇, д̣у̇ссийло барисаг̇ад̣о аагаббам̣ убадтабзд̣и, г̇арахабхаяаа гааяигам̣ ваажасигам̣ рагкади, бад̣хаанаабхимукан̆жасса ходи жид̣д̣ам̣, бхигкусааман̆н̆ам̣ убаг̇ад̣о ходи. гарондоби, махаараажа̇, самад̣ад̣у̇ссийло баабам̣ бадижчаннам̣ аажаради. ят̇аа, махаараажа̇, ид̣т̇ий сабадигаа нилийяидваа рахассзнзва баабамаажаради; звамзва ко, махаараажа̇, гарондоби самад̣ад̣у̇ссийло баабам̣ бадижчаннам̣ аажаради. имз ко, махаараажа̇, д̣аса г̇у̇д̣аа самад̣ад̣у̇ссийласса г̇ихиду̇ссийлад̣о висзсзна ад̣ирзгаа.

‘‘гад̣амзхи д̣асахи гаарад̣зхи уд̣д̣арим̣ д̣агкид̣ам̣ висодхзд̣и? анаваж̇жа̇гаважадхаарад̣ад̣ааяаби д̣агкид̣ам̣ висодхзд̣и, исисааман̆н̆абханд̣улинг̇адхаарад̣ад̣оби д̣агкид̣ам̣ висодхзд̣и, сан̇гхасамаяамануббавидтад̣ааяаби д̣агкид̣ам̣ висодхзд̣и, б̣уд̣д̣хадхаммасан̇гхасарад̣аг̇ад̣ад̣ааяаби д̣агкид̣ам̣ висодхзд̣и, бадхаанаасаяанигзд̣аваасид̣ааяаби д̣агкид̣ам̣ висодхзд̣и, жинасаасанадхара [жи̇насаасанадхана (сий. бий.)] бариязсанад̣оби д̣агкид̣ам̣ висодхзд̣и, баварадхаммад̣зсанад̣оби д̣агкид̣ам̣ висодхзд̣и, д̣хаммад̣ийбаг̇ад̣ибараая̇ад̣ааяаби д̣агкид̣ам̣ висодхзд̣и, ‘аг̇г̇о б̣уд̣д̣хо’д̣и згандаужу̇д̣идтид̣ааяаби д̣агкид̣ам̣ висодхзд̣и, убосат̇асамаад̣аанад̣оби д̣агкид̣ам̣ висодхзд̣и. имзхи ко, махаараажа̇, д̣асахи гаарад̣зхи уд̣д̣арим̣ д̣агкид̣ам̣ висодхзд̣и .

‘‘сувибанноби хи, махаараажа̇, самад̣ад̣у̇ссийло д̣ааяагаанам̣ д̣агкид̣ам̣ висодхзд̣и. ят̇аа, махаараажа̇, уд̣агам̣ суб̣ахаламби галалагад̣д̣амаражо̇жаллам̣ абанзд̣и; звамзва ко, махаараажа̇, сувибанноби самад̣ад̣у̇ссийло д̣ааяагаанам̣ д̣агкид̣ам̣ висодхзд̣и.

‘‘ят̇аа ваа бана, махаараажа̇, уд̣ход̣агам̣ сугудхид̣амби [сугатид̣амби (сий. бий), сукутид̣амби (сяаа.)] жж̇аландам̣ махандам̣ аг̇г̇игкандхам̣ ниб̣б̣аабзд̣и, звамзва ко, махаараажа̇, сувибанноби самад̣ад̣у̇ссийло д̣ааяагаанам̣ д̣агкид̣ам̣ висодхзд̣и.

‘‘ят̇аа ваа бана, махаараажа̇, бхожа̇нам̣ вирасамби куд̣аад̣у̇б̣б̣аляам̣ абанзд̣и, звамзва ко, махаараажа̇, сувибанноби самад̣ад̣у̇ссийло д̣ааяагаанам̣ д̣агкид̣ам̣ висодхзд̣и.

‘‘бхаасидамбздам, махаараажа, даттаагадзна дзваадидзвзна мажжхиманигаааяавараланчагз дагкинавибхангз взяяаагаранз –

‘‘‘яо сийлаваа дуссийлзсу дадаади даанам, дхаммзна ладдхам субасаннажиддо;
абхисаддахам гаммапалам улаарам, саа дагкинаа даааягадо висужжхадий’’’ди [ма. ни. 3.382].

‘‘ажчарияам , бхандз наагасзна, аббхудам, бхандз наагасзна, даавадагам маяам банхам абужчимха, дам двам обаммзхи гааранзхи вибхаавзндо амадамадхурам савануубагам агааси. яатаа наама, бхандз, суудо ваа суудандзваасий ваа даавадагам мамсам лабхидваа наанаавидхзхи самбхаарзхи самбаадздваа раажуубабхогам гароди; звамзва ко, бхандз наагасзна, даавадагам маяам банхам абужчимха, дам двам обаммзхи гааранзхи вибхаавздваа амадамадхурам савануубагам агаасий’’ди.

дуссийлабанхо адтамо.

9. удагасаддажийвабанхо

9. ‘‘бхандз наагасзна, имам удагам аггимхи даббамаанам жижжидааяади жидижидааяади саддааяади бахувидхам, гим ну ко, бхандз наагасзна, удагам жийвади, гим гийламаанам саддааяади, удааху аннзна бадибийлидам саддааяадий’’ди? ‘‘на хи, махаараажа, удагам жийвади, надти удагз жийво ваа саддо ваа, аби жа, махаараажа, аггисандаабавзгасса махандадаааяа удагам жижжидааяади жидижидааяади саддааяади бахувидха’’нди.

‘‘бхандз наагасзна, идхзгажжз дидтияаа удагам жийвадийди сийдодагам бадигкибидваа удагам даабздваа взгадигавзгадигам барибхунжанди, дз думхз гараханди барибхаванди ‘згиндрияам саманаа сагяабуддияаа жийвам вихзтзндий’ди, дам дзсам гарахам барибхавам винодзхи абанзхи нижчаарзхий’’ди. ‘‘на хи, махаараажа, удагам жийвади, надти, махаараажа, удагз жийво ваа саддо ваа, аби жа, махаараажа, аггисандаабавзгасса махандадаааяа удагам жижжидааяади жидижидааяади саддааяади бахувидхам.

‘‘яатаа, махаараажа, удагам соббхасарасаридадахадалаагагандарабадараудабаананиннабогкаранигадам ваадаадабавзгасса махандадаааяа барияаадияади баригкаяам гажчади, аби ну дадта удагам жижжидааяади жидижидааяади саддааяади бахувидха’’нди? ‘‘на хи, бхандз’’ди. ‘‘яади, махаараажа, удагам жийвзяяа, даддаби удагам саддааязяяа, иминааби, махаараажа, гааранзна жаанаахи ‘надти удагз жийво ваа саддо ваа, аггисандаабавзгасса махандадаааяа удагам жижжидааяади жидижидааяади саддааяади бахувидха’нди.

‘‘абарамби , махаараажа, уддарим гааранам сунохи ‘надти удагз жийво ваа саддо ваа, аггисандаабавзгасса махандадаааяа удагам саддааяадий’ди. яадаа бана, махаараажа, удагам дандулзхи саммиссидам бхааажанагадам ходи бихидам уддханз атабидам, аби ну дадта удагам саддааяадий’’ди? ‘‘на хи, бхандз, ажалам ходи сандасанда’’нди. ‘‘дам язва бана, махаараажа, удагам бхааажанагадам аггим ужжаалздваа уддханз табидам ходи, аби ну дадта удагам ажалам ходи сандасанда’’нди? ‘‘на хи, бхандз, жалади губбхади лулади аавилади уумижаадам ходи, уддхамадхо дисаавидисам гажчади, уддаради бадаради пзнамаалий ходийди. гисса бана дам, махаараажа , баагадигам удагам на жалади сандасандам ходи, гисса бана аггигадам жалади губбхади лулади аавилади уумижаадам ходи, уддхамадхо дисаавидисам гажчади, уддаради бадаради пзнамаалий ходий’’ди? ‘‘баагадигам, бхандз, удагам на жалади, аггигадам бана удагам аггисандаабавзгасса махандадаааяа жижжидааяади жидижидааяади саддааяади бахувидха’’нди. ‘‘иминааби махаараажа, гааранзна жаанаахи ‘надти удагз жийво ваа саддо ваа, аггисандаабавзгасса махандадаааяа удагам саддааяадий’ди.

‘‘абарамби, махаараажа, уддарам гааранам сунохи, надти удагз жийво ваа саддо ваа, аггисандаабавзгасса махандадаааяа удагам саддааяади. ходи дам, махаараажа, удагам гхарз гхарз удагавааарагагадам бихида’’нди? ‘‘аама, бхандз’’ди. ‘‘аби ну дам, махаараажа, удагам жалади губбхади лулади аавилади уумижаадам ходи, уддхамадхо дисаавидисам гажчади, уддаради бадаради пзнамаалий ходий’’ди. ‘‘на хи, бхандз, ажалам дам ходи баагадигам удагавааарагагадам удага’’нди.

‘‘судабуббам бана дааяаа, махаараажа, ‘махаасамуддз удагам жалади губбхади лулади аавилади уумижаадам ходи, уддхамадхо дисаавидисам гажчади, уддаради бадаради пзнамаалий ходи, уссаггидваа оссаггидваа [оссаггидваа’’ди бадам сий. бий. бодтагзсу надти] взлааяа бахаради саддааяади бахувидха’’’нди? ‘‘аама, бхандз, судабуббам здам маяаа дидтабуббанжа ‘махаасамуддз удагам хадтасадамби двзби хадтасадаани гаганз уссаггадий’’’ди. ‘‘гисса, махаараажа, удагавааарагагадам удагам на жалади на саддааяади, гисса бана махаасамуддз удагам жалади саддааяадий’’ди? ‘‘ваадавзгасса махандадаааяа, бхандз, махаасамуддз удагам жалади саддааяади, удагавааарагагадам удагам агхаддидам гзхижи на жалади на саддааяадий’’ди. ‘‘яатаа, махаараажа, ваадавзгасса махандадаааяа махаасамуддз удагам жалади саддааяади звамзва аггисандаабавзгасса махандадаааяа удагам саддааяадий’’ди.

‘‘нану, махаараажа̇, бхзрибогкарам̣ сугкам̣ сугкзна ґожаммзна онандхандий’’ди? ‘‘аама, бхандз’’. ‘‘аби ну, махаараажа̇, бхзрияаа жи̇йво ваа саддо ваа адт̇ий’’ди. ‘‘на хи, бхандз’’ди. ‘‘гисса бана, махаараажа̇, бхзрий саддааяадий’’ди? ‘‘идт̇ияаа ваа, бхандз, бурисасса ваа дажж̇зна вааяаамзнаа’’ди. ‘‘яат̇аа, махаараажа̇, идт̇ияаа ваа бурисасса ваа дажж̇зна вааяаамзна бхзрий саддааяади, звамзва аґґисандаабавзґасса махандадааяа удагам̣ саддааяади. иминааби, махаараажа̇ , гааран̣зна жаанаахи ‘надт̇и удагз жи̇йво ваа саддо ваа, аґґисандаабавзґасса махандадааяа удагам̣ саддааяадий’ди.

‘‘маяхамби даава, махаараажа̇, дава бужчидаббам̣ адт̇и, звамзсо ба̃хо сувинижчидо ходи, гим̣ ну ко, махаараажа̇, саббзхиби бхаажа̇нзхи удагам̣ даббамаанам̣ саддааяади, удааху згажжзхи язва бхаажа̇нзхи даббамаанам̣ саддааяадий’’ди? ‘‘на хи, бхандз, саббзхиби бхаажа̇нзхи удагам̣ даббамаанам̣ саддааяади, згажжзхи язва бхаажа̇нзхи удагам̣ даббамаанам̣ саддааяадий’’ди. ‘‘дзна хи, махаараажа̇, жа̇хидоси сагасамаяам̣, бажжааґадоси мама висаяам̣, надт̇и удагз жи̇йво ваа саддо ваа. яади, махаараажа̇, саббзхиби бхаажа̇нзхи удагам̣ даббамаанам̣ саддааязяяа, яуддамидам̣ ‘удагам̣ жи̇йвадий’ди ваддум̣. на хи, махаараажа̇, удагам̣ двааяам̣ ходи, яам̣ саддааяади, дам̣ жи̇йвади, яам̣ на саддааяади, дам̣ на жи̇йвадийди. яади, махаараажа̇, удагам̣ жи̇йвзяяа, махандаанам̣ хадт̇инааґаанам̣ уссаннагааяаанам̣ бабхиннаанам̣ сон̣даая усси̃нжидваа мукз багкибидваа гужчим̣ бавзсаяандаанам̣, дамби удагам̣ дзсам̣ дандандарз жиббияамаанам̣ саддааязяяа. хадт̇асадигааби махаанааваа ґаругаа бхааригаа анзгасадасахассабхаарабарибуураа махаасамуддз вижаранди, даахиби жиббияамаанам̣ удагам̣ саддааязяяа. махадимахандааби мажчаа анзгасадаяожа̇нигагааяаа димий диминґалаа димирабинґалаа аббхандарз нимуґґаа махаасамуддз ниваасадтаанадаааяа бадивасандаа махааудагадхаараа аажаманди дхаманди жа, дзсамби дам̣ дандандарзби ударандарзби жиббияамаанам̣ удагам̣ саддааязяяа. яасмаа жа ко, махаараажа̇, зваруубзхи зваруубзхи махандзхи бадибийланзхи бадибийлидам̣ удагам̣ на саддааяади дасмааби надт̇и удагз жи̇йво ваа саддо ваади, звамздам̣, махаараажа̇, дхаарзхий’’ди.

‘‘саадху , бхандз нааґасзна, досааґадо ба̃хо анужчавигааяа вибхаддияаа вибхаддо, яат̇аа наама, бхандз нааґасзна, махаґґхам̣ ман̣ирадан̣ам̣ чзгам̣ аажарияам̣ гусалам̣ сигкидам̣ ман̣игаарам̣ баабун̣идваа гиддим̣ лабхзяяа т̇оманам̣ басам̣сам̣, муддааради̇нам̣ ваа муддигам̣ дуссарадан̣ам̣ ваа дуссигам̣, лохидажандан̣ам̣ ваа ґандхигам̣ баабун̣идваа гиддим̣ лабхзяяа т̇оманам̣ басам̣сам̣. звамзва ко, бхандз нааґасзна, досааґадо [дзсааґадо (сий. бий.)] ба̃хо анужчавигааяа вибхаддияаа вибхаддо, звамздам̣ дат̇аа самбадижчаамий’’ди.

удагасаддажи̇йваба̃хо навамо.

буддхаваґґо батамо.

имасмим̣ ваґґз нава ба̃хаа.

2. ниббаба̃нжаваґґо

1. ниббаба̃нжаба̃хо

1. ‘‘бхандз нааґасзна, бхаасидамбздам̣ бхаґавадаа ‘ниббаба̃нжаараамаа, бхигкавз, вихарат̇а ниббаба̃нжарадино’ди, гадамам̣ дам̣ ниббаба̃нжа’’нди? ‘‘содаабаддипалам̣, махаараажа̇, ниббаба̃нжам̣, сагадааґаамипалам̣ ниббаба̃нжам̣, анааґаамипалам̣ ниббаба̃нжам̣, арахаддапалам̣ ниббаба̃нжа’’нди.

‘‘яади, бхандз нааґасзна, содаабаддипалам̣ ниббаба̃нжам̣, сагадааґаамианааґаамиарахаддапалам̣ ниббаба̃нжам̣ , гисса бана имз бхигкуу уддисанди барибужчанди суддам̣ ґзяяам̣ взяяаагаран̣ам̣ ґаат̇ам̣ удаанам̣ идивуддагам̣ жа̇адагам̣ аббхудадхаммам̣ вздаллам̣, навагаммзна бали̇бужж̇ханди даанзна жа буужа̇аяа жа, нану дз жи̇набба дигкиддам̣ гаммам̣ гародий’’ди?

‘‘яз дз, махаараажа̇, бхигкуу уддисанди барибужчанди суддам̣ ґзяяам̣ взяяаагаран̣ам̣ ґаат̇ам̣ удаанам̣ идивуддагам̣ жа̇адагам̣ аббхудадхаммам̣ вздаллам̣, навагаммзна бали̇бужж̇ханди даанзна жа буужа̇аяа жа, саббз дз ниббаба̃нжасса баддияаа гаронди. яз дз, махаараажа̇, сабхаавабарисуддхаа буббз ваасидаваасанаа, дз згажиддагкан̣зна ниббабажа хонди. яз бана дз бхигкуу махааража̇гкаа, дз имзхи баяоґзхи ниббаба̃нжаа хонди.

‘‘яат̇аа, махаараажа̇, зго бурисо кздз бийжа̇м̣ робздваа аддано яат̇аабалавийриязна винаа баагааравадияаа дха̃н̃нам̣ уддхарзяяа, зго бурисо кздз бийжа̇м̣ робздваа ванам̣ бависидваа гадта̃нжа саака̃нжа чиндидваа вадибаагаарам̣ гадваа дха̃н̃нам̣ уддхарзяяа. яаа дадт̇а дасса вадибаагаарабариязсанаа, саа дха̃н̃надт̇ааяа. звамзва ко, махаараажа̇, яз дз сабхаавабарисуддхаа буббз ваасидаваасанаа, дз згажиддагкан̣зна ниббаба̃нжаа хонди, винаа вадибаагаарам̣ бурисо вияа дха̃н̃нуддхааро. яз бана дз бхигкуу махааража̇гкаа, дз имзхи баяоґзхи ниббаба̃нжаа хонди, вадибаагаарам̣ гадваа бурисо вияа дха̃н̃нуддхааро.

‘‘яат̇аа ваа бана, махаараажа̇, бурисо махадимахандз амбаругкамадт̇агз палабин̣ди бхавзяяа, ат̇а дадт̇а яо гожи иддхимаа ааґандваа дасса палам̣ харзяяа, яо бана дадт̇а аниддхимаа, со гадта̃нжа валли̃нжа чиндидваа ниссзн̣им̣ бандхидваа дааяа дам̣ ругкам̣ абхирухидваа палам̣ харзяяа. яаа дадт̇а дасса ниссзн̣ибариязсанаа, саа

паладт̇аая. звамзва ко, махаараажа̇, яз д̇з сабхаавабарисуд̇д̇хаа буб̥б̥з ваасид̇аваасанаа, д̇з згажид̇д̇агкаṇзна ниббабан̆жаа хонд̇и, ид̇д̇химаа вияа ругкапалаṃ харандо. яз бана д̇з бхигкуу махааража̇гкаа, д̇з иминаа баяог̇зна сажжаани абхисамзнд̇и, ниссзṇнияа вияа бурисо ругкапалаṃ харандо̇ .

“ят̇аа ваа бана, махаараажа̇, зго бурисо ад̇т̇агараṇиго згаго язва саамигаṃ убаг̇анд̇ваа ад̇т̇аṃ саад̇хзд̇и. зго д̇ханаваа д̇ханавасзна барисаṃ ваддхзд̇ваа барисаая ад̇т̇аṃ саад̇хзд̇и. яаа д̇ад̇т̇а д̇асса барисабарияззанаа, саа ад̇т̇ад̇т̇аая. звамзва ко, махаараажа̇, яз д̇з сабхаавабарисуд̇д̇хаа буб̥б̥з ваасид̇аваасанаа, д̇з згажид̇д̇агкаṇзна часу абхин̆н̆аасу васибхааваṃ баабуṇанд̇и, бурисо вияа зго ад̇т̇асид̇д̇хиṃ гарондо. яз бана д̇з бхигкуу махааража̇гкаа, д̇з имзхи баяог̇зхи сааман̆н̆ад̇т̇амабхисаад̇хзнд̇и, барисаая вияа бурисо ад̇т̇асид̇д̇хиṃ гарондо.

“уд̇д̇зсоби, махаараажа̇, б̥ахугааро, барибужчааби б̥ахугаараа, навагаммамби б̥ахугаараṃ, д̇аанамби б̥ахугаараṃ, буужа̇аби б̥ахугаараа д̇зсу д̇зсу гараṇийязсу. ят̇аа, махаараажа̇, бурисо раажу̇убасзвий гад̇аавий амажжабхадаб̥аладо̇вааригаанийгадтабаарисажжа̇жа̇нзхи, д̇з д̇асса гараṇийяз анубба̇д̇з саб̥б̥зби убагаараа хонд̇и. звамзва ко, махаараажа̇, уд̇д̇зсоби б̥ахугааро, барибужчааби б̥ахугаараа, навагаммамби б̥ахугаараṃ, д̇аанамби б̥ахугаараṃ, буужа̇аби б̥ахугаараа д̇зсу д̇зсу гараṇийязсу. яад̇и, махаараажа̇, саб̥б̥зби абхижа̇ад̇ибарисуд̇д̇хаа бхавзяяуṃ, анусаасанзна [анусаасагзна (сий. бий.)] гараṇийяаṃ на бхавзяяа. ясмаа жа ко, махаараажа̇, саванзна гараṇийяаṃ ход̇и, т̇зро, махаараажа̇, саарибуд̇до абаримид̇амасан̇кзяягаббаṃ убаад̇ааяа убажид̇агусаламууло бан̆н̆ааяа годиṃ г̇адо̇, соби винаа саванзна наасагки аасавагкаяаṃ баабуṇид̇уṃ. д̇асмаа, махаараажа̇, б̥ахугараṃ саванаṃ, д̇ат̇аа уд̇д̇зсоби барибужчааби. д̇асмаа уд̇д̇зсабарибужчааби ниббабан̆жаа сан̇кад̇аа’’д̇и.
“сунижжа̇хаабидо̇, бханд̇з наг̇асзна, бан̆хо, звамзд̇аṃ д̇ат̇аа самбадижчаамий’’д̇и.

ниббабан̆жабан̆хо батамо.

2. кийṇаасавабхаавабан̆хо

2. “бханд̇з нааг̇асзна, д̇умхз бхаṇат̇а ‘яо г̇ихий арахад̇д̇аṃ бад̇д̇о, д̇вз ваасса г̇ад̇ияо бхаванд̇и анан̆н̆аа, д̇асмиṃ язва д̇ивасз баб̥бажа̇д̇и ваа барини̇б̥б̥ааяад̇и ваа. на со д̇ивасо саггаа ад̇иггамзд̇у’нд̇и. сажз со, бханд̇з нааг̇асзна, д̇асмиṃ д̇ивасз аажарияаṃ ваа убажжа̇хааяаṃ ваа бад̇д̇ажийвараṃ ваа на лабхзт̇а, аби ну ко со арахаа саяаṃ ваа баб̥бажз̇яяа д̇ивасаṃ ваа ад̇иггамзяяа, ан̆н̆о гожи арахаа ид̇д̇химаа ааг̇анд̇ваа д̇аṃ баб̥баажз̇яяа ваа барини̇б̥б̥ааязяяа ваа’’д̇и? “на со, махаараажа̇, арахаа саяаṃ баб̥бажз̇яяа, саяаṃ баб̥бажа̇ндо т̇зяяаṃ аабажжа̇д̇и, на жа д̇ивасаṃ ад̇иггамзяяа, ан̆н̆асса арахандасса ааг̇аманаṃ бхавзяяа ваа на ваа бхавзяяа, д̇асмиṃ язва д̇ивасз барини̇б̥б̥ааязяяаа’’д̇и. “д̇зна хи, бханд̇з нааг̇асзна, арахад̇д̇асса санд̇абхааво вижа̇хид̇о ход̇и, язна ад̇хиг̇ад̇асса жа̇йвид̇ахааро бхавад̇ий’’д̇и.

“висамаṃ, махаараажа̇, г̇ихилин̇г̇аṃ, висамз лин̇г̇з лин̇г̇ад̇уб̥б̥алад̇ааяа арахад̇д̇аṃ бад̇д̇о г̇ихий д̇асмиṃ язва д̇ивасз баб̥бажа̇д̇и ваа барини̇б̥б̥ааяад̇и ваа. нзсо, махаараажа̇, д̇осо арахад̇д̇асса, г̇ихилин̇г̇ассзвзсо д̇осо яад̇ид̇аṃ лин̇г̇ад̇уб̥б̥алад̇аа.

“ят̇аа, махаараажа̇, бхожа̇анаṃ саб̥б̥асад̇д̇аанаṃ ааяубаалагаṃ жа̇йвид̇арагкагаṃ висамагодтасса манд̇ад̇уб̥б̥алаг̇ахаṇигасса авибаагзна жа̇йвид̇аṃ харад̇и. нзсо, махаараажа̇, д̇осо бхожа̇анасса, годтассзвзсо д̇осо яад̇ид̇аṃ аг̇г̇ид̇уб̥б̥алад̇аа. звамзва ко, махаараажа̇, висамз лин̇г̇з лин̇г̇ад̇уб̥б̥алад̇ааяа арахад̇д̇аṃ бад̇д̇о г̇ихий д̇асмиṃ язва д̇ивасз баб̥бажа̇д̇и ваа барини̇б̥б̥ааяад̇и ваа. нзсо, махаараажа̇, д̇осо арахад̇д̇асса, г̇ихилин̇г̇ассзвзсо д̇осо яад̇ид̇аṃ лин̇г̇ад̇уб̥б̥алад̇аа.

“ят̇аа ваа бана, махаараажа̇, барид̇д̇аṃ д̇иṇасалаагаṃ убари г̇аругз баасааṇз табид̇з д̇уб̥б̥алад̇ааяа бхижжа̇ид̇ваа бад̇ад̇и. звамзва ко, махаараажа̇, арахад̇д̇аṃ бад̇д̇о г̇ихий д̇зна лин̇г̇зна арахад̇д̇аṃ д̇хаарзд̇уṃ асаггондо д̇асмиṃ язва д̇ивасз баб̥бажа̇д̇и ваа барини̇б̥б̥ааяад̇и ваа.

“ят̇аа ваа бана, махаараажа̇, бурисо аб̥ало д̇уб̥б̥ало нихийнажа̇жжо барид̇д̇абун̆н̆о махад̇имахааражжа̇жа̇ṃ лабхид̇ваа каṇзна барибад̇ад̇и барид̇хаṃсад̇и осаггад̇и, на саггод̇и иссарияаṃ д̇хаарзд̇уṃ, звамзва ко, махаараажа̇, арахад̇д̇аṃ бад̇д̇о г̇ихий д̇зна лин̇г̇зна арахад̇д̇аṃ д̇хаарзд̇уṃ на саггод̇и , д̇зна гаараṇзна д̇асмиṃ язва д̇ивасз баб̥бажа̇д̇и ваа барини̇б̥б̥ааяад̇и ваа’’д̇и. “саад̇ху, бханд̇з нааг̇асзна, звамзд̇аṃ д̇ат̇аа самбадижчаамий’’д̇и.

кийṇаасавабхаавабан̆хо д̇уд̇ияо.

3. кийṇаасавасад̇исаммосабан̆хо

3. “бханд̇з нааг̇асзна, ад̇т̇и арахадо̇ сад̇исаммосо’’д̇и? “виг̇ад̇асад̇исаммосаа ко, махаараажа̇, арахандо̇, над̇т̇и арахандаанаṃ сад̇исаммосо’’д̇и. “аабажжз̇яяа бана, бханд̇з, арахаа аабад̇д̇и’’нд̇и? “аама, махааража̇жаа’’д̇и. “гисмиṃ вад̇т̇усми’’нд̇и? “гуд̇игаарз, махаараажа̇, сан̆жарид̇д̇з, вигаалз гааласан̆н̆ааяа, бавааридз̇ аббаваарид̇асан̆н̆ааяа, анад̇ирид̇д̇з ад̇ирид̇д̇асан̆н̆аайаа’’д̇и.

‘‘бхандз наағасзна, дͅумхз бхаңатͅа ‘яз аабаддͅиӎ аабажж̇анди, дз дͅвийхи гаараңзхи аабажж̇анди анаадͅариязна ваа аж̇аананзна вааʼди. аби ну ко, бхандз, арахадо анаадͅарияӎ ходи, яаӎ арахаа аабаддͅиӎ аабажж̇адий’’ди? ‘‘на хи, махаараажа’’ди.

‘‘яади, бхандз наағасзна, арахаа аабаддͅиӎ аабажж̇ади, надтͅи жа арахадо анаадͅарияӎ, дзна хи адтͅи арахадо садисаммосо’’ди? ‘‘надтͅи, махаараажа, арахадо садисаммосо, аабаддͅиңжа арахаа аабажж̇адий’’ди.

‘‘дзна хи, бхандз, гаараңзна маӎ сан̃н̃аабзхи, гиӎ дадтͅа гаараңа’’нди? ‘‘дͅвзмз, махаараажа, гилзсаа логаважж̇аӎ баңнаддͅиважж̇ан̃жаади. гадамаӎ, махаараажа, логаважж̇аӎ? даса агусалагаммабатͅаа, идаӎ вужжади логаважж̇аӎ. гадамаӎ баңнаддͅиважж̇аӎ? яаӎ логз адтͅи самаңаанаӎ ананужчавигаӎ анануломигаӎ, ґихийнаӎ анаважж̇аӎ. дадтͅа бхаґаваа саавагаанаӎ сигкаабадаӎ бан̃н̃абзди ‘яааважийваӎ анадиггаманийя’нди. вигаалабхожанаӎ, махаараажа, логасса анаважж̇аӎ, даӎ жинасаасанз важж̇аӎ. бхуудаґаамавигобанаӎ, махаараажа, логасса анаважж̇аӎ, даӎ жинасаасанз важж̇аӎ. удагз хассадхаммаӎ, махаараажа, логасса анаважж̇аӎ, даӎ жинасаасанз важж̇аӎ. иди зваруубаани зваруубаани, махаараажа , жинасаасанз важж̇аани, идаӎ вужжади баңнаддͅиважж̇аӎ.

‘‘логаважж̇аӎ абхаббо кийңаасаво даӎ аж̇жхаажаридуӎ, яаӎ гилзсаӎ баңнаддͅиважж̇аӎ, даӎ аж̇аанандо аабажж̇зяя.ависаяо, махаараажа, згажжасса арахадо саббаӎ ж̇аанидуӎ, на хи дасса балаӎ адтͅи саббаӎ ж̇аанидуӎ. анан̃н̃аадаӎ, махаараажа, арахадо идтͅибурисаанаӎ наамамби ґоддамби, магґоби дасса махияаа анан̃н̃аадо; вимуддͅиӎ язва, махаараажа, згажжо арахаа ж̇аанзяяа; чалабхин̃н̃о арахаа сагависаяаӎ ж̇аанзяяа; саббан̃н̃уу, махаараажа, дадтͅаагадова саббаӎ ж̇аанаадий’’ди. ‘‘саадху, бхандз наағасзна, звамздаӎ датͅаа самбадижчаамий’’ди.

кийңаасавасадисаммосабан̃хо дадияо.

4. логз надтͅибхааавабан̃хо

4. ‘‘бхандз наағасзна, диссанди логз буддͅхаа, диссанди бажжзгабуддͅхаа, диссанди датͅаагадасса саавагаа, диссанди жаггаваддͅираажаано, диссанди бадзсараажаано, диссанди дзвамануссаа, диссанди садханаа, диссанди адханаа, диссанди суґадаа, диссанди дуґґадаа, диссади бурисасса идтͅилинґаӎ баадубхуудаӎ, диссади идтͅияаа бурисалинґаӎ баадубхуудаӎ, диссади сугадаӎ дуггадаӎ гаммаӎ, диссанди галяааңабаабагаанаӎ гаммаанаӎ вибаагуубабхоґино саддͅаа, адтͅи логз саддͅаа аңдажаа ж̇алаабужаа саӎсздажаа обабаадигаа, адтͅи саддͅаа абадаа дͅвибадаа жадуббадаа бахуббадаа, адтͅи логз яагкаа рагкасаа гумбхаңдаа асураа даанаваа ґандхаббаа бздаа бисаажаа, адтͅи гиннараа махораґаа нааґаа субаңнаа сиддͅхаа вижж̇аадхараа, адтͅи хадтͅий ассаа ґааво махиӎсаа [махисаа (сий. бий.)] одтаа ґадрабхаа аж̇аа зͅлагаа миґаа суугараа сийхаа бяагґхаа дийбий ажчаа гогаа даражчаа соңаа синґаалаа, адтͅи бахувидхаа сагуңаа, адтͅи суваңнаӎ раж̇адаӎ муддͅаа маңи сан̇ко силаа баваалͅаӎ лохидан̇го масаараґаллаӎ взͅлурияо важ̇ираӎ палигаӎ гаалͅалохаӎ дамбалохаӎ ваддалохаӎ гаӎсалохаӎ, адтͅи комаӎ госзяаӎ габбаасигаӎ сааңаӎ бханґаӎ гамбалаӎ, адтͅи саали вийхи яаво ганґу гудͅруусо вараго ґодхуумо муґґо, маасо дилаӎ гуладтͅаӎ, адтͅи муулаґандхо саараґандхо пзґґуґандхо дажаґандхо баддͅаґандхо бубпаґандхо палаґандхо саббаґандхо, адтͅи диңа ладаа ґажча ругка осадхи ванаббади надий баббада самуддͅа мажчагажчабаа саббаӎ логз адтͅи. яаӎ, бхандз, логз надтͅи, даӎ мз гатзхий’’ди.

‘‘дийңимаани, махаараажа, логз надтͅи. гадамаани дийңи? сажздͅанаа ваа ажздͅанаа ваа аж̇араамараа логз надтͅи, сан̇каараанаӎ нижжадаа надтͅи, барамадтͅзна саддͅуубаладдͅхи надтͅи, имаани ко, махаараажа, дийңи логз надтͅий’’ди. ‘‘саадху, бхандз наағасзна, звамздаӎ датͅаа самбадижчаамий’’ди.

логз надтͅибхааавабан̃хо жадудтͅо.

5. агаммаж̇аадͅибан̃хо

5. ‘‘бхандз наағасзна, диссанди логз гамманиббаддͅаа, диссанди хздуниббаддͅаа, диссанди удуниббаддͅаа, яаӎ логз агаммаж̇аӎ ахздуж̇аӎ анудуж̇аӎ, даӎ мз гатзхий’’ди. ‘‘дͅвзмз, махаараажа, логасмиӎ агаммаж̇аа ахздуж̇аа анудуж̇аа. гадамз дͅвз? аагаасо, махаараажа, агаммаж̇о ахздуж̇о анудуж̇о; ниббаанаӎ, махаараажа, агаммаж̇аӎ ахздуж̇аӎ анудуж̇аӎ. имз ко, махаараажа, дͅвз агаммаж̇аа ахздуж̇аа анудуж̇аа’’ди.

‘‘маа, бхандз наағасзна, жинаважанаӎ магкзхи, маа аж̇аанидͅваа бан̃хаӎ бяаагарохий’’ди. ‘‘гиӎ ко, махаараажа, ахаӎ вадаами, яаӎ маӎ дͅваӎ зваӎ вадзси ‘маа, бхандз наағасзна, жинаважанаӎ магкзхи, маа аж̇аанидͅваа бан̃хаӎ бяаагарохий’’’ди? ‘‘бхандз наағасзна, яуддͅамидаӎ даава вадддͅуӎ ‘аагаасо агаммаж̇о ахздуж̇о анудуж̇о’ди. анзгасадзхи бана, бхандз наағасзна, гаараңзхи бхаґавадаа саавагаанаӎ ниббаанасса сажчигирияааяа маґґо агкаадо, атͅа жа бана дͅваӎ зваӎ вадзси ‘ахздуж̇аӎ ниббаана’’’нди. ‘‘сажжаӎ, махаараажа, бхаґавадаа анзгасадзхи гаараңзхи саавагаанаӎ ниббаанасса сажчигирияааяа маґґо агкаадо, на жа бана ниббаанасса уббаадͅааяа хзду агкаадо’’ди.

“зд̇т̇а маям̣, бханд̇з нааг̇асзна, анд̇хагаарад̇о анд̇хагаарад̇арам̣ бависаама, ванад̇о ванад̇арам̣ бависаама, г̇аханад̇о г̇аханад̇арам̣ [г̇аханандарад̇о г̇ахананд̇арам̣ (га.)] бависаама, яад̇ра хи наама ниб̣б̣аанасса сажчигирияааяа хзд̇у ад̇т̇и, д̇асса бана д̇хаммасса уббаад̇ааяа хзд̇у над̇т̇и. яад̇и, бханд̇з нааг̇асзна, ниб̣б̣аанасса сажчигирияааяа хзд̇у ад̇т̇и, д̇зна хи ниб̣б̣аанасса уббаад̇ааяаби хзд̇у ижчид̇аб̣б̣о.

“яат̇аа бана, бханд̇з нааг̇асзна, буд̇д̇асса бид̇аа ад̇т̇и, д̇зна гаараṇзна бид̇уноби бид̇аа ижчид̇аб̣б̣о. яат̇аа анд̇зваасигасса аажарияо ад̇т̇и, д̇зна гаараṇзна аажарияассаби аажарияо ижчид̇аб̣б̣о . яат̇аа ан̇гурасса б̣ийж̇ам̣ ад̇т̇и, д̇зна гаараṇзна б̣ийж̇ассаби б̣ийж̇ам̣ ижчид̇аб̣б̣ам̣. звамзва ко, бханд̇з нааг̇асзна, яад̇и ниб̣б̣аанасса сажчигирияааяа хзд̇у ад̇т̇и, д̇зна гаараṇзна ниб̣б̣аанасса уббаад̇ааяаби хзд̇у ижчид̇аб̣б̣о.

“яат̇аа ругкасса ваа лад̇ааяа ваа аг̇г̇з сад̇и д̇зна гаараṇзна мажж̇хамби ад̇т̇и, мууламби ад̇т̇и. звамзва ко, бханд̇з нааг̇асзна, яад̇и ниб̣б̣аанасса сажчигирияааяа хзд̇у ад̇т̇и, д̇зна гаараṇзна ниб̣б̣аанасса уббаад̇ааяаби хзд̇у ижчид̇аб̣б̣о’”д̇и.

“ануббаад̇анийяам̣, махааракааж̇а, ниб̣б̣аанам̣, д̇асмаа на ниб̣б̣аанасса уббаад̇ааяа хзд̇у агкаад̇о”д̇и. “ин̇гха, бханд̇з нааг̇асзна, гаараṇам̣ д̇ассзд̇ваа гаараṇзна мам̣ сан̃н̃аабзхи, яат̇аахам̣ ж̇аанзяам̣ ниб̣б̣аанасса сажчигирияааяа хзд̇у ад̇т̇и, ниб̣б̣аанасса уббаад̇ааяа хзд̇у над̇т̇ий”д̇и.

“д̇зна хи, махааракааж̇а, саггажжам̣ сод̇ам̣ од̇аха, саад̇хугам̣ суṇохи, вагкаами д̇ад̇т̇а гаараṇам̣, саггуṇзяяа, махааракааж̇а, бурисо баагад̇игзна б̣алзна ид̇о химаванд̇ам̣ баб̣б̣ад̇араж̇ам̣ убаг̇анд̇у”нд̇и? “аама, бханд̇з”д̇и. “саггуṇзяяа бана со, махааракааж̇а, бурисо баагад̇игзна б̣алзна химаванд̇ам̣ баб̣б̣ад̇ааракааж̇ам̣ ид̇ха аахарид̇у”нд̇и? “на хи, бханд̇з”д̇и. “звамзва ко, махааракааж̇а, саггаа ниб̣б̣аанасса сажчигирияааяа маг̇г̇о агкаад̇ум̣, на саггаа ниб̣б̣аанасса уббаад̇ааяа хзд̇у д̇ассзд̇ум̣.

“саггуṇзяяа, махааракааж̇а, бурисо баагад̇игзна б̣алзна махаасамуд̇д̇ам̣ наавааяа уд̇д̇арид̇ваа баарима д̇ийрам̣ г̇анд̇у”нд̇и? “аама, бханд̇з”д̇и? “саггуṇзяяа бана со, махааракааж̇а , бурисо баагад̇игзна б̣алзна махаасамуд̇д̇асса баарима д̇ийрам̣ ид̇ха аахарид̇у”нд̇и? “на хи бханд̇з”д̇и. “звамзва ко, махааракааж̇а, саггаа ниб̣б̣аанасса сажчигирияааяа маг̇г̇о агкаад̇ум̣, на саггаа ниб̣б̣аанасса уббаад̇ааяа хзд̇у д̇ассзд̇ум̣. гим̣ гаараṇаа? асан̇кад̇ад̇д̇аа д̇хаммассаа”д̇и.

“асан̇кад̇ам̣ , бханд̇з нааг̇асзна, ниб̣б̣аана”нд̇и? “аама, махааракааж̇а, асан̇кад̇ам̣ ниб̣б̣аанам̣ на гзхижи гад̇ам̣, ниб̣б̣аанам̣, махааракааж̇а, на вад̇д̇аб̣б̣ам̣ уббаннанд̇и ваа ануббаннанд̇и ваа уббаад̇анийяанд̇и ваа ад̇ийд̇анд̇и ваа анааг̇ад̇анд̇и ваа бажжуббаннанд̇и ваа жагкувин̃н̃зяянд̇и ваа сод̇авин̃н̃зяянд̇и ваа гхаанавин̃н̃зяянд̇и ваа ж̇ивхаавин̃н̃зяянд̇и ваа гааяавин̃н̃зяянд̇и ваа”д̇и. “яад̇и, бханд̇з нааг̇асзна, ниб̣б̣аанам̣ на уббаннам̣ на ануббаннам̣ на уббаад̇анийяам̣ на ад̇ийд̇ам̣ на анааг̇ад̇ам̣ на бажжуббаннам̣ на жагкувин̃н̃зяям̣ на сод̇авин̃н̃зяям̣ на гхаанавин̃н̃зяям̣ на ж̇ивхаавин̃н̃зяям̣ на гааяавин̃н̃зяям̣, д̇зна хи, бханд̇з нааг̇асзна, д̇умхз над̇т̇ид̇хаммам̣ ниб̣б̣аанам̣ абад̇исат̇а ‘над̇т̇и ниб̣б̣аана’нд̇и. “ад̇т̇и, махааракааж̇а, ниб̣б̣аанам̣, мановин̃н̃зяям̣ ниб̣б̣аанам̣, висуд̇д̇хзна маанасзна баṇийд̇зна уж̇угзна анааварaṇзна нираамисзна саммаабад̇ибанно арияасааваго ниб̣б̣аанам̣ бассад̇ий”д̇и.

“гийд̇исам̣ бана д̇ам̣, бханд̇з, ниб̣б̣аанам̣, яам̣ д̇ам̣ обаммзхи аад̇ийбанийяам̣ гаараṇзхи мам̣ сан̃н̃аабзхи, яат̇аа ад̇т̇ид̇хаммам̣ обаммзхи аад̇ийбанийя”нд̇и. “ад̇т̇и, махааракааж̇а, ваад̇о наамаа”д̇и? “аама, бханд̇з”д̇и. “ин̇гха, махааракааж̇а, ваад̇ам̣ д̇ассзхи ваṇṇад̇о ваа саṇтаанад̇о ваа аṇум̣ ваа т̇уулам̣ ваа д̇ийгхам̣ ваа рассам̣ ваа”д̇и. “на саггаа, бханд̇з нааг̇асзна, ваад̇о убад̇ассаяид̇ум̣, на со ваад̇о хад̇т̇аг̇г̇ахаṇам̣ ваа ниммад̇д̇анам̣ ваа убзд̇и, аби жа ад̇т̇и со ваад̇о”д̇и. “яад̇и, махааракааж̇а, на саггаа ваад̇о убад̇ассаяид̇ум̣, д̇зна хи над̇т̇и ваад̇о”д̇и? “ж̇аанаамахам̣, бханд̇з нааг̇асзна, ваад̇о ад̇т̇ийд̇и мз хад̇аяз анубавидтам̣, на жаахам̣ саггоми ваад̇ам̣ убад̇ассаяид̇у”нд̇и. “звамзва ко, махааракааж̇а, ад̇т̇и ниб̣б̣аанам̣, на жа саггаа ниб̣б̣аанам̣ убад̇ассаяид̇ум̣ ваṇṇзна ваа саṇтаанзна ваа”д̇и. “саад̇ху, бханд̇з нааг̇асзна, суубад̇ассид̇ам̣ обаммам̣, сунид̇д̇идтам̣ гаараṇам̣, звамзд̇ам̣ д̇ат̇аа самбад̇ижчаами ‘ад̇т̇и ниб̣б̣аана’’нд̇и.

агаммаж̇аад̇ибан̃хо bañжамо.

6. гаммаж̇аад̇ибан̃хо

6. “бханд̇з нааг̇асзна, гад̇амз зд̇т̇а гаммаж̇аа, гад̇амз хзд̇уж̇аа, гад̇амз уд̇уж̇аа, гад̇амз на гаммаж̇аа, на хзд̇уж̇аа, на уд̇уж̇аа”д̇и? “яз гзжи, махааракааж̇а, сад̇д̇аа сажзд̇анаа, саб̣б̣з д̇з гаммаж̇аа; аг̇г̇и жа саб̣б̣аани жа б̣ийж̇аж̇аад̇аани хзд̇уж̇аани; бат̇авий жа баб̣б̣ад̇аа жа уд̇аган̃жа ваад̇о жа, саб̣б̣з д̇з уд̇уж̇аа; аагаасо жа ниб̣б̣аанан̃жа имз д̇вз агаммаж̇аа ахзд̇уж̇аа ануд̇уж̇аа. ниб̣б̣аанам̣ бана, махааракааж̇а, на вад̇д̇аб̣б̣ам̣ гаммаж̇анд̇и ваа хзд̇уж̇анд̇и ваа уд̇уж̇анд̇и ваа уббаннанд̇и ваа ануббаннанд̇и ваа уббаад̇анийяанд̇и ваа ад̇ийд̇анд̇и ваа анааг̇ад̇анд̇и ваа бажжуббаннанд̇и ваа жагкувин̃н̃зяянд̇и ваа сод̇авин̃н̃зяянд̇и ваа гхаанавин̃н̃зяянд̇и ваа ж̇ивхаавин̃н̃зяянд̇и ваа гааяавин̃н̃зяянд̇и ваа, аби жа, махааракааж̇а, мановин̃н̃зяям̣ ниб̣б̣аанам̣, яам̣ со саммаабад̇ибанно арияасааваго висуд̇д̇хзна н̃аaṇзна бассад̇ий”д̇и. “рамаṇийяо, бханд̇з нааг̇асзна, бан̃хо сувинижчид̇о ниссам̣саяо згант̇ад̇аг̇ад̇о, вимад̇и уббажчиннаа, д̇вам̣ г̇аṇиварабаварамаасаж̇ж̇аа”д̇и.

гаммажа̇ади̇бан̃хо чадто.

7. яагкабан̃хо

7. “бханд̇з нааг̇асзна, ад̇т̇и логз яагкаа наамаа’’д̇и? “аама, махаараажа̇, ад̇т̇и логз яагкаа наамаа’’д̇и. “жаванд̇и бана д̇з, бханд̇з, яагкаа д̇амхаа яонияаа’’д̇и? “аама, махаараажа̇, жаванд̇и д̇з яагкаа д̇амхаа яонияаа’’д̇и. “гисса бана, бханд̇з нааг̇асзна, д̇зсаṃ мад̇аанаṃ яагкаанаṃ сарийраṃ на д̇иссад̇и, гуṇабаг̇анд̇хоби на вааяад̇ий’’д̇и? “д̇иссад̇и, махаараажа̇, мад̇аанаṃ яагкаанаṃ сарийраṃ, гуṇабаг̇анд̇хоби д̇зсаṃ вааяад̇и, мад̇аанаṃ, махаараажа̇, яагкаанаṃ сарийраṃ гийдаваṇṇзна ваа д̇иссад̇и, гимиваṇṇзна ваа д̇иссад̇и, гибиллигаваṇṇзна ваа д̇иссад̇и, бадан̇г̇аваṇṇзна ваа д̇иссад̇и, ахиваṇṇзна ваа д̇иссад̇и, вижчигаваṇṇзна ваа д̇иссад̇и, сад̇абад̇иваṇṇзна ваа д̇иссад̇и, д̇ижа̇ваṇṇзна ваа д̇иссад̇и, миг̇аваṇṇзна ваа д̇иссад̇ий’’д̇и. “го хи, бханд̇з нааг̇асзна, ан̃н̃о ид̇аṃ бан̃хаṃ будто висажж̇зяяа ан̃н̃адра д̇аваад̇исзна ḅуд̇д̇химад̇аа’’д̇и.

яагкабан̃хо сад̇д̇амо.

8. анавасзсасигкаабад̇абан̃хо

8. “бханд̇з нааг̇асзна, яз д̇з ахзсуṃ д̇игижчагаанаṃ буḅḅагаа аажарияаа сзяяат̇ид̇аṃ, наарад̇о д̇хамманд̇арий [д̇ханванд̇арий (?)] ан̇г̇ирасо габило ган̣дараг̇г̇и саамо ад̇уло буḅḅагажжаа̇яано, саḅḅзбзд̇з аажарияаа сагиṃ язва рог̇уббад̇д̇ин̃жа нид̇аанан̃жа сабхаа̇ван̃жа самудтаанан̃жа д̇игижчан̃жа гирияан̃жа сид̇д̇хаасид̇д̇хан̃жа саḅḅаṃ д̇аṃ [санд̇аṃ (га.)] ниравасзсаṃ жа̇анидваа ‘имасмиṃ гааяз зд̇д̇агаа рог̇аа уббажж̇иссанд̇ий’д̇и згаббахаарзна галаабаг̇г̇аахаṃ гарид̇ваа суд̇д̇аṃ ḅанд̇химсу, асаḅḅан̃н̃уно зд̇з саḅḅз, гисса бана д̇ат̇аагад̇о саḅḅан̃н̃уу самаано анааг̇ад̇аṃ гирияаṃ ḅуд̇д̇хан̃аазна жа̇анид̇ваа ‘зд̇д̇агз наама вад̇т̇усмиṃ зд̇д̇агаṃ наама сигкаабад̇аṃ бан̃н̃абзд̇аḅḅаṃ бхависсад̇ий’д̇и барижчинд̇ид̇ваа анавасзсад̇о сигкаабад̇аṃ на бан̃н̃абзси, уббаннуббаннз вад̇т̇усмиṃ аяасз баагадз д̇осз вид̇т̇ааригз бут̇уг̇ад̇з ужж̇хааяанд̇зсу мануссзсу д̇асмиṃ д̇асмиṃ гаалз саавагаанаṃ сигкаабад̇аṃ бан̃н̃абзсий’’д̇и?

“н̃аад̇амзд̇аṃ, махаараажа̇, д̇ат̇ааг̇ад̇асса ‘имасмиṃ самаяз имзсу мануссзсу саад̇хигаṃ д̇ияад̇дхасигкаабад̇асад̇аṃ бан̃н̃абзд̇аḅḅаṃ бхависсад̇ий’д̇и, аби жа д̇ат̇ааг̇ад̇асса звоṃ ахоси ‘сажз ко ахаṃ саад̇хигаṃ д̇ияад̇дхасигкаабад̇асад̇аṃ згаббахаараṃ бан̃н̃абзссаами, махаажа̇но санд̇аасамаабажж̇иссад̇и ‘ḅахугаṃ ид̇ха рагкид̇аḅḅаṃ, д̇уггараṃ вад̇а бхо самаṇасса г̇од̇амасса саасанз баḅḅажи̇д̇у’нд̇и, баḅḅажи̇д̇угаамааби на баḅḅажи̇ссанд̇и, важанан̃жа мз на сад̇д̇ахиссанд̇и, асад̇д̇аханд̇аа д̇з мануссаа абааяаг̇аамино бхависсанна-д̇и уббаннуббаннз вад̇т̇усмиṃ д̇хаммад̇зсанааяа вин̃н̃аабзд̇ваа баагадз д̇осз сигкаабад̇аṃ бан̃н̃абзссаамий’’’д̇и. “ажчарияаṃ, бханд̇з нааг̇асзна, ḅуд̇д̇хаанаṃ, аḅбхуд̇аṃ, бханд̇з нааг̇асзна, ḅуд̇д̇хаанаṃ, яаава маханд̇аṃ д̇ат̇аагад̇асса саḅḅан̃н̃уд̇ан̃аанаṃ, звамзд̇аṃ, бханд̇з нааг̇асзна, сунид̇д̇идто зсо ад̇т̇о д̇ат̇ааг̇ад̇зна, ‘ḅахугаṃ ид̇ха сигкид̇аḅḅа’нд̇и суд̇ваа сад̇д̇аанаṃ санд̇аасо уббажж̇зяяа, згоби жи̇насаасанз на баḅḅаж̇зяяа, звамзд̇аṃ д̇ат̇аа самбад̇ижчаамий’’д̇и.

анавасзсасигкаабад̇абан̃хо адтамо.

9. суурияад̇абанабан̃хо

9. “бханд̇з нааг̇асзна, аяаṃ суурияо саḅḅагаалаṃ гатинаṃ д̇абад̇и, уд̇ааху гин̃жигаалаṃ манд̇аṃ д̇абад̇ий’’д̇и? “саḅḅагаалаṃ, махаараажа̇, суурияо гатинаṃ д̇абад̇и , на гин̃жигаалаṃ манд̇аṃ д̇абад̇ий’’д̇и. “яад̇и, бханд̇з нааг̇асзна, суурияо саḅḅагаалаṃ гатинаṃ д̇абад̇и, гисса бана аббзгад̇аа суурияо гатинаṃ д̇абад̇и, аббзгад̇аа манд̇аṃ д̇абад̇ий’’д̇и? “жад̇д̇ааромз, махаараажа̇, суурияасса рог̇аа, язсаṃ ан̃н̃ад̇арзна рог̇зна бад̇ибийḷид̇о суурияо манд̇аṃ д̇абад̇и. гад̇амз жад̇д̇ааро? аḅбхаṃ, махаараажа̇, суурияасса рог̇о, д̇зна рог̇зна бад̇ибийḷид̇о суурияо манд̇аṃ д̇абад̇и. махигаа, махаараажа̇, суурияасса рог̇о, д̇зна рог̇зна бад̇ибийḷид̇о суурияо манд̇аṃ д̇абад̇и. мзгхо, махаараажа̇, суурияасса рог̇о, д̇зна рог̇зна бад̇ибийḷид̇о суурияо манд̇аṃ д̇абад̇и. раахy, махаараажа̇, суурияасса рог̇о, д̇зна рог̇зна бад̇ибийḷид̇о суурияо манд̇аṃ д̇абад̇и. имз ко, махаараажа̇, жад̇д̇ааро суурияасса рог̇аа, язсаṃ ан̃н̃ад̇арзна рог̇зна бад̇ибийḷид̇о суурияо манд̇аṃ д̇абад̇ий’’д̇и. “ажчарияаṃ, бханд̇з нааг̇асзна, аḅбхуд̇аṃ, бханд̇з нааг̇асзна, суурияассаби д̇аава д̇зжо̇самбаннасса рог̇о уббажж̇иссад̇и, гиман̇г̇аṃ бана ан̃н̃зсаṃ сад̇д̇аанаṃ, над̇т̇и, бханд̇з, зсаа вибхад̇д̇и ан̃н̃асса ан̃н̃ад̇ра д̇аваад̇исзна ḅуд̇д̇химад̇аа’’д̇и.

суурияад̇абанабан̃хо навамо.

10. гатинад̇абанабан̃хо

10. “бханд̇з нааг̇асзна, гисса хзманд̇з суурияо гатинаṃ д̇абад̇и, но д̇ат̇аа г̇имхз’’д̇и? “г̇имхз, махаараажа̇, анубахад̇аṃ ход̇и ражо̇жа̇ллаṃ, ваад̇агкубхид̇аа рзṇуу г̇аг̇анаануг̇ад̇аа ход̇и, аагаасзби аḅбхаа суḅахалаа ход̇и, махааваад̇о жа ад̇химад̇д̇аṃ вааяад̇и, д̇з саḅḅз наанаагулаа самааяуд̇аа суурияараṃсияо бид̇аханд̇и, д̇зна г̇имхз суурияо манд̇аṃ д̇абад̇и.

‘‘хзмандз бана, махаараажа̇, хздтаа бат̇авий ниб̣бӯдаа ход̇и, убари махаамзгхо убадтид̇о ход̇и, убасанд̇ам̣ ход̇и ража̇жа̇ллам̣, рзн̣у жа сандасандам̣ г̇аг̇анз жарад̇и, виг̇ад̇авалаахаго жа ход̇и аагаасо, ваад̇о жа манд̇амандам̣ вааяад̇и, зд̇зсам̣ убарад̇ияаа висуд̇д̇хаа [висад̇аа (сий. бий.)] хонд̇и суурияарам̣сияо, убагхаад̇авимуд̇д̇асса суурияасса д̇аабо ад̇и вияа д̇абад̇и. ид̇амзд̇т̇а, махаараажа̇, гаарах̣ам̣, язна гаарах̣зна суурияо хзмандз гатинам̣ д̇абад̇и, но д̇ат̇аа г̇имхз’’д̇и. ‘‘саб̣б̣ийд̇имуд̇д̇о, бханд̇з, суурияо гатинам̣ д̇абад̇и, мзгхаад̇исахаг̇ад̇о гатинам̣ на д̇абад̇ий’’д̇и.

гатинад̇абанабан̃хо д̇асамо.

ниббабан̃жаваг̇г̇о д̇уд̇ияо.

имасмим̣ ваг̇г̇з д̇аса бан̃хаа.

3. взссанд̇араваг̇г̇о

1. взссанд̇арабан̃хо

1. ‘‘бханд̇з нааг̇асзна, саб̣б̣зва б̣од̇хисад̇д̇аа буд̇д̇ад̇аарам̣ д̇знд̇и, уд̇ааху взссанд̇арзнзва ран̃н̃аа буд̇д̇ад̇аарам̣ д̇инна’’нд̇и? ‘‘саб̣б̣зби, махаараажа̇, б̣од̇хисад̇д̇аа буд̇д̇ад̇аарам̣ д̇знд̇и, на взссанд̇арзнзва ран̃н̃аа буд̇д̇ад̇аарам̣ д̇инна’’нд̇и. ‘‘аби жа ко, бханд̇з нааг̇асзна, д̇зсам̣ анумад̇зна д̇знд̇ий’’д̇и. ‘‘бхарияаа, махаараажа̇, анумад̇аа, д̇аарагаа бана б̣аалад̇д̇ааяа вилабим̣су [лаалабим̣су (сий. бий.)], яад̇и д̇з ад̇т̇ад̇о жа̇анзяяум̣, д̇зби анумод̇зяяум̣, на д̇з вилабзяяу’’нд̇и.

‘‘д̇уггарам̣, бханд̇з нааг̇асзна, б̣од̇хисад̇д̇зна гад̇ам̣, яам̣ со ад̇д̇ано орасз бияз буд̇д̇з б̣раахмах̣асса д̇аасад̇т̇ааяа ад̇ааси.

‘‘ид̇амби д̇уд̇ияам̣ д̇уггарад̇о д̇уггарад̇арам̣, яам̣ со ад̇д̇ано орасз бияз буд̇д̇з б̣аалагз д̇арух̣агз лад̇ааяа б̣андхид̇ваа д̇зна б̣раахмах̣зна лад̇ааяа анумаж̇ж̇ийяанд̇з д̇исваа аж̇ж̇хубзгки.

‘‘ид̇амби д̇ад̇ияам̣ д̇уггарад̇о д̇уггарад̇арам̣, яам̣ со сагзна б̣алзна б̣андханаа мужжид̇ваа аагад̇з д̇аарагз саараж̇ж̇амубаг̇ад̇з бунад̇зва лад̇ааяа б̣андхид̇ваа ад̇ааси.

‘‘ид̇амби жад̇уд̇т̇ам̣ д̇уггарад̇о д̇уггарад̇арам̣, яам̣ со д̇аарагз ‘аяам̣ ко, д̇аад̇а, яагко каад̇ид̇ум̣ нзд̇и амхз’д̇и вилабанд̇з ‘маа бхааяид̇т̇а’д̇и на ассаасзси.

‘‘ид̇амби бан̃жамам̣ д̇уггарад̇о д̇уггарад̇арам̣, яам̣ со жа̇алисса гумаарасса руд̇амаанасса баад̇зсу нибад̇ид̇ваа ‘алам̣, д̇аад̇а, гах̣хааж̇инам̣ нивад̇д̇зхи, ахамзва г̇ажчаами яагкзна саха, каад̇ад̇у мам̣ яагко’д̇и яаажамаанасса звам̣ на самбадижчи.

‘‘ид̇амби чадтам̣ д̇уггарад̇о д̇уггарад̇арам̣, яам̣ со жа̇алисса гумаарасса ‘баасаах̣асамам̣ нууна д̇з, д̇аад̇а, хад̇аяам̣, яам̣ д̇вам̣ амхаагам̣ д̇угкид̇аанам̣ бзгкамаано ниммануссагз б̣рахааран̃н̃з яагкзна нийяамаанз на ниваарзсий’д̇и вилабамаанасса гааруñн̃ам̣ наагааси.

‘‘ид̇амби сад̇д̇амам̣ д̇уггарад̇о д̇уггарад̇арам̣, яам̣ д̇асса рул̣арул̣асса бхиймабхиймасса нийд̇з д̇аарагз ад̇ассанам̣ г̇амид̇з на пали хад̇аяам̣ сад̇ад̇хаа ваа сахассад̇хаа ваа, бун̃н̃агаамзна манужз̇на гим̣ барад̇угкаабанзна, нану наама сагад̇аанам̣ д̇аад̇аб̣б̣ам̣ ход̇ий’’д̇и?

‘‘д̇уггарасса, махаараажа̇, гад̇ад̇д̇аа б̣од̇хисад̇д̇асса гид̇д̇исад̇д̇о д̇асасахассияаа логад̇хаад̇уяаа сад̇зваманусссзсу аб̣бхуг̇г̇ад̇о, д̇зваа д̇звабхаванз багид̇д̇знд̇и, асураа асурабхаванз багид̇д̇знд̇и, г̇арул̣аа г̇арул̣абхаванз багид̇д̇знд̇и, нааг̇аа нааг̇абхаванз багид̇д̇знд̇и, яагкаа яагкабхаванз багид̇д̇знд̇и, анубуб̣б̣зна д̇асса гид̇д̇исад̇д̇о барамбарааяа аж̇ж̇зд̇арахи ид̇ха амхаагам̣ самаяам̣ ануббад̇д̇о, д̇ам̣ маяам̣ д̇аанам̣ багид̇д̇знд̇аа виго̇бзнд̇аа нисиннаа суд̇иннам̣, уд̇ааху д̇уд̇д̇иннанд̇и. со ко банааяам̣, махаараажа̇, гид̇д̇исад̇д̇о нибух̣аанам̣ вин̃н̃уунам̣ вид̇уунам̣ вибхаавийнам̣ б̣од̇хисад̇д̇аанам̣ д̇аса г̇ух̣з ануд̇ассад̇и. гад̇амз д̇аса? аг̇зд̇хад̇аа нираалаяад̇аа жааг̇о бахаанам̣ абунараавад̇д̇ид̇аа сукумад̇аа маханд̇ад̇аа д̇урануб̣од̇хад̇аа д̇уллабхад̇аа асад̇исад̇аа б̣уд̇д̇хад̇хаммасса, со ко банааяам̣, махаараажа̇, гид̇д̇исад̇д̇о нибух̣аанам̣ вин̃н̃уунам̣ вид̇уунам̣ вибхаавийнам̣ б̣од̇хисад̇д̇аанам̣ имз д̇аса г̇ух̣з ануд̇ассад̇ий’’д̇и.

‘‘бханд̇з нааг̇асзна, яо барам̣ д̇угкаабзд̇ваа д̇аанам̣ д̇зд̇и, аби ну д̇ам̣ д̇аанам̣ сукавибаагам̣ ход̇и саг̇г̇асам̣вад̇д̇анига’’нд̇и? ‘‘аама, махаараажа̇, гим̣ вад̇д̇аб̣б̣а’’нд̇и. ‘‘ин̇гха, бханд̇з нааг̇асзна, гаарах̣ам̣ убад̇ассзхий’’д̇и. ‘‘ид̇ха, махаараажа̇, гожи самах̣о ваа б̣раахмах̣о ваа сийлаваа ход̇и гал̣яаах̣ад̇хаммо, со бхавзяяа багхахад̇о ваа бийтасаббий ваа ан̃н̃ад̇арам̣ ваа б̣яаад̇хим̣ аабанно, д̇амзнам̣ яо гожи бун̃н̃агаамо яаанам̣ ааробзд̇ваа бад̇т̇ид̇ам̣ д̇зсаманубаабзяяа, аби ну ко, махаараажа̇, д̇асса бурисасса д̇ад̇онид̇аанам̣ гин̃жи сукам̣ ниб̣б̣ад̇д̇зяяа саг̇г̇асам̣вад̇д̇анигам̣ д̇ам̣ гамма’’нд̇и? ‘‘аама, бханд̇з, гим̣ вад̇д̇аб̣б̣ам̣? хад̇т̇ияаанам̣ ваа со, бханд̇з, бурисо лабхзяяа

ассаяаанаṃ ваа раṫаяаанаṃ ваа, ṫалз ṫалаяаанаṃ ӂалз ӂалаяаанаṃ ḋзвзсу ḋзваяаанаṃ мануссзсу мануссаяаанаṃ, ḋаḋанужчавигаṃ ḋаḋануломигаṃ бхавз бхавз ниḃḃаḋḋзяяа, ḋаḋанужчавигаани ḋаḋануломигаани жасса сукаани ниḃḃаḋḋзяяуṃ, суґаḋиḋо суґаḋиṃ ґажчзяяа, ḋзнзва гаммаабхисанḋзна иḋḋхияаанаṃ абхируяха баḋṫиḋаṃ ниḃḃаананаґараṃ баабуṇзяяаа''ḋи. ''ḋзна хи, махаараажа, бараḋугкаабанзна ḋиннаḋаанаṃ сукавибаагаṃ хоḋи саґґасаṃваḋḋанигаṃ , яаṃ со бурисо ḃалийḃаḋḋз ḋугкаабзḋваа зваруубаṃ сукаṃ анубхаваḋи.

''абарамби , махаараажа, уḋḋариṃ гаараṇаṃ суṇохи, яаṫаа бараḋугкаабанзна ḋиннаḋаанаṃ сукавибаагаṃ хоḋи саґґасаṃваḋḋанигаṃ. идха, махаараажа, яо гожи раажаа ӂанабаḋаḋо ḋхаммигаṃ ḃалиṃ уḋḋхараабзḋваа ааṇаабаваḋḋанзна ḋаанаṃ ḋаḋзяяа, аби ну ко со, махаараажа, раажаа ḋаḋониḋаанаṃ гиñжи сукаṃ анубхавзяяа саґґасаṃваḋḋанигаṃ ḋаṃ ḋаана''нḋи? ''аама, бханḋз, гиṃ ваḋḋаḃḃаṃ, ḋаḋониḋаанаṃ со, бханḋз, раажаа уḋḋариṃ анзгасаḋасахассаґуṇаṃ лабхзяяа. раажуунаṃ аḋираажаа бхавзяяа, ḋзваанаṃ аḋиḋзво бхавзяяа, ḃрахмаанаṃ аḋиḃрахмаа бхавзяяа, самаṇаанаṃ аḋисамаṇо бхавзяяа, ḃраахмаṇаанаṃ аḋибраахмаṇо бхавзяяа, араханḋаанаṃ аḋиарахаа [аḋиарахандо (сяаа. га.)] бхавзяяаа''ḋи. ''ḋзна хи, махаараажа, бараḋугкаабанзна ḋиннаḋаанаṃ сукавибаагаṃ хоḋи саґґасаṃваḋḋанигаṃ, яаṃ со раажаа ḃалинаа ӂанаṃ бийḷзḋваа ḋиннаḋаанзна зваруубаṃ уḋḋариṃ яасасукаṃ анубхаваḋий''ḋи.

''аḋиḋаанаṃ, бханḋз нааґасзна, взссанḋарзна раññаа ḋиннаṃ, яаṃ со сагаṃ бхарияаṃ барасса бхарияаḋṫаая аḋааси, сагз орасз буḋḋз ḃраахмаṇасса ḋаасаḋṫаая аḋааси, аḋиḋаанаṃ наама, бханḋз нааґасзна, логз виḋуухи нинḋиḋаṃ ґарахиḋаṃ, яаṫаа наама, бханḋз нааґасзна, аḋибхаарзна сагаḋасса агко бхижжаḋи, аḋибхаарзна наваа осийḋаḋи, аḋибхуḋḋзна бхожанаṃ висамаṃ бариṇамаḋи, аḋивассзна ḋхаññаṃ винассаḋи, аḋиḋаанзна бхоґагкаяаṃ убзḋи, аḋиḋаабзна баṫавий убаḋаяхаḋи, аḋираагзна уммаḋḋаго хоḋи, аḋиḋосзна важжхо хоḋи, аḋимохзна анаяаṃ аабажжаḋи, аḋилобхзна жораґґахаṇамубаґажчаḋи, аḋибхаязна нируӂжхаḋи, аḋибуурзна наḋий уḋḋараḋи, аḋивааḋзна асани баḋаḋи, аḋиаґґинаа оḋанаṃ уḋḋараḋи, аḋисañжараṇзна на жираṃ ӂийваḋи. звамзва ко, бханḋз нааґасзна, аḋиḋаанаṃ наама логз виḋуухи нинḋиḋаṃ ґарахиḋаṃ, аḋиḋаанаṃ, бханḋз нааґасзна, взссанḋарзна раññаа ḋиннаṃ, на ḋаḋṫа гиñжи палаṃ ижчиḋаḃḃа''нḋи.

''аḋиḋаанаṃ, махаараажа, логз виḋуухи ваṇṇиḋаṃ ṫуḋаṃ басаḋṫаṃ, яз гзжи яааḋисаṃ гийḋисаṃ ḋаанаṃ ḋзнḋи [гзжи яааḋисаṃ ḋааḋисаṃ ḋаанаṃ ḋзнḋи (сяаа.)], аḋиḋаанаḋааяий логз гиḋḋиṃ баабуṇааḋи. яаṫаа , махаараажа, аḋибавараḋааяа ḋиḃḃаṃ ванамуулаṃ ґахиḋамби хаḋṫабаасз тиḋаанаṃ баражанаанаṃ на ḋассаяаḋи, аґаḋо аḋижажжаḋааяа [аḋиусабхаḋааяа (га.)] бийḷааяа самуґґхааḋаго роґаанаṃ анḋагаро, аґґи аḋижоḋиḋааяа дахаḋи, уḋагаṃ аḋисийḋаḋааяа ниḃḃаабзḋи, баḋумаṃ барисуḋḋхаḋааяа на убалимбаḋи вааригаḋḋамзна, маṇи аḋиґуṇаḋааяа гаамаḋаḋо, важираṃ аḋиḋикиṇаḋааяа вижжхаḋи маṇимуḋḋаапалигаṃ, баṫавий аḋимаханḋаḋааяа нарораґамиґабагкижаласзлабаḃḃаḋаḋумз ḋхаарзḋи, самуḋḋо аḋимаханḋаḋааяа абарибуураṇо, синзру аḋибхаараḋааяа ажало, аагаасо аḋивиḋṫаараḋааяа ананḋо, суурияо аḋиббабхаḋааяа димираṃ гхааḋзḋи, сийхо аḋижааḋиḋааяа виґаḋабхаяо, малло аḋиḃалаваḋааяа баḋималлаṃ киббаṃ угкибаḋи , раажаа аḋибуññаḋааяа аḋхибаḋи, бхигку аḋисийлаванḋаḋааяа нааґаягканарамаруухи намассанийяо, ḃуḋḋхо аḋиаґґаḋааяа [аḋивисиḋтаḋааяа (сяаа.)] анубамо. звамзва ко, махаараажа, аḋиḋаанаṃ наама логз виḋуухи ваṇṇиḋаṃ ṫуḋаṃ басаḋṫаṃ, яз гзжи яааḋисаṃ гийḋисаṃ ḋаанаṃ ḋзнḋи, аḋиḋаанаḋааяий логз гиḋḋиṃ баабуṇааḋи, аḋиḋаанзна взссанḋаро раажаа ḋасасахассияаа логаḋхааḋуяаа ваṇṇиḋо ṫуḋо басаḋṫо махиḋо гиḋḋиḋо, ḋзнзва аḋиḋаанзна взссанḋаро раажаа ажжзḋарахи ḃуḋḋхо жааḋо аґґо саḋзвагз логз.

''аḋṫи бана, махаараажа, логз табанийяаṃ ḋаанаṃ, яаṃ ḋагкиṇзяяз ануббаḋḋз на ḋааḋаḃḃа''нḋи? ''ḋаса ко банимаани, бханḋз нааґасзна, ḋаанаани, яаани логз аḋаанасаммаḋаани, яо ḋаани ḋаанаани ḋзḋи, со абааяаґаамий хоḋи. гаḋамаани ḋаса? мажжаḋаанаṃ, бханḋз нааґасзна, логз аḋаанасаммаḋаṃ, яо ḋаṃ ḋаанаṃ ḋзḋи, со абааяаґаамий хоḋи. самажжаḋаанаṃ…бз… иḋṫиḋаанаṃ…бз… усабхаḋаанаṃ…бз… жиḋḋагаммаḋаанаṃ…бз… саḋṫаḋаанаṃ …бз… висаḋаанаṃ…бз… саṅкалигаḋаанаṃ…бз… гуггудасуугараḋаанаṃ…бз… ḋулаагуудамаанагуудаḋаанаṃ, бханḋз нааґасзна, логз аḋаанасаммаḋаṃ хоḋи, яо ḋаṃ ḋаанаṃ ḋзḋи, со абааяаґаамий хоḋи. имаани ко, бханḋз нааґасзна, ḋаса ḋаанаани логз аḋаанасаммаḋаани, яо ḋаани ḋаанаани ḋзḋи, со абааяаґаамий хоḋий''ḋи.

''наахаṃ ḋаṃ, махаараажа, аḋаанасаммаḋаṃ бужчаами, имаṃ кваахаṃ, махаараажа, ḋаṃ бужчаами 'аḋṫи бана, махаараажа, логз табанийяаṃ ḋаанаṃ, яаṃ ḋагкиṇзяяз ануббаḋḋз на ḋааḋаḃḃа'нḋи. ''наḋṫи, бханḋз нааґасзна, логз табанийяаṃ ḋаанаṃ. яаṃ ḋагкиṇзяяз ануббаḋḋз на ḋааḋаḃḃаṃ, жиḋḋаббасааḋз уббаннз гзжи ḋагкиṇзяяаанаṃ бхожанаṃ ḋзнḋи, гзжи ажчааḋанаṃ, гзжи саяанаṃ, гзжи аавасаṫаṃ, гзжи аḋṫараṇабаавураṇаṃ, гзжи ḋаасиḋаасаṃ, гзжи кзḋḋаваḋṫуṃ, гзжи ḋвибаḋажаḋуббаḋаṃ, гзжи саḋаṃ сахассаṃ саḋасахассаṃ, гзжи махаараажжаṃ, гзжи ӂийвиḋамби ḋзнḋий''ḋи. ''яаḋи бана, махаараажа, гзжи ӂийвиḋамби ḋзнḋи, гиṃ гаараṇаа взссанḋараṃ ḋаанабаḋиṃ аḋиḃаалхаṃ барибааḋзси суḋиннз буḋḋз жа ḋаарз жа?

''аби ну ко, махаараажа, аḋṫи логабагаḋи логаажиṇṇаṃ, лабхаḋи биḋаа буḋḋаṃ иṇаддо ваа аажийвигабагаḋо ваа аавабиḋуṃ ваа [ааḋхаабзḋуṃ ваа (сяаа.), ааḋхабиḋуṃ ваа (га.)] виггиṇиḋуṃ ваа''ḋи? ''аама, бханḋз, лабхаḋи биḋаа буḋḋаṃ иṇаддо ваа аажийвигабагаḋо ваа аавабиḋуṃ ваа виггиṇиḋуṃ ваа''ḋи. ''яаḋи, махаараажа, лабхаḋи биḋаа буḋḋаṃ иṇаддо ваа аажийвигабагаḋо ваа аавабиḋуṃ ваа виггиṇиḋуṃ ваа , взссанḋароби, махаараажа, раажаа алабхамаано саḃḃаññуḋаñааṇаṃ убаḋḋуḋо ḋугкиḋо ḋасса ḋхаммаḋханасса баḋилаабхааяа буḋḋаḋаараṃ аавабзси жа

виггиṇи жа. ид̇и, махаарааж̇а, взссанд̇арзна ран̃н̃аа ан̃н̃зсам̣ д̣иннам̣ язва д̣иннам̣, гад̇ам̣ язва гад̇ам̣. гисса бана д̇вам̣, махаарааж̇а, д̇зна д̣аанзна взссанд̇арам̣ д̣аанабад̇им̣ ад̇иб̣аал̣хам̣ абасаад̣зсий’’д̇и?

“наахам̣, бханд̇з нааг̇асзна, взссанд̇арасса д̣аанабад̇ино д̣аанам̣ г̇арахаами, аби жа буд̇д̇ад̣аарам̣ яааж̇анд̇з ниминид̇ваа ад̇д̇аанам̣ д̣аад̇аб̣б̣а’’нд̇и. “зд̇ам̣ ко, махаарааж̇а, асаб̣бхигаараṇам̣, яам̣ буд̇д̇ад̣аарам̣ яааж̇анд̇з ад̇д̇аанам̣ д̣ад̇зяяа, яам̣ яам̣ хи яааж̇анд̇з д̇ам̣ д̣ад̇два д̣аад̇аб̣б̣ам̣, зд̇ам̣ саббурисаанам̣ гаммам̣. яат̇аа, махаарааж̇а, гожи бурисо баанийяам̣ аахараабзяяа, д̇асса яо бхож̇анам̣ д̣ад̇зяяа, аби ну со, махаарааж̇а, бурисо д̇асса гижжагаарий ассаа’’д̇и? “на хи, бханд̇з, яам̣ со аахараабзд̇и, д̇амзва д̇асса д̇знд̇о гижжагаарий ассаа’’д̇и. “звамзва ко, махаарааж̇а, взссанд̇аро рааж̇аа б̣раахмаṇз буд̇д̇ад̣аарам̣ яааж̇анд̇з буд̇д̇ад̣аарам̣ язва ад̣ааси. саж̇з, махаарааж̇а, б̣раахмаṇо взссанд̇арасса сарийрам̣ яааж̇зяяа, на со, махаарааж̇а, ад̇д̇аанам̣ рагкзяяа на гамбзяяа на раж̇ж̇зяяа, д̇асса д̣иннам̣ барижжад̇д̇ам̣ язва сарийрам̣ бхавзяяа. саж̇з, махаарааж̇а, гожи взссанд̇арам̣ д̣аанабад̇им̣ убаг̇анд̇ваа яааж̇зяяа ‘д̣аасад̇д̇ам̣ мз убзхий’д̇и, д̣иннам̣ барижжад̇д̇ам̣ язвасса сарийрам̣ бхавзяяа, на со д̣ад̇ваа д̇абзяяа [табзяяа (сий.)], ран̃н̃о, махаарааж̇а, взссанд̇арасса гааяо б̣ахусаад̇хаараṇо.

“яат̇аа, махаарааж̇а, баггаа мам̣сабзси б̣ахусаад̇хаараṇаа, звамзва ко, махаарааж̇а, ран̃н̃о взссанд̇арасса гааяо б̣ахусаад̇хаараṇо. яат̇аа ваа бана, махаарааж̇а, палид̇о [палино (?)] ругко наанаад̇иж̇аг̇аṇасаад̇хаараṇо, звамзва ко, махаарааж̇а, ран̃н̃о взссанд̇арасса гааяо б̣ахусаад̇хаараṇо. гим̣ гаараṇаа? ‘зваахам̣ бад̇ибаж̇ж̇анд̇о саммаасамб̣од̇хим̣ баабуṇиссаамий’д̇и.

“яат̇аа, махаарааж̇а, бурисо ад̇хано д̇ханад̇т̇иго д̇ханабарияззсанам̣ жарамаано аж̇абат̇ам̣ сан̇губат̇ам̣ взд̇д̇абат̇ам̣ г̇ажчад̇и, ж̇алат̇алаваан̣иж̇ж̇ам̣ гарод̇и, гааязна ваажааяа манасаа д̇ханам̣ аараад̇хзд̇и, д̇ханаббад̇илаабхааяа вааяамад̇и. звамзва ко, махаарааж̇а, взссанд̇аро д̣аанабад̇и ад̇хано б̣уд̇д̇хад̇ханзна саб̣б̣ан̃н̃уд̇ан̃н̃аан̣арад̇анаббад̇илаабхааяа яааж̇агаанам̣ д̇ханад̇ан̃н̃ам̣ д̣аасид̣аасам̣ яаанаваахан̣ам̣ сагаласаабад̇зяяам̣ сагам̣ буд̇д̇ад̣аарам̣ ад̇д̇аанан̃ж̇а ж̇аж̇ид̇ваа саммаасамб̣од̇хим̣ язва барияззсад̇и.

“яат̇аа ваа бана, махаарааж̇а, амажжо муд̇д̇агаамо муд̇д̇аад̇хигараṇам̣ яам̣ гин̃ж̇и г̇зхз д̇ханад̇ан̃н̃ам̣ хиран̃н̃асуваṇṇам̣, д̇ам̣ саб̣б̣ам̣ д̣ад̇вааби муд̇д̇аббад̇илаабхааяа вааяамад̇и. звамзва ко, махаарааж̇а, взссанд̇аро д̣аанабад̇и саб̣б̣ам̣ д̇ам̣ б̣аахираб̣бханд̇арад̇ханам̣ д̣ад̇ваа ж̇ийвид̇амби барзсам̣ д̣ад̇ваа саммаасамб̣од̇хим̣ язва барияззсад̇и.

“аби жа, махаарааж̇а, взссанд̇арасса д̣аанабад̇ино звам̣ ахоси ‘яам̣ со б̣раахмаṇо яааж̇ад̇и, д̇амзваахам̣ д̇асса д̇знд̇о гижжагаарий наама хомий’д̇и, звам̣ со д̇асса буд̇д̇ад̣аарамад̣ааси. на ко, махаарааж̇а, взссанд̇аро д̣аанабад̇и д̣зссад̣аайа б̣раахмаṇасса буд̇д̇ад̣аарамад̣ааси, на ад̣ассанагаамад̣аайа буд̇д̇ад̣аарамад̣ааси, на ад̇иб̣ахугаа мз буд̇д̇ад̣аараа, ‘на саггоми д̇з босзд̇у’нд̇и буд̇д̇ад̣аарамад̣ааси, на уггаṇт̇ид̇о ‘аббияаа мз’д̇и нийхарид̇угаамад̣аайа буд̇д̇ад̣аарамад̣ааси. ат̇а ко саб̣б̣ан̃н̃уд̇ан̃н̃аан̣арад̇анассзва бияад̇д̇аа саб̣б̣ан̃н̃уд̇ан̃н̃аан̣асса гаараṇаа взссанд̇аро рааж̇аа зваруубам̣ ад̇улам̣ вибуламануд̇д̇арам̣ бияам̣ манаабам̣ д̣аяид̇ам̣ бааṇасамам̣ буд̇д̇ад̣аарад̣аанаварам̣ б̣раахмаṇасса ад̣ааси.

“бхаасид̇амбзд̇ам̣ , махаарааж̇а, бхаг̇авад̇аа д̇зваад̇ид̇звзна **жарияаабидагз** –

“‘на мз д̇зссаа убхо буд̇д̇аа, мад̣д̣ий д̣звий на д̣зссияаа;
саб̣б̣ан̃н̃уд̇ам̣ бияам̣ маяхам̣, д̇асмаа бияз ад̣аасаха’нд̇и.

“д̇асмаа, махаарааж̇а, взссад̇аро рааж̇аа буд̇д̇ад̣аанам̣ [буд̇д̇ад̣аарам̣ (га.)] д̣ад̇ваа баṇṇасаалам̣ бависид̇ваа нибаж̇ж̇и. д̇асса ад̇ибзмзна д̣угкид̇асса б̣алавасого уббаж̇ж̇и, хад̣аяавад̇т̇у уṇхамахоси. наасигааяа аббахонд̇ияаа муксна уṇхз ассаасабассаасз виссаж̇ж̇зси, ассууни бариват̇т̇ид̇ваа лохид̇аб̣инд̇ууни худ̇ваа нзд̇д̇зхи нигкамим̣су. звамзва ко, махаарааж̇а, д̣угкзна взссанд̇аро рааж̇аа б̣раахмаṇасса буд̇д̇ад̣аарамад̣ааси ‘маа мз д̣аанабат̇о барихааяий’д̇и.

“аби жа, махаарааж̇а, взссанд̇аро рааж̇аа д̇вз ад̇т̇авасз бад̇ижжа б̣раахмаṇасса д̇вз д̣аарагз ад̣ааси. гад̇амз д̇вз? д̣аанабат̇о жа мз абарихийно бхависсад̇и, д̣угкид̇з жа мз буд̇д̇агз ванамуулапалзхи ид̇онид̇аанам̣ аяяаго мож̇зссад̇ийд̇и. ж̇аанаад̇и хи, махаарааж̇а, взссанд̇аро рааж̇аа ‘на мз д̣аарагаа саггаа гзнажи д̣аасабхог̇зна бхун̃ж̇ид̇ум̣, имз жа д̣аарагз аяяаго нигг̇иṇиссад̇и, звам̣ амхаагамби г̇аманам̣ бхависсад̇ий’д̇и. имз ко, махаарааж̇а, д̇вз ад̇т̇авасз бад̇ижжа б̣раахмаṇасса д̇вз д̣аарагз ад̣ааси.

“аби жа, махаарааж̇а, взссанд̇аро рааж̇аа ж̇аанаад̇и ‘аяам̣ ко б̣раахмаṇо ж̇иṇṇо вуддхо махаллаго д̣уб̣б̣ало бхаг̇г̇о д̣аṇд̣абараайаṇо кийṇааяуго баридд̇абун̃н̃о, нзсо самад̇т̇о имз д̣аарагз д̣аасабхог̇зна бхун̃ж̇ид̇у’нд̇и. саггуṇзяяа бана, махаарааж̇а, бурисо баагад̇игзна б̣алзна имз жанд̇имасуурияз звам̣махид̇д̇хигз звам̣махаанубхаавз г̇ахзд̇ваа б̣зл̣ааяа ваа самуг̇г̇з ваа багкибид̇ваа ниббабхз гад̇ваа т̇аалагабарибхог̇зна [бад̣ийбабарибхог̇зна (сяаа.)] барибхун̃ж̇ид̇у’’нд̇и? “на хи, бханд̇з’’д̇и. “звамзва ко, махаарааж̇а, имасмим̣ логз жанд̇имасуурияаббад̇ибхааг̇асса взссанд̇арасса д̣аарагаа на саггаа гзнажи д̣аасабхог̇зна бхун̃ж̇ид̇унд̇и.

‘‘абарамби, м̣ахаараажа̇, уд̇д̇арим̣ гаараṇам̣ суṇохи, язна гаараṇзна взссанд̇арасса д̣аарагаа на саггаа гзнажи д̣аасабхоѓзна бхун̃жид̇ум̣. яатаа, махаараажа̇, ран̃н̃о жаггаваддисса маṇирад̇анам̣ субхам̣ жаадимандам̣ адтам̣сам̣ субаригаммагадам̣ жадухадтаяаамам̣ сагаданаабхибариṇаахам̣ на саггаа гзнажи билодигааяа взтздваа бзḻаая багкибидваа садтаганисаанабарибхоѓзна барибхун̃жид̇ум̣, звамзва ко, махаараажа̇, логз жаггаваддиран̃н̃о маṇирад̇анаббадибхааѓасса взссанд̇арасса д̣аарагаа на саггаа гзнажи д̣аасабхоѓзна бхун̃жид̇ум̣.

‘‘абарамби, м̣ахаараажа̇, уд̇д̇арим̣ гаараṇам̣ суṇохи, язна гаараṇзна взссанд̇арасса д̣аарагаа на саггаа гзнажи д̣аасабхоѓзна бхун̃жид̇ум̣. яатаа, махаараажа̇, д̇ид̇хаа бабхинно саб̣б̣асздо садд̇аббадидтидо адтарад̇ануб̣б̣здхо наварад̇анааяаамабариṇаахо баасаадиго д̇ассанийяо убосато нааѓараажаа на саггаа гзнажи суббзна ваа сараавзна ваа бид̇ахид̇ум̣, ѓоважчаго вияа важчагасаалааяа багкибидваа барихарид̇ум̣ ваа, звамзва ко, махаараажа̇, логз убосатанааѓараажаббадибхааѓасса взссанд̇арасса д̣аарагаа на саггаа гзнажи д̣аасабхоѓзна бхун̃жид̇ум̣.

‘‘абарамби, м̣ахаараажа̇, уд̇д̇арим̣ гаараṇам̣ суṇохи, язна гаараṇзна взссанд̇арасса д̣аарагаа на саггаа гзнажи д̣аасабхоѓзна бхун̃жид̇ум̣. яатаа, махаараажа̇, махаасамуд̇до д̇ийгхабут̇улавидтиṇṇо ѓамбхийро аббамзяяо д̣урудд̇аро абарияоѓааḻхо анаавадо на саггаа гзнажи саб̣б̣адта бид̇ахидваа згад̇идтзна барибхоѓам̣ гаад̇ум̣, звамзва ко, махаараажа̇, логз махаасамудд̇аббадибхааѓасса взссанд̇арасса д̣аарагаа на саггаа гзнажи д̣аасабхоѓзна бхун̃жид̇ум̣.

‘‘абарамби, м̣ахаараажа̇, уд̇д̇арим̣ гаараṇам̣ суṇохи, язна гаараṇзна взссанд̇арасса д̣аарагаа на саггаа гзнажи д̣аасабхоѓзна бхун̃жид̇ум̣. яатаа, махаараажа̇, химавандо баб̣б̣ад̇араажаа бан̃жаяожанасад̇ам̣ ажжуггадо набхз д̇исахассаяожанааяаамавидтааро жад̇ураасийдигуудасахассаббадимаṇд̇идо бан̃жаннам̣ махаанад̇ийсад̇аанам̣ бабхаво махаабхуудаѓаṇаалаяо наанаавидхаѓандхадхаро д̇иб̣б̣осадхасад̇асамалан̇гадо набхз валаахаго вияа ажжуггадо д̇иссад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, логз химаванд̇абаб̣б̣ад̇араажаббадибхааѓасса взссанд̇арасса д̣аарагаа на саггаа гзнажи д̣аасабхоѓзна бхун̃жид̇ум̣.

‘‘абарамби, м̣ахаараажа̇, уд̇д̇арим̣ гаараṇам̣ суṇохи, язна гаараṇзна взссанд̇арасса д̣аарагаа на саггаа гзнажи д̣аасабхоѓзна бхун̃жид̇ум̣. яатаа, махаараажа̇, радд̇андхагаарадимисааяам̣ убарибаб̣б̣ад̇аггз жаламаано махааагггигкандхо сувид̇уурзби бан̃н̃аяад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, взссанд̇аро раажаа баб̣б̣ад̇аггз жаламаано махааагггигкандхо вияа сувид̇уурзби баагадо бан̃н̃аяад̇и, д̇асса д̣аарагаа на саггаа гзнажи д̣аасабхоѓзна бхун̃жид̇ум̣.

‘‘абарамби, м̣ахаараажа̇, уд̇д̇арим̣ гаараṇам̣ суṇохи, язна гаараṇзна взссанд̇арасса д̣аарагаа на саггаа гзнажи д̣аасабхоѓзна бхун̃жид̇ум̣. яатаа, махаараажа̇, химавандз баб̣б̣ад̇з нааѓабубпасамаяз ужуваад̇з вааяанд̇з д̇аса д̇ваад̇аса яожанаани бубпаѓандхо вааяад̇и, звамзва ко , махаараажа̇, взссанд̇арасса ран̃н̃о аби яожанасахассзхиби яаава аганидтабхаванам̣ здтанд̇арз сураасураѓарулаѓандхаб̣б̣аяагкарагкасамахораѓагиннараинд̇абхаванзсу гидд̇исадд̇о аб̣бхуггадо, сийлавараѓандхо жасса самбавааяад̇и, д̇зна д̇асса д̣аарагаа на саггаа гзнажи д̣аасабхоѓзна бхун̃жид̇ум̣. анусидто, махаараажа̇, жаалий гумааро бид̇араа взссанд̇арзна ран̃н̃аа ‘аяяаго д̇з, д̇аад̇а, д̇умхз б̣раахмаṇасса дханам̣ д̇ад̇ваа ниггиṇандо д̇ам̣ нигкасахассам̣ д̇ад̇ваа ниггиṇаад̇у, гаṇхааж̇инам̣ ниггиṇандо д̇аасасад̇ам̣ д̇аасисад̇ам̣ хадтисад̇ам̣ ассасад̇ам̣ д̇хзнусад̇ам̣ усабхасад̇ам̣ нигкасад̇анд̇и саб̣б̣асад̇ам̣ д̇ад̇ваа ниггиṇаад̇у, яад̇и д̇з, д̇аад̇а, аяяаго д̇умхз б̣раахмаṇасса хадтадо ааṇааяа б̣аласаа мудхаа ѓаṇхаад̇и, маа д̇умхз аяягасса важанам̣ гарид̇та, б̣раахмаṇассзва ануяааяино хотаа’д̇и, зваманусаасидваа буд̇д̇з бзсзси, д̇ад̇о ж̇аалийгумааро ѓанд̇ваа аяяагзна будто гатзси –

‘‘‘сахассагггхам̣ хи мам̣ д̇аад̇а, б̣раахмаṇасса бид̇аа ад̇аа;
атo гаṇхааж̇инам̣ ган̃н̃ам̣, хадтийнан̃жа сад̇зна жаа’’’д̇и.

‘‘суниб̣б̣здидо, бханд̇з нааѓасзна, бан̃хо; субхиннам̣ д̇идтижаалам̣; сумадд̇ид̇о бараваад̇о; сагасамаяо суд̇ийбидо; б̣яан̃ж̇анам̣ субарисодхид̇ам̣; сувибхадд̇о адто; звамзд̇ам̣ д̇атаа самбадижчаамий’’д̇и.

взссанд̇арабан̃хо батамо.

2. д̇уггарагаарига бан̃хо

2. ‘‘бханд̇з нааѓасзна, саб̣б̣зва б̣одхисадд̇аа д̇уггарагаарига м̣ гаронд̇и, уд̇ааху ѓод̇амзнзва б̣одхисадд̇зна д̇уггарагааригаа гад̇аа’’д̇и? ‘‘над̇ти, махаараажа̇ , саб̣б̣зсам̣ б̣одхисадд̇аанам̣ д̇уггарагааригаа, ѓод̇амзнзва б̣одхисадд̇зна д̇уггарагааригаа гад̇аа’’д̇и.

‘‘бханд̇з нааѓасзна, яад̇и звам̣ аяудд̇ам̣, яам̣ б̣одхисадд̇аанам̣ б̣одхисадд̇зхи взмадд̇ад̇аа ходий’’д̇и. ‘‘жад̇уухи , махаараажа̇, таанзхи б̣одхисадд̇аанам̣ б̣одхисадд̇зхи взмадд̇ад̇аа ход̇и. гад̇амзхи жад̇уухи? гулавзмадд̇ад̇аа бад̇хаанавзмадд̇ад̇аа [ад̇д̇хаанавзмадд̇ад̇аа (сий. сяаа. бий.)] аяяувзмадд̇ад̇аа бамааṇавзмадд̇ад̇аад̇и. имзхи ко, махаараажа̇, жад̇уухи таанзхи б̣одхисадд̇аанам̣ б̣одхисадд̇зхи взмадд̇ад̇аа ход̇и. саб̣б̣зсамби, махаараажа̇, б̣уд̇д̇хаанам̣ руубз сийлз самаадхимхи бан̃н̃ааяа вимуд̇д̇ияаа вимуд̇д̇иṇааṇад̇ассанз жад̇увзсааражжз

д̣асад̣ат̣аагад̣абалз чаасаад̣хаарад̣анааанз жуд̣д̣асабуд̣д̣хаанаанз адтаарасабуд̣д̣хад̣хаммз гзвалз жа буд̣д̣хагун̣з [буд̣д̣хад̣хаммз (сий. бий.)] надт̣и взмад̣д̣адаа, саббзби буд̣д̣хаа буд̣д̣хад̣хаммзхи самасамаа’’д̣и.

‘‘яад̣и, бханд̣з наагасзна, саббзби буд̣д̣хаа буд̣д̣хад̣хаммзхи самасамаа, гзна гаарад̣зна год̣амзнзва бод̣хисад̣д̣зна д̣уггарагаарига гад̣аа’’д̣и? ‘‘абарибаггз, махаараажа, наанз абарибаггааяа бод̣хияаа год̣амо бод̣хисад̣д̣о нзгкаммамабхинигканд̣о абарибаггам̣ наанам̣ барибаажаяамаанзна д̣уггарагаарига гад̣аа’’д̣и.

‘‘бханд̣з наагасзна, гзна гаарад̣зна бод̣хисад̣д̣о абарибаггз наанз абарибаггааяа бод̣хияаа махаабхинигкаманам̣ нигканд̣о, нану наама наанам̣ барибаажзд̣ваа барибаггз наанз нигкамид̣аббa’’нд̣и?

‘‘бод̣хисад̣д̣о, махаараажа, вибарийд̣ам̣ ид̣т̣аагаарам̣ д̣исваа виббад̣исаарий ахоси, д̣асса виббад̣исаарисса арад̣и уббажжи, арад̣ижид̣д̣ам̣ уббаннам̣ д̣исваа аннад̣аро маарагааяиго д̣звабуд̣д̣о ‘аяам̣ ко гаало арад̣ижид̣д̣асса виноданааяаа’д̣и взхаасз тад̣ваа ид̣ам̣ важанамабрави –

‘‘маариса, маа ко д̣вам̣ уггантид̣о ахоси, ид̣о д̣з сад̣д̣амз д̣ивасз д̣иббам̣ жаггарад̣анам̣ баад̣убхависсад̣и сахассаарам̣ санзмигам̣ санаабхигам̣ саббаагаарабарибуурам̣, бат̣авигад̣аани жа д̣з рад̣анаани аагаасадтаани жа саяамзва убагажчиссанд̣и, д̣висахассабарид̣д̣ад̣ийбабаривааразсу жад̣уусу махаад̣ийбзсу згамукзна аан̣аа бавад̣д̣иссад̣и, баросахассанжа д̣з буд̣д̣аа бхависсанд̣и суураа вийраангаруубаа барасзнаббамад̣д̣анаа , д̣зхи буд̣д̣зхи баригин̣н̣о сад̣д̣арад̣анасаманнаагад̣о жад̣уд̣д̣ийбаманусаасиссасий’д̣и.

‘‘ят̣аа наама д̣ивасасанд̣ад̣д̣ам̣ аяосуулам̣ саббад̣ит̣а убад̣ахандам̣ ган̣насодам̣ бависзяяа, звамзва ко, махаараажа, бод̣хисад̣д̣асса д̣ам̣ важанам̣ ган̣насодам̣ бависид̣т̣а, ид̣и со багад̣ияаава уггантид̣о д̣ассаа д̣звад̣ааяа важанзна бхияяосомад̣д̣ааяа уббижжи сам̣вижжи сам̣взгамаабажжи.

‘‘ят̣аа бана, махаараажа, махад̣имахааагггигканд̣хо жаламаано аннзна гадтзна убад̣ахид̣о бхияяосомад̣д̣ааяа жалзяяа, звамзва ко, махаараажа, бод̣хисад̣д̣о багад̣ияаава уггантид̣о д̣ассаа д̣звад̣ааяа важанзна бхияяосомад̣д̣ааяа уббижжи сам̣вижжи сам̣взгамаабажжи.

‘‘ят̣аа ваа бана, махаараажа, махаабат̣авий багад̣ид̣индаа ниббад̣д̣ахарид̣асад̣д̣алаа аасид̣д̣од̣агаа жигкаллажаад̣аа бунад̣зва махаамзгхз абхивудтз бхияяосомад̣д̣ааяа жигкаллад̣араа асса, звамзва ко, махаараажа, бод̣хисад̣д̣о багад̣ияаава уггантид̣о д̣ассаа д̣звад̣ааяа важанзна бхияяосомад̣д̣ааяа уббижжи сам̣вижжи сам̣взгамаабажжий’’д̣и.

‘‘аби ну ко, бханд̣з наагасзна, бод̣хисад̣д̣асса яад̣и сад̣д̣амз д̣ивасз д̣иббам̣ жаггарад̣анам̣ ниббад̣д̣зяяа, бад̣иниважд̣зяяа бод̣хисад̣д̣о д̣иббз жаггарад̣анз ниббад̣д̣з’’д̣и? ‘‘на хи, махаараажа, сад̣д̣амз д̣ивасз бод̣хисад̣д̣асса д̣иббам̣ жаггарад̣анам̣ ниббад̣д̣зяяа, аби жа балобханад̣т̣ааяа д̣ааяа д̣звад̣ааяа мусаа бхан̣ид̣ам̣, яад̣иби, махаараажа, сад̣д̣амз д̣ивасз д̣иббам̣ жаггарад̣анам̣ ниббад̣д̣зяяа, бод̣хисад̣д̣о на нивад̣д̣зяяа. гим̣ гаарад̣ам̣? ‘анижжа’нд̣и, махаараажа, бод̣хисад̣д̣о д̣алхам̣ аггахзси, ‘д̣угкам̣ анад̣д̣аа’д̣и д̣алхам̣ аггахзси, убаад̣аанагкаяам̣ бад̣д̣о.

‘‘ят̣аа, махаараажа, анод̣ад̣д̣ад̣ахад̣о уд̣агам̣ гангам̣ над̣им̣ бависад̣и, гангааяа над̣ияаа махаасамуд̣д̣ам̣ бависад̣и, махаасамуд̣д̣ад̣о баад̣ааламукам̣ бависад̣и, аби ну, махаараажа, д̣ам̣ уд̣агам̣ баад̣ааламукагад̣ам̣ бад̣инивад̣д̣ид̣ваа махаасамуд̣д̣ам̣ бависзяяа, махаасамуд̣д̣ад̣о гангам̣ над̣им̣ бависзяяа, гангааяа над̣ияаа буна анод̣ад̣д̣ам̣ бависзяяаа’’д̣и? ‘‘на хи, бханд̣з’’д̣и. ‘‘звамзва ко, махаараажа, бод̣хисад̣д̣зна габбаанам̣ сад̣асахассам̣ жад̣уро жа асанкзязз гусалам̣ барибаажид̣ам̣ имасса бхавасса гаарад̣аа, соям̣ анд̣имабхаво анубад̣д̣о барибаггам̣ бод̣хинаан̣ам̣ чахи вассзхи буд̣д̣хо бхависсад̣и саббанну логз аггабугггало, аби ну ко, махаараажа, бод̣хисад̣д̣о жаггарад̣анагаарад̣аа [жаггарад̣анасса гаарад̣аа (сий. сяаа. бий.)] бад̣инивад̣д̣зяяаа’’д̣и [баринивад̣д̣зяяаад̣и (сий. бий. га.)]? ‘‘на хи, бханд̣з’’д̣и.

‘‘аби жа, махаараажа, махаабат̣авий барива д̣д̣зяяа сагаананаа сабаббад̣аа, над̣взва бод̣хисад̣д̣о бад̣инивад̣д̣зяяа абад̣ваа саммаасамбод̣хим̣. аарохзяяаби жз, махаараажа, гангааяа уд̣агам̣ бад̣исод̣ам̣, над̣взва бод̣хисад̣д̣о бад̣инивад̣д̣зяяа абад̣ваа саммаасамбод̣хим̣; висуссзяяаби жз, махаараажа, махаасамуд̣д̣о абаримид̣ажалад̣харо гобад̣з уд̣агам̣ вияа, над̣взва бод̣хисад̣д̣о бад̣инивад̣д̣зяяа абад̣ваа саммаасамбод̣хим̣; палзяяаби жз, махаараажа, синзрубаббад̣араажаа сад̣ад̣хаа ваа сахассад̣хаа ваа, над̣взва бод̣хисад̣д̣о бад̣инивад̣д̣зяяа абад̣ваа саммаасамбод̣хим̣; бад̣зяяумби жз, махаараажа, жанд̣имасуурияаа сад̣аарагаа лзд̣д̣у вияа чамааяам̣, над̣взва бод̣хисад̣д̣о бад̣инивад̣д̣зяяа абад̣ваа саммаасамбод̣хим̣; сам̣вад̣д̣зяяаби жз, махаараажа, аагаасо гиланжамива, над̣взва бод̣хисад̣д̣о бад̣инивад̣д̣зяяа абад̣ваа саммаасамбод̣хим̣. гим̣ гаарад̣аа? бад̣аалид̣ад̣д̣аа саббабанд̣ханаана’’нд̣и.

‘‘бханд̣з наагасзна, гад̣и логз бандханааний’’д̣и? ‘‘д̣аса ко банимаани, махаараажа, логз бандханаани, язхи бандханзхи бад̣д̣хаа сад̣д̣аа на нигкаманд̣и, нигкамид̣ваби бад̣инивад̣д̣анд̣и. гад̣амаани д̣аса? маад̣аа, махаараажа, логз бандханам̣, бид̣аа, махаараажа, логз бандханам̣, бхарияаа, махаараажа, логз бандханам̣, буд̣д̣аа, махаараажа, логз бандханам̣, наад̣ий, махаараажа, логз бандханам̣, мид̣д̣ам̣, махаараажа, логз бандханам̣, д̣ханам̣,

махаараажа̇, логз ḅандх̣ханаṃ, лаабхасаггааро, махаараажа̇ , логз ḅандх̣ханаṃ, иссарияṃ, махаараажа̇, логз ḅандх̣ханаṃ, ба̃нжа гаамаġуṇаа, махаараажа̇, логз ḅандх̣ханаṃ, имаани ко махаараажа̇ д̣аса логз ḅандх̣ханаани, язхи ḅандх̣ханзхи ḅаддх̣хаа садд̣аа на нигкаманд̣и, нигкамид̣вааби бадиниваддаанд̣и, д̣аани д̣аса ḅандх̣ханаани ḅодх̣хисадд̣асса чиннаани бад̣аалид̣аани, д̣асмаа, махаараажа̇, ḅодх̣хисадд̣о на бадиниваддад̣ий''д̣и.

''бханд̣з нааġасзна, яад̣и ḅодх̣хисадд̣о уббаннз арад̣ижидд̣з д̣звад̣аяа важанзна абарибаггз ñааṇз абарибаггаая ḅодх̣хияаа нзгкаммамабхинигкандо, гиṃ д̣асса д̣уггарагааригаая гад̣аая, нану наама саḅḅабхагкзна бхавид̣аḅḅаṃ ñааṇабарибаагаṃ ааġамаяамаанзнаа''д̣и?

''д̣аса ко банимз, махаараажа̇, буġġалаа логасмиṃ о̃ññаад̣аа ава̃ññаад̣аа хийḷид̣аа кийḷид̣аа ġарахид̣аа барибхууд̣аа ажидд̣ийгад̣аа. гад̣амз д̣аса? ид̣ṫий, махаараажа̇, вид̣хаваа логасмиṃ о̃ññаад̣аа ава̃ññаад̣аа хийḷид̣аа кийḷид̣аа ġарахид̣аа барибхуудаа ажидд̣ийгад̣аа. д̣уḅḅало, махаараажа̇, буġġало…бз… амидд̣а̃ñаад̣и, махаараажа̇, буġġало…бз… махаġгхасо, махаараажа̇, буġġало…бз… аġаругулаваасиго, махаараажа̇, буġġало…бз… баабамидд̣о, махаараажа̇, буġġало…бз… д̣ханахийно, махаараажа̇, буġġало…бз… аажаарахийно, махаараажа̇, буġġало…бз… гаммахийно, махаараажа̇, буġġало…бз… баяоġахийно, махаараажа̇, буġġало логасмиṃ о̃ññаад̣о ава̃ññаад̣о хийḷид̣о кийḷид̣о ġарахид̣о барибхууд̣о ажидд̣ийгад̣о. имз ко, махаараажа̇, д̣аса буġġалаа логасмиṃ о̃ññаад̣аа ава̃ññаад̣аа хийḷид̣аа кийḷид̣аа ġарахид̣аа барибхуудаа ажидд̣ийгад̣аа. имаани ко, махаараажа̇, д̣аса таанаани ануссарамаанасса ḅодх̣хисадд̣асса звaṃ са̃ññаа уббажж̇и 'маахаṃ гаммахийно ассаṃ баяоġахийно ġарахид̣о д̣звамануссаанаṃ, яаṃнуунаахаṃ гаммассаамий ассаṃ гаммаġару гаммаад̣хибад̣зяяо гаммасийло гаммад̣хораяхо гамманигзд̣аваа аббамадд̣о вихарзяяа'нд̣и, звaṃ ко, махаараажа̇, ḅодх̣хисадд̣о ñааṇаṃ барибаажзнд̣о д̣уггарагааригаṃ агаасий''д̣и.

''бханд̣з нааġасзна, ḅодх̣хисадд̣о д̣уггарагааригаṃ гаронд̣о звамааха 'на ко банаахаṃ имааяа гадугаая д̣уггарагааригаая ад̣хиġажчаами уд̣д̣аримануссад̣хаммаṃ аламарияа̃ñааṇад̣ассанависзсаṃ, сияаа ну ко а̃ñ̃о маġġо ḅодх̣хаяаа'д̣и. аби ну д̣асмиṃ самаяз ḅодх̣хисадд̣асса маġġаṃ аараḅбха сад̣исаммосо ахосий''д̣и?

''ба̃нжавийсад̣и ко банимз, махаараажа̇, жидд̣ад̣уḅḅалийгараṇаа д̣хаммаа, язхи д̣уḅḅалийгад̣аṃ жидд̣аṃ на саммаа самаад̣хияад̣и аасаваанаṃ каяаая. гад̣амз ба̃нжавийсад̣и? год̣хо, махаараажа̇, жидд̣ад̣уḅḅалийгараṇо д̣хаммо, язна д̣уḅḅалийгад̣аṃ жидд̣аṃ на саммаа самаад̣хияад̣и аасаваанаṃ каяаая, убанаахо…бз… магко…бз… баḷаасо…бз… иссаа…бз… мажчарияаṃ…бз… маяаа…бз… саатзяяаṃ…бз… ṫамбхо…бз… саарамбхо…бз… маано…бз… ад̣имаано …бз… мад̣о…бз… бамаад̣о…бз… ṫинамидд̣хаṃ…бз… д̣анд̣и [нанд̣ий (бий. га.)] …бз… ааласяаṃ…бз… баабамидд̣ад̣аа…бз… руубаа…бз… садд̣аа…бз… ġанд̣хаа…бз… расаа…бз… подтаḅḅаа…бз… куд̣аабибаасаа…бз… арад̣и, махаараажа̇, жидд̣ад̣уḅḅалийгараṇо д̣хаммо, язна д̣уḅḅалийгад̣аṃ жидд̣аṃ на саммаа самаад̣хияад̣и аасаваанаṃ каяаая. имз ко, махаараажа̇, ба̃нжавийсад̣и жидд̣ад̣уḅḅалийгараṇаа д̣хаммаа, язхи д̣уḅḅалийгад̣аṃ жидд̣аṃ на саммаа самаад̣хияад̣и аасаваанаṃ каяаая.

ḅодх̣хисадд̣асса ко, махаараажа̇, куд̣аабибаасаа [куд̣аабибаасаа (сий. бий. га.)] гааяаṃ барияаад̣ияиṃсу, гааяз барияаад̣иннз жидд̣аṃ на саммаа самаад̣хияад̣и аасаваанаṃ каяаая. сад̣асахассаṃ, махаараажа̇, габбаанаṃ [габбз (га.)] жад̣уро жа асаṅкзяяз габбз ḅодх̣хисадд̣о жад̣уннаṃ язва арияасажжаанаṃ абхисамаяаṃ анвзси д̣аасу д̣аасу жа̇ад̣ийсу, гиṃ банасса бажчимз бхавз абхисамаяажа̇ад̣ияаṃ маġġаṃ аараḅбха сад̣исаммосо хзссад̣и? аби жа, махаараажа̇, ḅодх̣хисадд̣асса са̃ññаамадд̣аṃ уббажж̇и 'сияаа ну ко а̃ñ̃о маġġо ḅодх̣хаяаа'д̣и. буḅḅз ко, махаараажа̇, ḅодх̣хисадд̣о згамаасиго самаано бид̣у саггасса гамманд̣з сийд̣аая жа̇мḅужчаяаяаая сирисаяанз баллаṅгаṃ аабхужид̣ваа нисинно вивижжзва гаамзхи вижижжа агусалзхи д̣хаммзхи савидаггаṃ савижаараṃ вивзгажа̇ṃ бийд̣исукаṃ батамаṃ жхаанаṃ убасамбажжа̇ вихааси…бз… жад̣уд̣ṫаṃ жхаанаṃ убасамбажжа̇ вихаасий''д̣и.
''саад̣ху, бханд̣з нааġасзна, звамзд̣аṃ д̣аṫаа самбад̣ижчаами, ñааṇаṃ барибаажзнд̣о ḅодх̣хисадд̣о д̣уггарагаарагаṃ агаасий''д̣и.

д̣уггарагаарагаба̃нхо д̣уд̣ияо.

3. гусалаагусалаḅалавад̣араба̃нхо

3. ''бханд̣з нааġасзна, гад̣амаṃ ад̣химадд̣аṃ ḅалавад̣араṃ гусалаṃ ваа агусалаṃ ваа''д̣и? ''гусалаṃ, махаараажа̇, ад̣химадд̣аṃ ḅалавад̣араṃ, но д̣аṫаа агусала'нд̣и. ''наахаṃ, бханд̣з нааġасзна, д̣аṃ важанаṃ самбад̣ижчаами 'гусалаṃ ад̣химадд̣аṃ ḅалавад̣араṃ, но д̣аṫаа агусала'нд̣и, д̣иссанд̣и, бханд̣з нааġасзна, ид̣ха бааṇаад̣ибаад̣ино ад̣иннаад̣ааяино гаамзсумижчаажаарино мусааваад̣ино ġаамагхаад̣игаа банṫад̣уусагаа нзгад̣игаа ва̃нжанигаа, саḅḅз д̣з д̣аавад̣агзна баабзна лабханд̣и хадṫажчзд̣аṃ баад̣ажчзд̣аṃ хадṫабаад̣ажчзд̣аṃ гаṇṇажчзд̣аṃ наасажчзд̣аṃ гаṇṇанаасажчзд̣аṃ ḅилаṅгаṫаалигаṃ саṅкамуṇд̣игаṃ раахумукаṃ жо̇д̣имаалигаṃ хадṫабажжо̇д̣игаṃ зрагавадд̣игаṃ жийрагаваасигаṃ зṇзяагаṃ ḅалисамаṃсигаṃ гахаабаṇигаṃ кааraабад̣ажчигаṃ балигхабаривадд̣игаṃ балаалабийтагаṃ д̣ад̣д̣знаби д̣злзна оси̃нжанаṃ сунакзхиби каад̣аабанаṃ жа̇йвасуулааробанаṃ асинааби сийсажчзд̣аṃ, гзжи радд̣иṃ баабаṃ гад̣ваа радд̣иṃ язва вибаагаṃ анубхаванд̣и, гзжи радд̣иṃ гад̣ваа д̣иваа язва анубхаванд̣и, гзжи д̣иваа гад̣ваа д̣иваа язва анубхаванд̣и, гзжи д̣иваа гад̣ваа радд̣иṃ язва анубхаванд̣и, гзжи д̣вз д̣аяо д̣ивасз вийд̣иваддз анубхаванд̣и, саḅḅзби д̣з д̣идтзва д̣хаммз вибаагаṃ анубхаванд̣и. ад̣ṫи бана, бханд̣з нааġасзна, гожи згасса ваа д̣виннаṃ ваа д̣иṇṇаṃ ваа жад̣уннаṃ ваа ба̃нжаннаṃ ваа

д̣асаннаṃ ваа сад̣асса ваа сахассасса ваа сад̣асахассасса ваа сабариваараṃ д̣аанаṃ д̣ад̣ваа д̣идтад̣хаммигаṃ бхоґаṃ ваа яасаṃ ваа сукаṃ ваа анубхавид̣аа сийлзна ваа убосат̣агаммзна ваа’’д̣и?

“ад̣т̣и, махаараажа̇ , жад̣д̣ааро бурисаа д̣аанаṃ д̣ад̣ваа сийлаṃ самаад̣ияид̣ваа убосат̣агаммаṃ гад̣ваа д̣идтзва д̣хаммз д̣знзва сарийрад̣зхзна д̣ид̣асабурз самануббад̣д̣аа’’д̣и [яасаманубад̣д̣аад̣и (сий. бий.)]. “го жа го жа бханд̣з’’д̣и? “манд̣хаад̣аа, махаараажа̇, раажа̇а, ними раажа̇а, саад̣хийно раажа̇а, ґуд̣д̣ило жа ґанд̣хаб̣б̣о’’д̣и.

“бханд̣з нааґасзна, анзгзхи д̣аṃ бхавасахассзхи анд̣арид̣аṃ, д̣виннамбзд̣аṃ амхаагаṃ [д̣ийбид̣аṃ, амхаагамбзд̣аṃ (га.)] барогкаṃ, яад̣и самад̣т̣оси вад̣д̣амаанагз бхавз бхаґавад̣о д̣харамаанагаалз гат̣зхий’’д̣и? “вад̣д̣амаанагзби, махаараажа̇, бхавз буṇṇаго д̣аасо т̣зрасса саарибуд̣д̣асса бхожа̇наṃ д̣ад̣ваа д̣ад̣ахзва сзд̣тид̣таанаṃ ажжхубаґад̣о, со зд̣арахи буṇṇаго сзд̣тийд̣и баṅ̃ṅ̃ааяи, ґобааламаад̣аа д̣звий ад̣д̣ано гзсз виггиṇид̣ваа лад̣д̣хзхи адтахи гахаабаṇзхи т̣зрасса махаагажжаяанасса ад̣д̣адтамагасса биṇд̣абаад̣аṃ д̣ад̣ваа д̣ад̣ахзва раṅ̃ṅ̃о жанд̣абажжо̇д̣асса [уд̣знасса (сий. бий.)] аґґамахзсидтаанаṃ бад̣д̣аа. суббияаа убаасигаа аṅ̃ṅ̃ад̣арасса ґилаанабхигкуно ад̣д̣ано уурумаṃсзна бад̣ижчаад̣анийяаṃ д̣ад̣ваа д̣уд̣ияад̣ивасз язва руулхаваṇаа саṅ̃чавий [сажчавий (сий. бий.)] ароґаа жа̇аад̣аа. маллигаа д̣звий бхаґавад̣о аабхид̣осигаṃ гуммаасабиṇд̣аṃ д̣ад̣ваа д̣ад̣ахзва раṅ̃ṅ̃о госаласса аґґамахзсий жа̇аад̣аа. сумано маалаагааро адтахи суманабубпамуд̣тийхи бхаґаванд̣аṃ буужзд̣ваа д̣аṃ д̣ивасаṃ язва махаасамбад̣д̣иṃ бад̣д̣о. згасаад̣аго б̣раахмаṇо уд̣д̣арасаад̣агзна бхаґаванд̣аṃ буужзд̣ваа д̣аṃ д̣ивасаṃ язва саб̣б̣ад̣тагаṃ лабхи, саб̣б̣збзд̣з, махаараажа̇, д̣идтад̣хаммигаṃ бхоґаṅ̃жа яасаṅ̃жа анубхавиṃсуу’’д̣и.

“бханд̣з нааґасзна, вижинид̣ваа барияз̣сид̣ваа ча жа̇нз язва ад̣д̣асаасий’’д̣и. “аама, махаараажа̇аа’’д̣и. “д̣зна хи, бханд̣з нааґасзна, агусалаṃ язва ад̣химад̣д̣аṃ б̣алавад̣араṃ, но д̣ат̣аа гусалаṃ. ахаṅ̃хи, бханд̣з нааґасзна, згад̣ивасаṃ язва д̣асаби бурисз бассаами баабасса гаммасса вибаагзна суулзсу аароб̣знд̣з, вийсамби д̣иṃсамби жад̣д̣аалийсамби баṅ̃ṅ̃аасамби бурисасад̣амби бурисасахассамби бассаами баабасса гаммасса вибаагзна суулзсу аароб̣знд̣з. нанд̣агуласса, бханд̣з нааґасзна, бхад̣д̣асаало наама сзнаабад̣ибуд̣д̣о ахоси. д̣зна жа раṅ̃ṅ̃аа жанд̣аґуд̣д̣зна саṅґаамо самубаб̣яуулхо ахоси. д̣асмиṃ ко бана, бханд̣з нааґасзна, саṅґаамз убхад̣о б̣алагааяз асийд̣игаб̣анд̣харуубаани ахзсуṃ, згасмиṃ гира сийсагаб̣анд̣хз барибаад̣з [барибуṇṇз (саб̣б̣ад̣т̣а)] згаṃ габ̣анд̣харуубаṃ уд̣тахад̣и, саб̣б̣збзд̣з баабассзва гаммасса вибаагзна анаяаб̣яасанаṃ аабаннаа. иминааби, бханд̣з нааґасзна, гаараṇзна бхаṇаами агусалаṃ язва ад̣химад̣д̣аṃ б̣алавад̣араṃ, но д̣ат̣аа гусала’’нд̣и.

“суяяад̣и, бханд̣з нааґасзна, имасмиṃ б̣уд̣д̣хасаасанз госалзна раṅ̃ṅ̃аа асад̣исад̣аанаṃ д̣инна’’нд̣и? “аама, махаараажа̇, суяяад̣ий’’д̣и. “аби ну ко, бханд̣з нааґасзна, госалараажа̇а д̣аṃ асад̣исаṃ д̣аанаṃ д̣ад̣ваа д̣ад̣онид̣аанаṃ гаṅ̃жи д̣идтад̣хаммигаṃ бхоґаṃ ваа яасаṃ ваа сукаṃ ваа бад̣илабхий’’д̣и [бад̣илабхад̣ийд̣и (га.)]? “на хи, махаараажа̇аа’’д̣и. “яад̣и, бханд̣з нааґасзна, госалараажа̇а зваруубаṃ ануд̣д̣араṃ д̣аанаṃ д̣ад̣вааби на лабхи [на лабхад̣и (га.)] д̣ад̣онид̣аанаṃ гаṅ̃жи д̣идтад̣хаммигаṃ бхоґаṃ ваа яасаṃ ваа сукаṃ ваа, д̣зна хи, бханд̣з нааґасзна, агусалаṃ язва ад̣химад̣д̣аṃ б̣алавад̣араṃ, но д̣ат̣аа гусала’’нд̣и.

“барид̣д̣ад̣д̣аа, махаараажа̇, агусалаṃ киббаṃ бариṇамад̣и, вибулад̣д̣аа гусалаṃ д̣ийгхзна гаалзна бариṇамад̣и, убамааяаби, махаараажа̇, зд̣аṃ убабаригкид̣аб̣б̣аṃ. яат̣аа, махаараажа̇, абаранд̣з жа̇набад̣з гумуд̣абхаṇд̣игаа наама д̣хаṅ̃ṅ̃ажа̇аад̣и маасалуунаа [маасабуураа (га.)] анд̣оґзхаґад̣аа ход̣и, саалаяо чаббаṅ̃жамаасзхи бариṇаманд̣и , гиṃ банзд̣т̣а, махаараажа̇, анд̣араṃ го висзсо гумуд̣абхаṇд̣игааяа жа саалийнаṅ̃жаа’’д̣и? “барид̣д̣ад̣д̣аа, бханд̣з, гумуд̣абхаṇд̣игааяа, вибулад̣д̣аа жа саалийнаṃ. саалаяо, бханд̣з нааґасзна, раажа̇арахаа раажа̇бхожа̇наṃ, гумуд̣абхаṇд̣игаа д̣аасагаммагараанаṃ бхожа̇на’’нд̣и. “звамзва ко, махаараажа̇, барид̣д̣ад̣д̣аа агусалаṃ киббаṃ бариṇамад̣и, вибулад̣д̣аа гусалаṃ д̣ийгхзна гаалзна бариṇамад̣ий’’д̣и.

“яаṃ д̣ад̣т̣а, бханд̣з нааґасзна, киббаṃ бариṇамад̣и, д̣аṃ наама логз ад̣химад̣д̣аṃ б̣алавад̣араṃ, д̣асмаа агусалаṃ б̣алавад̣араṃ, но д̣ат̣аа гусалаṃ. яат̣аа наама, бханд̣з нааґасзна, яо гожи яод̣хо махад̣имахааяуд̣д̣хаṃ бависид̣ваа бад̣исад̣д̣уṃ убагажчагз ґахзд̣ваа аагад̣дхид̣ваа киббад̣араṃ саамино убанзяяа, со яод̣хо логз самад̣т̣о сууро наама. яо жа бхисагго киббаṃ саллаṃ уд̣д̣харад̣и роґамабанзд̣и, со бхисагго чзго наама. яо ґаṇаго сийгхасийгхаṃ ґаṇзд̣ваа киббаṃ д̣ассаяад̣и, со ґаṇаго чзго наама. яо малло киббаṃ бад̣ималлаṃ угкибид̣ваа уд̣д̣аанагаṃ баад̣зд̣и, со малло самад̣т̣о сууро наама. звамзва ко, бханд̣з нааґасзна, яаṃ киббаṃ бариṇамад̣и гусалаṃ ваа агусалаṃ ваа, д̣аṃ логз ад̣химад̣д̣аṃ б̣алавад̣ара’’нд̣и.

“убхаяамби д̣аṃ, махаараажа̇, гаммаṃ самбараааяавзд̣анийяамзва, аби жа ко агусалаṃ саавaжжа̇д̣аааяа каṇзна д̣идтад̣хаммавзд̣анийяаṃ ход̣и, буб̣б̣агзхи, махаараажа̇, гад̣д̣ияахи табид̣о зсо нияамо ‘яо баалаṃ ханад̣и, со д̣аṇд̣аарахо…бз… яо ад̣иннаṃ аад̣ияад̣и…бз… яо барад̣аараṃ ґажчад̣и…бз… яо мусаа бхаṇад̣и…бз… яо ґаамаṃ гхаад̣зд̣и…бз… яо бант̣аṃ д̣уусзд̣и…бз… яо нигад̣иṃ гарод̣и…бз… яо ваṅ̃жанаṃ гарод̣и, со д̣аṇд̣аарахо вад̣хид̣аб̣б̣о чзд̣д̣аб̣б̣о бхзд̣д̣аб̣б̣о ханд̣аб̣б̣о’д̣и. д̣аṃ д̣з убаад̣ааяа вижинид̣ваа вижинид̣ваа д̣аṇд̣знд̣и вад̣хзнд̣и чинд̣анд̣и бхинд̣анд̣и хананд̣и жа, аби ну, махаараажа̇, ад̣т̣и гзхижи табид̣о нияамо ‘яо д̣аанаṃ ваа д̣зд̣и, сийлаṃ ваа рагкад̣и, убосат̣агаммаṃ ваа гарод̣и, д̣асса д̣ханаṃ ваа яасаṃ ваа д̣аад̣аб̣б̣а’нд̣и; аби ну д̣аṃ вижинид̣ваа вижинид̣ваа д̣ханаṃ ваа яасаṃ ваа д̣знд̣и, жорасса гад̣агаммасса вад̣хаб̣анд̣ханаṃ вияаа’’д̣и? “на хи, бханд̣з’’д̣и. “яад̣и, махаараажа̇, д̣аааяагаанаṃ вижинид̣ваа вижинид̣ваа д̣ханаṃ ваа яасаṃ ваа д̣ад̣зяяуṃ, гусаламби д̣идтад̣хаммавзд̣анийяаṃ бхавзяяа, яасмаа жа ко, махаараажа̇, д̣аааяагз на вижинанд̣и ‘д̣ханаṃ ваа яасаṃ ваа

д̣ассаамаа’д̣и, д̣асмаа гусалаṃ на д̣идтад̣хаммавзд̣анийяаṃ. иминаа, махаарааж̇а, гаараṇзна агусалаṃ д̣идтад̣хаммавзд̣анийяаṃ, самбарааязва со ад̣химад̣д̣аṃ ḅалавад̣араṃ взд̣анаṃ взд̣аяад̣ий’’д̣и. ‘‘саад̣ху, бханд̣з наағасзна, д̣аваад̣исзна буд̣д̣химанд̣зна винаа нзсо бан̃хо суниḅḅзтияо, логигаṃ, бханд̣з наағасзна, логуд̣д̣арзна вин̃н̃аабид̣а’’нд̣и.

гусалаагусалаḅалавад̣арабан̃хо д̣ад̣ияо.

4. буḅḅабзд̣аад̣исабан̃хо

4. ‘‘бханд̣з наағасзна, имз д̣ааяагаа д̣аанаṃ д̣ад̣ваа буḅḅабзд̣аанаṃ аад̣исанд̣и [уд̣д̣исанд̣и (га. сий.)] ‘ид̣аṃ д̣зсаṃ баабуṇаад̣уу’д̣и, аби ну д̣з гин̃жи д̣ад̣онид̣аанаṃ вибаагаṃ бад̣илабханд̣ий’’д̣и? ‘‘гзжи, махаарааж̇а, бад̣илабханд̣и, гзжи наббад̣илабханд̣ий’’д̣и. ‘‘гз, бханд̣з, бад̣илабханд̣и, гз наббад̣илабханд̣ий’’д̣и? ‘‘нираяуубабаннаа, махаарааж̇а, наббад̣илабханд̣и, саггаġад̣аа наббад̣илабханд̣и, д̣иражчаанаяониġад̣аа наббад̣илабханд̣и, жад̣уннаṃ бзд̣аанаṃ д̣аяо бзд̣аа наббад̣илабханд̣и ванд̣аасигаа куббибаасино нижж̇хаамад̣аṇхигаа, лабханд̣и бзд̣аа барад̣ад̣д̣уубаж̇ийвино, д̣зби сарамаанаа язва лабханд̣ий’’д̣и.

‘‘д̣зна хи, бханд̣з наағасзна, д̣ааяагаанаṃ д̣аанаṃ висосид̣аṃ [висод̣аṃ (сий. бий.)] ход̣и апалаṃ, язсаṃ уд̣д̣исса гад̣аṃ яад̣и д̣з наббад̣илабханд̣ий’’д̣и? ‘‘на хи д̣аṃ, махаарааж̇а, д̣аанаṃ апалаṃ ход̣и авибаагаṃ, д̣ааяагаа язва д̣асса палаṃ анубхаванд̣ий’’д̣и. ‘‘д̣зна хи, бханд̣з наағасзна, гаараṇзна маṃ сан̃н̃аабзхий’’д̣и. ‘‘ид̣ха, махаарааж̇а, гзжи мануссаа мажчамаṃсасураабхад̣д̣акаж̇ж̇агаани бад̣ияаад̣зд̣ваа н̃аад̣игулаṃ ġажчанд̣и, яад̣и д̣з н̃аад̣агаа д̣аṃ убааяанаṃ на самбад̣ижчзяяуṃ, аби ну д̣аṃ убааяанаṃ висосид̣аṃ ġажчзяяа винассзяяа ваа’’д̣и? ‘‘на хи, бханд̣з, саамигаанаṃ язва д̣аṃ ход̣ий’’д̣и. ‘‘звамзва ко, махаарааж̇а, д̣ааяагаа язва д̣асса палаṃ анубхаванд̣и. яаṫаа бана , махаарааж̇а, бурисо ġаḅḅхаṃ бавид̣то асад̣и бурад̣о нигкаманамукз гзна нигкамзяяаа’’д̣и. ‘‘бавид̣тзнзва бханд̣з’’д̣и. ‘‘звамзва ко, махаарааж̇а, д̣ааяагаа язва д̣асса палаṃ анубхаванд̣ий’’д̣и. ‘‘ход̣у, бханд̣з наағасзна, звамзд̣аṃ д̣аṫаа самбад̣ижчаами, д̣ааяагаа язва д̣асса палаṃ анубхаванд̣и, на маяаṃ д̣аṃ гаараṇаṃ виломзмаад̣и.

‘‘бханд̣з наағасзна, яад̣и имзсаṃ д̣ааяагаанаṃ д̣иннад̣аанаṃ буḅḅабзд̣аанаṃ баабуṇаад̣и, д̣з жа д̣асса вибаагаṃ анубхаванд̣и. д̣зна хи яо баааṇаад̣ибаад̣ий луд̣д̣о лохид̣абааṇий бад̣уд̣таманасан̇ġаббо мануссз гхаад̣зд̣ваа д̣аарунаṃ гаммаṃ гад̣ваа буḅḅабзд̣аанаṃ аад̣исзяяа ‘имасса мз гаммасса вибааго буḅḅабзд̣аанаṃ баабуṇаад̣уу’д̣и, аби ну д̣асса вибааго буḅḅабзд̣аанаṃ баабуṇаад̣ий’’д̣и? ‘‘на хи, махаарааж̇аа’’д̣и.

‘‘бханд̣з наағасзна, го д̣ад̣д̣ṫа хзд̣у гиṃ гаараṇаṃ, язна гусалаṃ баабуṇаад̣и агусалаṃ на баабуṇаад̣ий’’д̣и? ‘‘нзсо, махаарааж̇а, бан̃хо бужчид̣аḅḅо, маа жа д̣ваṃ, махаарааж̇а, ‘висаж̇ж̇аго ад̣д̣ṫий’д̣и абужчид̣аḅḅаṃ бужчи, ‘гисса аагаасо нирааламḅо, гисса ġан̇ġаа уд̣д̣хаммукаа на санд̣ад̣и, гисса имз мануссаа жа д̣иж̇аа жа д̣вибад̣аа миġаа жад̣уббад̣аа’д̣и д̣амби маṃ д̣ваṃ бужчиссасий’’д̣и. ‘‘наахаṃ д̣аṃ, бханд̣з наағасзна, вихзсаабзгко бужчаами, аби жа ниḅḅааханад̣д̣ṫааяа [ниḅḅаанад̣д̣ṫааяа (га.)] санд̣зхасса бужчаами, ḅахуу мануссаа логз ваамаġаамино [баабаġаахино (сяаа.)] вижагкугаа, ‘гинд̣и д̣з од̣аараṃ на лабхзяяу’нд̣и звааахаṃ д̣аṃ бужчаамий’’д̣и. ‘‘на саггаа, махаарааж̇а, саха агад̣зна ананумад̣зна саха баабаṃ гаммаṃ саṃвибхаж̇ид̣уṃ.

‘‘яаṫаа, махаарааж̇а, мануссаа уд̣аганиḅḅааханзна уд̣агаṃ сувид̣уурамби харанд̣и, аби ну, махаарааж̇а, саггаа гханамахаасзлабаḅḅад̣о [баḅḅад̣ад̣о (га.)] ниḅḅааханзна яаṫижчид̣аṃ харид̣у’’нд̣и? ‘‘на хи, бханд̣з’’д̣и. ‘‘звамзва ко, махаарааж̇а, саггаа гусалаṃ саṃвибхаж̇ид̣уṃ, на саггаа агусалаṃ саṃвибхаж̇ид̣уṃ. яаṫаа ваа бана, махаарааж̇а, саггаа д̣злзна бад̣ийбо ж̇аалзд̣уṃ, аби ну, махаарааж̇а, саггаа уд̣агзна бад̣ийбо ж̇аалзд̣у’’нд̣и? ‘‘на хи, бханд̣з’’д̣и. ‘‘звамзва ко, махаарааж̇а, саггаа гусалаṃ саṃвибхаж̇ид̣уṃ, на саггаа агусалаṃ саṃвибхаж̇ид̣уṃ. яаṫаа ваа бана, махаарааж̇а, гассагаа д̣аḷаагад̣о уд̣агаṃ нийхарид̣ваа д̣хан̃н̃аṃ барибаажзнд̣и, аби ну ко, махаарааж̇а, саггаа махаасамуд̣д̣ад̣о уд̣агаṃ нийхарид̣ваа д̣хан̃н̃аṃ барибаажзд̣у’’нд̣и? ‘‘на хи, бханд̣з’’д̣и. ‘‘звамзва ко, махаарааж̇а, саггаа гусалаṃ саṃвибхаж̇ид̣уṃ, на саггаа агусалаṃ саṃвибхаж̇ид̣у’’нд̣и.

‘‘бханд̣з наағасзна, гзна гаараṇзна саггаа гусалаṃ саṃвибхаж̇ид̣уṃ, на саггаа агусалаṃ саṃвибхаж̇ид̣уṃ. гаараṇзна маṃ сан̃н̃аабзхи, наахаṃ анд̣хо анаалого суд̣ваа взд̣иссаамий’’д̣и. ‘‘агусалаṃ, махаарааж̇а, ṫогаṃ, гусалаṃ ḅахугаṃ, ṫогад̣д̣аа агусалаṃ гад̣д̣аараṃ язва барияаад̣ияад̣и, ḅахугад̣д̣аа гусалаṃ сад̣звагаṃ логаṃ аж̇ж̇ход̣д̣ṫарад̣ий’’д̣и. ‘‘обаммаṃ гарохий’’д̣и.

‘‘яаṫаа, махаарааж̇а, барид̣д̣аṃ згаṃ уд̣агаḅинд̣у баṫавияаṃ нибад̣зяяа, аби ну ко д̣аṃ, махаарааж̇а, уд̣агаḅинд̣у д̣асаби д̣вааад̣асаби яож̇анаани аж̇ж̇ход̣д̣ṫарзяяаа’’д̣и? ‘‘на хи, бханд̣з, яад̣д̣ṫа д̣аṃ уд̣агаḅинд̣у нибад̣ид̣аṃ, д̣ад̣д̣ṫзва барияаад̣ияад̣ий’’д̣и. ‘‘гзна гаараṇзна, махаарааж̇аа’’д̣и? ‘‘барид̣д̣ад̣д̣аа, бханд̣з, уд̣агаḅинд̣уссаа’’д̣и. ‘‘звамзва ко, махаарааж̇а, барид̣д̣аṃ агусалаṃ барид̣д̣ад̣д̣аа гад̣д̣аараṃ язва барияаад̣ияад̣и, на саггаа саṃвибхаж̇ид̣уṃ.

‘‘яаṫаа ваа бана, махаарааж̇а, махад̣имахаамзгхо абхивассзяяа д̣аббаяанд̣о д̣хараṇид̣алаṃ, аби ну ко со, махаарааж̇а, махаамзгхо саманд̣ад̣о од̣д̣ṫарзяяаа’’д̣и. ‘‘аама, бханд̣з, буураяид̣ваа со махаамзгхо соḅḅхасара сарид̣асаакааганд̣арабад̣арад̣ахад̣аḷаага [маад̣игаад̣аḷаага (га.)] уд̣баанабогкараṇияо д̣асаби д̣вааад̣асаби яож̇анаани аж̇ж̇ход̣д̣ṫарзяяаа’’д̣и. ‘‘гзна гаараṇзна, махаарааж̇аа’’д̣и? ‘‘маханд̣ад̣д̣аа, бханд̣з, мзгхассаа’’д̣и. ‘‘звамзва ко, махаарааж̇а, гусалаṃ ḅахугаṃ, ḅахугад̣д̣аа саггаа д̣звамануссзхиби саṃвибхаж̇ид̣у’’нд̣и.

‘‘бханд̇з нааг̇асзна, гзна гаарaн̣зна агусалам̣ т̇огам̣ гусалам̣ б̣ахуд̇ара’’нд̇и? ‘‘ид̇ха, махаараажа̇, яо гожи д̣аанам̣ д̣зд̇и, сийлам̣ самаад̣ияад̇и, убосат̇агаммам̣ гарод̇и, со хадто бахадто хасид̇о бамуд̣ид̇о басаннамаанасо взд̣ажаад̇о ход̇и, д̇асса абараабарам̣ бийд̇и уббаж̇ж̇ад̇и, бийд̇иманасса бхияяо бхияяо гусалам̣ бавад̣дхад̇и.

‘‘яат̇аа, махаараажа̇, уд̇абаанз б̣ахусалиласамбун̣н̣з згзна д̣зсзна уд̇агам̣ бависзяяа, згзна нигкамзяяа, нигкаманд̇зби абараабарам̣ уббаж̇ж̇ад̇и, на саггаа ход̇и каяам̣ баабзд̇ум̣. звамзва ко , махаараажа̇, гусалам̣ бхияяо бхияяо бавад̣дхад̇и. вассасад̇зби жз, махаараажа̇, бурисо гад̇ам̣ гусалам̣ ааваж̇ж̇зяяа, ааваж̇ж̇ид̇з ааваж̇ж̇ид̇з бхияяо бхияяо гусалам̣ бавад̣дхад̇и. д̇асса д̇ам̣ гусалам̣ саггаа ход̇и яат̇ижчагзхи сад̣д̇хим̣ сам̣вибхаж̇ид̇ум̣, ид̇амзд̇т̇а, махаараажа̇, гаарaн̣ам̣, язна гаарaн̣зна гусалам̣ б̣ахуд̇арам̣.

‘‘агусалам̣ бана, махаараажа̇, гаронд̇о бажчаа виббад̇исаарий ход̇и, виббад̇исаарино жидд̇ам̣ бад̇илийяад̇и бад̇игуд̇ад̇и бад̇ивад̣д̇ад̇и на самбасаарийяад̇и сожад̇и д̇аббад̇и хааяад̇и кийяад̇и на баривад̣дхад̇и д̇адт̇зва барияаад̣ияад̇и. яат̇аа, махаараажа̇, сугкааяа над̇ияаа махаабул̣инааяа уннад̇ааванад̇ааяа гуд̇иласан̇гуд̇илааяа убарид̇о барид̣д̇ам̣ уд̇агам̣ ааг̇ажчанд̇ам̣ хааяад̇и кийяад̇и на баривад̣дхад̇и д̇адт̇зва барияаад̣ияад̇и. звамзва ко, махаараажа̇, агусалам̣ гаронд̇асса жидд̇ам̣ бад̇илийяад̇и бад̇игуд̇ад̇и бад̇ивад̣д̇ад̇и на самбасаарийяад̇и сожад̇и д̇аббад̇и хааяад̇и кийяад̇и на баривад̣дхад̇и д̇адт̇зва барияаад̣ияад̇и, ид̇амзд̇т̇а, махаараажа̇, гаарaн̣ам̣, язна гаарaн̣зна агусалам̣ т̇ога’’нд̇и. ‘‘саад̇ху, бханд̇з нааг̇асзна, звамзд̇ам̣ д̇ат̇аа самбад̇ижчаамий’’д̇и.

буб̣б̣абзд̇аад̣исабан̃хо жад̇уд̇т̇о.

5. субинабан̃хо

5. ‘‘бханд̇з нааг̇асзна, имасмим̣ логз наранаарияо субинам̣ бассанд̇и галяаан̣амби баабагамби, д̣идтабуб̣б̣амби ад̣идтабуб̣б̣амби, гад̇абуб̣б̣амби агад̇абуб̣б̣амби, кзмамби сабхаяамби, д̣уурзби санд̇игзби, б̣ахувид̇хаанибиби анзгаван̣н̣асахассаани д̇иссанд̇и, гин̃зд̇ам̣ субинам̣ наама, го жзд̇ам̣ бассад̇ий’’д̇и? ‘‘нимидд̇амзд̇ам̣, махаараажа̇, субинам̣ наама, яам̣ жидд̇асса аабаад̇а [аабаат̇а (сий. бий.)] мубаг̇ажчад̇и. чаяимз, махаараажа̇, субинам̣ бассанд̇и, ваад̇иго субинам̣ бассад̇и, бидд̇иго субинам̣ бассад̇и, сзмхиго субинам̣ бассад̇и, д̣звад̇уубасам̣хаарад̇о субинам̣ бассад̇и, самуд̇аажин̣н̣ад̇о субинам̣ бассад̇и, буб̣б̣анимидд̇ад̇о субинам̣ бассад̇и, д̇ад̇ра, махаараажа̇, яам̣ буб̣б̣анимидд̇ад̇о субинам̣ бассад̇и, д̇ам̣ язва сажжам̣, авасзсам̣ мижчаа’’д̇и.

‘‘бханд̇з нааг̇асзна, яо буб̣б̣анимидд̇ад̇о субинам̣ бассад̇и, гим̣ д̇асса жидд̇ам̣ саяам̣ г̇анд̇ваа д̇ам̣ нимидд̇ам̣ вижинаад̇и, д̇ам̣ ваа нимидд̇ам̣ жидд̇асса аабаад̇амубаг̇ажчад̇и, ан̃н̃о ваа ааг̇анд̇ваа д̇асса аарожзд̇ий’’д̇и? ‘‘на, махаараажа̇, д̇асса жидд̇ам̣ саяам̣ г̇анд̇ваа д̇ам̣ нимидд̇ам̣ вижинаад̇и, нааби ан̃н̃о гожи ааг̇анд̇ваа д̇асса аарожзд̇и, ат̇а ко д̇ам̣ язва нимидд̇ам̣ жидд̇асса аабаад̇амубаг̇ажчад̇и. яат̇аа, махаараажа̇, аад̇аасо на саяам̣ гухин̃жи г̇анд̇ваа чааяам̣ вижинаад̇и, нааби ан̃н̃о гожи чааяам̣ аанзд̇ваа аад̇аасам̣ ааробзд̇и [аарожзд̇и (га.)], ат̇а ко яад̇о гуд̇ожи чааяаа ааг̇анд̇ваа аад̇аасасса аабаад̇амубаг̇ажчад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, на д̇асса жидд̇ам̣ саяам̣ г̇анд̇ваа д̇ам̣ нимидд̇ам̣ вижинаад̇и, нааби ан̃н̃о гожи ааг̇анд̇ваа аарожзд̇и, ат̇а ко яад̇о гуд̇ожи нимидд̇ам̣ ааг̇анд̇ваа жидд̇асса аабаад̇амубаг̇ажчад̇ий’’д̇и.

‘‘бханд̇з нааг̇асзна, яам̣ д̇ам̣ жидд̇ам̣ субинам̣ бассад̇и, аби ну д̇ам̣ жидд̇ам̣ ж̇аанаад̇и ‘звам̣ наама вибааго бхависсад̇и кзмам̣ ваа бхаяам̣ ваа’д̇и? ‘‘на хи, махаараажа̇, д̇ам̣ жидд̇ам̣ ж̇аанаад̇и ‘звам̣вибааго бхависсад̇и кзмам̣ ваа бхаяам̣ ваа’д̇и, нимидд̇з бана уббанн̇з ан̃н̃зсам̣ гат̇зд̇и, д̇ад̇о д̇з ад̇т̇ам̣ гат̇знд̇ий’’д̇и.

‘‘ин̇гха, бханд̇з нааг̇асзна, гаарaн̣ам̣ мз д̇ассзхий’’д̇и. ‘‘яат̇аа, махаараажа̇, сарийрз д̇илагаа бийл̣агаа д̇ад̣д̇ууни удтаханд̇и лаабхааяа ваа алаабхааяа ваа, ясааяа ваа аясааяа ваа, нинд̇ааяа ваа басам̣саая ваа, сукааяа ваа д̣угкааяа ваа, аби ну д̇аа, махаараажа̇, бийл̣агаа ж̇аанид̇ваа уббаж̇ж̇анд̇и ‘имам̣ наама маяам̣ ад̇т̇ам̣ нибпаад̇зссаамаа’’’д̇и? ‘‘на хи, бханд̇з, яаад̇исз д̇аа огаасз бийл̣агаа самбхаванд̇и, д̇адт̇а д̇аа бийл̣агаа д̇исваа нзмидд̇агаа б̣яаагаронд̇и ‘звам̣ наама вибааго бхависсад̇ий’’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаараажа̇, яам̣ д̇ам̣ жидд̇ам̣ субинам̣ бассад̇и, на д̇ам̣ жидд̇ам̣ ж̇аанаад̇и ‘звам̣ наама вибааго бхависсад̇и кзмам̣ ваа бхаяам̣ ваа’д̇и, нимидд̇з бана уббанн̇з ан̃н̃зсам̣ гат̇зд̇и, д̇ад̇о д̇з ад̇т̇ам̣ гат̇знд̇ий’’д̇и.

‘‘бханд̇з нааг̇асзна, яо субинам̣ бассад̇и, со нид̣д̇ааяанд̇о, уд̇ааху ж̇ааг̇аранд̇о [ж̇агг̇анд̇о (сий. бий.)] бассад̇ий’’д̇и? ‘‘яо со, махаараажа̇, субинам̣ бассад̇и, на со нид̣д̇ааяанд̇о бассад̇и, нааби ж̇ааг̇аранд̇о бассад̇и. аби жа огганд̇з мид̣д̇хз асамбадд̇з бхаван̇г̇з зд̇т̇анд̇арз субинам̣ бассад̇и. мид̣д̇хасамаарууд̣хасса, махаараажа̇, жидд̇ам̣ бхаван̇г̇аг̇ад̇ам̣ ход̇и, бхаван̇г̇аг̇ад̇ам̣ жидд̇ам̣ наббавад̣д̇ад̇и, аббавад̣д̇ам̣ жидд̇ам̣ сукад̣угкам̣ наббаж̇аанаад̇и, аббад̇ивиж̇аананд̇асса субино на ход̇и, бавад̣д̇амаанз жидд̇з субинам̣ бассад̇и.

‘‘яат̇аа, махаараажа̇, д̇имирз анд̇хагаарз аббабхаасз субарисуд̣д̇хзби аад̇аасз чааяаа на д̇иссад̇и , звамзва ко, махаараажа̇, мид̣д̇хасамаарууд̣хз жидд̇з бхаван̇г̇аг̇ад̇з д̇идтамаанзби сарийрз жидд̇ам̣ аббавад̣д̇ам̣ ход̇и, аббавад̣д̇з жидд̇з субинам̣ на бассад̇и . яат̇аа, махаараажа̇, аад̇аасо, звам̣ сарийрам̣ д̣адтаб̣б̣ам̣; яат̇аа анд̇хагааро, звам̣ мид̣д̇хам̣ д̣адтаб̣б̣ам̣; яат̇аа аалого, звам̣ жидд̇ам̣ д̣адтаб̣б̣ам̣.

“яат̇аа ваа бана, махаараажа̇, махигодт̇адасса суурияасса бабхаа на д̣иссад̇и сандаа язва суурияарасми аббавад̇д̇аа ход̇и, аббавад̇д̇аая суурияарасмияаа аалого на ход̇и, звамзва ко, махаараажа̇, мид̣д̇хасамааруул̣хасса жид̣д̇ам̣ бхаванг̇аг̇адам̣ ход̇и, бхаванг̇аг̇адам̣ жид̣д̇ам̣ наббавад̇д̇ад̇и, аббавад̇д̇з жид̣д̇з субинам̣ на бассад̇и. яат̇аа, махаараажа̇, суурияо, звам̣ сарийрам̣ д̣адтаб̣б̣ам̣; яат̇аа махигодт̇араṇам̣, звам̣ мид̣д̇хам̣ д̣адтаб̣б̣ам̣; яат̇аа суурияарасми, звам̣ жид̣д̇ам̣ д̣адтаб̣б̣ам̣.

“д̣виннам̣, махаараажа̇, сандз̇би сарийрз жид̣д̇ам̣ аббавад̇д̇ам̣ ход̇и, мид̣д̇хасамааруул̣хасса бхаванг̇аг̇ад̇асса сандз̇би сарийрз жид̣д̇ам̣ аббавад̇д̇ам̣ ход̇и, нирод̇хасамаабаннасса сандз̇би сарийрз жид̣д̇ам̣ аббавад̇д̇ам̣ ход̇и, жа̇аг̇аранд̇асса, махаараажа̇, жид̣д̇ам̣ лолам̣ ход̇и вивадам̣ баагадам̣ аниб̣ад̇д̇хам̣, зваруубасса жид̣д̇з нимид̣д̇ам̣ аабаад̇ам̣ на убзд̇и. яат̇аа, махаараажа̇, бурисам̣ вивадам̣ баагадам̣ агирияам̣ арахассам̣ рахассагаамаа бариважж̇знд̇и, звамзва ко, махаараажа̇, жа̇аг̇аранд̇асса д̣иб̣б̣о ад̇т̇о аабаад̇ам̣ на убзд̇и, д̇асмаа жа̇аг̇арандо̇ субинам̣ на бассад̇и. яат̇аа ваа бана, махаараажа̇, бхигкум̣ бхиннааж̇ийвам̣ анааж̇аарам̣ баабамид̣д̇ам̣ д̣уссийлам̣ гусийд̇ам̣ хийнавийрияам̣ гусалаа б̣од̇хибагкияаа д̇хаммаа аабаад̇ам̣ на убзнд̇и, звамзва ко, махаараажа̇, жа̇аг̇аранд̇асса д̣иб̣б̣о ад̇т̇о аабаад̇ам̣ на убзд̇и, д̇асмаа жа̇аг̇арандо̇ субинам̣ на бассад̇ий”д̇и.

“бханд̇з нааг̇асзна, ад̇т̇и мид̣д̇хасса аад̇имажж̇хабарияосаана”нд̇и? “аама, махаараажа̇, ад̇т̇и мид̣д̇хасса аад̇имажж̇хабарияосаана”нд̇и. “гад̇амам̣ аад̇и, гад̇амам̣ мажж̇хам̣, гад̇амам̣ барияосаана”нд̇и? “яо, махаараажа̇, гааяасса онаахо барияонаахо д̣уб̣б̣аляам̣ манд̇ад̇аа агамман̃н̃ад̇аа гааяасса, аяам̣ мид̣д̇хасса аад̇и; яо, махаараажа̇, габинид̣д̇аабарздо̇ вогиṇṇагам̣ жаг̇г̇ад̇и [вогиṇṇадам̣ г̇ажчад̇и (нисяа)], ид̇ам̣ мид̣д̇хасса мажж̇хам̣; бхаванг̇аг̇ад̇и барияосанам̣. мажж̇хуубаг̇адо̇, махаараажа̇, габинид̣д̇аабарздо̇ субинам̣ бассад̇и. яат̇аа, махаараажа̇, гожи яад̇аж̇аарий самаахид̇ажид̣д̇о тид̇ад̇хаммо ажалаб̣уд̣д̇хи бахийнагод̇уухаласад̣д̇ам̣ ванамажж̇хог̇аахидваа сукумам̣ ад̇т̇ам̣ жинд̇аяад̇и, на жа со д̇адт̇а мид̣д̇хам̣ оггамад̇и, со д̇адт̇а самаахидо̇ згаг̇г̇ажид̣д̇о сукумам̣ ад̇т̇ам̣ бадивижж̇хад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, жа̇аг̇аро на мид̣д̇хасамаабанно , мажж̇хуубаг̇адо̇ габинид̣д̇аабарздо̇ субинам̣ бассад̇и. яат̇аа, махаараажа̇, год̇уухаласад̣д̇о, звам̣ жа̇аг̇арам̣ д̣адтаб̣б̣ам̣; яат̇аа вивид̣д̇ам̣ ванам̣, звам̣ габинид̣д̇аабарздо̇ д̣адтаб̣б̣о ; яат̇аа со год̇уухаласад̣д̇ам̣ охааяа мид̣д̇хам̣ виважж̇зд̇ваа мажж̇хад̇д̇абхуудо̇ сукумам̣ ад̇т̇ам̣ бадивижж̇хад̇и, звам̣ жа̇аг̇аро на мид̣д̇хасамаабанно габинид̣д̇аабарздо̇ субинам̣ бассад̇ий”д̇и. “саад̇ху, бханд̇з нааг̇асзна, звамзд̇ам̣ д̇ат̇аа самбадижчаамий”д̇и.

субинабан̃хо бан̃жамо.

6. агааламараṇабан̃хо

6. “бханд̇з нааг̇асзна, яз д̇з сад̣д̇аа маранд̇и, саб̣б̣з д̇з гаалз язва маранд̇и, уд̇ааху агаалзби маранд̇ий”д̇и? “ад̇т̇и, махаараажа̇, гаалзби мараṇам̣, ад̇т̇и агаалзби мараṇа”нд̇и.

“бханд̇з нааг̇асзна, гз гаалз мараṇд̇и, гз агаалз маранд̇ий”д̇и? “д̣идтабуб̣б̣аа бана, махаараажа̇, д̇аяаа амб̣аругкаа ваа жа̇мб̣уругкаа ваа, ан̃н̃асмаа ваа бана паларугкаа палаани бад̇анд̇аани аамаани жа баггаани жаа”д̇и? “аама, бханд̇з”д̇и. “яаани д̇аани, махаараажа̇, палаани ругкадо̇ бад̇анд̇и, саб̣б̣аани д̇аани гаалз язва бад̇анд̇и, уд̇ааху агаалзбий”д̇и? “яаани д̇аани, бханд̇з нааг̇асзна, палаани барибаггаани вилийнаани бад̇анд̇и, саб̣б̣аани д̇аани гаалз бад̇анд̇и. яаани бана д̇аани авасзсаани палаани д̇зсу гаанижи гимивид̣д̇хаани бад̇анд̇и, гаанижи лаг̇ул̣ахад̇аани [сагуṇабахад̇аа (сяаа.), лагудахад̇аани (сий. бий. га.)] бад̇анд̇и, гаанижи ваад̇аббахад̇аани бад̇анд̇и, гаанижи андо̇буудигаани худ̇ваа бад̇анд̇и, саб̣б̣аани д̇аани агаалз бад̇анд̇ий”д̇и. “звамзва ко, махаараажа̇, яз д̇з жа̇раавзг̇ахад̇аа маранд̇и, д̇з язва гаалз маранд̇и, авасзсаа гзжи гаммаббад̇иб̣аал̣хаа маранд̇и, гзжи г̇ад̇иббад̇иб̣аал̣хаа маранд̇и, гзжи гирияаббад̇иб̣аал̣хаа маранд̇ий”д̇и.

“бханд̇з нааг̇асзна, яз д̇з гаммаббад̇иб̣аал̣хаа маранд̇и, язби д̇з г̇ад̇иббад̇иб̣аал̣хаа маранд̇и, язби д̇з гирияаббад̇иб̣аал̣хаа маранд̇и, язби д̇з жа̇раавзг̇аббад̇иб̣аал̣хаа маранд̇и, саб̣б̣з д̇з гаалз язва маранд̇и, яоби маад̇угужчиг̇адо̇ марад̇и, со д̇асса гаало, гаалз язва со марад̇и. яоби вижа̇аад̇агхарз марад̇и, со д̇асса гаало , соби гаалз язва марад̇и. яоби маасиго марад̇и…бз… яоби вассасад̇иго марад̇и, со д̇асса гаало, гаалз язва со марад̇и, д̇зна хи, бханд̇з нааг̇асзна, агаалз мараṇам̣ наама на ход̇и, яз гзжи маранд̇и, саб̣б̣з д̇з гаалз язва маранд̇ий”д̇и.

“сад̣д̇имз , махаараажа̇, вижж̇амаанзби уд̣д̇арим̣ ааяусмим̣ агаалз маранд̇и. гад̇амз сад̣д̇а? жи̇гхажчидо̇, махаараажа̇, бхожа̇нам̣ алабхамаано убахад̇аб̣бханд̇аро вижж̇амаанзби уд̣д̇арим̣ ааяусмим̣ агаалз марад̇и, бибаасидо̇, махаараажа̇, баанийяам̣ алабхамаано барисугкахад̇аяо вижж̇амаанзби уд̣д̇арим̣ ааяусмим̣ агаалз марад̇и, ахинаа д̣адто, махаараажа̇, висавзг̇аабхихадо̇ д̇игижчагам̣ алабхамаано вижж̇амаанзби уд̣д̇арим̣ ааяусмим̣ агаалз марад̇и, висамаасидо̇, махаараажа̇, д̣аяханд̇зсу анг̇абажжанг̇зсу аг̇ад̇ам̣ алабхамаано вижж̇амаанзби уд̣д̇арим̣ ааяусмим̣ агаалз марад̇и, аг̇г̇иг̇адо̇, махаараажа̇, жхаааяамаано ниб̣б̣аабанам̣ алабхамаано вижж̇амаанзби уд̣д̇арим̣ ааяусмим̣ агаалз марад̇и, уд̇агаг̇адо̇, махаараажа̇, бад̇идтам̣ алабхамаано вижж̇амаанзби уд̣д̇арим̣ ааяусмим̣ агаалз марад̇и, сад̣д̇ихадо̇, махаараажа̇, ааб̣аад̇хиго бхисаггам̣ алабхамаано вижж̇амаанзби уд̣д̇арим̣ ааяусмим̣ агаалз марад̇и, имз ко, махаараажа̇, сад̣д̇а вижж̇амаанзби уд̣д̇арим̣ ааяусмим̣ агаалз маранд̇и. д̇ад̇раабаахам̣, махаараажа̇, згам̣сзна вад̇аами.

“адтавидхзна, махаараажа, саддаанаṃ гааланӷирияаа ходи, ваадасамудтаанзна биддасамудтаанзна сзмхасамудтаанзна саннибаадигзна удувибариṇаамзна висамабарихаарзна обаггамигзна гаммавибаагзна, махаараажа, саддаанаṃ гааланӷирияаа ходи. дадра, махаараажа, ядидаṃ гаммавибаагзна гааланӷирияаа, саа язва дадта саамаяигаа [саамааяигаа (га.)] гааланӷирияаа, авасзсаа асаамаяигаа гааланӷирияаади. бхаваді жа –

“‘жигхажчааяа бибаасааяа, ахидадтаа [ахидадто (сий.), ахинаа дадто (бий.)] висзна жа;
аггиудагасаддийхи, агаалз дадта мийяади;
ваадабиддзна сзмхзна, саннибаадзнудуухи жа;
висамобаггамагаммзхи, агаалз дадта мийядий’ди.

“гзжи , махаараажа, саддаа буббз гадзна дзна дзна агусалагаммавибаагзна маранди. идха, махаараажа, яо буббз барз жигхажчааяа маарзди, со бахууни вассасадасахассаани жигхажчааяа барибийлидо чаадо баригиландо сугкамилаадахадаяо бубхугкидо [сугкидо (сий. бий. га.)] висугкидо жхаааяандо аббхандараṃ баридаяхандо жигхажчааяа язва маради дахароби мажжхимоби махаллагоби, идамби дасса саамаяигамараṇаṃ.

“яо буббз барз бибаасааяа маарзди, со бахууни вассасадасахассаани бздо худваа нижжхаамадаṇхиго самаано лууко гисо барисугкидахадаяо бибаасааяа язва маради дахароби мажжхимоби махаллагоби, идамби дасса саамаяигамараṇаṃ.

“яо буббз барз ахинаа даṃсаабздваа маарзди, со бахууни вассасадасахассаани ажагарамукзнзва ажагарамукаṃ гаṇхасаббамукзнзва гаṇхасаббамукаṃ баривадидваа дзхи кааяидакааяидо ахийхи дадто язва маради дахароби мажжхимоби махаллагоби, идамби дасса саамаяигамараṇаṃ.

“яо буббз барз висаṃ дадваа маарзди, со бахууни вассасадасахассаани даяхандзхи анӷабажжанӷзхи бхижжамаанзна сарийрзна гуṇабагандхаṃ вааяандо висзнзва маради дахароби мажжхимоби махаллагоби, идамби дасса саамаяигамараṇаṃ.

“яо буббз барз аггинаа маарзди, со бахууни вассасадасахассаани анӷаарабаббадзнзва анӷаарабаббадаṃ яамависаязнзва яамависаяаṃ баривадидваа даддхавидаддхагаддо аггинаа язва маради дахароби мажжхимоби малаллагоби, идамби дасса саамаяигамараṇаṃ.

“яо буббз барз удагзна маарзди, со бахууни вассасадасахассаани хадавилуддабхаггадуббалагаддо куббхидажиддо [кубхидажиддо (сий. бий.)] удагзнзва [удагз язва (бахуусу)] маради дахароби мажжхимоби махаллагоби, идамби дасса саамаяигамараṇаṃ.

“яо буббз барз саддияаа маарзди, со бахууни вассасадасахассаани чиннабхиннагоддидавигоддидо саддимукасамаахадо саддияаа язва маради дахароби мажжхимоби махаллагоби, идамби дасса саамаяигамараṇаṃ”.

“бхандз нааґасзна, агаалз мараṇаṃ адтийди яаṃ вадзди, инӷха мз дваṃ дадта гаараṇаṃ адидисаади”. “ятаа, махаараажа, махадимахааггигкандхо аадиннадиṇагадтасаакаабалаасо барияаадиннабхагко убаадаанасанӷкаяаа ниббааяади, со агги вужжади ‘анийдиго анубаддаво самаяз ниббудо наамаа’ди, звамзва ко, махаараажа, яо гожи бахууни дивасасахассаани жийвидваа жараажиṇṇо ааяугкаяаа анийдиго анубаддаво маради, со вужжади ‘самаяз мараṇамубагадо’ди.

“ятаа ваа бана, махаараажа, махадимахааггигкандхо аадиннадиṇагадтасаакаабалаасо асса, даṃ абарияаадиннз язва диṇагадтасаакаабалаасз махадимахаамзгхо абхиббавассидваа ниббаабзяяа, аби ну ко, махаараажа, махааггигкандхо самаяз ниббудо наама ходий”ди? “на хи, бхандз”ди. “гисса бана со, махаараажа, бажчимо аггигкандхо буримагзна аггигкандхзна самасамагадиго наахосий”ди? “ааґандугзна, бхандз, мзгхзна бадибийлидо со аггигкандхо асамаяз ниббудо”ди. звамзва ко, махаараажа, яо гожи агаалз маради, со ааґандугзна роґзна бадибийлидо ваадасамудтаанзна ваа биддасамудтаанзна ваа сзмхасамудтаанзна ваа саннибаадигзна ваа удубариṇаамажзна ваа висамабарихааражзна ваа обаггамигзна ваа жигхажчааяа ваа бибаасааяа ваа саббададтзна ваа висамаасидзна ваа аггинаа ваа удагзна ваа саддивзґаббадибийлидо ваа агаалз маради. идамздта, махаараажа, гаараṇаṃ, язна гаараṇзна агаалз мараṇаṃ адти.

“ятаа ваа бана, махаараажа, ґаґанз махадимахаавалаахаго удтахидваа ниннанжа таланжа барибуураяандо абхивассади, со вужжади ‘мзгхо анийдиго анубаддаво вассадий’ди. звамзва ко, махаараажа, яо гожи жираṃ жийвидваа жараажиṇṇо ааяугкаяаа анийдиго анубаддаво маради, со вужжади ‘самаяз мараṇамубагадо’ди.

“ятаа ваа бана, махаараажа, ґаґанз махадимахаавалаахаго удтахидваа андараазва махадаа ваадзна аббхадтаṃ ґажчзяяа, аби ну ко со, махаараажа, махаавалаахаго самаяз виґадо наама ходий”ди? “на хи, бхандз”ди. “гисса бана со, махаараажа, бажчимо валаахаго буримзна валаахагзна самасамагадиго наахосий”ди? “ааґандугзна, бхандз, ваадзна бадибийлидо со валаахаго асамаяаббаддо язва виґадо”ди . “звамзва ко,

махаараажа̇, яо гожи агаалз маради̣, со ааг̇андуgзна рог̇зна бадибийл̣идо̇ ваад̇асамудтаанзна ваа…бз… сад̇д̇ивзг̇аббадибийл̣идо̇ ваа агаалз маради̣. ид̇амздт̇а, махаараажа̇, гаараṇаṃ, язна гаараṇзна агаалз мараṇаṃ адт̇ийди̣.

“ятаа ваа бана, махаараажа̇, б̣алаваа аасийвисо губидо̇ гин̃жид̇зва бурисаṃ д̣аṃсзяяа, д̇асса д̇аṃ висаṃ анийд̇игаṃ анубад̇д̇аваṃ мараṇаṃ баабзяяа, д̇аṃ висаṃ вужжади̣ ‘анийд̇игаманубад̇д̇аваṃ годиг̇ад̇а’нди̣. звамзва ко, махаараажа̇, яо гожи жираṃ жийвидваа жараажиṇṇо ааяугкаяаа анийдиго анубад̇д̇аво маради̣, со вужжади̣ ‘анийдиго анубад̇д̇аво жийвид̇агодиг̇адо̇ саамаяигаṃ мараṇамубаг̇адо̇’ди̣.

“ятаа ваа бана, махаараажа̇, б̣алавад̇аа аасийвисзна д̇адтасса анд̇арааязва аахид̇уṇдиго аг̇ад̇аṃ д̣ад̇ваа ависаṃ гарзяяа, аби ну ко д̇аṃ, махаараажа̇, висаṃ самаяз виг̇ад̇аṃ наама ходи̇й”ди̣? “на хи бханд̇з”ди̣. “гисса бана д̇аṃ, махаараажа̇, бажчимаṃ висаṃ буримагзна висзна самасамаг̇адигаṃ наахосий”ди̣? “ааг̇анд̇уgзна, бханд̇з, аг̇ад̇зна бадибийл̣ид̇аṃ висаṃ агодиг̇ад̇аṃ язва виг̇ад̇а”нди̣. “звамзва ко, махаараажа̇, яо гожи агаалз маради̣, со ааг̇андуgзна рог̇зна бадибийл̣идо̇ ваад̇асамудтаанзна ваа…бз… сад̇д̇ивзг̇аббадибийл̣идо̇ ваа агаалз маради̣. ид̇амздт̇а, махаараажа̇, гаараṇаṃ, язна гаараṇзна агаалз мараṇаṃ адт̇ийди̣.

“ятаа ваа бана, махаараажа̇, иссаасо сараṃ баад̇зяяа, сажз со саро ятаг̇адиг̇аманабат̇амадт̇агаṃ г̇ажчади̣, со саро вужжади̣ ‘анийдиго анубад̇д̇аво ятаг̇адиг̇аманабат̇амадт̇агаṃ г̇адо̇ наамаа’ди̣. звамзва ко, махаараажа̇, яо гожи жираṃ жийвидваа жараажиṇṇо ааяугкаяаа анийдиго анубад̇д̇аво маради̣, со вужжади̣ ‘анийдиго анубад̇д̇аво самаяз мараṇамубаг̇адо̇’ди̣.

“ятаа ваа бана, махаараажа̇, иссаасо сараṃ баад̇зяяа, д̇асса д̇аṃ сараṃ д̇асмиṃ язва каṇз гожи г̇аṇхзяяа, аби ну ко со, махаараажа̇, саро ятаг̇адиг̇аманабат̇амадт̇агаṃ г̇адо̇ наама ходи̇й”ди̣? “на хи, бханд̇з”ди̣. “гисса бана со, махаараажа̇, бажчимо саро буримагзна сарзна самасамаг̇адиго наахосий”ди̣? “ааг̇андуgзна, бханд̇з, г̇ахаṇзна д̇асса сарасса г̇аманаṃ убажчинна”нди̣. “звамзва ко, махаараажа̇, яо гожи агаалз маради̣, со ааг̇андуgзна рог̇зна бадибийл̣идо̇ ваад̇асамудтаанзна ваа…бз… сад̇д̇ивзг̇аббадибийл̣идо̇ ваа агаалз маради̣. ид̇амздт̇а, махаараажа̇, гаараṇаṃ, язна гаараṇзна агаалз мараṇаṃ адт̇ийди̣.

“ятаа ваа бана, махаараажа̇, яо гожи лохамаяаṃ бхааж̇анаṃ аагодзяяа, д̇асса аагодаанзна сад̇д̇о ниб̣б̣ад̇д̇идваа ятаг̇адиг̇аманабат̇амадт̇агаṃ г̇ажчади̣, со сад̇д̇о вужжади̣ ‘анийдиго анубад̇д̇аво ятаг̇адиг̇аманабат̇амадт̇агаṃ г̇адо̇ наамаа’ди̣. звамзва ко, махаараажа̇, яо гожи б̣ахууни д̣ивасасахассаани жийвидваа жараажиṇṇо ааяугкаяаа анийдиго анубад̇д̇аво маради̣, со вужжади̣ ‘анийдиго анубад̇д̇аво самаяз мараṇамубаг̇адо̇’ди̣.

“ятаа ваа бана, махаараажа̇, яо гожи лохамаяаṃ бхааж̇анаṃ аагодзяяа, д̇асса аагодаанзна сад̇д̇о ниб̣б̣ад̇д̇зяяа, ниб̣б̣ад̇д̇з сад̇д̇з ад̇уураг̇ад̇з гожи аамасзяяа, саха аамасанзна сад̇д̇о нируж̇жхзяяа , аби ну ко со, махаараажа̇, сад̇д̇о ятаг̇адиг̇аманабат̇амадт̇агаṃ г̇адо̇ наама ходи̇й”ди̣? “на хи, бханд̇з”ди̣. “гисса бана, махаараажа̇, бажчимо сад̇д̇о буримагзна сад̇д̇зна самасамаг̇адиго наахосий”ди̣? “ааг̇андуgзна, бханд̇з, аамасанзна со сад̇д̇о убарадо̇”ди . “звамзва ко, махаараажа̇, яо гожи агаалз маради̣, со ааг̇андуgзна рог̇зна бадибийл̣идо̇ ваад̇асамудтаанзна ваа…бз… сад̇д̇ивзг̇аббадибийл̣идо̇ ваа агаалз маради̣. ид̇амздт̇а махаараажа̇ гаараṇаṃ, язна гаараṇзна агаалз мараṇаṃ адт̇ийди̣.

“ятаа ваа бана, махаараажа̇, кзд̇д̇з сувируул̣хаṃ д̇хан̃н̃аб̣ийжаṃ саммаа бавад̇д̇амаанзна вассзна од̇ад̇авид̇ад̇ааагиṇṇаб̣ахупалаṃ худваа [удтид̇ааагиṇṇаб̣ахупалаṃ бхавидваа (сяаа.)] сассудтаанасамаяаṃ баабуṇаади̣, д̇аṃ д̇хан̃н̃аṃ вужжади̣ ‘анийдигаманубад̇д̇аваṃ самаяасамбад̇д̇аṃ наама ходи̇й’ди̣. звамзва ко, махаараажа̇, яо гожи б̣ахууни д̣ивасасахассаани жийвидваа жараажиṇṇо ааяугкаяаа анийдиго анубад̇д̇аво маради̣, со вужжади̣ ‘анийдиго анубад̇д̇аво самаяз мараṇамубаг̇адо̇’ди̣.

“ятаа ваа бана, махаараажа̇, кзд̇д̇з сувируул̣хаṃ д̇хан̃н̃аб̣ийжаṃ уд̇агзна вигалаṃ марзяяа, аби ну ко д̇аṃ, махаараажа̇, д̇хан̃н̃аṃ асамаясамбад̇д̇аṃ наама ходи̇й”ди̣? “на хи, бханд̇з”ди̣. “гисса бана д̇аṃ, махаараажа̇, бажчимаṃ д̇хан̃н̃аṃ буримагзна д̇хан̃н̃зна самасамаг̇адигаṃ наахосий”ди̣? “ааг̇андуgзна, бханд̇з, уṇхзна бадибийл̣ид̇аṃ д̇аṃ д̇хан̃н̃аṃ мад̇а”нди̣. “звамзва ко, махаараажа̇, яо гожи агаалз маради̣, со ааг̇андуgзна рог̇зна бадибийл̣идо̇ ваад̇асамудтаанзна ваа…бз… сад̇д̇ивзг̇аббадибийл̣идо̇ ваа агаалз маради̣. ид̇амздт̇а, махаараажа̇, гаараṇаṃ, язна гаараṇзна агаалз мараṇаṃ адт̇ийди̣.

“суд̇аб̣уб̣б̣аṃ бана д̇аяаа, махаараажа̇, ‘самбаннад̇аруṇасассаṃ гимаяо удтахидваа самуулаṃ наасзнд̇ий’”ди̣? “суд̇абуб̣б̣ан̃жзва д̇аṃ, бханд̇з, амхзхи д̣идтабуб̣б̣ан̃жаа”ди̣. “гиṃ ну ко д̇аṃ, махаараажа̇, сассаṃ гаалз надтаṃ, уд̇ааху агаалз надта”нди̣? “агаалз, бханд̇з, яад̣и ко д̇аṃ, бханд̇з, сассаṃ гимаяо на каад̇зяяуṃ, сассуд̇д̇хараṇасамаяаṃ баабуṇзяяаа”ди̣. “гиṃ бана, махаараажа̇, ааг̇андуgзна убагхаад̇зна сассаṃ винассади̣, нирубагхаад̇аṃ сассаṃ сассуд̇д̇хараṇасамаяаṃ баабуṇаад̇ий”ди̣? “аама, бханд̇з”ди̣. “звамзва ко, махаараажа̇, яо гожи агаалз маради̣, со ааг̇андуgзна рог̇зна бадибийл̣идо̇ ваад̇асамудтаанзна ваа…бз… сад̇д̇ивзг̇аббадибийл̣идо̇ ваа маради̣. ид̇амздт̇а, махаараажа̇, гаараṇаṃ, язна гаараṇзна агаалз мараṇаṃ адт̇ийди̣.

“судaбуб̣бaṃ бaнa д̣aяaa, мaхaaрaaжa̓, ‘сaмбaннз сaссз пaлaбхaaрaнaмидз маñжaридaбaдд̓з гaрaгaвaссaṃ нaaмa вaссaжa̓aди нибaдидвaa винaaсзд̓и aпaлaṃ гaродий’д̓и? “судaбуб̣бaн̆жзвa дaṃ, бхaнд̓з, aмхзхи д̓идтaбуб̣бaн̆жaa”д̓и. “aби ну ко дaṃ, мaхaaрaaжa̓, сaссaṃ гaaлз нaдтaṃ, уд̓aaху aгaaлз нaдтa”нд̓и? “aгaaлз, бхaнд̓з, яaд̓и ко дaṃ, бхaнд̓з, сaссaṃ гaрaгaвaссaṃ нa вaссзяa сaссуд̓д̓хaрaṇaсaмaяaṃ бaaбуṇзяяaa”д̓и. “гиṃ бaнa, мaхaaрaaжa̓, aaг̓aнд̓угзнa убaгхaaд̓знa сaссaṃ винaссaд̓и, нирубaгхaaд̓aṃ сaссaṃ сaссуд̓д̓хaрaṇaсaмaяaṃ бaaбуṇaaдий”д̓и? “aaмa, бхaнд̓з”д̓и. “звaмзвa ко, мaхaaрaaжa̓, яо гожи aгaaлз мaрaд̓и, со aaг̓aнд̓угзнa рог̓знa бaдибийḷид̓о вaaд̓aсaмудтaaнзнa вaa бид̓д̓aсaмудтaaнзнa вaa сзмхaсaмудтaaнзнa вaa сaннибaaд̓игзнa вaa уд̓убaриṇaaмaжзнa вaa висaмaбaрихaaрaжзнa вaa обaггaмигзнa вaa жигхaжчaaяa вaa бибaaсaaяa вaa сaббaд̓aдтзнa вaa висaмaaсид̓знa вaa aгг̓инaa вaa уд̓aгзнa вaa сaдд̓ивзг̓aббaдибийḷид̓о вaa aгaaлз мaрaд̓и. яaд̓и бaнa aaг̓aнд̓угзнa рог̓знa бaдибийḷид̓о нa бхaвзяa, сaмaязвa мaрaṇaṃ бaaбуṇзяa. ид̓aмзд̓т̓a, мaхaaрaaжa̓, гaaрaṇaṃ, язнa гaaрaṇзнa aгaaлз мaрaṇaṃ aд̓т̓ий”д̓и.

“aжчaрияaṃ , бхaнд̓з нaaг̓aсзнa, aб̣бхуд̓aṃ бхaнд̓з нaaг̓aсзнa, суд̓aссид̓aṃ гaaрaṇaṃ, суд̓aссид̓aṃ обaммaṃ aгaaлз мaрaṇaссa бaрид̓ийбaнaaяa, ‘aд̓т̓и aгaaлз мaрaṇa’нд̓и уд̓д̓aaнийгaд̓aṃ бaaгaдaṃ гaд̓aṃ вибхуудaṃ гaд̓aṃ, aжид̓д̓aвигкид̓д̓aгоби, бхaнд̓з нaaг̓aсзнa, мaнужо згaмзгзнaби д̓aaвa обaммзнa нидтaṃ г̓aжчзяa ‘aд̓т̓и aгaaлз мaрaṇa’нд̓и , гиṃ бaнa мaнужо сaжзд̓aно? бaтaмобaммзнзвaaхaṃ, бхaнд̓з, сaññaд̓д̓о ‘aд̓т̓и aгaaлз мaрaṇa’нд̓и, aби жa aбaрaaбaрaṃ ниб̣бaaхaнaṃ сод̓угaaмо нa сaмбaдижчи”нд̓и.

aгaaлaмaрaṇaбaн̆хо чaдто.

7. жзд̓ияaбaaдихaaрияaбaн̆хо

7. “бхaнд̓з нaaг̓aсзнa, сaб̣бзсaṃ бaриниб̣буд̓aaнaṃ жзд̓ияз бaaдихийрaṃ ход̓и, уд̓aaху згaжжaaнaṃ язвa ход̓ий”д̓и? “згaжжaaнaṃ, мaхaaрaaжa̓, ход̓и, згaжжaaнaṃ нa ход̓ий”д̓и. “гaд̓aмзсaṃ, бхaнд̓з, ход̓и, гaд̓aмзсaṃ нa ход̓ий”д̓и? “д̓иṇṇaннaṃ, мaхaaрaaжa̓, aññaд̓aрaссa aд̓хидтaaнaa бaриниб̣буд̓aссa жзд̓ияз бaaдихийрaṃ ход̓и. гaд̓aмзсaṃ д̓иṇṇaннaṃ? ид̓хa, мaхaaрaaжa̓, aрaхaa д̓звaмaнуссaaнaṃ aнугaмбaaяa д̓идтaнд̓овa aд̓хидтaaд̓и ‘звaṃнaaмa жзд̓ияз бaaдихийрaṃ ход̓уу’д̓и, д̓aссa aд̓хидтaaнaвaсзнa жзд̓ияз бaaдихийрaṃ ход̓и, звaṃ aрaхaд̓о aд̓хидтaaнaвaсзнa бaриниб̣буд̓aссa жзд̓ияз бaaдихийрaṃ ход̓и.

“бунa жaбaрaṃ, мaхaaрaaжa̓, д̓звaд̓aa мaнуссaaнaṃ aнугaмбaaяa бaриниб̣буд̓aссa жзд̓ияз бaaдихийрaṃ д̓aссзнд̓и ‘иминaa бaaдихийрзнa сaд̓д̓хaммо нижжaсaмбaг̓г̓aхид̓о бхaвиссaд̓и, мaнуссaa жa бaсaннaa гусaлзнa aбхивaд̓д̓хиссaнд̓ий’д̓и, звaṃ д̓звaд̓aaнaṃ aд̓хидтaaнaвaсзнa бaриниб̣буд̓aссa жзд̓ияз бaaдихийрaṃ ход̓и.

“бунa жaбaрaṃ, мaхaaрaaжa̓, ид̓т̓ий вaa бурисо вaa сaд̓д̓хо бaсaнно бaṇд̓ид̓о б̣яaд̓д̓о мзд̓хaaвий б̣уд̓д̓хисaмбaнно яонисо жинд̓aяид̓вaa г̓aнд̓хaṃ вaa мaaлaṃ вaa д̓уссaṃ вaa aññaд̓aрaṃ вaa гин̆жи aд̓хидтaхид̓вaa жзд̓ияз угкибaд̓и ‘звaṃнaaмa ход̓уу’д̓и, д̓aссaби aд̓хидтaaнaвaсзнa бaриниб̣буд̓aссa жзд̓ияз бaaдихийрaṃ ход̓и, звaṃ мaнуссaaнaṃ aд̓хидтaaнaвaсзнa бaриниб̣буд̓aссa жзд̓ияз бaaдихийрaṃ ход̓и.

“имзсaṃ ко, мaхaaрaaжa̓, д̓иṇṇaннaṃ aññaд̓aрaссa aд̓хидтaaнaвaсзнa бaриниб̣буд̓aссa жзд̓ияз бaaдихийрaṃ ход̓и.

“яaд̓и, мaхaaрaaжa̓, д̓зсaṃ aд̓хидтaaнaṃ нa ход̓и, кийṇaaсaвaссaби чaḷaбхиññaссa жзд̓овaсиббaд̓д̓aссa жзд̓ияз бaaдихийрaṃ нa ход̓и, aсaд̓иби , мaхaaрaaжa̓, бaaдихийрз жaрид̓aṃ д̓исвaa субaрисуд̓д̓хaṃ огaббзд̓aб̣бaṃ нидтaṃ г̓aнд̓aб̣бaṃ сaд̓д̓aхид̓aб̣бaṃ ‘субaриниб̣буд̓о aяaṃ б̣уд̓д̓хaбуд̓д̓о’”д̓и. “сaaд̓ху, бхaнд̓з нaaг̓aсзнa, звaмзд̓aṃ д̓aт̓aa сaмбaдижчaaмий”д̓и.

жзд̓ияaбaaдихaaрияaбaн̆хо сaд̓д̓aмо.

8. д̓хaммaaбхисaмaяaбaн̆хо

8. “бхaнд̓з нaaг̓aсзнa, яз д̓з сaммaa бaдибaжжaнд̓и, д̓зсaṃ сaб̣бзсaṃ язвa д̓хaммaaбхисaмaяо ход̓и, уд̓aaху гaссaжи нa ход̓ий”д̓и? “гaссaжи, мaхaaрaaжa̓, ход̓и, гaссaжи нa ход̓ий”д̓и. “гaссa бхaнд̓з ход̓и, гaссa нa ход̓ий”д̓и? “д̓ирaжчaaнaгaд̓aссa, мaхaaрaaжa̓, суббaдибaннaссaaби д̓хaммaaбхисaмaяо нa ход̓и, бзд̓д̓ивисaяуубaбaннaссa…бз… мижчaaд̓идтигaссa…бз… гухaгaссa…бз… мaaд̓угхaaд̓aгaссa…бз… бид̓угхaaд̓aгaссa…бз… aрaхaнд̓aгхaaд̓aгaссa…бз… сaнг̓хaбхзд̓aгaссa…бз… лохид̓уббaaд̓aгaссa…бз… т̓зяясaṃвaaсaгaссa…бз… д̓ид̓т̓ияaбaггaнд̓aссa…бз… бхигкуниd̓уусaгaссa…бз… д̓зрaсaннaṃ г̓aругaaбaд̓д̓ийнaṃ aññaд̓aрaṃ aaбaжжид̓вaa aвудтид̓aссa…бз… бaṇд̓aгaссa…бз… убхaд̓об̣яaн̆жaнaгaссa суббaдибaннaссaaби д̓хaммaaбхисaмaяо нa ход̓и…бз… яоби мaнуссaд̓aхaрaго уунaгaсaд̓д̓aвaссиго, д̓aссa суббaдибaннaссaaби д̓хaммaaбхисaмaяо нa ход̓и. имзсaṃ ко, мaхaaрaaжa̓, соḷaсaннaṃ буг̓г̓aлaaнaṃ суббaдибaннaaнaмби д̓хaммaaбхисaмaяо нa ход̓ий”д̓и.

“бхaнд̓з нaaг̓aсзнa, яз д̓з бaннaрaсa буг̓г̓aлaa вируд̓д̓хaa язвa, д̓зсaṃ д̓хaммaaбхисaмaяо ход̓у вaa мaa вaa ход̓у, aт̓a гзнa гaaрaṇзнa мaнуссaд̓aхaрaгaссa уунaгaсaд̓д̓aвaссигaссa суббaдибaннaссaaби д̓хaммaaбхисaмaяо нa ход̓и?

здт̇а д̇аава бан̃хо бхавад̇и ‘нану наама д̇ахарагасса на рааг̇о ход̇и, на д̇осо ход̇и, на мохо ход̇и, на маано ход̇и, на мижчаад̇идти ход̇и, на арад̇и ход̇и, на гаамавид̇агго ход̇и, амиссид̇о гилзсзхи, со наама д̇ахараго яуд̇д̇о жа бад̇д̇о жа арахад̇и жа жад̇д̇аари сажжаани згабадивзд̇хзна бадивиж̇жхид̇у’’’нд̇и.

‘‘д̇ан̃н̃звздт̇а , махаарааж̇а, гаарап̣ам, язнаахам̣ гаарап̣зна бхап̣аами ‘уунагасад̇д̇авассигасса суббадибаннассааби д̇хаммаабхисамаяо на ход̇ий’д̇и. яад̇и, махаарааж̇а, уунагасад̇д̇авассиго раж̇анийяз раж̇ж̇зяа, д̇уссанийяз д̇уссзяа, моханийяз муяхзяа, мад̇анийяз маж̇ж̇зяа, д̇идтим̣ виж̇аанзяа, радин̃жа арадин̃жа виж̇аанзяа, гусалаагусалам̣ вид̇аггзяа, бхавзяа д̇асса д̇хаммаабхисамаяо, аби жа, махаарааж̇а, уунагасад̇д̇авассигасса жид̇д̇ам̣ аб̣алам̣ д̇уб̣б̣алам̣ барид̇д̇ам̣ аббам̣ т̇огам̣ манд̇ам̣ авибхууд̇ам̣, асан̇кад̇аа ниб̣б̣аанад̇хаад̇у г̇аругаа бхааригаа вибулаа махад̇ий. уунагасад̇д̇авассиго, махаарааж̇а, д̇зна д̇уб̣б̣алзна жид̇д̇зна барид̇д̇агзна манд̇зна авибхууд̇зна на саггод̇и г̇аругам̣ бхааригам̣ вибулам̣ махад̇им̣ асан̇кад̇ам̣ ниб̣б̣аанад̇хаад̇ум̣ бадивиж̇жхид̇ум̣.

‘‘яат̇аа, махаарааж̇а, синзрубаб̣б̣ад̇араажаа г̇аруго бхаариго вибуло махан̇д̇о, аби ну ко д̇ам̣, махаарааж̇а, бурисо ад̇д̇ано баагад̇игзна т̇аамаб̣алавийриязна саггуп̣зяа синзрубаб̣б̣ад̇араажаанам̣ уд̇д̇харид̇у’’нд̇и? ‘‘на хи, бханд̇з’’д̇и. ‘‘гзна гаарап̣зна махаарааж̇аа’’д̇и? ‘‘д̇уб̣б̣алад̇д̇аа, бханд̇з, бурисасса, махан̇д̇ад̇д̇аа синзрубаб̣б̣ад̇араажассаа’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаарааж̇а, уунагасад̇д̇авассигасса жид̇д̇ам̣ аб̣алам̣ д̇уб̣б̣алам̣ барид̇д̇ам̣ аббам̣ т̇огам̣ манд̇ам̣ авибхууд̇ам̣, асан̇кад̇аа ниб̣б̣аанад̇хаад̇у г̇аругаа бхааригаа вибулаа махад̇ий. уунагасад̇д̇авассиго д̇зна д̇уб̣б̣алзна жид̇д̇зна барид̇д̇зна манд̇зна авибхууд̇зна на саггод̇и г̇аругам̣ бхааригам̣ вибулам̣ махад̇им̣ асан̇кад̇ам̣ ниб̣б̣аанад̇хаад̇ум̣ бадивиж̇жхид̇ум̣, д̇зна гаарап̣зна уунагасад̇д̇авассигасса суббадибаннассааби д̇хаммаабхисамаяо на ход̇и.

‘‘яат̇аа ваа бана, махаарааж̇а, аяам̣ махаабат̇авий д̇ийгхаа ааяад̇аа бут̇улаа вид̇т̇ад̇аа висаалаа вид̇т̇ип̣п̣аа вибулаа махан̇д̇аа, аби ну ко д̇ам̣, махаарааж̇а, махаабат̇авим̣ саггаа барид̇д̇агзна уд̇агаб̣инд̇угзна д̇змзд̇ваа уд̇агажигкаллам̣ гаад̇у’’нд̇и? ‘‘на хи, бханд̇з’’д̇и. ‘‘гзна гаарап̣зна, махаарааж̇аа’’д̇и? ‘‘барид̇д̇ад̇д̇аа, бханд̇з, уд̇агаб̣инд̇усса, махан̇д̇ад̇д̇аа махаабат̇авияаа’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаарааж̇а, уунагасад̇д̇авассигасса жид̇д̇ам̣ аб̣алам̣ д̇уб̣б̣алам̣ барид̇д̇ам̣ аббам̣ т̇огам̣ манд̇ам̣ авибхууд̇ам̣, асан̇кад̇аа ниб̣б̣аанад̇хаад̇у д̇ийгхаа ааяад̇аа бут̇улаа вид̇т̇ад̇аа висаалаа вид̇т̇ип̣п̣аа вибулаа махан̇д̇аа. уунагасад̇д̇авассиго д̇зна д̇уб̣б̣алзна жид̇д̇зна барид̇д̇агзна манд̇зна авибхууд̇зна на саггод̇и махад̇им̣ асан̇кад̇ам̣ ниб̣б̣аанад̇хаад̇ум̣ бадивиж̇жхид̇ум̣, д̇зна гаарап̣зна уунагасад̇д̇авассигасса суббадибаннассааби д̇хаммаабхисамаяо на ход̇и.

‘‘яат̇аа ваа бана, махаарааж̇а, аб̣алад̇уб̣б̣алабарид̇д̇ааббат̇огаманд̇агг̇и бхавзяа, аби ну ко, махаарааж̇а, д̇аавад̇агзна манд̇зна агг̇инаа саггаа сад̇звагз логз анд̇хагаарам̣ вид̇хамид̇ваа аалогам̣ д̇ассзд̇у’’нд̇и? ‘‘на хи, бханд̇з’’д̇и. ‘‘гзна гаарап̣зна махаарааж̇аа’’д̇и? ‘‘манд̇ад̇д̇аа, бханд̇з, агг̇исса, логасса махан̇д̇ад̇д̇аа’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаарааж̇а, уунагасад̇д̇авассигасса жид̇д̇ам̣ аб̣алам̣ д̇уб̣б̣алам̣ барид̇д̇ам̣ аббам̣ т̇огам̣ манд̇ам̣ авибхууд̇ам̣, махад̇аа жа авиж̇ж̇анд̇хагаарзна бихид̇ам̣. д̇асмаа д̇уггарам̣ н̃аап̣аалогам̣ д̇ассаяид̇ум̣, д̇зна гаарап̣зна уунагасад̇д̇авассигасса суббадибаннассааби д̇хаммаабхисамаяо на ход̇и.

‘‘яат̇аа ваа бана, махаарааж̇а, аад̇уро гисо ап̣убаримид̇агааяо саалагагими хад̇т̇инаааг̇ам̣ д̇ид̇хаа бабхиннам̣ наваааяад̇ам̣ д̇ивид̇т̇ад̇ам̣ д̇асабарип̣аахам̣ адтарад̇анигам̣ сагадтаанамубаг̇ад̇ам̣ д̇исваа г̇илид̇ум̣ баригаддхзяа, аби ну ко со, махаарааж̇а, саалагагими саггуп̣зяа д̇ам̣ хад̇т̇инаааг̇ам̣ г̇илид̇у’’нд̇и? ‘‘на хи, бханд̇з’’д̇и. ‘‘гзна гаарап̣зна, махаарааж̇аа’’д̇и? ‘‘барид̇д̇ад̇д̇аа, бханд̇з, саалагагимисса, махан̇д̇ад̇д̇аа хад̇т̇инааг̇ассаа’’д̇и. ‘‘звамзва ко, махаарааж̇а, уунагасад̇д̇авассигасса жид̇д̇ам̣ аб̣алам̣ д̇уб̣б̣алам̣ барид̇д̇ам̣ аббам̣ т̇огам̣ манд̇ам̣ авибхууд̇ам̣, махад̇ий асан̇кад̇аа ниб̣б̣аанад̇хаад̇у. со д̇зна д̇уб̣б̣алзна жид̇д̇зна барид̇д̇агзна манд̇зна авибхууд̇зна на саггод̇и махад̇им̣ асан̇кад̇ам̣ ниб̣б̣аанад̇хаад̇ум̣ бадивиж̇жхид̇ум̣, д̇зна гаарап̣зна уунагасад̇д̇авассигасса суббадибаннассааби д̇хаммаабхисамаяо на ход̇ий’’д̇и. ‘‘саад̇ху, бханд̇з наагасзна, звамзд̇ам̣ д̇ат̇аа самбадижчаамий’’д̇и.

д̇хаммаабхисамаяабан̃хо адтамо.

9. зганд̇асуканиб̣б̣аанабан̃хо

9. ‘‘бханд̇з наагасзна, гим̣ зганд̇асукам̣ ниб̣б̣аанам̣, уд̇ааху д̇угкзна мисса’’нд̇и? ‘‘зганд̇асукам̣, махаарааж̇а, ниб̣б̣аанам̣, д̇угкзна амисса’’нд̇и.

‘‘на маяам̣ д̇ам̣, бханд̇з наагасзна, важанам̣ сад̇д̇ахаама ‘зганд̇асукам̣ ниб̣б̣аана’нд̇и, звамздт̇а маяам̣, бханд̇з наагасзна, бажжзма ‘ниб̣б̣аанам̣ д̇угкзна мисса’нд̇и, гаарап̣ан̃жздт̇а убалабхаама ‘ниб̣б̣аанам̣ д̇угкзна мисса’нд̇и. гад̇амам̣ здт̇а гаарап̣ам̣ ? яз д̇з, бханд̇з наагасзна, ниб̣б̣аанам̣ бариязсанд̇и, д̇зсам̣ д̇иссад̇и гааяасса жа жид̇д̇асса жа аад̇аабо барид̇аабо таанажан̇гаманисаж̇ж̇аасаяанаахаарабариг̇г̇ахо мид̇д̇хасса жа убародхо аааяд̇анаанан̃жа бадибийлан̣ам̣ д̇ханад̇хан̃н̃абияан̃аад̇имид̇д̇аббаж̇аханам̣. яз гзжи логз сукид̇аа сукасамаббид̇аа, д̇з саб̣б̣зби бан̃жахи гаамаг̇уп̣зхи аааяд̇анз рамзнд̇и б̣руухзнд̇и, манаабигаманаабигаб̣ахувид̇хасубханимид̇д̇зна руубзна жагкум̣ рамзнд̇и б̣руухзнд̇и, манаабигаманаабигаг̇ийд̇аваад̇ид̇аб̣ахувид̇хасубханимид̇д̇зна сад̇д̇зна сод̇ам̣ рамзнд̇и б̣руухзнд̇и, манаабигаманаабигабубпапалабад̇д̇ад̇ажамууласаараб̣ахувид̇хасубханимид̇д̇зна г̇анд̇хзна гхаанам̣

рамзнд̇и б̣руухзнд̇и, манаабигаманаабигакаж̇ж̇абхож̇ж̇алзяябзяясааянийябаб̣ахувид̇хасубханимид̇д̇зна расзна ж̇ивхам̣ рамзнд̇и б̣рухзнд̇и, манаабигаманаабигасан̣хасукумамуд̇умад̇д̇аваб̣ахувид̇хасубханимид̇д̇зна пассзна гааям̣ рамзнд̇и б̣руухзнд̇и, манаабигаманаабигагаляаан̣абаабагасубхаасубхаб̣ахувид̇хавид̇аггаманасигаарзна манам̣ рамзнд̇и б̣руухзнд̇и. д̇умхз д̇ам̣ жагкусод̇агхаанаж̇ивхаагааяаманоб̣рууханам̣ ханат̇а убаханат̇а, чиндат̇а убажчиндат̇а, рунд̇хат̇а убарундхат̇а. д̇зна гааяоби баридабади, жид̇д̇амби баридабади, гааяз баридад̇д̇з гааяигад̇угкавзд̇анам̣ взд̇ияади, жид̇д̇з баридад̇д̇з жзд̇асигад̇угкавзд̇анам̣ взд̇аяади. нану мааг̇андияоби [маагандияоби (сий. бий.)] бариб̣б̣аажаго бхаг̇авандам̣ г̇арахамаано звамааха ‘бхуунаху [бхуудахажжо (бий.), бхуунахажжо (га.)] саман̣о г̇од̇амо’д̇и. ид̇амзд̇т̇а гаараṇам̣, язнаахам̣ гаараṇзна б̣рууми ‘ниб̣б̣аанам̣ д̇угкзна мисса’’нд̇и.

‘‘на хи, махаарааж̇а, ниб̣б̣аанам̣ д̇угкзна миссам̣, згандасукам̣ ниб̣б̣аанам̣. яам̣ бана д̇вам̣, махаарааж̇а , б̣рууси ‘ниб̣б̣аанам̣ д̇угка’нд̇и, нзд̇ам̣ д̇угкам̣ ниб̣б̣аанам̣ наама, ниб̣б̣аанасса бана сажчигирияааяа буб̣б̣абхааг̇о зсо, ниб̣б̣аанабарияззсанам̣ зд̇ам̣, згандасукам̣ язва, махаарааж̇а, ниб̣б̣аанам̣, на д̇угкзна миссам̣. зд̇т̇а гаараṇам̣ вад̇аами. ад̇т̇и, махаарааж̇а, раааж̇уунам̣ раж̇ж̇асукам̣ наамаа’’д̇и? ‘‘аама, бханд̇з, ад̇т̇и раааж̇уунам̣ раж̇ж̇асука’’нд̇и. ‘‘аби ну ко д̇ам̣, махаарааж̇а, раж̇ж̇асукам̣ д̇угкзна мисса’’нд̇и? ‘‘на хи, бханд̇з’’д̇и. ‘‘гисса бана д̇з, махаарааж̇а, раааж̇аано бажжанд̇з губид̇з д̇зсам̣ бажжанд̇аниссид̇аанам̣ бадисзд̇хааяа амажжзхи бариṇаааягзхи бхадзхи б̣аладт̇зхи баривуд̇аа бавaасам̣ г̇анд̇ваа д̇ам̣самагасаваад̇аад̇абабадибийлидаа самависамз барид̇хааванд̇и, махаааяуд̇д̇хан̄жа гаронд̇и, ж̇ийвид̇асам̣саян̄жа баабуṇанд̇ий’’д̇и? ‘‘нзд̇ам̣, бханд̇з наааг̇асзна, раж̇ж̇асукам̣ наама, раж̇ж̇асукасса барияззсанааяа буб̣б̣абхааг̇о зсо, д̇угкзна, бханд̇з наааг̇асзна, раааж̇аано раж̇ж̇ам̣ барияззсид̇ваа раж̇ж̇асукам̣ анубхаванд̇и, звам̣, бханд̇з наааг̇асзна, раж̇ж̇асукам̣ д̇угкзна амиссам̣, ан̄н̄ам̣ д̇ам̣ раж̇ж̇асукам̣, ан̄н̄ам̣ д̇угка’’нд̇и. ‘‘звамзва ко, махаарааж̇а, згандасукам̣ ниб̣б̣аанам̣, на д̇угкзна миссам̣. яз бана д̇ам̣ ниб̣б̣аанам̣ барияззсанд̇и, д̇з гааяан̄жа жид̇д̇ан̄жа аад̇аабзд̇ваа т̣аанажанг̇аманисаж̇ж̇аасаяанаахаарам̣ бариг̇г̇ахзд̇ваа мид̇д̇хам̣ убарунд̇хид̇ваа ааяад̇анаани бадибийлзд̇ваа гааяан̄жа ж̇ийвид̇ан̄жа барижжаж̇ид̇ваа д̇угкзна ниб̣б̣аанам̣ барияззсид̇ваа згандасукам̣ ниб̣б̣аанам̣ анубхаванд̇и, нихад̇абажжаамид̇д̇аа вияа раааж̇аано раж̇ж̇асукам̣. звам̣, махаарааж̇а, згандасукам̣ ниб̣б̣аанам̣, на д̇угкзна миссам̣, ан̄н̄ам̣ ниб̣б̣аанам̣, ан̄н̄ам̣ д̇угканд̇и.

‘‘абарамби , махаарааж̇а, уд̇д̇арим̣ гаараṇам̣ суṇохи згандасукам̣ ниб̣б̣аанам̣, на д̇угкзна миссам̣, ан̄н̄ам̣ д̇угкам̣, ан̄н̄ам̣ ниб̣б̣аананд̇и. ад̇т̇и, махаарааж̇а, аажарияаанам̣ сиббаванд̇аанам̣ сиббасукам̣ наамаа’’д̇и? ‘‘аама, бханд̇з, ад̇т̇и аажарияаанам̣ сиббаванд̇аанам̣ сиббасука’’нд̇и. ‘‘аби ну ко д̇ам̣, махаарааж̇а, сиббасукам̣ д̇угкзна мисса’’нд̇и? ‘‘на хи, бханд̇з’’д̇и. ‘‘гисса бана д̇з, махаарааж̇а, аажарияаа [ид̇ам̣ бад̇ам̣ сий. бий. бод̇т̇агзсу над̇т̇и] аажарияаанам̣ абхиваад̇анабажжудтаанзна уд̇агаахараṇагхарасаммаж̇ж̇анад̇анд̇агадтамукод̇агаануббад̇аанзна ужчидтабадиг̇г̇ахаṇаужчаад̇ананахаабанабаад̇абаригаммзна сагажид̇д̇ам̣ нигкибид̇ваа баражид̇д̇аануваддзнзна д̇угкасзяяаааяа висамабхож̇анзна гааям̣ аад̇аабзнд̇ий’’д̇и? ‘‘нзд̇ам̣, бханд̇з наааг̇асзна, сиббасукам̣ наама, сиббабарияззсанааяа буб̣б̣абхааг̇о зсо, д̇угкзна, бханд̇з наааг̇асзна, аажарияаа сиббам̣ барияззсид̇ваа сиббасукам̣ анубхаванд̇и, звам̣, бханд̇з наааг̇асзна, сиббасукам̣ д̇угкзна амиссам̣, ан̄н̄ам̣ д̇ам̣ сиббасукам̣, ан̄н̄ам̣ д̇угка’’нд̇и. ‘‘звамзва ко, махаарааж̇а, згандасукам̣ ниб̣б̣аанам̣, на д̇угкзна миссам̣. яз бана д̇ам̣ ниб̣б̣аанам̣ барияззсанд̇и, д̇з гааяан̄жа жид̇д̇ан̄жа аад̇аабзд̇ваа т̣аанажанг̇аманисаж̇ж̇аасаяанаахаарам̣ бариг̇г̇ахзд̇ваа мид̇д̇хам̣ убарунд̇хид̇ваа ааяад̇анаани бадибийлзд̇ваа гааяан̄жа ж̇ийвид̇ан̄жа барижжаж̇ид̇ваа д̇угкзна ниб̣б̣аанам̣ барияззсид̇ваа згандасукам̣ ниб̣б̣аанам̣ анубхаванд̇и, аажарияаа вияа сиббасукам̣. звам̣, махаарааж̇а, згандасукам̣ ниб̣б̣аанам̣, на д̇угкзна миссам̣, ан̄н̄ам̣ д̇угкам̣, ан̄н̄ам̣ ниб̣б̣аана’’нд̇и. ‘‘саад̇ху, бханд̇з наааг̇асзна, звамзд̇ам̣ д̇ат̇аа самбадижчаамий’’д̇и.

згандасуканиб̣б̣аанабан̄хо навамо.

10. ниб̣б̣аанаруубасаṇтаанабан̄хо

10. ‘‘бханд̇з наааг̇асзна, ‘ниб̣б̣аанам̣ ниб̣б̣аана’нд̇и яам̣ вад̇зси, саггаа бана д̇асса ниб̣б̣аанасса руубам̣ ваа саṇтаанам̣ ваа ваям̣ ваа бамааṇам̣ ваа обаммзна ваа гаараṇзна ваа хзд̇унаа ваа наязна ваа убад̇ассаяид̇у’’нд̇и? ‘‘аббадибхааг̇ам̣, махаарааж̇а, ниб̣б̣аанам̣, на саггаа ниб̣б̣аанасса руубам̣ ваа саṇтаанам̣ ваа ваям̣ ваа бамааṇам̣ ваа обаммзна ваа гаараṇзна ваа хзд̇унаа ваа наязна ваа убад̇ассаяид̇у’’нд̇и. ‘‘зд̇амбаахам̣, бханд̇з наааг̇асзна, на самбадижчаами, яам̣ ад̇т̇ид̇хаммасса ниб̣б̣аанасса руубам̣ ваа саṇтаанам̣ ваа ваям̣ ваа бамааṇам̣ ваа обаммзна ваа гаараṇзна ваа хзд̇унаа ваа наязна ваа абан̄н̄аабанам̣, гаараṇзна мам̣ сан̄н̄аабзхий’’д̇и. ‘‘ход̇у, махаарааж̇а, гаараṇзна д̇ам̣ сан̄н̄аабзссаами. ад̇т̇и, махаарааж̇а, махаасамуд̇д̇о наамаа’’д̇и? ‘‘аама, бханд̇з, ад̇т̇зсо махаасамуд̇д̇о’’д̇и. ‘‘сажз д̇ам̣, махаарааж̇а, гожи звам̣ бужчзяяа ‘гид̇д̇агам̣, махаарааж̇а, махаасамуд̇д̇з уд̇агам̣, гад̇и бана д̇з сад̇д̇аа, яз махаасамуд̇д̇з бадивасанд̇ий’д̇и, звам̣ будто д̇вам̣, махаарааж̇а, гинд̇и д̇асса б̣яаагарзяяаасий’’д̇и? ‘‘сажз мам̣, бханд̇з, гожи звам̣ бужчзяяа ‘гид̇д̇агам̣, махаарааж̇а, махаасамуд̇д̇з уд̇агам̣, гад̇и бана д̇з сад̇д̇аа, яз махаасамуд̇д̇з бадивасанд̇ий’д̇и, д̇амахам̣, бханд̇з, звам̣ вад̇зяяам̣ ‘абужчид̇аб̣б̣ам̣ мам̣ д̇вам̣ амбхо буриса бужчаси, нзсаа бужчаа гзнажи бужчид̇аб̣б̣аа, табанийяо зсо бан̄хо. авибхад̇д̇о логагкааяигзхи махаасамуд̇д̇о, на саггаа махаасамуд̇д̇з уд̇агам̣ бариминид̇ум̣ сад̇д̇аа ваа яз д̇ад̇т̇а ваасамубаг̇ад̇аад̇и звaахам̣ бханд̇з д̇асса бадиважанам̣ д̇ад̇зяяа’’’нд̇и.

‘‘гисса бана, д̇вам̣ махаарааж̇а, ад̇т̇ид̇хаммз махаасамуд̇д̇з звам̣ бадиважанам̣ д̇ад̇зяяааси, нану виг̇аṇзд̇ваа [минид̇ваа (га.)] д̇асса аажигкид̇аб̣б̣ам̣ ‘зд̇д̇агам̣ махаасамуд̇д̇з уд̇агам̣, зд̇д̇агаа жа сад̇д̇аа махаасамуд̇д̇з бадивасанд̇ий’’д̇и? ‘‘на саггаа, бханд̇з, ависаяо зсо бан̄хо’’д̇и.

‘‘ятаа , махаараажа, адтидхаммз язва махаасамуддз на саггаа удагаṃ бариганздуṃ [бариминидуṃ (га.)] саддаа ваа яз дадта ваасамубагадаа, звамзва ко, махаараажа, адтидхаммассзва ниббаанасса на саггаа руубаṃ ваа сантаанаṃ ваа ваяṃ ваа бамаанаṃ ваа обаммзна ваа гааранзна ваа хздунаа ваа наязна ваа убадассаидуṃ, виганзяяа, махаараажа, иддхимаа ждовасиббаддо махаасамуддз удагаṃ дадраасаяз жа садз, на двзва со иддхимаа ждовасиббаддо саггунзяяа ниббаанасса руубаṃ ваа сантаанаṃ ваа ваяṃ ваа бамаанаṃ ваа обаммзна ваа гааранзна ваа хздунаа ваа наязна ваа убадассаидуṃ.

‘‘абарамби, махаараажа, уддариṃ гааранаṃ сунохи, адтидхаммассзва ниббаанасса на саггаа руубаṃ ваа сантаанаṃ ваа ваяṃ ваа бамаанаṃ ваа обаммзна ваа гааранзна ваа хздунаа ваа наязна ваа убадассаидунди. адти, махаараажа, дзвзсу аруубагааяигаа наама дзваа’’ди. ‘‘аама, бхандз, суяяади ‘адти дзвзсу аруубагааяигаа наама дзваа’’’ди. ‘‘саггаа бана, махаараажа, дзсаṃ аруубагааяигаанаṃ дзваанаṃ руубаṃ ваа сантаанаṃ ваа ваяṃ ваа бамаанаṃ ваа обаммзна ваа гааранзна ваа хздунаа ваа наязна ваа убадассаиду’’нди? ‘‘на хи, бхандз’’ди. ‘‘дзна хи, махаараажа, надти аруубагааяигаа дзваа’’ди? ‘‘адти, бхандз, аруубагааяигаа дзваа, на жа саггаа дзсаṃ руубаṃ ваа сантаанаṃ ваа ваяṃ ваа бамаанаṃ ваа обаммзна ваа гааранзна ваа хздунаа ваа наязна ваа убадассаиду’’нди. ‘‘ятаа, махаараажа, адтисаддаанаṃ язва аруубагааяигаанаṃ дзваанаṃ на саггаа руубаṃ ваа сантаанаṃ ваа ваяṃ ваа бамаанаṃ ваа обаммзна ваа гааранзна ваа хздунаа ваа наязна ваа убадассаидуṃ, звамзва ко, махаараажа, адтидхаммассзва ниббаанасса на саггаа руубаṃ ваа сантаанаṃ ваа ваяṃ ваа бамаанаṃ ваа обаммзна ваа гааранзна ваа хздунаа ваа наязна ваа убадассаиду’’нди.

‘‘бхандз наагасзна, ходу згандасукаṃ ниббаанаṃ, на жа саггаа дасса руубаṃ ваа сантаанаṃ ваа ваяṃ ваа бамаанаṃ ваа обаммзна ваа гааранзна ваа хздунаа ваа наязна ваа убадассаидуṃ. адти бана, бхандз, ниббаанасса гунаṃ аннзхи анубавидтаṃ гинжи обамманидассанамадда’’нди? ‘‘саруубадо, махаараажа, надти, гунадо бана саггаа гинжи обамманидассанамаддаṃ убадассаиду’’нди. ‘‘саадху, бхандз наагасзна, ятаахаṃ лабхаами ниббаанасса гунадоби згадзсабаридийбанамаддаṃ, датаа сийгхаṃ бруухи, ниббаабзхи мз хадаяабарилаахаṃ винаяа сийдаламадхураважанамаалудзнаа’’ди.

‘‘бадумасса, махаараажа, зго гуно ниббаанаṃ анубавидто, удагасса двз гунаа, агадасса даяо гунаа, махаасамуддасса жаддааро гунаа, бхожанасса банжа гунаа, аагаасасса даса гунаа, манираданасса даяо гунаа , лохиджанданасса даяо гунаа, саббимандасса даяо гунаа, гирисикарасса банжа гунаа ниббаанаṃ анубавидтаа’’ди.

‘‘бхандз наагасзна, ‘бадумасса зго гуно ниббаанаṃ анубавидто’ди яаṃ вадзси, гадамо бадумасса зго гуно ниббаанаṃ анубавидто’’ди? ‘‘ятаа, махаараажа, бадумаṃ анубалиддаṃ удагзна, звамзва ко, махаараажа, ниббаанаṃ саббагилзсзхи анубалиддаṃ. аяṃ, махаараажа, бадумасса зго гуно ниббаанаṃ анубавидто’’ди.

‘‘бхандз наагасзна, ‘удагасса двз гунаа ниббаанаṃ анубавидтаа’ди яаṃ вадзси, гадамз удагасса двз гунаа ниббаанаṃ анубавидтаа’’ди? ‘‘ятаа, махаараажа, удагаṃ сийдалаṃ барилааханиббаабанаṃ, звамзва ко, махаараажа, ниббаанаṃ сийдалаṃ саббагилзсабарилааханиббаабанаṃ. аяṃ, махаараажа, удагасса батамо гуно ниббаанаṃ анубавидто. буна жабараṃ, махаараажа, удагаṃ гиландадасидабибаасидагхаммаабхидаддаанаṃ жанабасубажаанаṃ бибаасаавинаяанаṃ, звамзва ко, махаараажа, ниббаанаṃ гаамаданхаабхаваданхаавибхаваданхаабибаасаавинаяанаṃ. аяṃ, махаараажа, удагасса дудияо гуно ниббаанаṃ анубавидто. имз ко, махаараажа, удагасса двз гунаа ниббаанаṃ анубавидтаа’’ди.

‘‘бхандз наагасзна, ‘агадасса даяо гунаа ниббаанаṃ анубавидтаа’ди яаṃ вадзси, гадамз агадасса даяо гунаа ниббаанаṃ анубавидтаа’’ди? ‘‘ятаа, махаараажа, агадо висабийлидаанаṃ саддаанаṃ бадисаранаṃ, звамзва ко, махаараажа, ниббаанаṃ гилзсависабийлидаанаṃ саддаанаṃ бадисаранаṃ. аяṃ, махаараажа, агадасса батамо гуно ниббаанаṃ анубавидто. буна жабараṃ, махаараажа, агадо рогаанаṃ андагаро, звамзва ко, махаараажа, ниббаанаṃ саббадугкаанаṃ андагараṃ. аяṃ, махаараажа, агадасса дудияо гуно ниббаанаṃ анубавидто. буна жабараṃ, махаараажа, агадо амадаṃ, звамзва ко, махаараажа, ниббаанаṃ амадаṃ. аяṃ, махаараажа, агадасса дадияо гуно ниббаанаṃ анубавидто. имз ко, махаараажа, агадасса даяо гунаа ниббаанаṃ анубавидтаа’’ди.

‘‘бхандз наагасзна, ‘махаасамуддасса жаддааро гунаа ниббаанаṃ анубавидтаа’ди яаṃ вадзси, гадамз махаасамуддасса жаддааро гунаа ниббаанаṃ анубавидтаа’’ди? ‘‘ятаа, махаараажа, махаасамуддо сунно саббагунабзхи, звамзва ко, махаараажа , ниббаанаṃ суннаṃ саббагилзсагунабзхи. аяṃ, махаараажа , махаасамуддасса батамо гуно ниббаанаṃ анубавидто. буна жабараṃ, махаараажа, махаасамуддо махандо анорабаaро, на барибуурaди саббасавандийхи, звамзва ко, махаараажа, ниббаанаṃ махандаṃ анорабаараṃ, на бууради саббасаддзхи. аяṃ, махаараажа, махаасамуддасса дудияо гуно ниббаанаṃ анубавидто. буна жабараṃ, махаараажа, махаасамуддо махандаанаṃ бхуудаанаṃ аавaасо, звамзва ко, махаараажа, ниббаанаṃ махандаанаṃ арахандаанаṃ вималакийнаасавабалаббаддавасийбхуудамахаабхуудаанаṃ аавaасо. аяṃ, махаараажа, махаасамуддасса дадияо гуно ниббаанаṃ анубавидто. буна жабараṃ, махаараажа, махаасамуддо абаримидавивидхавибулавийжибубпасаṃгусумидо, звамзва ко, махаараажа, ниббаанаṃ абаримидавивидхавибулабарисуддхавижжаавимуддибубпасаṃгусумидаṃ. аяṃ, махаараажа, махаасамуддасса

жадӯдт̇о г̇ӯн̣о ниб̣б̣аанам̣ анубавидто. имз ко, махаараажа̇, махаасамуд̣д̣асса жад̣д̣ааро г̇ӯн̣аа ниб̣б̣аанам̣ анубавидтаа’’д̇и.

‘‘бханд̇з наагасзна, ‘бхожа̇насса бан̃жа г̇ӯн̣аа ниб̣б̣аанам̣ анубавидтаа’д̇и яам̣ вад̇зси, гад̣амз бхожа̇насса бан̃жа г̇ӯн̣аа ниб̣б̣аанам̣ анубавидтаа’’д̇и? ‘‘яат̇аа, махаараажа̇, бхожа̇нам̣ саб̣б̣асад̣д̣аанам̣ ааяудхаарaн̣ам̣, звамзва ко, махаараажа̇, ниб̣б̣аанам̣ сажчигад̣ам̣ жа̇раамаран̣анаасанад̇о ааяудхааран̣ам̣. аяам̣, махаараажа̇, бхожа̇насса батамо г̇ӯн̣о ниб̣б̣аанам̣ анубавидто. буна жабарам̣, махаараажа̇, бхожа̇нам̣ саб̣б̣асад̣д̣аанам̣ б̣алаваддханам̣, звамзва ко, махаараажа̇, ниб̣б̣аанам̣ сажчигад̣ам̣ саб̣б̣асад̣д̣аанам̣ ид̣д̣хиб̣алаваддханам̣. аяам̣, махаараажа̇, бхожа̇насса д̣ӯдияо г̇ӯн̣о ниб̣б̣аанам̣ анубавидто. буна жабарам̣, махаараажа̇, бхожа̇нам̣ саб̣б̣асад̣д̣аанам̣ ван̣н̣ажа̇нанам̣, звамзва ко, махаараажа̇, ниб̣б̣аанам̣ сажчигад̣ам̣ саб̣б̣асад̣д̣аанам̣ г̇ӯн̣аван̣н̣ажа̇нанам̣. аяам̣, махаараажа̇, бхожа̇насса д̣ад̇ияо г̇ӯн̣о ниб̣б̣аанам̣ анубавидто. буна жабарам̣, махаараажа̇, бхожа̇нам̣ саб̣б̣асад̣д̣аанам̣ д̣арат̇авуубасаманам̣, звамзва ко, махаараажа̇, ниб̣б̣аанам̣ сажчигад̣ам̣ саб̣б̣асад̣д̣аанам̣ саб̣б̣агилзсад̣арат̇авуубасаманам̣. аяам̣, махаараажа̇, бхожа̇насса жадӯдт̇о г̇ӯн̣о ниб̣б̣аанам̣ анубавидто. буна жабарам̣, махаараажа̇, бхожа̇нам̣ саб̣б̣асад̣д̣аанам̣ жигхажчаад̣ӯб̣б̣аляабадивинод̣анам̣, звамзва ко, махаараажа̇, ниб̣б̣аанам̣ сажчигад̣ам̣ саб̣б̣асад̣д̣аанам̣ саб̣б̣ад̣ӯгкажигхажчаад̣ӯб̣б̣аляабадивинод̣анам̣. аяам̣, махаараажа̇, бхожа̇насса бан̃жамо г̇ӯн̣о ниб̣б̣аанам̣ анубавидто. имз ко, махаараажа̇, бхожа̇насса бан̃жа г̇ӯн̣аа ниб̣б̣аанам̣ анубавидтаа’’д̇и.

‘‘бханд̇з наагасзна, ‘аагаасасса д̣аса г̇ӯн̣аа ниб̣б̣аанам̣ анубавидтаа’д̇и яам̣ вад̇зси, гад̣амз аагаасасса д̣аса г̇ӯн̣аа ниб̣б̣аанам̣ анубавидтаа’’д̇и? ‘‘яат̇аа, махаараажа̇, аагаасо на жа̇ааяад̇и, на жи̇йяад̇и, на мийяад̇и, на жавад̇и, на уббажжа̇д̇и, д̣ӯббасахо, ажораахаран̣о, аниссид̇о, вихаг̇аг̇амано, нираавaран̣о, ананд̇о. звамзва ко, махаараажа̇, ниб̣б̣аанам̣ на жа̇ааяад̇и, на жи̇йяад̇и , на мийяад̇и, на жавад̇и, на уббажжа̇д̇и, д̣ӯббасахам̣, ажораахаран̣ам̣, аниссид̇ам̣, арияаг̇аманам̣, нираавaран̣ам̣, ананд̇ам̣. имз ко, махаараажа̇, аагаасасса д̣аса г̇ӯн̣аа ниб̣б̣аанам̣ анубавидтаа’’д̇и.

‘‘бханд̇з наагасзна, ‘ман̣ирад̇анасса д̣аяо г̇ӯн̣аа ниб̣б̣аанам̣ анубавидтаа’д̇и яам̣ вад̇зси, гад̣амз ман̣ирад̇анасса д̣аяо г̇ӯн̣аа ниб̣б̣аанам̣ анубавидтаа’’д̇и? ‘‘ят̇аа, махаараажа̇, ман̣ирад̇анам̣ гаамад̣ад̣ам̣, звамзва ко, махаараажа̇, ниб̣б̣аанам̣ гаамад̣ад̣ам̣. аяам̣, махаараажа̇, ман̣ирад̇анасса батамо г̇ӯн̣о ниб̣б̣аанам̣ анубавидто. буна жабарам̣, махаараажа̇, ман̣ирад̇анам̣ хаасагарам̣, звамзва ко, махаараажа̇, ниб̣б̣аанам̣ хаасагарам̣. аяам̣, махаараажа̇, ман̣ирад̇анасса д̣ӯдияо г̇ӯн̣о ниб̣б̣аанам̣ анубавидто. буна жабарам̣, махаараажа̇, ман̣ирад̇анам̣ ужжо̇д̣ад̣д̣агарам̣, звамзва ко, махаараажа̇, ниб̣б̣аанам̣ ужжо̇д̣ад̣д̣агарам̣ [ужжо̇д̣адт̇агарам̣ (сий. бий.), ужжо̇дид̣адт̇агарам̣ (сяаа.)]. аяам̣, махаараажа̇, ман̣ирад̇анасса д̣ад̇ияо г̇ӯн̣о ниб̣б̣аанам̣ анубавидто. имз ко, махаараажа̇, ман̣ирад̇анасса д̣аяо г̇ӯн̣аа ниб̣б̣аанам̣ анубавидтаа’’д̇и.

‘‘бханд̇з наагасзна, ‘лохид̇ажанд̇анасса д̣аяо г̇ӯн̣аа ниб̣б̣аанам̣ анубавидтаа’д̇и яам̣ вад̇зси, гад̣амз лохид̇ажанд̇анасса д̣аяо г̇ӯн̣аа ниб̣б̣аанам̣ анубавидтаа’’д̇и? ‘‘яат̇аа, махаараажа̇, лохид̇ажанд̇анам̣ д̣ӯллабхам̣, звамзва ко, махаараажа̇, ниб̣б̣аанам̣ д̣ӯллабхам̣. аяам̣, махаараажа̇, лохид̇ажанд̇анасса батамо г̇ӯн̣о ниб̣б̣аанам̣ анубавидто. буна жабарам̣, махаараажа̇, лохид̇ажанд̇анам̣ асамасуг̇андхам̣, звамзва ко, махаараажа̇, ниб̣б̣аанам̣ асамасуг̇андхам̣. аяам̣, махаараажа̇, лохид̇ажанд̇анасса д̣ӯдияо г̇ӯн̣о ниб̣б̣аанам̣ анубавидто. буна жабарам̣, махаараажа̇, лохид̇ажанд̇анам̣ сажжа̇набасадт̇ам̣ [саб̣б̣ажа̇набасадт̇ам̣ (сяаа.)], звамзва ко, махаараажа̇, ниб̣б̣аанам̣ арияасажжа̇набасадт̇ам̣. аяам̣, махаараажа̇, лохид̇ажанд̇анасса д̣ад̇ияо г̇ӯн̣о ниб̣б̣аанам̣ анубавидто. имз ко, махаараажа̇, лохид̇ажанд̇анасса д̣аяо г̇ӯн̣аа ниб̣б̣аанам̣ анубавидтаа’’д̇и.

‘‘бханд̇з наагасзна, ‘саббиман̣дасса д̣аяо г̇ӯн̣аа ниб̣б̣аанам̣ анубавидтаа’д̇и яам̣ вад̇зси, гад̣амз саббиман̣дасса д̣аяо г̇ӯн̣аа ниб̣б̣аанам̣ анубавидтаа’’д̇и? ‘‘ят̇аа, махаараажа̇, саббиман̣до ван̣н̣асамбанно, звамзва ко, махаараажа̇, ниб̣б̣аанам̣ г̇ӯн̣аван̣н̣асамбаннам̣. аяам̣, махаараажа̇, саббиман̣дасса батамо г̇ӯн̣о ниб̣б̣аанам̣ анубавидто. буна жабарам̣, махаараажа̇, саббиман̣до г̇андхасамбанно, звамзва ко, махаараажа̇, ниб̣б̣аанам̣ сийлаг̇андхасамбаннам̣. аяам̣, махаараажа̇, саббиман̣дасса д̣ӯдияо г̇ӯн̣о ниб̣б̣аанам̣ анубавидто. буна жабарам̣, махаараажа̇, саббиман̣до расасамбанно, звамзва ко , махаараажа̇, ниб̣б̣аанам̣ расасамбаннам̣. аяам̣, махаараажа̇, саббиман̣дасса д̣ад̇ияо г̇ӯн̣о ниб̣б̣аанам̣ анубавидто. имз ко, махаараажа̇, саббиман̣дасса д̣аяо г̇ӯн̣аа ниб̣б̣аанам̣ анубавидтаа’’д̇и.

‘‘бханд̇з наагасзна, ‘г̇ирисикарасса бан̃жа г̇ӯн̣аа ниб̣б̣аанам̣ анубавидтаа’д̇и яам̣ вад̇зси, гад̣амз г̇ирисикарасса бан̃жа г̇ӯн̣аа ниб̣б̣аанам̣ анубавидтаа’’д̇и? ‘‘яат̇аа, махаараажа̇, г̇ирисикарам̣ ажжуг̇г̇ад̣ам̣, звамзва ко, махаараажа̇, ниб̣б̣аанам̣ ажжуг̇ад̣ам̣. аяам̣, махаараажа̇, г̇ирисикарасса батамо г̇ӯн̣о ниб̣б̣аанам̣ анубавидто. буна жабарам̣, махаараажа̇, г̇ирисикарам̣ ажалам̣, звамзва ко, махаараажа̇, ниб̣б̣аанам̣ ажалам̣. аяам̣, махаараажа̇, г̇ирисикарасса д̣ӯдияо г̇ӯн̣о ниб̣б̣аанам̣ анубавидто. буна жабарам̣, махаараажа̇, г̇ирисикарам̣ д̣ӯрадхирохам̣, звамзва ко, махаараажа̇, ниб̣б̣аанам̣ д̣ӯрадхирохам̣ саб̣б̣агилзсаанам̣. аяам̣, махаараажа̇, г̇ирисикарасса д̣ад̇ияо г̇ӯн̣о ниб̣б̣аанам̣ анубавидто. буна жабарам̣, махаараажа̇, г̇ирисикарам̣ саб̣б̣аб̣ийжа̇анам̣ авируухaнам̣, звамзва ко, махаараажа̇, ниб̣б̣аанам̣ саб̣б̣агилзсаанам̣ авируухaнам̣. аяам̣, махаараажа̇, г̇ирисикарасса жадӯдт̇о г̇ӯн̣о ниб̣б̣аанам̣ анубавидто. буна жабарам̣, махаараажа̇, г̇ирисикарам̣ анунаяаббадигхавиббамуд̣д̣ам̣, звамзва ко, махаараажа̇, ниб̣б̣аанам̣ анунаяаббадигхавиббамуд̣д̣ам̣. аяам̣, махаараажа̇, г̇ирисикарасса бан̃жамо г̇ӯн̣о ниб̣б̣аанам̣ анубавидто . имз ко, махаараажа̇, г̇ирисикарасса бан̃жа г̇ӯн̣аа ниб̣б̣аанам̣ анубавидтаа’’д̇и. ‘‘саад̇ху, бханд̇з наагасзна, звамзд̣ам̣ д̣ат̇аа самбадижчаамий’’д̇и.

ниб̣б̣аанаруубасаṇтаанабаh̃хо д̣асамо.

11. ниб̣б̣аанасажчигараṇабаh̃хо

11. ‘‘бхандз нааġасзна, д̣умхз бхаṇатa ‘ниб̣б̣аанаṃ на адиийд̣аṃ, на анааġад̣аṃ, на бажжуббаннаṃ, на уббаннаṃ на ануббаннаṃ на уббаад̣анийяa’нд̣и. идхa, бхандз нааġасзна, яо гожи саммаабадибанно ниб̣б̣аанаṃ сажчигарод̣и, со уббаннаṃ сажчигарод̣и, уд̣ааху уббаад̣зд̣ваа сажчигарод̣ий’’д̣и? ‘‘яо гожи, махаараажa, саммаабадибанно ниб̣б̣аанаṃ сажчигарод̣и, со на уббаннаṃ сажчигарод̣и, на уббаад̣зд̣ваа сажчигарод̣и, аби жa, махаараажa, ад̣т̣зсаа ниб̣б̣аанад̣хаад̣у, яаṃ со саммаабадибанно сажчигарод̣ий’’д̣и.

‘‘маa, бхандз нааġасзна, имаṃ баh̃хаṃ бадижчаннаṃ гад̣ваа д̣ийбзхи, вивадаṃ баагадаṃ гад̣ваа д̣ийбзхи чанд̣ажаад̣о уссаахажаад̣о, яаṃ д̣з сигкид̣аṃ, д̣аṃ саб̣б̣аṃ зд̣т̣зваагираахи, зд̣т̣ааяаṃ жано саммууḷхо вимад̣ижаад̣о саṃсаяабагканд̣о, бхинд̣зд̣аṃ анд̣од̣осасалла’’нд̣и. ‘‘ад̣т̣зсаа, махаараажa, ниб̣б̣аанад̣хаад̣у санд̣аа сукаа баṇийд̣аа, д̣аṃ саммаабадибанно жинаанусидтияаа саṅкаарз саммасанд̣о баh̃h̃ааяa сажчигарод̣и. яат̣аа, махаараажa, анд̣зваасиго аажарияаанусидтияаа вижжаṃ баh̃h̃ааяa сажчигарод̣и, звамзва ко, махаараажa, саммаабадибанно жинаанусидтияаа баh̃h̃ааяa ниб̣б̣аанаṃ сажчигарод̣и.

‘‘гат̣аṃ бана д̣аṃ ниб̣б̣аанаṃ д̣адтаб̣б̣анд̣и? анийд̣ид̣о нирубад̣д̣авад̣о абхаяад̣о кзмад̣о санд̣ад̣о сукад̣о саад̣ад̣о баṇийд̣ад̣о сужид̣о сийд̣алад̣о д̣адтаб̣б̣аṃ.

‘‘яат̣аа, махаараажa, бурисо б̣ахугадтабуh̃ж̇зна жалид̣агадтид̣зна аġġинаа д̣аяхамаано вааяаамзна д̣ад̣о муh̃жид̣ваа нираġġигогаасаṃ бависид̣ваа д̣адт̣a барамасукаṃ лабхзяяa, звамзва ко, махаараажa, яо саммаабадибанно, со яонисо манасигаарзна б̣яабаġад̣ад̣ивидхаġġисанд̣аабаṃ барамасукаṃ ниб̣б̣аанаṃ сажчигарод̣и. яат̣аа, махаараажa, аġġи, зваṃ д̣ивидхаġġи д̣адтаб̣б̣о; яат̣аа аġġигад̣о бурисо, зваṃ саммаабадибанно д̣адтаб̣б̣о; яат̣аа нираġġигогаасо, зваṃ ниб̣б̣аанаṃ д̣адтаб̣б̣аṃ.

‘‘яат̣аа ваа бана, махаараажa, бурисо ахигуггурамануссагуṇабасарийраваḷаh̃жагодтаасараасиġад̣о гуṇабажад̣ааж̇ад̣ид̣анд̣араманубавидто вааяаамзна д̣ад̣о муh̃жид̣ваа ниггуṇабогаасаṃ бависид̣ваа д̣адт̣a барамасукаṃ лабхзяяa, звамзва ко, махаараажa, яо саммаабадибанно, со яонисо манасигаарзна б̣яабаġад̣агилзсагуṇабаṃ барамасукаṃ ниб̣б̣аанаṃ сажчигарод̣и. яат̣аа, махаараажa, гуṇабаṃ, зваṃ баh̃жa гаамаġуṇаа д̣адтаб̣б̣аа; яат̣аа гуṇабаġад̣о бурисо, зваṃ саммаабадибанно д̣адтаб̣б̣о; яат̣аа ниггуṇабогаасо, зваṃ ниб̣б̣аанаṃ д̣адтаб̣б̣аṃ.

‘‘яат̣аа ваа бана, махаараажa, бурисо бхийд̣о д̣асид̣о гамбид̣о вибарийд̣авиб̣бханд̣ажид̣д̣о вааяаамзна д̣ад̣о муh̃жид̣ваа д̣аḷхаṃ т̣ираṃ ажалаṃ абхаяад̣таанаṃ бависид̣ваа д̣адт̣a барамасукаṃ лабхзяяa, звамзва ко, махаараажa, яо саммаабадибанно, со яонисо манасигаарзна б̣яабаġад̣абхаяасанд̣аасаṃ барамасукаṃ ниб̣б̣аанаṃ сажчигарод̣и. яат̣аа, махаараажa, бхаяаṃ, зваṃ ж̇аад̣иж̇араaḅяaад̣химараṇаṃ бадижжa абараабараṃ бавад̣д̣абхаяаṃ д̣адтаб̣б̣аṃ; яат̣аа бхийд̣о бурисо, зваṃ саммаабадибанно д̣адтаб̣б̣о; яат̣аа абхаяад̣таанаṃ, зваṃ ниб̣б̣аанаṃ д̣адтаб̣б̣аṃ.

‘‘яат̣аа ваа бана, махаараажa, бурисо гилидтамалинагалалагад̣д̣амад̣зсз бад̣ид̣о вааяаамзна д̣аṃ галалагад̣д̣амаṃ абаваахзд̣ваа барисуд̣д̣хавималад̣зсамубаġанд̣ваа д̣адт̣a барамасукаṃ лабхзяяa, звамзва ко, махаараажa, яо саммаабадибанно, со яонисо манасигаарзна б̣яабаġад̣агилзсамалагад̣д̣амаṃ барамасукаṃ ниб̣б̣аанаṃ сажчигарод̣и. яат̣аа, махаараажa, галалаṃ, зваṃ лаабхасаггаарасилого д̣адтаб̣б̣о; яат̣аа галалаġад̣о бурисо, зваṃ саммаабадибанно д̣адтаб̣б̣о; яат̣аа барисуд̣д̣хавималад̣зсо, зваṃ ниб̣б̣аанаṃ д̣адтаб̣б̣аṃ.

‘‘д̣аh̃жa бана ниб̣б̣аанаṃ саммаабадибанно гинд̣и сажчигарод̣и? яо со, махаараажa, саммаабадибанно, со саṅкаараанаṃ бавад̣д̣аṃ саммасад̣и. бавад̣д̣аṃ саммасамаано д̣адт̣a ж̇аад̣иṃ бассад̣и ж̇араṃ бассад̣и б̣яaад̣хиṃ бассад̣и мараṇаṃ бассад̣и, на д̣адт̣a гиh̃жи сукаṃ саад̣аṃ бассад̣и аад̣ид̣оби мажжхад̣оби барияосаанад̣оби. со д̣адт̣a гиh̃жи на ġаяхуубаġаṃ бассад̣и. яат̣аа, махаараажa, бурисо д̣ивасасанд̣ад̣д̣з аяоġуḷз жалид̣з д̣ад̣д̣з гатид̣з аад̣ид̣оби мажжхад̣оби барияосаанад̣оби на гиh̃жи ġаяхуубаġаṃ бад̣зсаṃ бассад̣и, звамзва ко, махаараажa, яо саṅкаараанаṃ бавад̣д̣аṃ саммасад̣и, со бавад̣д̣аṃ саммасамаано д̣адт̣a ж̇аад̣иṃ бассад̣и ж̇араṃ бассад̣и б̣яaад̣хиṃ бассад̣и мараṇаṃ бассад̣и, на д̣адт̣a гиh̃жи сукаṃ саад̣аṃ бассад̣и аад̣ид̣оби мажжхад̣оби барияосаанад̣оби. со д̣адт̣a [ид̣аṃ бад̣ад̣ваяаṃ сий. бий. бод̣т̣агзсу над̣т̣и] на гиh̃жи ġаяхуубаġаṃ бассад̣и, д̣асса ġаяхуубаġаṃ абассанд̣асса жид̣д̣з арад̣и саṇтаад̣и, гааяасмиṃ д̣аахо оггамад̣и, со ад̣ааṇо асараṇо асараṇийбхууд̣о бхавзсу ниб̣б̣инд̣ад̣и.

‘‘яат̣аа, махаараажa, бурисо ж̇алид̣аж̇аалаṃ маханд̣аṃ аġġигканд̣хаṃ бависзяяa, со д̣адт̣a ад̣ааṇо асараṇо асараṇийбхууд̣о аġġимхи ниб̣б̣инд̣зяяa, звамзва ко, махаараажa, д̣асса ġаяхуубаġаṃ абассанд̣асса жид̣д̣з арад̣и саṇтаад̣и, гааяасмиṃ д̣аахо оггамад̣и, со ад̣ааṇо асараṇо асараṇийбхууд̣о бхавзсу ниб̣б̣инд̣ад̣и.

‘‘д̣асса бавад̣д̣з бхаяад̣ассаависса зваṃ жид̣д̣аṃ уббажж̇ад̣и ‘санд̣ад̣д̣аṃ ко банзд̣аṃ бавад̣д̣аṃ самбажж̇алид̣аṃ б̣ахуд̣уггаṃ б̣ахуубааяaасаṃ, яад̣и гожи лабхзт̣a аббавад̣д̣аṃ зд̣аṃ санд̣аṃ зд̣аṃ баṇийд̣аṃ, яад̣ид̣аṃ

саб̣басан̇каарасамат̣о саб̣буубадхибадиниссаг̇г̇о д̣аṇхагкаяо вирааг̇о ниродхо ниб̣баана’нд̣и. ид̣и хзд̣аṃ [хид̣аṃ (сий.), хи ид̣аṃ (бий.)] д̣асса аббавад̣д̣з жид̣д̣аṃ багканд̣ади басийд̣ади бахаṃсаяади д̣усаяади [бахаṃсийяади гухийяади (сий. бий.)]‘бадилад̣д̣хаṃ ко мз ниссараṇа’нд̣и.

‘‘яат̣аа, махаараажа̇, бурисо виббанадто вид̣зсабагкандо ниб̣баахaнамаг̇г̇аṃ д̣исваа д̣ад̣т̣а багканд̣ади басийд̣ади бахаṃсаяади д̣усаяади [бахаṃсийяади гухийяади (сий. бий.)] ‘бадилад̣д̣хо мз ниб̣баахaнамаг̇г̇о’д̣и, звамзва ко, махаараажа̇, бавад̣д̣з бхаяад̣ассаависса аббавад̣д̣з жид̣д̣аṃ багканд̣ади басийд̣ади бахаṃсаяади д̣усаяади [бахаṃсийяади гухийяади (сий. бий.)] ‘бадилад̣д̣хаṃ ко мз ниссараṇа’нд̣и.

‘‘со аббавад̣д̣ад̣т̣ааяа маг̇г̇аṃ ааяуухади г̇авзсади бхаавзд̣и б̣ахулийгароди, д̣асса д̣ад̣ад̣т̣аṃ сад̣и санд̣идтади, д̣ад̣ад̣т̣аṃ вийрияаṃ санд̣идтади, д̣ад̣ад̣т̣аṃ бийд̣и санд̣идтади, д̣асса д̣аṃ жид̣д̣аṃ абараабараṃ манасигародо бавад̣д̣аṃ самад̣иггамидваа аббавад̣д̣аṃ оггамади, аббавад̣д̣амануббад̣д̣о, махаараажа̇, саммаабадибанно ‘ниб̣баанаṃ сажчигародий’д̣и вужжад̣ий’’д̣и. ‘‘саад̣ху, бханд̣з наагасзна, звамзд̣аṃ д̣ат̣аа самбадижчаамий’’д̣и.

ниб̣баанасажчигараṇабан̄хо згаад̣асамо.

12. ниб̣баанасаннихид̣абан̄хо

12. ‘‘бханд̣з наагасзна, ад̣т̣и со бад̣зсо бурад̣т̣имааяа ваа д̣исааяа д̣агкиṇааяа ваа д̣исааяа бажчимааяа ваа д̣исааяа уд̣д̣арааяа ваа д̣исааяа уд̣д̣хаṃ ваа адхо ваа д̣ирияаṃ ваа, яад̣т̣а ниб̣баанаṃ саннихид̣а’’нд̣и? ‘‘над̣т̣и, махаараажа̇, со бад̣зсо бурад̣т̣имааяа ваа д̣исааяа д̣агкиṇааяа ваа д̣исааяа бажчимааяа ваа д̣исааяа уд̣д̣арааяа ваа д̣исааяа уд̣д̣хаṃ ваа адхо ваа д̣ирияаṃ ваа, яад̣т̣а ниб̣баанаṃ саннихид̣а’’нд̣и.

‘‘яад̣и, бханд̣з наагасзна, над̣т̣и ниб̣баанасса саннихид̣огаасо, д̣зна хи над̣т̣и ниб̣баанаṃ? язсан̄жа д̣аṃ ниб̣баанаṃ сажчигад̣аṃ, д̣зсамби сажчигирияаа мижчаа, гаараṇаṃ д̣ад̣т̣а вагкаами, яат̣аа, бханд̣з наагасзна, махияаа д̣ханн̄удтаанаṃ кзд̣д̣аṃ ад̣т̣и, г̇анд̣худтаанаṃ бубпаṃ ад̣т̣и, бубпудтаанаṃ г̇умб̣о ад̣т̣и, палудтаанаṃ ругко ад̣т̣и, рад̣анудтаанаṃ аагаро ад̣т̣и, д̣ад̣т̣а яо гожи яаṃ яаṃ ижчади, со д̣ад̣т̣а г̇анд̣ваа д̣аṃ д̣аṃ харади, звамзва ко, бханд̣з наагасзна, яад̣и ниб̣баанаṃ ад̣т̣и, д̣асса ниб̣баанасса удтааногаасоби ижчид̣аб̣б̣о, яасмаа жа ко, бханд̣з наагасзна, ниб̣баанасса удтааногаасо над̣т̣и, д̣асмаа над̣т̣и ниб̣баананд̣и б̣рууми, язсан̄жа ниб̣баанаṃ сажчигад̣аṃ, д̣зсамби сажчигирияаа мижчаа’’д̣и.

‘‘над̣т̣и , махаараажа̇, ниб̣баанасса саннихид̣огаасо, ад̣т̣и жзд̣аṃ ниб̣баанаṃ, саммаабадибанно яонисо манасигаарзна ниб̣баанаṃ сажчигароди. яат̣аа бана, махаараажа̇, ад̣т̣и аг̇г̇и наама, над̣т̣и д̣асса саннихид̣огаасо, д̣вз гадтаани сан̇гхад̣д̣зн̣до аг̇г̇иṃ адхигажчади. звамзва ко, махаараажа̇, ад̣т̣и ниб̣баанаṃ, над̣т̣и д̣асса саннихид̣огаасо, саммаабадибанно яонисо манасигаарзна ниб̣баанаṃ сажчигароди.

‘‘яат̣аа ваа бана, махаараажа̇, ад̣т̣и сад̣д̣а рад̣анаани наама. сзяяат̣ид̣аṃ, жаггарад̣анаṃ хад̣т̣ирад̣анаṃ ассарад̣анаṃ маṇирад̣анаṃ ид̣т̣ирад̣анаṃ г̇ахабад̣ирад̣анаṃ бариṇааяагарад̣анаṃ. на жа д̣зсаṃ рад̣анаанаṃ саннихид̣огаасо ад̣т̣и, кад̣д̣ияасса бана саммаабадибаннасса бадибад̣д̣иб̣алзна д̣аани рад̣анаани убагажчанд̣и. звамзва ко, махаараажа̇, ад̣т̣и ниб̣баанаṃ, над̣т̣и д̣асса саннихид̣огаасо, саммаабадибанно яонисо манасигаарзна ниб̣баанаṃ сажчигародий’’д̣и.

‘‘бханд̣з наагасзна, ниб̣баанасса саннихид̣огаасо маа ход̣у, ад̣т̣и бана д̣аṃ таанаṃ, яад̣т̣а тид̣о саммаабадибанно ниб̣баанаṃ сажчигародий’’д̣и? ‘‘аама, махаараажа̇ , ад̣т̣и д̣аṃ таанаṃ, яад̣т̣а тид̣о саммаабадибанно ниб̣баанаṃ сажчигародий’’д̣и.

‘‘гад̣амаṃ бана, бханд̣з, д̣аṃ таанаṃ, яад̣т̣а тид̣о саммаабадибанно ниб̣баанаṃ сажчигародий’’д̣и? ‘‘сийлаṃ, махаараажа̇, таанаṃ, сийлз бад̣идтид̣о яонисо манасигарондо саггаяаванзби жийнавилаад̣зби аласанд̣зби ниг̇умб̣зби [нигумб̣зби (сий. сяаа. бий.)] гаасигосалзби гасмийрзби г̇анд̣хаарзби нагамуд̣д̣ханиби б̣рахмалогзби яад̣т̣а гад̣т̣ажиби тид̣о саммаабадибанно ниб̣баанаṃ сажчигароди. яат̣аа, махаараажа̇, яо гожи жагкумаа бурисо сагаяаванзби жийнавилаад̣зби аласанд̣зби ниг̇умб̣зби гаасигосалзби гасмийрзби г̇анд̣хаарзби нагамуд̣д̣ханиби б̣рахмалогзби яад̣т̣а гад̣т̣ажиби тид̣о аагаасаṃ бассади, звамзва ко, махаараажа̇, сийлз бад̣идтид̣о яонисо манасигарондо сагаяаванзби…бз… яад̣т̣а гад̣т̣ажиби тид̣о саммаабадибанно ниб̣баанаṃ сажчигароди.

‘‘яат̣аа ваа бана, махаараажа̇, сагаяаванзби…бз… яад̣т̣а гад̣т̣ажиби тид̣асса буб̣б̣ад̣исаа ад̣т̣и, звамзва ко, махаараажа̇, сийлз бад̣идтид̣асса яонисо манасигаронд̣асса саггаяаванзби…бз… яад̣т̣а гад̣т̣ажиби тид̣асса саммаабадибаннасса ад̣т̣и ниб̣баанасажчигирияаа’’д̣и. ‘‘саад̣ху, бханд̣з наагасзна, д̣зсид̣аṃ д̣аяаа ниб̣баанаṃ, д̣зсид̣аа ниб̣баанасажчигирияаа, баригкад̣аа сийлаг̇уṇаа, д̣ассид̣аа саммаабадибад̣д̣и, уссаабид̣о д̣хаммад̣д̣хажо, саṇтабид̣аа д̣хамманзд̣д̣и, аван̄жхо суббаяуд̣д̣аанаṃ саммаабаяог̇о, звамзд̣аṃ г̇аṇиварабавара д̣ат̣аа самбадижчаамий’’д̣и.

ниб̣баанасаннихид̣абан̄хо д̣вааад̣асамо.

взссандаравагго дадияо.

имасмиṃ ваггз дваадаса бан̃хаа.

4. анумаанавагго

1. анумаанабан̃хо

1. ата ко милиндо раажаа язнааясмаа наагасзно дзнубасан̇гами, убасан̇гамидваа ааясмандаṃ наагасзнаṃ абхиваадздваа згамандаṃ нисийди, згамандаṃ нисинно ко милиндо раажаа н̃аадугаамо содугаамо дхаарздугаамо н̃ааṇаалогаṃ дадтугаамо ан̃н̃ааṇаṃ бхиндидугаамо н̃ааṇаалогаṃ уббаадздугаамо авижжандхагаараṃ наасздугаамо адхимаддаṃ дхидин̃жа уссаахан̃жа садин̃жа самбажан̃н̃ан̃жа убадтабздваа ааясмандаṃ наагасзнаṃ здадавожа ''бхандз наагасзна, гиṃ бана буддхо дайаа дидто''ди. ''на хи, махаараажаа''ди. ''гиṃ бана дз аажариязхи буддхо дидто''ди? ''на хи, махаараажаа''ди. ''бхандз наагасзна, на гира дайаа буддхо дидто, нааби гира дз аажариязхи буддхо дидто, дзна хи, бхандз наагасзна, надти буддхо, на хздта буддхо бан̃н̃аайадий''ди.

''адти бана дз, махаараажа, буббагаа каддияаа, яз дз дава каддияавамсасса буббан̇гамаа''ди? ''аама, бхандз. го самсаяо, адти буббагаа каддияаа, яз мама каддияавамсасса буббан̇гамаа''ди. ''дидтабуббаа дайаа, махаараажа, буббагаа каддияаа''ди? ''на хи бхандз''ди. ''яз бана даṃ, махаараажа, анусаасанди бурохидаа сзнаабадино агкадассаа махаамаддаа, дзхи буббагаа каддияаа дидтабуббаа''ди? ''на хи бхандз''ди. ''яади бана дз, махаараажа, буббагаа каддияаа на дидтаа, нааби гира дз анусаасагзхи буббагаа каддияаа дидтаа, дзна хи надти буббагаа каддияаа, на хздта буббагаа каддияаа бан̃н̃аайандий''ди.

''диссанди, бхандз наагасзна, буббагаанаṃ каддияаанаṃ анубхуудаани барибхогабхаṇдаани. сзяятидаṃ, сздажчаддаṃ уṇхийсаṃ баадугаа ваалабийжаний каггарадаnaṃ махаарахаани жа саяанаани. язхи маяаṃ жаанзяяаама саддахзяяаама 'адти буббагаа каддияаа'ди. ''звамзва ко, махаараажа, маяамбздаṃ бхагавандаṃ жаанзяяаама саддахзяяаама. адти даṃ гаараṇаṃ, язна маяаṃ гаараṇзна жаанзяяаама саддахзяяаама 'адти со бхагаваа'ди. гадамаṃ даṃ гаараṇаṃ? адти ко, махаараажа, дзна бхагавадаа жаанадаа бассадаа арахадаа саммаасамбуддхзна анубхуудаани барибхогабхаṇдаани. сзяятидаṃ, жаддааро садибадтаанаа жаддааро саммаббадхаанаа жаддааро иддхибаадаа бан̃жиндрияаани бан̃жа балаани садда божжхан̇гаа арияо адтан̇гиго магго, язхи садзваго лого жаанаади саддахади 'адти со бхагаваа'ди. иминаа, махаараажа, гаараṇзна иминаа хздунаа иминаа наязна иминаа анумаанзна н̃аадаббо 'адти со бхагаваа'ди.

'''бахуу жанз даараяидваа, ниббудо убадхигкаяз;
анумаанзна н̃аадаббаṃ, адти со двибадуддамо'''ди.

''бхандз наагасзна, обаммаṃ гарохий''ди. ''ятаа, махаараажа, нагараваддхагий нагараṃ маабздугаамо батамаṃ даава самаṃ ануннадаманонадаṃ асагкарабаасааṇаṃ нирубаддаваманаважжаṃ рамаṇийяаṃ бхуумибхаагаṃ анувилогздваа яаṃ дадта висамаṃ, даṃ самаṃ гаараабздваа кааṇугаṇдагаṃ висодхаабздваа дадта нагараṃ маабзяяа собханаṃ вибхаддаṃ бхаагасо мидаṃ уггиṇṇабарикаабаагаараṃ даḷхагобураддаалагоддагаṃ бутужажжаражадуггасандхисин̇гхаадагаṃ сужисамадаларааажамаггаṃ сувибхаддаандараабаṇаṃ аараамуяяаанадалаагабогкараṇиудабаанасамбаннаṃ бахувидхадзвадтаанаббадимаṇдидаṃ саббадосавирахидаṃ, со дасмиṃ нагарз саббатаа взбулладдаṃ баддз ан̃н̃аṃ дзсаṃ убагажчзяяа, ата даṃ нагараṃ абарзна самаязна иддхаṃ бхавзяяа пийдаṃ субхигкаṃ кзмаṃ самиддхаṃ сиваṃ анийдигаṃ нирубаддаваṃ наанаажанасамаагулаṃ, бутуу каддияаа браахмаṇаа взссаа суддаа хадтаарохаа ассаарохаа ратигаа баддигаа дханугггахаа тaруггахаа жзлагаа жалагаа биṇдадаяагаа уггаа раажабуддаа багкандино махаанаагаа суураа ваммино яодхино даасигабуддаа бхадибуддаа [даасабуддаа бхаддибуддаа (сий. бий.)] маллагаа гаṇагаа аалааригаа суудаа габбагаа нахаабагаа жундаа маалаагаараа суваṇṇагаараа сажжхугаараа сийсагаараа дибугаараа лохагаараа ваддагаараа аяогаараа маṇигаараа бзсагаараа гумбхагаараа взṇугаараа лоṇагаараа жаммагаараа ратагаараа дандагаараа ражжугаараа гожчагаараа суддагаараа вилийвагаараа дханугаараа жияагаараа усугаараа жиддагаараа ран̇гагаараа ражагаа дандаваяяаа дуннаваяяаа хзран̃н̃игаа дуссигаа гандхигаа диṇахаарагаа гадтахаарагаа бхадагаа баṇṇигаа палигаа [паллигаа (сий. бий.)] муулигаа оданигаа буувигаа мажчигаа маṃсигаа мажжигаа надагаа нажжагаа лан̇гхагаа индажаалигаа вздаалигаа маллаа чавадаахагаа бубпачаддагаа взнаа нзсаадаа гаṇигаа лаасигаа гумбхадаасияо саггаяаванажийнавилаадаа ужжзнагаа бхааругажчагаа гаасигосалаа барандагаа маагадхагаа саагздагаа сорзяягаа [сорадтагаа (сий. бий.)] баавзяягаа годумбарамаатурагаа аласандагасмийрагандхaараа даṃ нагараṃ ваасааяа убагадаа наанаависаяино жанаа наваṃ сувибхаддаṃ адосаманаважжаṃ рамаṇийяаṃ даṃ нагараṃ бассидваа анумаанзна жаананди 'чзго вада бхо со нагараваддхагий, яо имасса нагарасса маабздаа'ди. звамзва ко, махаараажа, со бхагаваа асамо асамасамо аббадисамо асадисо адуло асан̇кзяо аббамзяяо абаримзяяо амидагуṇо гуṇабаарамиббаддо анандадхиди анандадзжо анандавийрияо анандабало буддхабалабаарамиṃ гадо сасзнамаараṃ бараажздваа дидтижаалаṃ бадаалздваа авижжаṃ кзбздваа вижжаṃ уббаадздваа дхаммуггаṃ дхаараяидваа саббан̃н̃удаṃ баабуṇидваа вижидасан̇гаамо дхамманагараṃ маабзси.

‘‘бхаґавадӧ ко, махаараажа̇, дхамманаґарам̣ сийлабаагаарам̣ хирибарикам̣ н̃аан̣адвваарагодтагам̣ вийрияаддаалагам̣ сад̇д̇хаазсигам̣ садидоваариган̣ бан̃н̃аабаасаадам̣ суд̇д̇андажажжарам̣ абхидхаммасинґхаадагам̣ винаяавинижчаям̣ садибадтаанавийтигам̣, д̇асса ко бана, махаараажа̇, садибадтаанавийтияам̣ звaруубаа аабан̣аа басааридаа хонди. сзяяаṫийд̇ам̣, бубпаабан̣ам̣ ґандхаабан̣ам̣ палаабан̣ам̣ аґад̇аабан̣ам̣ осадхаабан̣ам̣ амад̇аабан̣ам̣ рад̇анаабан̣ам̣ саб̣б̣аабан̣а’’нди.

‘‘бханд̇з нааґасзна, гад̇амам̣ б̣уд̇д̇хасса бхаґавадӧ бубпаабан̣а’’нди? ‘‘адти ко бана, махаараажа̇, д̇зна бхаґавад̇аа жаанад̇аа бассад̇аа арахад̇аа саммаасамб̣уд̇д̇хзна аараммаṅавибхад̇д̇ияо агкаад̇аа. сзяяаṫийд̇ам̣, анижжасан̃н̃аа д̇угкасан̃н̃аа анад̇д̇асан̃н̃аа асубхасан̃н̃аа аад̇ийнавасан̃н̃аа бахаанасан̃н̃аа вираагасан̃н̃аа ниродхасан̃н̃аа саб̣б̣алогз анабхирад̇исан̃н̃аа саб̣б̣асанкаарзсу анижжасан̃н̃аа аанаабаанассад̇и уд̇д̇хумаад̇агасан̃н̃аа винийлагасан̃н̃аа вибуб̣б̣агасан̃н̃аа вижчид̇д̇агасан̃н̃аа вигкааяид̇агасан̃н̃аа вигкид̇д̇агасан̃н̃аа хад̇авигкид̇д̇агасан̃н̃аа лохид̇агасан̃н̃аа бул̣авагасан̃н̃аа адтигасан̃н̃аа мзд̇д̇аасан̃н̃аа гаруṅаасан̃н̃аа мудид̇аасан̃н̃аа убзгкаасан̃н̃аа мараṅаануссад̇и гааяагад̇аасад̇и, имз ко, махаараажа̇, б̣уд̇д̇хзна бхаґавад̇аа аараммаṅавибхад̇д̇ияо агкаад̇аа. д̇адта яо гожи жа̇раамараṅаа мужжид̇угаамо, со д̇зсу ан̃н̃ад̇арам̣ аараммаṅам̣ ґаṅхаад̇и, д̇зна аараммаṅзна раагаа вимужжад̇и, д̇осаа вимужжад̇и, мохаа вимужжад̇и, маанад̇о вимужжад̇и, д̇идтид̇о вимужжад̇и, сам̣саарам̣ д̇арад̇и, д̇аṅхаасод̇ам̣ ниваарзд̇и, д̇ивидхам̣ малам̣ висодхзд̇и, саб̣б̣агилзсз убахандваа амалам̣ виражам̣ суд̇д̇хам̣ баṅд̇арам̣ ажаад̇им̣ ажарам̣ амарам̣ сукам̣ сийд̇ибхуудам̣ абхаям̣ нагарудд̇амам̣ ниб̣б̣аананаґарам̣ бависид̇ваа арахадд̇з жид̇д̇ам̣ виможзд̇и, ид̇ам̣ вужжад̇и махаараажа̇ ‘бхаґавадӧ бубпаабан̣а’нди.

‘‘‘гаммамуулам̣ ґахзд̇ваана, аабан̣ам̣ убаґажчата̇;
аараммаṅам̣ гиṅид̇ваана, д̇ад̇о мужжата̇ муд̇д̇ияаа’’’д̇и.

‘‘бханд̇з нааґасзна, гад̇амам̣ б̣уд̇д̇хасса бхаґавадӧ ґандхаабан̣а’’нди? ‘‘адти ко бана, махаараажа̇, д̇зна бхаґавад̇аа сийлавибхад̇д̇ияо агкаад̇аа, язна сийлаґандхзна анулид̇д̇аа бхаґавадӧ буд̇д̇аа сад̇звагам̣ логам̣ сийлаґандхзна дхуубзнд̇и самбадхуубзнд̇и, д̇исамби ануд̇исамби ануваад̇амби бад̇иваад̇амби вааянд̇и ад̇иваааянд̇и, парид̇ваа д̇идтанд̇и. гад̇амаа д̇аа сийлавибхад̇д̇ияо? сараṅасийлам̣ бан̃жанґасийлам̣ адтанґасийлам̣ д̇асанґасийлам̣ бан̃жуд̇д̇зсабарияаабаннам̣ баад̇имогкасам̣варасийлам̣. ид̇ам̣ вужжад̇и, махаараажа̇, ‘бхаґавадӧ ґандхаабан̣а’нди. бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаараажа̇, бхаґавад̇аа д̇звааид̇ид̇звзна –

‘‘‘на бубпаґандхо бад̇иваад̇амзд̇и, на жанд̇анам̣ д̇аґґарамаллигаа ваа;
сад̇ан̃жа ґандхо бад̇иваад̇амзд̇и, саб̣б̣аа д̇исаа саббурисо баваад̇и [баваад̇и (сий. бий.) дха. ба. 54 бассид̇аб̣б̣ам̣].

‘‘‘жанд̇анам̣ д̇аґарам̣ вааби, уббалам̣ ата̇ вассигий;
зд̇зсам̣ ґандхажаад̇аанам̣, сийлаґандхо ануд̇д̇аро.

‘‘‘аббамад̇д̇о аям̣ ґандхо, яваааям̣ д̇аґаражанд̇анам̣;
яо жа сийлавад̇ам̣ ґандхо, ваад̇и д̇звзсу уд̇д̇амо’’’д̇и.

‘‘бханд̇з нааґасзна, гад̇амам̣ б̣уд̇д̇хасса бхаґавадӧ палаабан̣а’’нди? ‘‘палаани ко, махаараажа̇, бхаґавад̇аа агкаад̇аани. сзяяаṫийд̇ам̣, сод̇аабад̇д̇ипалам̣ сагад̇ааґаамипалам̣ анааґаамипалам̣ арахад̇д̇апалам̣ сун̃н̃ад̇апаласамаабад̇д̇и анимид̇д̇апаласамаабад̇д̇и аббаṅихид̇апаласамаабад̇д̇и . д̇адта яо гожи яам̣ палам̣ ижчад̇и, со гаммамуулам̣ д̇ад̇ваа бадтид̇ам̣ палам̣ гиṅаад̇и. яад̇и сод̇аабад̇д̇ипалам̣, яад̇и сагад̇ааґаамипалам̣, яад̇и анааґаамипалам̣, яад̇и арахад̇д̇апалам̣, яад̇и сун̃н̃ад̇апаласамаабад̇д̇им̣, яад̇и анимид̇д̇апаласамаабад̇д̇им̣, яад̇и аббаṅихид̇апаласамаабад̇д̇им̣. ята̇а, махаараажа̇, гассажи бурисасса дхувапало амб̣о бхавзяяа, со на д̇аава д̇ад̇о палаани баад̇зд̇и, яаава гаяигаа на ааґажчанд̇и, ануббад̇д̇з бана гаяигз муулам̣ ґахзд̇ваа звам̣ аажигкад̇и ‘амбхо буриса зсо ко дхувапало амб̣о, д̇ад̇о яам̣ ижчаси, зд̇д̇агам̣ палам̣ ґаṅхаахи салаад̇угам̣ ваа д̇овилам̣ ваа гзсигам̣ ваа аамам̣ ваа баггам̣ ваа’д̇и, со д̇зна ад̇д̇анаа д̇иннамуулзна яад̇и салаад̇угам̣ ижчад̇и, салаад̇угам̣ ґаṅхаад̇и, яад̇и д̇овилам̣ ижчад̇и, д̇овилам̣ ґаṅхаад̇и, яад̇и гзсигам̣ ижчад̇и, гзсигам̣ ґаṅхаад̇и, яад̇и аамагам̣ ижчад̇и, аамагам̣ ґаṅхаад̇и, яад̇и баггам̣ ижчад̇и, баггам̣ ґаṅхаад̇и. звамзва ко, махаараажа̇, яо яам̣ палам̣ ижчад̇и, со гаммамуулам̣ д̇ад̇ваа бадтид̇ам̣ палам̣ ґаṅхаад̇и, яад̇и сод̇аабад̇д̇ипалам̣…бз… яад̇и аббаṅихид̇апаласамаабад̇д̇им̣, ид̇ам̣ вужжад̇и, махаараажа̇, ‘бхаґавадӧ палаабан̣а’нди.

‘‘‘гаммамуулам̣ жа̇наа д̇ад̇ваа, ґаṅханд̇и амад̇ампалам̣;
д̇зна д̇з сукид̇аа хонд̇и, яз гийд̇аа амад̇абпала’’’нди.

‘‘бханд̇з нааґасзна, гад̇амам̣ б̣уд̇д̇хасса бхаґавадӧ аґад̇аабан̣а’’нди? ‘‘аґад̇аани ко, махаараажа̇, бхаґавад̇аа агкаад̇аани, язхи аґад̇зхи со бхаґаваа сад̇звагам̣ логам̣ гилзсависад̇о бариможзд̇и. гад̇амаани бана д̇аани аґад̇аани? яаанимаани, махаараажа̇, бхаґавад̇аа жад̇д̇аари арияасажжаани агкаад̇аани. сзяяаṫийд̇ам̣, д̇угкам̣ арияасажжам̣ д̇угкасамуд̇аям̣ арияасажжам̣ д̇угканиродхам̣ арияасажжам̣ д̇угканиродхаґааминий бад̇ибад̇аа арияасажжам̣, д̇адта яз гзжи ан̃н̃аабзгкаа жад̇усажжам̣ дхаммам̣ суṅанд̇и, д̇з жа̇ад̇ияаа баримужжанд̇и , жа̇раая баримужжанд̇и, мараṅаа баримужжанд̇и, согабарид̇звад̇угкад̇оманассубаяаасзхи баримужжанд̇и, ид̇ам̣ вужжад̇и махаараажа̇ ‘бхаґавадӧ аґад̇аабан̣а’нди.

‘‘‘яз гзжи аґадаа логз [логз аґадаа (бий.)], висаанаṃ бадиḃаахагаа;
д̇хаммааґад̇асамаṃ над̇ти, зд̇аṃ бивата бхигкаво’’’д̇и.

‘‘бханд̇з нааґасзна, гад̇амаṃ ḃудд̇хасса бхаґавад̇о осад̇хаабаṇа’’нд̇и? ‘‘осад̇хаани ко, махаараажа, бхаґавад̇аа агкаад̇аани, язхи осад̇хзхи со бхаґаваа д̇звамануссз д̇игижчад̇и. сзяяат̇ийд̇аṃ, жад̇д̇ааро сад̇ибадтаанаа жад̇д̇ааро саммаббад̇хаанаа жад̇д̇ааро идд̇хибаад̇аа баñжиндрияаани баñжа ḃалаани сад̇д̇а ḃожжханґаа арияо адтанґиго маґґо, зд̇зхи осад̇хзхи бхаґаваа мижчаад̇идтиṃ вирзжзд̇и, мижчаасанґаббаṃ вирзжзд̇и, мижчаавааж аṃ вирзжзд̇и, мижчаагаммандаṃ вирзжзд̇и, мижчааааж ийваṃ вирзжзд̇и, мижчааваая ааамаṃ вирзжзд̇и, мижчаасад̇иṃ вирзжзд̇и, мижчаасамаад̇химṃ вирзжзд̇и, лобхаваманаṃ гаарзд̇и, д̇осаваманаṃ гаарзд̇и, мохаваманаṃ гаарзд̇и, маанаваманаṃ гаарзд̇и, д̇идтиваманаṃ гаарзд̇и, вижигижчааваманаṃ гаарзд̇и, уд̇д̇хажжаваманаṃ гаарзд̇и, т̇инамидд̇хаваманаṃ гаарзд̇и, ахиригаанод̇д̇аббаваманаṃ гаарзд̇и, саḃбагилзсаваманаṃ гаарзд̇и, ид̇аṃ вужжад̇и, махаараажа, ‘бхаґавад̇о осад̇хаабаṇа’нд̇и.

‘‘‘яз гзжи осад̇хаа логз, вижжанд̇и вивид̇хаа ḃахуу;
д̇хаммосад̇хасамаṃ над̇ти, зд̇аṃ бивата бхигкаво.

‘‘‘д̇хаммосад̇хаṃ бивид̇ваана, ажараамараṇаа сияуṃ;
бхааваяид̇ваа жа бассид̇ваа, ниḃбуд̇аа убад̇хигкаяз’’’д̇и.

‘‘бханд̇з нааґасзна, гад̇амаṃ ḃудд̇хасса бхаґавад̇о амад̇аабаṇа’’нд̇и? ‘‘амад̇аṃ ко, махаараажа, бхаґавад̇аа агкаад̇аṃ, язна амад̇зна со бхаґаваа сад̇звагаṃ логаṃ абхисиñжи , язна амад̇зна абхисид̇д̇аа д̇звамануссаа жаад̇ижараабяаад̇химараṇасогабарид̇звад̇уккад̇оманассубааяаасзхи баримужжиṃсу. гад̇амаṃ д̇аṃ амад̇аṃ? яад̇ид̇аṃ гааяаґад̇аасад̇и. бхаасид̇амбзд̇аṃ, махаараажа, бхаґавад̇аа д̇зваад̇ид̇звзна ‘амад̇аṃ д̇з, бхигкавз, барибхуñжанд̇и, яз гааяаґад̇аасад̇иṃ барибхуñжанд̇ий’д̇и. ид̇аṃ вужжад̇и, махаараажа, ‘бхаґавад̇о амад̇аабаṇа’нд̇и.

‘‘‘ḃяаад̇хид̇аṃ жанад̇аṃ д̇исваа, амад̇аабаṇаṃ басаараяи;
гаммзна д̇аṃ гиṇид̇ваана, амад̇аṃ аад̇зта бхигкаво’’’д̇и.

‘‘бханд̇з нааґасзна, гад̇амаṃ ḃудд̇хасса бхаґавад̇о рад̇анаабаṇа’’нд̇и? ‘‘рад̇анаани ко, махаараажа, бхаґавад̇аа агкаад̇аани, язхи рад̇анзхи вибхуусид̇аа бхаґавад̇о буд̇д̇аа сад̇звагаṃ логаṃ вирожанд̇и обхаасзнд̇и бабхаасзнд̇и жаланд̇и бажжаланд̇и уд̇д̇хаṃ ад̇хо д̇ирияаṃ аалогаṃ д̇ассзнд̇и. гад̇амаани д̇аани рад̇анаани? сийларад̇анаṃ самаад̇хирад̇анаṃ баññаарад̇анаṃ вимуд̇д̇ирад̇анаṃ вимуд̇д̇иñаанад̇ассанарад̇анаṃ бад̇исамбхид̇аарад̇анаṃ ḃожжханґарад̇анаṃ.

‘‘гад̇амаṃ, махаараажа, бхаґавад̇о сийларад̇анаṃ? баад̇имогкасаṃварасийлаṃ инд̇рияасаṃварасийлаṃ аажийвабаарисуд̇д̇хисийлаṃ бажжаяасаннисид̇асийлаṃ жуулаасийлаṃ мажжхимасийлаṃ махаасийлаṃ маґґасийлаṃ паласийлаṃ. сийларад̇анзна ко, махаараажа, вибхуусид̇асса буґґаласса сад̇зваго лого самаараго саḃрахмаго сассамаṇаḃраахмаṇий бажаа бихаяад̇и бад̇т̇зд̇и, сийларад̇анабиḷандхо ко, махаараажа, бхигку д̇исамби ануд̇исамби уд̇д̇хамби ад̇хоби д̇ирияамби вирожад̇и ад̇ивирожад̇и [ад̇ирожад̇и (сий. бий.)], хздтад̇о авийжиṃ убарид̇о бхаваґґаṃ убаад̇ааяа зд̇т̇анд̇арз саḃбарад̇анаани ад̇иггамид̇ваа [ад̇исаяид̇ваа (сий. бий.)] абхибхавид̇ваа ажжход̇т̇арид̇ваа д̇идтад̇и, зваруубаани ко, махаараажа, сийларад̇анаани бхаґавад̇о рад̇анаабаṇз басаарид̇аани, ид̇аṃ вужжад̇и махаараажа ‘бхаґавад̇о сийларад̇ана’нд̇и.

‘‘‘зваруубаани сийлаани, санд̇и ḃудд̇хасса аабаṇз;
гаммзна д̇аṃ гиṇид̇ваана, рад̇анаṃ во биḷанд̇хат̇аа’д̇и.

‘‘гад̇амаṃ, махаараажа, бхаґавад̇о самаад̇хирад̇анаṃ? савид̇аггасавижааро самаад̇хи, авид̇аггавижаарамад̇д̇о самаад̇хи, авид̇аггаавижааро самаад̇хи, суññад̇о самаад̇хи, анимид̇д̇о самаад̇хи, аббаṇихид̇о самаад̇хи. самаад̇хирад̇анаṃ ко, махаараажа, биḷанд̇хасса бхигкуно яз д̇з гаамавид̇аггаḃяаабаад̇авид̇аггавихиṃсаавид̇аггамаануд̇д̇хажжад̇идтивижигижчаагилзсавад̇т̇ууни вивид̇хаани жа гувид̇аггаани, д̇з саḃбз самаад̇хиṃ аасажжа вигиранд̇и вид̇хаманд̇и вид̇д̇хаṃсанд̇и на саṇтанд̇и [на саṇтаханд̇и (сий.)] на убалимбанд̇и [на убалиббанд̇и (сий. бий.)]. яат̇аа, махаараажа, ваари богкарабад̇д̇з вигирад̇и вид̇хамад̇и вид̇д̇хаṃсад̇и на саṇтаад̇и на убалимбад̇и. д̇аṃ гисса хзд̇у? барисуд̇д̇хад̇д̇аа бад̇умасса. звамзва ко, махаараажа, самаад̇хирад̇анаṃ биḷанд̇хасса бхигкуно яз д̇з гаамавид̇аггаḃяаабаад̇авид̇аггавихиṃсаавид̇аггамаануд̇д̇хажжа д̇идтивижигижчаагилзсавад̇т̇ууни вивид̇хаани жа гувид̇аггаани, д̇з саḃбз самаад̇хиṃ аасажжа вигиранд̇и вид̇хаманд̇и вид̇д̇хаṃсанд̇и на саṇтанд̇и на убалимбанд̇и. д̇аṃ гисса хзд̇у? барисуд̇д̇хад̇д̇аа самаад̇хисса. ид̇аṃ вужжад̇и, махаараажа, ‘бхаґавад̇о самаад̇хирад̇ана’нд̇и, зваруубаани ко, махаараажа, самаад̇хирад̇анаани бхаґавад̇о рад̇анаабаṇз басаарид̇аани.

‘‘‘самаад̇хирад̇анамаалласса , гувид̇аггаа на жааяарз;
на жа вигкибад̇з жид̇д̇аṃ, зд̇аṃ д̇умхз биḷанд̇хат̇аа’д̇и.

‘‘гаḋамаṁ, махаараажа̇, бхаġаваḋо баññаараḋанаṁ? яааяа, махаараажа̇, баññааяа арияасааваго ‘иḋаṁ гусала’нḋи яаṫаабхуудаṁ бажа̇анааḋи, ‘иḋаṁ агусала’нḋи яаṫаабхуудаṁ бажа̇анааḋи, ‘иḋаṁ сааважжа̇ṁ, иḋаṁ анаважжа̇ṁ, иḋаṁ сзвиḋаббаṁ, иḋаṁ на сзвиḋаббаṁ, иḋаṁ хийнаṁ, иḋаṁ баṅийḋаṁ, иḋаṁ гаṅхаṁ, иḋаṁ суггаṁ, иḋаṁ гаṅхасуггасаббаḋибхааġа’нḋи яаṫаабхуудаṁ бажа̇анааḋи, ‘иḋаṁ ḋугка’нḋи яаṫаабхуудаṁ бажа̇анааḋи, ‘аяаṁ ḋугкасамуḋаяо’ḋи яаṫаабхуудаṁ бажа̇анааḋи, ‘аяаṁ ḋугканироḋхо’ḋи яаṫаабхуудаṁ бажа̇анааḋи, ‘аяаṁ ḋугканироḋхаġааминий баḋибаḋаа’ḋи яаṫаабхуудаṁ бажа̇анааḋи. иḋаṁ вужжаḋи махаараажа̇ ‘бхаġаваḋо баññаараḋана’нḋи.

‘‘‘баññаараḋанамааласса, на жираṁ ваḋḋаḋз бхаво;
киббаṁ пассзḋи [пуссзḋи (сяаа.), бассаḋи (га.)] амаḋаṁ, на жа со рожаḋз бхавз’ḋи.

‘‘гаḋамаṁ , махаараажа̇, бхаġаваḋо вимуḋḋираḋанаṁ’’? ‘‘вимуḋḋираḋанаṁ [вимуḋḋираḋананḋи (сий. бий.)] ко, махаараажа̇, арахаḋḋаṁ вужжаḋи, арахаḋḋаṁ баḋḋо ко, махаараажа̇, бхигку ‘вимуḋḋираḋанаṁ биḷанḋхо’ḋи вужжаḋи. яаṫаа, махаараажа̇, бурисо муḋḋаагалаабамаṅигалаабабаваа ḷагалаабаабхараṅаббаḋимаṅḋиḋо [баваа ḷаабхараṅабаḋибаṅḋиḋо (сий. бий.)] аġалуḋаġараḋаалийсагалохиḋажанḋанаанулиḋḋаġаḋḋо нааġабуннааġасааласала ḷажамбагаяуṫиgаaḋимуḋḋаġабааḋалуббалавассигамаллигаавижиḋḋо сзсажа̇нз аḋиггамиḋваа вирожаḋи аḋивирожаḋи обхаасаḋи бабхаасаḋи самбабхаасаḋи жа̇лаḋи бажжа̇лаḋи абхибхаваḋи ажжхоḋṫараḋи маалааġанḋхараḋанаабхараṅзхи, звамзва ко, махаараажа̇, арахаḋḋаṁ баḋḋо кийṅаасаво вимуḋḋираḋанабиḷанḋхо убааḋааяубааḋаaяа вимуḋḋаанаṁ бхигкуунаṁ аḋиггамиḋваа самаḋиггамиḋваа вирожаḋи аḋивирожаḋи обхаасаḋи бабхаасаḋи самбабхаасаḋи жа̇лаḋи бажжа̇лаḋи абхибхаваḋи ажжхоḋṫараḋи вимуḋḋияаа. ḋаṁ гисса хзḋу? аġġаṁ, махаараажа̇, зḋаṁ биḷанḋханаṁ саббабиḷанḋханаанаṁ, яаḋиḋаṁ вимуḋḋибиḷанḋханаṁ. иḋаṁ вужжаḋи, махаараажа̇, ‘бхаġаваḋо вимуḋḋираḋана’нḋи.

‘‘‘маṅимаалааḋхараṁ ġзха, жа̇но [ġзхаṁ, жа̇но (га.)] саамиṁ уḋигкаḋи;
вимуḋḋираḋанамааланḋу, уḋигканḋи саḋзваġаа’ḋи.

‘‘гаḋамаṁ махаараажа̇, бхаġаваḋо вимуḋḋиñааṅаḋассанараḋанаṁ? бажжавзгкаṅаñааṅаṁ, махаараажа̇, бхаġаваḋо вимуḋḋиñааṅаḋассанараḋананḋи вужжаḋи, язна ñааṅзна арияасааваго маġġапаланиббаанаани бахийнагилзсаавасидтагилзсз жа бажжавзгкаḋи.

‘‘‘яз ñааṅзна бужжхинḋи, арияаа гаḋагижжаḋаṁ;
ḋаṁ ñааṅараḋанаṁ лаḋḋхуṁ, вааяамзṫа жинорасаа’ḋи.

‘‘гаḋамаṁ, махаараажа̇, бхаġаваḋо баḋисамбхиḋаараḋанаṁ? жаḋассо ко, махаараажа̇, баḋисамбхиḋааяо аḋṫабаḋисамбхиḋаа ḋхаммабаḋисамбхиḋаа нируḋḋибаḋисамбхиḋаа баḋибхаанабаḋисамбхиḋааḋи. имзхи ко, махаараажа̇, жаḋуухи баḋисамбхиḋаараḋанзхи самаланġаḋо бхигку яаṁ яаṁ барисаṁ убасанġамаḋи, яаḋи каḋḋияабарисаṁ, яаḋи браахмаṅабарисаṁ, яаḋи ġахабаḋибарисаṁ, яаḋи самаṅабарисаṁ, висаараḋо убасанġамаḋи аманġубхуудо абхийру ажчамбхий ануḋраасий виġаḋаломахаṁсо барисаṁ убасанġамаḋи.

‘‘яаṫаа, махаараажа̇, яоḋхо санġаамасууро саннаḋḋхабаñжаавуḋхо ажчамбхиḋо [асамбхийḋо (сий. бий.)] санġааммаṁ оḋараḋи, ‘сажз амиḋḋаа ḋуурз бхависсанḋи усунаа бааḋаяиссаами, ḋаḋо ораḋо бхависсанḋи саḋḋияаа бахариссаами, ḋаḋо ораḋо бхависсанḋи гаṅаязна бахариссаами, убаġаḋаṁ санḋаṁ маṅḋалаġġзна ḋвиḋхаа чинḋиссаами, гаяяубаġаḋаṁ чуригаaяа винивижжхиссаамий’ḋи [вижжхиссаамийḋи (сий.)], звамзва ко, махаараажа̇, жаḋубаḋисамбхиḋаараḋанамаṅḋиḋо бхигку ажчамбхиḋо барисаṁ убасанġамаḋи. яо гожи маṁ аḋṫабаḋисамбхиḋз баñхаṁ бужчиссаḋи, ḋасса аḋṫзна аḋṫаṁ гаṫаяиссаами, гаараṅзна гаараṅаṁ гаṫаяиссаами, хзḋунаа хзḋуṁ гаṫаяиссаами, наязна наяаṁ гаṫаяиссаами, ниссаṁсаяаṁ гариссаами, вимаḋиṁ вивзжзссаами, ḋосаяиссаами баñхавзяяaaгараṅзна.

‘‘яо гожи маṁ ḋхаммабаḋисамбхиḋз баñхаṁ бужчиссаḋи, ḋасса ḋхаммзна ḋхаммаṁ гаṫаяиссаами, амаḋзна амаḋаṁ гаṫаяиссаами, асанкаḋзна асанкаḋаṁ гаṫаяиссаами, ниббаанзна ниббаанаṁ гаṫаяиссаами, суññаḋзна суññаḋаṁ гаṫаяиссаами , анимиḋḋзна анимиḋḋаṁ гаṫаяиссаами, аббаṅихиḋзна аббаṅихиḋаṁ гаṫаяиссаами, анзжзна анзжаṁ гаṫаяиссаами, ниссаṁсаяаṁ гариссаами, вимаḋиṁ вивзжзссаами, ḋосаяиссаами баñхаавзяяaaгараṅзна.

‘‘яо гожи маṁ нируḋḋибаḋисамбхиḋз баñхаṁ бужчиссаḋи, ḋасса нируḋḋияаа нируḋḋиṁ гаṫаяиссаами, баḋзна баḋаṁ гаṫаяиссаами, анубаḋзна анубаḋаṁ гаṫаяиссаами, агкарзна агкараṁ гаṫаяиссаами, санḋхияаа санḋхиṁ гаṫаяиссаами, бяañжанзна бяañжанаṁ гаṫаяиссаами, анубяañжанзна анубяañжанаṁ гаṫаяиссаами, ваṅṅзна ваṅṅаṁ гаṫаяиссаами, сарзна сараṁ гаṫаяиссаами, баññаḋḋияаа баññаḋḋиṁ гаṫаяиссаами, вохаарзна вохаараṁ гаṫаяиссаами, ниссаṁсаяаṁ гариссаами, вимаḋиṁ вивзжзссаами, ḋосаяиссаами баñхавзяяaaгараṅзна.

‘‘яо гожи маṁ баḋибхаанабаḋисамбхиḋз баñхаṁ бужчиссаḋи, ḋасса баḋибхаанзна баḋибхаанаṁ гаṫаяиссаами, обаммзна обаммаṁ гаṫаяиссаами, лагкаṅзна лагкаṅаṁ гаṫаяиссаами, расзна расаṁ гаṫаяиссаами, ниссаṁсаяаṁ

гариссаами, вимаḋиṃ вивзжзссаами, ḋосаяиссаами бан̃хавзяяаагараṇзнааḋи, иḋаṃ вужжаḋи, махаараажа̇, ‘бхаг̇аваḋо бадисамбхиḋаараḋана’нḋи.

‘“бадисамбхиḋаа гиṇиḋваана, н̃ааṇзна пассаязяяа яо;
ажчамбхиḋо ануб̣биг̇г̇о, аḋирожаḋи саḋзвагз’ḋи.

“гаḋамаṃ, махаараажа̇, бхаг̇аваḋо б̣ожж̇ханг̇араḋанаṃ? саḋḋимз, махаараажа̇, б̣ожж̇ханг̇аа, саḋисамб̣ожж̇ханг̇о ḋхаммавижаяасамб̣ожж̇ханг̇о вийрияасамб̣ожж̇ханг̇о бийḋисамб̣ожж̇ханг̇о бассаḋḋхисамб̣ожж̇ханг̇о самаадхисамб̣ожж̇ханг̇о убзгкаасамб̣ожж̇ханг̇о. имзхи ко, махаараажа̇, саḋḋахи б̣ожж̇ханг̇араḋанзхи бадимаṇḋиḋо бхигку саб̣б̣аṃ ḋамаṃ абхибхуяяа саḋзвагаṃ логаṃ обхаасзḋи бабхаасзḋи аалогаṃ жанзḋи. иḋаṃ вужжаḋи, махаараажа̇, ‘бхаг̇аваḋо б̣ожж̇ханг̇араḋана’нḋи.

‘“б̣ожж̇ханг̇араḋанамааласса , удтаханḋи [убадтаханḋи (га.), уḋигканḋи (сяаа.)] саḋзвагаа;
гаммзна ḋаṃ гиṇиḋваана, раḋанаṃ во биḷанḋхаṫаа’”ḋи.

“бханḋз нааг̇асзна, гаḋамаṃ б̣уḋḋхасса бхаг̇аваḋо саб̣б̣аабаṇа”нḋи? “саб̣б̣аабаṇаṃ ко, махаараажа̇, бхаг̇аваḋо наванг̇аṃ б̣уḋḋхаважанаṃ саарийригаани баарибхог̇игаани жзḋияаани санг̇хараḋанан̃жа. саб̣б̣аабаṇз, махаараажа̇, бхаг̇аваḋаа жа̇ааḋисамбаḋḋи басаариḋаа, бхог̇асамбаḋḋи басаариḋаа, ааяусамбаḋḋи басаариḋаа, аарог̇яасамбаḋḋи басаариḋаа, ваṇṇасамбаḋḋи басаариḋаа, бан̃н̃аасамбаḋḋи басаариḋаа, маанусигасамбаḋḋи басаариḋаа, ḋиб̣б̣асамбаḋḋи басаариḋаа, ниб̣б̣аанасамбаḋḋи басаариḋаа. ḋаḋṫа яз ḋаṃ ḋаṃ самбаḋḋиṃ ижчанḋи, ḋз гаммамуулаṃ ḋаḋваа баḋṫиḋабаḋṫиḋаṃ самбаḋḋиṃ гиṇанḋи, гзжи сийласамааḋаанзна гиṇанḋи, гзжи убосаṫагаммзна гиṇанḋи, аббамаḋḋагзнаби гаммамуулзна убааḋааяубааḋааяа самбаḋḋияо баḋилабханḋи. яаṫаа, махаараажа̇, аабаṇигасса аабаṇз ḋиламуг̇г̇амаасз бариḋḋагзнаби ḋаṇḋуламуг̇г̇амаасзна аббагзнаби муулзна убааḋааяубааḋааяа г̇аṇханḋи, звамзва ко, махаараажа̇, бхаг̇аваḋо саб̣б̣аабаṇз аббамаḋḋагзнаби гаммамуулзна убааḋааяубааḋааяа самбаḋḋияо баḋилабханḋи. иḋаṃ вужжаḋи, махаараажа̇, ‘бхаг̇аваḋо саб̣б̣аабаṇа’нḋи.

‘“ааяу арог̇аḋаа ваṇṇаṃ, саг̇г̇аṃ ужжаагулийнаḋаа;
асанкаḋан̃жа амаḋаṃ, аḋṫи саб̣б̣аабаṇз жинз.

‘“аббзна б̣ахугзнааби, гаммамуулзна г̇аяхаḋи;
гиṇиḋваа саḋḋхаамуулзна, самиḋḋхаа хоṫа бхигкаво’ḋи.

“бхаг̇аваḋо ко, махаараажа̇, ḋхамманаг̇арз зваруубаа жа̇наа баḋивасанḋи, суḋḋанḋигаа взнаяигаа аабхиḋхаммигаа ḋхаммагаṫигаа жа̇ааḋагабхааṇагаа ḋийгхабхааṇагаа мажжхимабхааṇагаа саṃяуḋḋабхааṇагаа анг̇уḋḋарабхааṇагаа куḋḋагабхааṇагаа сийласамбаннаа самааḋхисамбаннаа бан̃н̃аасамбаннаа б̣ожж̇ханг̇абхааванаараḋаа вибассагаа саḋаḋṫамануяуḋḋаа ааран̃н̃игаа ругкамуулигаа аб̣бхогаасигаа балаалабун̃жигаа сосаанигаа нзсажж̇игаа баḋибаннагаа паладтаа сзгкаа паласаманг̇ино соḋаабаннаа сагаḋааг̇аамино анааг̇аамино арахан ḋо ḋзвижж̇аа чаḷабхин̃н̃аа иḋḋхиманḋо бан̃н̃аая баарамиṃг̇аḋаа саḋибадтаанасаммаббаḋхааанаиḋḋхибааḋаинḋрияаб̣алаб̣ожжханг̇амаг̇г̇авараждхаанавимогкаруу бааруубасанḋасукасамаабаḋḋигусалаа, ḋзхи араханḋзхи аагулаṃ самаагулаṃ аагиṇṇаṃ самаагиṇṇаṃ наḷаванасараванамива ḋхамманаг̇араṃ ахоси. бхаваḋийха –

‘“вийḋараааг̇аа вийḋаḋосаа, вийḋамохаа анаасаваа;
вийḋаḋаṇхаа анааḋаанаа, ḋхамманаг̇арз васанḋи ḋз.

‘“ааран̃н̃игаа ḋхуḋаḋхараа, жхааяино луукажийвараа;
вивзгаабхираḋаа ḋхийраа, ḋхамманаг̇арз васанḋи ḋз.

‘“нзсажж̇игаа санṫаḋигаа, аṫоби таанажанг̇амаа;
баṃсугууладхараа саб̣б̣з, ḋхамманаг̇арз васанḋи ḋз.

‘“ḋижийварадхараа санḋаа, жаммакаṇḋажаḋуḋṫагаа;
раḋаа згаасанз вин̃н̃уу, ḋхамманаг̇арз васанḋи ḋз.

‘“аббижчаа нибагаа ḋхийраа, аббаахаараа алолубаа;
лаабхаалаабхзна санḋудтаа, ḋхамманаг̇арз васанḋи ḋз.

‘“жхааяий жхаанараḋаа ḋхийраа, санḋажиḋḋаа самаахиḋаа;
аагин̃жан̃н̃аṃ баḋṫаяаанаа, ḋхамманаг̇арз васанḋи ḋз.

‘“бадибаннаа паладтаа жа, сзгкаа паласаманг̇ино;
аасийсагаа [аасиṃсагаа (сий. бий.)] уḋḋамаḋṫаṃ, ḋхамманаг̇арз васанḋи ḋз.

‘‘‘соḋаабаннаа жа вималаа, сагаḋааґаамино жа яз;
анааґаамий жа арахандȯ, ḋхамманаґарз васанḋи ḋз.

‘‘‘саḋибадтаанагусалаа , ḅожжханґабхааванаараḋаа;
вибассагаа ḋхаммаḋхараа, ḋхамманаґарз васанḋи ḋз.

‘‘‘иḋḋхибааḋзсу гусалаа, самааḋхибхааванаараḋаа;
саммаббаḋхаанаануяуḋḋаа, ḋхамманаґарз васанḋи ḋз.

‘‘‘абхиññаабаарамиббаḋḋаа, бзḋḋигз ґожарз раḋаа;
анḋалигкамхи жараṇаа, ḋхамманаґарз васанḋи ḋз.

‘‘‘огкиḋḋажагкуу миḋабхааṇий, ґуḋḋаḋвааараа сусаṃвуḋаа;
суḋанḋаа уḋḋамз ḋаммз [ḋхаммз (сий. бий.)], ḋхамманаґарз васанḋи ḋз.

‘‘‘ḋзвижжаа чаḷабхиññаа жа, иḋḋхияаа баарамиṃ ґаḋаа;
баññааяа баарамиббаḋḋаа, ḋхамманаґарз васанḋи ḋз’ḋи.

‘‘яз ко ḋз, махаараажа, бхигкуу абаримиḋаñааṇавараḋхараа асанґаа аḋулаґуṇаа [аḋулияаґуṇаа (сий. бий. га.)] аḋулаяасаа аḋулаḅалаа аḋуладзжаа ḋхаммажаггаануббаваḋḋагаа бaññаабаарамиṃ ґаḋаа, зваруубаа ко, махаараажа, бхигкуу бхаґаваḋо ḋхамманаґарз **‘ḋхаммасзнаабаḋино’**ḋи вужжанḋи.

‘‘яз бана ḋз, махаараажа, бхигкуу иḋḋхимандо аḋхиґаḋаббаḋисамбхиḋаабаḋḋавзсааражжаа ґаґанажараа ḋураасаḋаа ḋуббасахаа анааламḅажараа сасааґарамахиḋхарабаṫавигамбаго жанḋасуурияабаримажжагаа вигуḅбанааḋхидтаанаабхинийхаарагусалаа иḋḋхияаа баарамиṃ ґаḋаа, зваруубаа ко, махаараажа, бхигкуу бхаґаваḋо ḋхамманаґарз **‘бурохиḋаа’**ḋи вужжанḋи.

‘‘яз бана ḋз, махаараажа, бхигкуу ḋхуḋанґамануґаḋаа аббижчаа санḋудтаа виññаḋḋиманзсанажиґужчагаа биṇḋаая сабаḋаанажаарино бхамараава ґанḋхаманугхааяиḋваа бависанḋи вивиḋḋагаананаṃ, гааяз жа жийвиḋз жа нирабзгкаа арахаḋḋамануббаḋḋаа ḋхуḋанґаґуṇз аґґанигкиḋḋаа, зваруубаа ко, махаараажа, бхигкуу бхаґаваḋо ḋхамманаґарз **‘агкаḋассаа’**ḋи вужжанḋи.

‘‘яз бана ḋз, махаараажа, бхигкуу барисуḋḋхаа вималаа ниггилзсаа жуḋуубабааḋагусалаа ḋиḅḅажагкумхи баарамиṃ ґаḋаа, зваруубаа ко, махаараажа, бхигкуу бхаґаваḋо ḋхамманаґарз **‘наґаражоḋагаа’**ḋи вужжанḋи.

‘‘яз бана ḋз, махаараажа, бхигкуу ḅахуссуḋаа ааґаḋааґамаа ḋхаммаḋхараа винаяаḋхараа мааḋигааḋхараа ситҭиладханиḋаḋийгхарассаґаругалахугагкарабарижчзḋагусалаа наванґасаасанаḋхараа, зваруубаа ко, махаараажа, бхигкуу бхаґаваḋо ḋхамманаґарз **‘ḋхаммарагкаа’**ḋи вужжанḋи.

‘‘яз бана ḋз, махаараажа, бхигкуу винаяаññуу винаяаговиḋаа таанаадтаанагусалаа [ниḋаанабатанагусалаа (сий. бий.), ниḋаанаваḋṫугусалаа (сяаа.)] аабаḋḋаанаабаḋḋиґаругалахугасаḋзгижчааḋзгижчавудтаанаḋзсанаанигґаха-бадигаммаосаараṇанисcаараṇабадисаараṇагусалаа винаяз баарамиṃ ґаḋаа, зваруубаа ко, махаараажа, бхигкуу бхаґаваḋо ḋхамманаґарз **‘руубарагкаа’**ḋи [руубаḋагкааḋи (сий. сяаа. бий.)] вужжанḋи.

‘‘яз бана ḋз, махаараажа, бхигкуу вимуḋḋиварагусумамаалаḅаḋḋхаа варабавaрамахаґґхасздтабхааваманyббаḋḋаа ḅахужанаганḋамабхибаḋṫиḋаа, зваруубаа ко, махаараажа, бхигкуу бхаґаваḋо ḋхамманаґарз **‘бубпаабаṇигаа’**ḋи вужжанḋи.

‘‘яз бана ḋз, махаараажа, бхигкуу жаḋусажжаабхисамаяаббаḋивиḋḋхаа ḋидтасажжаа виññааḋасаасанаа жаḋуусу сааманññапалзсу ḋиṇṇавижигижчаа баḋилаḋḋхапаласукаа аññзсамби баḋибаннаанаṃ ḋз палз саṃвибхажанḋи, зваруубаа ко, махаараажа, бхигкуу бхаґаваḋо ḋхамманаґарз **‘палаабаṇигаа’**ḋи вужжанḋи.

‘‘яз бана ḋз, махаараажа, бхигкуу сийласаṃвараґанḋхаманулиḋḋаа [сийлаварасуґанḋхаманулиḋḋаа (сий. бий.)] анзгавиḋхаḅахуґуṇаḋхараа гилзсамалаḋуґґанḋхавиḋхамагаа, зваруубаа ко, махаараажа, бхигкуу бхаґаваḋо ḋхамманаґарз **‘ґанḋхаабаṇигаа’**ḋи вужжанḋи.

‘‘яз бана ḋз, махаараажа, бхигкуу ḋхаммагаамаа бияасамуḋаахааpаа абхиḋхаммз абхивинаяз уḷаарабааможжаа араññаґаḋааби ругкамуулаґаḋааби суññааґарaґаḋааби ḋхаммавараpасаṃ бивaнḋи, гааязна ваажааяа манасаа ḋхаммавараpасамоґаалхаа аḋхимаḋḋабаḋибхаанаа ḋхаммзсу ḋхаммзсанаббаḋибаннаа иḋо ваа ḋаḋо ваа яаḋṫа яаḋṫа аббижчаґаṫаа санḋудтиґаṫаа бавивзгаґаṫаа асаṃсаґґаґаṫаа вийрияаарамбхаґаṫаа сийлаґаṫаа самааḋхиґаṫаа баññааґаṫаа вимуḋḋиґаṫаа вимуḋḋиñааṇаḋассанаґаṫаа , ḋаḋṫа ḋаḋṫа ґанḋваа ḋаṃ ḋаṃ гаṫаарасаṃ бивaнḋи, зваруубаа ко, махаараажа, бхигкуу бхаґаваḋо ḋхамманаґарз **‘соṇḋаа бибаасаа’**ḋи вужжанḋи.

“яз бана д̇з, махаараажа̇, бхигкуу бу̣ббарад̇д̇аабарарад̇д̇ам̣ жа̇аага̇рияаануяога̇мануяуд̇д̇аа нисажжа̇дтаанажанга̇мзхи рад̇д̇индивам̣ вийд̇инаамзнд̇и, бхааванаануяога̇мануяуд̇д̇аа гилзсабадиб̣аахanaaяa сад̇адт̇аббасуд̇аа, зваруубаа ко, махаараажа̇, бхигкуу бхага̇вадо̇ д̇хамманага̇рз **‘нага̇рага̇уд̇д̇игаа’**д̇и вужжанд̇и.

“яз бана д̇з, махаараажа̇, бхигкуу наванга̇м̣ бу̣д̇д̇хаважанам̣ адт̇адо̇ жа б̣яан̃жа̇надо̇ жа наядо̇ жа гаарaн̣адо̇ жа хзд̇удо̇ жа уд̇аахаран̣адо̇ жа ваажзнд̇и анувааажзнд̇и бхаасанд̇и анубхаасанд̇и, зваруубаа ко, махаараажа̇, бхигкуу бхага̇вадо̇ д̇хамманага̇рз **‘д̇хаммаабан̣игаа’**д̇и вужжанд̇и.

“яз бана д̇з, махаараажа̇, бхигкуу д̇хаммарад̇анабхога̇зна аага̇мабарияад̇д̇исуд̇абхога̇зна бхога̇ино д̇ханино нид̇д̇идтасараб̣яан̃жа̇налагкан̣аббадивзд̇хаа вин̃н̃уу паран̣аа, зваруубаа ко, махаараажа̇, бхигкуу бхага̇вадо̇ д̇хамманага̇рз **‘д̇хаммасздтино’**д̇и вужжанд̇и.

“яз бана д̇з, махаараажа̇, бхигкуу улаарад̇зсанаабадивзд̇хаа барижин̣н̣аараммaн̣авибхад̇д̇инид̇д̇зсаа сигкаага̇ун̣абаарамиббад̇д̇аа, зваруубаа ко, махаараажа̇, бхигкуу бхага̇вадо̇ д̇хамманага̇рз **‘виссуд̇ад̇хаммигаа’**д̇и вужжанд̇и.

“звам̣ сувибхад̇д̇ам̣ ко, махаараажа̇, бхага̇вадо̇ д̇хамманага̇рам̣ звам̣ сумаабид̇ам̣ звам̣ сувихид̇ам̣ звам̣ субарибуурид̇ам̣ звам̣ сувавадт̇аабид̇ам̣ звам̣ сурагкид̇ам̣ звам̣ суга̇обид̇ам̣ звам̣ д̇уббасаяхам̣ бажжадт̇игзхи бажжаамид̇д̇зхи, иминаа, махаараажа̇, гааран̣зна иминаа хзд̇унаа иминаа наязна иминаа анумаанзна н̃аад̇аб̣бам̣ адт̇и со бхага̇ваад̇и.

“‘ятт̇ааби нага̇рам̣ д̇исваа, сувибхад̇д̇ам̣ манорамам̣;
анумаанзна жа̇аананд̇и, ваддхагисса махад̇д̇анам̣.

“‘д̇адт̇зва логанаат̇асса, д̇исваа д̇хаммабурам̣ варам̣;
анумаанзна жа̇аананд̇и, адт̇и со бхага̇ваа ид̇и.

“‘анумаанзна жа̇аананд̇и, уумим̣ д̇исваана саага̇рз;
ятт̇ааяам̣ д̇иссад̇з ууми, махандо̇ со бхависсад̇и.

“‘д̇ат̇аа бу̣д̇д̇хам̣ согануд̇ам̣, саб̣бадт̇амабараажид̇ам̣;
д̇ан̣хагкаяаманубад̇д̇ам̣, бхавасам̣саарамо̇жанам̣.

“‘анумаанзна н̃аад̇аб̣бам̣, уумим̣ д̇исваа сад̇звагз;
ятт̇аа д̇хаммуумивибпааро, аг̇га̇о бу̣д̇д̇хо бхависсад̇и.

“‘анумаанзна жа̇аананд̇и, д̇исваа ажжуг̇га̇д̇ам̣ га̇ирим̣;
ятт̇аа ажжуг̇га̇до̇ зсо, химаваа со бхависсад̇и.

“‘д̇ат̇аа д̇исваа д̇хаммага̇ирим̣, сийд̇ийбхууд̇ам̣ нируубад̇хим̣;
ажжуг̇га̇д̇ам̣ бхага̇вадо̇, ажалам̣ суббад̇идтид̇ам̣.

“‘анумаанзна н̃аад̇аб̣бам̣, д̇исваана д̇хаммабаб̣бад̇ам̣;
д̇ат̇аа хи со махаавийро, аг̇га̇о бу̣д̇д̇хо бхависсад̇и.

“‘ятт̇ааби га̇ажа̇раажа̇сса, бад̇ам̣ д̇исваана маанусаа;
анумаанзна жа̇аананд̇и, махаа зсо га̇ажо̇ ид̇и.

“‘д̇адт̇зва бу̣д̇д̇ханаага̇сса, бад̇ам̣ д̇исваа вибхаавино;
анумаанзна жа̇аананд̇и, улааро со бхависсад̇и.

“‘анумаанзна жа̇аананд̇и, бхийд̇з д̇исваана гуммига̇з;
мига̇раажа̇сса сад̇д̇зна, бхийд̇аамз гуммига̇а ид̇и.

“‘д̇адт̇зва д̇ид̇т̇ияз д̇исваа, видт̇ад̇з бхийд̇амаанасз;
анумаанзна н̃аад̇аб̣бам̣, д̇хаммараажзна га̇ажжид̇ам̣.

“‘ниб̣буд̇ам̣ бат̇авим̣ д̇исваа, харид̇абад̇д̇ам̣ маход̇игам̣;
анумаанзна жа̇аананд̇и, махаамзгхзна ниб̣буд̇ам̣.

“‘д̇адт̇звимам̣ жа̇нам̣ д̇исваа, аамод̇ид̇абамод̇ид̇ам̣;
анумаанзна н̃аад̇аб̣бам̣, д̇хаммамзгхзна д̇аббид̇ам̣.

‘‘‘лаґґаṃ ди̣сваа бхусаṃ баṅгаṃ, галаладди̣аґади̣аṃ махиṃ;
анумаанзна жа̇аананди̣, ваариґкандхо махаа ґадо.

‘‘‘ди̣атзвимаṃ жа̇анаṃ ди̣сваа, ражабаṅгасамохиди̣аṃ;
вахиди̣аṃ дхамманади̣ияаа, висадтаṃ дхаммасааґарз.

‘‘‘дхаммаамади̣аґади̣аṃ ди̣сваа, сади̣звагамимаṃ махиṃ;
анумаанзна ñаади̣аṃбаṃ, дхаммагкандхо махаа ґадо.

‘‘‘анумаанзна жа̇аананди̣, гхааяиди̣ваа ґандхамудди̣амаṃ;
яати̣ааяаṃ ваааяади̣з ґандхо, хзссанди̣ бубпиди̣аа ди̣умаа.

‘‘‘ди̣атзвааяаṃ сийлаґандхо, бавааяади̣ сади̣звагз;
анумаанзна ñаади̣аṃбаṃ, адти̣ буди̣дхо анудди̣аро’ди̣.

‘‘зваруубзна ко, махаараажа̇, гаараṇасади̣зна гаараṇасахассзна хзди̣усади̣зна хзди̣усахассзна наяасади̣зна наяасахассзна обаммасади̣зна обаммасахассзна саггаа буди̣дхабалаṃ убади̣ассаяиди̣уṃ. яати̣аа, махаараажа̇, ди̣агко маалаагааро наанаабубпараасимхаа аажарияаанусидтияаа бажжадди̣абурисагаарзна вижидди̣аṃ маалааґуṇараасиṃ гарзяяа, звамзва ко, махаараажа̇, со бхаґаваа вижиддабубпарааси вияа анандаґуṇо аббамзяяаґуṇо, ахамзди̣арахи жи̇насаасанз маалаагааро вияа бубпаґантаго бубагаанаṃ аажарияаанаṃ маґґзнаби маяхаṃ буди̣дхибалзнаби асаṅкзяязнаби гаараṇзна анумаанзна буди̣дхабалаṃ ди̣ийбаяиссаами, ди̣ваṃ банзди̣та чанди̣аṃ жа̇нзхи саванааяаа’’ди̣.

‘‘ди̣уггараṃ , бханди̣з нааґасзна, аññзсаṃ зваруубзна гаараṇзна анумаанзна буди̣дхабалаṃ убади̣ассаяиди̣уṃ, нибуди̣осми, бханди̣з нааґасзна, ди̣умхааґаṃ барамавижидди̣зна баñхавзяяаагараṇзнаа’’ди̣.

анумаанабаñхо батамо.

2. дхуди̣аṅґабаñхо

‘‘бассади̣араññагз бхигкуу, ажжхоґаалхз дхуди̣з ґуṇз;
буна бассади̣ ґихий раажа̇а, анааґаамипалз тиди̣з.

‘‘убхоби ди̣з вилогзди̣ваа, уббажжи̇ саṃсаяо махаа;
бужжхзяяа жз ґихий дхаммз, дхуди̣аṅґаṃ нибпалаṃ сияаа.

‘‘бараваади̣иваади̣аматанаṃ, нибуṇаṃ бидагадди̣аяз;
ханди̣а бужчз гатисздтаṃ, со мз ганкаṃ винзссади̣ий’’ди̣.

ата ко милиндо раажа̇а язнааяасмаа нааґасзно ди̣знубасаṅгами, убасаṅгамиди̣ваа ааяасманди̣аṃ нааґасзнаṃ абхиваади̣зди̣ваа згаманди̣аṃ нисийди̣, згаманди̣аṃ нисинно ко милиндо раажа̇а ааяасманди̣аṃ нааґасзнаṃ зди̣ади̣авожа ‘‘бханди̣з нааґасзна, адти̣ гожи ґихий аґаариго гаамабхоґий буди̣ади̣аарасамбаадхасаяанаṃ ажжхаавасандо гаасигажанди̣анаṃ бажжанубхондо маалааґандхавилзбанаṃ дхаараяандо жа̇аади̣аруубаража̇ди̣аṃ саади̣ияандо маṇимудди̣ааганжанавижидди̣амоли̣бадди̣хо язна санди̣аṃ барамадти̣аṃ нибаанаṃ сажчигади̣а’’нди̣?

‘‘на, махаараажа̇, зганнзва сади̣аṃ на ди̣вз сади̣аани на ди̣ийṇи жадди̣аари баñжа сади̣аани на сахассаṃ на сади̣асахассаṃ на годисади̣аṃ на годисахассаṃ на годисади̣асахассаṃ, дидтади̣у махаараажа̇ ди̣асаннаṃ вийсадияаа сади̣асса сахассасса абхисамаяо, гади̣амзна ди̣з барияааязна ануяоґаṃ ди̣аммий’’ди̣.

‘‘ди̣вамзвзди̣аṃ бруухий’’ди̣. ‘‘ди̣знахи ди̣з, махаараажа̇, гатаяиссаами сади̣зна ваа сахассзна ваа сади̣асахассзна ваа годияаа ваа годисади̣зна ваа годисахассзна ваа годисади̣асахассзна ваа, яаа гаажи наваṅґз буди̣дхаважанз саллзкиди̣аажаараббадибадди̣идхуди̣аваранґаґуṇаниссиди̣аа [дхуди̣аваранґаґуṇаниссиди̣аа (сий. сяаа. бий.)] таа, ди̣аа саббаа идха самосариссанди̣. яатаа, махаараажа̇, ниннуннади̣асамависаматалааталадзсабхааґз абхивудтаṃ уди̣агаṃ, саббаṃ ди̣аṃ ди̣адо виниґалиди̣ваа маходадхиṃ саагараṃ самосаради̣, звамзва ко, махаараажа̇, самбаади̣агз сади̣ яаа гаажи наваṅґз буди̣дхаважанз саллзкиди̣аажаараббадибадди̣идхуди̣анґаґуṇадхараниссиди̣аа гатаа, ди̣аа саббаа идха самосариссанди̣.

‘‘маяхамбзди̣та , махаараажа̇, барибяадди̣ади̣аая буди̣дхияаа гаараṇабариди̣ийбанаṃ самосариссади̣, ди̣знзсо адто сувибхаддо вижиддо барибуṇно барисуди̣дхо самааниййдо бхависсади̣. яатаа, махаараажа̇, гусало лзкаажарияо анусидто лзкаṃ осаарзндо адди̣ано бяадди̣ади̣аая буди̣дхияаа гаараṇабариди̣ийбанзна лзкаṃ барибуурзди̣, зваṃ саа лзкаа самадди̣аа барибуṇнаа ануунигаа бхависсади̣. звамзва маяхамбзди̣та барибяадди̣ади̣аая буди̣дхияаа гаараṇабариди̣ийбанаṃ самосариссади̣, ди̣знзсо адто сувибхаддо вижиддо барибуṇно барисуди̣дхо самааниййдо бхависсади̣.

‘‘наг̇арз, махаарааж̇а, саавад̇т̇ияаа бан̃жагодимад̇д̇аа арияасаавагаа бхаг̇авад̇о убаасагаубаасигааяо сад̇д̇абан̣н̣аасасахассаани д̇ийн̣и жа сад̇асахассаани анааг̇аамипалз бад̇идтид̇аа, д̇з саб̣б̣зби г̇ихий язва, на баб̣б̣аж̇ид̇аа. буна д̇ад̇т̇зва ган̣дамб̣амуулз яамагабаадихаарияз вийсад̇и баан̣агодияо абхисамим̣су, буна жууḷараахуловаад̣з [махаараахуловаад̣з (сий. бий.)], махааман̇г̇аласуд̇д̇андз, самажид̇д̇абарияааяз, бараабхавасуд̇д̇андз, бураабхзд̣асуд̇д̇андз, галахавиваад̣асуд̇д̇андз, жууḷаб̣яуухасуд̇д̇андз, махааб̣яуухасуд̇д̇андз, д̇увадагасуд̇д̇андз, саарибуд̇д̇асуд̇д̇андз г̇ан̣анабат̇амад̇ийд̇аанам̣ д̇звад̇аанам̣ д̇хаммаабхисамаяо ахоси.

‘‘наг̇арз раажаг̇ахз бан̃н̃аасасахассаани д̇ийн̣и жа сад̇асахассаани арияасаавагаа бхаг̇авад̇о убаасагаубаасигааяо, буна д̇ад̇т̇зва д̇ханабаалахад̇т̇инааг̇ад̇аманз навуд̇и баан̣агодияо, баараая̄анасамааг̇амз баасаан̣агажзд̇ияз жуд̇д̇аса баан̣агодияо, буна инд̇асаалаг̇ухааяам̣ асийд̇и д̇звад̇аагодияо, буна б̣аараан̣асияам̣ исибад̇анз миг̇ад̇ааяз батамз д̇хаммад̇зсанз адтаараса б̣рахмагодияо абаримаан̣аа жа д̇звад̇ааяо, буна д̇аавад̇им̣сабхаванз бан̣дугамб̣аласилааяам̣ абхид̇хаммад̇зсанааяа асийд̇и д̇звад̇аагодияо, д̇зворохан̣з сан̇г̇ассанаг̇арад̇ваарз логавиваран̣абаадихаарияз басаннаанам̣ нарамаруунам̣ д̇им̣са годияо абхисамим̣су.

буна саггзсу габилавад̇т̇усмим̣ ниг̇род̇хаараамз б̣уд̇д̇хавам̣сад̇зсанааяа махаасамаясуд̇д̇анд̇ад̇зсанааяа жа г̇ан̣анабат̇амад̇ийд̇аанам̣ д̇звад̇аанам̣ д̇хаммаабхисамаяо ахоси . буна суманамаалаагаарасамааг̇амз, г̇арахад̇иннасамааг̇амз, аананд̇асздтисамааг̇амз, ж̇амб̣угааж̇ийвагасамааг̇амз, ман̣дугад̇звабуд̇д̇асамааг̇амз, мадтагун̣д̣алид̇звабуд̇д̇асамааг̇амз, суласаанаг̇арасобхинисамааг̇амз, сиримаанаг̇арасобхинисамааг̇амз, бзсагаарад̇хийд̇усамааг̇амз, жууḷасубхад̇д̇аасамааг̇амз, саагзд̇аб̣раахман̣асса аалааханад̇ассанасамааг̇амз, суунаабаранд̇агасамааг̇амз, саггабан̃хасамааг̇амз, д̇ирогуддасамааг̇амз [д̇ирогуддасамааг̇амз (сий. бий.)], рад̇анасуд̇д̇асамааг̇амз бажжзгам̣ жад̇ураасийд̇ияаа баан̣асахассаанам̣ д̇хаммаабхисамаяо ахоси, яаавад̇аа, махаарааж̇а, бхаг̇аваа логз адтааси, д̇аава д̇ийсу ман̣д̣алзсу соḷасасу махааж̇анабад̇зсу яад̇т̇а яад̇т̇а бхаг̇аваа вихааси, д̇ад̇т̇а д̇ад̇т̇а язбхуяязна д̇вз д̇аяо жад̇д̇ааро бан̃жа сад̇ам̣ сахассам̣ сад̇асахассам̣ д̇зваа жа мануссаа жа санд̇ам̣ барамад̇т̇ам̣ ниб̣б̣аанам̣ сажчигарим̣су. яз д̇з, махаарааж̇а, д̇зваа г̇ихий язва, на д̇з баб̣б̣аж̇ид̇аа, зд̇аани жзва, махаарааж̇а, ан̃н̃аани жа анзгаани д̇звад̇аагодисад̇асахассаани г̇ихий аг̇ааригаа гаамабхог̇ино санд̇ам̣ барамад̇т̇ам̣ ниб̣б̣аанам̣ сажчигарим̣суу’’д̇и.

‘‘яад̇и, бханд̇з наагасзна, г̇ихий аг̇ааригаа гаамабхог̇ино санд̇ам̣ барамад̇т̇ам̣ ниб̣б̣аанам̣ сажчигаронд̇и, ат̇а имаани д̇худ̇ан̇г̇аани гимад̇т̇ам̣ саад̇хзнд̇и, д̇зна гааран̣зна д̇худ̇ан̇г̇аани агижжагараани хонд̇и. яад̇и, бханд̇з наагасзна, винаа манд̇осад̇хзхи б̣яаад̇хаяо вуубасаманд̇и, гим̣ ваманавирзжанаад̇инаа сарийрад̇уб̣б̣алагаран̣зна? яад̇и мудтийхи бад̇исад̇д̇униг̇г̇ахо бхавад̇и, гим̣ асисад̇д̇исарад̇ханугод̇ан̣д̣алаг̇уḷамуг̇г̇арзхи? яад̇и г̇ан̣тигудиласусираган̣д̣алад̇аасаакаа ааламб̣ид̇ваа рукамабхирууханам̣ бхавад̇и, гим̣ д̇ийгхад̇алханиссзн̣ибарияз сан̣зна? яад̇и т̇ан̣д̣иласзяяааяа д̇хаад̇усамад̇аа бхавад̇и, гим̣ сукасампассамахад̇имахаасирисаянабарияз сан̣зна? яад̇и згаго саасан̇гасаббад̇ибхаявисамаганд̇аарад̇аран̣асамад̇т̇о бхавад̇и, гим̣ саннад̇д̇хасаж̇ж̇амахад̇имахаасад̇т̇абарияз сан̣зна? яад̇и над̇исарам̣ б̣аахунаа д̇арид̇ум̣ самад̇т̇о бхавад̇и, гим̣ д̇хувасзд̇унааваабарияз сан̣зна? яад̇и сагасанд̇агзна гхаасажчаад̇анам̣ гаад̇ум̣ баход̇и, гим̣ баруубасзванабияасамуллаабабажчаабурзд̇хаавансзна? яад̇и акаад̇ад̇ал̣аагз уд̇агам̣ лабхад̇и, гим̣ уд̇абаанад̇ал̣аагабогкаран̣иканзна? звамзва ко, бханд̇з наагасзна, яад̇и г̇ихий аг̇ааригаа гаамабхог̇ино санд̇ам̣ барамад̇т̇ам̣ ниб̣б̣аанам̣ сажчигаронд̇и, гим̣ д̇худ̇аг̇ун̣аварасамаад̇ияанзнаа’’д̇и?

‘‘адтавийсад̇и ко банимз, махаарааж̇а, д̇худ̇ан̇г̇аг̇ун̣аа яат̇аабхужжаг̇ун̣аа, язхи г̇ун̣зхи д̇худ̇ан̇г̇аани саб̣б̣абуд̇д̇хаанам̣ бихаяид̇аани бад̇т̇ид̇аани. гад̇амз адтавийсад̇и? ид̇ха, махаарааж̇а, д̇худ̇ан̇г̇ам̣ суд̇д̇хааж̇ийвам̣ сукапалам̣ анаваж̇ж̇ам̣ на барад̇угкаабанам̣ абхаяам̣ асамбийланам̣ зганд̇аваддхигам̣ абарихаанияам̣ амааяам̣ аарагкаа бад̇т̇ид̇ад̇ад̇ам̣ саб̣б̣асад̇д̇ад̇аманам̣ сам̣варахид̇ам̣ бад̇ируубам̣ аниссид̇ам̣ виббамуд̇д̇ам̣ раагагкаяам̣ д̇осагкаяам̣ мохагкаяам̣ маанаббахаанам̣ гувид̇аггажчзд̇анам̣ ган̇каавид̇аран̣ам̣ госаж̇ж̇авид̇д̇хам̣санам̣ арад̇иббахаанам̣ каманам̣ ад̇улам̣ аббамаан̣ам̣ саб̣б̣ад̇угкагкаяаг̇аманам̣, имз ко, махаарааж̇а, адтавийсад̇и д̇худ̇ан̇г̇аг̇ун̣аа яат̇аабхужжаг̇ун̣аа язхи г̇ун̣зхи д̇худ̇ан̇г̇аани саб̣б̣абуд̇д̇хаанам̣ бихаяид̇аани бад̇т̇ид̇аани.

‘‘яз ко д̇з, махаарааж̇а, д̇худ̇аг̇ун̣з саммаа убасзванд̇и, д̇з адтаарасахи г̇ун̣зхи самубзд̇аа бхаванд̇и. гад̇амзхи адтаарасахи? аажааро д̇зсам̣ сувисуд̇д̇хо ход̇и, бад̇ибад̇аа субуурид̇аа ход̇и, гааяигам̣ ваажасигам̣ сурагкид̇ам̣ ход̇и, маносамаажааро сувисуд̇д̇хо ход̇и, вийрияам̣ субаг̇г̇ахид̇ам̣ ход̇и, бхаяам̣ вуубасаммад̇и, ад̇д̇аануд̇идтиб̣яабаг̇ад̇аа ход̇и, аагхаад̇о убарад̇о ход̇и, мзд̇д̇аа убадтид̇аа ход̇и, аахааро барин̃н̃аад̇о ход̇и, саб̣б̣асад̇д̇аанам̣ г̇аругад̇о ход̇и, бхож̇анз мад̇д̇ан̃н̃уу ход̇и, ж̇ааг̇арияамануяуд̇д̇о ход̇и, анигзд̇о ход̇и, яад̇т̇а паасу д̇ад̇т̇а вихаарий ход̇и, баабаж̇зг̇ужчий ход̇и, вивзгаараамо ход̇и, сад̇ад̇ам̣ аббамад̇д̇о ход̇и, яз д̇з, махаарааж̇а, д̇худ̇аг̇ун̣з саммаа убасзванд̇и, д̇з имзхи адтаарасахи г̇ун̣зхи самубзд̇аа бхаванд̇и.

‘‘д̇аса имз, махаарааж̇а, буг̇г̇алаа д̇худ̇аг̇ун̣аарахаа. гад̇амз д̇аса? сад̇д̇хо ход̇и хиримаа д̇хид̇имаа агухо ад̇т̇авасий алоло сигкаагаамо д̇аḷхасамаад̇аано ануж̇ж̇хаанаб̣ахуло мзд̇д̇аавихаарий, имз ко, махаарааж̇а, д̇аса буг̇г̇алаа д̇худ̇аг̇ун̣аарахаа.

‘‘яз д̇з, махаарааж̇а, г̇ихий аг̇ааригаа гаамабхог̇ино санд̇ам̣ барамад̇т̇ам̣ ниб̣б̣аанам̣ сажчигаронд̇и, саб̣б̣з д̇з буримаасу ж̇аад̇ийсу д̇зрасасу д̇худ̇аг̇ун̣зсу гад̇уубаасанаа гад̇абхуумигаммаа, д̇з д̇ад̇т̇а жааран̃жа бадибад̇д̇ин̃жа

содхаяидваа ажж̇зд̇арахи ġхий язва сандаа сандаṃ барамадд̇аṃ ниб̣б̣аанаṃ сажчигаронд̇и.

“яат̇аа , махаараажа̇, гусало иссаасо анд̇зваасигз батамаṃ д̇аава убаасанасаалааяаṃ жаабабхзд̇ажаабаароб анаггахаṇамудтиббадибийḷанаанġуливинааманабаад̇атабанасараггахаṇасаннаханааагаддхана сад̇д̇хаараṇалагканияаманакибанз д̇иṇабурисагачагаṇа [каṇага (сий. бий.)] д̇иṇабалааламад̇д̇игаабун̄жапалагалагкавзд̇хз анусигкаабзд̇ваа ран̄но санд̇игз убаасанаṃ аараад̇хаяидваа аажан̄нарат̇аġажад̇уранġад̇ханад̇хан̄нахиран̄насуваṇṇад̇аасид̇аасабхарияаġаамавараṃ лабхад̇и , звамзва ко, махаараажа̇, яз д̇з ġхий аġааригаа гаамабхоġино санд̇аṃ барамад̇т̇аṃ ниб̣б̣аанаṃ сажчигаронд̇и, д̇з саб̣б̣з буримаасу жа̇ад̇ийсу д̇зрасасу д̇худ̇аġуṇзсу гад̇уубаасанаа гад̇абхуумигаммаа, д̇з д̇ад̇т̇зва жааран̄жа бадибад̇д̇ин̄жа содхаяидваа ажж̇зд̇арахи ġхий язва сандаа санд̇аṃ барамад̇т̇аṃ ниб̣б̣аанаṃ сажчигаронд̇и. на, махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇзсу буб̣б̣аасзванаṃ винаа згиссаа язва жа̇ад̇ияаа арахад̇д̇аṃ сажчигирияаа ход̇и, уд̇д̇амзна бана вийриязна уд̇д̇амааяа бадибад̇д̇ияаа д̇ат̇ааруубзна аажариязна галяааṇамидд̇зна арахад̇д̇аṃ сажчигирияаа ход̇и.

“яат̇аа ваа бана, махаараажа̇, бхисагго саллагад̇д̇о аажарияаṃ д̇ханзна ваа вад̇д̇аббадибад̇д̇ияаа ваа аараад̇хзд̇ваа сад̇д̇аггахаṇачзд̇аналзканавзд̇ханасаллуд̇д̇хараṇаваṇад̇хованасосанабхзсажж̇аанулимбанавамана вирзжанаануваасанагирияаманусигкидваа вижж̇аасу гад̇асигко гад̇уубаасано гад̇ахад̇т̇о аад̇урз убасанġамад̇и д̇игижчаяа, звамзва ко, махаараажа̇, яз д̇з ġхий аġааригаа гаамабхоġино санд̇аṃ барамад̇т̇аṃ ниб̣б̣аанаṃ сажчигаронд̇и, д̇з саб̣б̣з буримаасу жа̇ад̇ийсу д̇зрасасу д̇худ̇аġуṇзсу гад̇уубаасанаа гад̇абхуумигаммаа, д̇з д̇ад̇т̇зва жааран̄жа бадибад̇д̇ин̄жа содхаяидваа ажж̇зд̇арахи ġхий язва сандаа санд̇аṃ барамад̇т̇аṃ ниб̣б̣аанаṃ сажчигаронд̇и, на, махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇзхи ависуд̇д̇хаанаṃ д̇хаммаабхисамаяо ход̇и.

“яат̇аа, махаараажа̇, уд̇агасса асзжанзна б̣ийжа̇анаṃ авируухана ṃ ход̇и, звамзва ко, махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇзхи ависуд̇д̇хаанаṃ д̇хаммаабхисамаяо на ход̇и.

“яат̇аа ваа бана, махаараажа̇, агад̇агусалаанаṃ агад̇агаляааṇаанаṃ суġад̇иġаманаṃ на ход̇и, звамзва ко, махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇзхи ависуд̇д̇хаанаṃ д̇хаммаабхисамаяо на ход̇и.

“бат̇ависамаṃ , махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇаṃ висуд̇д̇хигаамаанаṃ бад̇идтаанадтзна. аабосамаṃ, махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇаṃ висуд̇д̇хигаамаанаṃ саб̣бaгилзсамалад̇хованадтзна. д̇зжосамаṃ, махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇаṃ висуд̇д̇хигаамаанаṃ саб̣бaгилзсаванажж̇хаабанадтзна . вааяосамаṃ, махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇаṃ висуд̇д̇хигаамаанаṃ саб̣бaгилзсамаларажо̇баваахана дтзна. аġад̇асамаṃ, махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇаṃ висуд̇д̇хигаамаанаṃ саб̣бaгилзсаб̣яаад̇хивуубасаманадтзна. амад̇асамаṃ, махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇаṃ висуд̇д̇хигаамаанаṃ саб̣бaгилзсависанаасанадтзна. кзд̇д̇асамаṃ, махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇаṃ висуд̇д̇хигаамаанаṃ саб̣басааман̄наġуṇасассавируухана дтзна. манохарасамаṃ, махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇаṃ висуд̇д̇хигаамаанаṃ бад̇т̇ид̇ижчид̇асаб̣басамбад̇д̇иварад̇ад̇адтзна. наваасамаṃ, махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇаṃ висуд̇д̇хигаамаанаṃ саṃсаарамахаṇṇавабаараġаманадтзна. бхийруд̇д̇ааṇасамаṃ, махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇаṃ висуд̇д̇хигаамаанаṃ жа̇раамараṇабхийд̇аанаṃ ассаасагараṇадтзна. маад̇усамаṃ, махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇаṃ висуд̇д̇хигаамаанаṃ гилзсад̇угкаббадибийḷид̇аанаṃ ануггаахагадтзна. бид̇усамаṃ, махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇаṃ висуд̇д̇хигаамаанаṃ гусалавад̇дхигаамаанаṃ саб̣басааман̄наġуṇажа̇нагадтзна. мид̇д̇асамаṃ, махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇаṃ висуд̇д̇хигаамаанаṃ саб̣басааман̄наġуṇабариязсанаависаṃваад̇агадтзна. бад̇умасамаṃ, махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇаṃ висуд̇д̇хигаамаанаṃ саб̣бaгилзсамалзхи анубалид̇д̇адтзна. жад̇ужж̇аад̇ияавараġанд̇хасамаṃ , махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇаṃ висуд̇д̇хигаамаанаṃ гилзсад̇уггандхабад̇ивинод̇анадтзна. ġирираажа̇варасамаṃ, махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇаṃ висуд̇д̇хигаамаанаṃ адталогад̇хаммаваад̇зхи агамбияадтзна. аагаасасамаṃ, махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇаṃ висуд̇д̇хигаамаанаṃ саб̣бад̇т̇а ġахаṇаабаġад̇аурувисадавид̇т̇ад̇амахан д̇адтзна. над̇ийсамаṃ, махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇаṃ висуд̇д̇хигаамаанаṃ гилзсамалабаваахана дтзна. суд̇зсагасамаṃ, махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇаṃ висуд̇д̇хигаамаанаṃ жа̇ад̇игантд̇аарагилзсаванаġахананид̇т̇араṇадтзна. махаасад̇т̇аваахасамаṃ, махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇаṃ висуд̇д̇хигаамаанаṃ саб̣бабхаяасун̄накзмаабхаяаварабавараниб̣б̣аананаġарасамбаабанадтзна . сумажж̇ид̇авималаад̇аасасамаṃ, махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇаṃ висуд̇д̇хигаамаанаṃ санкаараанаṃ сабхаавад̇ассанадтзна. палагасамаṃ, махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇаṃ висуд̇д̇хигаамаанаṃ гилзсалаġуḷасарасад̇д̇ибадиб̣аахана дтзна. чад̇д̇асамаṃ, махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇаṃ висуд̇д̇хигаамаанаṃ гилзсавассад̇ивидхаггисанд̇аабаад̇абабад̇иб̣аахана дтзна. жанд̇асамаṃ, махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇаṃ висуд̇д̇хигаамаанаṃ бихаяид̇абад̇т̇ид̇адтзна. суурияасамаṃ, махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇаṃ висуд̇д̇хигаамаанаṃ мохад̇амад̇имиранаасанадтзна. сааġарасамаṃ, махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇаṃ висуд̇д̇хигаамаанаṃ анзгавидхасааман̄наġуṇавараракад̇анудтаанадтзна, абаримид̇аасанкзязяааббамзяяадтзна жа. зваṃ ко, махаараажа̇, д̇худ̇аġуṇаṃ висуд̇д̇хигаамаанаṃ б̣ахуубагаараṃ саб̣бад̇арат̇абарилаахануд̇аṃ арад̇инуд̇аṃ бхаяануд̇аṃ бхавануд̇аṃ кийлануд̇аṃ малануд̇аṃ согануд̇аṃ д̇угкануд̇аṃ рааġануд̇аṃ д̇осануд̇аṃ мохануд̇аṃ маанануд̇аṃ д̇идтинуд̇аṃ саб̣баагусалад̇хамманудаṃ яасаавахаṃ хид̇аавахаṃ сукаавахаṃ паасугараṃ бийд̇игараṃ яоġагкзмагараṃ анаважж̇аṃ идтасукавибаагаṃ ġуṇараасиġуṇабун̄жа̇ṃ абаримид̇аасанкзязяа аббамзяяаġуṇаṃ вараṃ бавараṃ аггаṃ.

“яат̇аа , махаараажа̇, мануссаа убад̇т̇амбхавасзна бхожа̇наṃ убасзванд̇и, хид̇авасзна бхзсажж̇аṃ убасзванд̇и, убагааравасзна мид̇д̇аṃ убасзванд̇и, д̇аараṇавасзна наавaṃ убасзванд̇и, суġанд̇хавасзна маалааġанд̇хаṃ убасзванд̇и, абхаявасзна бхийруд̇д̇ааṇаṃ убасзванд̇и, бад̇идтаавасзна [бад̇идтаанавасзна (га.)] бат̇авиṃ

убасзванд̇и, сиббавасзна аажарияам̣ убасзванд̇и, яасавасзна раажа̇анам̣ убасзванд̇и, гаамад̇ад̇авасзна ман̣ирад̇анам̣ убасзванд̇и, звамзва ко, махаараажа̇, саб̣б̣асааман̃н̃аг̇ун̣ад̇ад̇авасзна арияаа д̇худ̇аг̇ун̣ам̣ убасзванд̇и.

“яат̇аа ваа бана, махаараажа̇, уд̇агам̣ б̣ийжа̇вирууханааяа, аг̇г̇и жхаабанааяа, аахааро б̣алаахаран̣ааяа, лад̇аа б̣анд̇ханааяа, сад̇т̇ам̣ чзд̣анааяа, баанийяам̣ бибаасаавинаяанааяа, нид̇хи ассаасагаран̣ааяа, наавааа д̇ийрасамбаабанааяа, бхзсажж̇ам̣ б̣яаад̇хивуубасаманааяа, яаанам̣ сукаг̇аманааяа, бхийруд̇д̇аан̣ам̣ бхаяавинод̇анааяа, раажа̇аа аарагкад̇т̇ааяа, палагам̣ д̇ан̣далзд̣д̣улаг̇ул̣асарасад̇д̇ибад̇иб̣ааханааяа, аажарияо анусаасанааяа, маад̇аа босанааяа, аад̇аасо ологанааяа, алан̇гааро собханааяа, вад̇т̇ам̣ бад̇ижчаад̇анааяа, ниссз̣н̣ий аароханааяа, д̇улаа висамавигкзбанааяа [нигкзбанааяа (сий. бий.)], манд̇ам̣ барижа̇ббанааяа, аавуд̇хам̣ д̇ажж̇анийяабад̇иб̣ааханааяа , бад̇ийбо анд̇хагааравид̇хаманааяа, ваад̇о барил̣ааханиб̣б̣аабанааяа, сиббам̣ вуд̇д̇инибпаад̇анааяа, аг̇ад̇ам̣ жи̇йвид̇арагкан̣ааяа, аагаро рад̇ануббаад̇анааяа, рад̇анам̣ алан̇гарааяа, аан̣аа анад̇иггаманааяа, иссарияам̣ васавад̇д̇анааяа, звамзва ко, махаараажа̇, д̇худ̇аг̇ун̣ам̣ сааман̃н̃аб̣ийжа̇вирууханааяа, гилзсамалажхаабанааяа, ид̇д̇хиб̣алаахаран̣ааяа, сад̇исам̣вараниб̣анд̇ханааяа, вимад̇ивижигижчаасамужчз̣д̇анааяа, д̇ан̣хаабибаасаавинаяанааяа, абхисамаяаассаасагаран̣ааяа, жад̇урогханид̇т̇аран̣ааяа, гилзсаб̣яаад̇хивуубасамааяа, ниб̣б̣аанасукаббад̇илаабхааяа, жа̇ад̇ижа̇раб̣яаад̇химаран̣асогабарид̇звад̇угкад̇оманассубааяаасабхаяавинод̇анааяа, сааман̃н̃аг̇ун̣абарирагкан̣ааяа, арад̇игувид̇аггабад̇иб̣ааханааяа, сагаласааман̃н̃ад̇т̇аанусаасанааяа, саб̣б̣асааман̃н̃аг̇ун̣абосанааяа, самат̇авибассанаамаг̇г̇апаланиб̣б̣аанад̇ассанааяа, сагалалогат̇уд̇ат̇омид̇амахад̇имахаасобханагаран̣ааяа, саб̣б̣аабааяабид̇аханаааяа, сааман̃н̃ад̇т̇асзласикарамуд̇д̇хани абхирууханааяа, ван̇гагуд̇илависамажид̇д̇авигкзбанааяа [жид̇д̇анигкзбанааяа (сий. бий.)], сзвид̇аб̣б̣аасзвид̇аб̣б̣ад̇хаммз саад̇хусажж̇хааяагаран̣ааяа, саб̣б̣агилзсабад̇исад̇д̇уд̇ажж̇анааяа , авижж̇анд̇хагааравид̇хаманааяа, д̇ивид̇хаг̇г̇исанд̇аабабарил̣ааханиб̣б̣аабанааяа, сан̣хасукумасанд̇асамаабад̇д̇инибпаад̇анааяа, сагаласааман̃н̃аг̇ун̣абарирагкан̣ааяа, б̣ожжхан̇г̇аварарад̇ануббаад̇анааяа, яог̇ижа̇наалан̇гаран̣ааяа, анаважж̇анибун̣асукумасанд̇исукаманад̇иггаманааяа , сагаласааман̃н̃аарияад̇хаммавасавад̇д̇анааяа. ид̇и, махаараажа̇, имзсам̣ г̇ун̣аанам̣ ад̇хиг̇амааяа яад̇ид̇ам̣ згамзгам̣ д̇худ̇аг̇ун̣ам̣, звам̣, махаараажа̇, ад̇улияам̣ д̇худ̇аг̇ун̣ам̣ аббамзяям̣ асамам̣ аббад̇исамам̣ аббад̇ибхааг̇ам̣ аббад̇исзд̇там̣ уд̇д̇арам̣ сзд̇там̣ висид̇там̣ ад̇хигам̣ ааяад̇ам̣ бут̇улам̣ висад̇ам̣ вид̇т̇ад̇ам̣ г̇аругам̣ бхаарияам̣ маханд̇ам̣.

“яо ко, махаараажа̇, буг̇г̇ало баабижчо ижчаабагад̇о гухаго луд̇д̇хо од̇арияо лаабхагаамо яасагаамо гид̇д̇игаамо аяуд̇д̇о аббад̇д̇о ананужчавиго анарахо аббад̇ируубо д̇худ̇ан̇г̇ам̣ [д̇ад̇хуг̇ун̣ам̣ (га.) звамубариби] самаад̇ияад̇и, со д̇иг̇ун̣ам̣ д̇ан̣дамаабажж̇ад̇и, саб̣б̣аг̇ун̣агхаад̇амаабажж̇ад̇и, д̇ид̇тад̇хаммигам̣ хийл̣анам̣ кийл̣анам̣ г̇араханам̣ уббан̣д̇анам̣ кибанам̣ асамбхог̇ам̣ ниссааран̣ам̣ нижчубханам̣ бавааханам̣ баб̣б̣ааж̇анам̣ бад̇илабхад̇и, самбараазби сад̇аяож̇анигз авийжимахаанираяз ун̣хагатид̇ад̇ад̇д̇асанд̇ад̇д̇аажжижа̇аалаамаалагз анзгавассагод̇исад̇асахассаани уд̇д̇хамад̇хо д̇ирияам̣ пзнуд̇д̇зхагам̣ самбаривад̇д̇агам̣ бажжад̇и, д̇ад̇о мужжид̇ваа [мужжид̇ваа (сий. бий.)] гисапарусагааалан̇г̇абажжан̇г̇о суунуд̇д̇хумаад̇асусируд̇д̇аман̇г̇о [суунуд̇д̇хумаад̇асуужимукабамаан̣асусируд̇д̇аман̇г̇о (сий. бий.)] чаад̇о бибаасид̇о висамабхиймаруубаван̣н̣о бхаг̇г̇аган̣н̣асод̇о уммийлид̇анимийлид̇анзд̇д̇анаяано аруг̇ад̇д̇абаггаг̇ад̇д̇о бул̣аваагин̣н̣асаб̣б̣агааяо вааад̇амукз жа̇аламаано вияа аг̇г̇игканд̇хо анд̇о жа̇аламаано бажж̇аламаано ад̇аан̣о асаран̣о ааруун̣н̣аруун̣н̣агааруун̃н̃аравам̣ барид̇звамаано нижж̇хаамад̇ан̣хиго саман̣амахаабзд̇о худ̇ваа аахин̣д̇амаано махияаа ад̇дассарам̣ гарод̇и.

“яат̇аа , махаараажа̇, гожи аяуд̇д̇о аббад̇д̇о ананужчавиго анарахо аббад̇ируубо хийно гужа̇ад̇иго гад̇д̇ияаабхисзгзна абхисин̃жад̇и, со лабхад̇и хад̇т̇ажчзд̇ам̣ баад̇ажчзд̇ам̣ хад̇т̇абаад̇ажчзд̇ам̣ ган̣н̣ажчзд̇ам̣ наасажчзд̇ам̣ ган̣н̣анаасажчзд̇ам̣ б̣илан̇г̇ат̇аалигам̣ сан̇хамун̣д̇игам̣ раахумукам̣ жо̇д̇имаалигам̣ хад̇т̇абажж̇од̇игам̣ зрагавад̇д̇игам̣ жийрагаваасигам̣ з̣нзяягам̣ б̣алисамам̣сигам̣ гахаабан̣агам̣ каараабад̇ажчигам̣ балигхабаривад̇д̇игам̣ балаалабийтагам̣ д̇ад̇д̇зна д̇злзна осин̃жанам̣ сунакзхи каад̇аабанам̣ жи̇йвасуулааробанам̣ асинаа сийсажчзд̇ам̣ анзгавихид̇амби гаммагааран̣ам̣ анубхавад̇и. гим̣ гааран̣аа? аяуд̇д̇о аббад̇д̇о ананужчавиго анарахо аббад̇ируубо хийно гужа̇ад̇иго маханд̇з иссарияз таанз ад̇д̇аанам̣ табзси, взлам̣ гхаад̇зси, звамзва ко, махаараажа̇, яо гожи буг̇г̇ало баабижчо…бз… махияаа ад̇дассарам̣ гарод̇и.

“яо бана, махаараажа̇, буг̇г̇ало яуд̇д̇о бад̇д̇о анужчавиго арахо бад̇ируубо аббижчо санд̇уд̇то бавивид̇д̇о асам̣сад̇то аарад̇д̇хавийрияо бахид̇ад̇д̇о асато амааяо анод̇ариго алаабхагаамо аяасагаамо агид̇д̇игаамо сад̇д̇хо сад̇д̇хаабаб̣б̣ажи̇д̇о жа̇раамаран̣аа мужжид̇угаамо ‘саасанам̣ баг̇г̇ан̣хиссаамий’д̇и д̇худ̇ан̇г̇ам̣ самаад̇ияад̇и, со д̇иг̇ун̣ам̣ буужа̇м̣ арахад̇и д̇зваанан̃жа бияо ход̇и манаабо бихаяид̇о бад̇т̇ид̇о, жа̇ад̇исуманамаллигаад̇ийнам̣ вияа бубпам̣ нахаад̇аанулид̇д̇асса, жи̇гхажчид̇асса вияа бан̣ийд̇абхож̇анам̣, бибаасид̇асса вияа сийд̇алавималасурабхибаанийяам̣, висаг̇ад̇асса вияа осад̇хаварам̣, сийгхаг̇аманагаамасса вияа аажа̇н̃н̃арат̇аваруд̇д̇амам̣, ад̇т̇агаамасса вияа манохарамаман̣ирад̇анам̣, абхисин̃жид̇угаамасса вияа бан̣д̇аравималасзд̇ажчад̇д̇ам̣, д̇хаммагаамасса вияа арахад̇д̇апалаад̇хиг̇амаманууд̇д̇арам̣. д̇асса жад̇д̇ааро сад̇ибад̇таанаа бхааванаабаарибуурим̣ г̇ажчанд̇и, жад̇д̇ааро саммаббад̇хаанаа жад̇д̇ааро ид̇д̇хибаад̇аа bañжинд̇рияаани бан̃жа б̣алаани сад̇д̇а б̣ожжхан̇г̇аа арияо ад̇тан̇г̇иго маг̇г̇о бхааванаабаарибуурим̣ г̇ажчад̇и, самат̇авибассанаа ад̇хиг̇ажчад̇и, ад̇хиг̇амаббад̇ибад̇д̇и барин̣амад̇и, жад̇д̇аари сааман̃н̃апалаани жад̇ассо бад̇исамбхид̇аа д̇иссо вижж̇аа чал̣абхин̃н̃аа гзвало жа саман̣ад̇хаммо саб̣б̣з д̇ассаад̇хзяяаа ход̇и, вимуд̇д̇ибан̣д̇аравималасзд̇ажчад̇д̇зна абхисин̃жад̇и.

‘‘яатȧа, махаараажȧ, ран̃н̃о кад̇д̇ияасса абхижȧад̇агулагулийнасса кад̇д̇ияаабхисзгзна абхисид̇д̇асса барижаранди сарадтанзг̇амажȧанабад̇абхадаб̣алаа [б̣аладт̇аа (сий. бий.)] адтад̇д̇им̣саа жа раажȧбарисаа наданажжагаа мукаманг̇алигаа сод̇т̇иваажагаа самаṇаб̣раахмаṇасаб̣б̣абаасаṇдаг̇аṇаа абхиг̇ажчанд̇и, яам̣ гин̃жи бат̇авияаа бадданарад̇анаагаранаг̇арасунг̇адтаанавзражȧагачзжȧабхзжȧжȧанаманусаасанам̣ саб̣бад̇т̇а саамиго бхавад̇и, звамзва ко , махаараажȧ, яо гожи буг̇г̇ало яуд̇д̇о бад̇д̇о…бз… вимуд̇д̇ибаṇдаравималасзд̇ажчад̇д̇зна абхисин̃жад̇и.

‘‘д̇зрасимаани , махаараажȧ, д̇худ̇анг̇аани, язхи суд̇д̇хигад̇о ниб̣б̣аанамахаасамуд̇д̇ам̣ бависид̇ваа б̣ахувид̇хам̣ д̇хаммагийḷамабхигийḷад̇и, руубааруубаадтасамаабад̇д̇ияо ваḷан̃жзд̇и, ид̇д̇хивид̇хам̣ д̇иб̣басод̇ад̇хаад̇ум̣ баражид̇д̇авижȧананам̣ буб̣б̣знивaасаанусса̣дим̣ д̇иб̣бажагкум̣ саб̣б̣аасавагкаяан̃жа баабуṇаад̇и. гад̇амз д̇зраса? бам̣сугуулиганг̇ам̣ д̇зжийвариганг̇ам̣ биṇдабаад̇иганг̇ам̣ сабад̇аанажаариганг̇ам̣ згаасаниганг̇ам̣ бад̇д̇абиṇд̇иганг̇ам̣ калубажчаабхад̇д̇иганг̇ам̣ ааран̃н̃иганг̇ам̣ руггамуулиганг̇ам̣ аб̣бхогаасиганг̇ам̣ сосааниганг̇ам̣ яат̇аасант̇ад̇иганг̇ам̣ нзсажȧжиганг̇ам̣, имзхи ко, махаараажȧ, д̇зрасахи д̇худ̇аг̇уṇзхи буб̣б̣з аасзвид̇зхи нисзвид̇зхи жиṇṇзхи барижиṇṇзхи жарид̇зхи убажарид̇зхи барибуурид̇зхи гзвалам̣ сааман̃н̃ам̣ бад̇илабхад̇и, д̇ассаад̇хзяяаа хонд̇и гзвалаа санд̇аа сукаа самаабад̇д̇ияо.

‘‘яатȧа, махаараажȧ, сад̇хано наавиго бадданз судту гад̇асунг̇о махаасамуд̇д̇ам̣ бависид̇ваа ванг̇ам̣ д̇агголам̣ жийнам̣ совийрам̣ сурадтам̣ аласанд̇ам̣ голабадданам̣ суваṇṇабхуумим̣ г̇ажчад̇и ан̃н̃амби яам̣ гин̃жи нааваасан̃жараṇам̣, звамзва ко, махаараажȧ, имзхи д̇зрасахи д̇худ̇аг̇уṇзхи буб̣б̣з аасзвид̇зхи нисзвид̇зхи жиṇṇзхи барижиṇṇзхи жарид̇зхи убажарид̇зхи барибуурид̇зхи гзвалам̣ сааман̃н̃ам̣ бад̇илабхад̇и, д̇ассаад̇хзяяаа хонд̇и гзвалаа санд̇аа сукаа самаабад̇д̇ияо.

‘‘яатȧа, махаараажȧ, гассаго батамам̣ кзд̇д̇ад̇осам̣ д̇иṇагадтабаасааṇам̣ абанзд̇ваа гасид̇ваа вабид̇ваа саммаа уд̇агам̣ бавзсзд̇ваа рагкид̇ваа г̇обзд̇ваа лаванамад̇д̇анзна б̣ахуд̇хан̃н̃аго ход̇и, д̇ассаад̇хзяяаа бхаванд̇и яз гзжи ад̇ханаа габаṇаа д̇алид̇д̇аа д̇уг̇г̇ад̇ажȧанаа, звамзва ко, махаараажȧ, имзхи д̇зрасахи д̇худ̇аг̇уṇзхи буб̣б̣з аасзвид̇зхи…бз… гзвалаа санд̇аа сукаа самаабад̇д̇ияо.

‘‘яатȧа ваа бана, махаараажȧ, кад̇д̇ияо муд̇д̇хаавасид̇д̇о абхижȧаад̇агулийно чзжȧабхзжȧжȧанаманусаасанз иссаро ход̇и васавад̇д̇ий саамиго ижчаагараṇо, гзвалаа жа махаабат̇авий д̇ассаад̇хзяяаа ход̇и, звамзва ко, махаараажȧ, имзхи д̇зрасахи д̇худ̇аг̇уṇзхи буб̣б̣з аасзвид̇зхи нисзвид̇зхи жиṇṇзхи барижиṇṇзхи жарид̇зхи убажарид̇зхи барибуурид̇зхи жȧинасаасанаварз иссаро ход̇и васавад̇д̇ий саамиго ижчаагараṇо, гзвалаа жа самаṇаг̇уṇаа д̇ассаад̇хзяяаа хонд̇и.

‘‘нану , махаараажȧ, т̇зро убасзно ванг̇анд̇абуд̇д̇о саллзкад̇худ̇аг̇уṇз барибуурагаарид̇ааяа анаад̇ияид̇ваа саавад̇т̇ияаа сангхасса гад̇игам̣ сабарисо нарад̇аммасаарат̇им̣ бад̇исаллаанаг̇ад̇ам̣ убасанг̇амид̇ваа бхаг̇авад̇о баад̇з сирасаа ванд̇ид̇ваа згаманд̇ам̣ нисийд̇и, бхаг̇аваа жа д̇ам̣ сувинийд̇ам̣ барисам̣ олоrзд̇ваа хадтад̇уд̇то бамуд̇ид̇о уд̇аг̇г̇о барисааяа сад̇д̇хим̣ саллаабам̣ саллабид̇ваа асамбхиннзна б̣рахмассарзна зд̇ад̇авожа ‘баасаад̇игаа ко бана д̇яааяам̣ убасзна барисаа, гад̇ам̣ д̇вам̣ убасзна барисам̣ винзсий’д̇и. соби саб̣бан̃н̃унаа д̇асаб̣алзна д̇зваад̇ид̇звзна будто яат̇аабхуу̣д̇асабхаавaг̇уṇавасзна бхаг̇аванд̇ам̣ зд̇ад̇авожа –

‘‘яо гожи мам̣, бханд̇з, убасанг̇амид̇ваа баб̣бажȧжȧам̣ ваа ниссаяам̣ ваа яаажад̇и, д̇амахам̣ звам̣ вад̇аами ‘‘ахам̣ ко аавусо аараñн̃иго биṇдабаад̇иго бам̣сугуулиго д̇зжийвариго. сажз д̇вамби аараñн̃иго бхависсаси биṇдабаад̇иго бам̣сугуулиго д̇зжийвариго, зваахам̣ д̇ам̣ баб̣баажȧзссаами ниссаяам̣ д̇ассаамий’’д̇и, сажз со мз, бханд̇з, бад̇иссуṇид̇ваа нанд̇ад̇и орамад̇и, зваахам̣ д̇ам̣ баб̣баажȧзми ниссаяам̣ д̇зми, сажз на нанд̇ад̇и на орамад̇и, на д̇ам̣ баб̣баажȧзми, на ниссаяам̣ д̇зми, зваахам̣, бханд̇з, барисам̣ винзмий’’д̇и. звам̣ ко [звамби (га.)], махаараажȧ, д̇худ̇аг̇уṇаварасамаад̇иṇṇо жȧинасаасанаварз иссаро ход̇и. васавад̇д̇ий саамиго ижчаагараṇо, д̇ассаад̇хзяяаа хонд̇и гзвалаа санд̇аа сукаа самаабад̇д̇ияо.

‘‘яатȧа, махаараажȧ, бад̇умам̣ абхивуд̇д̇хабарисуд̇д̇хаүд̇ижжажȧаад̇иббабхавам̣ синид̇д̇хам̣ муд̇у лобханийяам̣ суг̇анд̇хам̣ бияам̣ бадт̇ид̇ам̣ басадт̇ам̣ жȧалагад̇д̇амаманубалид̇д̇ам̣ аṇубад̇д̇агзсарагаṇṇигаабхимаṇд̇ид̇ам̣ бхамараг̇аṇасзвид̇ам̣ сийд̇аласалиласам̣вад̇д̇хам̣, звамзва ко, махаараажȧ, имзхи д̇зрасахи д̇худ̇аг̇уṇзхи буб̣б̣з аасзвид̇зхи нисзвид̇зхи жиṇṇзхи барижиṇṇзхи жарид̇зхи убажарид̇зхи барибуурид̇зхи арияасааваго д̇им̣саг̇уṇаварзхи самуbзд̇о ход̇и.

‘‘гад̇амзхи д̇им̣саг̇уṇаварзхи? синид̇д̇хамуд̇умад̇д̇авамзд̇д̇ажид̇д̇о ход̇и, гхаад̇ид̇ахад̇авихад̇агилзсо ход̇и, хад̇анихад̇амаанад̇аб̣б̣о ход̇и, ажалад̇аḷханивидтаниб̣б̣змад̇игасад̇д̇хо ход̇и, барибуṇṇабийṇид̇абахадталобханийяасанд̇асукасамаабад̇д̇илаабхий ход̇и, сийлаварабавараасамасужиг̇анд̇хабарибхаавид̇о ход̇и, д̇зваманусcаанам̣ бияо ход̇и манаабо, кийṇаасаваарияаварабуг̇г̇алабадт̇ид̇о, д̇зваманусcаанам̣ ванд̇ид̇абуужȧид̇о, буд̇хавиб̣уд̇хаб̣аṇд̇ид̇ажȧанаанам̣ т̇уд̇ат̇авид̇ат̇омид̇абасадт̇о , ид̇ха ваа хурам̣ ваа логзна анубалид̇д̇о, аббат̇огаважȧжȧзби [аббасааважȧжȧзби (га.)] бхаяад̇ассаавий, вибулаварасамбад̇д̇игаамаанам̣ маг̇г̇апалаварадт̇асаад̇хано, ааяаажид̇авибулабаṇийд̇абажжаяабхааг̇ий, анигзд̇асаяано, жхаанажȧхосид̇ад̇аббаваравихаарий , вижȧад̇ид̇агилзсажȧаалавад̇т̇у, бхиннабхаг̇г̇асанг̇уд̇ид̇асан̃чиннаг̇ад̇инийвараṇо, агуббад̇хаммо, абхинийд̇аваасо,

анаважӝабхоґий , ґадивимуд̇д̇о, уд̇д̇иṇṇасаḅḅавижигижчо, вимуд̇д̇ижӝхосид̇ад̇ґо [вимуд̇д̇ижӝхаасид̇ад̇д̇о (сий. бий.)], д̇идтадхаммо, ажалад̇аḷхабхийруд̇д̇ааṇамубаґадо, самужчиннаанусаяо, саḅḅаасавагкаяаṃ бад̇д̇о, санд̇асукасамаабад̇д̇ивихаараḅахуло, саḅḅасамаṇаґуṇасамубзд̇о, имзхи д̇иṃсаґуṇаварзхи самубзд̇о ход̇и.

‘‘нану, махаараажа̇, т̇зро саарибуд̇д̇о д̇асасахассилогад̇хаад̇уяаа аґґабурисо табзд̇ваа д̇асаḅалаṃ логаажарияаṃ, соби абаримид̇амасаṅкзяяагаббз самаажид̇агусаламууло [самаажиṇṇагусаламууло (га.)] ḅраахмаṇагулагулийно манаабигаṃ гаамарад̇иṃ анзгасад̇асаṅкаṃ д̇ханавараñжа охаая жинасаасанз баḅḅажид̇ваа имзхи д̇зрасахи д̇худаґуṇзхи гааяаважийжид̇д̇аṃ д̇амаяид̇ваа ажӝзд̇арахи ананд̇аґуṇасаманнааґадо ґод̇амасса бхаґавадо саасанаварз д̇хаммажаггаманубба̇ад̇д̇аго жаадо. бхаасид̇амбзд̇аṃ, махаараажа̇, бхаґавад̇аа д̇зваад̇ид̇звзна зганґуд̇д̇аранигааяаваралаñчагз –

‘‘наахаṃ, бхигкавз, аññаṃ згабуґґаламби саманубассаами, яо зваṃ д̇ат̇ааґад̇зна ануд̇д̇араṃ д̇хаммажаггаṃ бавад̇д̇ид̇аṃ саммад̇зва ануббавад̇д̇зд̇и, яат̇аяид̇аṃ бхигкавз, саарибуд̇д̇о, саарибуд̇д̇о. бхигкавз, д̇ат̇ааґад̇зна ануд̇д̇араṃ д̇хаммажаггаṃ бавад̇д̇ид̇аṃ саммад̇зва ануббавад̇д̇зд̇ий’’’д̇и.

‘‘саад̇ху, бханд̇з нааґасзна, яаṃ гиñжи наванґаṃ ḅуд̇д̇хаважанаṃ, яаа жа логуд̇д̇араа гирияаа, яаа жа логз ад̇хиґамавибулаварасамбад̇д̇ияо, саḅḅаṃ д̇аṃ д̇зрасасу д̇худаґуṇзсу самод̇хаанобаґад̇а’’ [самод̇хаанзд̇аḅḅаṃ (га.)] нд̇и.

д̇худанґабаñхо д̇уд̇ияо.

анумаанаваґґо жад̇уд̇ґо.

6. обаммагатаабан̃хо

маадигаа

бхандз наагасзна, гадиханг̇зхи саманнаагадо бхигку арахаддам сажчигародийди?

идха, махаараажа, арахаддам сажчигаадугаамзна бхигкунаа –

гадрабхасса [гхорассарасса (сий. сяаа. бий.)] згам ангам гахздаббам.

гуггудасса бан̃жа ангаани гахздаббаани.

галандагасса згам ангам гахздаббам.

дийбинияаа згам ангам гахздаббам.

дийбигасса двз ангаани гахздаббаани.

гуммасса бан̃жа ангаани гахздаббаани.

вамсасса згам ангам гахздаббам.

жаабасса згам ангам гахздаббам.

вааяасасса двз ангаани гахздаббаани.

маггадасса двз ангаани гахздаббаани.

гадрабхаваггo батамо.

лаабуладааяа згам ангам гахздаббам.

бадумасса дийни ангаани гахздаббаани.

бийжасса двз ангаани гахздаббаани.

саалагаляаанигаааяа згам ангам гахздаббам.

наавааяа дийни ангаани гахздаббаани.

наваалаггaнагасса [нааваалаганагасса (сий. бий.)] двз ангаани гахздаббаани.

гуубасса [гуубагасса (га.)] згам ангам гахздаббам.

нияаамагасса дийни ангаани гахздаббаани.

гаммагаарасса згам ангам гахздаббам.

самуддасса бан̃жа ангаани гахздаббаани.

самуддаваггo дудияо.

батавияаа бан̃жа ангаани гахздаббаани.

аабасса бан̃жа ангаани гахздаббаани.

дзжасса бан̃жа ангаани гахздаббаани.

вааяусса баж̃а анґаани ґахзд̓аб̣баани.

бабб̣ад̓асса баж̃а анґаани ґахзд̓аб̣баани.

аагаасасса баж̃а анґаани ґахзд̓аб̣баани.

жанд̓асса баж̃а анґаани ґахзд̓аб̣баани.

суурияасса сад̓д̓а анґаани ґахзд̓аб̣баани.

саггасса дийн̣и анґаани ґахзд̓аб̣баани.

жаггавад̓д̓исса жад̓д̓аари анґаани ґахзд̓аб̣баани.

батавийваґґо д̓адияо.

убажигааяа згам̣ анґам̣ ґахзд̓аб̣бам̣.

б̣ил̣аарасса д̓вз анґаани ґахзд̓аб̣баани.

унд̓уурасса згам̣ анґам̣ ґахзд̓аб̣бам̣.

вижчигасса згам̣ анґам̣ ґахзд̓аб̣бам̣.

нагуласса згам̣ анґам̣ ґахзд̓аб̣бам̣.

жарасинґааласса д̓вз анґаани ґахзд̓аб̣баани.

миґасса дийн̣и анґаани ґахзд̓аб̣баани.

ґоруубасса жад̓д̓аари анґаани ґахзд̓аб̣баани.

вараахасса д̓вз анґаани ґахзд̓аб̣баани.

хад̓тисса баж̃а анґаани ґахзд̓аб̣баани.

убажигааваґґо жад̓уд̓то.

сийхасса сад̓д̓а анґаани ґахзд̓аб̣баани.

жаггаваагасса дийн̣и анґаани ґахзд̓аб̣баани.

бзн̣аахигааяа д̓вз анґаани ґахзд̓аб̣баани.

гхарагабод̓асса згам̣ анґам̣ ґахзд̓аб̣бам̣.

улуугасса д̓вз анґаани ґахзд̓аб̣баани.

сад̓абад̓д̓асса згам̣ анґам̣ ґахзд̓аб̣бам̣.

ваґґулисса д̓вз анґаани ґахзд̓аб̣баани.

жалуугааяа згам̣ анґам̣ ґахзд̓аб̣бам̣.

саббасса дийн̣и анґаани ґахзд̓аб̣баани.

ажаґарасса згам̣ анґам̣ ґахзд̓аб̣бам̣.

сийхаваґґо баж̃амо.

бантַамаггадагасса згаṃ анґаṃ ґахздַаḅбаṃ.

тַанасидַадַаарагасса [тַанабийдַадַаарагасса (сяаа.)] згаṃ анґаṃ ґахздַаḅбаṃ.

жидַдַагадхарагуммасса [жидַдַагатַалагуммасса (га.)] згаṃ анґаṃ ґахздַаḅбаṃ.

баванасса бан̃жа анґаани ґахздַаḅбаани.

ругкасса дийṇи анґаани ґахздַаḅбаани.

мзгхасса бан̃жа анґаани ґахздַаḅбаани.

маṇирадַанасса дийṇи анґаани ґахздַаḅбаани.

мааґавигасса жадַдַаари анґаани ґахздַаḅбаани.

ḅааḷисигасса дַвз анґаани ґахздַаḅбаани.

дַажчагасса дַвз анґаани ґахздַаḅбаани.

маггадаваґґо чадто.

гумбхасса згаṃ анґаṃ ґахздַаḅбаṃ.

гааḷааяасасса [гааḷахаṃсасса (га.)] дַвз анґаани ґахздַаḅбаани.

чадַдַасса дийṇи анґаани ґахздַаḅбаани.

кздַдַасса дийṇи анґаани ґахздַаḅбаани.

аґадַасса дַвз анґаани ґахздַаḅбаани.

бхожַанасса дַийṇи анґаани ґахздַаḅбаани.

иссаасасса жадַдַаари анґаани ґахздַаḅбаани.

гумбхаваґґо садַдַамо.

ран̃н̃о жадַдַаари анґаани ґахздַаḅбаани.

дַовааригасса дַвз анґаани ґахздַаḅбаани.

нисадַаая згаṃ анґаṃ ґахздַаḅбаṃ.

бадַийбасса дַвз анґаани ґахздַаḅбаани.

маяуурасса дַвз анґаани ґахздַаḅбаани.

дַуранґасса дַвз анґаани ґахздַаḅбаани.

соṇдигасса дַвз анґаани ґахздַаḅбаани.

индַакийласса дַвз анґаани ґахздַаḅбаани.

дַулааяа згаṃ анґаṃ ґахздַаḅбаṃ.

каґґасса дַвз анґаани ґахздַаḅбаани.

мажчасса дַвз анґаани ґахздַаḅбаани.

ин̣аг̇г̇аахагасса згам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

б̣яаад̇хид̇асса д̣̇вз ан̇г̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣аани.

мад̇асса д̣̇вз ан̇г̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣аани.

над̣̇ияаа д̣̇вз ан̇г̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣аани.

усабхасса згам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

маг̇г̇асса д̣̇вз ан̇г̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣аани.

сун̇г̇асаая̇игасса згам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

жорасса д̇ийн̣и ан̇г̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣аани.

сагун̣аг̇г̇хияаа згам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

сунакасса згам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

д̇игижчагасса д̇ийн̣и ан̇г̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣аани.

г̇аб̣бхинияаа д̣̇вз ан̇г̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣аани.

жамарияаа згам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

гигияаа д̣̇вз ан̇г̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣аани.

габод̇игаая д̇ийн̣и ан̇г̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣аани.

зганаяанасса д̣̇вз ан̇г̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣аани.

гассагасса д̇ийн̣и ан̇г̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣аани.

ж̇амб̣угасин̇г̇аалияаа згам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

жан̇г̇аваарагасса д̣̇вз ан̇г̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣аани.

д̣̇аб̣б̣ияаа згам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

ин̣асаад̇хагасса д̇ийн̣и ан̇г̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣аани.

анувижинагасса згам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

саарат̇исса д̣̇вз ан̇г̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣аани.

бхож̇агасса д̣̇вз ан̇г̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣аани.

д̇уннавааяасса згам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

наавигасса згам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

бхамарасса д̣̇вз ан̇г̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣ааниййд̇и.

маад̇игаа нидтид̇аа.

1. г̇ад̣̇рабхаваг̇г̇о

1. г̇ад̣̇рабхан̇г̇абан̃хо

1. “бханд̇з наағасзна, ‘ґад̣̇рабхасса згам̣ анґам̣ ґахзд̇аб̣б̣а’нд̇и яам̣ вад̇зси, гад̇амам̣ д̇ам̣ згам̣ анґам̣ ґахзд̇аб̣б̣а’’нд̇и? “яаťаа, махаараажа̇, ґад̣̇рабхо наама санґаарагуудзби жад̇уггзби синґхаадагзби ґаамад̣̇ваарзби ťусараасимхиби яадťа гадťажи саяад̇и, на саяанаб̣ахуло ход̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґааважарзна д̇иṇасанťаарзби баṇṇасанťаарзби гадтаман̆жагзби чамааяаби яадťа гадťажи жаммаканḍам̣ бадťаридваа яадťа гадťажи саяид̇аб̣б̣ам̣, на саяанаб̣ахулзна бхавид̇аб̣б̣ам̣. ид̇ам̣, махаараажа̇, ґад̣̇рабхасса згам̣ анґам̣ ґахзд̇аб̣б̣ам̣. бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаараажа̇, бхаґавад̇аа д̇зваад̇ид̇звзна ‘галинґаруубадхаанаа, бхигкавз, зд̇арахи мама саавагаа вихаранд̇и аббамад̇д̇аа аад̇аабино бадхаанасми’нд̇и. бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаараажа̇, ťзрзна саарибуд̇д̇зна дхаммасзнаабад̇инааби –

“‘балланґзна нисиннасса, жа̇ṇṇугзнаабхивассад̇и;
алам̣ паасувихаараая, бахид̇ад̇д̇асса бхигкуно’’’д̇и.

ґад̣̇рабханґабан̆хо батамо.

2. гуггуданґабан̆хо

2. “бханд̇з наағасзна, ‘гуггудасса бан̆жа анґаани ґахзд̇аб̣б̣аании’д̇и яам̣ вад̇зси, гад̇амаани д̇аани бан̆жа анґаани ґахзд̇аб̣б̣аании’’д̇и? “яаťаа, махаараажа̇, гуггудо гаалзна самаязна бад̇исаллийяад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґааважарзна гаалзна самаязнзва жзд̇ияанґаṇам̣ саммажжид̇ваа баанийяам̣ барибхожанийяам̣ убадтабзд̇ваа сарийрам̣ бад̇ижаґґид̇ваа нахааяид̇ваа жзд̇ияам̣ ванд̇ид̇ваа вуд̇дхаанам̣ бхигкуунам̣ д̇ассанааяа ґанд̇ваа гаалзна самаязна сун̆н̆ааґаарам̣ бависид̇аб̣б̣ам̣. ид̇ам̣, махаараажа̇, гуггудасса батамам̣ анґам̣ ґахзд̇аб̣б̣ам̣.

“буна жабарам̣, махаараажа̇, гуггудо гаалзна самаязнзва вудтаад̇и. звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґааважарзна гаалзна самаязнзва вудтахид̇ваа жзд̇ияанґаṇам̣ саммажжид̇ваа баанийяам̣ барибхожанийяам̣ убадтабзд̇ваа сарийрам̣ бад̇ижаґґид̇ваа жзд̇ияам̣ ванд̇ид̇ваа бунад̇зва сун̆н̆ааґаарам̣ бависид̇аб̣б̣ам̣. ид̇ам̣, махаараажа̇, гуггудасса д̇уд̇ияам̣ анґам̣ ґахзд̇аб̣б̣ам̣.

“буна жабарам̣, махаараажа̇, гуггудо баťавим̣ каṇид̇ваа каṇид̇ваа ажжхохаарам̣ ажжхохарад̇и. звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґааважарзна бажжавзгкид̇ваа бажжавзгкид̇ваа ажжхохаарам̣ ажжхохарид̇аб̣б̣ам̣ ‘нзва д̇авааяа на мад̇ааяа на маṇḍанааяа на вибхуусанааяа, яаавад̇зва имасса гааяасса тид̇ияаа яаабанааяа вихим̣суубарад̇ияаа б̣рахмажарияаануґґахааяа, ид̇и бураанан̆жа взд̇анам̣ бад̇иханґаами наван̆жа взд̇анам̣ на уббаад̇зссаами, яаад̇раа жа мз бхависсад̇и анаважжа̇д̇аа жа паасувихааро жаа’д̇и. ид̇ам̣, махаараажа̇, гуггудасса д̇ад̇ияам̣ анґам̣ ґахзд̇аб̣б̣ам̣. бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаараажа̇, бхаґавад̇аа д̇зваад̇ид̇звзна –

“‘ганд̇ааарз буд̇д̇амамсам̣ва, агкассаб̣бхан̆жанам̣ яаťаа;
звам̣ аахари аахаарам̣, яаабанад̇ťамамужчид̇о’д̇и.

“буна жабарам̣, махаараажа̇, гуггудо сажагкуґоби рад̇д̇им̣ анд̇хо ход̇и. звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґааважарзна ананд̇хзнзва анд̇хзна вияа бхавид̇аб̣б̣ам̣, аран̆н̆зби ґожараґаамз биṇḍааяа жаранд̇знаби ражанийязсу руубасад̇д̇аґанд̇харасаподтаб̣б̣ад̇хаммзсу анд̇хзна б̣ад̇хирзна мууґзна вияа бхавид̇аб̣б̣ам̣, на нимид̇д̇ам̣ ґахзд̇аб̣б̣ам̣, наанубяан̆жанам̣ ґахзд̇аб̣б̣ам̣. ид̇ам̣, махаараажа̇, гуггудасса жад̇уд̇ťам̣ анґам̣ ґахзд̇аб̣б̣ам̣. бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаараажа̇, ťзрзна махаагажжаааянзна –

‘жагкумаасса яаťаа анд̇хо, сод̇аваа б̣ад̇хиро яаťаа;
бан̆н̆аваасса [жи̇вхаавасса (сий. бий.)] яаťаа мууґо, б̣алаваа д̇уб̣б̣алорива;
ад̇д̇аад̇ťз [аťа ад̇ťз (сий. бий.)] самуббаннз, саязťа мад̇асааяиґа’нд̇и.

“буна жабарам̣, махаараажа̇, гуггудо лзд̇д̇удаṇḍалаґуламуґґарзхи барибаад̇ияанд̇оби сагам̣ ґзхам̣ на вижахад̇и. звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґааважарзна жийварагаммам̣ гаронд̇знаби навагаммам̣ гаронд̇знаби вад̇д̇аббад̇ивад̇д̇ам̣ гаронд̇знаби уд̇д̇исанд̇знаби уд̇д̇исаабзнд̇знаби яонисо манасигааро на вижахид̇аб̣б̣о, сагам̣ ко банзд̇ам̣, махаараажа̇, яоґино ґзхам̣, яад̇ид̇ам̣ яонисо манасигааро . ид̇ам̣, махаараажа̇, гуггудасса бан̆жамам̣ анґам̣ ґахзд̇аб̣б̣ам̣ . бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаараажа̇, бхаґавад̇аа д̇зваад̇ид̇звзна ‘го жа, бхигкавз, бхигкуно ґожаро саго бзд̇д̇иго висаяо? яад̇ид̇ам̣ жад̇д̇ааро сад̇ибадтаанаа’д̇и. бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаараажа̇, ťзрзна саарибуд̇д̇зна дхаммасзнаабад̇инааби –

“‘яаťаа суд̇анд̇о маад̇анґо, сагам̣ соṇḍам̣ на мад̇д̇ад̇и;
бхагкаабхагкам̣ вижаанаад̇и, ад̇д̇ано вуд̇д̇игаббанам̣.

“‘д̇аťзва буд̇д̇хабуд̇д̇зна, аббамад̇д̇зна ваа бана;

жи̇наважанаṃ на маḋḋидаḃḃаṃ, манасигаараваруḋḋама’’’нди̇.

гуггудан̇габан̃хо ḋудияо.

3. галанḋаган̇габан̃хо

3. “бханḋз нааг̇асзна, ‘галанḋагасса згаṃ ан̇г̇аṃ г̇ахзḋаḃḃа’нди̇ яаṃ ваḋзси, гаḋамаṃ ḋаṃ згаṃ ан̇г̇аṃ г̇ахзḋаḃḃа’’нди? “яат̇аа, махаараажа̇, галанḋаго бадисаḋḋумхи обаḋанḋз нан̇г̇удтаṃ бабподзḋваа маханḋаṃ гаḋваа ḋзнзва нан̇г̇удталаг̇уḷзна бадисаḋḋуṃ бадиḃаахади, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇аважарзна гилзсасаḋḋумхи обаḋанḋз саḋибадтааналаг̇уḷаṃ бабподзḋваа маханḋаṃ гаḋваа ḋзнзва саḋибадтааналаг̇уḷзна саḃḃагилзсаа бадиḃаахиḋаḃḃаа. иḋаṃ, махаараажа̇, галанḋагасса згаṃ ан̇г̇аṃ г̇ахзḋаḃḃаṃ. бхаасиḋамбзḋаṃ, махаараажа̇, т̇зрзна жууḷабант̇агзна –

‘яаḋаа гилзсаа обаḋанḋи, саамаñ̃нагуṇадхаṃсанаа;
саḋибадтааналаг̇уḷзна, ханḋаḃḃаа ḋз бунаббуна’’’нди.

галанḋаган̇габан̃хо ḋадияо.

4. ḋийбинияан̇г̇абан̃хо

4. “бханḋз нааг̇асзна, ‘ḋийбинияаа згаṃ ан̇г̇аṃ г̇ахзḋаḃḃа’нди̇ яаṃ ваḋзси, гаḋамаṃ ḋаṃ згаṃ ан̇г̇аṃ г̇ахзḋаḃḃа’’нди? “яат̇аа, махаараажа̇, ḋийбиний сагиṃ язва г̇аḃбхаṃ г̇аṇхаади, на бунаббунаṃ бурисаṃ убзди? звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇аважарзна ааяаḋиṃ бадисанḋхиṃ уббаḋḋиṃ г̇аḃбхасзяяаṃ жуḋиṃ бхзḋаṃ каяаṃ винаасаṃ саṃсаарабхаяаṃ ḋуг̇г̇аḋиṃ висамаṃ самбийḷиḋаṃ ḋисваа ‘бунаḃбхавз наббадисанḋахиссаамий’ḋи янисо манасигааро гараṇийяо. иḋаṃ, махаараажа̇, ḋийбинияаа згаṃ ан̇г̇аṃ г̇ахзḋаḃḃаṃ. бхаасиḋамбзḋаṃ, махаараажа̇, бхаг̇аваḋаа ḋзваадиḋзвзна суḋḋанибаадз ḋханияаг̇обаалагасуḋḋз –

“‘усабхорива чзḋва ḃанḋханаани, нааг̇о буудиладаṃва ḋаалаяиḋваа;
наахаṃ бунубзссаṃ г̇аḃбхасзяяаṃ, ат̇а жз баḋт̇аяасий бавасса ḋзваа’’’ḋи.

ḋийбинияан̇г̇абан̃хо жаḋуḋт̇о.

5. ḋийбиган̇г̇абан̃хо

5. “бханḋз нааг̇асзна, ‘ḋийбигасса ḋвз ан̇г̇аани г̇ахзḋаḃḃааний’ḋи яаṃ ваḋзси, гаḋамаани ḋаани ḋвз ан̇г̇аани г̇ахзḋаḃḃааний’’ḋи? “яат̇аа, махаараажа̇, ḋийбиго араñ̃нз ḋиṇаг̇аханаṃ ваа ванаг̇аханаṃ ваа баḃḃаḋаг̇аханаṃ ваа ниссаяа нилийяиḋваа миг̇з г̇аṇхаади, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇аважарзна вивзгаṃ сзвиḋаḃḃаṃ араñ̃наṃ руггамуулаṃ баḃḃаḋаṃ ганḋараṃ г̇ириг̇ухаṃ сусаанаṃ ванабадт̇аṃ аḃбхогаасаṃ балаалабуñ̃жаṃ аббасаḋḋаṃ аббаниг̇г̇хосаṃ вижанаваадаṃ мануссараахасзяяагаṃ бадисаллаанасааруббаṃ; вивзгаṃ сзвамаано хи, махаараажа̇, яог̇ий яог̇аважаро нажирассзва чаḷабхиñ̃наасу жа васибхаавамṃ баабуṇаади. иḋаṃ, махаараажа̇, ḋийбигасса батамаṃ ан̇г̇аṃ г̇ахзḋаḃḃаṃ. бхаасиḋамбзḋаṃ, махаараажа̇, т̇зрзхи ḋхаммасан̇г̇аахагзхи –

“‘яат̇ааби ḋийбиго наама, нилийяиḋваа г̇аṇхаḋз [г̇аṇхаḋий (сий. бий.)] миг̇з;
ḋат̇зваааяаṃ ḃуḋḋхабуḋḋо, яуḋḋаяог̇о вибассаго;
араñ̃наṃ бависиḋваана, г̇аṇхаади паламуḋḋама’нди.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, ḋийбиго яаṃ гиñ̃жи басуṃ ваḋхиḋваа ваамзна бассзна баḋиḋаṃ на бхагкзḋи. звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇аважарзна взḷуḋаанзна ваа баḋḋаḋаанзна ваа бубпаḋаанзна ваа паладаанзна ваа синаанаḋаанзна ваа маḋḋигааḋаанзна ваа жуṇṇаḋаанзна ваа ḋанḋагадтаḋаанзна ваа мукоḋагаḋаанзна ваа жаадугамяаḋааяа ваа муг̇г̇асубяаḋааяа [муг̇г̇асуббаḋааяа (сий. бий.)] ваа баарибхада [баарибхаддаḋааяа (сий. бий.)] яаḋааяа ваа жан̇г̇хабзсанийязна ваа взжжа̇гаммзна ваа ḋуудагаммзна ваа бахиṇаг̇аманзна ваа биṇдабадибиṇḋзна ваа ḋаанаанубпаḋаанзна ваа ваḋт̇увижжааяа ваа нагкаḋḋавижжааяа ваа ан̇г̇авижжааяа [наг̇авижжааяа (га.)] ваа аñ̃ñ̃аḋараñ̃ñ̃аḋарзна ваа ḃуḋḋхаббадигудтзна мижчаажийвзна нибпааḋиḋаṃ бхожанаṃ на бхуñ̃жиḋаḃḃаṃ [барибхуñ̃жиḋаḃḃаṃ (сий. бий.)] ваамзна бассзна баḋиḋаṃ басуṃ вияа ḋийбиго. иḋаṃ, махаараажа̇, ḋийбигасса ḋудияаṃ ан̇г̇аṃ г̇ахзḋаḃḃаṃ. бхаасиḋамбзḋаṃ, махаараажа̇, т̇зрзна саарибуḋḋзна ḋхаммасзнаабаḋинаа –

“‘важийвиñ̃ñ̃аḋḋивибпаараа, уббаннаṃ маḋхубааяасаṃ;
сажз бхуḋḋо бхавзяяаахаṃ, саажийво г̇арахиḋо мама.

‘‘‘яд̣иби мз анд̇аг̇уṇам̣, нигкамид̇ваа б̣ахий жарз;
нзва бхинд̇зяямамааж̇ийвам̣, жаж̇амааноби ж̇ийвид̇а’’’нд̇и.

д̣ийбиганг̇абан̃хо бан̃жамо.

6. гумманг̇абан̃хо

6. ‘‘бханд̇з нааг̇асзна, ‘гуммасса бан̃жа анг̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣ааний’д̇и яам̣ вад̇зси, гад̇амаани д̇аани бан̃жа анг̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣ааний’’д̇и? ‘‘ят̇аа, махаарааж̇а, гуммо уд̇агажаро уд̇агзязва ваасам̣ габбзд̇и, звамзва ко, махаарааж̇а, яог̇инаа яог̇ааважарзна саб̣б̣абааṇабхуудабугг̇алаанам̣ хид̇аанугамбинаа мзд̇д̇аасахаг̇ад̇зна жзд̇асаа вибулзна махагг̇ад̇зна аббамааṇзна авзрзна аб̣яаабаж̇ж̇зна саб̣б̣аавандам̣ логам̣ паридваа вихарид̇аб̣б̣ам̣. ид̇ам̣, махаарааж̇а, гуммасса батамам̣ анг̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

‘‘буна жабарам̣, махаарааж̇а, гуммо уд̇агз уббилаванд̇о сийсам̣ угкибид̇ваа яад̇и гожи бассад̇и, д̇ад̇т̇зва нимуж̇ж̇ад̇и г̇аал̣хамог̇аахад̇и ‘маа мам̣ д̇з буна бассзяяу’нд̇и, звамзва ко, махаарааж̇а, яог̇инаа яог̇ааважарзна гилзсзсу обад̇анд̇зсу ааремманасарз нимуж̇ж̇ид̇аб̣б̣ам̣ г̇аал̣хамог̇аахид̇аб̣б̣ам̣ ‘маа мам̣ гилзсаа буна бассзяяу’нд̇и. ид̇ам̣, махаарааж̇а, гуммасса д̣удияам̣ анг̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

‘‘буна жабарам̣ , махаарааж̇а, гуммо уд̇агад̇о нигкамид̇ваа гааяам̣ од̇аабзд̇и, звамзва ко, махаарааж̇а, яог̇инаа яог̇ааважарзна нисаж̇ж̇ад̇таанасаяанажанг̇амад̇о маанасам̣ нийхарид̇ваа саммаббад̇хаанз маанасам̣ од̇аабзд̇аб̣б̣ам̣. ид̇ам̣, махаарааж̇а, гуммасса д̣ад̇ияам̣ анг̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

‘‘буна жабарам̣, махаарааж̇а, гуммо бат̇авим̣ каṇид̇ваа вивид̇д̇з ваасам̣ габбзд̇и, звамзва ко, махаарааж̇а, яог̇инаа яог̇ааважарзна лаабхасаггаарасилогам̣ баж̇ахид̇ваа сун̃н̃ам̣ вивид̇д̇ам̣ гаананам̣ ванабад̇т̇ам̣ баб̣б̣ад̇ам̣ гандарам̣ г̇иригухам̣ аббасад̇д̇ам̣ аббанигг̇хосам̣ бавивид̇д̇амог̇аахид̇ваа вивид̇д̇з язва ваасам̣ убаг̇анд̇аб̣б̣ам̣. ид̇ам̣, махаарааж̇а, гуммасса жад̇уд̇т̇ам̣ анг̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣. бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаарааж̇а, т̇зрзна убасзнзна ванг̇анд̇абуд̇д̇зна –

‘‘‘вивид̇д̇ам̣ аббанигг̇хосам̣, ваал̣амиг̇анисзвид̇ам̣;
сзвз сзнаасанам̣ бхигку, бад̇исаллаанагаараṇаа’д̇и.

‘‘буна жабарам̣, махаарааж̇а, гуммо жааригам̣ жарамаано яад̇и ган̃жи бассад̇и ваа, сад̇д̇ам̣ суṇаад̇и ваа, соṇд̇ибан̃жамаани анг̇аани сагз габаалз нид̇ахид̇ваа аббоссугго д̣уṇхийбхууд̇о д̣ид̇тад̇и гааяаманурагканд̇о, звамзва ко, махаарааж̇а, яог̇инаа яог̇ааважарзна саб̣б̣ад̇т̇а руубасад̇д̇аг̇анд̇харасаподтаб̣б̣ад̇хаммзсу аабад̇анд̇зсу часу д̣ваарзсу сам̣варагаваадам̣ ануг̇г̇хаад̇зд̇ваа маанасам̣ самод̇ахид̇ваа сам̣варам̣ гад̇ваа сад̇зна самбаж̇аанзна вихаад̇аб̣б̣ам̣ самаṇад̇хаммам̣ анурагкамаанзна. ид̇ам̣, махаарааж̇а, гуммасса бан̃жамам̣ анг̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣. бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаарааж̇а, бхаг̇авад̇аа д̣зваад̇ид̇зв̇зна самяуд̇д̇анигааяаварз гуммуубамасуд̇д̇анд̇з –

‘‘‘гуммова анг̇аани сагз габаалз, самод̇ахам̣ бхигку мановид̇аггз;
аниссид̇о ан̃н̃амахзтаяаано, бариниб̣буд̇онуубавад̇зяяа ган̃жий’’’д̇и.

гумманг̇абан̃хо чад̇то.

7. вам̣санг̇абан̃хо

7. ‘‘ханд̇з нааг̇асзна, ‘вам̣сасса згам̣ анг̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣а’нд̇и яам̣ вад̇зси, гад̇амам̣ д̇ам̣ згам̣ анг̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣а’’нд̇и? ‘‘ят̇аа, махаарааж̇а, вам̣со яад̇т̇а ваад̇о, д̇ад̇т̇а ануломзд̇и, наан̃н̃ад̇т̇амануд̇хаавад̇и, звамзва ко, махаарааж̇а, яог̇инаа яог̇ааважарзна яам̣ б̣уд̇д̇хзна бхаг̇авад̇аа бхаасид̇ам̣ наванг̇ам̣ сад̇т̇у саасанам̣, д̇ам̣ ануломаяид̇ваа габбияз анаваж̇ж̇з тад̇ваа самаṇад̇хаммам̣ язва бариязсид̇аб̣б̣ам̣. ид̇ам̣, махаарааж̇а, вам̣сасса згам̣ анг̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣. бхаасид̇амбзд̇ам̣ махаарааж̇а т̇зрзна раахулзна –

‘‘‘наванг̇ам̣ б̣уд̇д̇хаважанам̣, ануломзд̇ваана саб̣б̣ад̇аа;
габбияз анаваж̇ж̇асмим̣, тад̇ваабааяам̣ самуд̇д̇ари’’’нд̇и.

вам̣санг̇абан̃хо сад̇д̇амо.

8. жаабанг̇абан̃хо

8. ‘‘бхандз наағасзна, ‘жаабасса згаṃ анġаṃ ġахзда̇б̣ба’нди яаṃ вад̇зси, гад̇амаṃ д̇аṃ згаṃ анġаṃ ġахзда̇б̣ба’’нди? ‘‘ятаа, махаараажа̇, жаабо суд̇ажчид̇о намид̇о [мид̇о (сий. бий. га.)] яаваġġамуулаṃ самагамзва анунамад̇и наббадидġамбхад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яоġинаа яоġааважарзна ṫзранавамажжхимасамагзсу анунамида̇б̣баṃ наббадиparида̇б̣баṃ. ид̇аṃ, махаараажа̇, жаабасса згаṃ анġаṃ ġахзда̇б̣баṃ. бхаасид̇амбзд̇аṃ, махаараажа̇, бхаġавад̇аа д̇зваадид̇звзна видхура [буṇнага] жаад̇агз –

> ‘‘‘жаабовуунуд̇аро д̇хийро, ваṃсо вааби багамбаяз [жаабо ваа нуна мз д̇хийро, ваṃсова ануломаяаṃ (сий. бий. га.)];
> бадиломаṃ на ва̇дд̇зяяа, са раажа̇васад̇иṃ васз’’’д̇и.

жаабанġабаñхо адтамо.

9. вааяасанġабаñхо

9. ‘‘бхандз наағасзна, ‘вааяасасса д̇вз анġаани ġахзда̇б̣бааний’д̇и яаṃ вад̇зси, гад̇амаани д̇аани д̇вз анġаани ġахзда̇б̣бааний’’д̇и? ‘‘ятаа, махаараажа̇, вааяасо аасанġида̇барисанġид̇о яадда̇ббаяадд̇о жарад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яоġинаа яоġааважарзна аасанġида̇барисанġид̇зна яадда̇баяадд̇зна убадтид̇ааяа сад̇ияаа саṃвуд̇зхи инд̇рияззхи жарида̇б̣баṃ. ид̇аṃ, махаараажа̇, вааяасасса батамаṃ анġаṃ ġахзда̇б̣баṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа̇, вааяасо яаṃ гиñжи бхожа̇наṃ д̇исваа ñаад̇ийхи саṃвибхажи̇д̇ваа бхуñжа̇д̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яоġинаа яоġааважарзна яз д̇з лаабхаа д̇хаммигаа д̇хаммалад̇д̇хаа анд̇амасо бад̇д̇абарияабаннамад̇д̇амби, д̇аṫааруубзхи лаабхзхи бадивибхад̇д̇абхоġинаа бхавида̇б̣баṃ сийлаванд̇зхи саб̣рахмажаарийхи. ид̇аṃ, махаараажа̇, вааяасасса д̇уд̇ияаṃ анġаṃ ġахзда̇б̣баṃ. бхаасид̇амбзд̇аṃ, махаараажа̇, ṫзрзна саарибуд̇д̇зна д̇хаммасзнаабад̇инаа –

> ‘‘‘сажз мз убанаамзнд̇и, яаṫаалад̇д̇хаṃ д̇абассино;
> саб̣б̣з саṃвибхажи̇д̇ваана, д̇ад̇о бхуñжа̇ами бхожа̇на’’’нд̇и.

вааяасанġабаñхо навамо.

10. маггаданġабаñхо

10. ‘‘бхандз наағасзна, ‘маггад̇асса д̇вз анġаани ġахзда̇б̣бааний’д̇и яаṃ вад̇зси, гад̇амаани д̇аани д̇вз анġаани ġахзда̇б̣бааний’’д̇и? ‘‘ятаа, махаараажа̇, маггад̇о ваасамубаġажчанд̇о д̇аṫааруубз огаасз махад̇имахааругкз бавивид̇д̇з саб̣бад̇тагасаакз [саб̣бад̇ġагасаакз (сяаа.), саб̣бад̇тасаакз (га.)] бхийруд̇д̇ааṇз ваасамубаġажчад̇и, звамзва ко, махаараажа̇ , яоġинаа яоġааважарзна лажжи̇ṃ бзсалаṃ сийлаванд̇аṃ галяааṇад̇хаммаṃ б̣ахуссуд̇аṃ д̇хаммад̇хараṃ винаяад̇хараṃ бияаṃ ġарубхааванийяаṃ вад̇д̇аараṃ важанагкамаṃ оваад̇агаṃ виññȧабагаṃ санд̇ассагаṃ самаад̇абагаṃ самуд̇д̇зжа̇гаṃ самбахаṃсагаṃ зваруубаṃ галяааṇамид̇д̇аṃ аажарияаṃ ниссааяа вихарида̇б̣баṃ. ид̇аṃ, махаараажа̇, маггад̇асса батамаṃ анġаṃ ġахзда̇б̣баṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа̇, маггад̇о ругкз язва жарад̇и д̇идтад̇и нисийд̇ад̇и, яад̇и нид̇д̇аṃ оггамад̇и, д̇ад̇ṫзва рад̇д̇иṃ ваасаманубхавад̇и. звамзва ко, махаараажа̇, яоġинаа яоġааважарзна бавaнаабхимукзна бхавида̇б̣баṃ, баванз язва таанажанġаманисажжа̇асаяанаṃ нид̇д̇аṃ оггамида̇б̣баṃ, д̇ад̇ṫзва сад̇ибадтаанаманубхавида̇б̣баṃ. ид̇аṃ, махаараажа̇, маггад̇асса д̇уд̇ияаṃ анġаṃ ġахзда̇б̣баṃ. бхаасид̇амбзд̇аṃ, махаараажа̇, ṫзрзна саарибуд̇д̇зна д̇хаммасзнаабад̇инаа –

> ‘‘‘жанġаманд̇оби д̇идтанд̇о, нисажжа̇асаяанзна ваа;
> баванз собхад̇з бхигку, бавананд̇аṃва ваṇṇида’’’нд̇и.

маггаданġабаñхо д̇асамо.

ġад̇рабхаваġġо батамо.

д̇ассуд̇д̇аанаṃ –

> ġад̇рабхо жзва [гхорассаро жа (сий. сяаа. бий.)] гуггудо, галанд̇о д̇ийбини д̇ийбиго;
> гуммо ваṃсо жа жаабо жа, вааяасо аṫа маггад̇од̇и.

2. самуд̇д̇аваġġо

1. лааб̣уладанг̇абан̃хо

1. ‘‘бхандз̇ наағасзна, ‘лааб̣уладааяа згаṃ анг̇аṃ ǵахздаб̣б̣а’нди яаṃ вадз̇си, гадамаṃ даṃ згаṃ анг̇аṃ ǵахздаб̣б̣а’’нди? ‘‘яатаа, махаараажа, лааб̣уладаа диṇз ваа гадтз ваа ладааяа ваа соṇдигаахи ааламб̣идваа даассуубари ваддхади, звамзва ко, махаараажа, яог̇инаа яог̇ааважарзна арахаддз̇ абхиваддхидугаамзна манасаа аараммаṇаṃ ааламб̣идваа арахаддз̇ абхиваддхидаб̣б̣аṃ. идаṃ, махаараажа, лааб̣уладааяа згаṃ анг̇аṃ ǵахздаб̣б̣аṃ. бхаасидамбздаṃ, махаараажа, тз̇рзна саарибуддз̇на дхаммасзнаабадинаа –

‘‘‘яатаа лааб̣уладаа наама, диṇз гадтз ладааяа ваа;
ааламб̣идваа соṇдигаахи, дадо ваддхади уббари.

‘‘‘датз̇ва б̣уддхабуддз̇на, арахаддапалагааминаа;
ааραмманаṃ ааламб̣идваа, ваддхидаб̣б̣аṃ асзгкапалз’’’ди.

лааб̣уладанг̇абан̃хо батамо.

2. бадуманг̇абан̃хо

2. ‘‘бхандз̇ наағасзна, ‘бадумасса дийṇи анг̇аани ǵахздаб̣б̣ааний’ди яаṃ вадз̇си, гадамаани даани дийṇи анг̇аани ǵахздаб̣б̣ааний’’ди ? ‘‘яатаа, махаараажа, бадумаṃ удагз жаадаṃ удагз саṃваддхаṃ анубалиддаṃ удагзна, звамзва ко, махаараажа, яог̇инаа яог̇ааважарзна гулз ǵаṇз лаабхз яасз саггаарз саммаананаааяа барибхоǵабажжаязсу жа саб̣б̣адтǵа анубалиддз̇на бхавидаб̣б̣аṃ. идаṃ, махаараажа, бадумасса батамаṃ анг̇аṃ ǵахздаб̣б̣аṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа, бадумаṃ удагаа ажжуггамма таади. звамзва ко, махаараажа, яог̇инаа яог̇ааважарзна саб̣б̣алогаṃ абхибхавидваа ажжуггамма логуддарадхаммз таадаб̣б̣аṃ. идаṃ, махаараажа, бадумасса дудияаṃ анг̇аṃ ǵахздаб̣б̣аṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа, бадумаṃ аббамаддагзнаби анилзна зридаṃ жалади. звамзва ко, махаараажа, яог̇инаа яог̇ааважарзна аббамаддагзсуби гилзсзсу саṃяамо гараṇийяо, бхаяадассаавинаа вихаридаб̣б̣аṃ. идаṃ, махаараажа, бадумасса дадияаṃ анг̇аṃ ǵахздаб̣б̣аṃ. бхаасидамбздаṃ, махаараажа, бхаǵавадаа дз̇ваадидз̇взна ‘аṇумаддз̇су важжз̇су бхаяадассаавий самаадааяа сигкади сигкаабадз̇суу’ди.

бадуманг̇абан̃хо дудияо.

3. б̣ийжанг̇абан̃хо

3. ‘‘бхандз̇ наағасзна, ‘б̣ийжасса двз анг̇аани ǵахздаб̣б̣ааний’ди яаṃ вадз̇си, гадамаани даани двз анг̇аани ǵахздаб̣б̣ааний’’ди? ‘‘яатаа, махаараажа, б̣ийжаṃ аббагамби самаанаṃ бхаддагз кзддз̇ вуддаṃ дз̇вз саммаа дхаараṃ бавзжчандз̇ субахууни палаани анудассади, звамзва ко, махаараажа, яог̇инаа яог̇ааважарзна яатаа бадибаадидаṃ сийлаṃ гзвалаṃ саамаn̄напаламанудассади. зваṃ саммаа бадибажжидаб̣б̣аṃ. идаṃ, махаараажа, б̣ийжасса батамаṃ анг̇аṃ ǵахздаб̣б̣аṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа, б̣ийжаṃ субарисодхидз̇ кзддз̇ робидаṃ киббамзва саṃвируухади, звамзва ко, махаараажа, яог̇инаа яог̇ааважарзна маанасаṃ субариггахидаṃ сун̄наағаарз барисодхидаṃ садибадтаанакзддаварз киддаṃ киббамзва вируухади. идаṃ, махаараажа, б̣ийжасса дудияаṃ анг̇аṃ ǵахздаб̣б̣аṃ . бхаасидамбздаṃ, махаараажа, тз̇рзна анурудддхзна –

‘‘‘яатаааби кзддз̇ [яатаа кзддз̇ (сий.)] барисуддхз, б̣ийжан̄жасса бадидтидаṃ;
вибулаṃ дасса палаṃ ходи, аби досзди гассагаṃ.

‘‘‘датз̇ва яог̇ино жиддаṃ, сун̄наағаарз висодхидаṃ;
садибадтаанакзддамхи, киббамзва вируухадий’’’ди.

б̣ийжанг̇абан̃хо дадияо.

4. саалагаляааṇиганг̇абан̃хо

4. ‘‘бхандз̇ наағасзна, ‘саалагаляааṇигааяа згаṃ анг̇аṃ ǵахздаб̣б̣а’нди яаṃ вадз̇си, гадамаṃ даṃ згаṃ анг̇аṃ ǵахздаб̣б̣а’’нди? ‘‘яатаа, махаараажа, саалагаляааṇигаа наама андобатавияаṃ язва абхиваддхади

хадṫасадȧмби бхияяоби, звамзва ко, махаараажȧ, яоġинаа яоġаважарзна жадḋаари саамаññапалаани жадȧссо бадисамбхидȧа чаḷабхиññаяо гзвалаñжа самаṇадхаммаṃ суññааġаарз язва барибуураяидȧḃḃаṃ. идȧṃ, махаараажȧ, саалагаляааṇигааяа згаṃ анġаṃ ġахздȧḃḃаṃ. бхаасидȧмбздȧṃ, махаараажȧ, тӡрзна раахулзна –

> “‘саалагаляааṇигаа наама, баадȧбо дхараṇийрухо;
> андȯбатȧвияаṃ язва, садȧхадṫоби ваддхадȧи.
>
> “‘ятȧаа гааламхи самбадȧдз, барибаагзна со дȧумо;
> уġġаñчидȧваана згаахаṃ, садȧхадṫоби ваддхадȧи.
>
> “‘звамзваахаṃ махаавийра, саалагаляааṇигаа вияа;
> аḃбхандȧрз суññааġаарз, дхаммадȯ абхиваддхаяи’”ндȧи.

саалагаляааṇиганġабаñхо жадȧудṫо.

5. нааванġабаñхо

5. “бхандз нааġасзна, ‘наавааяа дийṇи анġаани ġахздȧḃḃааний’дȧи яаṃ вадȧзси, гадȧмаани дȧаани дийṇи анġаани ġахздȧḃḃааний”дȧи? “ятȧаа, махаараажȧ, наваа ḃахувидхадȧаарусанġхаадасамавааязна ḃахумби жȧнаṃ дȧаараяадȧи, звамзва ко, махаараажȧ, яоġинаа яоġаважарзна аажаарасийлаġуṇавадȧдȧаббадивадȧдȧаḃахувидхадхаммасанġхаадасамавааязна садȧзваго лого дȧаараяидȧḃḃо. идȧṃ, махаараажȧ, наавааяа батамаṃ анġаṃ ġахздȧḃḃаṃ.

“буна жабараṃ, махаараажȧ, наваа ḃахувидхауумидṫанидȧавзġависадамааваддавзġаṃ сахадȧи, звамзва ко, махаараажȧ, яоġинаа яоġаважарзна ḃахувидхагилзсауумивзġаṃ лаабхасаггаараяасасилогабуужȧнаванданаа барагулзсу ниндȧаабасаṃсаасукадȧугкасаммааṇанавимааṇанаḃахувидхадȯсауумивзġаñжа сахидȧḃḃаṃ. идȧṃ, махаараажȧ, наавааяа дȧудȧияаṃ анġаṃ ġахздȧḃḃаṃ.

“буна жабараṃ, махаараажȧ, наваа абаримидȧаманандȧамабаарамагкобхидȧаġамбхийрз махадȧимахаагхосз дȧимидȧиминġаламагарамажчаġаṇаагулз махадȧимахаасамудȧдз жарадȧи, звамзва ко, махаараажȧ, яоġинаа яоġаважарзна дȧибаривадда дȧваадȧасаагаара жадȧусажжаабхисамаяаббадивздхз маанасаṃ саñжаараяидȧḃḃаṃ. идȧṃ, махаараажȧ, наавааяа дȧадȧияаṃ анġаṃ ġахздȧḃḃаṃ. бхаасидȧмбздȧṃ, махаараажȧ, бхаġавадȧаа дȧзваадȧидȧзвзна саṃяудȧдȧанигааяаварз сажжасаṃяудȧдз –

“‘видȧаггзндȧаа жа ко дȧумхз, бхигкавз, “идȧаṃ дȧугка”ндȧи видȧаггзяяаатȧа, “аяаṃ дȧугкасамудȧаяо”дȧи видȧаггзяяаатȧа, “аяаṃ дȧугканиродхо”дȧи видȧаггзяяаатȧа, “аяаṃ дȧугканиродхаġааминий бадибадȧаа”дȧи видȧаггзяяаатȧаа’”дȧи.

нааванġабаñхо баñжамо.

6. наваалаġġанаганġабаñхо

6. “бхандз нааġасзна, ‘наваалаġġанагасса дȧвз анġаани ġахздȧḃḃааний’дȧи яаṃ вадȧзси, гадȧмаани дȧаани дȧвз анġаани ġахздȧḃḃааний”дȧи? “ятȧаа, махаараажȧ, наваалаġġанагаṃ ḃахууумижȧалаагулавигкобхидȧасалиладȧалз махадȧимахаасамудȧдз наавам лаġġздȧи табздȧи, на дȧздȧи дȧисаавидȧисаṃ харидȧуṃ, звамзва ко, махаараажȧ, яоġинаа яоġаважарзна рааġадȯсамохууумижȧалз махадȧимахаавидȧаггасамбахаарз жидȧдȧаṃ лаġġздȧḃḃаṃ, на дȧаадȧḃḃаṃ дȧисаавидȧисаṃ харидȧуṃ. идȧṃ, махаараажȧ, наваалаġġанагасса батамаṃ анġаṃ ġахздȧḃḃаṃ.

“буна жабараṃ, махаараажȧ, наваалаġġанагаṃ на блавадȧи [на билавадȧи (сий. бий.)] висийдȧадȧи, хадṫасадȧзби удȧагз наавам лаġġздȧи таанамубандзи, звамзва ко, махаараажȧ, яоġинаа яоġаважарзна лаабхаяасасаггаарамааṇанаванданабуужȧанаабажидȧийсу лаабхаġġаясаġġзби на блавидȧḃḃаṃ, сарийраяаабанамадȧдȧагз язва жидȧдȧаṃ табздȧḃḃаṃ. идȧṃ, махаараажȧ, наваалаġġанагасса дȧудȧияаṃ анġаṃ ġахздȧḃḃаṃ. бхаасидȧмбздȧṃ, махаараажȧ, тӡрзна саарибудȧдȧзна дхаммасзнаабадȧинаа –

> “‘ятȧаа самудȧдз лаġġанагаṃ, на блавадȧи висийдȧадȧи;
> дȧатȧзва лаабхасаггаарз, маа блаватȧа висийдȧатȧаа’”дȧи.

наваалагганагангабанхо чадто.

7. гуубангабанхо

7. ‘‘бхандз наагасзна, ‘гуубасса згам ангам гахздаббанди яам вадзси, гадамам дам згам ангам гахздабба’’нди? ‘‘ятаа, махаараажа, гуубо ражжунжа варадданжа лангааранжа дхаарзди, звамзва ко, махаараажа, яогинаа яогаавважарзна садисамбажаннасаманнаагадзна бхавидаббам, абхиггандз бадиггандз аалогидз вилогидз саминжидз басааридз сангхаадибаддажийварадхааранз асидз бийдз кааяидз саяидз ужжаарабассаавагаммз гадз тидз нисиннз суддз жаагаридз бхаасидз дунхийбхаавз самбажаанагааринаа бхавидаббам. идам, махаараажа, гуубасса згам ангам гахздаббам. бхаасидамбздам, махаараажа, бхагавадаа дзваадидзвзна ‘садо, бхигкавз, бхигку вихарзяяа самбажаано, аяам во амхаагам анусаасаний’’’ди.

гуубангабанхо саддамо.

8. нияаамагангабанхо

8. ‘‘бхандз наагасзна, ‘нияаамагасса дийни ангаани гахздаббааний’ди яам вадзси, гадамаани даани дийни ангаани гахздаббааний’’ди? ‘‘ятаа, махаараажа, нияаамаго раддиндивам сададам самидам аббамаддо яаддаббаяаддо наавам саарзди, звамзва ко, махаараажа, яогинаа яогаавважарзна жиддам нияаамаяамаанзна раддиндивам сададам самидам аббамаддзна яаддаббаяаддзна яонисо манасигаарзна жиддам нияаамздаббам. идам, махаараажа, нияаамагасса батамам ангам гахздаббам. бхаасидамбздам, махаараажа, бхагавадаа дзваадидзвзна дхаммабадз –

‘‘‘аббамаадарадаа хота, сажиддаманурагката;
дуггаа уддхаратаддаанам, бангз саннова [саддова (сий. бий.)] гунжаро’ди.

‘‘буна жабарам, махаараажа, нияаамагасса яам гинжи махаасамуддз галяаанам ваа баабагам ваа, саббам дам видидам ходи, звамзва ко, махаараажа, яогинаа яогаавважарзна гусалаагусалам сааважжаанаважжам хийнаббанийдам ганхасуггасаббадибхаагам вижаанидаббам. идам, махаараажа, нияаамагасса дудияам ангам гахздаббам.

‘‘буна жабарам, махаараажа, нияаамаго яандз муддигам дзди ‘маа гожи яандам аамасидтаа’ди, звамзва ко, махаараажа, яогинаа яогаавважарзна жиддз самварамуддигаа даадаббаа ‘маа гинжи баабагам агусалавидаггам видаггзсий’ди, идам, махаараажа, нияаамагасса дадияам ангам гахздаббам. бхаасидамбздам, махаараажа, бхагавадаа дзваадидзвзна самяудданигааяаварз ‘маа, бхигкавз, баабагз агусалз видаггз видаггзяяаата, сзяяатийдам, гаамавидаггам бяаабаадавидаггам вихимсаавидагга’’’нди.

нияаамагангабанхо адтамо.

9. гаммагаарангабанхо

9. ‘‘бхандз наагасзна, ‘гаммагаарасса згам ангам гахздабба’нди яам вадзси, гадамам дам згам ангам гахздабба’’нди? ‘‘ятаа, махаараажа, гаммагааро звам жиндаяади ‘бхадаго ахам имааяа наавааяа гаммам гароми, имааяаахам наавааяа ваахасаа бхаддавзданам лабхаами, на мз бамаадо гаранийяо, аббамаадзна мз аяам наваа ваахздаббаа’ди, звамзва ко, махаараажа, яогинаа яогаавважарзна звам жиндаяидаббам ‘имам ко ахам жаадумахаабхуудигам гааяам саммасандо сададам самидам аббамаддо убадтидассади садо самбажаано самаахидо згаггажиддо жаадижараабяаадхимаранасогабаридзвадугкадоманассубааяаасзхи баримужжиссаамийди аббамаадо мз гаранийяо’ди, идам, махаараажа, гаммагаарасса згам ангам гахздаббам. бхаасидамбздам, махаараажа, тзрзна саарибуддзна дхаммасзнаабадинаа –

‘‘‘гааяам имам саммасата, барижаанаата бунаббунам;
гааяз сабхаавам дисваана, дугкассандам гариссатаа’ди.

гаммагаарангабанхо навамо.

10. самуддангабанхо

10. ‘‘бхандз наагасзна, ‘самуддасса банжа ангаани гахздаббааний’ди яам вадзси, гадамаани даани банжа ангаани гахздаббааний’’ди? ‘‘ятаа, махаараажа, махаасамуддо мадзна гунабзна саддхим на самвасади, звамзва ко, махаараажа, яогинаа яогаавважарзна

раағ̇д̇осамохамаанад̇ид̇тимагкабаӆаасаиссаамажчарияамааяаасаатзяяагудилависамад̇ужжарид̇агилзсамалзхи сад̇д̇хиṃ на саṃвасид̇аб̣б̣аṃ. ид̇аṃ, махаараажа̇, самуд̇д̇асса батамаṃ анг̇аṃ г̇ахзд̇аб̣б̣аṃ.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, махаасамуд̇д̇о муд̇д̇аамаṇивзӆурияасанкасилаабаваалапалигамаṇививид̇харад̇ананижаяаṃ д̇хаарзнд̇о бид̇ахад̇и, на б̣ахи вигирад̇и. звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇ававажарзна маг̇г̇апалажхаанавимогкасамаад̇хисамаабад̇д̇ивибассанаабхиññаавививид̇хаг̇уṇарад̇анаани ад̇хиг̇анд̇ваа бид̇ахид̇аб̣б̣аани, на б̣ахи нийхарид̇аб̣б̣аани. ид̇аṃ, махаараажа̇, самуд̇д̇асса д̇удияṃ анг̇аṃ г̇ахзд̇аб̣б̣аṃ.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, махаасамуд̇д̇о маханд̇зхи махаабхууд̇зхи сад̇д̇хиṃ саṃвасад̇и. звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇ававажарзна аббижчаṃ санд̇удтаṃ д̇худ̇аваад̇аṃ саллзкавуд̇д̇иṃ аажаарасамбаннаṃ лажжа̇иṃ бзсалаṃ г̇аруṃ бхааванийяаṃ вад̇д̇аараṃ важанагкамаṃ жод̇агаṃ баабаг̇арахиṃ оваад̇агаṃ анусаасагаṃ виññаабагаṃ санд̇ассагаṃ самаад̇абагаṃ самуд̇д̇зжа̇гаṃ самбахаṃсагаṃ галяааṇамид̇д̇аṃ саб̣рахмажаариṃ ниссааяа васид̇аб̣б̣аṃ. ид̇аṃ, махаараажа̇, махаасамуд̇д̇асса д̇ад̇ияṃ анг̇аṃ г̇ахзд̇аб̣б̣аṃ.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, махаасамуд̇д̇о навасалиласамбуṇṇаахи г̇анг̇ааяамунааажиравад̇ийсарабхуумахийаад̇ийхи над̇ийсад̇асахассзхи анд̇алигкз салилад̇хаараахи жа буурид̇оби сагаṃ взлаṃ наад̇ивад̇д̇ад̇и. звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇ававажарзна лаабхасаггаарасилогаванд̇анамаананабуужа̇нагаараṇаа жа̇ийвид̇ахзд̇уби саñжижжа сигкаабад̇авийд̇иггамо на гараṇийяо. ид̇аṃ, махаараажа̇, махаасамуд̇д̇асса жад̇удт̇аṃ анг̇аṃ г̇ахзд̇аб̣б̣аṃ. бхаасид̇амбзд̇аṃ, махаараажа̇, бхаг̇авад̇аа д̇зваад̇ид̇звзна –

‘сзяяат̇ааби, махаараажа [бахаараад̇ха (сий. бий.)], махаасамуд̇д̇о тид̇ад̇хаммо взлаṃ наад̇иггамад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яаṃ махаа саавагаанаṃ сигкаабад̇аṃ баññад̇д̇аṃ, д̇аṃ мама саавагаа жа̇ийвид̇ахзд̇уби наад̇иггаманд̇ий’д̇и.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, махаасамуд̇д̇о саб̣б̣асаванд̇ийхи г̇анг̇ааяамунааажиравад̇ийсарабхуумахийхи анд̇алигкз уд̇агад̇хаараахиби на барибуурад̇и. звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇ававажарзна уд̇д̇зсабарибужчаасаванад̇хаараṇавинижчаяаабхид̇хаммавинаяаг̇ааӆхасуд̇д̇анд̇авиг̇г̇ахабад̇анигкзбабад̇асанд̇хи бад̇авибхад̇д̇инаванг̇ажа̇инасаасанавараṃ суṇанд̇знааби на д̇аббид̇аб̣б̣аṃ. ид̇аṃ, махаараажа̇, махаасамуд̇д̇асса баñжамаṃ анг̇аṃ г̇ахзд̇аб̣б̣аṃ. бхаасид̇амбзд̇аṃ, махаараажа̇, бхаг̇авад̇аа д̇зваад̇ид̇звзна суд̇асомажа̇аад̇агз –

> ‘“аг̇г̇и яат̇аа д̇иṇагадтаṃ д̇аханд̇о, на д̇аббад̇и саағ̇аро ваа над̇ийхи;
> звамби жз [звамби вз (сяаа.), зваṃ хи мз (га.) жа̇аа. 1 асийд̇инибаад̇з] баṇд̇ид̇аа раажа̇сздта, суд̇ваа на д̇аббанд̇и субхаасид̇знаа’”д̇и.

самуд̇д̇анг̇абаñхо д̇асамо.самуд̇д̇аваг̇г̇о д̇уд̇ияо.

д̇ассуд̇д̇аанаṃ –

> лааб̣улад̇аа жа бад̇умаṃ, б̣ийжа̇ṃ саалагаляааṇигаа;
> нааваа жа нааваалаг̇г̇анаṃ, гуубо нияаамаго д̇ат̇аа;
> гаммагааро самуд̇д̇о жа, ваг̇г̇о д̇зна бавужжад̇ийд̇и.

3. бат̇авийваг̇г̇о

1. бат̇авийанг̇абаñхо

1. “бханд̇з нааг̇асзна, ‘бат̇авияаа баñжа анг̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣ааний’д̇и яаṃ вад̇зси, гад̇амаани д̇аани баñжа анг̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣ааний”д̇и? “яат̇аа, махаараажа̇, бат̇авий идтаанидтаани габбуураағ̇арудаг̇аражанд̇анагунг̇умаад̇ийни аагиранд̇зби бид̇д̇асзмхабуб̣б̣арухирасзд̇амзд̇акзласинг̇хааṇигаласига- муд̇д̇агарийсаад̇ийни аагиранд̇зби д̇аад̇исаа язва, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇ававажарзна идтаанидтз лаабхаалаабхз ясаяасз нинд̇аабасаṃсааяа сукад̇угкз саб̣б̣ад̇т̇а д̇аад̇инаа язва бхавид̇аб̣б̣аṃ. ид̇аṃ, махаараажа̇, бат̇авияаа батамаṃ анг̇аṃ г̇ахзд̇аб̣б̣аṃ.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, бат̇авий маṇд̇анавибхуусанаабаг̇ад̇аа сагаг̇анд̇хабарибхаавид̇аа, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇ававажарзна вибхуусанаабаг̇ад̇зна сагасийлаг̇анд̇хабарибхаавид̇зна бхавид̇аб̣б̣аṃ. ид̇аṃ, махаараажа̇, бат̇авияаа д̇уд̇ияаṃ анг̇аṃ г̇ахзд̇аб̣б̣аṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа̇, бата̇вий нирандара̄а акаṇдажчиддаа асусираа ḅахалаа гханаа видт̇иṇṇаа, звамзва ко, махаараажа̇, яоги̇наа яога̇аважарзна нирандарамакаṇдажчиддамасусираḅахалагханавидт̇иṇṇасийлзна бхавидаḅḅаṃ. идаṃ, махаараажа̇, бата̇вияаа дадияаṃ анга̇ṃ га̇хздаḅḅаṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа̇, бата̇вий га̇аманига̇аманага̇ража̇набадаругкабаḅḅаданадийдалаагабогкараṇиймига̇багкимануж̇анаранаарига̇ṇаṃ дхаарзндийби агилаасу ходи, звамзва ко, махаараажа̇, яоги̇наа яога̇аважарзна овадандзнаби анусаасандзнаби виññаабзндзнаби сандассзндзнаби самаадабзндзнаби самуддзжзндзнаби самбахаṃсзндзнаби дхаммадзсанаасу агилаасунаа бхавидаḅḅаṃ. идаṃ, махаараажа̇, бата̇вияаа жадудт̇аṃ анга̇ṃ га̇хздаḅḅаṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа̇, бата̇вий анунаяаббадигхавиббамуддаа, звамзва ко, махаараажа̇, яоги̇наа яога̇аважарзна анунаяаббадигхавиббамуддзна бата̇висамзна жздасаа вихаридаḅḅаṃ. идаṃ, махаараажа̇, бата̇вияаа баñжамаṃ анга̇ṃ га̇хздаḅḅаṃ. бхаасидамбздаṃ , махаараажа̇, убаасигаая жууласубхаддаая сагасамаṇз баригиддаямаанаая –

> ‘‘‘зганжз ḅаахаṃ ваасияаа, дажчз губидамаанасаа [губидамаанасо (га.)];
> зганжзḅаахаṃ га̇ндхзна, аалимбзяаа бамодидаа [бамодидо (га.)].
>
> ‘‘‘амусмиṃ бадигхо надт̇и, рааго асмиṃ на виж̇ж̇ади;
> бата̇вийсамажиддаа дз, даадисаа самаṇаа мамаа’’’ди.

бата̇вийанга̇баñхо батамо.

2. аабанга̇баñхо

2. ‘‘бхандз наага̇сзна, ‘аабасса баñжа анга̇ани га̇хздаḅḅааний’ди яаṃ вадзси, гадамаани даани баñжа анга̇ани га̇хздаḅḅааний’’ди? ‘‘ята̇аа, махаараажа̇, аабо сусаṇтидамагамбидамалулидасабхаавабарисуддхо, звамзва ко, махаараажа̇, яоги̇наа яога̇аважарзна гуханалабананзмиддаганиббзсигадаṃ абанздваа сусаṇтидамагамбидамалулидасабхаавабарисуддхаажаарзна бхавидаḅḅаṃ. идаṃ, махаараажа̇, аабасса батамаṃ анга̇ṃ га̇хздаḅḅаṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа̇, аабо сийдаласабхаавасаṇтидо, звамзва ко, махаараажа̇, яоги̇наа яога̇аважарзна саḅḅасаддзсу кандимздданудда̄ясамбаннзна хидзсинаа анугамбагзна бхавидаḅḅаṃ. идаṃ, махаараажа̇, аабасса дудияаṃ анга̇ṃ га̇хздаḅḅаṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа̇, аабо асужиṃ сужиṃ гароди, звамзва ко, махаараажа̇, яоги̇наа яога̇аважарзна га̇амз ваа араññз ваа убаж̇жхааяз убаж̇жхааямаддзсу аажарияз аажарияамаддзсу саḅḅадт̇а анадхигараṇзна бхавидаḅḅаṃ анавасзсагааринаа. идаṃ, махаараажа̇, аабасса дадияаṃ анга̇ṃ га̇хздаḅḅаṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа̇, аабо ḅахуж̇анабадт̇идо, звамзва ко, махаараажа̇, яоги̇наа яога̇аважарзна аббижчасандудтабавивиддабадисаллаанзна сададаṃ саḅḅалогамабхибадт̇идзна бхавидаḅḅаṃ. идаṃ, махаараажа̇, аабасса жадудт̇аṃ анга̇ṃ га̇хздаḅḅаṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа̇, аабо на гассажи ахидамубадахади, звамзва ко, махаараажа̇, яоги̇наа яога̇аважарзна барабхаṇданагалахавигг̇ахавиваадариддаж̇жхаанаарадиж̇ананаṃ гааяважийжиддзхи баабагаṃ на гараṇийяаṃ. идаṃ, махаараажа̇, аабасса баñжамаṃ анга̇ṃ га̇хздаḅḅаṃ. бхаасидамбздаṃ махаараажа̇, бхага̇авадаа, дзваадидзвзна гаṇхаж̇аадагз –

> ‘‘‘вараñжз мз адо сагга, саḅḅабхуудаанамиссара;
> на мано ваа сарийраṃ ваа, маṃ-гадз сагга гассажи;
> гадаажи убахаññзт̇а, здаṃ сагга вараṃ варз’’’ди.

аабанга̇баñхо дудияо.

3. дзж̇анга̇баñхо

3. ‘‘бхандз наага̇сзна, ‘дзж̇асса баñжа анга̇ани га̇хздаḅḅааний’ди яаṃ вадзси, гадамаани даани баñжа анга̇ани га̇хздаḅḅааний’’ди? ‘‘ята̇аа, махаараажа̇, дзж̇о диṇагадтасаакаабалаасаṃ дахади, звамзва ко,

махаараажа̇, яоґинаа яоґааважарзна яз д̇з аб̤бханд̇араа ваа б̤аахираа ваа гилзсаа идтаанидтаараммаṇаанубхаванаа, саб̤б̤з д̇з н̃аанаґґинаа дахид̇аб̤б̤аа. ид̇аṃ, махаараажа̇, д̇зжа̇сса батамаṃ анґаṃ ґахзд̇аб̤б̤аṃ.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, д̇зжо̇ нид̇д̇аяо агааруṇиго, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґааважарзна саб̤б̤агилзсзсу гааруñн̃аануд̇д̇аяаа на гаад̇аб̤б̤аа. ид̇аṃ, махаараажа̇, д̇зжа̇сса д̇удияаṃ анґаṃ ґахзд̇аб̤б̤аṃ.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, д̇зжо̇ сийд̇аṃ бадиханад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґааважарзна вийрияасанд̇аабад̇зжа̇ṃ абхижа̇нзд̇ваа гилзсаа бадиханд̇аб̤б̤аа. ид̇аṃ, махаараажа̇, д̇зжа̇сса д̇адияаṃ анґаṃ ґахзд̇аб̤б̤аṃ.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, д̇зжо̇ анунаяаббадигхавиббамуд̇д̇о уṇхамабхижа̇нзд̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґааважарзна анунаяаббадигхавиббамуд̇д̇зна д̇зжо̇самзна жзд̇асаа вихарид̇аб̤б̤аṃ. ид̇аṃ, махаараажа̇, д̇зжа̇сса жад̇уд̇ґаṃ анґаṃ ґахзд̇аб̤б̤аṃ.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, д̇зжо̇ анд̇хагаараṃ вид̇хамид̇ваа [вид̇хамад̇и (сий. бий. га.)] аалогаṃ д̇ассаяад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґааважарзна авижжа̇нд̇хагаараṃ вид̇хамид̇ваа н̃ааṇаалогаṃ д̇ассаяид̇аб̤б̤аṃ. ид̇аṃ, махаараажа̇, д̇зжа̇сса бан̃жамаṃ анґаṃ ґахзд̇аб̤б̤аṃ. бхаасид̇амбзд̇аṃ, махаараажа̇, бхаґавад̇аа д̇зваад̇ид̇звзна сагаṃ буд̇д̇аṃ раахулаṃ овад̇анд̇зна –

‘д̇зжо̇самаṃ [ма. ни. 2.119], раахула, бхааванаṃ бхаавзхи, д̇зжо̇самаṃ хи д̇з, раахула, бхааванаṃ бхааваяад̇о уббаннаа? манаабааманаабаа пассаа жид̇д̇аṃ на барияаад̇ааяа тассанд̇ий’”д̇и.

д̇зжа̇нґабан̃хо д̇ад̇ияо.

4. вааяунґабан̃хо

4. “бханд̇з нааґасзна, ‘вааяусса бан̃жа анґаани ґахзд̇аб̤б̤ааний’д̇и яаṃ вад̇зси, гад̇амаани д̇аани бан̃жа анґаани ґахзд̇аб̤б̤ааний”д̇и? “яаґаа, махаараажа̇, вааяу субубпид̇аванасаṇд̇анд̇араṃ абхивааяад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґааважарзна вимуд̇д̇иварагусумабубпид̇аараммаṇавананд̇арз рамид̇аб̤б̤аṃ. ид̇аṃ, махаараажа̇, вааяусса батамаṃ анґаṃ ґахзд̇аб̤б̤аṃ.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, вааяу д̇хараṇийрухабаад̇абаґаṇз маґаяад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґааважарзна вананд̇араґад̇зна санґкаарз вижинанд̇зна гилзсаа маґаяид̇аб̤б̤аа. ид̇аṃ, махаараажа̇, вааяусса д̇удияаṃ анґаṃ ґахзд̇аб̤б̤аṃ.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, вааяу аагаасз жарад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґааважарзна логуд̇д̇арад̇хаммзсу маанасаṃ сан̃жаараяид̇аб̤б̤аṃ. ид̇аṃ, махаараажа̇, вааяусса д̇адияаṃ анґаṃ ґахзд̇аб̤б̤аṃ.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, вааяу ґанд̇хаṃ анубхавад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґааважарзна ад̇д̇ано сийлаварасурабхиґанд̇хо [сийласурабхиґанд̇о (сий. бий.)] анубхавид̇аб̤б̤о. ид̇аṃ, махаараажа̇, вааяусса жад̇уд̇ґаṃ анґаṃ ґахзд̇аб̤б̤аṃ.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, вааяу нираалаяо анигзд̇аваасий, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґааважарзна нираалаяаманигзд̇амасанґавзна саб̤б̤ад̇ґа вимуд̇д̇зна бхавид̇аб̤б̤аṃ. ид̇аṃ, махаараажа̇, вааяусса бан̃жамаṃ анґаṃ ґахзд̇аб̤б̤аṃ. бхаасид̇амбзд̇аṃ, махаараажа̇, бхаґавад̇аа д̇зваад̇ид̇звзна суд̇д̇анибаад̇з –

“‘санґаваад̇о бхаяаṃ жа̇ад̇аṃ, нигзд̇аа жа̇аяад̇з ражо̇;
анигзд̇амасанґаваṃ, зд̇аṃ вз мунид̇ассана’”нд̇и.

вааяунґабан̃хо жад̇уд̇ґо.

5. баб̤б̤ад̇анґабан̃хо

5. “бханд̇з нааґасзна, ‘баб̤б̤ад̇асса бан̃жа анґаани ґахзд̇аб̤б̤ааний’д̇и яаṃ вад̇зси, гад̇амаани д̇аани бан̃жа анґаани ґахзд̇аб̤б̤ааний”д̇и ? “яаґаа, махаараажа̇, баб̤б̤ад̇о ажало агамбид̇о [агамбияо (сий. бий.)] асамбавзд̇хий, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґааважарзна саммаананз вимаананз саггаарз асаггаарз ґаругаарз аґаругаарз яасз аяасз нинд̇ааяа басаṃсааяа сукз д̇угкз идтаанидтзсу саб̤б̤ад̇ґа руубасад̇д̇аґанд̇харасаподтаб̤б̤ад̇хаммзсу ража̇нийязсу на ражжид̇аб̤б̤аṃ, д̇уссанийязсу на д̇уссид̇аб̤б̤аṃ,

муяханийязсу на муяхида̇ббаṃ, на гамбида̇ббаṃ на жалида̇ббаṃ, баб̣б̣ад̇зна вияа ажалзна бхавида̇ббаṃ. ида̇ṃ, махаарааж̇а, баб̣б̣ада̇сса батамаṃ анг̇аṃ г̇ахзда̇б̣б̣аṃ. бхаасида̇мбзда̇ṃ, махаарааж̇а, бхаг̇авада̇а д̇зваадид̇звзна –

"'сзло ят̇аа згагхано [згаг̇г̇хано (га.) д̇ха. ба. 81 д̇хаммабад̇з], ваад̇зна на самийради̇;
зваṃ нинда̇абасаṃсаасу, на самин̃ж̇анди̇ банди̇даа'ди̇.

"буна жабараṃ, махаарааж̇а, баб̣б̣адо̇ т̇ади̇хо на гзнажи саṃсадто, звамзва ко, махаарааж̇а, яог̇инаа яог̇аважарзна т̇ади̇хзна асаṃсадтзна бхавида̇б̣б̣аṃ, на гзнажи саṃсаг̇г̇о гараṇийяо. ида̇ṃ, махаарааж̇а, баб̣б̣ада̇сса д̇удияаṃ анг̇аṃ г̇ахзда̇б̣б̣аṃ. бхаасида̇мбзда̇ṃ, махаарааж̇а, бхаг̇авада̇а д̇зваадид̇звзна –

"'асаṃсадтаṃ г̇ахадтзхи, анааг̇аарзхи жуубхаяаṃ;
аногасааримаббижчаṃ, д̇амахаṃ б̣рууми б̣раахмаṇа'нди̇.

"буна жабараṃ, махаарааж̇а, баб̣б̣ад̇з б̣ийж̇аṃ на вируухади̇, звамзва ко, махаарааж̇а, яог̇инаа яог̇аважарзна сагамаанасз гилзсаа на вируухаабзда̇б̣б̣аа. ида̇ṃ, махаарааж̇а, баб̣б̣ада̇сса д̇ади̇яаṃ анг̇аṃ г̇ахзда̇б̣б̣аṃ. бхаасида̇мбзда̇ṃ, махаарааж̇а, т̇зрзна субхууд̇инаа –

"'рааг̇уубасаṃхида̇ṃ жидда̇ṃ, яада̇а уббаж̇ж̇ад̇з мама;
саяаṃва бажжавзгкаами [бажжавзгкидваа (саб̣б̣адт̇а)], згаг̇г̇о [згаго (саб̣б̣адт̇а)] д̇аṃ д̇амзмахаṃ.

"'раж̇ж̇асз [раж̇ж̇аси (сий.), ран̃ж̇аси (бий.)] раж̇анийяз жа, д̇уссанийяз жа д̇уссасз;
муяхасз [муяхаси (сий.)] моханийяз жа, нигкамассу ванаа д̇уваṃ.

"'висуд̇д̇хаанаṃ аяаṃ ваасо, ниммалаанаṃ д̇абассинаṃ;
маа ко висуд̇д̇хаṃ д̇уусзси, нигкамассу ванаа д̇ува'нди̇.

"буна жабараṃ, махаарааж̇а, баб̣б̣адо̇ ажжуг̇г̇адо̇, звамзва ко, махаарааж̇а, яог̇инаа яог̇аважарзна н̃ааṇажжуг̇г̇ад̇зна бхавида̇б̣б̣аṃ. ида̇ṃ, махаарааж̇а, баб̣б̣ада̇сса жаду̇дт̇аṃ анг̇аṃ г̇ахзда̇б̣б̣аṃ. бхаасида̇мбзда̇ṃ, махаарааж̇а, бхаг̇авада̇а д̇зваадид̇звзна –

"'бамаада̇ṃ аббамаад̇зна, яада̇а нуд̇ади̇ банди̇до̇;
бан̃н̃аабаасаада̇маарууха, асого согиниṃ баж̇аṃ;
баб̣б̣ада̇дтова бхуумадтз [бхуммадтз (сий. бий.)], д̇хийро б̣аалз авзгкад̇ий'ди̇.

"буна жабараṃ, махаарааж̇а, баб̣б̣адо̇ ануннадо̇ анонадо̇, звамзва ко, махаарааж̇а, яог̇инаа яог̇аважарзна уннада̇аванади̇ на гараṇийяаа. ида̇ṃ, махаарааж̇а, баб̣б̣ада̇сса бан̃жамаṃ анг̇аṃ г̇ахзда̇б̣б̣аṃ. бхаасида̇мбзда̇ṃ, махаарааж̇а, убаасигааяа жууласубхада̇д̇аая сагасамаṇз баригида̇д̇аяамаанааяа –

"'лаабхзна уннадо̇ лого, алаабхзна жа онадо̇;
лаабхаалаабхзна згадт̇аа [згадтаа (сий. бий.)], д̇аади̇саа самаṇаа мамаа'"ди̇.

баб̣б̣ада̇нг̇абан̃хо бан̃жамо.

6. аагаасанг̇абан̃хо

6. "бханд̇з наааг̇асзна, 'аагаасасса бан̃жа анг̇аани г̇ахзда̇б̣б̣ааний'ди̇ яаṃ вад̇зси, гада̇маани д̇аани бан̃жа анг̇аани г̇ахзда̇б̣б̣ааний"ди̇? "яат̇аа, махаарааж̇а, аагаасо саб̣б̣асо аг̇аяхо, звамзва ко, махаарааж̇а, яог̇инаа яог̇аважарзна саб̣б̣асо гилзсзхи аг̇аяхзна бхавида̇б̣б̣аṃ. ида̇ṃ, махаарааж̇а, аагаасасса батамаṃ анг̇аṃ г̇ахзда̇б̣б̣аṃ.

"буна жабараṃ, махаарааж̇а, аагаасо исида̇абасабхууда̇ди̇ж̇аг̇аṇаанусан̃жаридо̇, звамзва ко, махаарааж̇а, яог̇инаа яог̇аважарзна 'анижжаṃ д̇угкаṃ анад̇д̇аа'ди̇ сан̇каарзсу маанасаṃ сан̃жаараяида̇б̣б̣аṃ. ида̇ṃ, махаарааж̇а, аагаасасса д̇удияаṃ анг̇аṃ г̇ахзда̇б̣б̣аṃ.

"буна жабараṃ, махаарааж̇а, аагаасо санда̇асанийяо, звамзва ко, махаарааж̇а , яог̇инаа яог̇аважарзна саб̣б̣абхавабадисанд̇хийсу маанасаṃ уб̣б̣зж̇аяида̇б̣б̣аṃ, ассаадо̇ на гаада̇б̣б̣о. ида̇ṃ, махаарааж̇а, аагаасасса д̇ади̇яаṃ анг̇аṃ г̇ахзда̇б̣б̣аṃ.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, аагаасо ананд̇о аббамааṇо абаримзяяо, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґаавважарзна ананд̇асийлзна абаримид̇а͡нааṇзна бхавид̇аб̣б̣аṃ. ид̇аṃ, махаараажа, аагаасасса жад̇удт̇аṃ анґаṃ ґахзд̇аб̣б̣аṃ.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, аагаасо алаґґо асад̇д̇о аббад̇идтид̇о абалиб̣уд̇д̇хо, звамзва ко , махаараажа̇, яоґинаа яоґаавважарзна гулз ґаṇз лаабхз аавваасз балиб̣од̇хз бажжаяз саб̣б̣агилзсзсу жа саб̣б̣ад̇т̇а алаґґзна бхавид̇аб̣б̣аṃ, анаасад̇д̇зна аббад̇идтид̇зна абалиб̣уд̇д̇хзна бхавид̇аб̣б̣аṃ. ид̇аṃ, махаараажа, аагаасасса ба͡нжамаṃ анґаṃ ґахзд̇аб̣б̣аṃ. бхаасид̇амбзд̇аṃ, махаараажа̇, бхаґавад̇аа д̇зваад̇ид̇звзна сагаṃ буд̇д̇аṃ раахулаṃ овад̇анд̇зна – ‘сзяяат̇ааби, раахула [ма. ни. 2.119], аагаасо на гад̇т̇ажи бад̇идтид̇о, звамзва ко д̇ваṃ, раахула, аагаасасамаṃ бхааванаṃ бхаавзхи, аагаасасамаṃ хи д̇з, раахула, бхааванаṃ бхаавая̇ад̇о уббаннаа манаабаманаабаа пассаа жид̇д̇аṃ барияаад̇ааяа тассанд̇ий’’’д̇и.

аагаасанґаба͡нхо чадто.

7. жанд̇анґаба͡нхо

7. “бханд̇з наагасзна, ‘жанд̇асса ба͡нжа анґаани ґахзд̇аб̣б̣аани’д̇и яаṃ вад̇зси, гад̇амаани д̇аани ба͡нжа анґаани ґахзд̇аб̣б̣аани’’д̇и? “яат̇аа, махаараажа̇, жанд̇о суггабагкз уд̇аяанд̇о уд̇д̇аруд̇д̇ариṃ ваддхад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґаавважарзна аажаарасийлаґуṇавад̇д̇аб̣б̣ад̇ибад̇д̇ияаа ааґамаадхиґамз бад̇исаллаанз сад̇ибадтаанз инд̇рияззу ґуд̇д̇ад̇вваарад̇ааяа бхожанз мад̇д̇а͡н͡нуд̇ааяа жааґарияаануяоґз уд̇д̇аруд̇д̇ариṃ ваддхид̇аб̣б̣аṃ. ид̇аṃ, махаараажа̇, жанд̇асса батамаṃ анґаṃ ґахзд̇аб̣б̣аṃ.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, жанд̇о уḷаараад̇хибад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґаавважарзна уḷаарзна чанд̇аад̇хибад̇инаа бхавид̇аб̣б̣аṃ. ид̇аṃ, махаараажа̇, жанд̇асса д̇уд̇ияаṃ анґаṃ ґахзд̇аб̣б̣аṃ.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, жанд̇о нисааяа жарад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґаавважарзна бавивид̇д̇зна бхавид̇аб̣б̣аṃ. ид̇аṃ, махаараажа̇, жанд̇асса д̇ад̇ияаṃ анґаṃ ґахзд̇аб̣б̣аṃ.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, жанд̇о вимаанагзд̇у, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґаавважарзна сийлагзд̇унаа бхавид̇аб̣б̣аṃ. ид̇аṃ, махаараажа, жанд̇асса жад̇удт̇аṃ анґаṃ ґахзд̇аб̣б̣аṃ.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, жанд̇о ааяааажид̇абад̇т̇ид̇о уд̇зд̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґаавважарзна ааяааажид̇абад̇т̇ид̇зна гулаани убасанґамид̇аб̣б̣аани. ид̇аṃ, махаараажа̇, жанд̇асса ба͡нжамаṃ анґаṃ ґахзд̇аб̣б̣аṃ. бхаасид̇амбзд̇аṃ, махаараажа̇, бхаґавад̇аа д̇зваад̇ид̇звзна саṃяуд̇д̇анигааяаварз ‘жанд̇уубамаа, бхигкавз, гулаани убасанґамат̇а, абагассзва гааяаṃ абагасса жид̇д̇аṃ нижжанавагаа гулзсу аббаґаб̣бхаа’’’д̇и [аббаґаб̣б̣аад̇и (га.) саṃ. ни. 2.146].

жанд̇анґаба͡нхо сад̇д̇амо.

8. суурияанґаба͡нхо

8. “бханд̇з наагасзна, ‘суурияасса [сурияасса (сий. сяаа. бий.)] сад̇д̇а анґаани ґахзд̇аб̣б̣аани’д̇и яаṃ вад̇зси, гад̇амаани д̇аани сад̇д̇а анґаани ґахзд̇аб̣б̣аани’’д̇и? “яат̇аа, махаараажа̇, суурияо саб̣б̣аṃ уд̇агаṃ барисосзд̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґаавважарзна саб̣б̣агилзсаа анавасзсаṃ барисосзд̇аб̣б̣аа. ид̇аṃ, махаараажа̇, суурияасса батамаṃ анґаṃ ґахзд̇аб̣б̣аṃ.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, суурияо д̇амандхагаараṃ вид̇хамад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґаавважарзна саб̣б̣аṃ рааґад̇амаṃ д̇осад̇амаṃ мохад̇амаṃ маанад̇амаṃ д̇идтид̇амаṃ гилзсад̇амаṃ саб̣б̣аṃ д̇ужжарид̇ад̇амаṃ вид̇хамаяид̇аб̣б̣аṃ. ид̇аṃ, махаараажа̇, суурияасса д̇уд̇ияаṃ анґаṃ ґахзд̇аб̣б̣аṃ.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, суурияо абхигкаṇаṃ жарад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґаавважарзна абхигкаṇаṃ яонисо манасигааро гаад̇аб̣б̣о. ид̇аṃ, махаараажа, суурияасса д̇ад̇ияаṃ анґаṃ ґахзд̇аб̣б̣аṃ.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, суурияо раṃсимаалий, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґаавважарзна аараммаṇамаалинаа бхавид̇аб̣б̣аṃ. ид̇аṃ, махаараажа, суурияасса жад̇удт̇аṃ анґаṃ ґахзд̇аб̣б̣аṃ.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, суурияо махааж̇анагааяаṃ санд̇аабзнд̇о жарад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґаавважарзна аажаарасийлаґуṇавад̇д̇аб̣б̣ад̇ибад̇д̇ияаа

жхаанавимогкасамаадхисамаабаддиииндрияабалабожжханѓасадибадтаанасаммаббадхаанаиддхибаадзхи садзваго лого сандаабаяидаббо. идам, махаараажа, сууриясса банжамам анѓам ѓахздаббам.

“буна жабарам, махаараажа, суурияо раахубхаяаа бхийдо жаради, звамзва ко, махаараажа, яоѓинаа яоѓаавважарзна дужжаридадуѓѓадивисамагандаааравибаагавинибаадагилзсажаалажадидз дидтисанѓхаадабадимуггз губатабагкандз гуммаѓѓабадибаннз [гумаѓѓабадибаннз (сяаа. га.)] саддз дисваа махадаа самвзѓабхаязна маанасам самвзжздаббам. идам, махаараажа, сууриясса чадтам анѓам ѓахздаббам.

“буна жабарам, махаараажа, суурияо галяааннабаабагз дассзди, звамзва ко, махаараажа, яоѓинаа яоѓаавважарзна индрияабалабожжханѓасадибадтаанасаммаббадхаанаиддхибаадалогияалогуддарадхаммаа дассздаббаа. идам, махаараажа, сууриясса саддамам анѓам ѓахздаббам. бхаасидамбздам, махаараажа, тзрзна ванѓийсзна –

“‘яатаби суурияо удаяандо, руубам дассзди бааннинам;
сужинжа асужинжаааби, галяааннанжааби баабагам.

“‘датаа бхигку дхаммадхаро, авижжаабихидам жанам;
батам дассзди вивидхам, аадижжовудаяам яатаа’”ди.

суурияанѓабанхо адтамо.

9. сагганѓабанхо

9. “бхандз нааѓасзна, ‘саггасса дийни анѓаани ѓахздаббааний’ди яам вадзси, гадамаани даани дийни анѓаани ѓахздаббааний”ди? “яатаа, махаараажа, сагго згандасукасамаббидо, звамзва ко, махаараажа, яоѓинаа яоѓаавважарзна згандабавивзгасукаабхирадзна бхавидаббам. идам, махаараажа, саггасса батамам анѓам ѓахздаббам.

“буна жабарам, махаараажа, сагго дзвз дисваа баѓѓаннхаади, хаасамабхижанзди, звамзва ко, махаараажа, яоѓинаа яоѓаавважарзна гусалзсу дхаммзсу алийнамадандидам сандам маанасам баѓѓахздаббам, хаасамабхижанздаббам, удтахидаббам гхадидаббам вааяамидаббам . идам, махаараажа, саггасса дудияам анѓам ѓахздаббам.

“буна жабарам, махаараажа, саггасса анабхиради нуббажжади, звамзва ко, махаараажа, яоѓинаа яоѓаавважарзна суннааѓаарз анабхиради на уббаадздаббаа. идам, махаараажа, саггасса дадияам анѓам ѓахздаббам. бхаасидамбздам, махаараажа, тзрзна субхуудинаа –

“‘саасанз дз махаавийра, яадо баббажидо ахам;
наабхижаанаами уббаннам, маанасам гаамасамхида’”нди.

сагганѓабанхо навамо.

10. жаггаваддинѓабанхо

10. “бхандз нааѓасзна, ‘жаггаваддисса жаддаари анѓаани ѓахздаббааний’ди яам вадзси, гадамаани даани жаддаари анѓаани ѓахздаббааний”ди? “яатаа, махаараажа , жаггаваддий жадуухи санѓахавадтуухи жанам санѓаннхаади, звамзва ко, махаараажа, яоѓинаа яоѓаавважарзна жадассаннам барисаанам маанасам санѓахздаббам ануѓѓахздаббам самбахамсздаббам. идам, махаараажа, жаггаваддисса батамам анѓам ѓахздаббам.

“буна жабарам, махаараажа, жаггаваддисса вижидз жораа на удтаханди, звамзва ко, махаараажа, яоѓинаа яоѓаавважарзна гаамарааѓабяаабаадавихимсаавидаггаа на уббаадздаббаа. идам, махаараажа, жаггаваддисса дудияам анѓам ѓахздаббам. бхаасидамбздам, махаараажа, бхаѓавадаа дзваадидзвзна –

“‘видаггуубасамз жа яо радо, асубхам бхаавваядз [бхаавваядий (сяаа.) дха. ба. 350 дхаммабадз] садаа садо;
зса ко бяандигаахиди, зса чзжчади маарабандхана’нди.

“буна жабарам, махаараажа, жаггаваддий дивасз дивасз самуддабарияандам махаабатавим ануяааяади галяааннабаабагаани вижинамаано, звамзва ко, махаараажа, яоѓинаа яоѓаавважарзна гааяагаммам

важийгаммаṃ маногаммаṃ ḍиваcз ḍиваcз бажжавзгкиḍаḇбаṃ ‘гиṃ ну ко мз имзхи ḍийхи таанзхи анубаважжасса ḍиваcо вийḍиваḍḍаḍий’ḍи. иḍаṃ, махаараажа, жаггаваḍḍисса ḍаḍияṃ анĝаṃ ĝахзḍаḇбаṃ. бхаасиḍамбзḍаṃ, махаараажа, бхаĝаваḍаа ḍзваадиḍзвзна анĝуḍḍаранигаааяаварз –

‘гаṫамбхууḍасса мз раḍḍиндиваа вийḍиваḍḍандийḍи [вийḍибаḍандийḍи (сий. бий.)] баḇбажиḍзна абхиṇхаṃ бажжавзгкиḍаḇба’нḍи.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа, жаггаваḍḍисса аḇбханḍараḇаахираарагкаа сусаṃвихиḍаа хоḍи, звамзва ко, махаараажа, яоĝинаа яоĝаавaжарзна аḇбханḍараанаṃ ḇаахираанаṃ гилзсаанаṃ аарагкааяа саḍиḍоваариго табзḍаḇбо. иḍаṃ , махаараажа, жаггаваḍḍисса жаḍуḍṫаṃ анĝаṃ ĝахзḍаḇбаṃ. бхаасиḍамбзḍаṃ, махаараажа, бхаĝаваḍаа ḍзваадиḍзвзна –

‘саḍиḍоваариго, бхигкавз, арияасааваго агусалаṃ бажахаḍи гусалаṃ бхаавзḍи, сааважжаṃ бажахаḍи, анаважжаṃ бхаавзḍи, суḍḍхамаḍḍаанаṃ барихараḍий’’’ḍи.

жаггаваḍḍинĝабан̄хо ḍасамо.

баṫавийваĝĝо ḍаḍияо.

ḍассуḍḍаанаṃ –

баṫавий аабо жа ḍзжо жа, вааяо жа баḇбаḍзна жа;
аагаасо жанḍасуурияо жа, сагго жа жаггаваḍḍинааḍи.

4. убажигааваĝĝо

1. убажиганĝабан̄хо

1. ‘‘бхандз нааĝасзна, ‘убажигааяа згаṃ анĝаṃ ĝахзḍаḇба’нḍи яаṃ ваḍзси, гаḍамаṃ ḍаṃ згаṃ анĝаṃ ĝахзḍаḇба’’нḍи? ‘‘яаṫаа, махаараажа, убажигаа убари чаḍанаṃ гаḍваа аḍḍаанаṃ биḍахиḍваа ĝожарааяа жараḍи, звамзва ко, махаараажа, яоĝинаа яоĝаавaжарзна сийласаṃварачаḍанаṃ гаḍваа маанасаṃ биḍахиḍваа биṇдаяа жариḍаḇбаṃ, сийласаṃварачаḍанзна ко, махаараажа, яоĝий яоĝааважаро саḇбабхаяасамаḍиггандо хоḍи. иḍаṃ, махаараажа, убажигааяа згаṃ анĝаṃ ĝахзḍаḇбаṃ, бхаасиḍамбзḍаṃ, махаараажа, ṫзрзна убасзнзна ваnĝанḍабуḍḍзна –

‘‘‘сийласаṃварачаḍанаṃ, яоĝий гаḍваана маанасаṃ;
анубалиḍḍо логзна, бхаяаа жа баримужжаḍий’’’ḍи.

убажиганĝабан̄хо батамо.

2. ḇиḷааранĝабан̄хо

2. ‘‘бхандз нааĝасзна, ‘ḇиḷаарасса ḍвз анĝаани ĝахзḍаḇбааний’ḍи яаṃ ваḍзси, гаḍамаани ḍаани ḍвз анĝаани ĝахзḍаḇбааний’’ḍи? ‘‘яаṫаа, махаараажа, ḇиḷааро ĝухааĝаḍоби сусираĝаḍоби хаммияанḍараĝаḍоби унḍуураṃ язва бариязсаḍи, звамзва ко, махаараажа, яоĝинаа яоĝааважарзна ĝаамаĝаḍзнааби аран̄н̄аĝаḍзнааби ругкамуулаĝаḍзнааби сун̄н̄ааĝаараĝаḍзнааби саḍаḍаṃ самиḍаṃ аббамаḍḍзна гааяаĝаḍаасаḍибхожанаṃ язва бариязсиḍаḇбаṃ. иḍаṃ, махаараажа, ḇиḷаарасса батамаṃ анĝаṃ ĝахзḍаḇбаṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа, ḇиḷааро аасаннз язва ĝожараṃ бариязсаḍи, звамзва ко, махаараажа, яоĝинаа яоĝааважарзна имзсу язва бан̄жасу убааḍаанагканḍхзсу уḍаяаḇбаяаанубассинаа вихариḍаḇбаṃ ‘иḍи руубаṃ иḍи руубасса самуḍаяо иḍи руубасса аḍṫанĝамо, иḍи взḍанаа иḍи взḍанааяа самуḍаяо иḍи взḍанааяа аḍṫанĝамо, иḍи сан̄н̄аа иḍи сан̄н̄ааяа самуḍаяо иḍи сан̄н̄ааяа аḍṫанĝамо, иḍи санкaараа иḍи санкaараанаṃ самуḍаяо иḍи санкaараанаṃ аḍṫанĝамо, иḍи вин̄н̄ааṇаṃ иḍи вин̄н̄ааṇасса самуḍаяо иḍи вин̄н̄ааṇасса аḍṫанĝамо’ḍи. иḍаṃ, махаараажа, ḇиḷаарасса ḍуḍияаṃ анĝаṃ ĝахзḍаḇбаṃ. бхаасиḍамбзḍаṃ, махаараажа, бхаĝаваḍаа ḍзваадиḍзвзна –

‘‘‘на иḍо ḍуурз бхавиḍаḇбаṃ, бхаваĝĝаṃ гиṃ гариссаḍи;
бажжуббаннамхи вохаарз, сагз гааяамхи винḍаṫаа’’’ḍи.

ḇиḷааранĝабан̄хо ḍуḍияо.

3. ундуураӊгабаӊхо

3. ‘‘бхандз нааґасзна, ‘ундуурасса [ундурасса (сяаа. га.)] згаӎ аӊґаӎ ґахздаббаʼнди яаӎ вадзси, гадамаӎ даӎ згаӎ аӊґаӎ ґахздаббаʼʼнди? ‘‘яатаа, махаараажа, ундууро идожидо жа вижарандо аахааруубаасийсаго язва жаради, звамзва ко, махаараажа , яоґинаа яоґааважарзна идожидо жа вижарандзна янисо манасигааруубаасийсагзнзва бхавидаббаӎ. идаӎ, махаараажа, ундуурасса згаӎ аӊґаӎ ґахздаббаӎ. бхаасидамбздаӎ, махаараажа, тзрзна убасзнзна ваӊґандабуддзна –

‘‘‘дхаммаасийсаӎ [дхаммасийсаӎ (сий. бий.)] гаридваана, вихарандо вибассаго;
анолийно вихаради, убасандо садаа садоʼʼʼди.

ундууранґабаӊхо дадияо.

4. вижчиганґабаӊхо

4. ‘‘бхандз нааґасзна, ‘вижчигасса згаӎ аӊґаӎ ґахздаббаʼнди яаӎ вадзси, гадамаӎ даӎ згаӎ аӊґаӎ ґахздаббаʼʼнди? ‘‘яатаа, махаараажа, вижчиго наӊґулаавудхо наӊґулаӎ уссаабздваа жаради, звамзва ко, махаараажа, яоґинаа яоґааважарзна ӊааӊаавудхзна бхавидаббаӎ, ӊааӊаӎ уссаабздваа вихаридаббаӎ . идаӎ, махаараажа, вижчигасса згаӎ аӊґаӎ ґахздаббаӎ. бхаасидамбздаӎ, махаараажа, тзрзна убасзнзна ваӊґандабуддзна –

‘‘‘ӊааӊакагґаӎ ґахздваана, вихарандо вибассаго;
баримужжади саббабхаяаа, дуббасахо жа со бхавзʼʼʼди.

вижчиганґабаӊхо жадудто.

5. нагуланґабаӊхо

5. ‘‘бхандз нааґасзна, ‘нагуласса згаӎ аӊґаӎ ґахздаббаʼнди яаӎ вадзси, гадамаӎ даӎ згаӎ аӊґаӎ ґахздаббаʼʼнди? ‘‘яатаа, махаараажа, нагуло ураґамубаґажчандо бхзсажжзна гааяаӎ барибхаавздваа ураґамубаґажчади ґахздуӎ, звамзва ко, махаараажа, яоґинаа яоґааважарзна годхаагхаадабахулаӎ галахавигґахавиваадавиродхаабхибхуудаӎ логамубаґажчандзна мзддаабхзсажжзна маанасаӎ анулимбидаббаӎ. идаӎ, махаараажа, нагуласса згаӎ аӊґаӎ ґахздаббаӎ. бхаасидамбздаӎ, махаараажа, тзрзна саарибуддзна дхаммасзнаабадинаа –

‘‘‘дасмаа сагаӎ барзсамби, гаадаббаа мзддабхааванаа;
мзддажиддзна паридаббаӎ, здаӎ буддхаана саасанаʼʼʼнди.

нагуланґабаӊхо баӊжамо.

6. жарасинґааланґабаӊхо

6. ‘‘бхандз нааґасзна, ‘жарасинґааласса двз аӊґаани ґахздаббааниййʼди яаӎ вадзси, гадамаани даани двз аӊґаани ґахздаббаанийʼʼди? ‘‘яатаа, махаараажа, жарасинґаало бхожанаӎ бадилабхидваа ажиґужчамаано яаавададтаӎ аахараяади, звамзва ко, махаараажа, яоґинаа яоґааважарзна бхожанаӎ бадилабхидваа ажиґужчамаанзна сарийраяаабанамаддамзва барибхуӊжидаббаӎ. идаӎ, махаараажа, жарасинґааласса батамаӎ аӊґаӎ ґахздаббаӎ. бхаасидамбздаӎ, махаараажа, тзрзна махаагассабзна –

‘‘‘сзнаасанамхаа оруяха, ґаамаӎ биӊдааяа баависиӎ;
бхуӊжандаӎ бурисаӎ гудтиӎ, саггажжа наӎ убадтахиӎ.

‘‘‘со мз баггзна хадтзна, аалобаӎ убанаамаяи;
аалобаӎ багкибандасса, аӊґулибздта чижжата.

‘‘‘гуддамуулаӊжа ниссааяа, аалобаӎ даӎ абхуӊжисаӎ;
бхуӊжамаанз ваа бхуддз ваа, жзґужчаӎ мз на вижжадийʼди.

‘‘буна жабараӎ, махаараажа, жарасинґаало бхожанаӎ бадилабхидваа на вижинаади луукаӎ ваа баӊийдаӎ ваади, звамзва ко, махаараажа, яоґинаа яоґааважарзна бхожанаӎ бадилабхидваа на вижинидаббаӎ ‘луукаӎ ваа баӊийдаӎ ваа самбаннаӎ ваа асамбаннаӎ ваа’ди, яатааладдхзна сандуссидаббаӎ. идаӎ,

махаараажа̇, жа̇расинг̇ааласса д̣удияам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̣аб̣б̣ам̣. бхаасид̣амбзд̣ам̣, махаараажа̇, т̇зрзна убасзнзна ван̇г̇анд̣абуд̣д̣зна –

‘‘‘луукзнаби жа санд̣уссз, наан̃н̃ам̣ бад̣т̇з расам̣ б̣ахум̣;
расзсу ануг̇ид̣д̣хасса, жхаанз на рамад̣з [рамад̣ий (сий. бий.)] мано;
ид̣арийд̣арзна санд̣удто [санд̣удтз (сий. бий.)], сааман̃н̃ам̣ барибуурад̣ий’’’д̣и.

жа̇расинг̇ааланг̇абан̃хо чадто.

7. миг̇анг̇абан̃хо

7. ‘‘бханд̣з нааг̇асзна, ‘миг̇асса д̣ийн̣и ан̇г̇аани г̇ахзд̣аб̣б̣ааний’д̣и яам̣ вад̣зси, гад̣амаани д̣аани д̣ийн̣и ан̇г̇аани г̇ахзд̣аб̣б̣ааний’’д̣и? ‘‘ят̇аа, махаараажа̇, миг̇о д̣иваа аран̃н̃з жарад̣и, рад̣д̣им̣ аб̣бхогаасз, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇аважарзна д̣иваа аран̃н̃з вихарид̣аб̣б̣ам̣, рад̣д̣им̣ аб̣бхогаасз. ид̣ам̣, махаараажа̇, миг̇асса батамам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̣аб̣б̣ам̣.

‘‘бхаасид̣амбзд̣ам̣, махаараажа̇, бхаг̇авад̣аа д̣зваад̣ид̣звзна ломахам̣санабарияааяз –

‘со ко ахам̣, саарибуд̣д̣а, яаа д̣аа рад̣д̣ияо сийд̣аа хзманд̣игаа анд̣арадтагаа химабаад̣асамаяаа [анд̣арадтагз химабаад̣асамаяз (сий. бий. га.)], д̣ат̇аарyубаасу рад̣д̣ийсу рад̣д̣им̣ аб̣бхогаасз вихараами, д̣иваа ванасан̣д̣з. г̇имхаанам̣ бажчимз маасз д̣иваа аб̣бхогаасз вихараами, рад̣д̣им̣ ванасан̣д̣з’д̣и.

‘‘буна жабарам̣, махаараажа̇, миг̇о сад̣д̣имхи ваа сарз ваа обад̣анд̣з ван̃жзд̣и [важжзд̣и (га.)] балааяад̣и, на гааяамубанзд̣и, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇аважарзна гилзсзсу обад̣анд̣зсу ван̃жаяид̣аб̣б̣ам̣ [важжа̇яид̣аб̣б̣ам̣ (га.)] балааяид̣аб̣б̣ам̣, на жид̣д̣амубанзд̣аб̣б̣ам̣. ид̣ам̣, махаараажа̇, миг̇асса д̣удияам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̣аб̣б̣ам̣.

‘‘буна жабарам̣, махаараажа̇, миг̇о мануссз д̣исваа язна ваа д̣зна ваа балааяад̣и ‘маа мам̣ д̣з ад̣д̣асам̣суу’д̣и, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇аважарзна бхан̣д̣анагалахавиг̇г̇ахавиваад̣асийлз д̣уссийлз гусийд̣з сан̇г̇ан̣игаараамз д̣исваа язна ваа д̣зна ваа балааяид̣аб̣б̣ам̣ ‘маа мам̣ д̣з ад̣д̣асам̣су, ахан̃жа д̣з маа ад̣д̣аса’нд̣и. ид̣ам̣, махаараажа̇, миг̇асса д̣ад̣ияам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̣аб̣б̣ам̣. бхаасид̣амбзд̣ам̣, махаараажа̇, т̇зрзна саарибуд̣д̣зна д̣хаммасзнаабад̣инаа –

‘‘‘маа мз гад̣аажи баабижчо, гусийд̣о хийнавийрияо;
аббассуд̣о анаажааро, саммад̣о [самзд̣о (сий. бий.)] аху гад̣т̇ажий’’’д̣и.

миг̇анг̇абан̃хо сад̣д̣амо.

8. г̇оруубанг̇абан̃хо

8. ‘‘бханд̣з нааг̇асзна, ‘г̇оруубасса жад̣д̣аари ан̇г̇аани г̇ахзд̣аб̣б̣ааний’д̣и яам̣ вад̣зси, гад̣амаани д̣аани жад̣д̣аари ан̇г̇аани г̇ахзд̣аб̣б̣ааний’’д̣и? ‘‘ят̇аа, махаараажа̇, г̇оруубо сагам̣ г̇зхам̣ на вижа̇хад̣и, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇аважарзна саго гааяо на вижа̇хид̣аб̣б̣о ‘анижжужчаад̣анабаримад̣д̣анабхзд̣анавигиран̣авид̣д̣хам̣санад̣хаммо аяам̣ гааяо’д̣и. ид̣ам̣, махаараажа̇, г̇оруубасса батамам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̣аб̣б̣ам̣.

‘‘буна жабарам̣, махаараажа̇, г̇оруубо аад̣иннад̣хуро сукад̣уг̇кзна д̣хурам̣ вахад̣и, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇аважарзна аад̣иннаб̣рахмажариязна сукад̣уг̇кзна яаава жа̇йвид̣абарияаад̣аанаа аабаан̣агод̣игам̣ б̣рахмажарияам̣ жарид̣аб̣б̣ам̣. ид̣ам̣, махаараажа̇, г̇оруубасса д̣удияам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̣аб̣б̣ам̣.

‘‘буна жабарам̣, махаараажа̇, г̇оруубо чанд̣зна гхааяамаано баанийяам̣ бивад̣и, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇аважарзна аажарияубажжа̇хааяаанам̣ анусид̣ти чанд̣зна бзмзна басаад̣зна гхааяамаанзна бад̣иг̇г̇ахзд̣аб̣б̣аа. ид̣ам̣, махаараажа̇, г̇оруубасса д̣ад̣ияам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̣аб̣б̣ам̣.

‘‘буна жабарам̣, махаараажа̇, г̇оруубо язна гзнажи ваахияамаано вахад̣и, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇аважарзна т̇зранавамажжа̇химабхиг̇куунамби г̇ихиубаасагассааби оваад̣аанусаасаний сирасаа самбад̣ижчид̣аб̣б̣аа. ид̣ам̣, махаараажа̇, г̇оруубасса жад̣уд̣т̇ам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̣аб̣б̣ам̣. бхаасид̣амбзд̣ам̣, махаараажа̇, т̇зрзна саарибуд̣д̣зна д̣хаммасзнаабад̣инаа –

‘‘‘д̣ад̣аху баб̣бажа̇ид̣о санд̣о, жа̇аад̣ияаа сад̣д̣авассиго;

соби маṃ анусаасзяяа, самбадижчаами маḋṫагз [муḋḋханаа (сий.)].

‘‘‘ḋиḅḅаṃ чанḋан̆жа бзман̆жа, ḋасмиṃ ḋисваа убадтабз;
табзяяаажарияадтаанз, саггажжа наṃ бунаббуна’’’нḋи.

ġоруубанġабан̆хо адтамо.

9. варааханġабан̆хо

9. ‘‘бханḋз нааġасзна, ‘вараахасса ḋвз анġаани ġахзḋаḅḅааний’ḋи яаṃ ваḋзси, гаḋамаани ḋаани ḋвз анġаани ġахзḋаḅḅааний’’ḋи? ‘‘яаṫаа, махаараажа̇, вараахо санḋаḋḋагатиḋз [санḋаḋḋагатинз (сий. бий.)] ġимхасамаяз самбаḋḋз уḋагаṃ убаġажчаḋи, звамзва ко, махаараажа̇, яоġинаа яоġааважарзна ḋосзна жиḋḋз аалуḷиḋакалиḋавиḅбханḋасанḋаḋḋз сийḋалаамаḋабаṇийḋамзḋḋаабхааванаṃ убаġанḋаḅḅаṃ. иḋаṃ, махаараажа̇, вараахасса батамаṃ анġаṃ ġахзḋаḅḅаṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа̇, вараахо жигкалламуḋагамубаġанḋваа наасигаая баṫавиṃ каṇиḋваа ḋоṇиṃ гаḋваа ḋоṇигаая саяаḋи, звамзва ко, махаараажа̇, яоġинаа яоġааважарзна маанасз гааяаṃ нигкибиḋваа аарамманаṇанḋараġаḋзна саяиḋаḅḅаṃ. иḋаṃ, махаараажа̇, вараахасса ḋуḋияаṃ анġаṃ ġахзḋаḅḅаṃ. бхаасиḋамбзḋаṃ, махаараажа̇, ṫзрзна биṇḋолабхаараḋваажзна –

‘‘‘гааяз [гааязна (га.)] сабхааваṃ ḋисваана, вижиниḋваа вибассаго;
згаагияо аḋуḋияо, сзḋи аарамманаṇанḋарз’’’ḋи.

варааханġабан̆хо навамо.

10. хадṫинġабан̆хо

10. ‘‘бханḋз нааġасзна, ‘хадṫисса бан̆жа анġаани ġахзḋаḅḅааний’ḋи яаṃ ваḋзси, гаḋамаани ḋаани бан̆жа анġаани ġахзḋаḅḅааний’’ḋи? ‘‘яаṫаа, махаараажа̇, хадṫий наама жаранḋо язва баṫавиṃ ḋаалзḋи, звамзва ко, махаараажа̇, яоġинаа яоġааважарзна гааяаṃ саммасамаанзнзва саḅḅз гилзсаа ḋаалзḋаḅḅаа. иḋаṃ, махаараажа̇, хадṫисса батамаṃ анġаṃ ġахзḋаḅḅаṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа̇, хадṫий саḅḅагааязнзва абалогзḋи, ужугаṃ язва бзгкаḋи, на ḋисаавиḋисаа вилогзḋи, звамзва ко, махаараажа̇, яоġинаа яоġааважарзна саḅḅагааязна абалогинаа бхавиḋаḅḅаṃ, на ḋисаавиḋисаа вилогзḋаḅḅаа, на уḋḋхаṃ уллогзḋаḅḅаṃ, на аḋхо ологзḋаḅḅаṃ, яуġамаḋḋабзгкинаа бхавиḋаḅḅаṃ. иḋаṃ, махаараажа̇, хадṫисса ḋуḋияаṃ анġаṃ ġахзḋаḅḅаṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа̇, хадṫий аниḅаḋḋхасаяано ġожарааяамануġанḋваа на ḋамзва ḋзсаṃ ваасадṫамубаġажчаḋи, на ḋхуваббаḋидтаалаяо, звамзва ко, махаараажа̇, яоġинаа яоġааважарзна аниḅаḋḋхасаяанзна бхавиḋаḅḅаṃ, нираалаязна биṇḋаая ġанḋаḅḅаṃ, яаḋи бассаḋи вибассаго ман̆ун̆н̆аṃ баḋируубаṃ ружираḋзсз бхаваṃ маṇḋабаṃ ваа ругкамуулаṃ ваа ġухаṃ ваа баḅбхаараṃ ваа, ḋаḋṫзва ваасамубаġанḋаḅḅаṃ, ḋхуваббаḋидтаалаяо на гааḋаḅḅо. иḋаṃ, махаараажа̇, хадṫисса ḋаḋияаṃ анġаṃ ġахзḋаḅḅаṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа̇, хадṫий уḋагаṃ оġаахиḋваа суживималасийḋаласалилабарибуṇṇаṃ гумуḋуббалабаḋумабуṇḋарийгасан̆чаннаṃ махаḋимаханḋаṃ баḋумасараṃ оġаахиḋваа гийḷаḋи ġажа̇варагийḷаṃ, звамзва ко, махаараажа̇, яоġинаа яоġааважарзна суживималавиббасаннаманаавилаḋхаммавараваарибуṇṇаṃ вимуḋḋигусумасан̆чаннаṃ махаасаḋибадтаанабогкараṇиṃ оġаахиḋваа н̆ааṇзна санҡаараа оḋхуниḋаḅḅаа виḋхуниḋаḅḅаа, яоġааважарагийḷаа гийḷиḋаḅḅаа. иḋаṃ, махаараажа̇, хадṫисса жаḋуḋṫаṃ анġаṃ ġахзḋаḅḅаṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа̇, хадṫий саḋо бааḋаṃ уḋḋхараḋи, саḋо бааḋаṃ нигкибаḋи, звамзва ко, махаараажа̇, яоġинаа яоġааважарзна саḋзна самбажа̇анзна бааḋаṃ уḋḋхариḋаḅḅаṃ, саḋзна самбажа̇анзна бааḋаṃ нигкибиḋаḅḅаṃ, абхиггамабаḋиггамз самин̆жа̇набасаараṇз саḅбаḋṫа саḋзна самбажа̇анзна бхавиḋаḅḅаṃ. иḋаṃ, махаараажа̇, хадṫисса бан̆жамаṃ анġаṃ ġахзḋаḅḅаṃ. бхаасиḋамбзḋаṃ, махаараажа̇, бхаġаваḋаа ḋзвааḋиḋзвзна саṃяуḋḋанигааяаварз –

‘‘‘гааязна саṃваро саадху, саадху ваажааяа саṃваро;
манасаа саṃваро саадху, саадху саḅбаḋṫа саṃваро;
саḅбаḋṫа саṃвуḋо лажжий, рагкиḋоḋи бавужжаḋий’’’ḋи.

хад̇т̇инг̇абан͠хо д̣асамо.убажигаавагг̇о жад̇уд̇т̇о.

д̣ассуд̣д̣аанаṃ –

убажигаа ḅил̣лаaро жа, унд̣ууро вижчигзна жа;
нагуло синг̇аало миг̇о,
г̇оруубо вараахо хад̇т̇инаа д̣асаад̣и.

5. сийхавагг̇о

1. сийхананг̇абан͠хо

1. ‘‘бханд̇з нааг̇асзна, ‘сийхасса сад̇д̇а анг̇аани г̇ахзд̇аḅḅааний’д̇и яаṃ вад̇зси, гад̇амаани д̇аани сад̇д̇а анг̇аани г̇ахзд̇аḅḅааний’’д̇и? ‘‘яат̇аа, махаараажа̇, сийхо наама сзд̇авималабарисуд̣д̣хабаṇд̣аро, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇ааважарзна сзд̇авималабарисуд̣д̣хабаṇд̣аражид̣д̇зна ḅяабаг̇ад̇агуггужжзна бхавид̇аḅḅаṃ. ид̇аṃ, махаараажа̇, сийхасса батамаṃ анг̇аṃ г̇ахзд̇аḅḅаṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа̇, сийхо жад̇ужараṇо виггандажаарий, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇ааважарзна жад̇урид̣д̣хибаад̇ажараṇзна бхавид̇аḅḅаṃ. ид̇аṃ, махаараажа̇, сийхасса д̣уд̇ияаṃ анг̇аṃ г̇ахзд̇аḅḅаṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа̇, сийхо абхируубаружирагзсарий, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇ааважарзна абхируубаружирасийлагзсаринаа бхавид̇аḅḅаṃ. ид̇аṃ, махаараажа̇, сийхасса д̇ад̇ияаṃ анг̇аṃ г̇ахзд̇аḅḅаṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа̇, сийхо жийвид̇абарияаад̇аанзби на гассажи онамад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇ааважарзна жийварабиṇд̣абаад̇асзнаасанаг̇илаанабажжаяабхзсажжа̇баригкаарабарияаад̇аанзби на гассажи онамид̇аḅḅаṃ. ид̇аṃ, махаараажа̇, сийхасса жад̇уд̇т̇аṃ анг̇аṃ г̇ахзд̇аḅḅаṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа̇, сийхо сабад̇аанабхагко яасмиṃ огаасз нибад̇ад̇и, д̇ад̇т̇зва яаавад̇ад̇т̇аṃ бхагкаяад̇и, на варамаṃсаṃ вижинаад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇ааважарзна сабад̇аанабхагкзна бхавид̇аḅḅаṃ, на гулаани вижинид̇аḅḅаани, на буḅḅаг̇зхаṃ хид̇ваа гулаани убасанг̇амид̇аḅḅаани, на бхожа̇анаṃ вижинид̇аḅḅаṃ, яасмиṃ огаасз гаḅал̣аṃ аад̇ийяад̇и, д̇асмиṃ язва огаасз бхун͠жид̇аḅḅаṃ сарийраяаабанад̇т̇аṃ [сарийраяаабанамад̣д̣аṃ (сий. бий.)], на варабхожа̇анаṃ вижинид̇аḅḅаṃ. ид̇аṃ, махаараажа̇, сийхасса бан͠жамаṃ анг̇аṃ г̇ахзд̇аḅḅаṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа̇, сийхо асаннид̇хибхагко, сагиṃ г̇ожараṃ бхагкаяид̇ваа на буна д̇аṃ убаг̇ажчад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇ааважарзна асаннид̇хигаарабарибхог̇инаа бхавид̇аḅḅаṃ. ид̇аṃ, махаараажа̇, сийхасса чадтаṃ анг̇аṃ г̇ахзд̇аḅḅаṃ.

‘‘буна жабараṃ , махаараажа̇, сийхо бхожа̇анаṃ алад̣д̣хаа на барид̇ассад̇и, лад̣д̣хааби бхожа̇анаṃ аг̇ад̇хид̇о [аг̇ат̇ид̇о (сий.)] амужчид̇о анажжхосанно барибхун͠жад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇ааважарзна бхожа̇анаṃ алад̣д̣хаа на барид̇ассид̇аḅḅаṃ, лад̣д̣хааби бхожа̇анаṃ аг̇ад̇хид̇зна амужчид̇зна анажжхосаннзна аад̇ийнавад̇ассаавинаа ниссараṇабан͠нзна барибхун͠жид̇аḅḅаṃ. ид̇аṃ, махаараажа̇, сийхасса сад̇д̇амаṃ анг̇аṃ г̇ахзд̇аḅḅаṃ. бхаасид̇амбзд̇аṃ, махаараажа̇, бхаг̇авад̇аа д̇зваад̇ид̇звзна саṃяуд̇д̇анигааяаварз т̇зраṃ махаагассабаṃ баригид̇д̇аяамаанзна –

‘санд̇уд̇тояаṃ, бхигкавз, гассабо ид̇арийд̇арзна биṇд̣абаад̇зна, ид̇арийд̇арабиṇд̣абаад̇асанд̇уд̇тияаа жа ваṇṇаваад̇ий, на жа биṇд̣абаад̇ахзд̇у анзсанаṃ аббад̇ируубаṃ аабажжа̇д̇и, алад̣д̣хаа жа биṇд̣абаад̇аṃ на барид̇ассад̇и, лад̣д̣хаа жа биṇд̣абаад̇аṃ аг̇ад̇хид̇о амужчид̇о анажжхосанно аад̇ийнавад̇ассаавий ниссараṇабан͠но барибхун͠жад̇ий’’’д̇и.

сийхананг̇абан͠хо батамо.

2. жаггаваагананг̇абан͠хо

2. ‘‘бханд̇з нааг̇асзна, ‘жаггаваагасса д̇ийṇи анг̇аани г̇ахзд̇аḅḅааний’д̇и яаṃ вад̇зси, гад̇амаани д̇аани д̇ийṇи анг̇аани г̇ахзд̇аḅḅаанийд̇и’’? ‘‘яат̇аа, махаараажа̇, жаггавааго яаава жийвид̇абарияаад̇аанаа д̣уд̇ияигаṃ

на виж̇ахади, звамзва ко, махаарааж̇а, яоѓинаа яоѓаавазжарзна яаава ж̇ийвидабарияаадаанаа яонисо манасигааро на виж̇ахидаб̣б̣о. идаṃ, махаарааж̇а, жаггаваагасса батамаṃ анѓаṃ ѓахздаб̣б̣аṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаарааж̇а, жаггаваго сзваалабаṇагабхагко, дзна жа сандудтиṃ аабаж̇ж̇ади, дааяа жа сандудтияаа б̣алзна жа ваṇṇзна жа на барихааяади, звамзва ко, махаарааж̇а, яоѓинаа яоѓаавазжарзна яатаалаабхасандосо гараṇийяо, яатаалаабхасандудто ко, махаарааж̇а, яоѓий яоѓаавазжаро на барихааяади сийлзна, на барихааяади самаадхинаа, на барихааяади баññааяа, на барихааяади вимуддияаа, на барихааяади вимуддиñаадаṇадассанзна, на барихааяади саб̣б̣зхи гусалзхи дхаммзхи. идаṃ, махаарааж̇а, жаггаваагасса дудияаṃ анѓаṃ ѓахздаб̣б̣аṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаарааж̇а, жаггаваго бааṇз на вихзтаяади, звамзва ко, махаарааж̇а, яоѓинаа яоѓаавазжарзна нихидадаṇдзна нихидасадтзна лаж̇ж̇инаа даяаабаннзна саб̣б̣абааṇабхуудахидаанугамбинаа бхавидаб̣б̣аṃ. идаṃ, махаарааж̇а, жаггаваагасса дадияаṃ анѓаṃ ѓахздаб̣б̣аṃ. бхаасадамбздаṃ, махаарааж̇а, бхаѓавадаа дзваадидзвзна жаггаваагаж̇аадагз –

‘‘‘яо на ханди на гхаадзди, на ж̇инаади на ж̇аабаяз;
мздда̇ṃсо [ахиṃсаа (сий. бий.)] саб̣б̣абхуудзсу, взраṃ дасса на гзнажий’’’ди.

жаггавааганѓабаñхо дудияо.

3. бзṇаахиганѓабаñхо

3. ‘‘бхандз нааѓасзна, ‘бзṇаахигаая двз анѓаани ѓахздаб̣б̣ааний’ди яаṃ вадзси, гадамаани даани двз анѓаани ѓахздаб̣б̣аананий’’ди? ‘‘яатаа, махаарааж̇а, бзṇаахигаа сагабадимхи усууяаая чаабагз на босаяади, звамзва ко, махаарааж̇а, яоѓинаа яоѓаавазжарзна сагаманз [сагамано (га.)] гилзсз уббаннз усууяаая̇идаб̣б̣аṃ, садибадтаанзна саммаасаṃварасусирз багкибидваа манодваарз гааяагадаасади бхаавздаб̣б̣аа. идаṃ, махаарааж̇а, бзṇаахигаая батамаṃ анѓаṃ ѓахздаб̣б̣аṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаарааж̇а, бзṇаахигаа баванз дивасаṃ ѓожараṃ жаридваа сааяаṃ багкиѓаṇаṃ убзди адда̇но ѓуддияаа, звамзва ко, махаарааж̇а, яоѓинаа яоѓаавазжарзна згагзна бавивзгаṃ сзвидаб̣б̣аṃ саṃяож̇анабаримуддияаа, дадра радиṃ алабхамаанзна убаваадабхаяабарирагкаṇаая санѓхаṃ осаридваа санѓхарагкидзна васидаб̣б̣аṃ. идаṃ, махаарааж̇а, бзṇаахигаая дудияаṃ анѓаṃ ѓахздаб̣б̣аṃ. бхаасидамбздаṃ, махаарааж̇а, б̣рахмунаа сахамбадинаа бхаѓавадо сандигз –

‘‘‘сзвзта бандаани сзнаасанаани, жарзяяа саṃяож̇анавиббамогкаа;
сажз радиṃ наадхиѓажчзяяа дадта, санѓхз васз рагкидаддо садиймаа’’’ди.

бзṇаахиганѓабаñхо дадияо.

4. гхарагабоданѓабаñхо

4. ‘‘бхандз нааѓасзна, ‘гхарагабодасса згаṃ анѓаṃ ѓахздаб̣б̣а’нди яаṃ вадзси, гадамаṃ даṃ згаṃ анѓаṃ ѓахздаб̣б̣а’’нди? ‘‘яатаа, махаарааж̇а, гхарагабодо бараѓзхз васамаано на дзсаṃ гиñжи бхаṇдасса нимиддаṃ ѓаṇхаади, маж̇жхаддо васади саññаабахуло, звамзва ко, махаарааж̇а, яоѓинаа яоѓаавазжарзна барагулаṃ убаѓадзна дасмиṃ гулз идтийнаṃ ваа бурисаанаṃ ваа маñжз ваа бийтз ваа вадтз ваа аланѓаарз ваа убабхоѓз ваа барибхоѓз ваа бхож̇анавигадийсу ваа на нимиддаṃ ѓахздаб̣б̣аṃ, маж̇жхаддзна бхавидаб̣б̣аṃ, самаṇасаññаа бажжубадтабздаб̣б̣аа. идаṃ, махаарааж̇а, гхарагабодасса згаṃ анѓаṃ ѓахздаб̣б̣аṃ. бхаасидамбздаṃ, махаарааж̇а, бхаѓавадаа дзваадидзвзна жуулланаарадаж̇аадагз –

‘‘‘бависидваа барагулаṃ, баанадтаṃ бхож̇анааяа ваа [баанзсу бхож̇анзсу ваа (сий. бий.)];
мидаṃ каадз мидаṃ бхуñжз, на жа руубз манаṃ гарз’’’ди.

гхарагабоданѓабаñхо жадудто.

5. улууганѓабаñхо

5. ‘‘бхандз нааѓасзна, ‘улуугасса двз анѓаани ѓахздаб̣б̣аананий’ди яаṃ вадзси, гадамаани даани двз анѓаани ѓахздаб̣б̣аананий’’ди? ‘‘яатаа, махаарааж̇а, улууго гаагзхи бадивируддхо, раддиṃ гаагасанѓхаṃ ѓандваа б̣ахууби гаагз ханади, звамзва ко, махаарааж̇а, яоѓинаа яоѓаавазжарзна аññааṇзна бадивируддхо гаадаб̣б̣о,

згзна рахо нисийд̣ид̣ваа ан̃н̃аан̣ам̣ самбамад̣д̣ид̣аб̣б̣ам̣, муулад̇о чинд̣ид̣аб̣б̣ам̣. ид̣ам̣, махаарааж̇а, улуугасса батамам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

‘‘буна жабарам̣, махаарааж̇а, улууго суббадисаллийно ход̣и, звамзва ко, махаарааж̇а, яог̇инаа яог̇ааважарзна бадисаллаанаараамзна бхавид̇аб̣б̣ам̣ бадисаллаанарад̇зна. ид̣ам̣, махаарааж̇а, улуугасса д̣удияам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣. бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаарааж̇а, бхаг̇авад̇аа д̣зваад̣ид̣звзна сам̣яуд̣д̇анигааяаварз –

‘‘‘ид̇ха, бхигкавз, бхигку бадисаллаанаараамо бадисаллаанарад̇о ‘‘ид̣ам̣ д̣угка’’нд̣и яат̇аабхууд̇ам̣ баж̇аанаад̣и, ‘‘аяам̣ д̣угкасамуд̇аяо’’д̣и яат̇аа бхуут̇ам̣ баж̇аанаад̣и , ‘‘аяам̣ д̣угканирод̇хо’’д̣и яат̇аабхууд̇ам̣ баж̇аанаад̣и, ‘‘аяам̣ д̣угканирод̇хаг̇ааминий бадибад̣аа’’д̣и яат̇аабхууд̇ам̣ баж̇аанаад̣ий’’’д̣и.

улууган̇г̇абан̃хо бан̃жамо.

6. сад̇абад̣д̇ан̇г̇абан̃хо

6. ‘‘бханд̇з наагас̇зна, ‘сад̇абад̣д̇асса згам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣а’нд̣и яам̣ вад̣зси, гад̇амам̣ д̣ам̣ згам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣а’’нд̣и? ‘‘яат̇аа, махаарааж̇а, сад̇абад̣д̇о равид̣ваа барзсам̣ кзмам̣ ваа бхаяам̣ ваа аажигкад̣и, звамзва ко, махаарааж̇а, яог̇инаа яог̇ааважарзна барзсам̣ д̇хаммам̣ д̣зсаяамаанзна винибаад̇ам̣ бхаяад̇о д̣ассаяид̇аб̣б̣ам̣, ниб̣б̣аанам̣ кзмад̇о д̣ассаяид̇аб̣б̣ам̣. ид̣ам̣, махаарааж̇а, сад̇абад̣д̇асса згам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣. бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаарааж̇а, т̇зрзна бин̣д̣олабхаарад̣вааж̇зна –

‘‘‘нираяз бхаясанд̇аасам̣, ниб̣б̣аанз вибулам̣ сукам̣;
убхаяаанзд̇аанад̇т̇аани д̣ассзд̇аб̣б̣аани яог̇инаа’’’д̣и.

сад̇абад̣д̇ан̇г̇абан̃хо чадто.

7. ваг̇г̇улин̇г̇абан̃хо

7. ‘‘бханд̇з наагас̇зна, ‘ваг̇г̇улисса д̣вз ан̇г̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣ааний’д̣и яам̣ вад̣зси, гад̇амаани д̣аани д̣вз ан̇г̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣ааний’’д̣и? ‘‘яат̇аа, махаарааж̇а, ваг̇г̇ули г̇зхам̣ бависид̣ваа вижарид̣ваа нигкамад̣и, на д̣ад̇т̇а балиб̣уд̣д̇хад̣и, звамзва ко, махаарааж̇а, яог̇инаа яог̇ааважарзна г̇аамам̣ бин̣д̣аая бависид̣ваа сабад̇аанам̣ вижарид̣ваа бад̣илад̣д̇халаабхзна киббамзва нигкамид̇аб̣б̣ам̣, на д̣ад̇т̇а балиб̣уд̣д̇хзна бхавид̇аб̣б̣ам̣. ид̣ам̣, махаарааж̇а, ваг̇г̇улисса батамам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

‘‘буна жабарам̣, махаарааж̇а, ваг̇г̇ули бараг̇зхз васамаано на д̣зсам̣ барихааним̣ гарод̣и, звамзва ко, махаарааж̇а, яог̇инаа яог̇ааважарзна гулаани убасан̇г̇амид̣ваа ад̣ияааж̇анааяа ваа вин̃н̃ад̣д̣иб̣ахулад̇ааяа ваа гааяад̇осаб̣ахулад̇ааяа ваа ад̣ибхаан̣ид̇ааяа ваа самаанасукад̣угкад̇ааяа ваа на д̣зсам̣ гожи виббад̣исааро гаран̣ийяо, наби д̣зсам̣ муулагаммам̣ барихаабзд̇аб̣б̣ам̣, саб̣б̣ат̇аа вад̣дхи язва ижчид̇аб̣б̣аа. ид̣ам̣, махаарааж̇а, ваг̇г̇улисса д̣удияам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣. бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаарааж̇а, бхаг̇авад̇аа д̣зваад̣ид̣звзна д̣ийгханигааяаварз лагкан̣асуд̣д̇анд̇з –

‘‘‘суд̣д̇хаааяа сийлзна суд̇зна б̣уд̣д̇хияаа, жааг̇зна д̇хаммзна б̣ахуухи саад̇хухи;
д̇ханзна д̇хан̃н̃зна жа кзд̣д̇авад̣т̇унаа, буд̣д̇зхи д̣аарзхи жад̣уббад̣зхи жа.

‘‘‘н̃аад̣ийхи мид̣д̇зхи жа б̣анд̇хавзхи, б̣алзна ван̣н̣зна сукзна жуубхаяам̣;
гат̇ам̣ на хааязяяум̣ барзд̣и ижчад̣и, ад̣т̇асамид̣д̇хин̃жа банаабхиган̇кад̣ий’’’д̣и.

ваг̇г̇улин̇г̇абан̃хо сад̣д̇амо.

8. ж̇алууган̇г̇абан̃хо

8. ‘‘бханд̇з наагас̇зна, ‘ж̇алуугаааяа згам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣а’нд̣и яам̣ вад̣зси, гад̇амам̣ д̣ам̣ згам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣а’’нд̣и? ‘‘яат̇аа, махаарааж̇а, ж̇алуугаа яад̣т̇а аллийяад̣и, д̣ад̣т̇зва д̣ал̣хам̣ аллийяид̣ваа рухирам̣ бивад̣и, звамзва ко, махаарааж̇а, яог̇инаа яог̇ааважарзна яасмим̣ аараммам̣з жид̣д̇ам̣ аллийяад̣и, д̣ам̣ аараммам̣ам̣ ван̣н̣ад̇о жа сан̣таанад̇о жа д̣исад̇о жа огаасад̇о жа барижчзд̇ад̇о жа лин̇г̇ад̇о жа нимид̣д̇ад̇о жа д̣ал̣хам̣ бад̣идтаабзд̣ваа д̣знзваараммам̣зна вимуд̣д̇ирасамасзжанагам̣ баад̇аб̣б̣ам̣. ид̣ам̣, махаарааж̇а, ж̇алуугаааяа згам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣. бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаарааж̇а, т̇зрзна ануруд̣д̇хзна –

‘‘‘барисуд̣д̇хзна жид̣д̇зна, аараммам̣з бад̣идтааяа;
д̣зна жид̣д̇зна баад̇аб̣б̣ам̣, вимуд̣д̇ирасамасзжана’’’нд̣и.

жа̇луугаңга̇баңхо адтамо.

9. саббаңга̇баңхо

9. ‘‘бханд̇з нааға̇сзна, ‘саббасса д̇ийн̣и анға̇ани ға̇хзд̇аб̣б̣ааний’д̇и яам̣ вад̇зси, гад̇амаани д̇аани д̇ийн̣и анға̇ани ға̇хзд̇аб̣б̣ааний’’д̇и? ‘‘ята̇аа, махаарааже̇а, саббо урзна ға̇жчад̇и, звамзва ко, махаарааже̇а, яоға̇инаа яоға̇аважарзна бан̄н̄ааяа жарид̇аб̣б̣ам̣, бан̄н̄ааяа жарамаанасса ко, махаарааже̇а, яоға̇ино жид̇д̇ам̣ н̄ааяз жарад̇и, вилагкан̣ам̣ виважжзд̇и, салагкан̣ам̣ бхаавзд̇и. ид̇ам̣, махаарааже̇а , саббасса батамам̣ анға̇м̣ ға̇хзд̇аб̣б̣ам̣.

‘‘буна жабарам̣, махаарааже̇а, саббо жарамаано осад̇хам̣ бариважжзнд̇о жарад̇и, звамзва ко, махаарааже̇а, яоға̇инаа яоға̇аважарзна д̇ужжарид̇ам̣ бариважжзнд̇зна жарид̇аб̣б̣ам̣. ид̇ам̣, махаарааже̇а, саббасса д̇уд̇ияам̣ анға̇м̣ ға̇хзд̇аб̣б̣ам̣.

‘‘буна жабарам̣, махаарааже̇а, саббо мануссз д̇исваа д̇аббад̇и [мануссам̣ д̇исваа гамбад̇и (га.)] сожад̇и жинд̇аяад̇и, звамзва ко махаарааже̇а яоға̇инаа яоға̇аважарзна гувид̇аггз, вид̇аггзд̇ваа арад̇им̣ уббаад̇аяид̇ваа д̇аббид̇аб̣б̣ам̣ сожид̇аб̣б̣ам̣ жинд̇аяид̇аб̣б̣ам̣ ‘бамаад̇зна мз д̇ивасо вийд̇инаамид̇о, на со буна саггаа лад̇д̇ху’нд̇и. ид̇ам̣, махаарааже̇а, саббасса д̇ад̇ияам̣ анға̇м̣ ға̇хзд̇аб̣б̣ам̣. бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаарааже̇а, бхаға̇вад̇аа бхаллаад̇ияажа̇ад̇агз д̇виннам̣ гиннараанам̣ –

‘‘‘маязгарад̇д̇ам̣ [яамзгарад̇д̇им̣ (сий. бий.)] виббавасимха луд̇д̇а, агаамагаа ан̄н̄аман̄н̄ам̣ саранд̇аа; д̇амзгарад̇д̇ам̣ [д̇амзгарад̇д̇им̣ (сий. бий)] ануд̇аббамаанаа, сожаама ‘саа рад̇д̇и буна нахзссад̇ий’’’д̇и.

саббаңга̇баңхо навамо.

10. ажа̇ға̇араңга̇баңхо

10. ‘‘бханд̇з нааға̇сзна, ‘ажа̇ға̇арасса згам̣ анға̇м̣ ға̇хзд̇аб̣б̣а’нд̇и яам̣ вад̇зси, гад̇амам̣ д̇ам̣ згам̣ анға̇м̣ ға̇хзд̇аб̣б̣а’’нд̇и? ‘‘ята̇аа, махаарааже̇а, ажа̇ға̇аро махад̇имахаагааяо б̣ахууби д̇ивасз уунууд̇аро д̇ийнад̇аро гужчибуурам̣ аахаарам̣ на лабхад̇и, абарибун̣н̣о язва яаавад̇зва сарийраяаабанамад̇д̇агзна яаабзд̇и, звамзва ко, махаарааже̇а, яоға̇ино яоға̇аважарасса бхигкаажарияаббасуд̇асса барабин̣д̇амубаға̇д̇асса барад̇иннаббаад̇иганкисса саяам̣ға̇аахаббад̇ивирад̇асса д̇уллабхам̣ уд̇арабарибуурам̣ аахаарам̣, аби жа ад̇та̇васигзна гулабуд̇д̇зна жад̇д̇ааро баңжа аалобз абхуңжид̇ваа авасзсам̣ уд̇агзна барибуурзд̇аб̣б̣ам̣. ид̇ам̣, махаарааже̇а, ажа̇ға̇арасса згам̣ анға̇м̣ ға̇хзд̇аб̣б̣ам̣. бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаарааже̇а, тз̇рзна саарибуд̇д̇зна д̇хаммасзнаабад̇инаа –

‘‘‘аллам̣ сугкам̣ ваа бхуңжа̇нд̇о, на б̣аал̣хам̣ сухид̇о сияаа;
уунууд̇аро мид̇аахааро, сад̇о бхигку бариб̣б̣ажз.

‘‘‘жад̇д̇ааро баңжа аалобз, абхуд̇ваа уд̇агам̣ бивз;
алам̣ паасу вихаарааяа, бахид̇ад̇д̇асса бхигкуно’’’д̇и.

ажа̇ға̇араңга̇баңхо д̇асамо.

сийхаваг̇г̇о баңжамо.

д̇ассуд̇д̇аанам̣ –

гзсарий жаггавааго жа, бзн̣аахи гхарагабод̇аго;
улууго сад̇абад̇д̇о жа, ваг̇г̇ули жа жа̇луубигаа;
саббо ажа̇ға̇аро жзва, ваг̇г̇о д̇зна бавужжад̇ийд̇и.

6. маггад̇агаваг̇г̇о

1. банта̇амаггад̇агаңга̇баңхо

1. ‘‘бханд̇з нааға̇сзна, ‘банта̇амаггад̇агасса згам̣ анға̇м̣ ға̇хзд̇аб̣б̣а’нд̇и яам̣ вад̇зси, гад̇амам̣ д̇ам̣ згам̣ анға̇м̣ ға̇хзд̇аб̣б̣а’’нд̇и? ‘‘ята̇аа, махаарааже̇а, банта̇амаггад̇аго бантз̇ маггад̇ажа̇алавид̇аанам̣ гад̇ваа яад̇и д̇ад̇та̇ жа̇алагз лаг̇г̇ад̇и гими ваа магкигаа ваа бад̇анг̇о ваа, д̇ам̣ ға̇хзд̇ваа бхагкаяад̇и, звамзва ко, махаарааже̇а, яоға̇инаа яоға̇аважарзна часу д̇ваарзсу сад̇ибадтаанажа̇алавид̇аанам̣ гад̇ваа яад̇и д̇ад̇та̇ гилзсамагкигаа

б̣аж̇жханд̇и, д̣адт̇зва гхаад̇зд̇аб̣б̣аа. ид̣ам̣, махаараажа̇, бант̇амаггадагасса згам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣. бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаараажа̇, т̇зрзна анурудд̣̇хзна –

“‘жидд̇ам̣ нияамз часу д̣̇ваарзсу, сад̇ибадтаанаварудд̇амз;
гилзсаа д̇адт̇а лагг̇аа жз, ханд̇аб̣б̣аа д̇з вибассинаа’”д̇и.

бант̇амаггадаган̇г̇абан̃хо батамо.

2. т̇анассид̇ад̣̇аараган̇г̇абан̃хо

2. “бханд̇з нааг̇асзна, ‘т̇анассид̇ад̣̇аарагасса згам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣а’нд̇и яам̣ вад̇зси, гад̇амам̣ д̇ам̣ згам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣а’’нд̇и ? “яат̇аа, махаараажа̇, т̇анассид̇ад̣̇аараго сад̣̇адт̇з лагг̇ад̇и, кийрадт̇иго род̣̇ад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇ааважарзна сад̣̇адт̇з лагг̇ид̇аб̣б̣ам̣, саб̣б̣адт̇а д̣̇хамман̃аан̣зна бхавид̇аб̣б̣ам̣, уд̣д̇зсз барибужчааяа саммаббаяог̇з бавивзгз г̇арусам̣ваасз галяаан̣амидд̇асзванз. ид̣ам̣, махаараажа̇, т̇анассид̇ад̣̇аарагасса згам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣. бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаараажа̇, бхаг̇авад̇аа д̣̇зваад̇ид̇звзна д̣̇ийгханигаааяаварз бариниб̣б̣аанасудд̇анд̇з –

“‘ин̇гхам̣ д̣̇умхз, ааананд̇а, саарадт̇з [сад̣̇адт̇з (сий. бий.)] гхадат̇а, саарадт̇з ануяун̃жа̇т̇а;
саарадт̇з аббамад̇д̇аа аад̇аабино бахид̇ад̇д̇аа вихарат̇аа’”д̇и.

т̇анассид̇ад̣̇ааараган̇г̇абан̃хо д̣̇уд̇ияо.

3. жидд̇агад̣̇харагумман̇г̇абан̃хо

3. “бханд̇з наагасзна, ‘жидд̇агад̣̇харагуммасса [жидд̇агат̇алагуммасса (сий. бий.)] згам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣а’нд̇и яам̣ вад̇зси, гад̇амам̣ д̇ам̣ згам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣а’’нд̇и? “яат̇аа, махаараажа̇, жидд̇агад̣̇харагуммо уд̇агабхаяаа уд̇агам̣ бариважж̇зд̇ваа вижарад̇и, д̇ааяа жа бана уд̇агам̣ бариважж̇анааяа ааяунаа на барихааяад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇ааважарзна бамаад̇з бхаяад̇ассаавинаа бхавид̇аб̣б̣ам̣, аббамаад̇з г̇ун̣ависзсад̇ассаавинаа. д̇ааяа жа бана бхаяад̇ассаавид̇ааяа на барихааяад̇и саамаñн̃аа, ниб̣б̣аанасса санд̇игз убзд̇и [табзд̇и (га.)]. ид̣ам̣, махаараажа̇, жидд̇агад̣̇харагуммасса згам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣. бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаараажа̇, бхаг̇авад̇аа д̣̇зваад̇ид̇звзна д̣̇хаммабад̇з –

“‘аббамаад̇арад̇о бхигку, бамаад̇з бхаяад̇асси ваа;
абхаб̣б̣о барихаанааяа, ниб̣б̣аанассзва санд̇игз’”д̇и.

жидд̇агад̣̇харагумман̇г̇абан̃хо жад̣̇удт̇о.

4. бавanан̇г̇абан̃хо

4. “бханд̇з нааг̇асзна, ‘баванасса бан̃жа ан̇г̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣аний’д̇и яам̣ вад̇зси, гад̇амаани д̇аани бан̃жа ан̇г̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣аний’’д̇и? “яат̇аа, махаараажа̇, баванам̣ наама асужижа̇нам̣ бадижчаад̇зд̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇ааважарзна барзсам̣ абарадд̇хам̣ калид̇ам̣ бадижчаад̇зд̇аб̣б̣ам̣ на виварид̇аб̣б̣ам̣. ид̣ам̣, махаараажа̇, баванасса батамам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

“буна жабарам̣, махаараажа̇, баванам̣ сун̃н̃ам̣ бажуража̇нзхи, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇ааважарзна раааг̇ад̇осамохамаанад̇идтижа̇алзхи саб̣б̣зхи жа гилзсзхи сун̃н̃зна бхавид̇аб̣б̣ам̣. ид̣ам̣, махаараажа̇, баванасса д̣̇уд̇ияам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

“буна жабарам̣, махаараажа̇, баванам̣ вивидд̇ам̣ жа̇насамб̣аад̇харахид̇ам̣, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇ааважарзна баабагзхи агусалзхи д̣̇хаммзхи анариязхи бавивидд̇зна бхавид̇аб̣б̣ам̣. ид̣ам̣, махаараажа̇, баванасса д̣̇ад̇ияам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

“буна жабарам̣, махаараажа̇, баванам̣ санд̇ам̣ барисудд̇хам̣, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇ааважарзна санд̇зна барисудд̇хзна бхавид̇аб̣б̣ам̣, ниб̣буд̇зна бахийнамаанзна бахийнамагкзна бхавид̇аб̣б̣ам̣. ид̣ам̣, махаараажа̇, баванасса жад̣̇удт̇ам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

“буна жабарам̣, махаараажа̇, баванам̣ арияажа̇насам̣сзвид̇ам̣, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇ааважарзна арияажа̇насам̣сзвид̇зна бхавид̇аб̣б̣ам̣. ид̣ам̣, махаараажа̇, баванасса бан̃жамам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣. бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаараажа̇, бхаг̇авад̇аа д̣̇зваад̇ид̇звзна сам̣яудд̇анигааяаварз –

‘‘‘бавивиддзхи ариязхи, бахидаддзхи жхааяибхи;
нижжаṃ аарадддхавийриязхи, баṇдидзхи сахаавасз’’’ди.

бавананѓабан̄хо жадудто.

5. ругканѓабан̄хо

5. ‘‘бхандз нааѓасзна, ‘ругкасса дийṇи анѓаани ѓахздаббааний’ди яаṃ вадзси, гадамаани даани дийṇи анѓаани ѓахздаббааний’’ди? ‘‘ятаа, махаараажа, ругко наама бубпапаладхаро, звамзва ко, махаараажа, яоѓинаа яоѓааважарзна вимуддибубпасааман̄н̄апаладхааринаа бхавидаббаṃ. идаṃ, махаараажа, ругкасса батамаṃ анѓаṃ ѓахздаббаṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа, ругко убаѓадаанамануббавидтаанаṃ жанаанаṃ чааяаṃ дзди, звамзва ко , махаараажа, яоѓинаа яоѓааважарзна убаѓадаанамануббавидтаанаṃ буѓѓалаанаṃ аамисаббадисандхаарзна ваа дхаммаббадисантаарзна ваа бадисантаридаббаṃ. идаṃ, махаараажа, ругкасса дудияаṃ анѓаṃ ѓахздаббаṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа, ругко чааяаавзмаддаṃ на гароди, звамзва ко, махаараажа, яоѓинаа яоѓааважарзна саббасаддзсу взмаддадаа на гаадаббаа, жоравадхагабажжадтигзсуби адданиби самасамаа мздидаабхааванаа гаадаббаа, ‘гинди имз саддаа авзраа абяаабажжаа [абяаабажжхаа (сий.)] анийгхаа сукий аддаанаṃ барихарзяяу’нди. идаṃ, махаараажа, ругкасса дадияаṃ анѓаṃ ѓахздаббаṃ. бхаасидамбздаṃ, махаараажа, тзрзна саарибуддзна дхаммасзнаабадинаа –

‘‘‘вадхагз дзвададдамхи, жорз анѓулимаалагз;
дханабаалз раахулз жа, саббадта самаго муний’’’ди.

ругканѓабан̄хо бан̄жамо.

6. мзгханѓабан̄хо

6. ‘‘бхандз нааѓасзна, ‘мзгхасса бан̄жа анѓаани ѓахздаббааний’ди яаṃ вадзси, гадамаани даани бан̄жа анѓаани ѓахздаббааний’’ди? ‘‘ятаа, махаараажа, мзгхо уббаннаṃ ражожаллаṃ вуубасамзди, звамзва ко, махаараажа, яоѓинаа яоѓааважарзна уббаннаṃ гилзсаражожаллаṃ вуубасамздаббаṃ. идаṃ, махаараажа, мзгхасса батамаṃ анѓаṃ ѓахздаббаṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа, мзгхо батавияаа уṇхаṃ ниббаабзди, звамзва ко, махаараажа, яоѓинаа яоѓааважарзна мздидаабхааванаая садзваго лого ниббаабздаббо. идаṃ, махаараажа, мзгхасса дудияаṃ анѓаṃ ѓахздаббаṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа, мзгхо саббабийжаани вирухаабзди, звамзва ко, махаараажа, яоѓинаа яоѓааважарзна саббасаддаанаṃ саддхаṃ уббаадздваа даṃ саддхаабийжаṃ дийсу самбаддийсу робздаббаṃ, диббамаанусигаасу сукасамбаддийсу яаавабарамадтаниббаанасукасамбадди. идаṃ, махаараажа, мзгхасса дадияаṃ анѓаṃ ѓахздаббаṃ.

‘‘буна жабараṃ, махаараажа, мзгхо удудо самудтахидваа дхараṇидаларухз диṇаругкаладаагумбаосадхиванаббадаяо барирагкади, звамзва ко, махаараажа, яоѓинаа яоѓааважарзна яонисо манасигаараṃ ниббаддздваа дзна яонисо манасигаарзна самаṇадхаммо барирагкидаббо, яонисо манасигаарамуулагаа саббз гусалаа дхаммаа. идаṃ, махаараажа, мзгхасса жадудтаṃ анѓаṃ ѓахздаббаṃ.

‘‘буна жабараṃ , махаараажа, мзгхо вассамаано надидалаагабогкараṇияо гандарабадарасарасоббхаудабаанаани жа барибуурзди удагадхаараахи, звамзва ко, махаараажа, яоѓинаа яоѓааважарзна ааѓамабарияаддияаа дхаммамзгхамабхивассаяидваа адхиѓамагаамаанаṃ маанасаṃ барибуураяидаббаṃ. идаṃ, махаараажа, мзгхасса бан̄жамаṃ анѓаṃ ѓахздаббаṃ. бхаасидамбздаṃ, махаараажа, тзрзна саарибуддзна дхаммасзнаабадинаа –

‘‘‘бодханзяяаṃ жанаṃ дисваа, садасахассзби яожанз;
каṇзна убаѓандваана, бодхзди даṃ махаамуний’’’ди.

мзгханѓабан̄хо чадто.

7. маṇирадананѓабан̄хо

7. ‘‘бханд̇з нааг̇асзна, ‘ман̣ирад̇анасса д̇ийн̣и анг̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣ааний’д̇и яам̣ вад̇зси, гад̇амаани д̇аани д̇ийн̣и анг̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣ааний’’д̇и? ‘‘ят̇аа, махаараажа̇, ман̣ирад̇анам̣ зг368д̇абарисуд̣д̇хам̣, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇аавважарзна зганд̇абарисуд̣д̇хааж̇ийвзна бхавид̇аб̣б̣ам̣. ид̇ам̣, махаараажа̇, ман̣ирад̇анасса батамам̣ анг̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

‘‘буна жабарам̣, махаараажа̇, ман̣ирад̇анам̣ на гзнажи сад̣д̇хим̣ миссийяад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇аавважарзна б̣аабзхи б̣аабасахааязхи сад̣д̇хим̣ на миссид̇аб̣б̣ам̣. ид̇ам̣, махаараажа̇, ман̣ирад̇анасса д̣удияам̣ анг̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

‘‘буна жабарам̣, махаараажа̇, ман̣ирад̇анам̣ ж̇аад̇ирад̇анзхи яож̇ийяад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇аавважарзна уд̣д̇амавараж̇аад̇имандз̇хи сад̣д̇хим̣ сам̣васид̇аб̣б̣ам̣, бадибаннагапаладтасзгкапаласаманг̇ийхи сод̇аабаннасагад̣аагаамианаагаамиарахандадзвиж̇ж̇ачал̣абхин̃н̃асаман̣аман̣ирад̇анзхи сад̣д̇хим̣ сам̣васид̇аб̣б̣ам̣. ид̇ам̣, махаараажа̇, ман̣ирад̇анасса д̣ад̇ияам̣ анг̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣. бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаараажа̇, бхаг̇авад̇аа д̣зваад̇ид̣звзна суд̣д̇анибаадз –

> ‘‘‘суд̣д̇хаа суд̣д̇хзхи сам̣ваасам̣, габбаяавхо бад̇иссад̇аа;
> д̇ад̇о самагг̇аа нибагаа, д̣угкассанд̇ам̣ гариссат̇аа’’’д̇и.

ман̣ирад̇анабан̃хо сад̣д̇амо.

8. маа̇гавиганг̇абан̃хо

8. ‘‘бханд̇з нааг̇асзна, ‘маа̇гавигасса жад̣д̇аари анг̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣ааний’д̇и яам̣ вад̇зси, гад̇амаани д̇аани жад̣д̇аари анг̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣ааний’’д̇и? ‘‘ят̇аа, махаараажа̇, маа̇гавиго аббамид̣д̇хо ход̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇аавважарзна аббамид̣д̇хзна бхавид̇аб̣б̣ам̣. ид̇ам̣, махаараажа̇, маа̇гавигасса батамам̣ анг̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

‘‘буна жабарам̣, махаараажа̇, маа̇гавиго миг̇зсу язва жид̣д̇ам̣ убаниб̣анд̇хад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇аавважарзна аараммаṇзсу язва жид̣д̇ам̣ убаниб̣анд̇хид̇аб̣б̣ам̣. ид̇ам̣, махаараажа̇, маа̇гавигасса д̣удияам̣ анг̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

‘‘буна жабарам̣, махаараажа̇, маа̇гавиго гаалам̣ гаммасса ж̇аанаад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇аавважарзна бад̇исаллаанасса гаало ж̇аанид̇аб̣б̣о ‘аяам̣ гаало бад̇исаллаанасса, аяам̣ гаало нигкаманааяаа’д̇и. ид̇ам̣, махаараажа̇, маа̇гавигасса д̣ад̇ияам̣ анг̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

‘‘буна жабарам̣, махаараажа̇, маа̇гавиго миг̇ам̣ д̣исваа хаасамабхиж̇анзд̇и ‘имам̣ лажчаамий’д̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇аавважарзна аараммаṇз абхирамид̇аб̣б̣ам̣, хаасамабхиж̇анзд̇аб̣б̣ам̣ ‘уд̣д̇арим̣ висзсамад̇хиг̇ажчиссаамий’д̇и. ид̇ам̣, махаараажа̇, маа̇гавигасса жад̇уд̇т̇ам̣ анг̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣. бхаасид̇амбзд̇ам̣ махаараажа̇ т̇зрзна могхараажз̇на –

> ‘‘‘аараммаṇз лабхид̇ваана, бахид̇ад̣д̇зна бхигкунаа;
> бхияяо хаасо ж̇анзд̇аб̣б̣о, ад̇хиг̇ажчиссаами уд̣д̇ари’’’нд̇и.

маа̇гавиганг̇абан̃хо адтамо.

9. б̣аал̣исиганг̇абан̃хо

9. ‘‘бханд̇з нааг̇асзна, ‘б̣аал̣исигасса д̣вз анг̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣ааний’д̇и яам̣ вад̇зси, гад̇амаани д̇аани д̣вз анг̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣ааний’’д̇и? ‘‘ят̇аа, махаараажа̇, б̣аал̣исиго б̣ал̣исзна мажчз уд̣д̇харад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇аавважарзна н̃аан̣зна уд̣д̇арим̣ сааман̃н̃апалаани уд̣д̇харид̇аб̣б̣аани. ид̇ам̣, махаараажа̇, б̣аал̣исигасса батамам̣ анг̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

‘‘буна жабарам̣, махаараажа̇, б̣аал̣исиго барид̣д̇агам̣ вад̇хид̇ваа вибулам̣ лаабхамад̇хиг̇ажчад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яог̇инаа яог̇аавважарзна барид̣д̇алогаамисамад̣д̇ам̣ барижжаж̇ид̇аб̣б̣ам̣. логаамисамад̣д̇ам̣, махаараажа̇, барижжаж̇ид̇ваа яог̇ий яог̇аавважаро вибулам̣ сааман̃н̃апалам̣ ад̇хиг̇ажчад̇и. ид̇ам̣, махаараажа̇, б̣аал̣исигасса д̣удияам̣ анг̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣. бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаараажа̇, т̇зрзна раахулзна –

> ‘‘‘сун̃н̃ад̇ан̃жаанимид̣д̇ан̃жа, вимогкан̃жаабба̣н̣ихид̇ам̣;
> жад̇уро палз жал̣абхин̃н̃аа, жаж̇ид̇ваа логаамисам̣ лабхз’’’д̇и.

ḅaaḷисиганґабан̆хо навамо.

10. ḍажчаганґабан̆хо

10. “бхандз нааґасзна, ‘ḍажчагасса ḍвз анґаани ґахзḍаḅḅааний’ḍи яаṃ ваḍзси, гаḍамаани ḍаани ḍвз анґаани ґахзḍаḅḅааний’’ḍи? “яаṫаа, махаараажа̇, ḍажчаго гааḷасуḍḍаṃ ануломзḍваа ругкаṃ ḍажчаḍи, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґааважарзна жинасаасанамануломаяиḍваа сийлабаṫавияаṃ баḍидтахиḍваа саḍḍхаахадṫзна ба̃н̃аавааси̇м ґахзḍваа гилзсаа ḍажчзḍаḅḅаа. иḍаṃ, махаараажа̇, ḍажчагасса батамаṃ анґаṃ ґахзḍаḅḅаṃ.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, ḍажчаго пзґґуṃ абахариḍваа саарамааḍияаḍи, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґааважарзна сассаḍаṃ ужчзḍаṃ ḍаṃ жийваṃ ḍаṃ сарийраṃ а̃н̃аṃ жийваṃ а̃н̃аṃ сарийраṃ ḍаḍуḍḍамаṃ а̃н̃аḍуḍḍамаṃ агаḍамабхаḅḅаṃ абурисагаараṃ аḅрахмажарияваасаṃ саḍḍавинаасаṃ навасаḍḍабааḍубхааваṃ саṅкаарасассаḍабхааваṃ яо гароḍи, со баḍисаṃвзḍзḍи, а̃н̃о гароḍи, а̃н̃о баḍисаṃвзḍзḍи, гаммапалаḍассанаа жа гирияапалаḍиḍти жа иḍи зваруубаани жзва а̃н̃аани жа виваа ḍабаṫаани абанзḍваа саṅкаараанаṃ ḍсабхааваṃ барамасу̃н̃аḍаṃ нирийханижжийваḍаṃ [нисаḍḍанижжийваḍаṃ (га.)] ажжанḍаṃ су̃н̃аḍаṃ аадияиḍаḅḅаṃ. иḍаṃ, махаараажа̇, ḍажчагасса ḍуḍияаṃ анґаṃ ґахзḍаḅḅаṃ. бхаасиḍамбзḍаṃ, махаараажа̇, бхаґаваḍаа ḍзвааḍиḍзвзна суḍḍанибааḍз –

“‘гаараṇḍаваṃ ниḍḍхамаṫа, гасамḅуṃ абагассаṫа;
ḍаḍо балаабз ваахзṫа, ассамаṇз самаṇамаанинз.

“‘ниḍḍхамиḍваана баабижчз, баабааажаараґожарз;
суḍḍхаа суḍḍхзхи саṃваасаṃ, габбаяавхо баḍиссаḍаа;
ḍаḍо самаґґаа нибагаа, ḍугкассанḍаṃ гариссаṫаа’”ḍи.

ḍажчаганґабан̆хо ḍасамо.

маггаḍагаваґґо чаḍто.

ḍассуḍḍаанаṃ –

маггаḍо ḍаараго гуммо, ванаṃ ругко жа бан̆жамо;
мзгхо маṇи мааґавиго, ḅааḷисий ḍажчагзна жааḍи.

7. гумбхаваґґо

1. гумбханґабан̆хо

1. “бхандз нааґасзна, ‘гумбхасса згаṃ анґаṃ ґахзḍаḅḅа’нḍи яаṃ ваḍзси, гаḍамаṃ ḍаṃ згаṃ анґаṃ ґахзḍаḅḅа’’нḍи? “яаṫаа, махаараажа̇, гумбхо самбуṇṇо на саṇаḍи, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґааважарзна ааґамз аḍхиґамз барияаḍḍияаṃ саама̃н̃з баарами̇м баḍваа на саṇиḍаḅḅаṃ, на ḍзна маано гараṇийяо, на ḍаḅḅо [ḍаббо (сий.)] ḍассзḍаḅḅо, нихаḍамаанзна нихаḍаḍаḅḅзна бхавиḍаḅḅаṃ, ужжугзна амукарзна авигадṫинаа. иḍаṃ, махаараажа̇, гумбхасса згаṃ анґаṃ ґахзḍаḅḅаṃ. бхаасиḍамбзḍаṃ, махаараажа̇, бхаґаваḍаа ḍзвааḍиḍзвзна суḍḍанибааḍз –

“‘яаḍуунагаṃ ḍаṃ саṇаḍи, яаṃ бууураṃ санḍамзва ḍаṃ;
аддхагумбхуубамо [риḍḍагумбхуубамо (сий.)] ḅаало, рахаḍо буурова баṇḍиḍо’”ḍи.

гумбханґабан̆хо батамо.

2. гааḷааяасанґабан̆хо

2. “бхандз нааґасзна, ‘гааḷааяасасса [гааḷахаṃсасса (га.)] ḍвз анґаани ґахзḍаḅḅааний’ḍи яаṃ ваḍзси, гаḍамаани ḍаани ḍвз анґаани ґахзḍаḅḅааний’’ḍи ? “яаṫаа, махаараажа̇, гааḷааяасо субийḍо [суṫиḍо (га.)] вамаḍи [вахаḍи (сяаа. га.)], звамзва ко, махаараажа̇, яоґино яоґааважарасса маанасаṃ яонисо манасигаарзна [яонисо манасигаарз (сий. сяаа. га.)] абийḍаṃ вамаḍи. иḍаṃ, махаараажа̇, гааḷааяасасса батамаṃ анґаṃ ґахзḍаḅḅаṃ.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, гаалааяасо сагиṃ бийд̇аṃ уд̇агаṃ на вамад̇и, звамзва ко, махаараажа̇ , яоґинаа яоґааважарзна яо сагиṃ уббанно басаад̇о, на буна со вамид̇аб̣бо ‘улааро со бхаґаваа саммаасамбуд̇д̇хо, сваагкаад̇о д̇хаммо, суббадибанно саньгхо’д̇и. ‘руубаṃ анижжаṃ, взд̇анаа анижжаа, саññаа анижжаа, саньkaараа анижжаа, виññаанаṃ анижжанд̇и яаṃ сагиṃ уббаннаṃ ñааṇаṃ, на буна д̇аṃ вамид̇аб̣баṃ. ид̇аṃ , махаараажа̇, гаалааяасасса д̣уд̇ияаṃ аньґаṃ ґахзд̇аб̣баṃ. бхаасид̇амбзд̇аṃ, махаараажа̇, бхаґавад̇аа д̣звааḋид̇звзна –

“‘д̇ассанамхи барисод̇хид̇о [барисод̇хигз (сий. га.)] наро, арияад̇хаммз нияад̇о висзсаґуу;
наббавзд̇хад̇и анзгабхааґасо, саб̣басо жа мукабхаавамзва со’”д̇и.

гаалааяасаньґабаñхо д̣уд̇ияо.

3. чад̇д̇аньґабаñхо

3. “бханд̇з нааґасзна, ‘чад̇д̇асса д̇ийṇи аньґаани ґахзд̇аб̣бааний’д̇и яаṃ вад̇зси, гад̇амаани д̇аани д̇ийṇи аньґаани ґахзд̇аб̣бааний”д̇и? “яат̇аа, махаараажа̇, чад̇д̇аṃ убари муд̇д̇хани жарад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґааважарзна гилзсаанаṃ убари муд̇д̇хани жарзна бхавид̇аб̣баṃ. ид̇аṃ, махаараажа̇, чад̇д̇асса батамаṃ аньґаṃ ґахзд̇аб̣баṃ.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, чад̇д̇аṃ муд̇д̇ханубад̇т̇амбхаṃ ход̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґааважарзна яонисо манасигаарубад̇т̇амбхзна бхавид̇аб̣баṃ. ид̇аṃ, махаараажа̇, чад̇д̇асса д̣уд̇ияаṃ аньґаṃ ґахзд̇аб̣баṃ.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, чад̇д̇аṃ ваад̇аад̇абамзгхавудтияо бад̇иханад̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґааважарзна наанаавид̇хад̇ид̇тибут̇усамаṇаб̣раахмаṇаанаṃ [махааваад̇а (га.)] мад̇аваад̇ад̇ивид̇хаґґисанд̇аабагилзсавудтияо бад̇иханд̇аб̣баа . ид̇аṃ, махаараажа̇, чад̇д̇асса д̇ад̇ияаṃ аньґаṃ ґахзд̇аб̣баṃ. бхаасид̇амбзд̇аṃ, махаараажа̇, т̇зрзна саарибуд̇д̇зна д̇хаммасзнаабад̇инаа –

“‘яат̇ааби чад̇д̇аṃ вибулаṃ, ажчид̇д̇аṃ т̇ирасаṃхид̇аṃ;
ваад̇аад̇абаṃ нивааразд̇и, махад̇ий мзгхавудтияо.

“‘д̇ат̇зва б̣уд̇д̇хабуд̇д̇оби, сийлачад̇д̇ад̇харо сужи;
гилзсавудтиṃ ваарзд̇и, санд̇аабад̇ивид̇хаґґаяо’”д̇и.

чад̇д̇аньґабаñхо д̇ад̇ияо.

4. кзд̇д̇аньґабаñхо

4. “бханд̇з нааґасзна, ‘кзд̇д̇асса д̇ийṇи аньґаани ґахзд̇аб̣бааний’д̇и яаṃ вад̇зси, гад̇амаани д̇аани д̇ийṇи аньґаани ґахзд̇аб̣бааний”д̇и? “яат̇аа, махаараажа̇, кзд̇д̇аṃ маад̇игаасамбаннаṃ ход̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґааважарзна сужарид̇авад̇д̇аббад̇иваḋд̇амаад̇игаасамбаннзна бхавид̇аб̣баṃ. ид̇аṃ, махаараажа̇, кзд̇д̇асса батамаṃ аньґаṃ ґахзд̇аб̣баṃ.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, кзд̇д̇аṃ марияаад̇аасамбаннаṃ ход̇и, д̇аая жа марияаад̇аая уд̇агаṃ рагкид̇ваа д̇хаññаṃ барибаажзд̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґааважарзна сийлахиримарияаад̇аасамбаннзна бхавид̇аб̣баṃ, д̇аая жа сийлахиримарияаад̇аая саамаññаṃ рагкид̇ваа жад̇д̇аари саамаññапалаани ґахзд̇аб̣баани. ид̇аṃ, махаараажа̇, кзд̇д̇асса д̣уд̇ияаṃ аньґаṃ ґахзд̇аб̣баṃ.

“буна жабараṃ, махаараажа̇, кзд̇д̇аṃ удтаанасамбаннаṃ ход̇и, гассагасса хаасажа̇нагаṃ аббамби б̣ийжа̇ṃ вуд̇д̇аṃ б̣аху ход̇и, б̣аху вуд̇д̇аṃ б̣ахуд̇араṃ ход̇и, звамзва ко, махаараажа̇, яоґинаа яоґааважарзна удтаанасамбаннзна вибулапалад̇ааяинаа бхавид̇аб̣баṃ, д̇ааяагаанаṃ хаасажа̇нагзна бхавид̇аб̣баṃ, яат̇аа аббаṃ д̇иннаṃ б̣аху ход̇и, б̣аху д̇иннаṃ б̣ахуд̇араṃ ход̇и. ид̇аṃ, махаараажа̇, кзд̇д̇асса д̇ад̇ияаṃ аньґаṃ ґахзд̇аб̣баṃ. бхаасид̇амбзд̇аṃ, махаараажа̇, т̇зрзна убаалинаа винаяад̇харзна –

“‘кзд̇д̇уубамзна бхавид̇аб̣баṃ, удтаанавибулад̇ааяинаа;
зса кзд̇д̇аваро наама, яо д̇ад̇аад̇и вибулаṃ пала’”нд̇и.

кзд̇д̇аньґабаñхо жад̇ут̇т̇о.

5. аґад̇аньґабаñхо

5. ‘‘бханд̇з нааг̇асзна, ‘аг̇ад̇асса д̇вз ан̇г̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣ааний’д̇и яам̣ вад̇зси, гад̇амаани д̇аани д̇вз ан̇г̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣ааний’’д̇и. ‘‘яат̇аа, махаарааж̇а, аг̇ад̇з гимий на сан̣тахандi, звамзва ко, махаарааж̇а, яог̇инаа яог̇аавважарзна маанасз гилзсаа на сан̣табзд̇аб̣б̣аа. ид̇ам̣, махаарааж̇а, аг̇ад̇асса батамам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

‘‘буна жабарам̣, махаарааж̇а, аг̇ад̇о д̇адтапудтад̇идтаасид̇абийд̇акааяид̇асааяидам̣ саб̣б̣ам̣ висам̣ бадиханад̇и, звамзва ко, махаарааж̇а, яог̇инаа яог̇аавважарзна рааг̇ад̇осамохамаанад̇идтивисам̣ саб̣б̣ам̣ бадиханид̇аб̣б̣ам̣. ид̇ам̣, махаарааж̇а, аг̇ад̇асса д̇уд̇ияам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣. бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаарааж̇а, бхаг̇авад̇аа д̇зваад̇ид̇звзна –

> ‘‘‘сан̇каараанам̣ сабхаавад̇т̇ам̣, д̇адтугаамзна яог̇инаа;
> аг̇ад̇знзва ход̇аб̣б̣ам̣, гилзсависанаасанз’’’д̇и.

аг̇ад̇ан̇г̇абан̃хо бан̃жамо.

6. бхож̇анан̇г̇абан̃хо

6. ‘‘бханд̇з нааг̇асзна, ‘бхож̇анасса д̇ийн̣и ан̇г̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣ааний’д̇и яам̣ вад̇зси, гад̇амаани д̇аани д̇ийн̣и ан̇г̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣ааний’’д̇и? ‘‘яат̇аа, махаарааж̇а, бхож̇анам̣ саб̣б̣асад̇д̇аанам̣ убад̇т̇амбхо, звамзва ко, махаарааж̇а, яог̇инаа яог̇аавважарзна саб̣б̣асад̇д̇аанам̣ маг̇г̇убад̇т̇амбхзна бхавид̇аб̣б̣ам̣. ид̇ам̣, махаарааж̇а, бхож̇анасса батамам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

‘‘буна жабарам̣, махаарааж̇а, бхож̇анам̣ саб̣б̣асад̇д̇аанам̣ б̣алам̣ вад̇дхзд̇и, звамзва ко, махаарааж̇а, яог̇инаа яог̇аавважарзна бун̃н̃аваддхияаа ваддхид̇аб̣б̣ам̣. ид̇ам̣, махаарааж̇а, бхож̇анасса д̇уд̇ияам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

‘‘буна жабарам̣, махаарааж̇а, бхож̇анам̣ саб̣б̣асад̇д̇аанам̣ абхибад̇т̇ид̇ам̣, звамзва ко, махаарааж̇а, яог̇инаа яог̇аавважарзна саб̣б̣алогаабхибад̇т̇ид̇зна бхавид̇аб̣б̣ам̣. ид̇ам̣, махаарааж̇а, бхож̇анасса д̇ад̇ияам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣. бхаасид̇амбзд̇ам̣, махаарааж̇а, т̇зрзна махаамог̇г̇аллаанзна –

> ‘‘‘сам̣яамзна нияамзна, сийлзна бад̇ибад̇д̇ияаа;
> бад̇т̇ид̇зна бхавид̇аб̣б̣ам̣, саб̣б̣алогасса яог̇инаа’’’д̇и.

бхож̇анан̇г̇абан̃хо чад̇то.

7. иссаасан̇г̇абан̃хо

7. ‘‘бханд̇з нааг̇асзна, ‘иссаасасса жад̇д̇аари ан̇г̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣ааний’д̇и яам̣ вад̇зси, гад̇амаани д̇аани жад̇д̇аари ан̇г̇аани г̇ахзд̇аб̣б̣ааний’’д̇и? ‘‘яат̇аа, махаарааж̇а, иссаасо сарз баад̇аяанд̇о убхо баад̇з бат̇авияам̣ д̇ал̣хам̣ бад̇идтаабзд̇и, ж̇ан̣н̣уавзгаллам̣ гарод̇и, сарагалаабам̣ гад̇исанд̇химхи табзд̇и, гааяам̣ убад̇т̇ад̇д̇хам̣ гарод̇и, д̇вз хад̇т̇з санд̇хидтаанам̣ ааробзд̇и, мудтим̣ бийл̣аяад̇и, ан̇г̇улияо нирандарам̣ гарод̇и, г̇ийвам̣ баг̇г̇ан̣хаад̇и, жагкууни муган̃жа бид̇ахад̇и, нимид̇д̇ам̣ уж̇ум̣ гарод̇и, хаасамуббаад̇зд̇и ‘виж̇жхиссаамий’д̇и, звамзва ко, махаарааж̇а, яог̇инаа яог̇аавважарзна сийлабат̇авияам̣ вийрияабаад̇з бад̇идтаабзд̇аб̣б̣ам̣, канд̇исоражжам̣ авзгаллам̣ гаад̇аб̣б̣ам̣, сам̣варз жид̇д̇ам̣ табзд̇аб̣б̣ам̣, сам̣яаманияамз ад̇д̇аа убанзд̇аб̣б̣о, ижчаа мужчаа бийл̣аяид̇аб̣б̣аа, яонисо манасигаарз жид̇д̇ам̣ нирандарам̣ гаад̇аб̣б̣ам̣, вийрияам̣ баг̇г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣, ча д̇вааraa бид̇ахид̇аб̣б̣аа, сад̇и убадтабзд̇аб̣б̣аа, хаасамуббаад̇зд̇аб̣б̣ам̣ ‘саб̣б̣агилзсз н̃аан̣анаараажзна виж̇жхиссаамий’д̇и. ид̇ам̣, махаарааж̇а, иссаасасса батамам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

‘‘буна жабарам̣, махаарааж̇а, иссаасо аал̣агам̣ барихарад̇и ван̇гаж̇имхагуд̇иланаараажасса уж̇угаран̣ааяа. звамзва ко, махаарааж̇а, яог̇инаа яог̇аавважарзна имасмим̣ гааяз сад̇ибадтаанаааал̣агам̣ барихарид̇аб̣б̣ам̣ ван̇гаж̇имхагуд̇илажид̇д̇асса уж̇угаран̣ааяа. ид̇ам̣, махаарааж̇а, иссаасасса д̇уд̇ияам̣ ан̇г̇ам̣ г̇ахзд̇аб̣б̣ам̣.

‘‘буна жабарам̣, махаарааж̇а, иссаасо лагкз убаасзд̇и, звамзва ко, махаарааж̇а, яог̇инаа яог̇аавважарзна имасмим̣ гааяз убаасид̇аб̣б̣ам̣. гат̇ам̣ махаарааж̇а яог̇инаа яог̇аавважарзна имасмим̣ гааяз убаасид̇аб̣б̣ам̣? анижжад̇о убаасид̇аб̣б̣ам̣, д̇угкад̇о убаасид̇аб̣б̣ам̣, анад̇д̇ад̇о убаасид̇аб̣б̣ам̣, рог̇ад̇о…бз… г̇ан̣дад̇о…бз… саллад̇о…бз… агхад̇о…бз… аб̣аад̇хад̇о…бз… барад̇о…бз… балогад̇о…бз… ийд̇ид̇о…бз… убад̇д̇авад̇о…бз… бхаяад̇о…бз… убасаг̇г̇ад̇о…бз… жалад̇о…бз… бабхан̇г̇уд̇о…бз… ад̇д̇хувад̇о…бз… ад̇аан̣ад̇о…бз… алзн̣ад̇о…бз… асаран̣ад̇о…бз… рид̇д̇ад̇о…бз… д̇ужчад̇о…бз… сун̃н̃ад̇о…бз… аад̇ийнавад̇о…бз… вибарин̣аамад̇хаммад̇о…бз… асаарад̇о …бз… агхамуулад̇о…бз… вад̇хагад̇о…бз… вибхавад̇о…бз… саасавад̇о…бз… сан̇кад̇ад̇о…бз… маараамисад̇о…бз… ж̇аад̇ид̇хаммад̇о…бз… ж̇араад̇хаммад̇о…бз… б̣яаадхид̇хаммад̇о…бз… маран̣ад̇хаммад̇о…бз… согад̇хаммад̇о…бз… бarид̇звад̇хаммад̇о…бз…

убааяаасадхаммадо…бз… самгилзсадхаммадо…бз… звам ко, махаараажа, яогинаа яогааважарзна имасмим гааяз убаасидаббам. идам, махаараажа, иссаасасса дадияам ангам гахздаббам.

“буна жабарам, махаараажа, иссаасо сааяам баадам убаасади. звамзва ко, махаараажа, яогинаа яогааважарзна сааяам баадам аараммаṇз убаасидаббам. идам, махаараажа, иссаасасса жадудтам ангам гахздаббам. бхаасидамбздам, махаараажа, тзрзна саарибуддзна дхаммасзнаабадинаа –

“‘яатаа иссаасаго наама, сааяам баадам убаасади;
убаасанам аринжандо [на рижчандо (сий. га.)], лабхадз бхаддавзданам.

“‘датзва буддхабуддоби, гароди гааяубаасанам;
гааяубаасанам аринжандо, арахаддамадхигажчадий’”ди.

иссаасангабанхо саддамо.

гумбхаваггo саддамо [идо барам раажангабанхаадигаа адтадимса банхаа винадтаа, язхи даа диндтаа,§дзхи но аарожздаббаа буна муддаабанагаалз багкибанадтаайаади (на, бу, са)].

дассуддаанам –

гумбхо жа гаалааяасо жа, чаддам кздданжа агадо;
бхожанзна жа иссаасо, вуддам даани видуухийди.

обаммагатаабанхо нидтидо.

нигаманам

иди часу гаṇдзсу баавийсадиваггaбадимаṇдидзсу двaасадтиадхигаа двзсадаа имасмим бодтагз аагадаа милиндабанхаа самаддаа, анаагадаа жа бана двaажаддаалийсаа хонди, аагадаа жа анаагадаа жа саббаа самодхааналзваа жадуухи адхигаа дисадабанхаа хонди, саббаава милиндабанхаади санкам гажчанди.

ранно жа тзрасса жа бужчаависажжанаавасаанз жадураасийдисадасахассаяожанабахалаа удагабарияндам гадваа аяам махаабатавий чадхаа гамбидта, вижжуллaдаа нижчаримсу, дзвадаа диббабубпавассам бавассимсу, махаабрахмаа саадхугаарамадааси, махаасамуддагужчияам мзгхадтанидаиниггхосо вияа махаагхосо ахоси, иди со милиндо раажаа жа ородхагаṇаа жа сирасаа анжалим баṇаамздваа вандимсу.

милиндо раажаа адивияа бамудидахадаяо суматидамаанахадаяо буддхасаасанз саарамадино радaнаддаяз суниггaнко ниггумбо нидтаддхо худваа тзрасса гуṇзсу баббажжаасу бадибадаарияaабатзсу жа адивияа басанно виссадто нираалаяо нихадамаанадтамбхо уддхададаато вияа бхужагиндо звамааха “саадху, бхандз наагасзна, буддхависаяо банхо дайаа висажжидо, имасмим буддхасаасанз табздваа дхаммасзнаабадим саарибуддадтзрам анно даяаа садисо банхависажжанз надти, камата, бхандз наагасзна, мама ажжаяам, убаасагам мам, бхандз наагасзна, дхаарзта ажжадаггз баааṇубздам сараṇам гада”нди.

дадаа раажаа саха балагааязхи наагасзнадтзрам баяирубаасидваа милиндам наама вихаарам гаарздваа тзрасса нияяаадздваа жадуухи бажжаязхи наагасзнам годисадзхи бхигкуухи саддхим барижари, бунаби тзрасса баннааяа басийдидваа буддасса ражжам нияяаадздваа агаарасмаа анагаарияам баббажидваа вибассанам ваддхздваа арахаддам баабуṇи, дзна вуддам –

“баннаа басадтаа логасмим, гадаа саддхаммадтидияаа;
баннааяа вимадим хандваа, сандим баббонди баṇдидаа.

яасмим кандхз тидаа баннаа, сади дадта ануунагаа;
бууж аа висзсассаадхааро, агго сздто [со ва (бий.)] ануддаро;
дасмаа хи баṇдидо босо, самбассам хидамаддано [адтамаддано (бий.)];
баннавандамбхибуужзяяа, ждияам вияа саадаро”ди [бууж ияанди (бий.) идо барам диссо гаатааяо сий. бий. бодтагзсу надти].

лангааяам доṇинагарз, васадаа доṇинааминаа;

махаат̇зрзна лзкид̇ваа, судтабид̇ам̣ яат̇аасуд̇ам̣;
милинд̣̇арааж̇абан̃хо жа, нааг̇асзнависаж̇ж̇анам̣;
милинд̣̇о хи махаабан̃н̃о, нааг̇асзно субан̣д̣ид̇о;
иминаа бун̃н̃агаммзна, ид̇о г̇ажчаами д̇уссид̇ам̣;
мзд̇д̇зяяам̣наг̇ад̇з бассз, сун̣зяяам̣ д̇хаммамуд̇д̇аманд̇и.

милинд̣̇абан̃хо нидтид̇о.